PAISIELLO

IL RE TEODORO

ATTO I.

R. Conservatorio di Musica Napoli
BIBLIOTECA
Rari
3.2.1
N. d'ordine

BIBLIOTECA DEL R. CONSERVATORIO
DI MUSICA DI NAPOLI
Sala pianoforte Rari
Scaffale XV 203 Palco VIII 2
Volume 2 1 C
N. degli autografi 109050
N. di biblioteca Rari: 3. 2. 1.
AUTOGRAFI
Olim: 15. 1. 3.

2730

Atto Primo

Dramma Eroicomico in 2 atti

Il Re Teodoro a Venezia

(1784)

Scritto in Vienna, e riprodotto al Teatro Fiorentini l'anno 1785

Originale il libretto sta nel vol. 1. lettera B A. 1. 1

REGIO ARCHIVIO DI STATO AUTOGRAFO

Del Sig.r D. Giovanni Paisiello

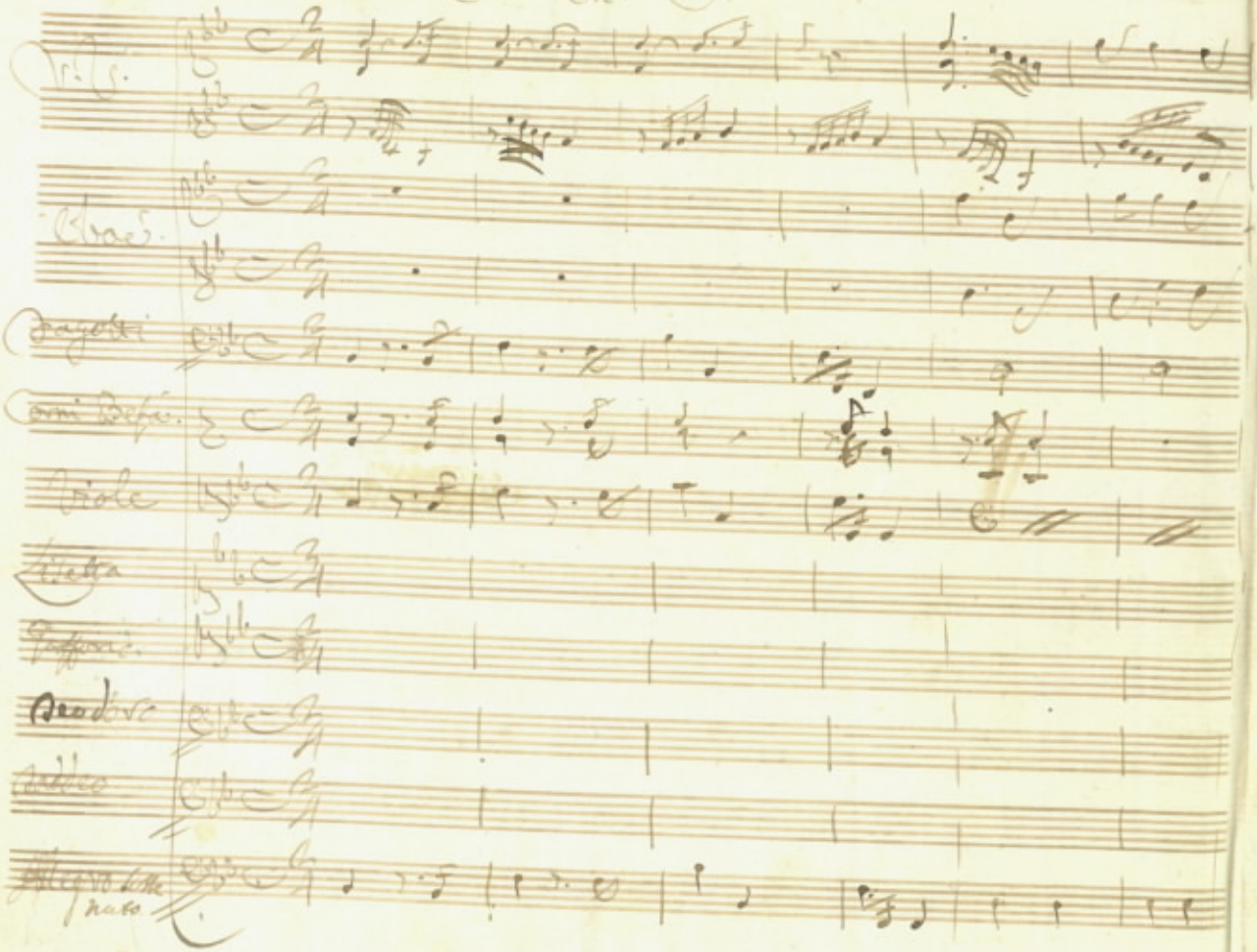
In Napoli

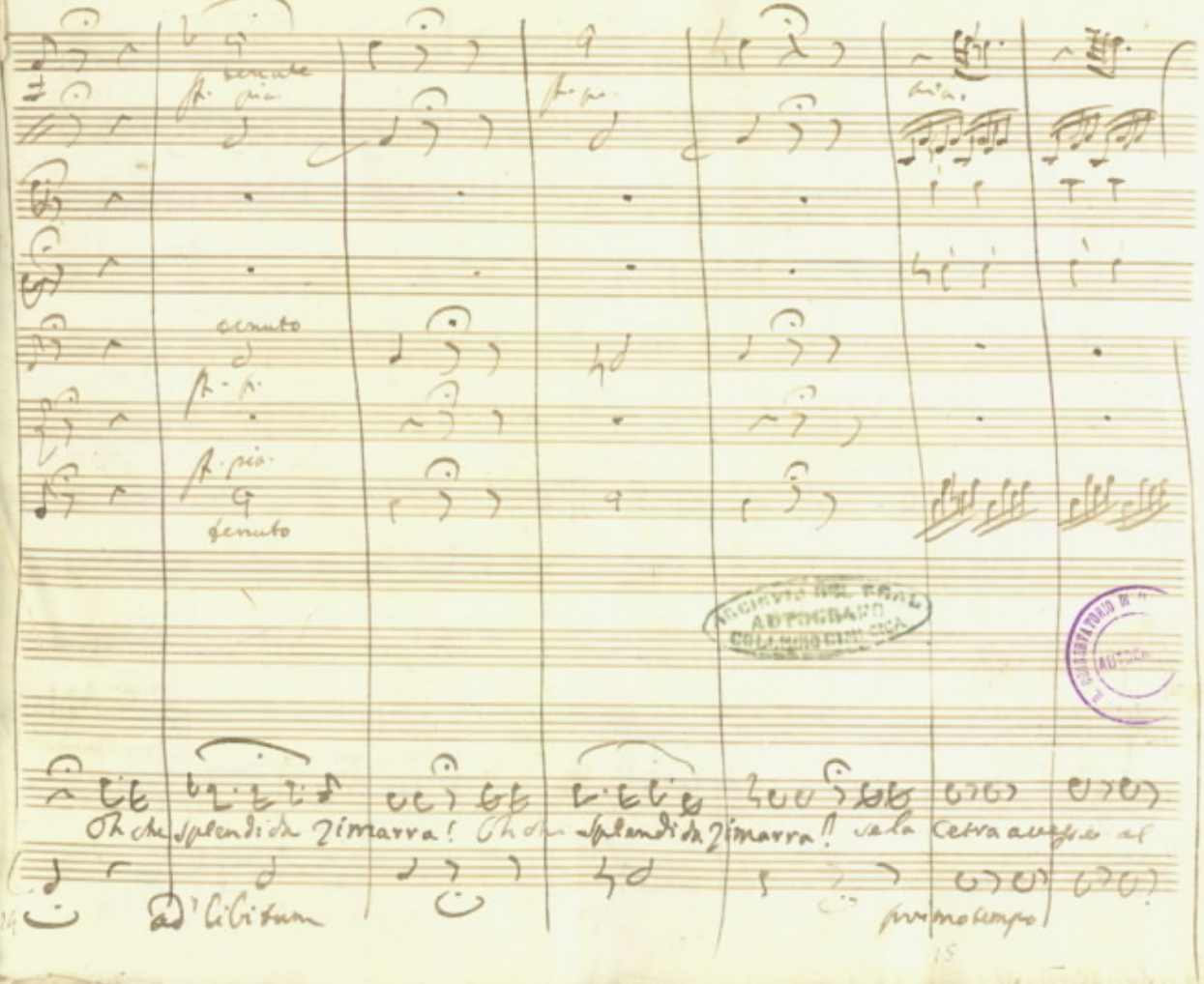
Il Re Teodoro in Venezia

Atto Primo

Scena Prima

Teodoro, Giafferio, Cadeo, e Lisetta.


Tr. S.
Oboe
Fagotti
con Bassi
Viola
Violini
Soprano
Alto
Allegro ma non



ARCHIVIO DEL FRIULI
ARTEGNA
COLLOCAZIONE

simili

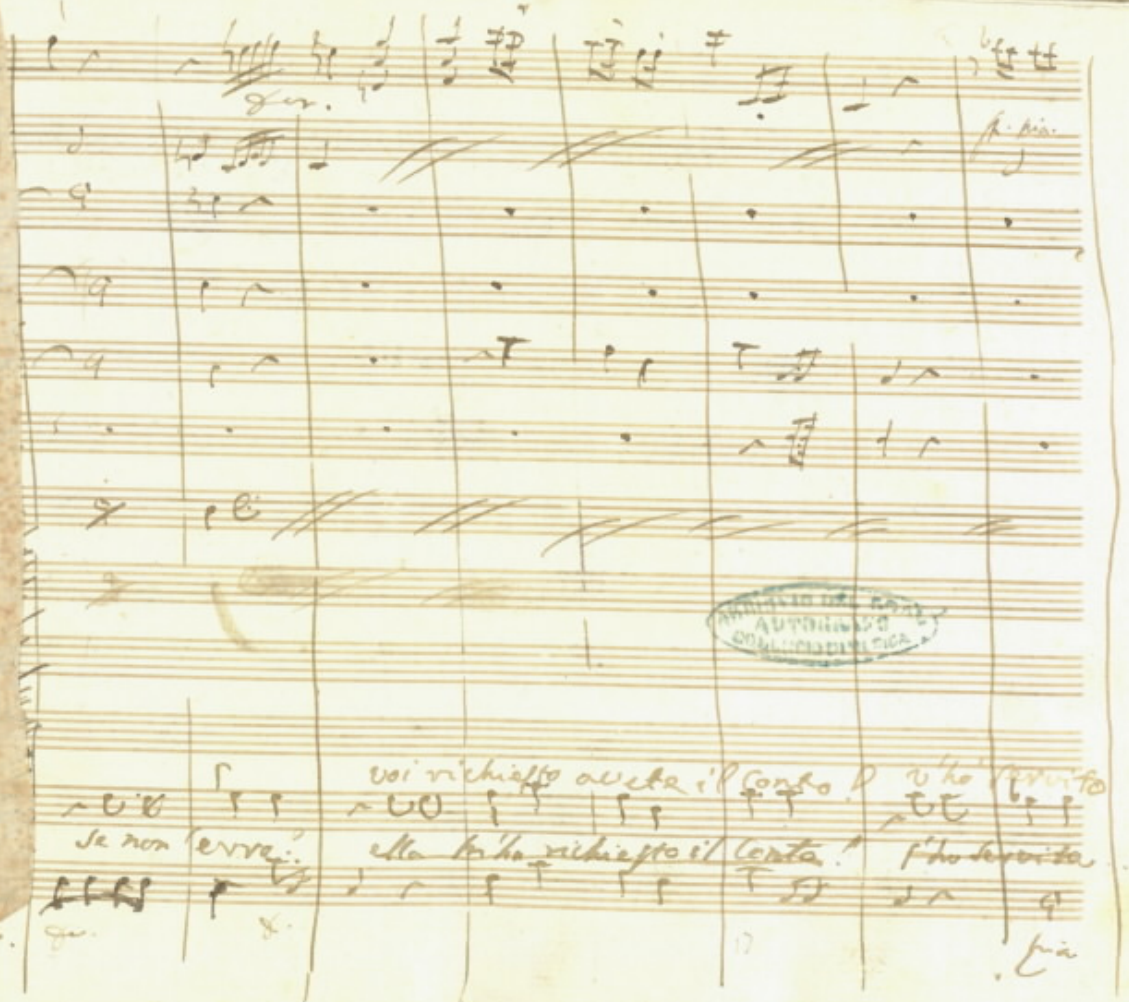
simili

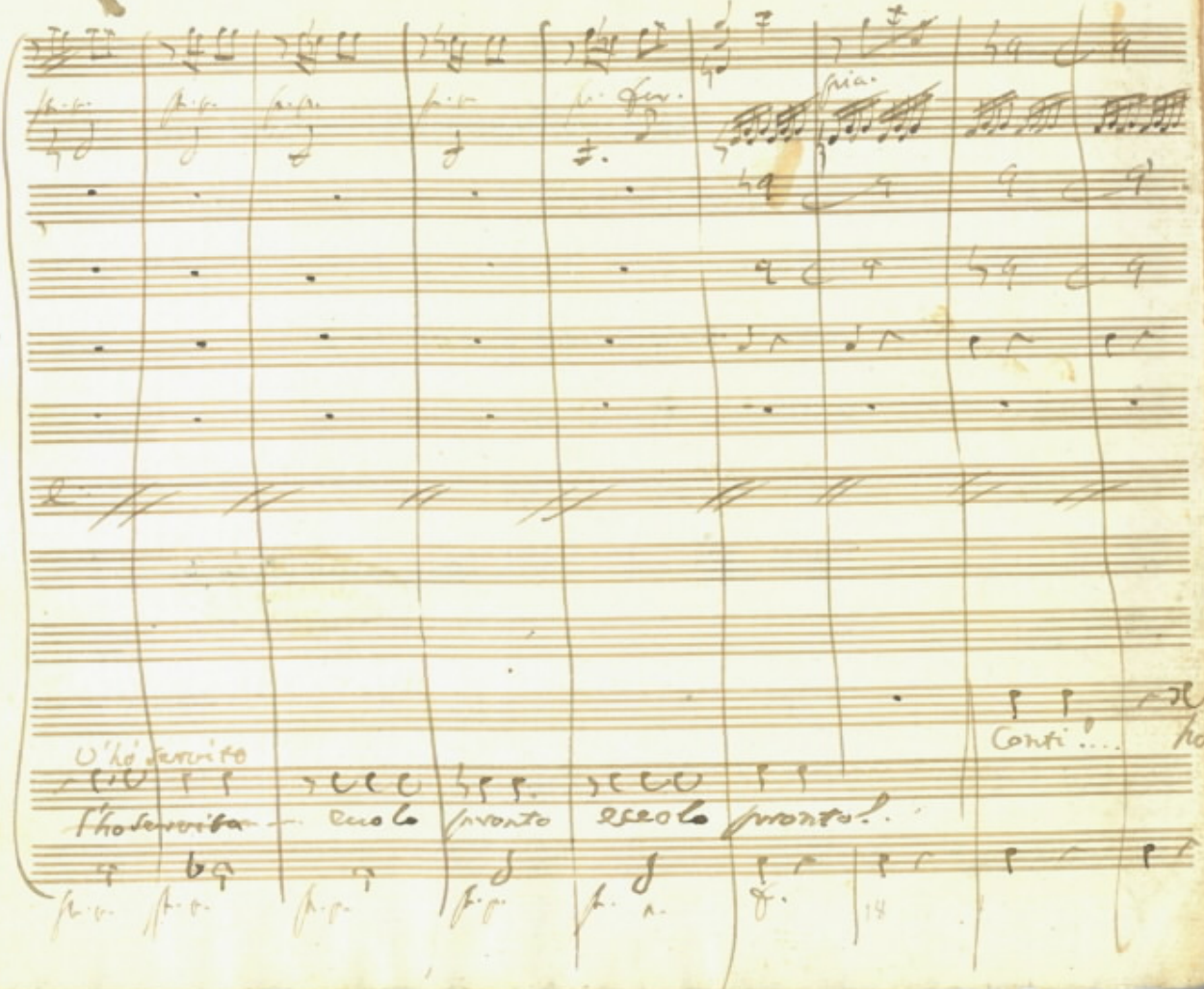
gov.

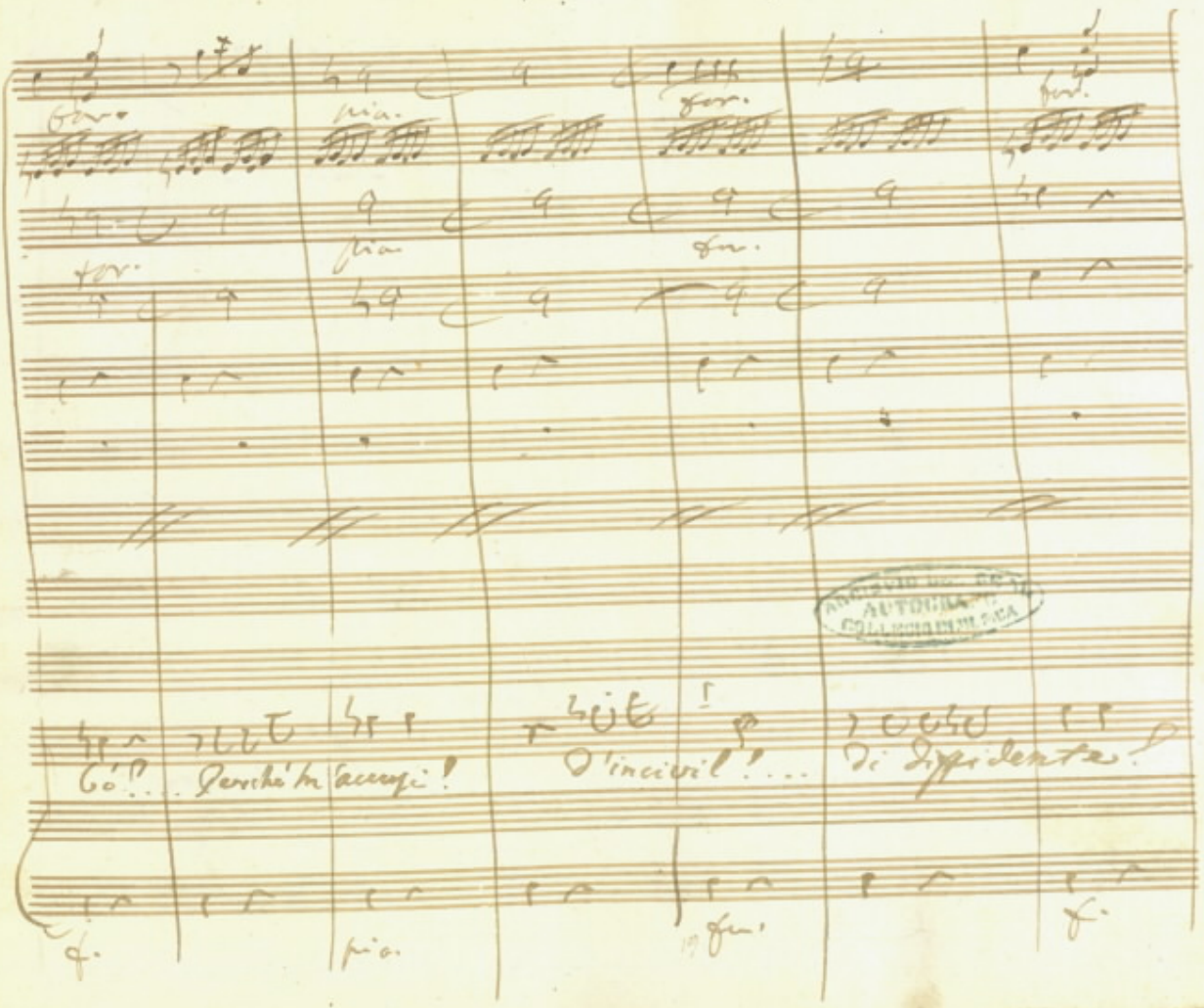
gov.

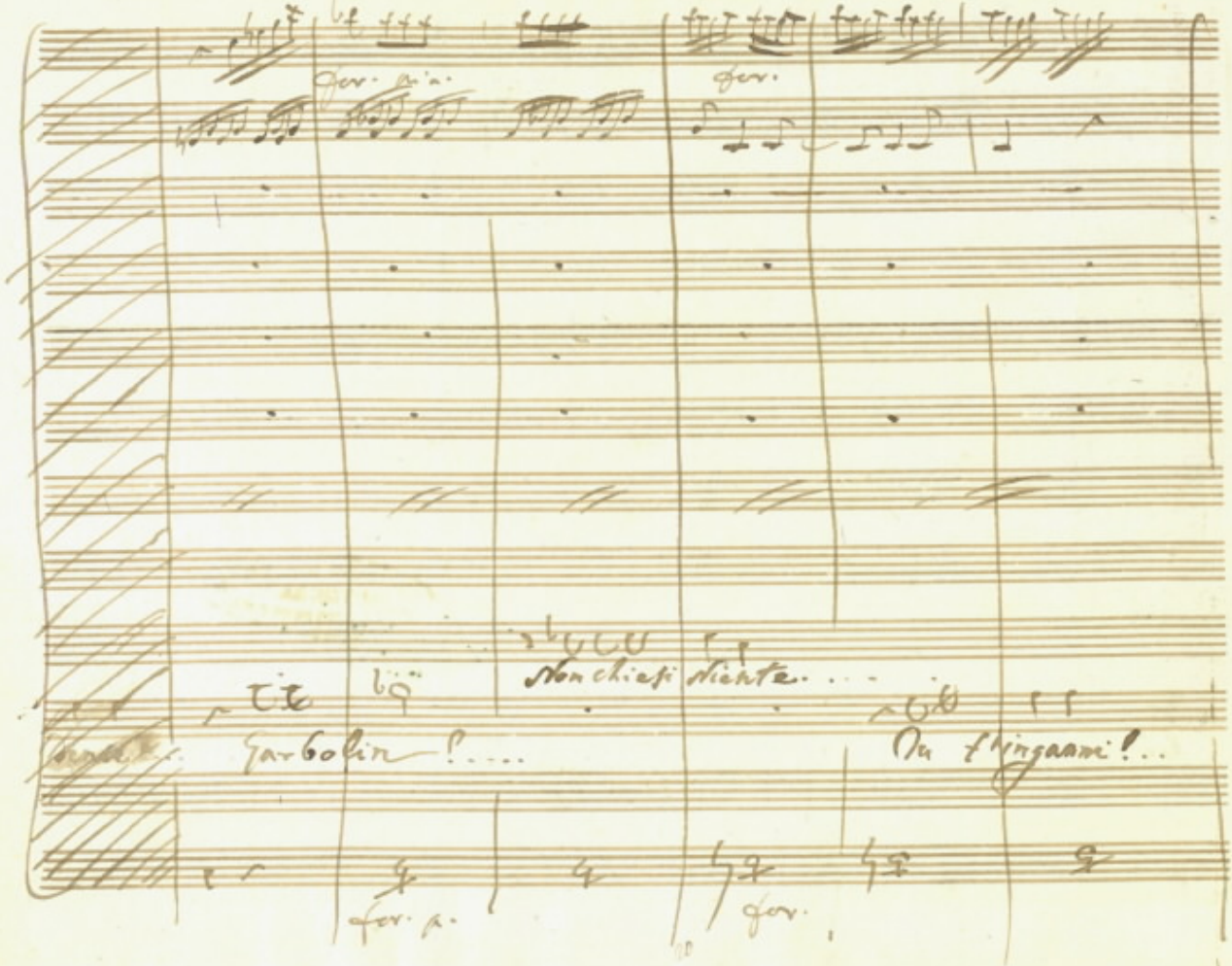
che domandi?

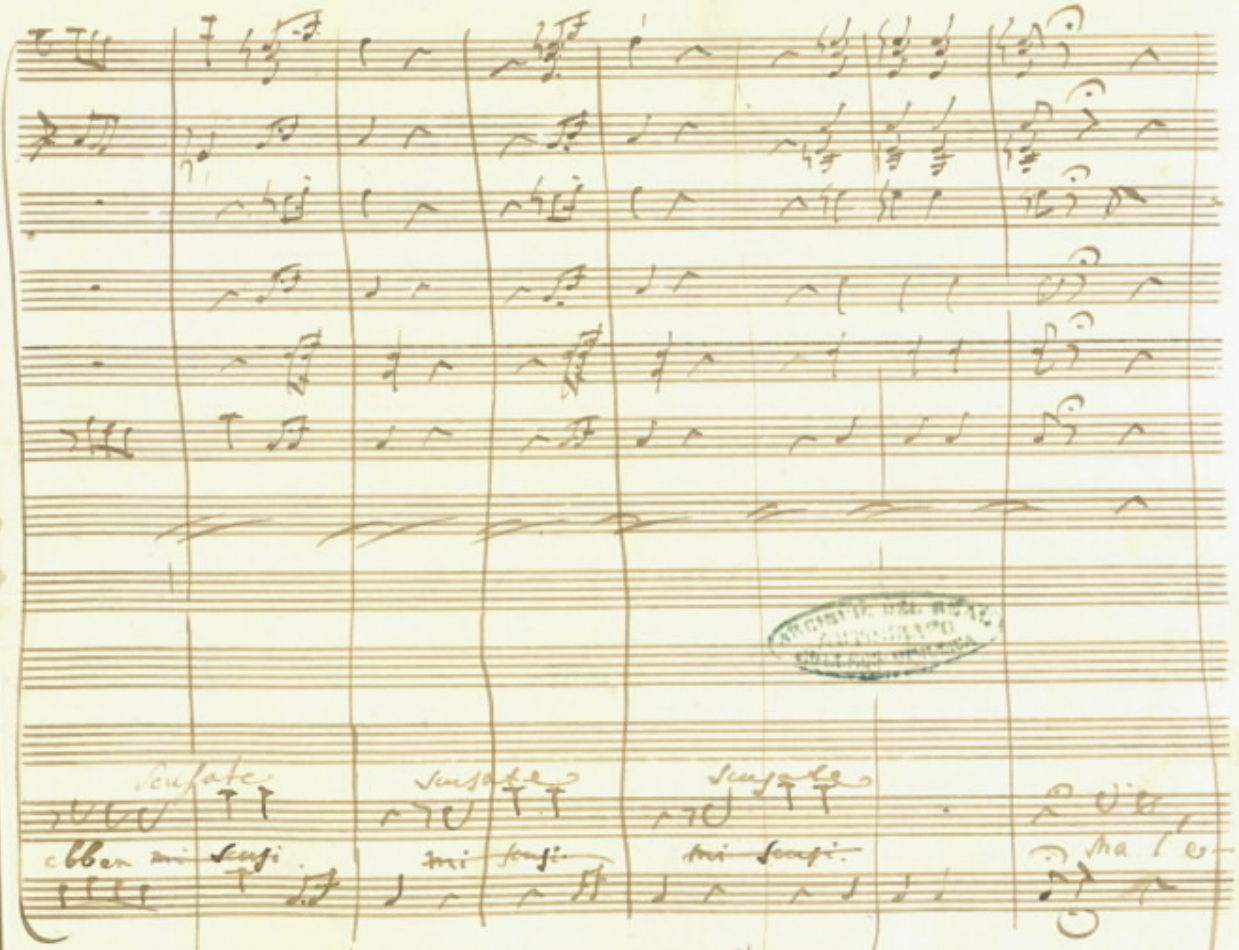
Colla giuravi, ch'ei fosse Apollo giuravi ch'ei fosse Apollo!

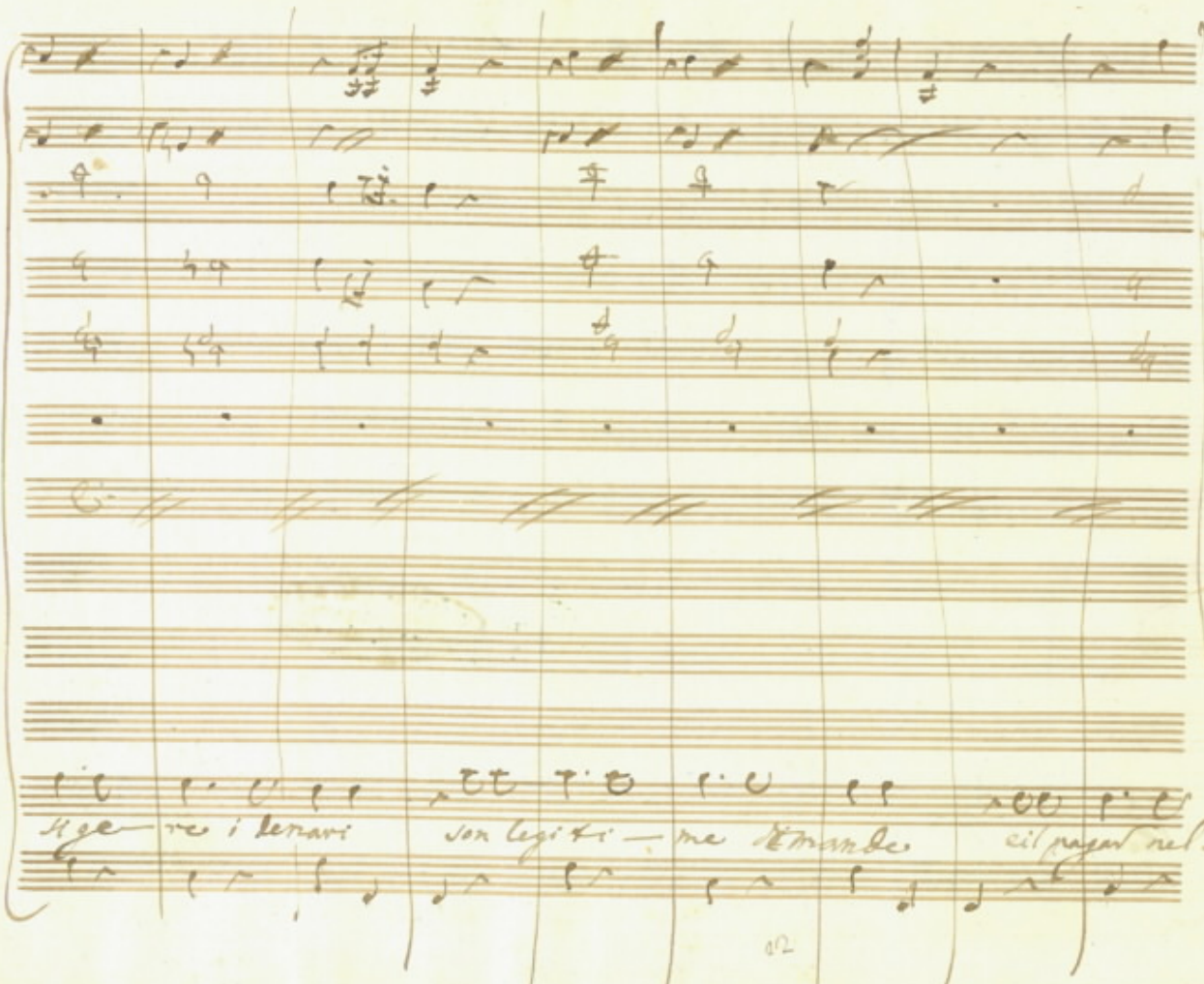

voi vi chiesto avete il conto ? v'ho servito
se non erro ?
ma ho richiesto il conto ! l'ho servito


U'ho servito
Conti....


Co!?... Perchè m'accogli!
O'incivil!...
Di Sapidente!

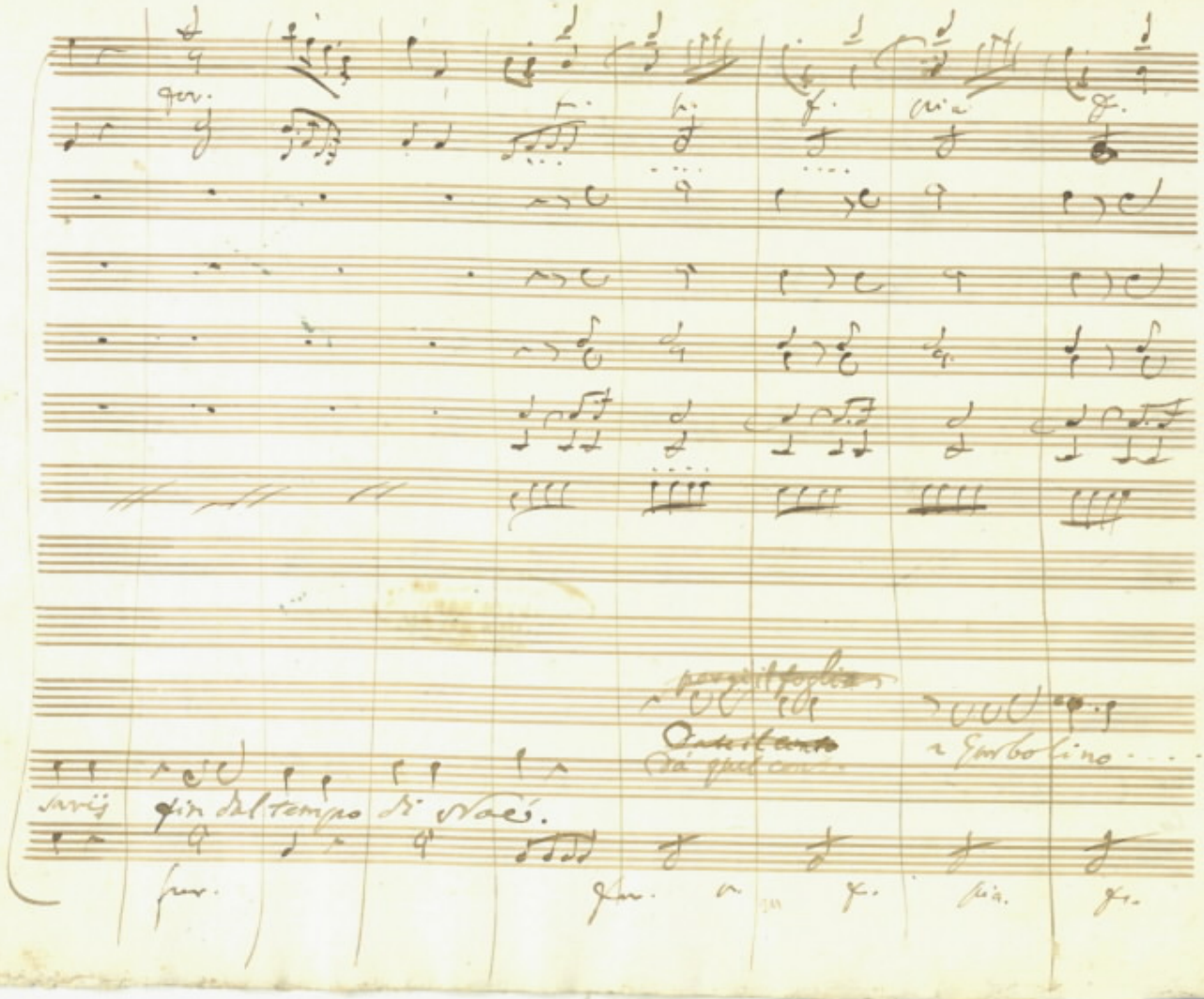

Non chiesti niente...
Garbolin!...
Ma stingaami!..


Scusate
Scusate
Scusate
ch'ben mi scusi.
mi scusi.
mi scusi.
sha l'e


Ege re i tenari son legitti me domande cil pagar nel

ARCHIVIO
AUTOGRAFO

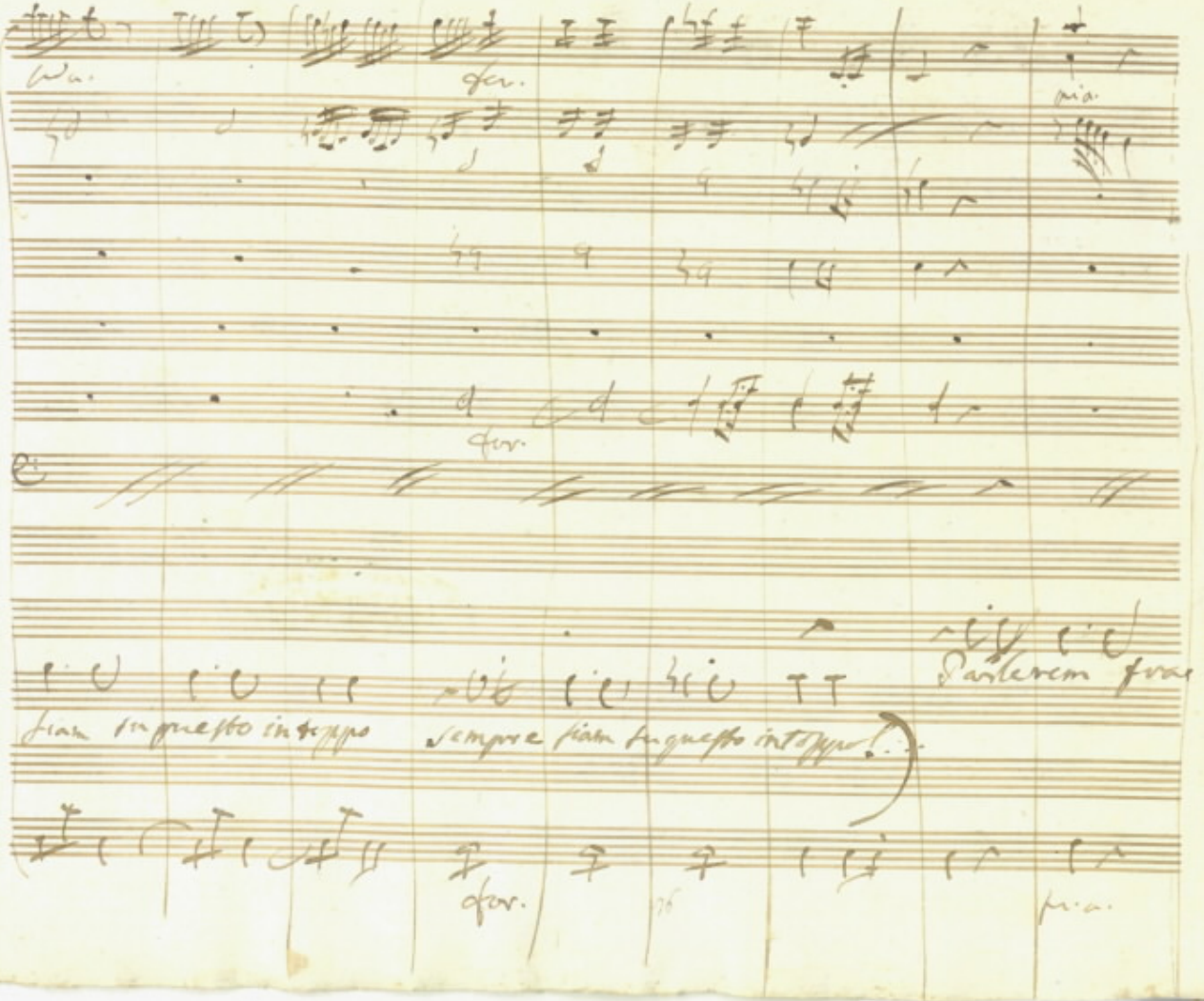
le locande sono pratiche con l'usi troppo grossi e rozz-

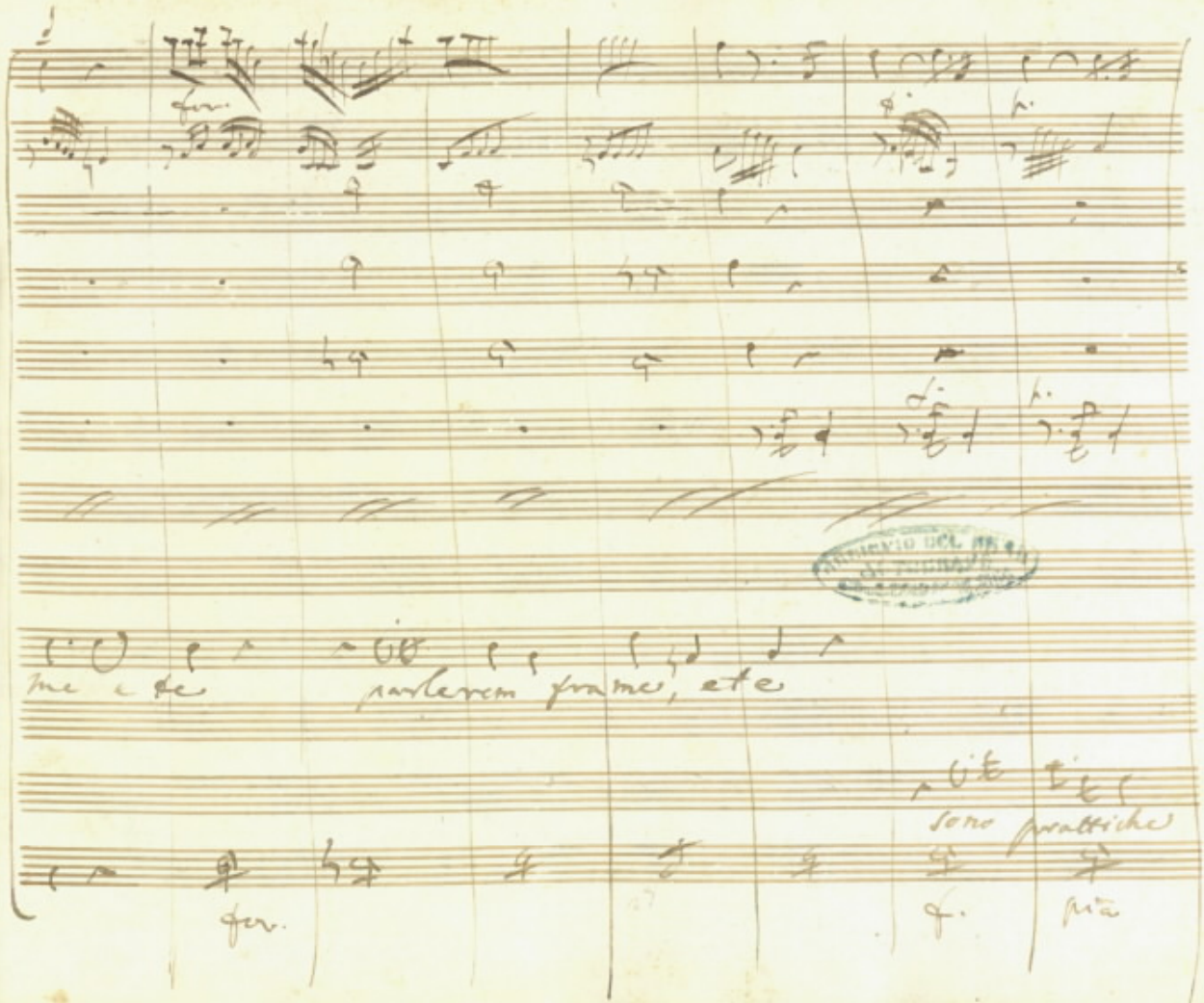

Solo
a Turbolino
Solo
Turbolino
Solo
Turbolino
Solo

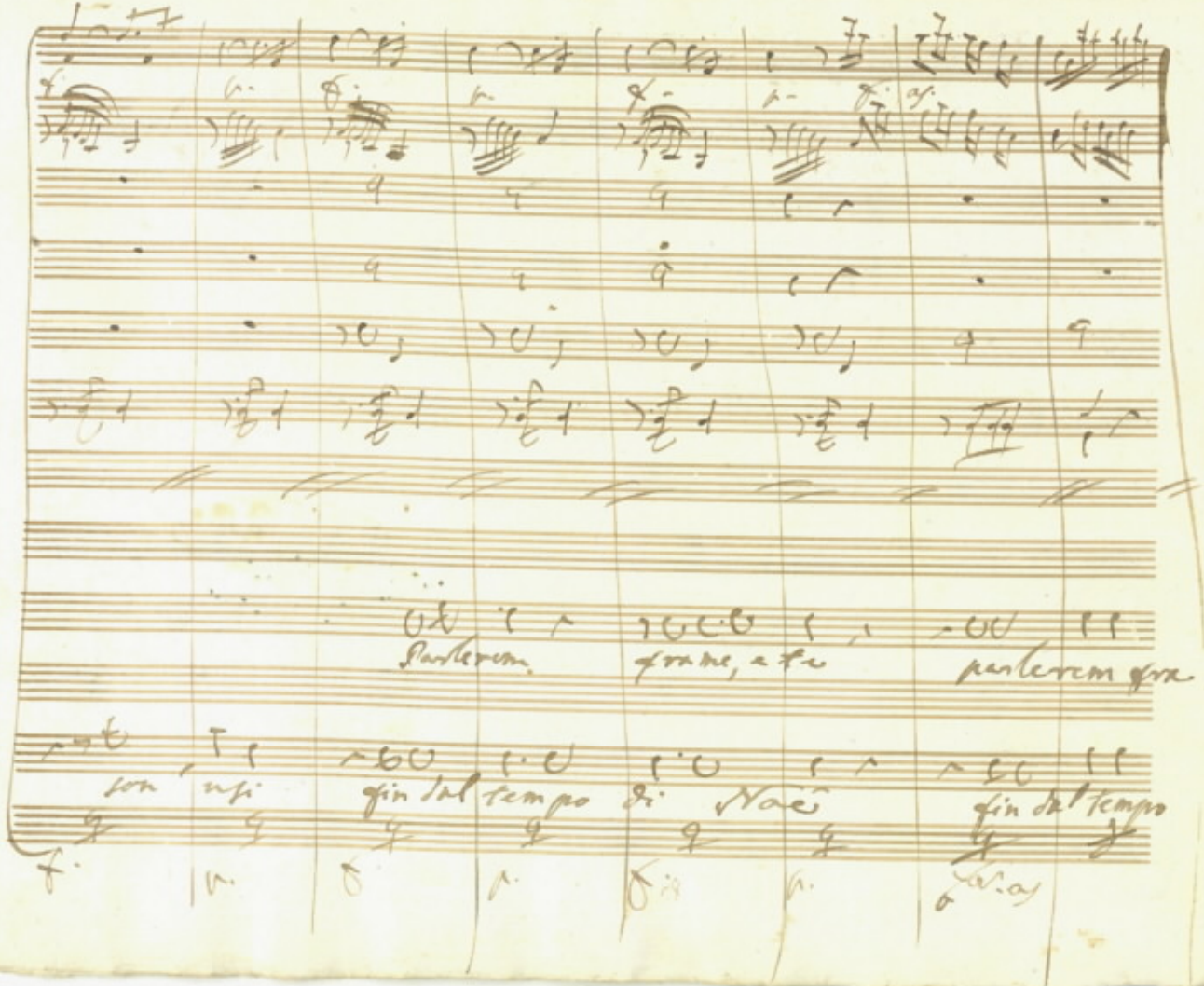
ARCHIVIO DEL R. CONSERVATORIO DI MUSICA

Sta fignor! Non ho quadrino!

ah Gafforio il fo per troppo sempre —


Wa.
for.
pia.
for.
Sarlerem fora
sempre fiam tuguetto in tempo
for.
pia.


fer.
me e te
parleremo fra noi, ete
sono pratiche
fer.
q.
ma


Parlerem
fronte, a fronte
parlerem fron
con
espi
fin dal tempo
di
Noè
fin dal tempo

Larghetto

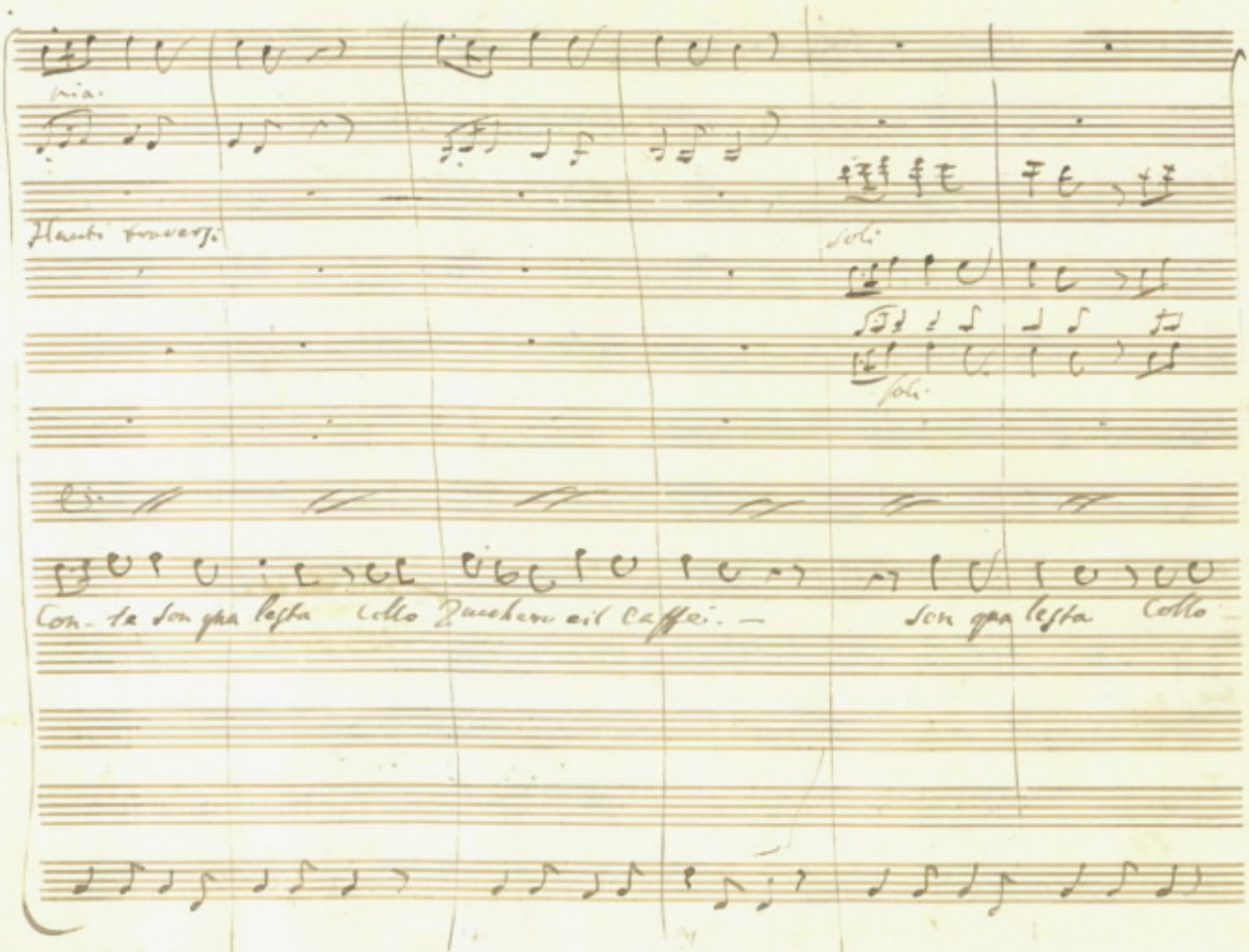
ARCHIVIO DEL REGNO
AUTOGRAFO

Signor

me, e tè parlerem fra me, e te

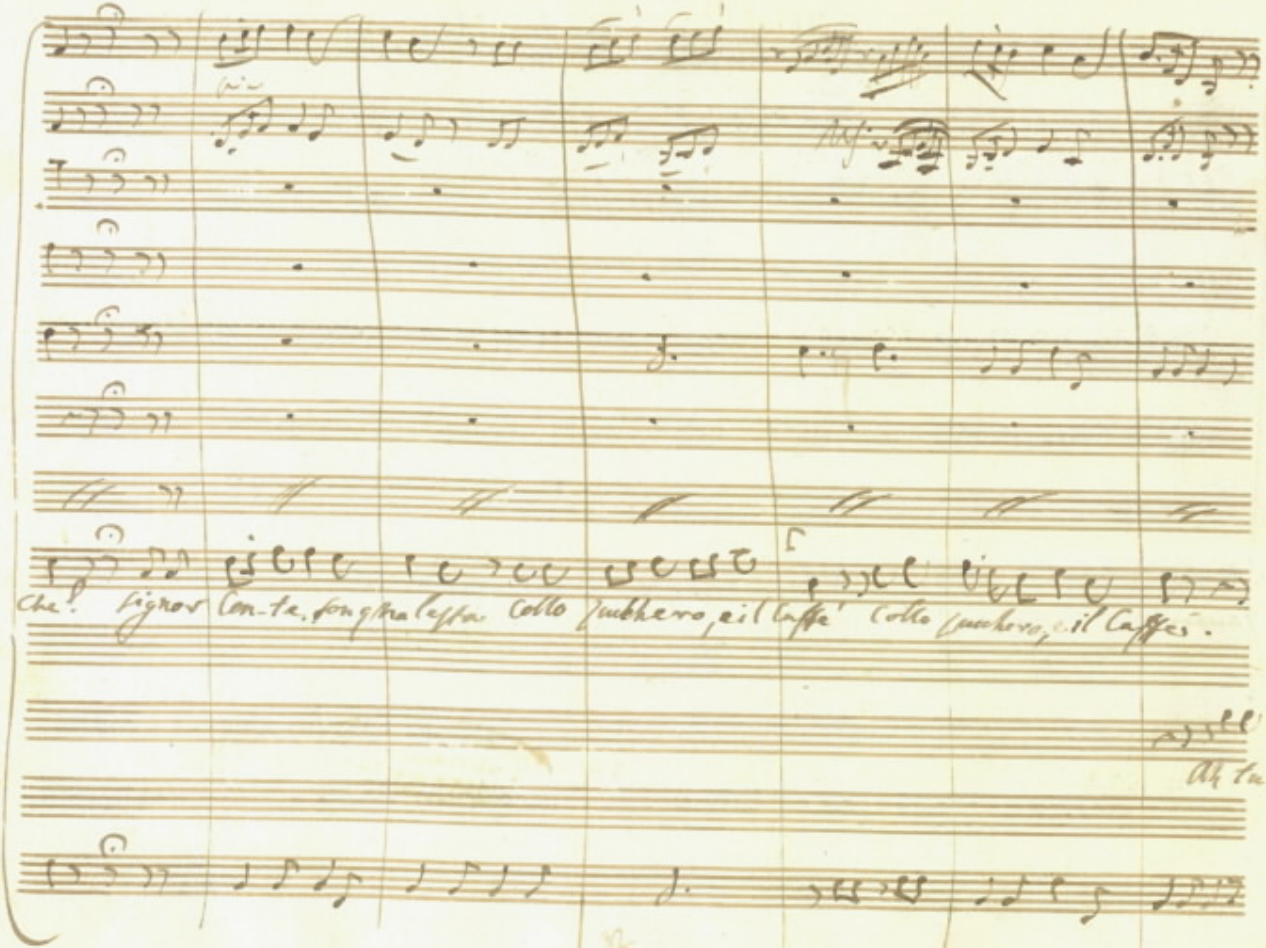
di Noè. fin dal tempo di Noè.

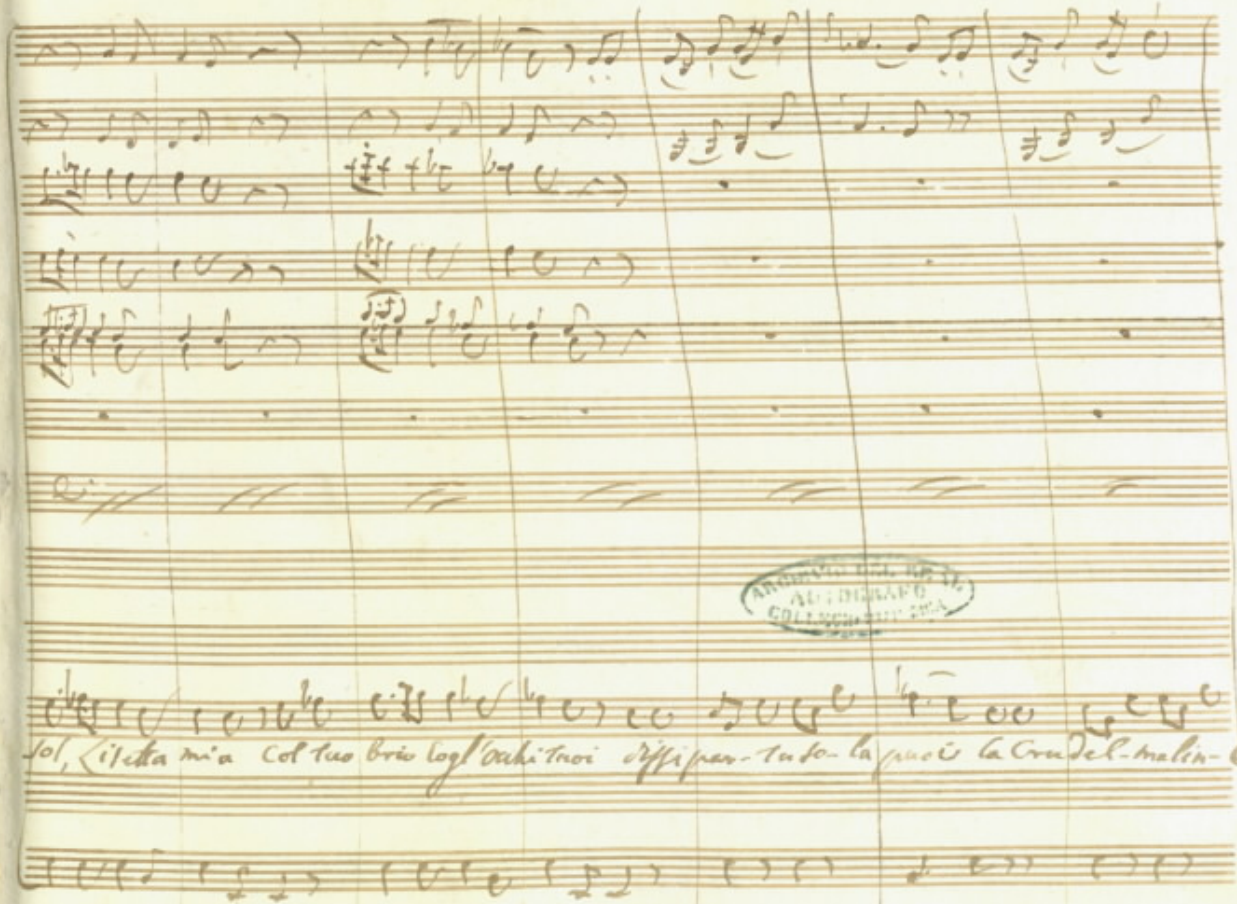
Larghetto

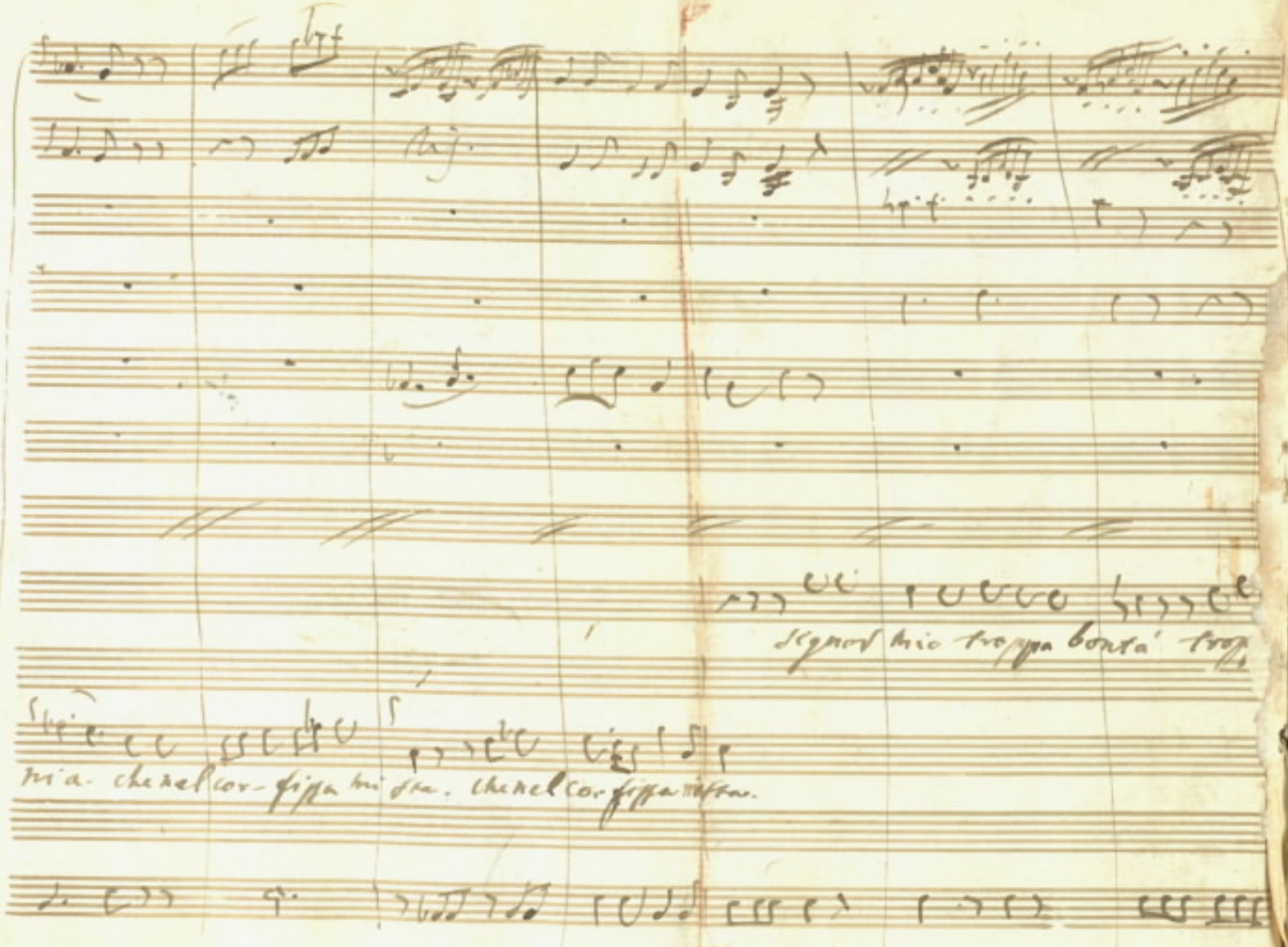

Flauti traversi
soli
soli
Con- te son ghe festa Collo Zucchero ed il caffe. —
son ghe festa Collo

Zucchero, e il Caffè – ma perche Con faccia mesta? Così Sorbido perche? Perche? per —

ARCHIVIO
ALESSANDRO
CHIARELLO


Che! Signor Conte, fongha caffe colle zuchero, e il caffe colle cuchero, e il caffe.
Ah te

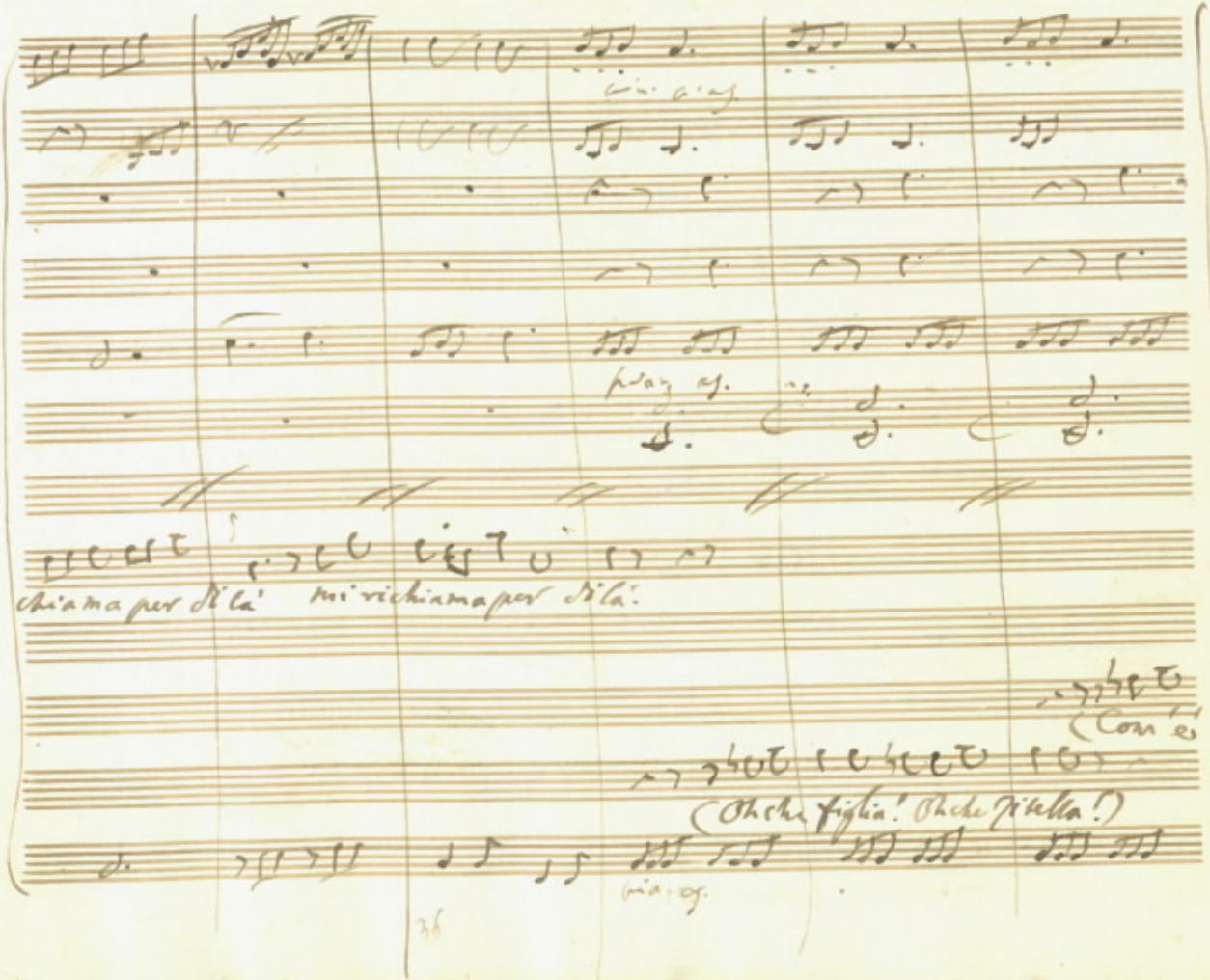

Sol, ch'ella mia Col tuo Brio Cogl'Occhi tuoi Dissipar tutto la pace la Crudel-malin-

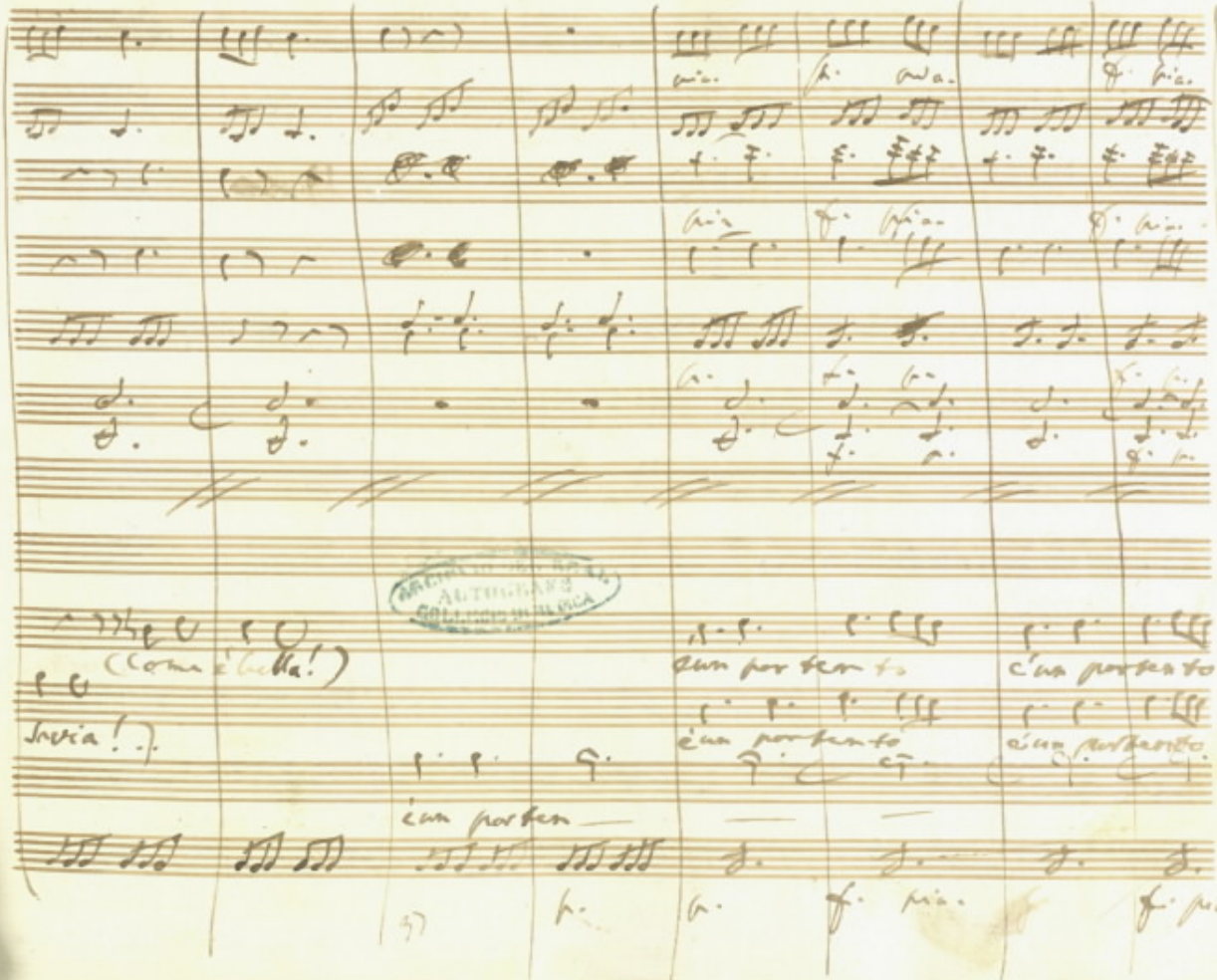

Signor mio troppa bontà troppa
mia. che nel cor figga mio sta. che nel cor figga mio sta.

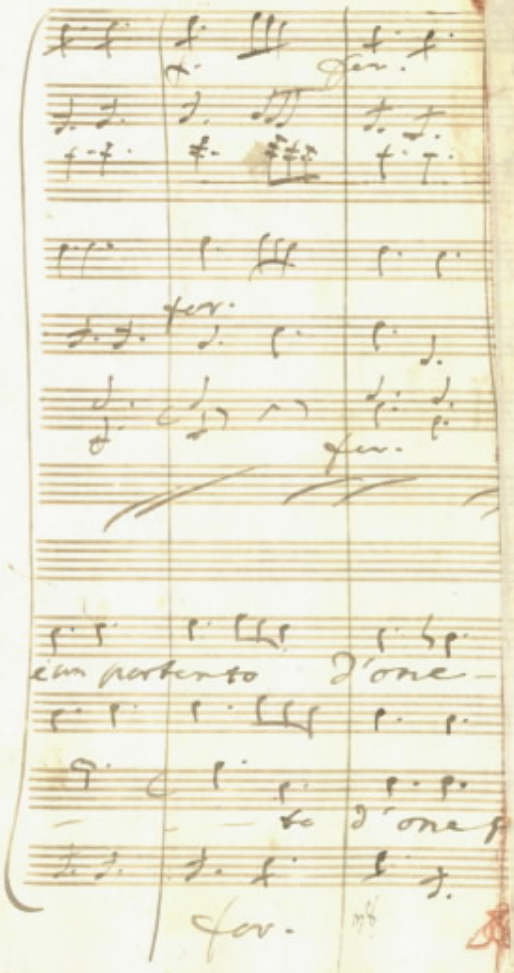
troppa troppa bontà. Ma per l'orchido licenza che domatti- ca incomparabile mi ri-

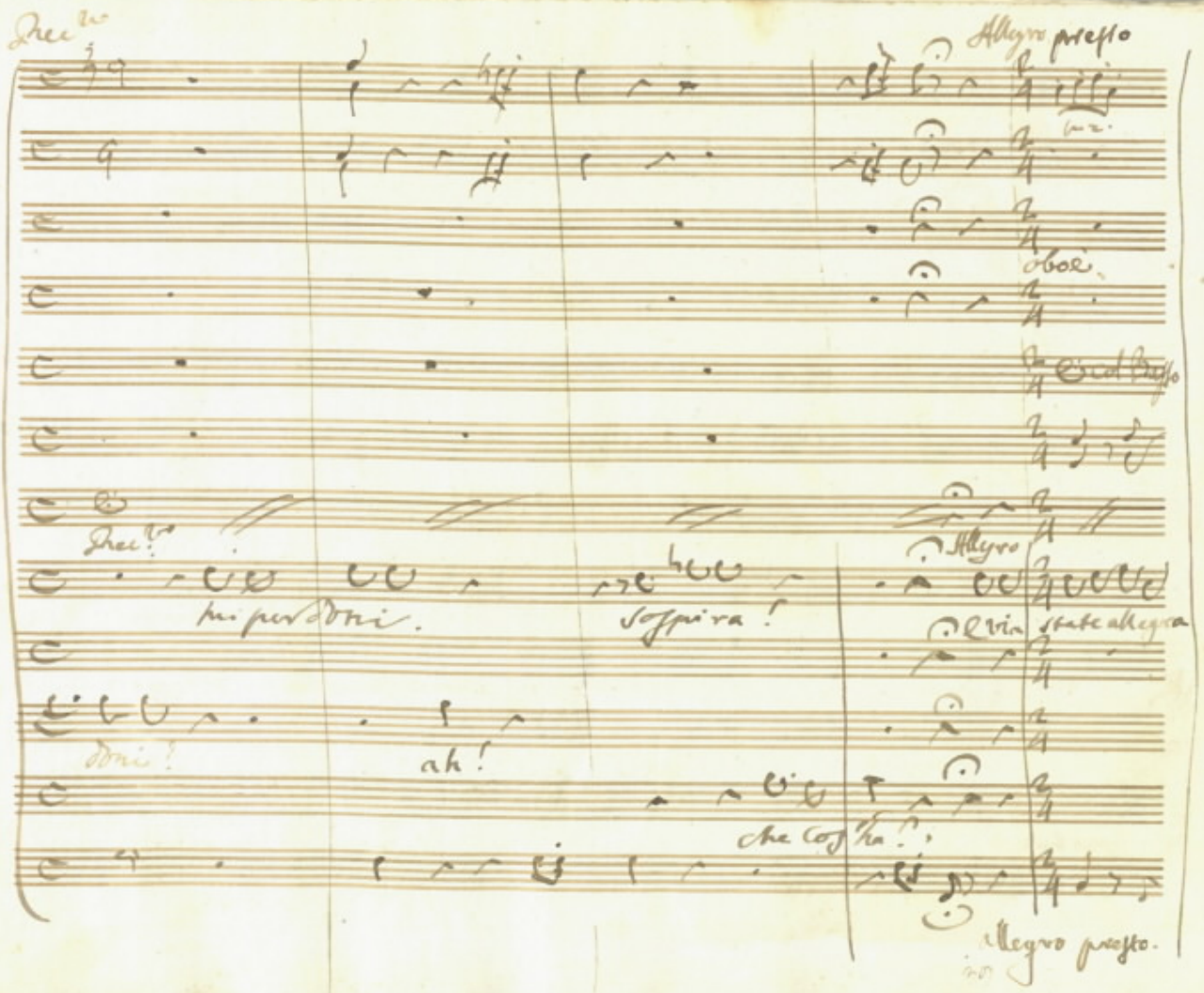
AUTOGRAFO

per. no.


mia figlia
mia figlia
chiama per di là
mi richiama per di là
(Con es
(Oh che figlia! Oh che figlia!)
mia figlia


(Come è bella!)
Invia!
è un portamento
è un portamento
è un portamento
è un portamento
è un portamento

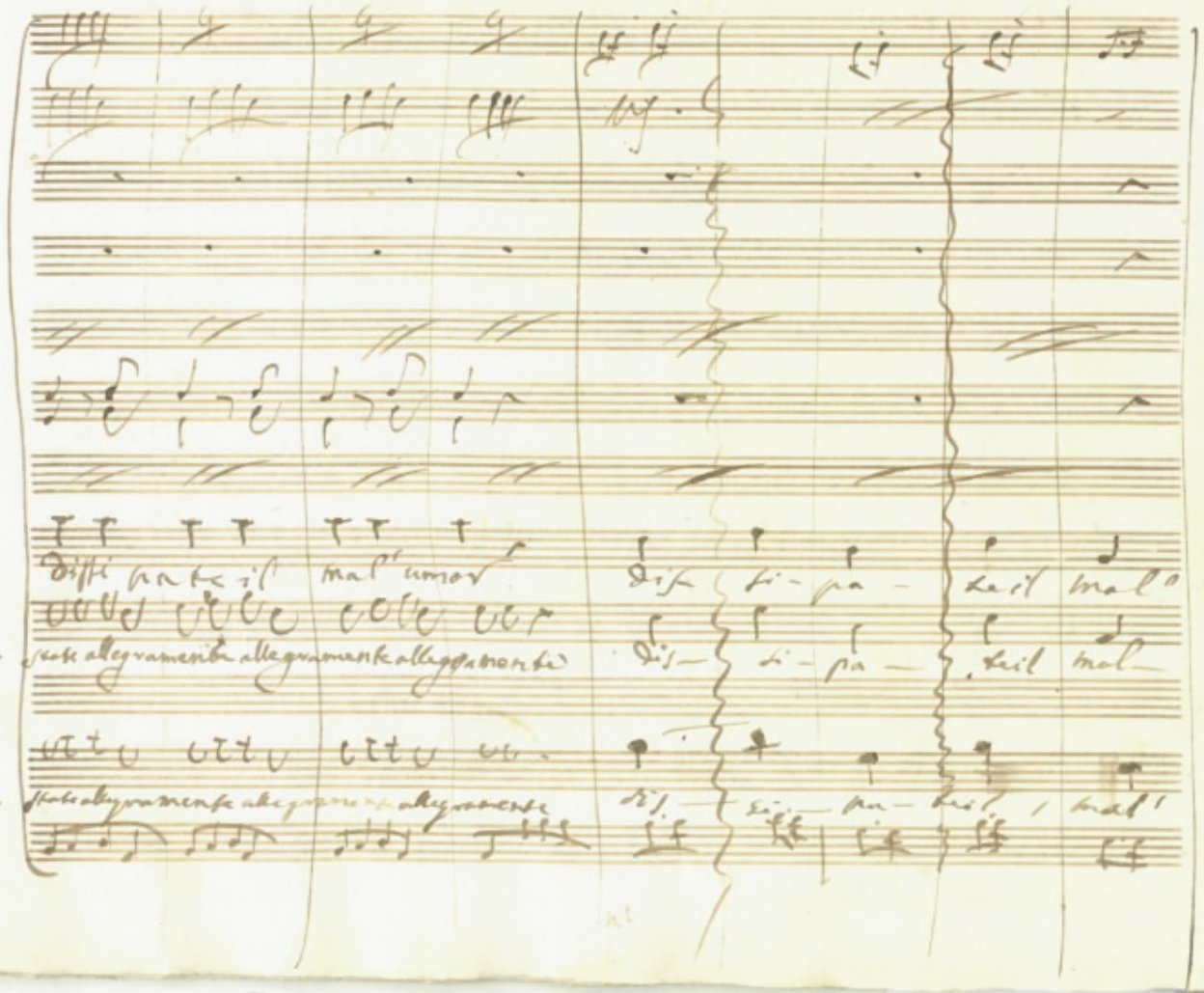

for.
for.
for.

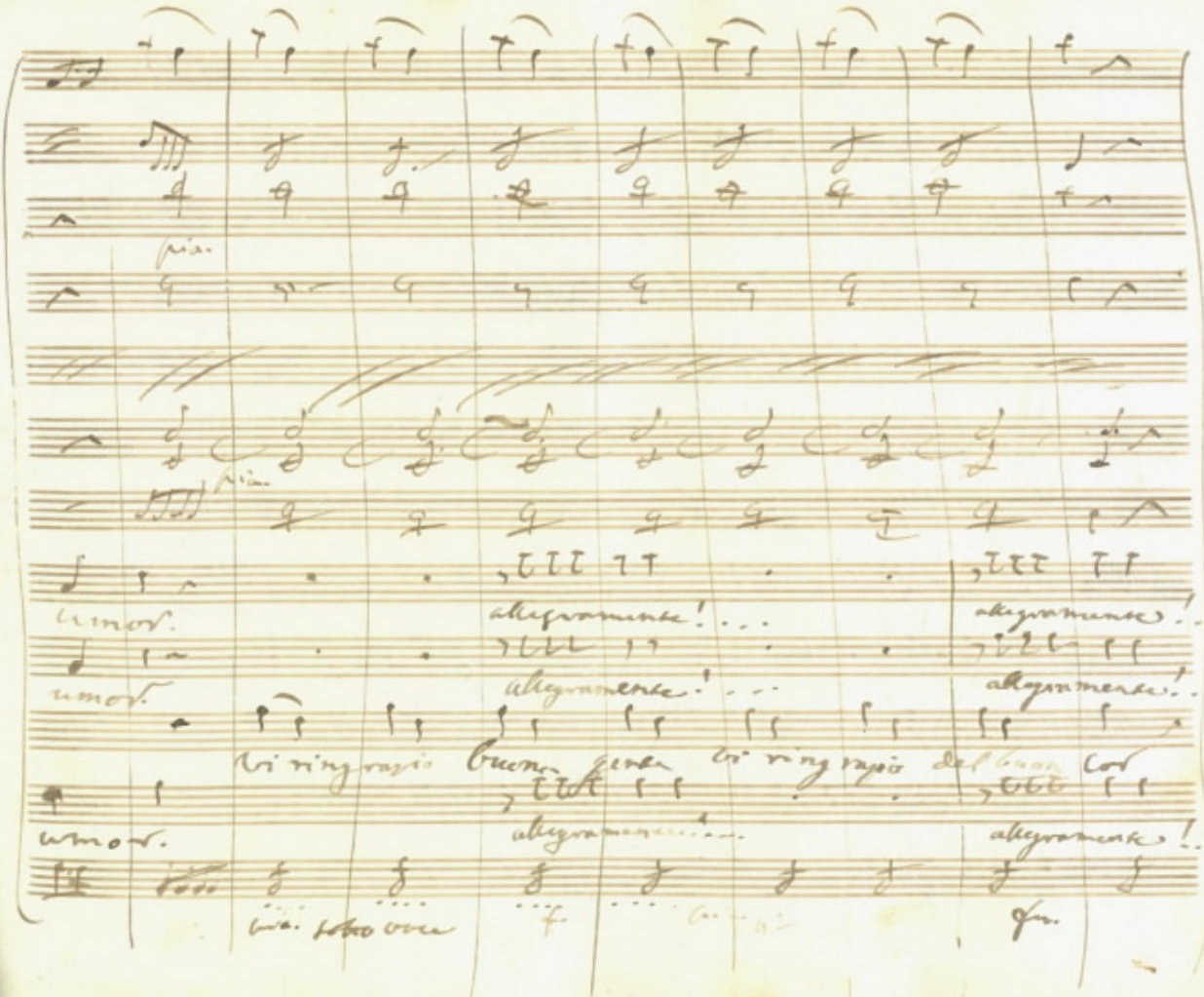

Allegro presto
Oboe
Allegro
Allegro presto.

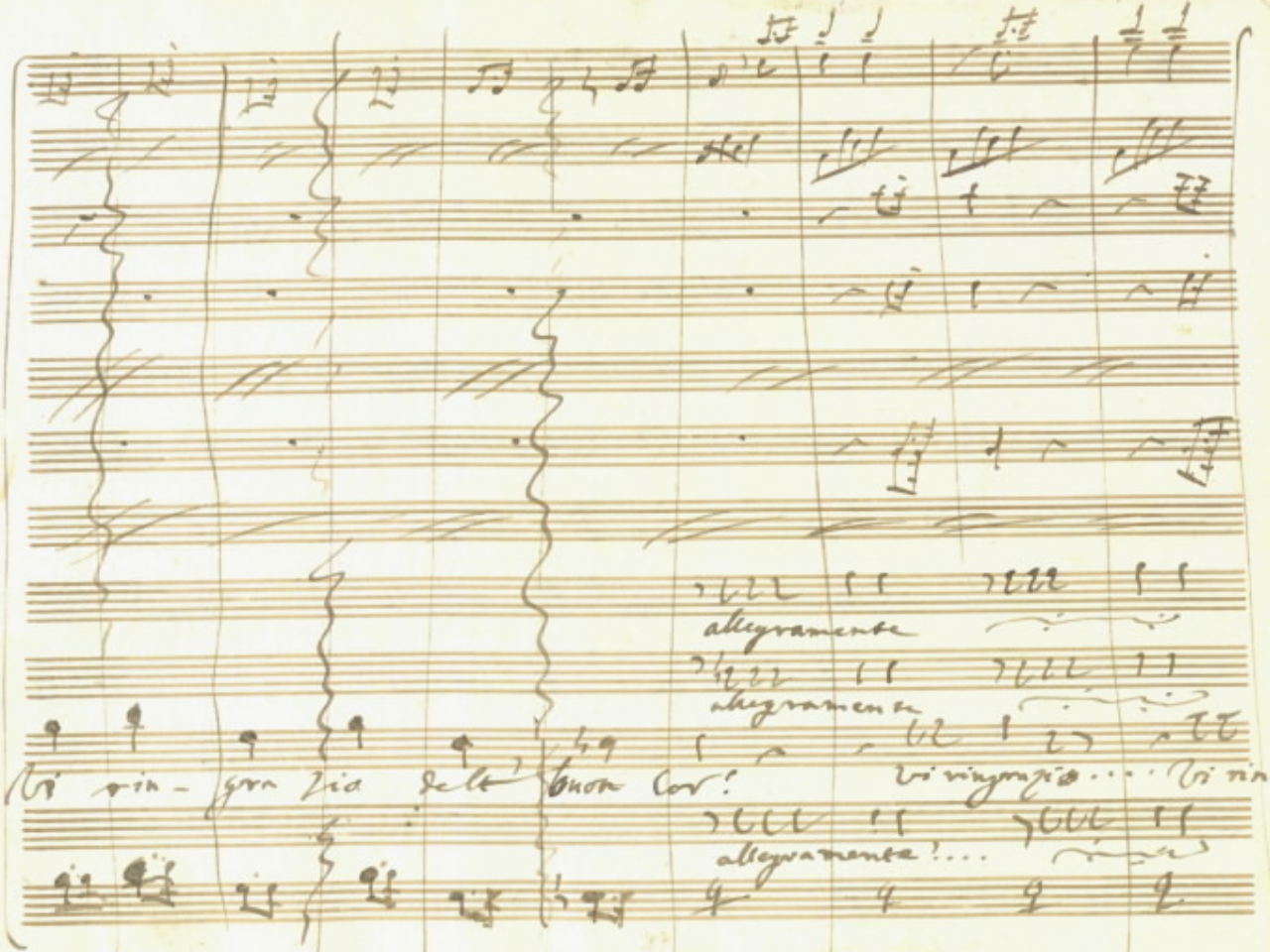
mente allegramente allegramente cetera State allegramente allegramente allegramente.

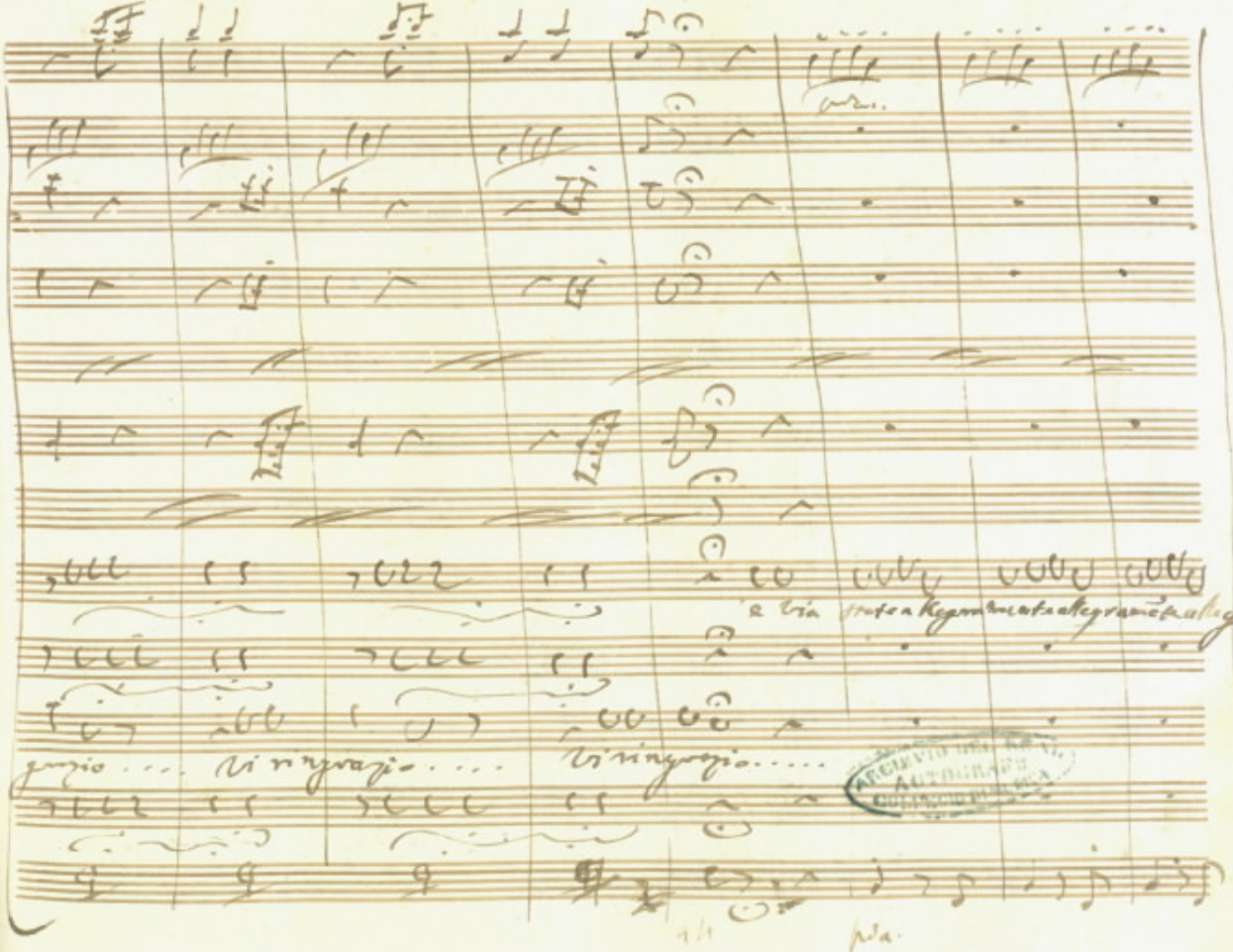
cetera state allegramente allegramente allegramente, cetera

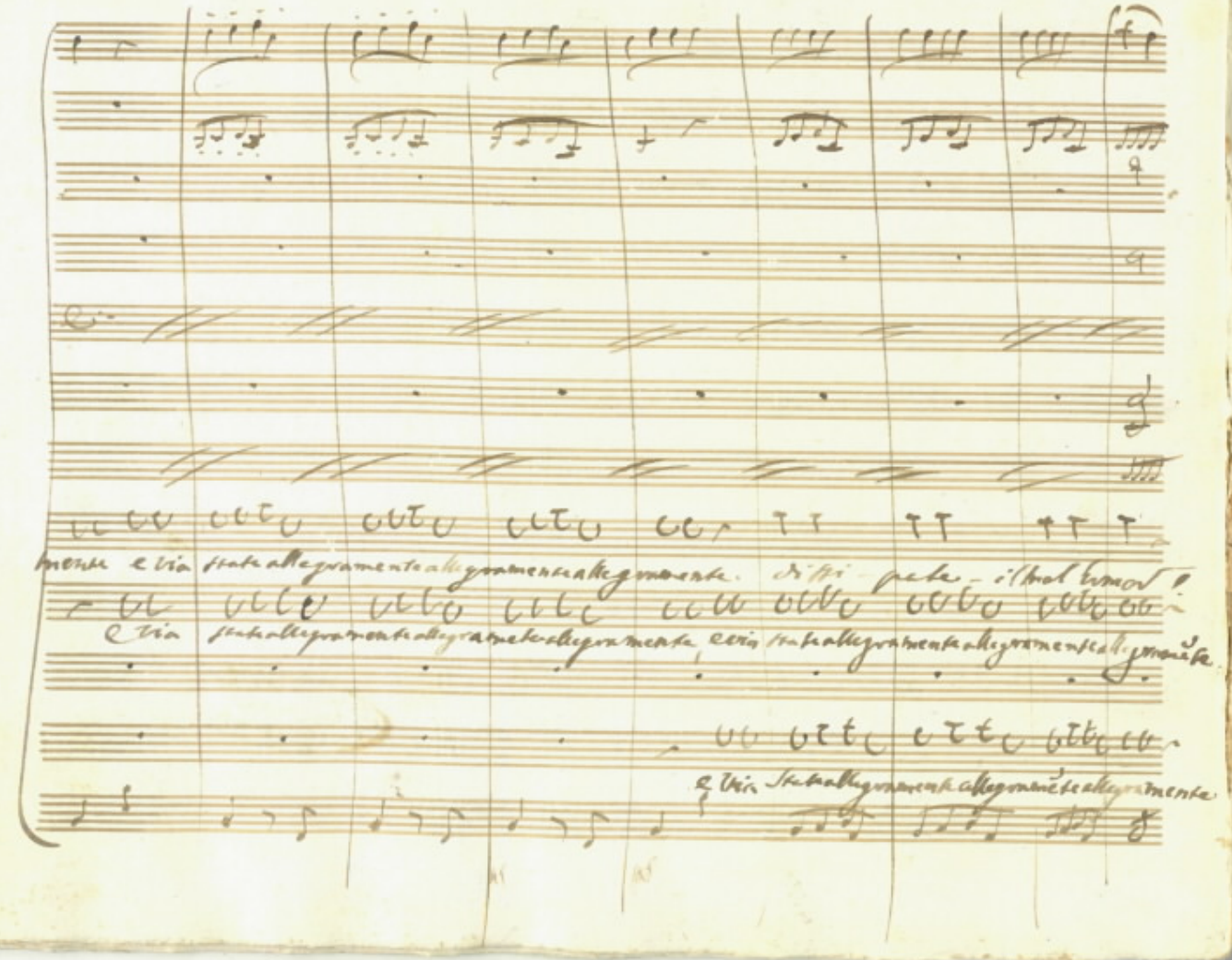
ARCHIVIO DEL REGNO
ARTHUR
COLLEZIONE

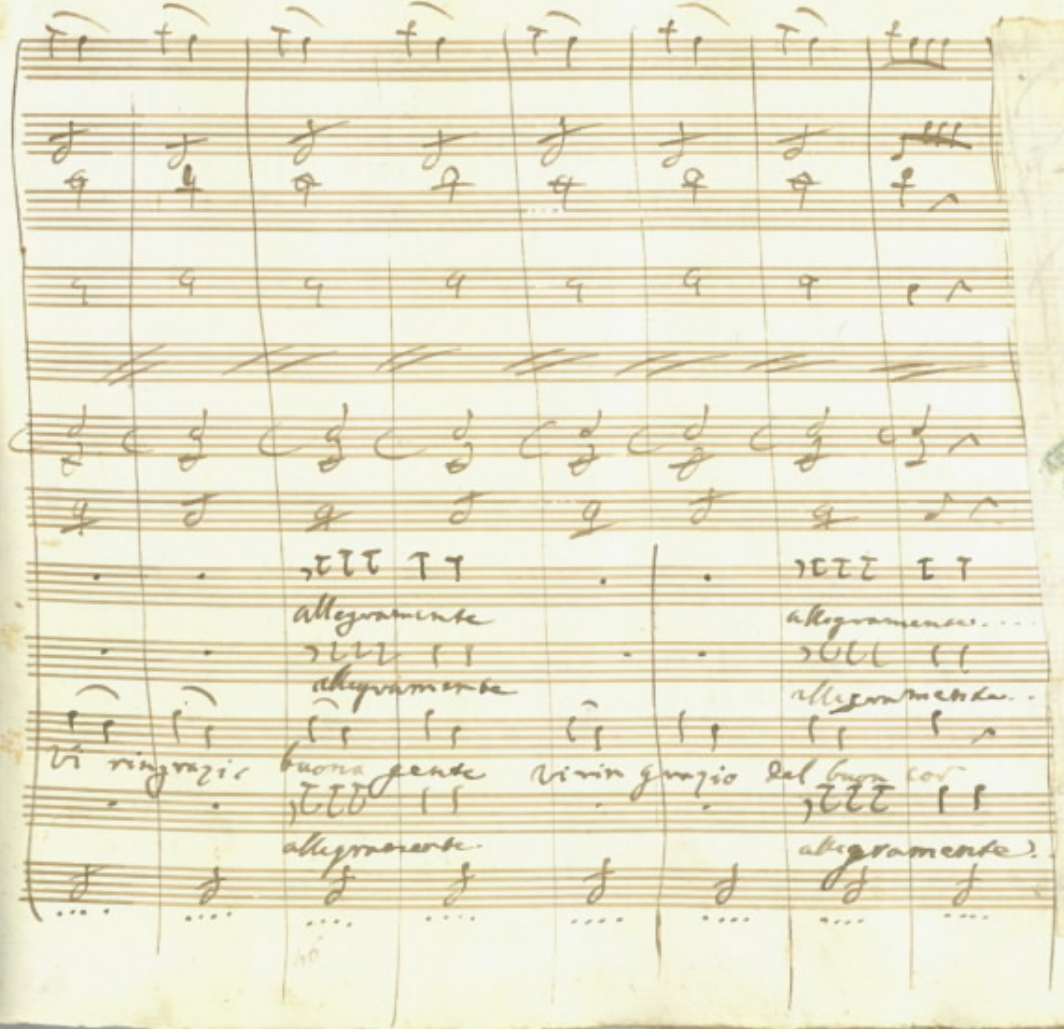

Diffi cultà
mal'umor
Dis- fi- cul- tà mal'
Stretto allegramente allegramente allegramente allegramente
Dis- fi- cul- tà mal-
Stretto allegramente allegramente allegramente
Dis- fi- cul- tà mal'


pia.
pia.
umor.
allegramente!
allegramente!
umor.
allegramente!
allegramente!
Ti ringrazio Buona Gente Ti ringrazio del buon cor
umor.
allegramente!
allegramente!
cla. obo ora
f.
fa.


allegramente
allegramente
allegramente!....
Ti rin - gra zia del buon cor!
Ti ringrazio.... Ti rin -


a tria
ringrazio
ringrazio
ringrazio


mente e via stata allegramente allegramente allegramente allegramente
e via stata allegramente allegramente allegramente e via stata allegramente allegramente allegramente
e via stata allegramente allegramente allegramente


allegramente
allegramente
allegramente

Crucifigatur del buon cor del buon cor del buon cor Crucifigatur del buon cor.

Dalli pate il mal umor il mal umor il mal umor. Dalli pate il mal umor.

J. M. J.

Atto Primo.

Scena ~~Prima~~ Seconda

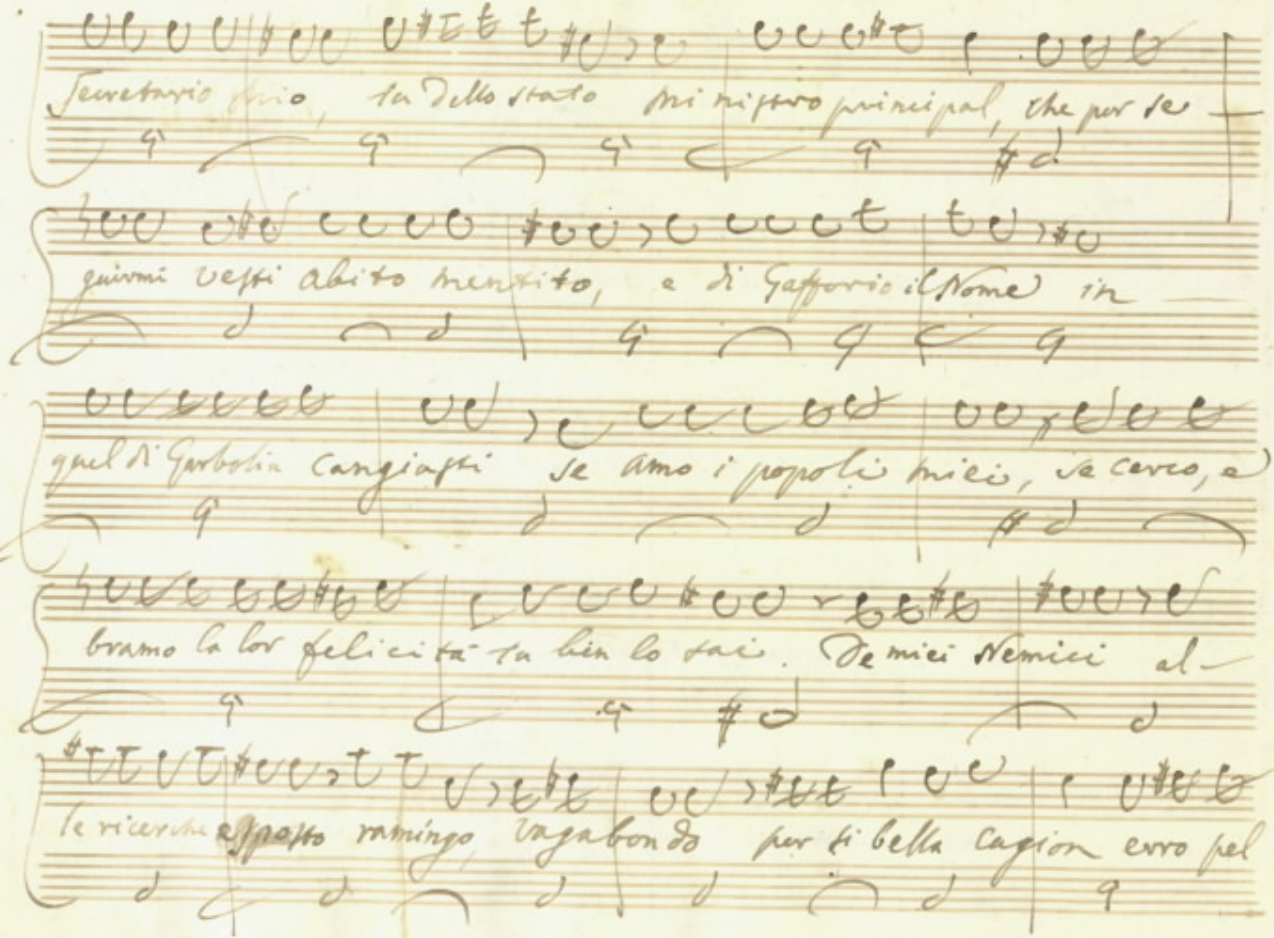
Teodoro, e Gaffario.

Gaff: Sire! Perdona, o Sire, io da più giorni il grande stupore Teo-

doro Non riconosco in te; Quel Teodoro che a ragion per suo Re Corsica e

Lesse Corsica, Patria mia, che per te spero di riacquistar la gloria sua pri-

Teod: miera. Perche mesto! a pensoso! Odi Gaffario. Su


Secretario Fido, fa Dello stato mi ripiero principal, che per te
quivmi vesti abito mentito, e di Gafforio il Nome in
quel di Garbolin cangiasti se amo i popoli miei, se cerco, e
bramo la lor felicità fa ben lo sai. De miei Nemici al
te ricerchi appresso raminigo Vagabondo per si bella Cagion errò pel

mondo. Pur tutto soffrirei: ma quanti sono Non dol gli Erari

pubblici del regno ma delle borse Nostre e questo è peggio assai il pri-

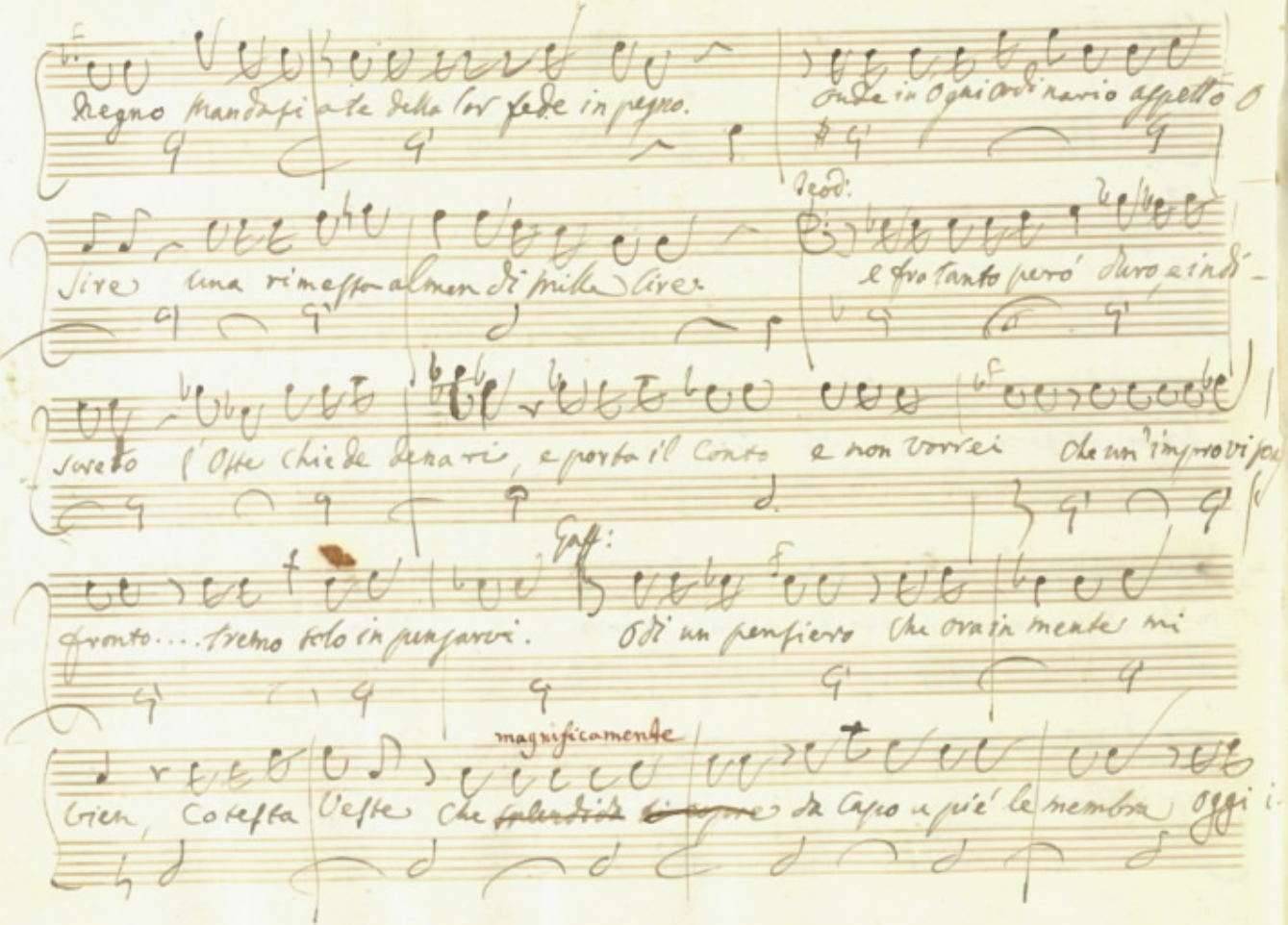
vato tesoro è voto omai. e intanto in Can dalle Potenze a-

miche i promessi sussidi attendo ognora. Non disperiamo ancora. a Voi stes-

sa Egli:

tovene il gratuito don giungervi deve. che dai fedeli sudditi del

ARCHIVIO DEL REGIO CONSERVATORIO DI MUSICA


Regno mandarsi a te della lor fede in pegno.
onde in ogni ordinario aspetto
Sire una rimessa almen di mille Lire.
Rod:
e ho tanto però duro a rin-
sveto l'Oste chiede denari, e porta il Conto e non vorrei che un'improvvi
Gaff:
pronto.... Premo solo in pensarvi. Odi un pensiero che ora in mente mi
magnificamente
bien, Collesta Veste che splendida ~~Signore~~ da Capo a piè le membra oggi i

Rod:

Gaff:

mesi! mi sembra.... e che pretendi dirmi perciò?... che in effetti una vi-

Rod:

sorta all'Ebreo una borsa.... oh Dio! t'acheta. Dunque

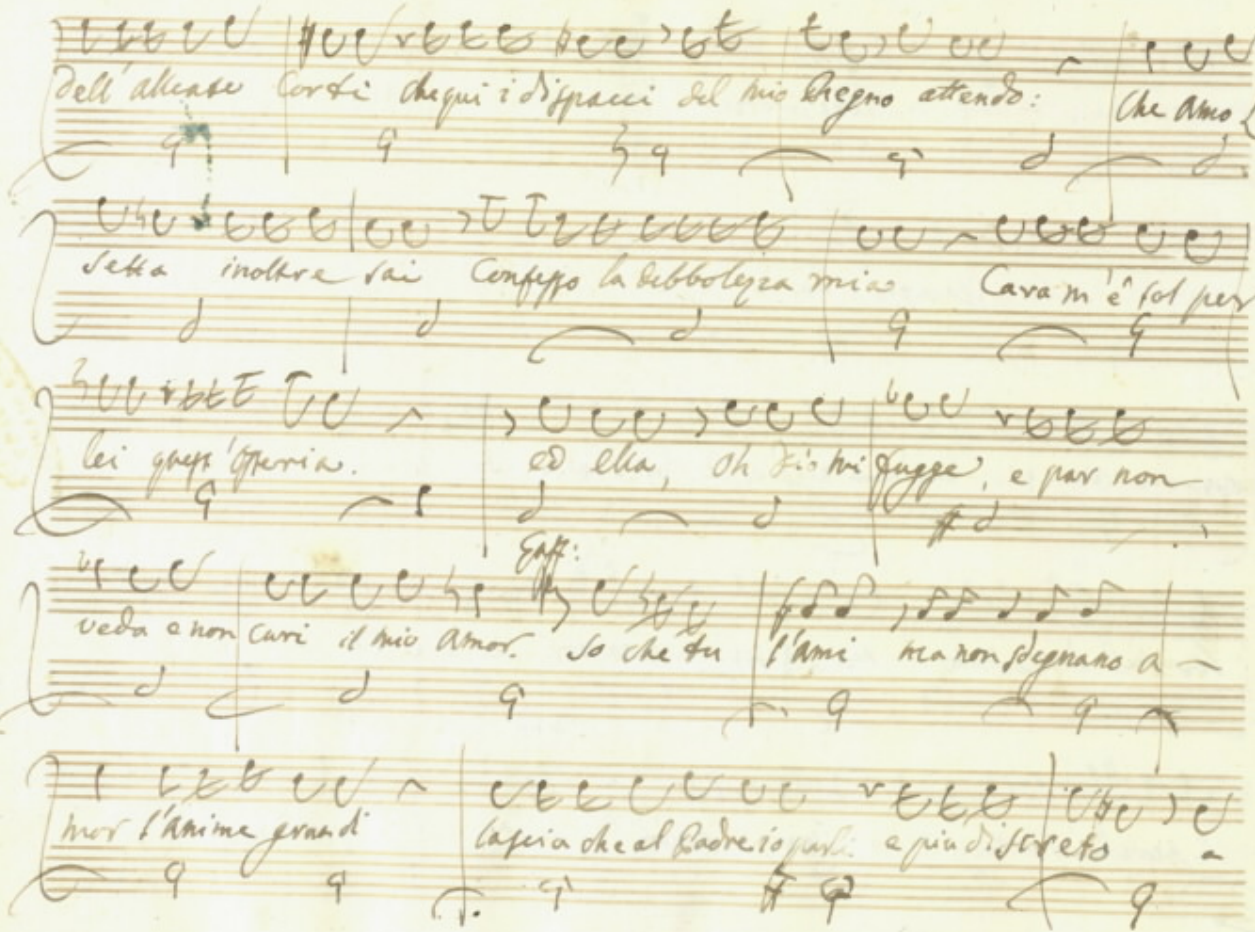
tor mi vorresti del mio regio splendor l'unico avanzo che in miserio sta

Gaff:

lor dal dorso mio mi rispoverò ancor, che Re son io. ma dimmi

Rod:

e perche tanto restii in Venezia ancor? sai, che sappi di attento qui


dell'alleate Corti che qui i disgusti del mio Regno attendo:
che amo Li-
Sotto inoltre sai Confesso la debbolezza mia
Cara m'è sol per
lei questa Guerra.
ed ella, oh Dio mi fugge, e par non
Gaff:
veda e non curi il mio amor. so che tu
l'alme ma non sdegnano a-
mor l'Alme grandi
Laguia che al Padre io parli: e più di Secreto

Domandar denari forse lo venderò. Forse la figlia da-

vò che ate fi venda più docile e indulgente; e se felice alla

Recod:

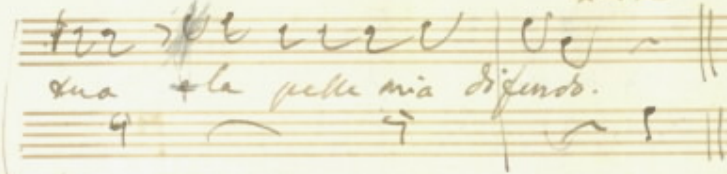
fin non riesce il mio maneggio sia quel che vuol voi non starem mai peggio. Un mi rispo in-

tes: ma sopratutto bada, osserva, domanda se Genovesi

Eccl: temere

son nella locanda. che non debbiano se cautelo io prendo la pelle

Parte



Scena Terza
Teodoro solo

Recitativo

Violini

Viole

Soprani

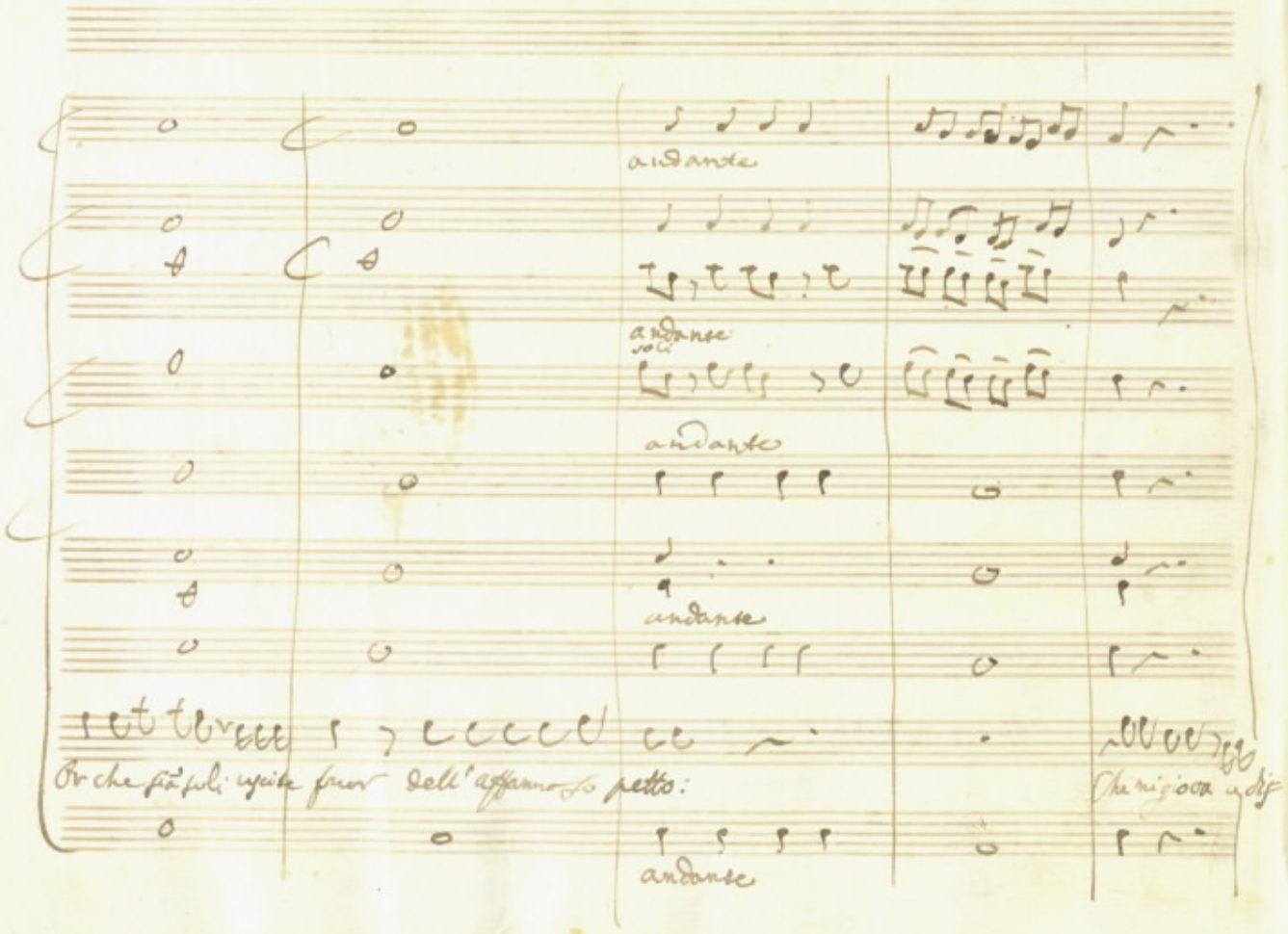
Contralto
Obligato.

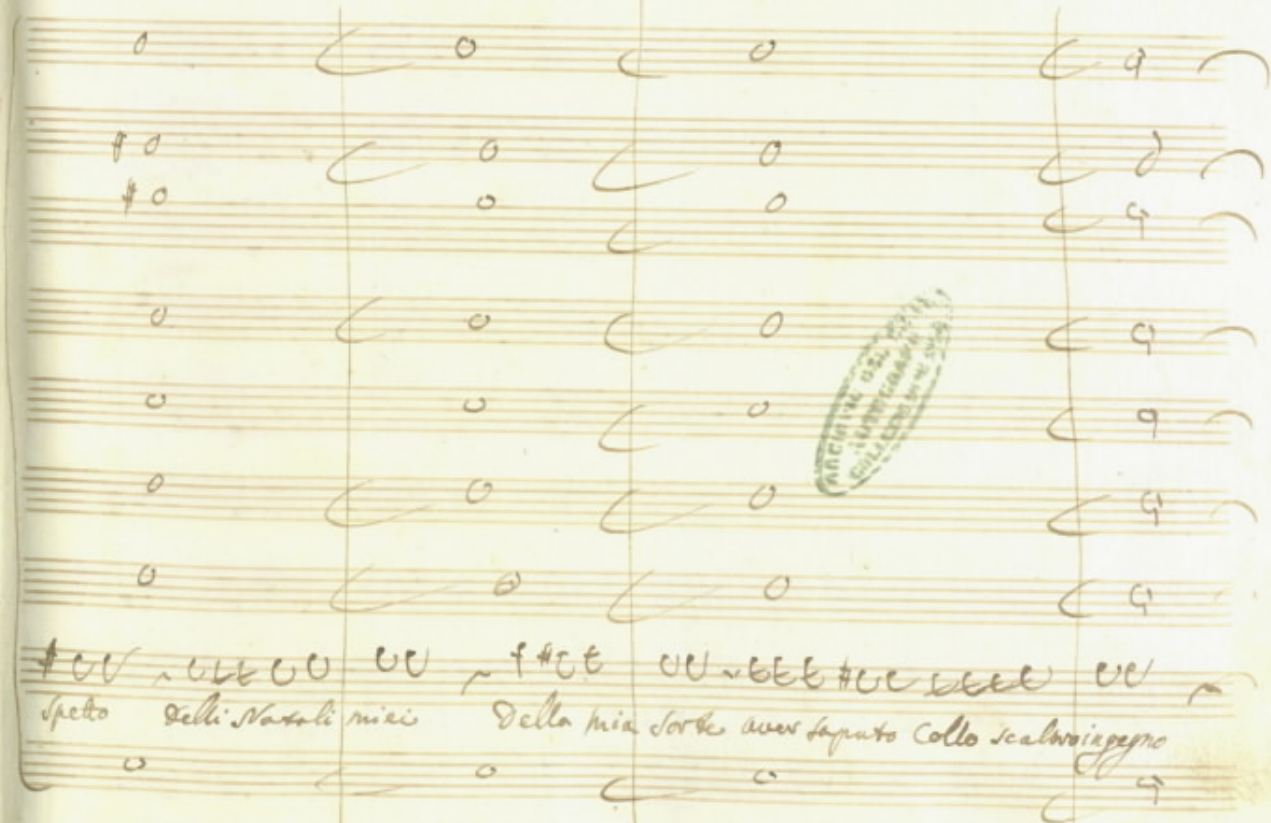
Tenori

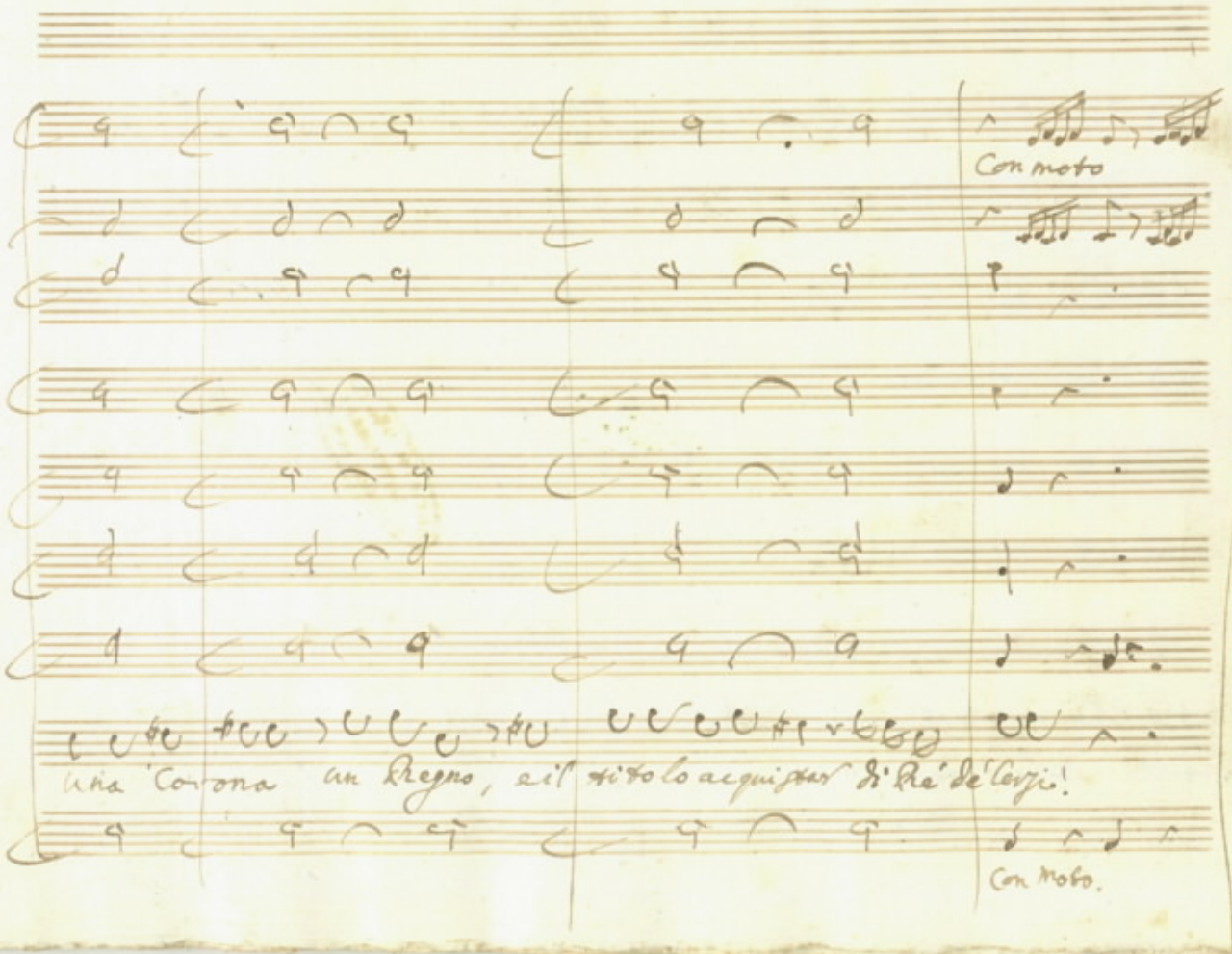
Contralto

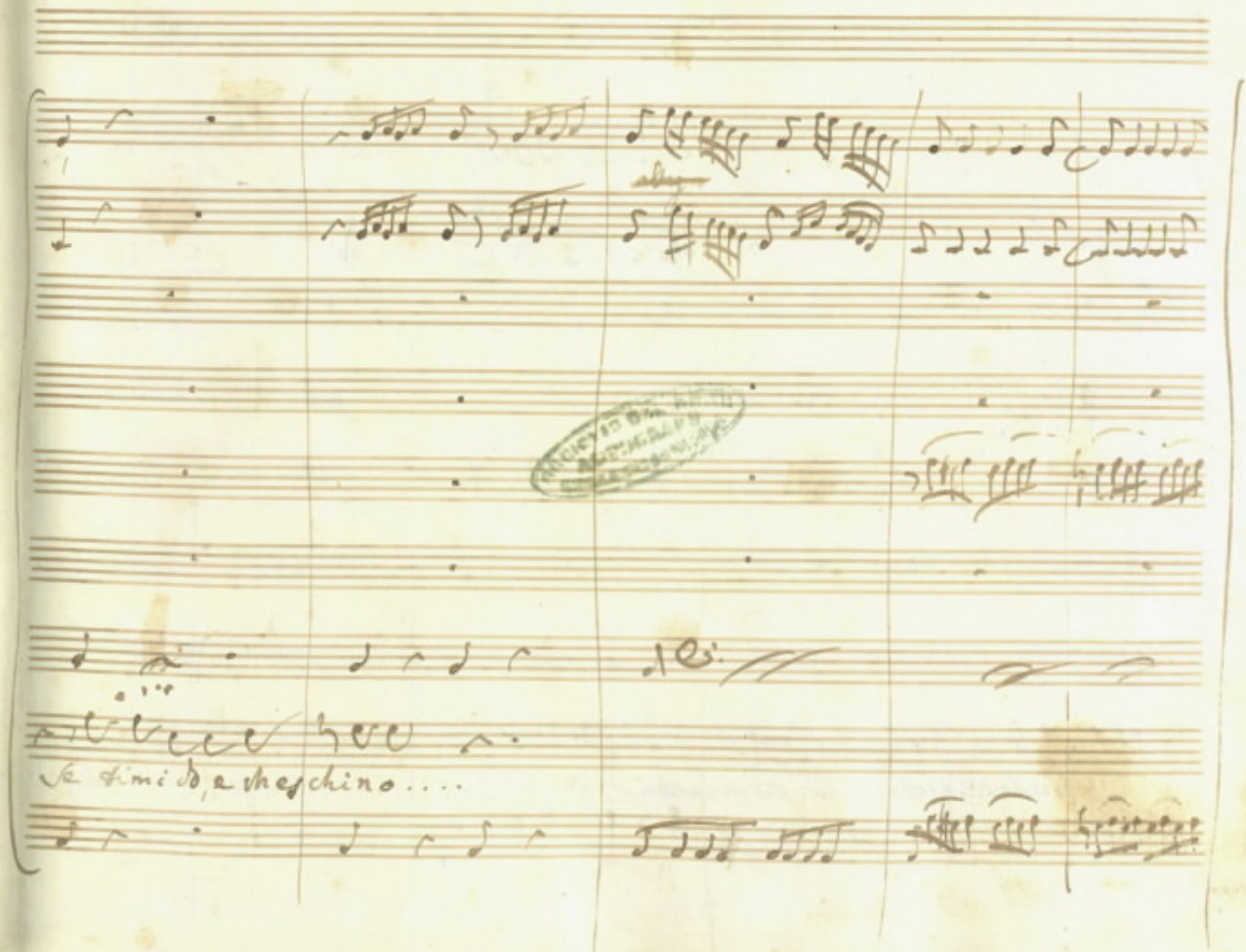
Bassi

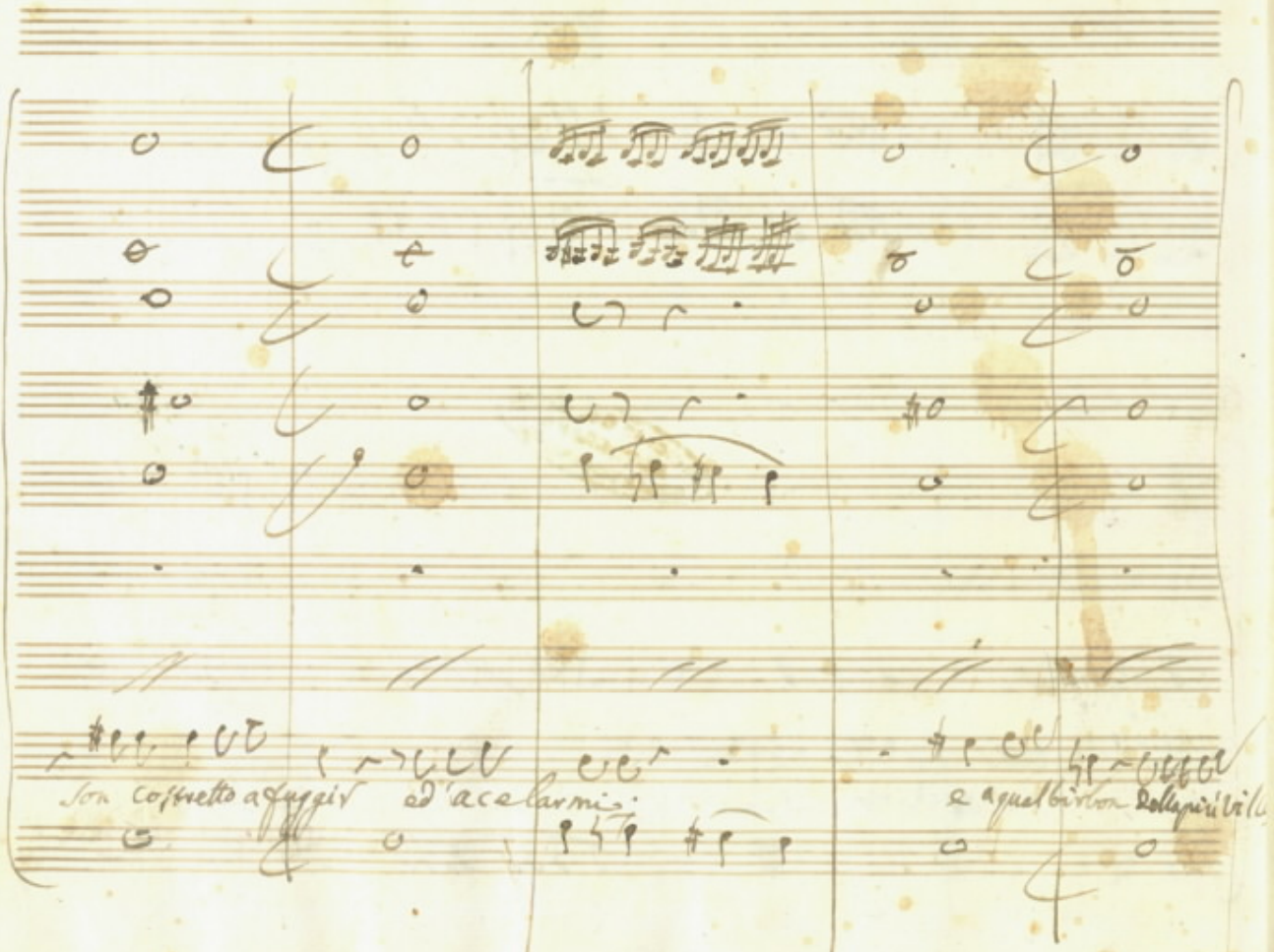
O miei tristi pensieri, che vergognosi dentro il sen v'ascondete,

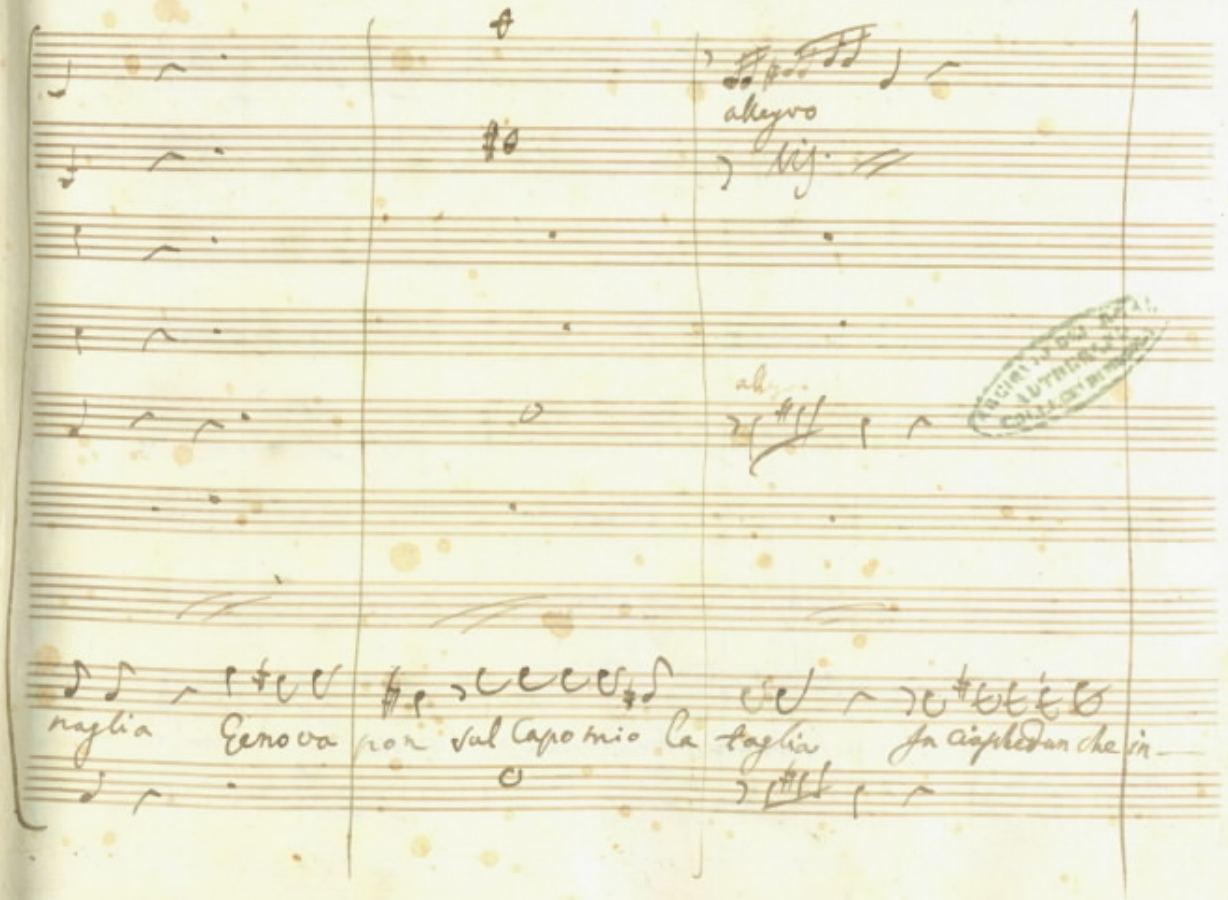

andante
andante
andante
andante
andante
Or che già gli uscite fuor dell'affannoso petto:
Che mi giova udir


Spetto delli Natali miei Della mia sorte aver saputo Colle scalo ingegno

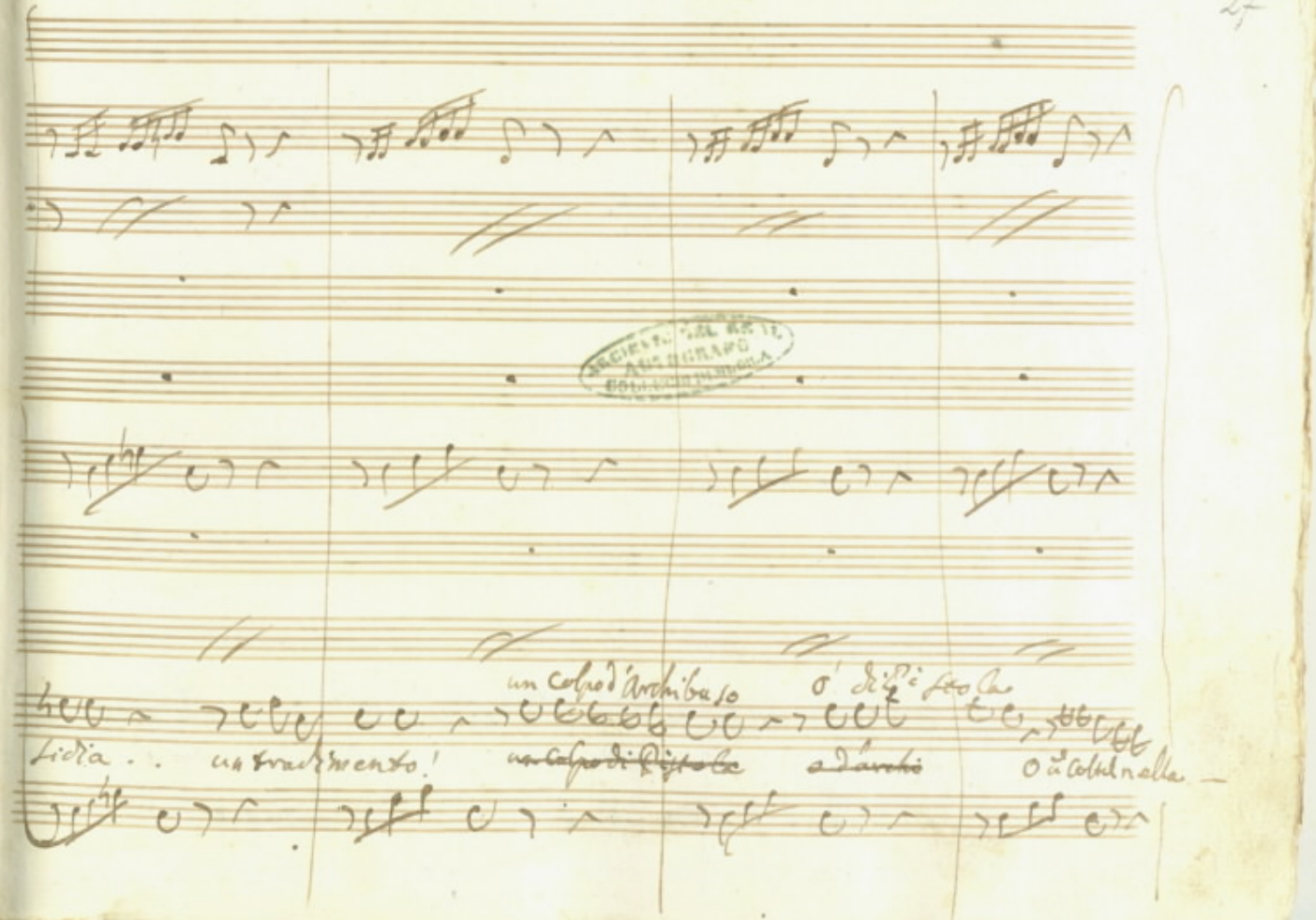

Con moto
una Corona un Regno, all'istesso acquistar di Re de' Regi!
Con moto.

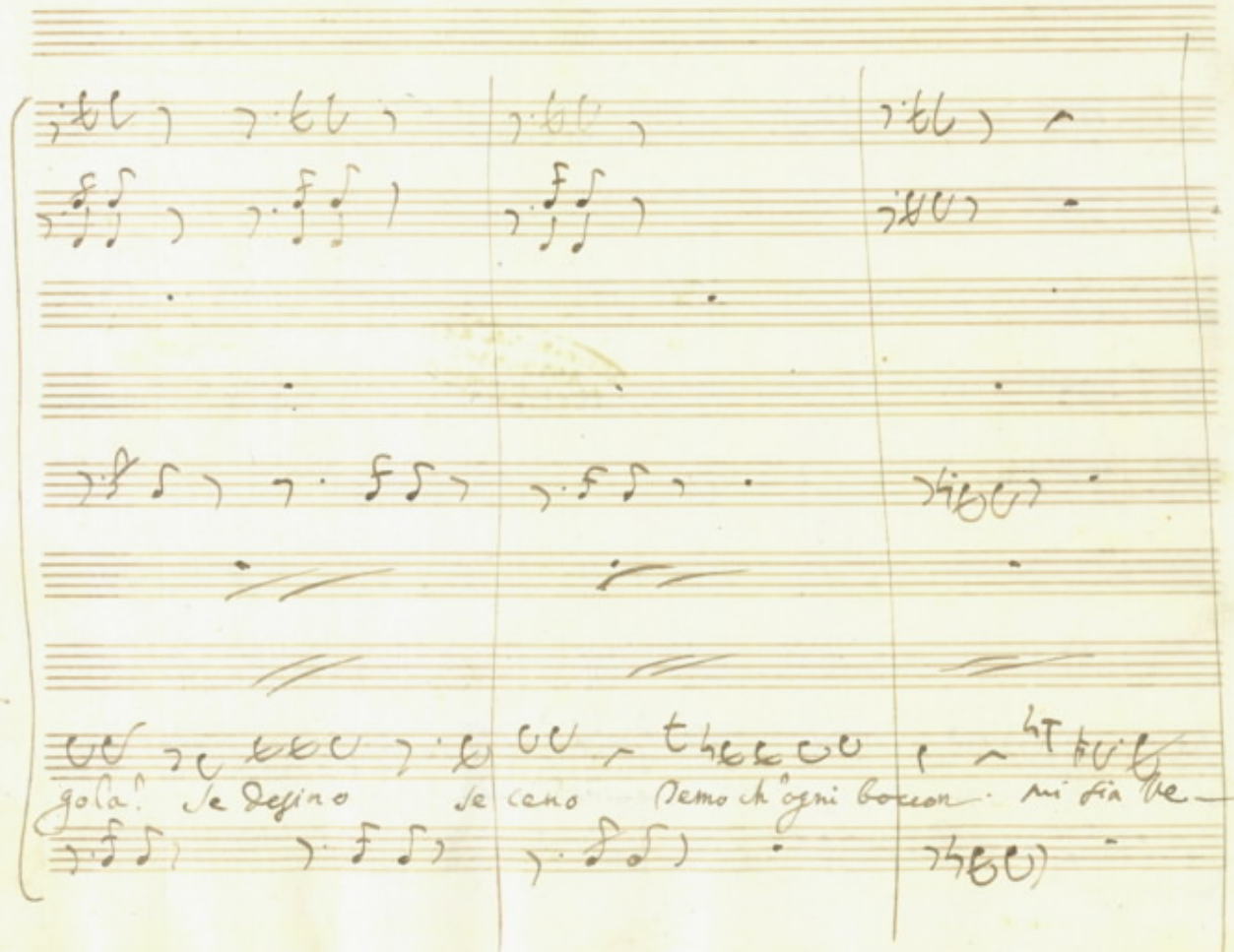

Se timido, e meschino....

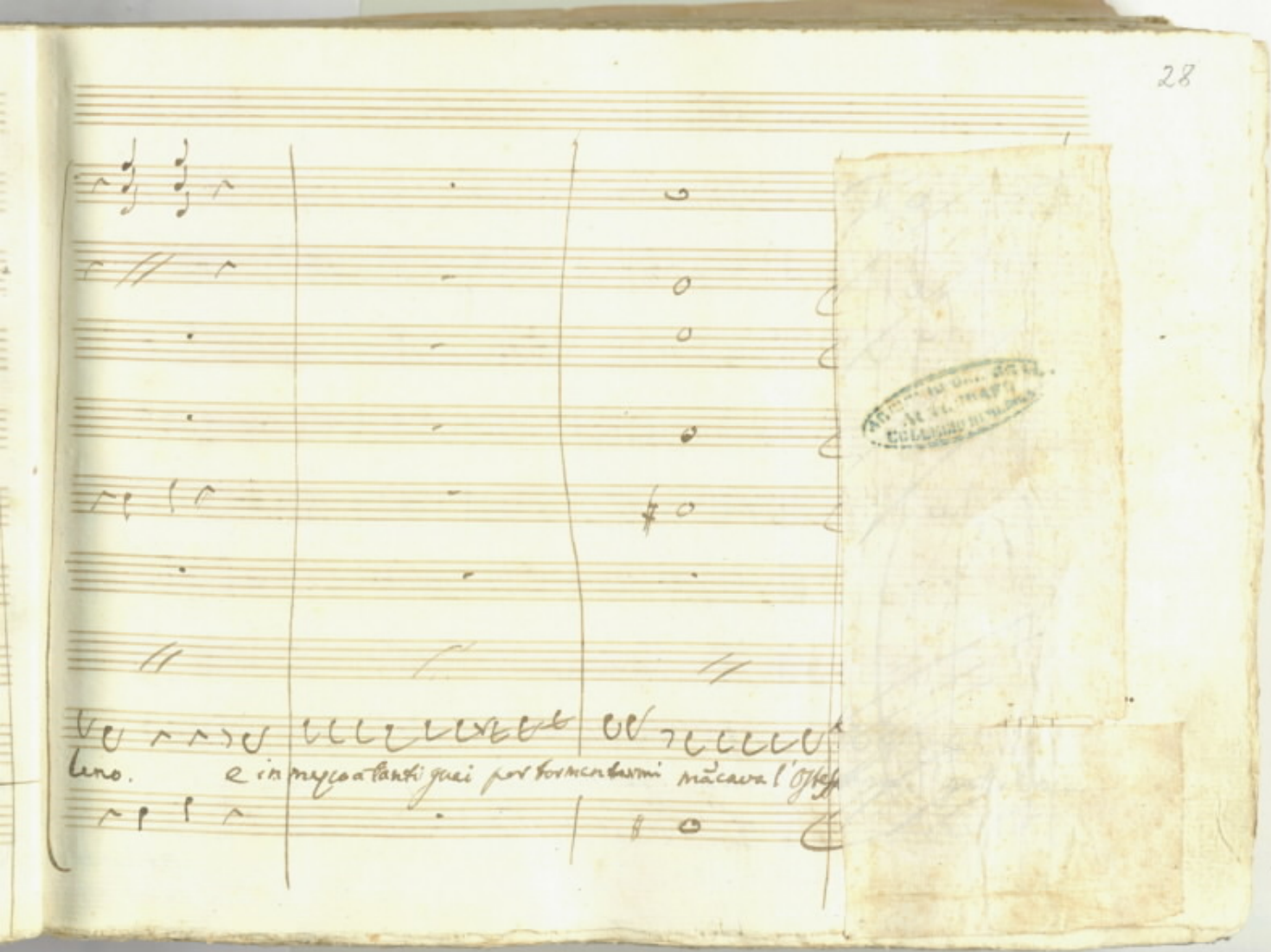

Son costretto a fuggir
ed'accelarmi
a quel barbaro

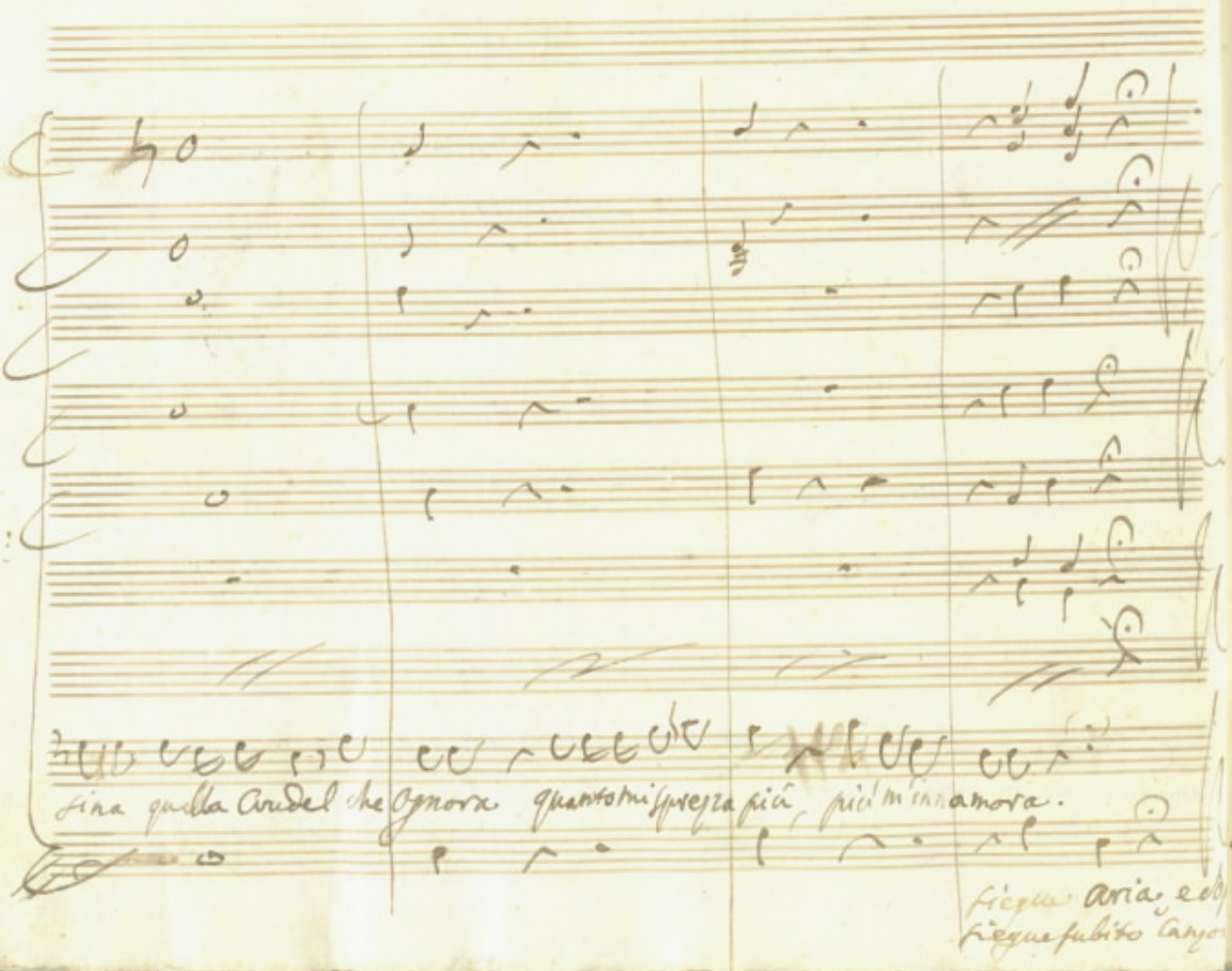

allegro
ah
naglia Genova pon sul capo mio la taglia fa applaudan che in

Contro un assassin pavento a ogni passo, ch'io in


un colpo d'archibuso
o' di pistola
Lidia . . un tradimento!
un colpo di pistola
d'archibuso
o d'archibuso


gola! Se Degino Se cano Penso ch'ogni Boccon mi fia Ve


lano. e in mezzo a tanti guai per tormentarmi mancava l'Off


fina quella crudel che ognora quanto mi sprezza più, più m'innamora.
Segue aria, ed
Segue subito Canzo

B. 29 8

(M'innamora)

V.V. *f* *p*

Oboe

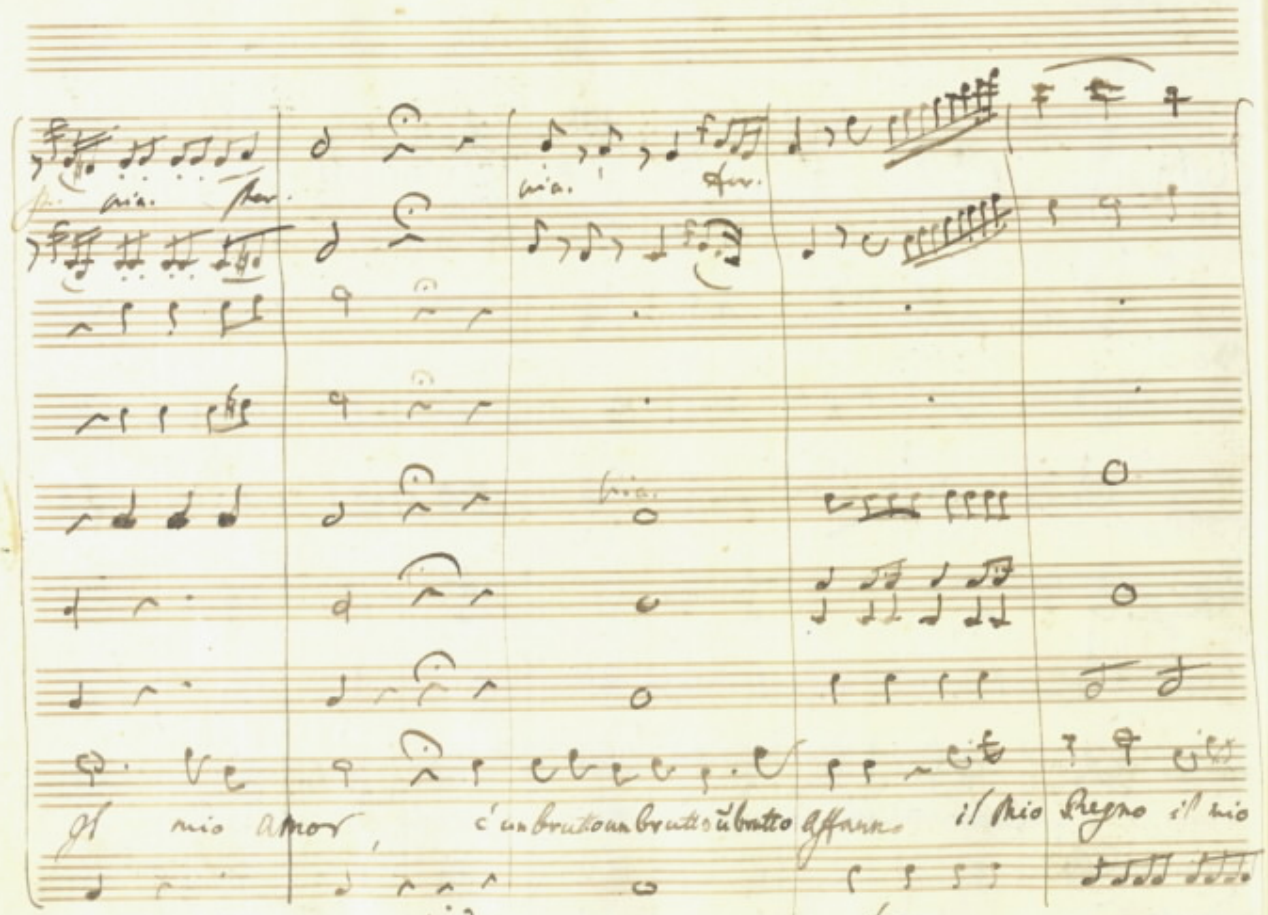
Fagotti

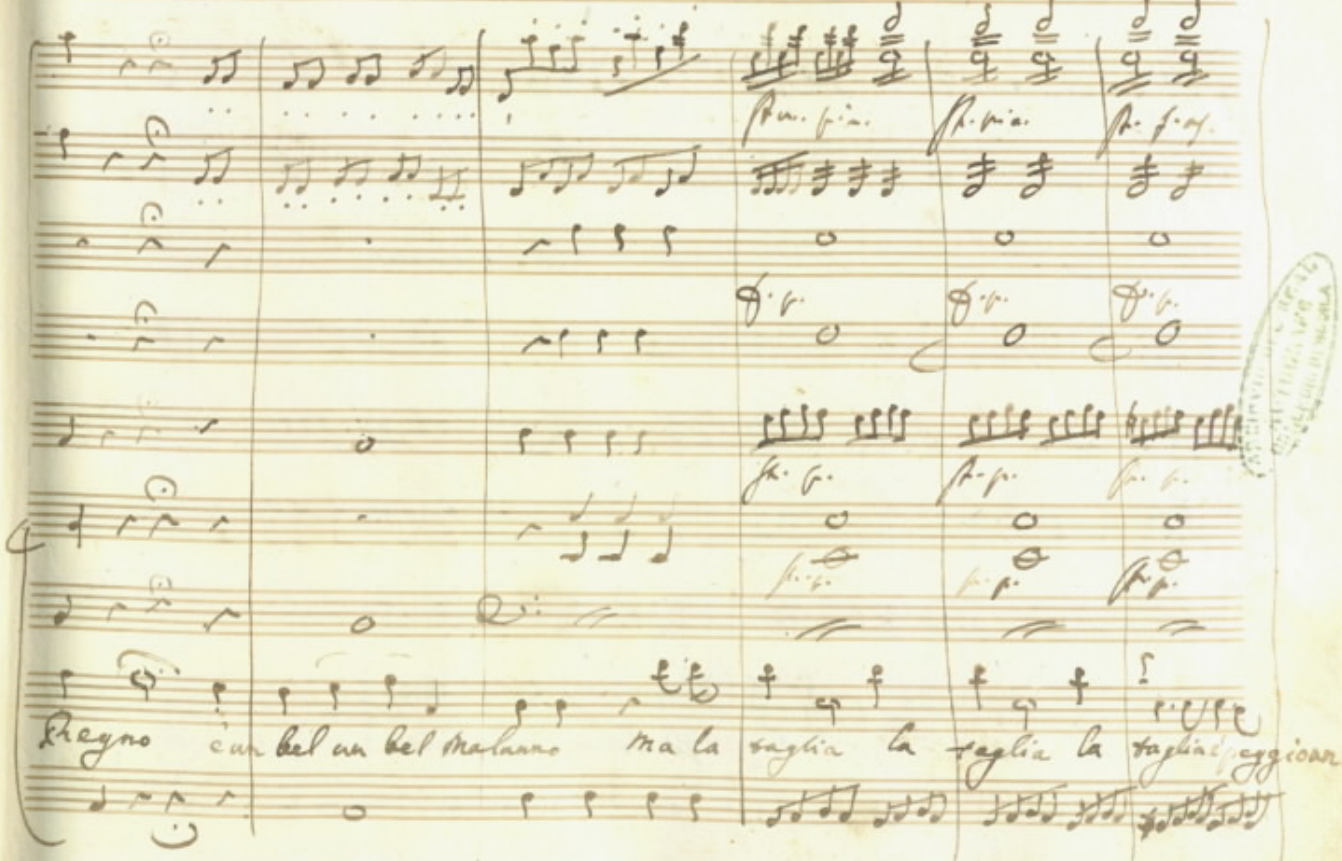
Corni in Delgadi

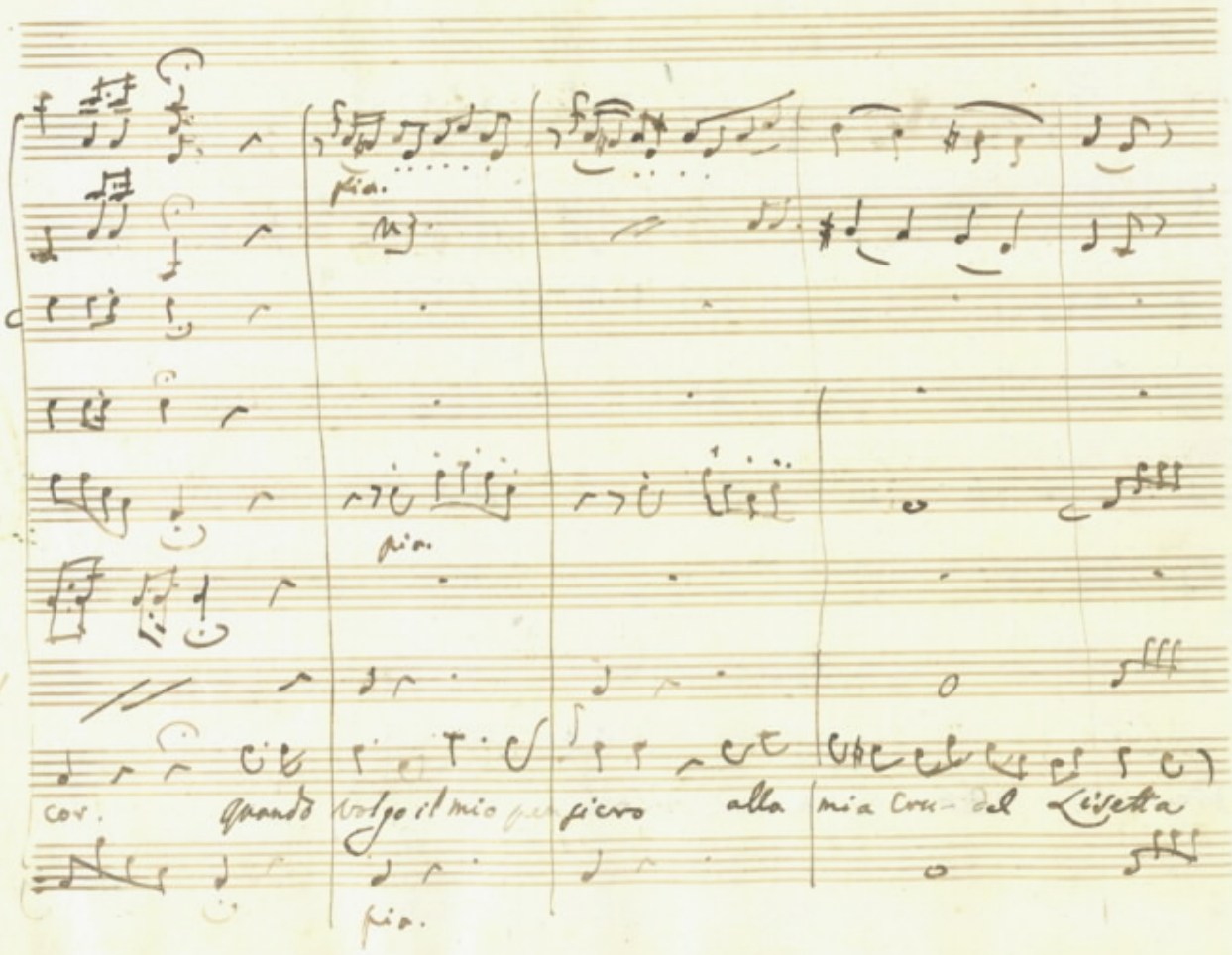
Viole

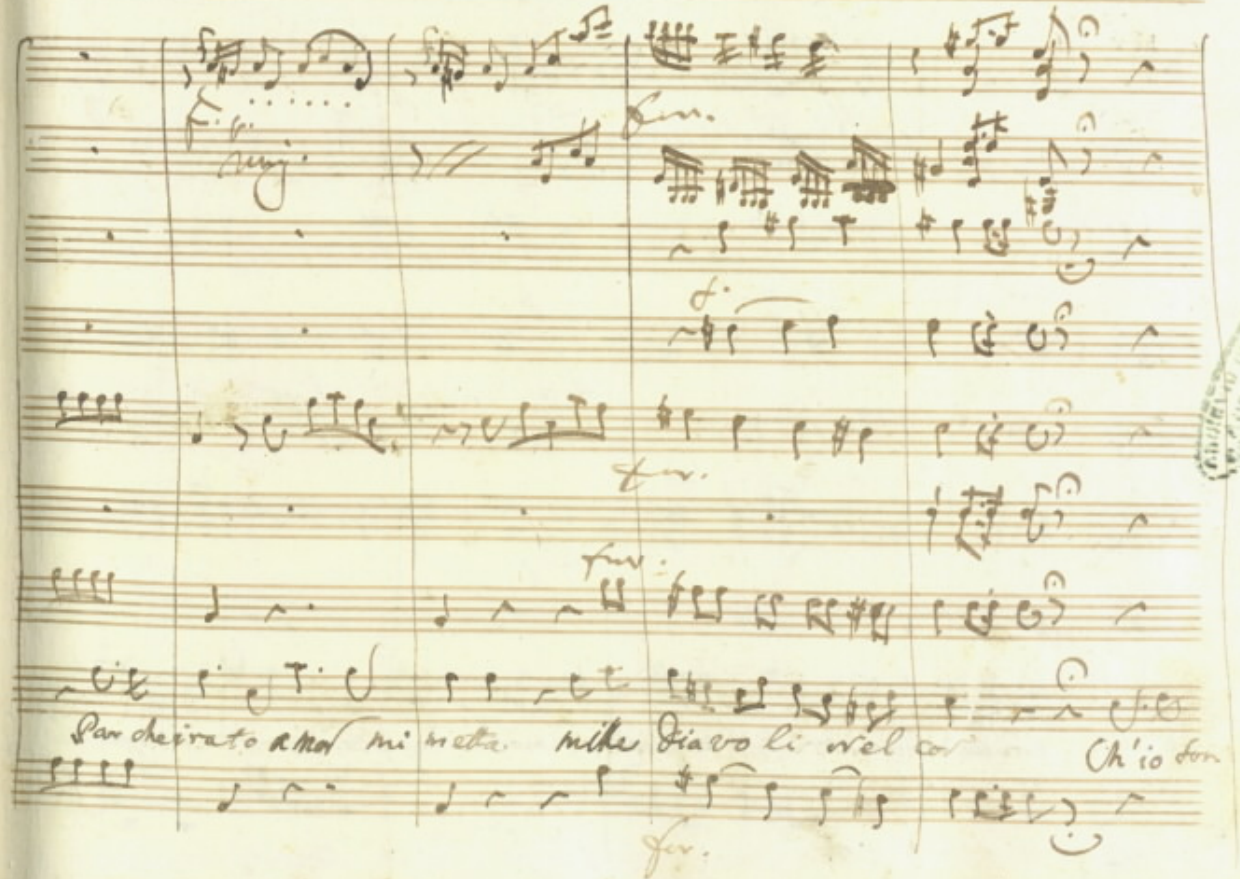
Tenore Io Re sono e so — no amante

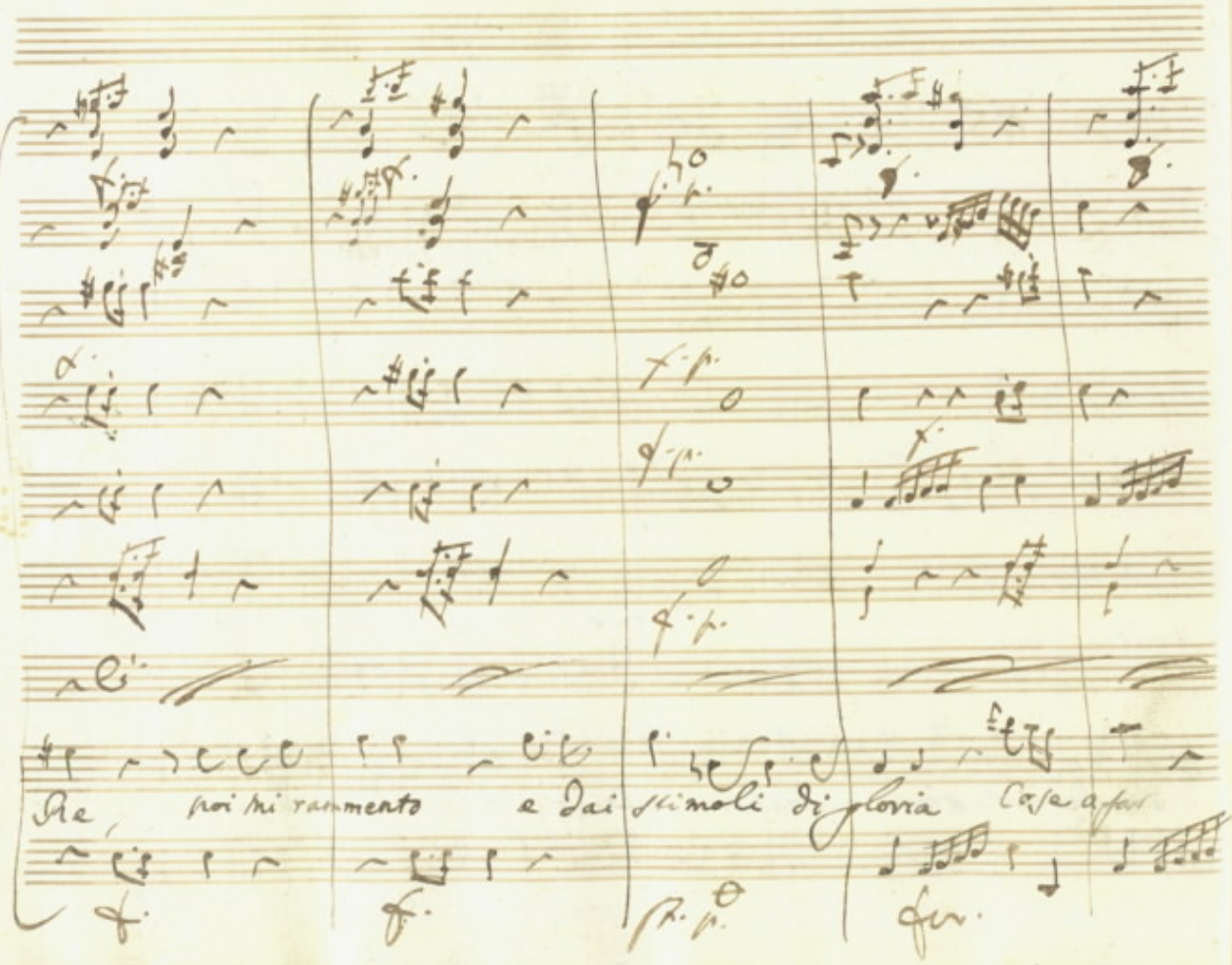
Allegro moderato

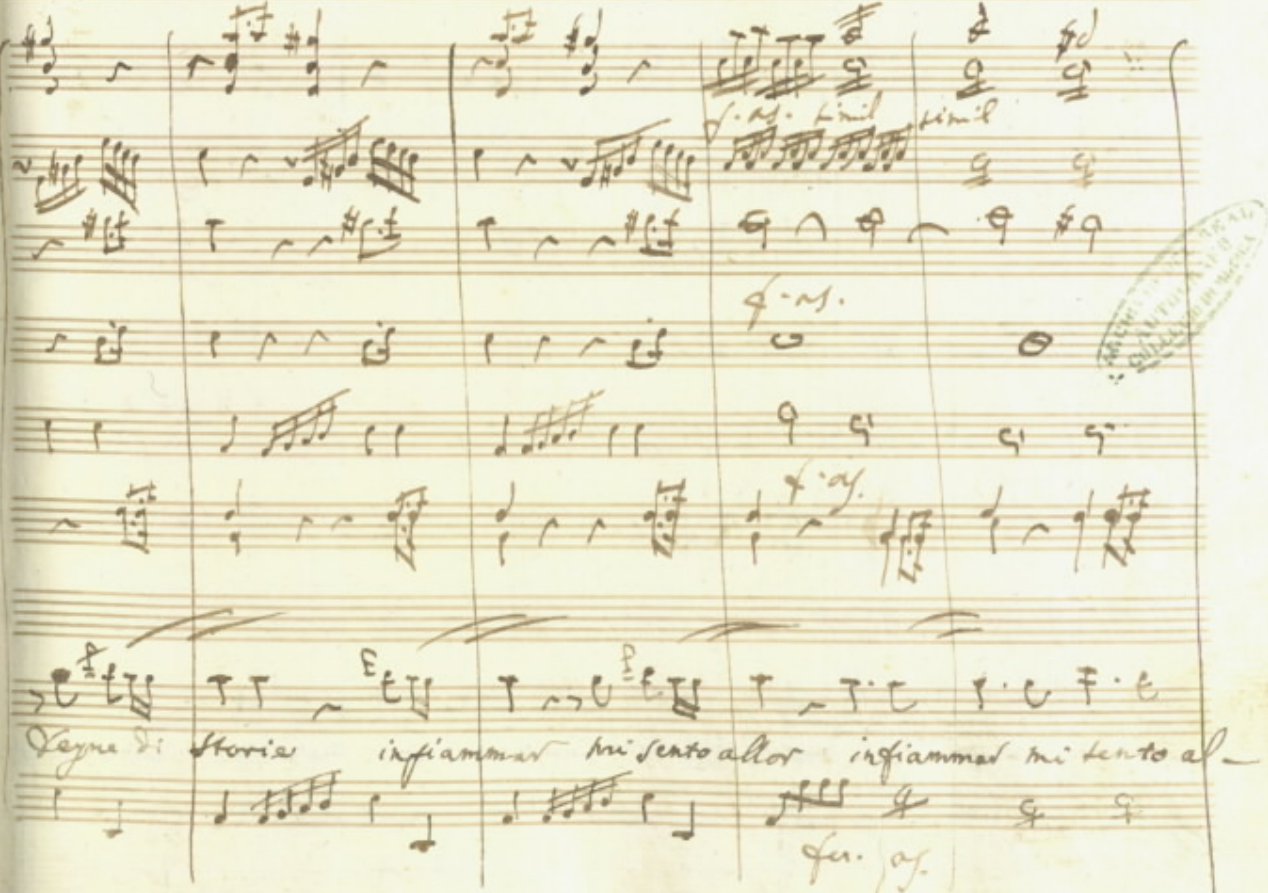

mio Amor, c'un brutto un brutto ubratto d'affanno il Rio Regno il mio


Regno
can bel can bel Malanno
ma la
taglia
la
taglia
la
taglia peggiora


pia.
pia.
pia.
cor. quando volgo il mio pen siero alla mia Cru- del Licetta

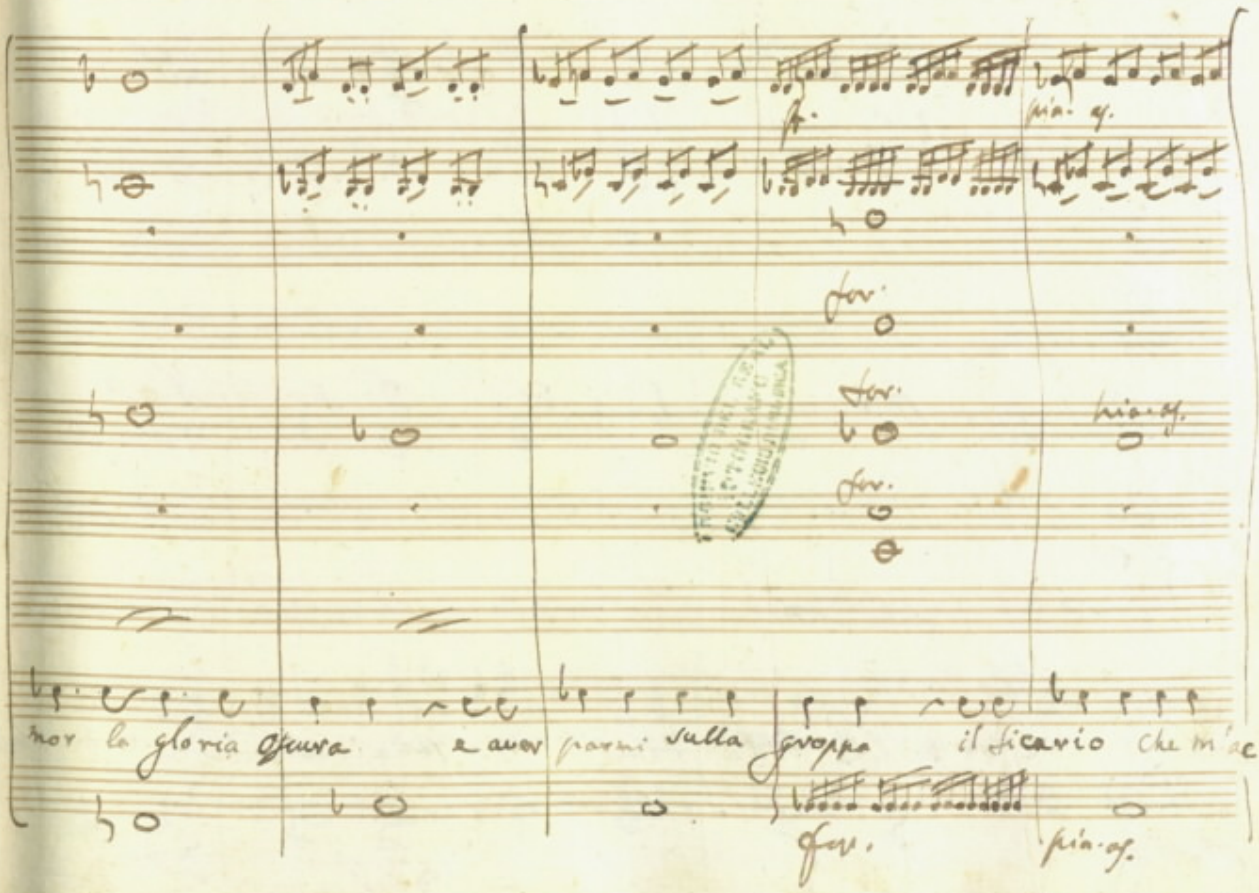

Sar che irato a mor mi mete mille
Ch'io

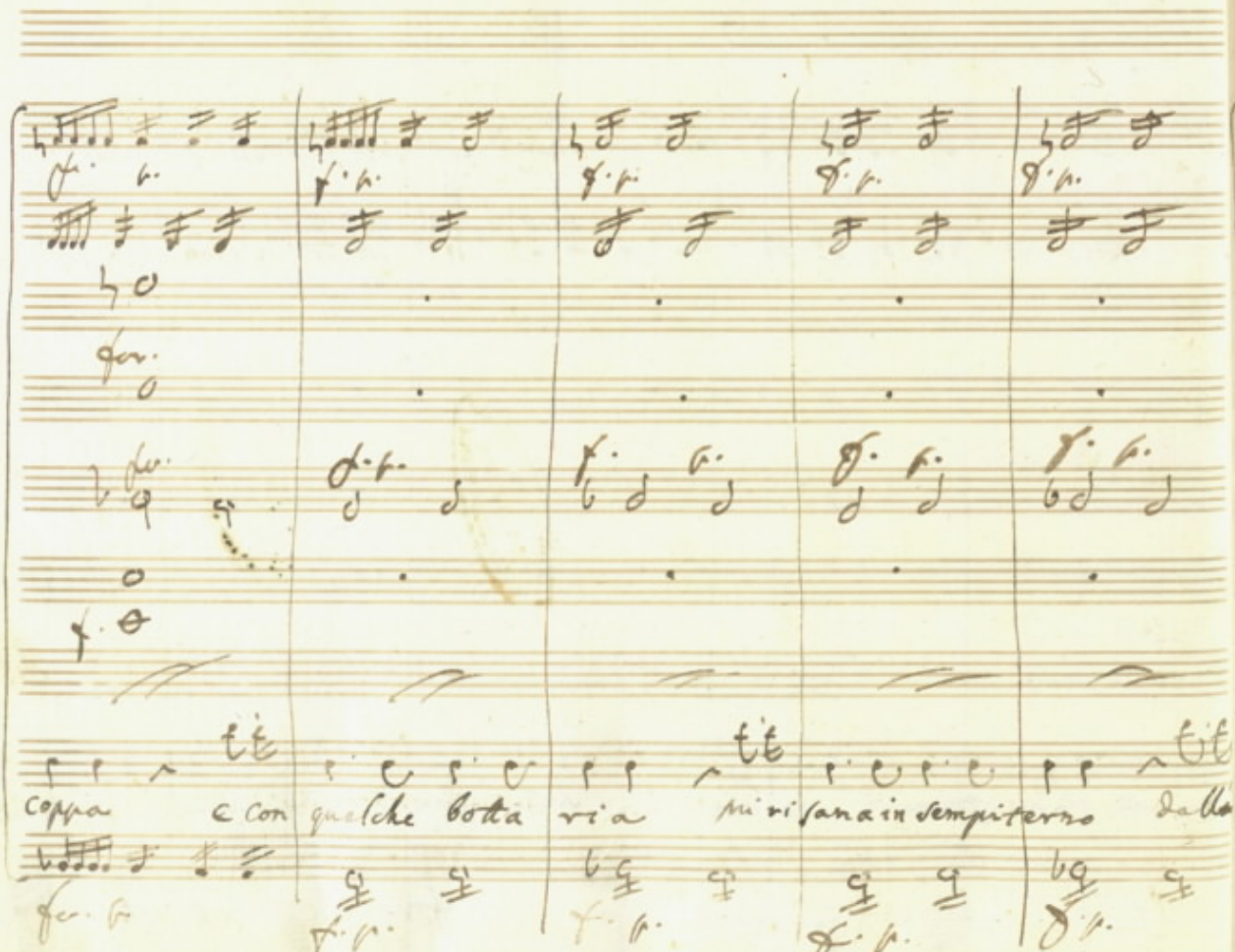

Re, poi mi rammento e Dai simoli di gloria Cose a par

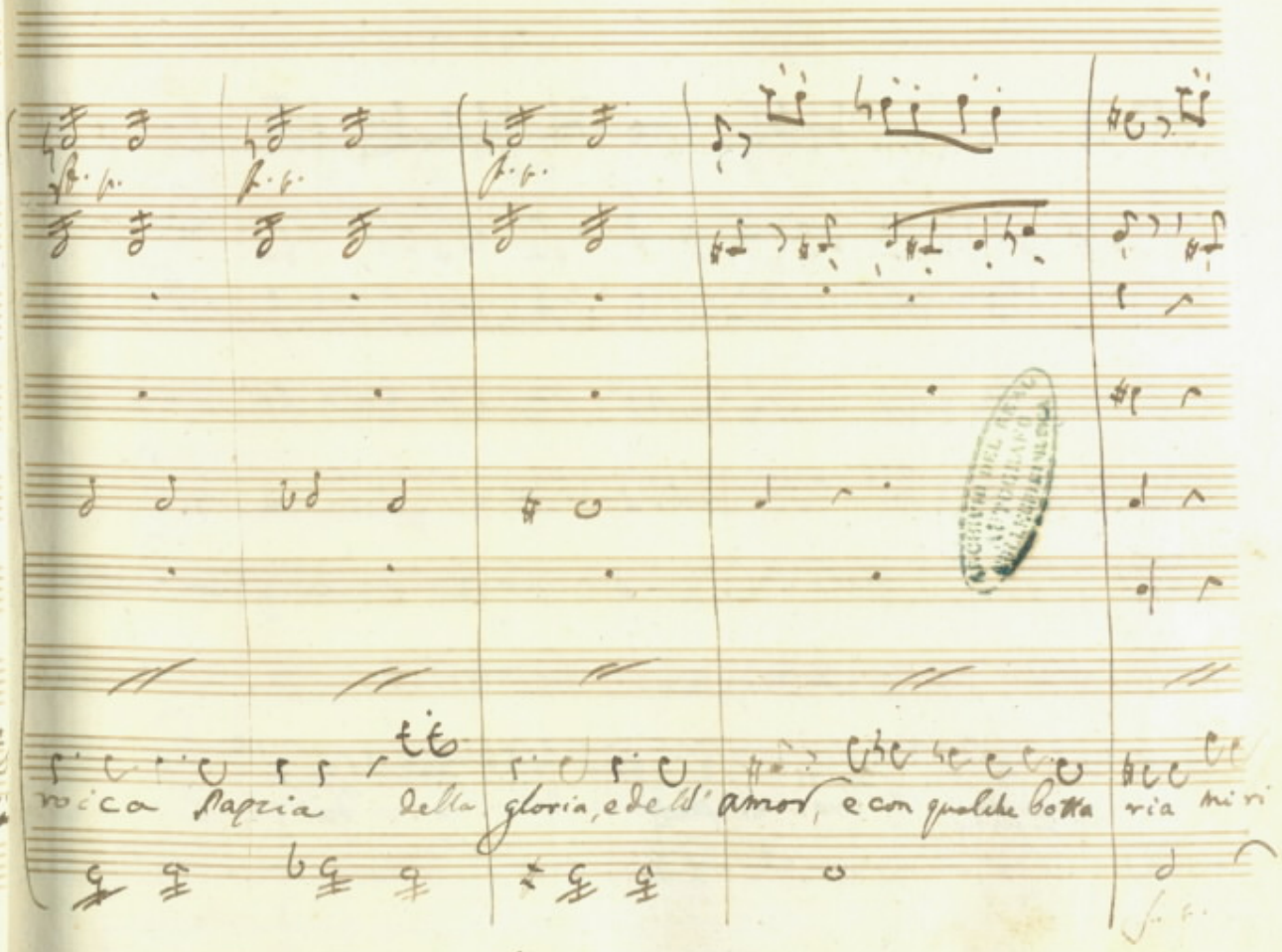

Degna di storia infiammar mi sento allor infiammar mi sento al

Per infiammar mi sento allor ..... ma la solita paura smorza a-

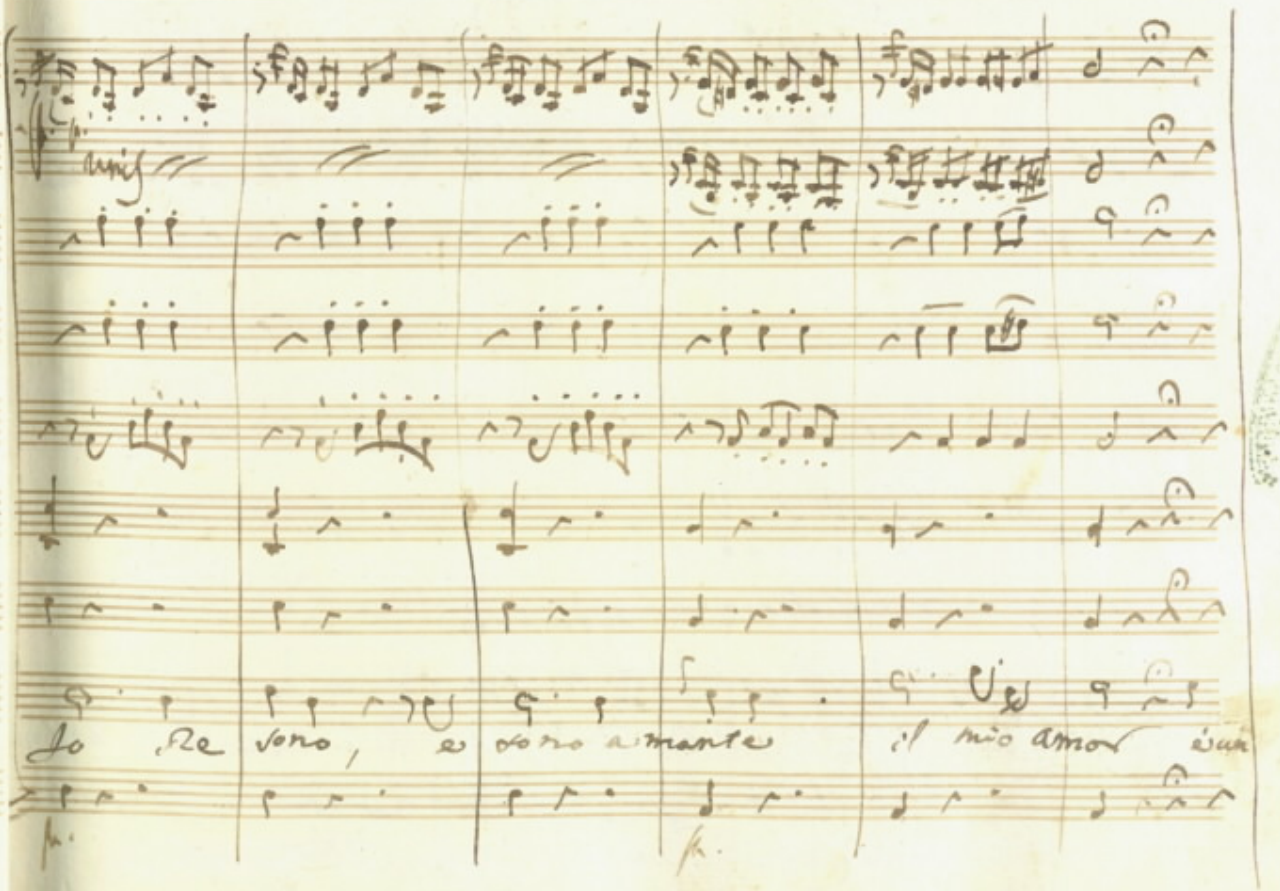
prim. ogn.

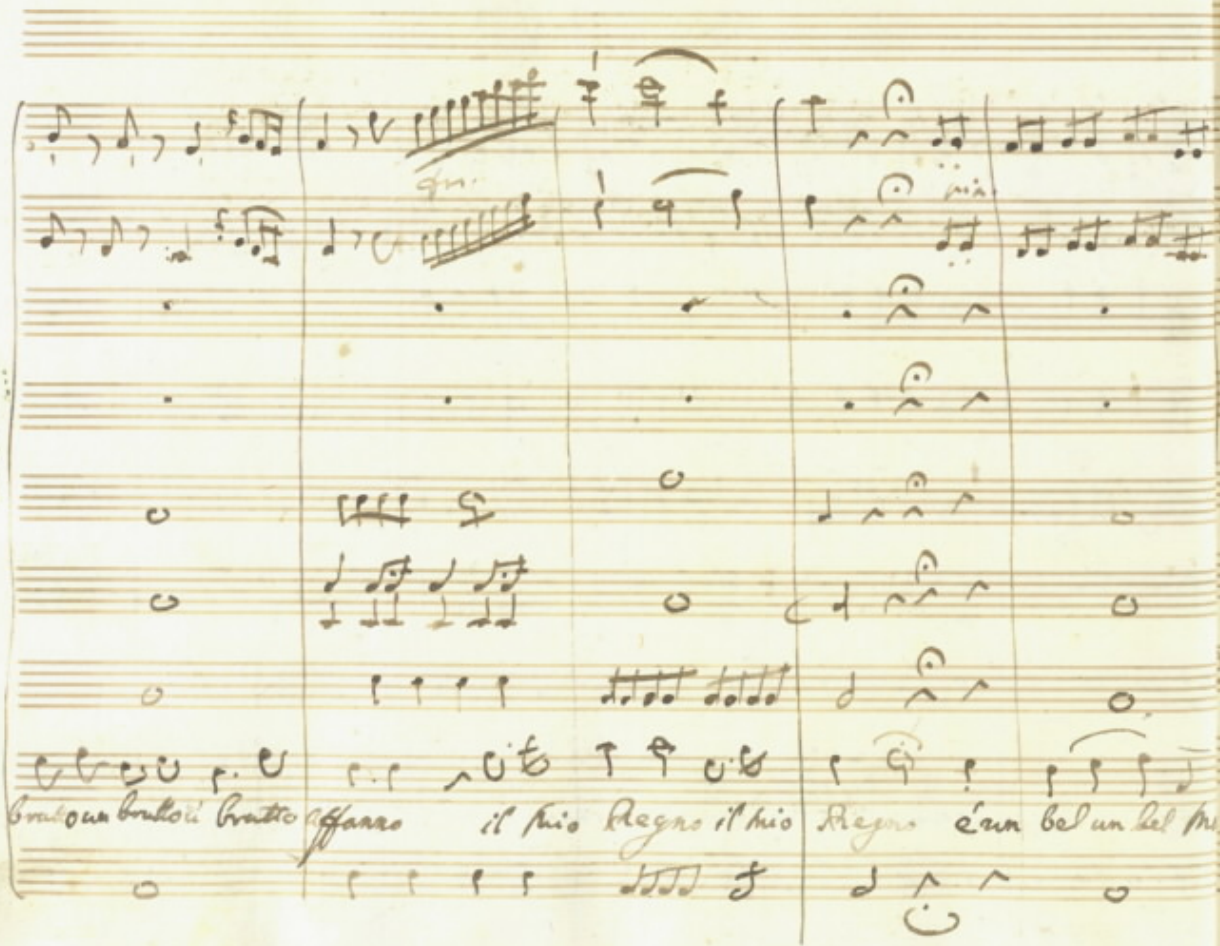

pia. sf.
for.
for.
for.
pia. sf.
mor la gloria sfuma e aver parmi sulla groppa il sicario che m'ac-
for.
pia. sf.

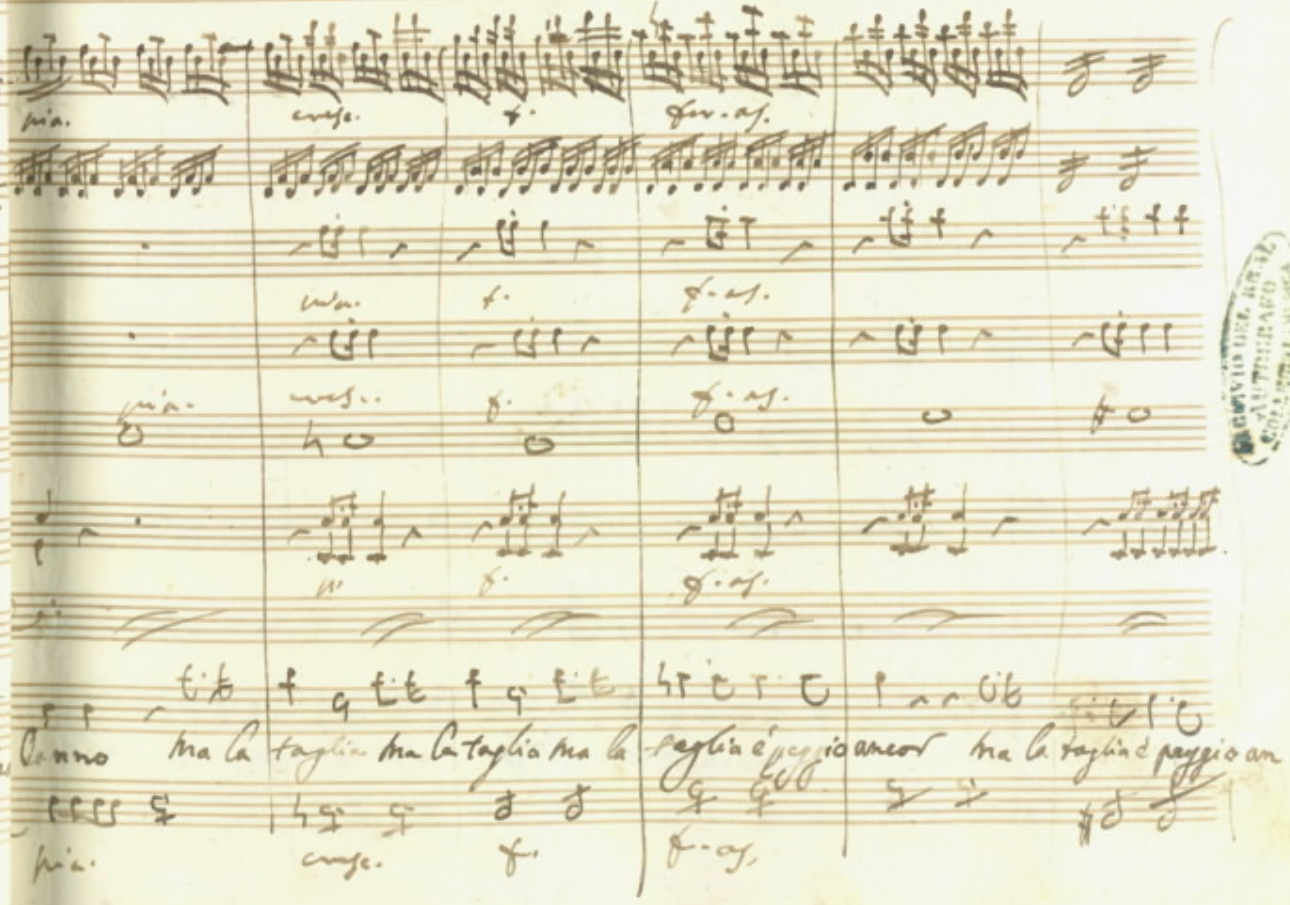

coppa
e con
qualche Botta
via
mi risana in sempiterno
dalla

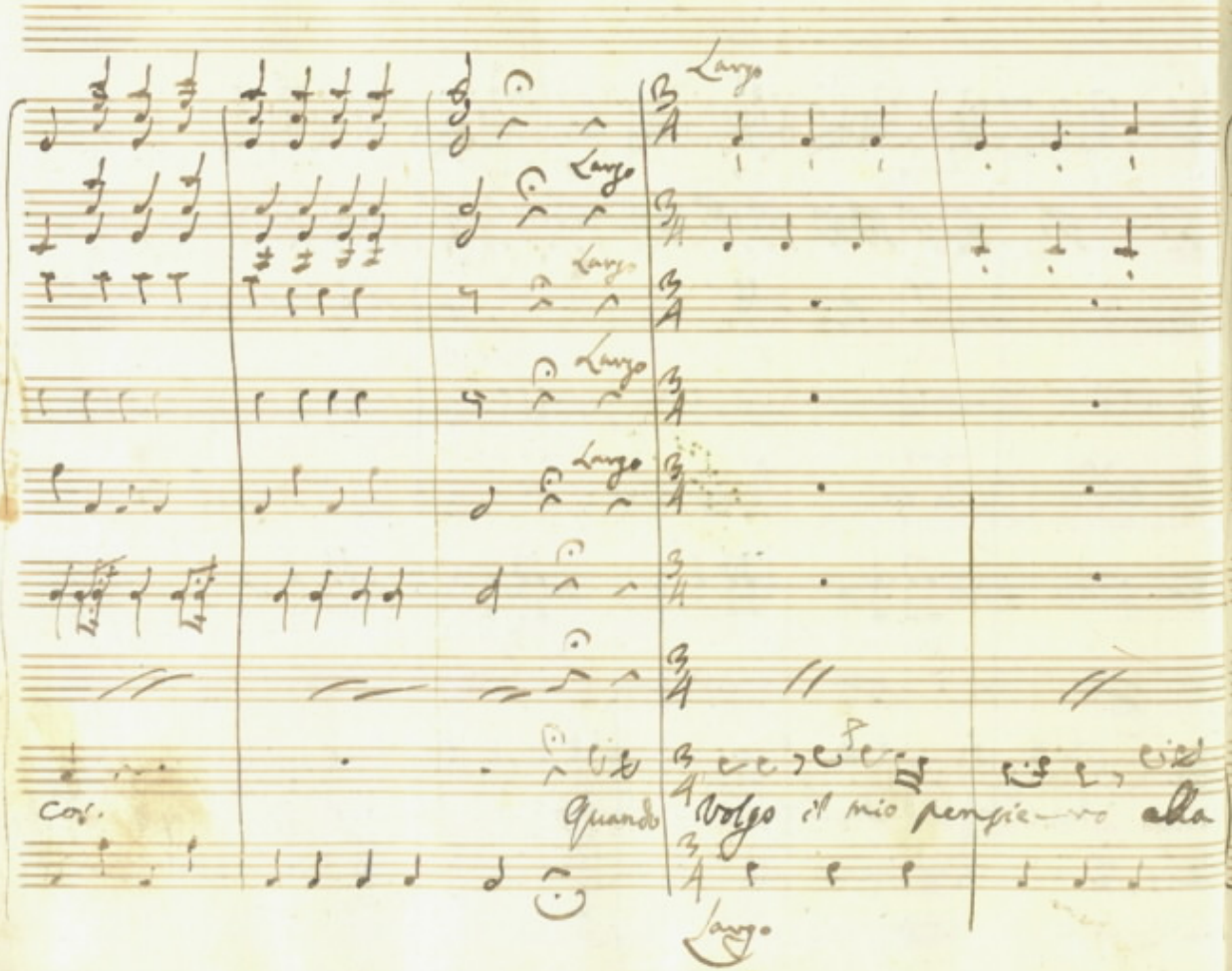

rica Patria della gloria, e dell'amor, e con quelche botta ria mi ri

sarà mi misura in sempiterno dell'Eroica pazzia della Gloria e dell'Amor.

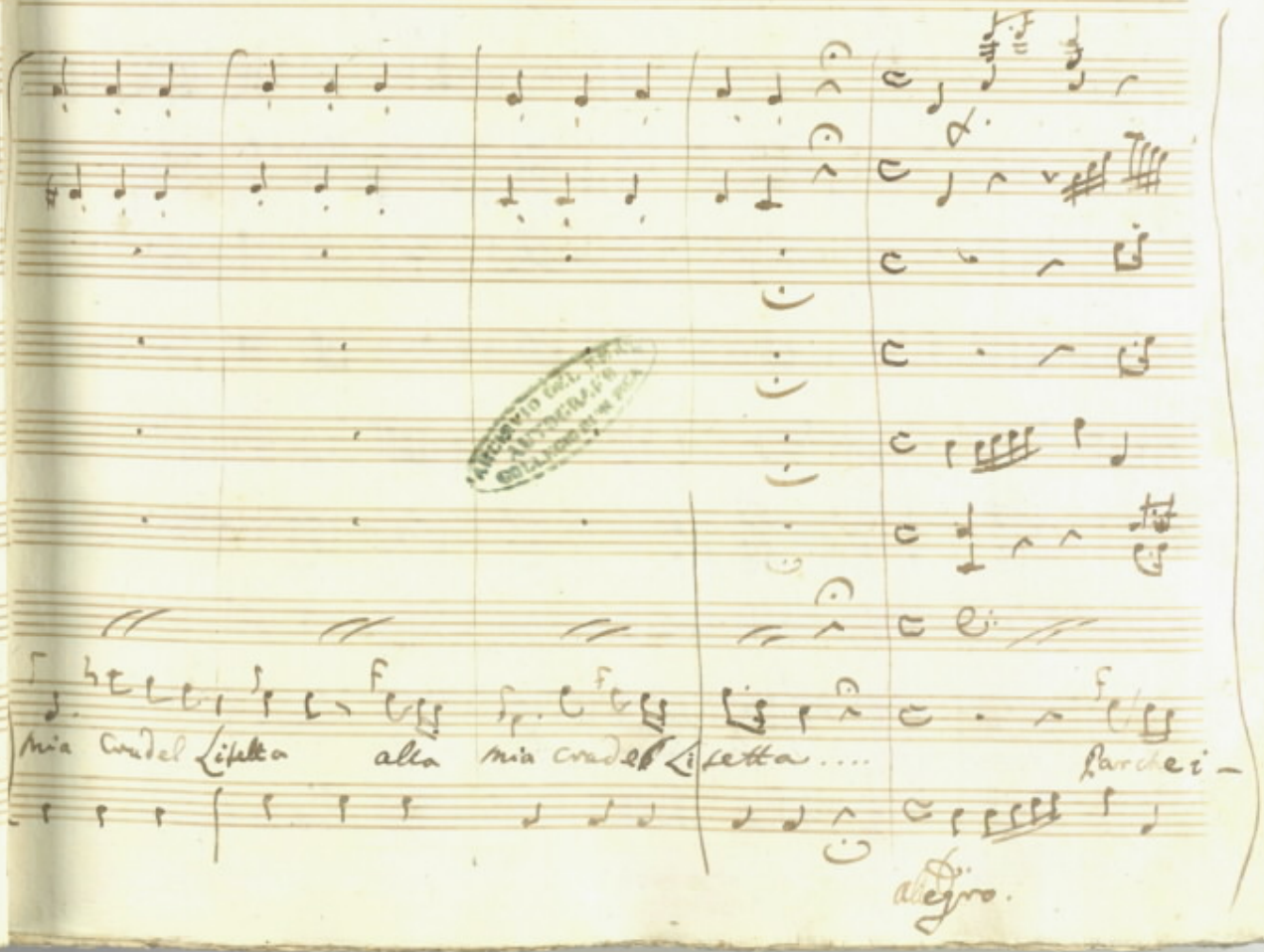

Io Re sono, e sono amante il mio amor èun

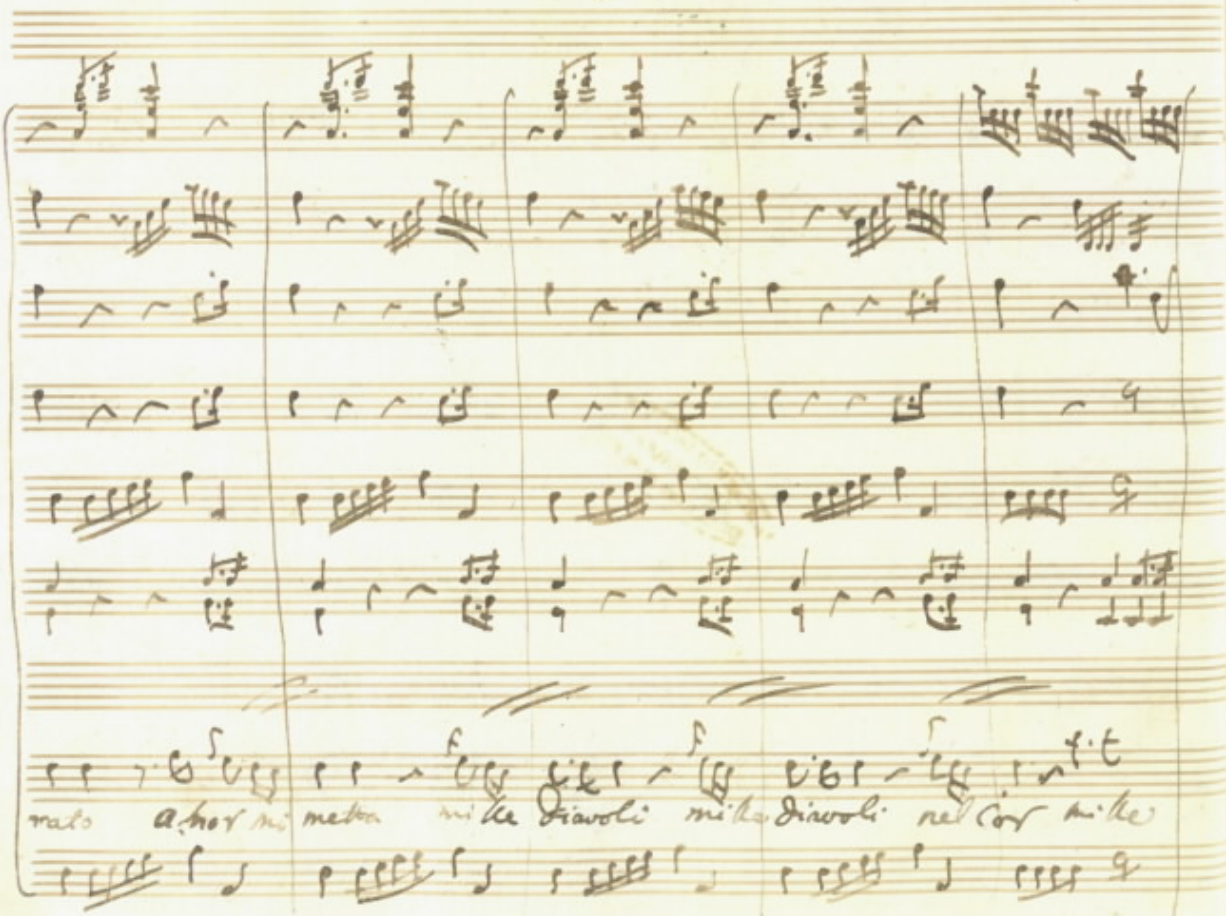

Combien combien Combien
affaire il mio Regno il mio
Regno é un bel un bel

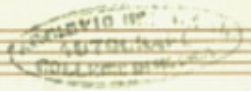

pia.
cresc.
f.
fer. sf.
sf.
pia.
cresc.
f.
sf.
pia.
cresc.
f.
sf.
Canno
ma la taglia
ma la taglia
ma la
taglia è peggio
ancor
ma la taglia è peggio an
pia.
cresc.
f.
sf.


Largo
Largo
Largo
Largo
Largo
Cor.
Quando
Volgo il mio pensier
Largo

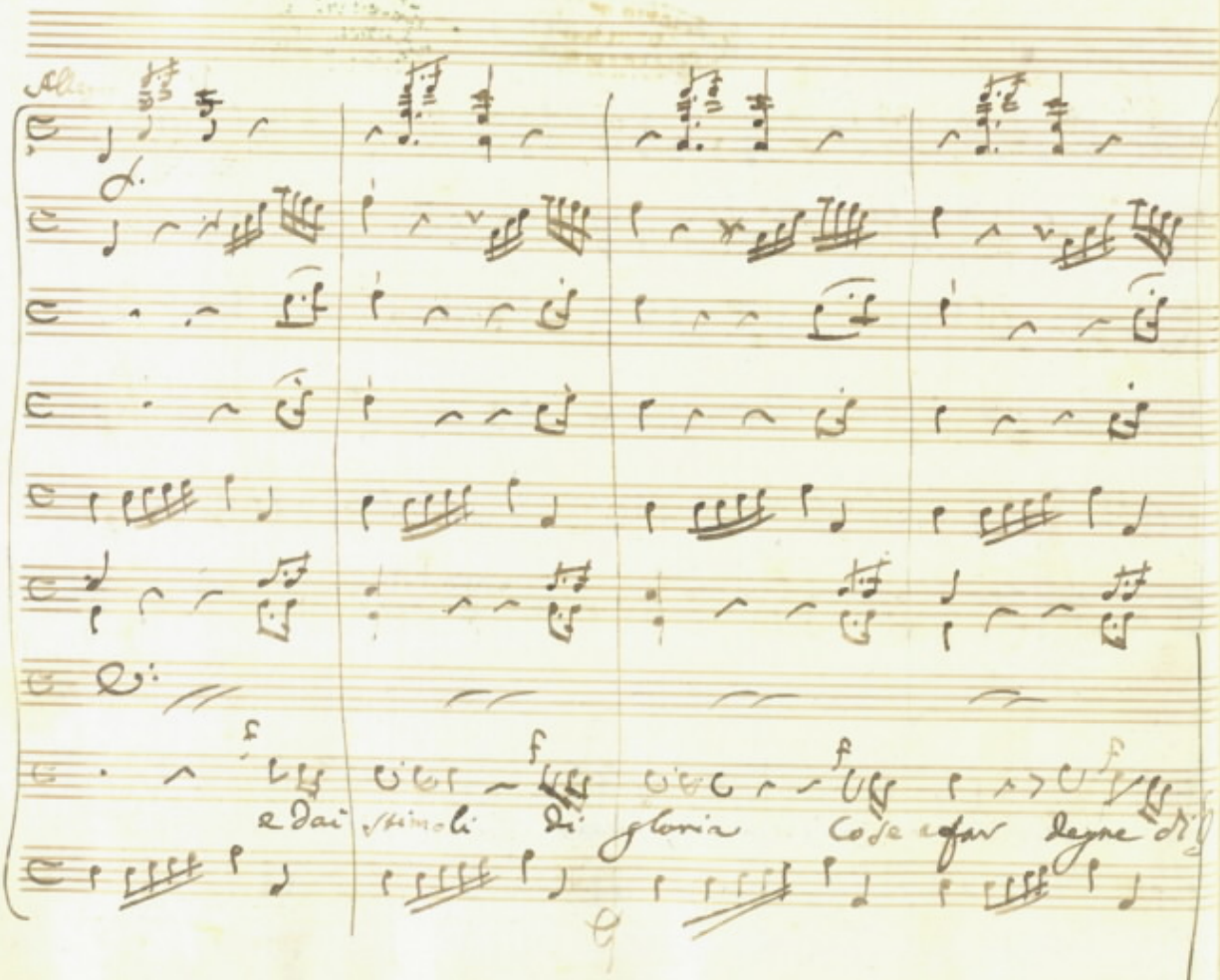
9.




rato a.hor mi meta mille diavoli mille diavoli nel cor mille



Largo. Largo. Largo.

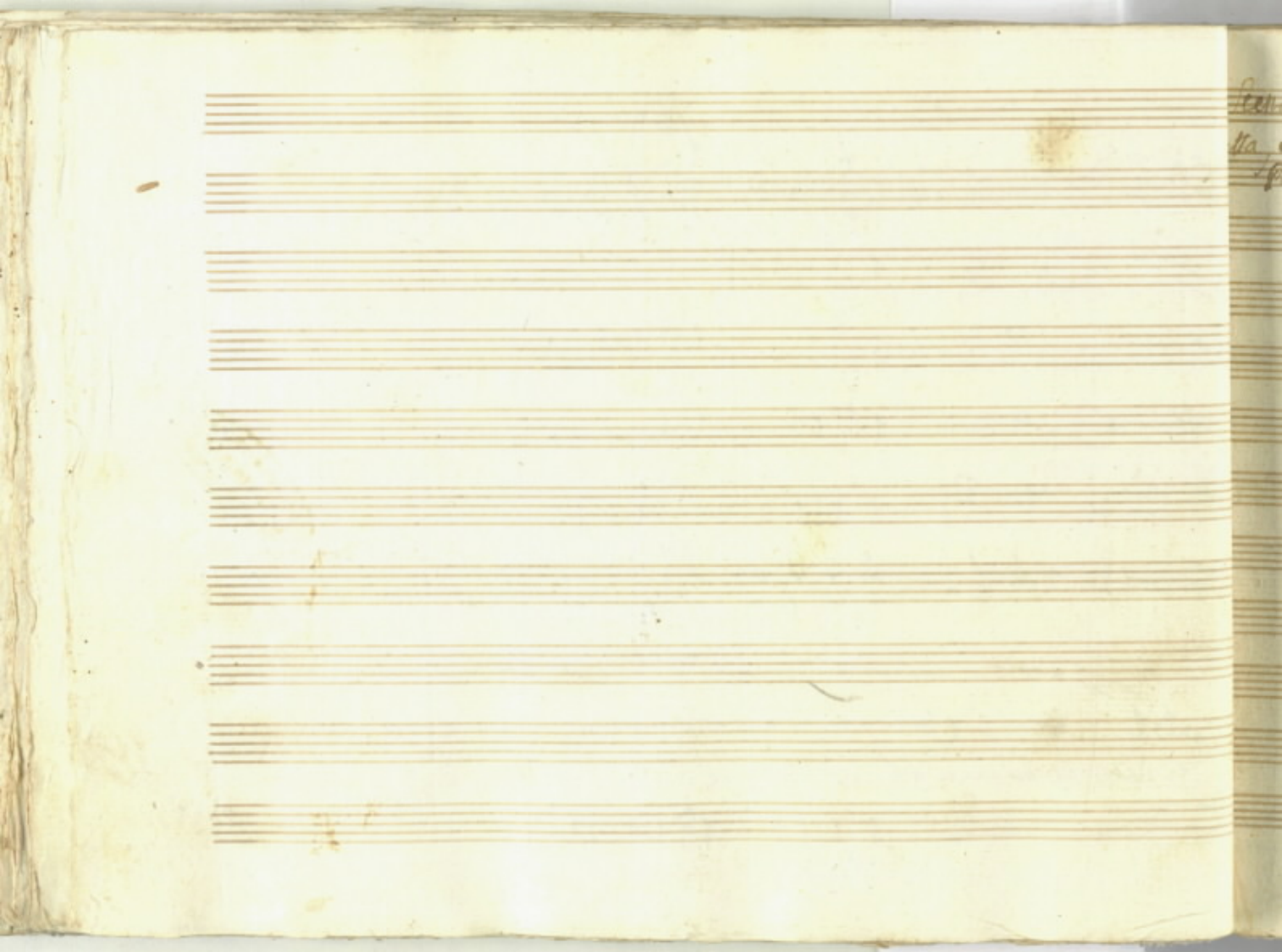

Alto
f
f
f
f
a dai stimoli di gloria cose a far degne di

ARCHIVIO DEL REGIO CONSERVATORIO DI MUSICA GIUSEPPE VERDI MILANO

infiammar infiammar mi sento allor e di stimoli

gloria cose a far degne d'Historia infiammar mi sento allor infiammar mi sento

or infiammar mi sento allor.



41

Tenore quarta
tta e coro di Angeli
Pri Sardino

Oboé.

Solo

Flauti

Angeli

Corni in Sol

Viole

Violetta e

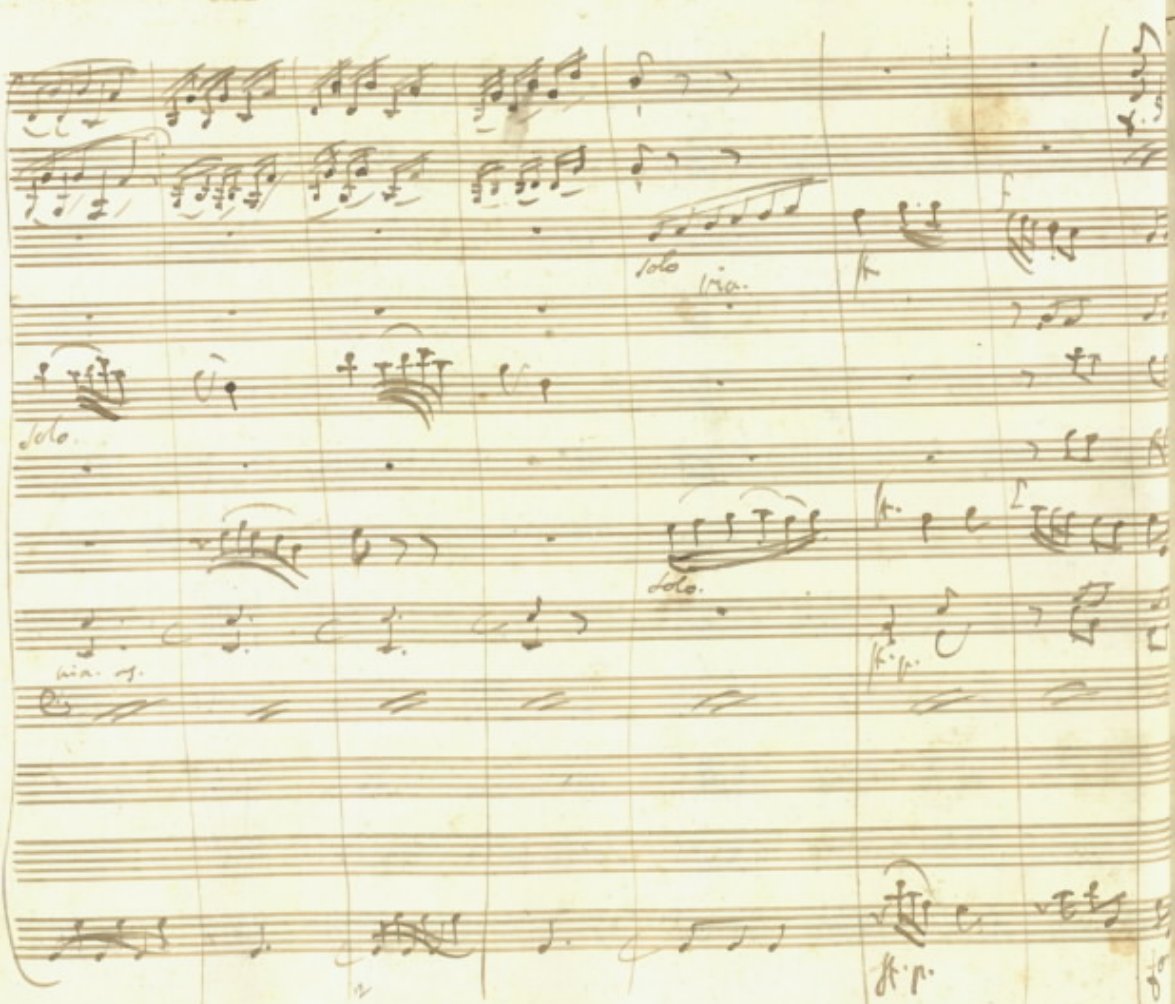
pri Tenore

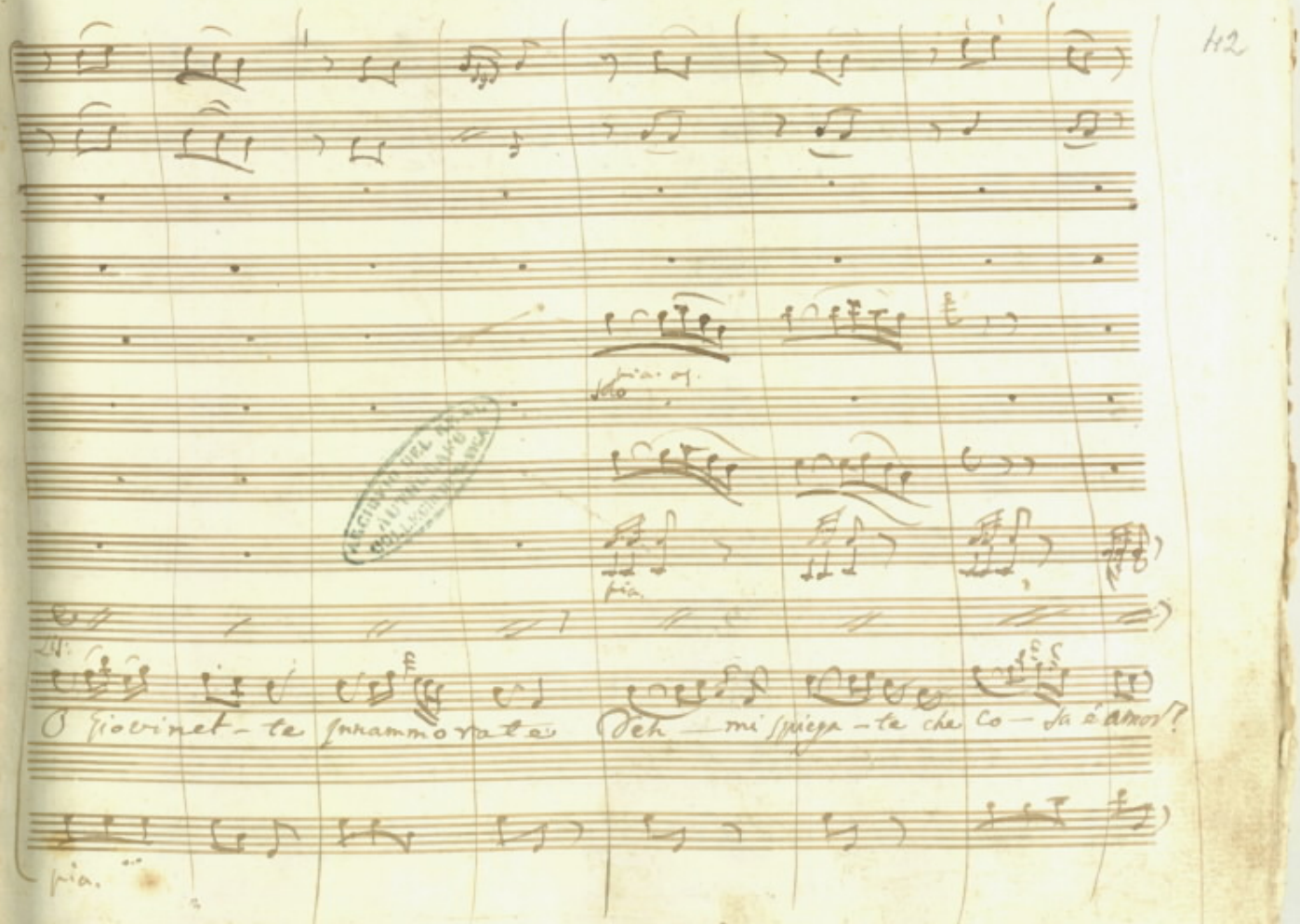
Andantino

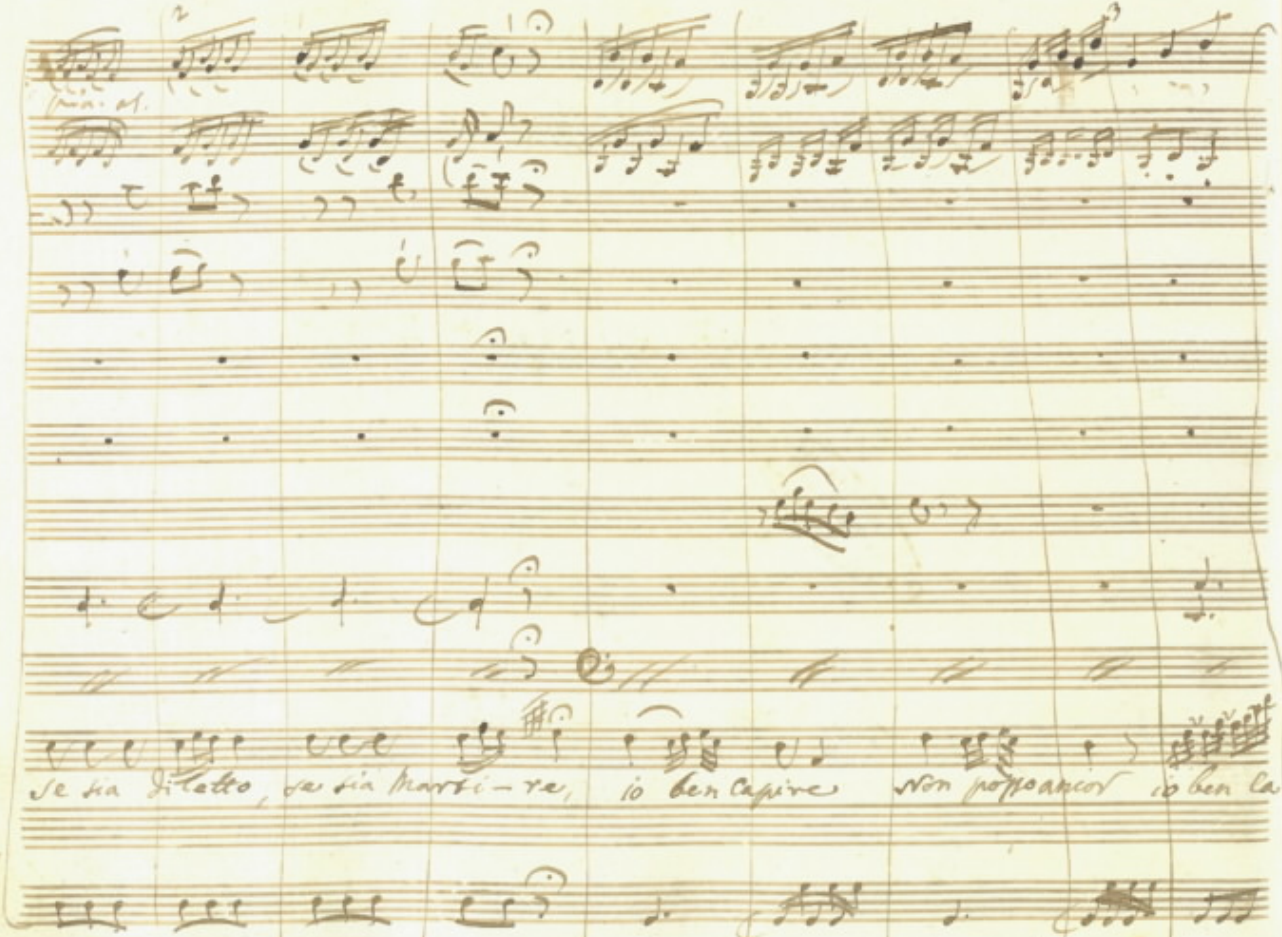
pia

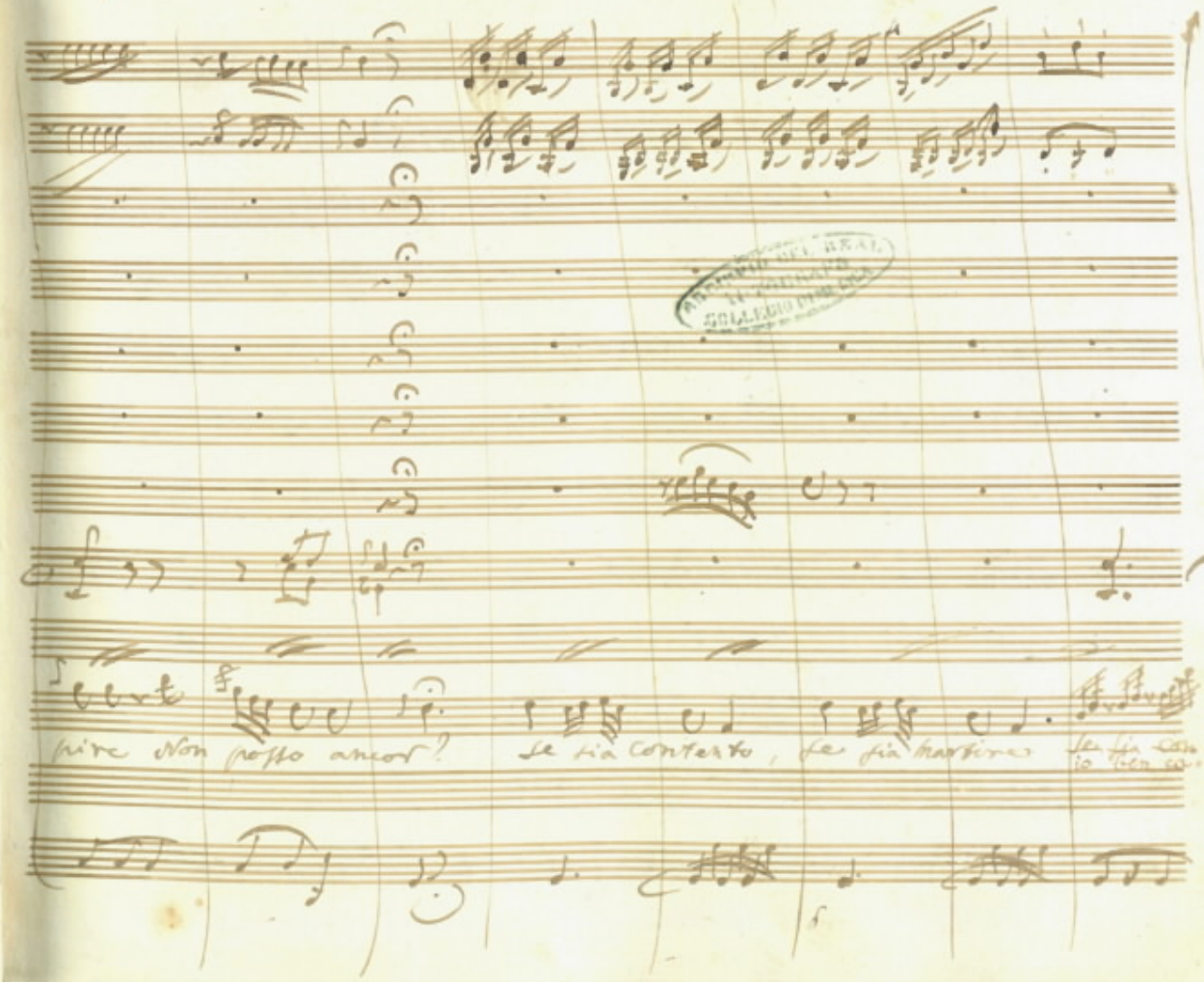
10

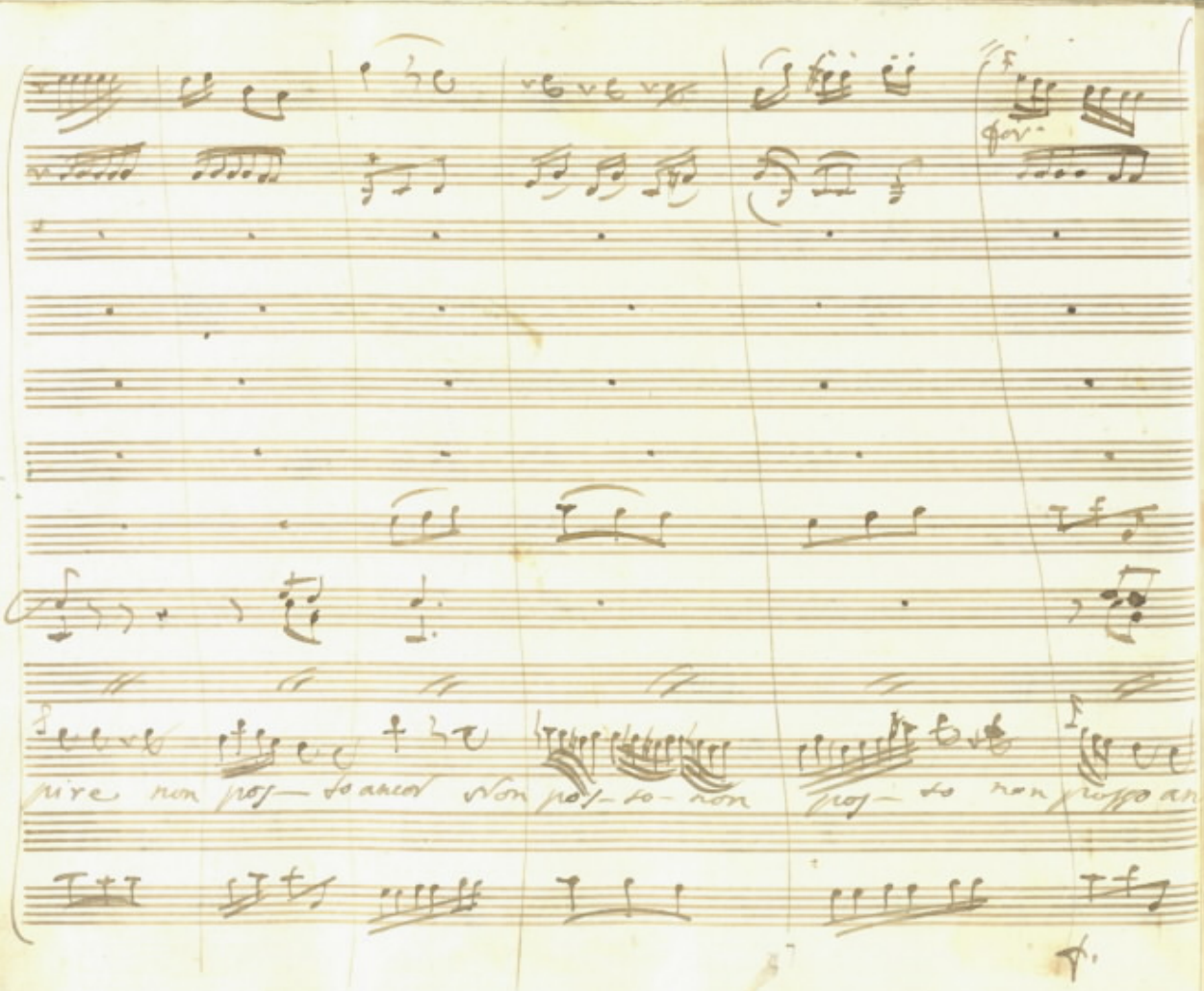
ARCHIVIO DEL REGIO CONSERVATORIO DI MUSICA AUTOGRAFI

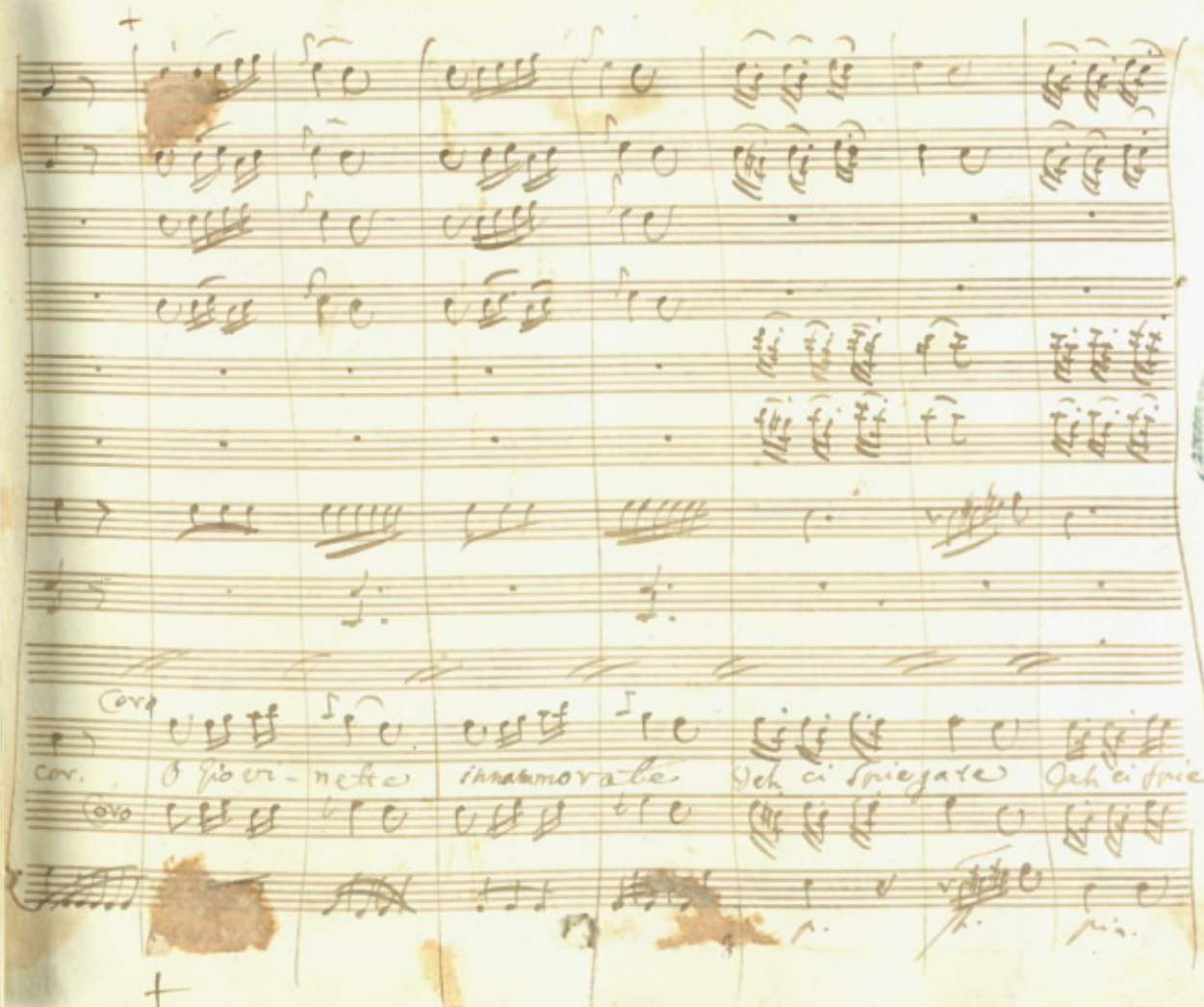

solo
tria.
f
solo.
solo.
tria. 1.
f. p.
f. p.

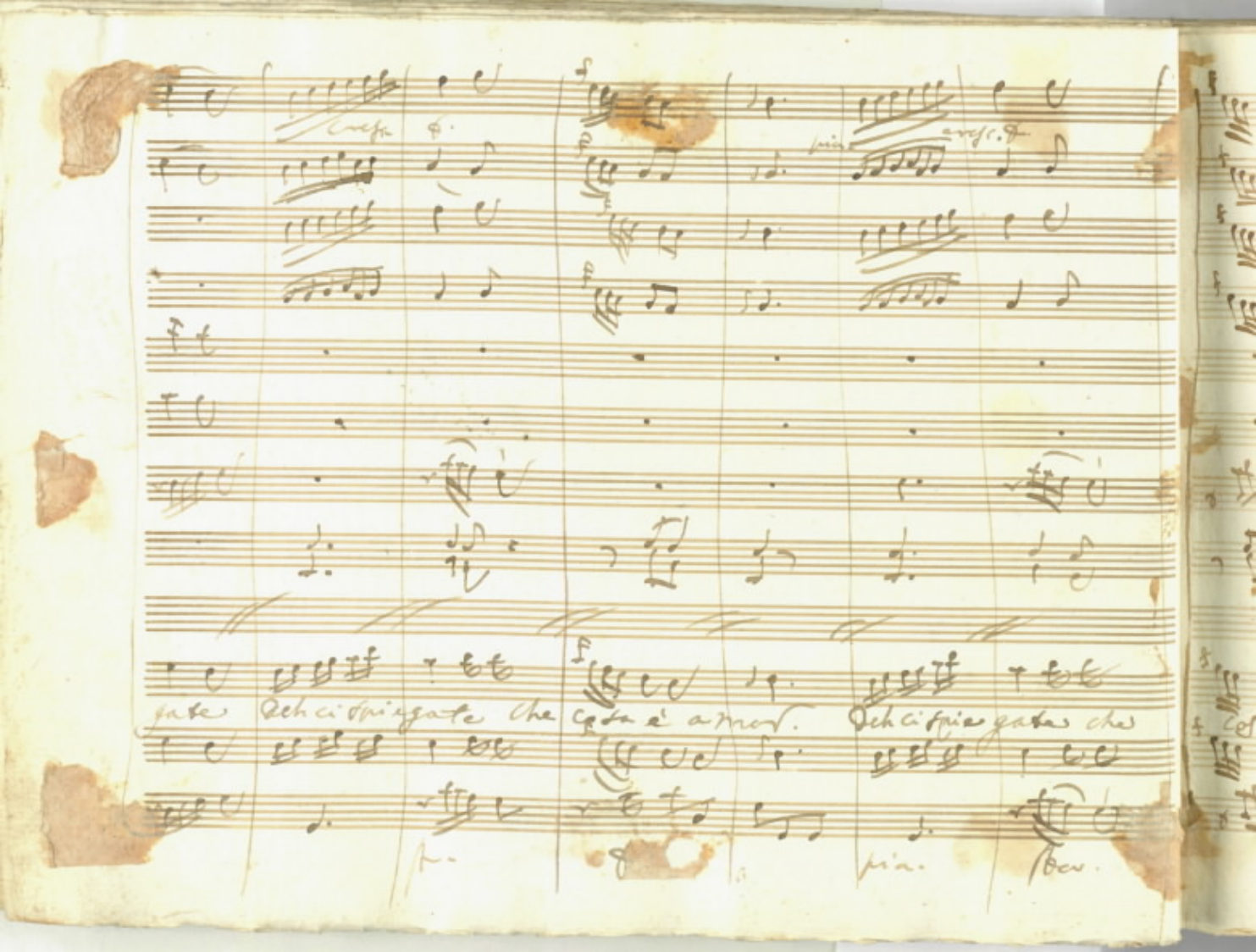

O giovinet- te innamorate. Deh mi spiega- te che co- sa è amor?
pia.


Se sia diletto, se sia martire, io ben capire non posso ancor io ben ca


Non posso amor!
se fia Conforto, se fia Martire
se fia Cato-


for.
pire non pos— so amar non pos— so non pos— so non pugno an


Cor.
Cor.
Cor.
O fiere-nette
innamorate
Deh ci spiegate
Deh ci spie-

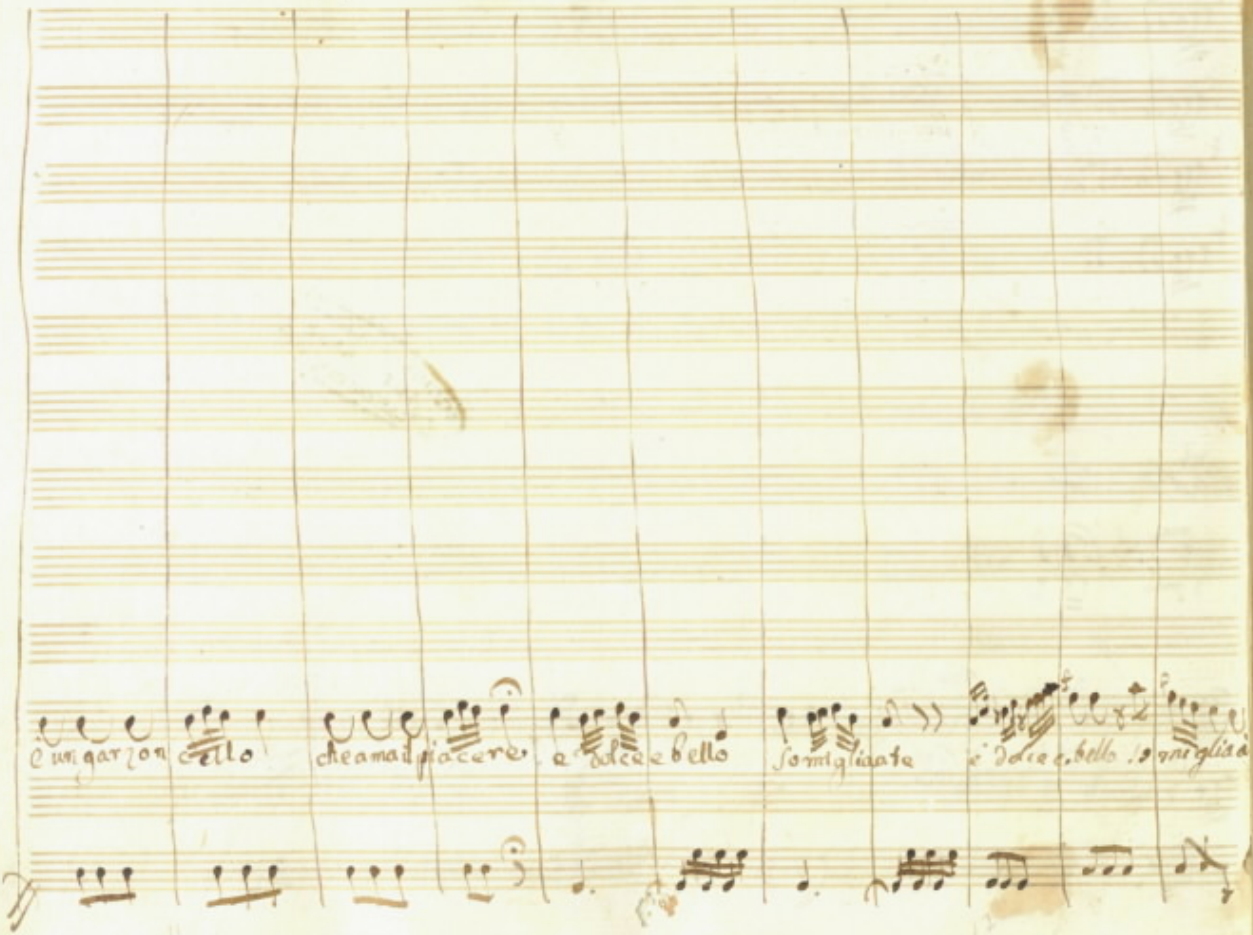

gate Oh ci fu gate che cosa è amor. Oh ci fu gate che

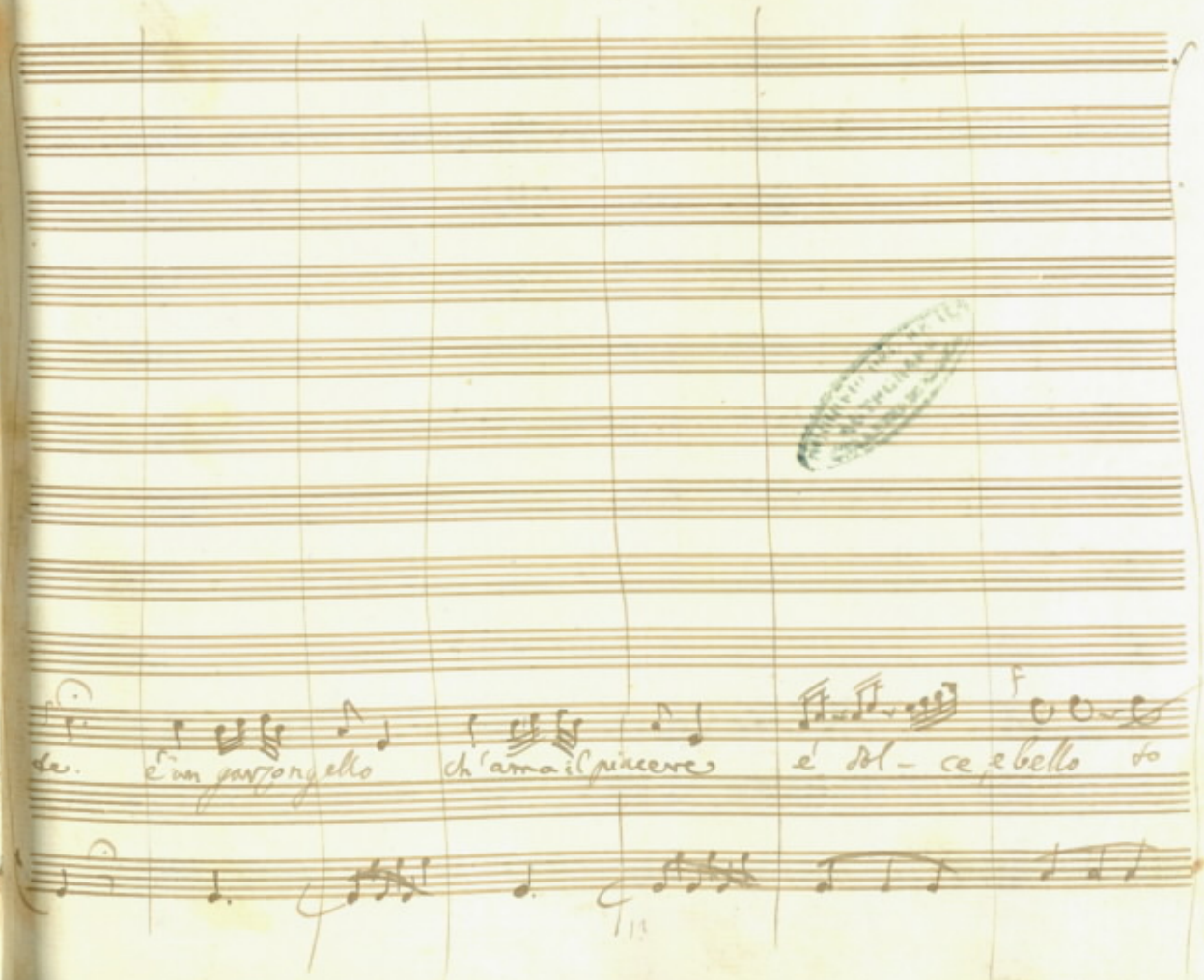
il primo strumentale

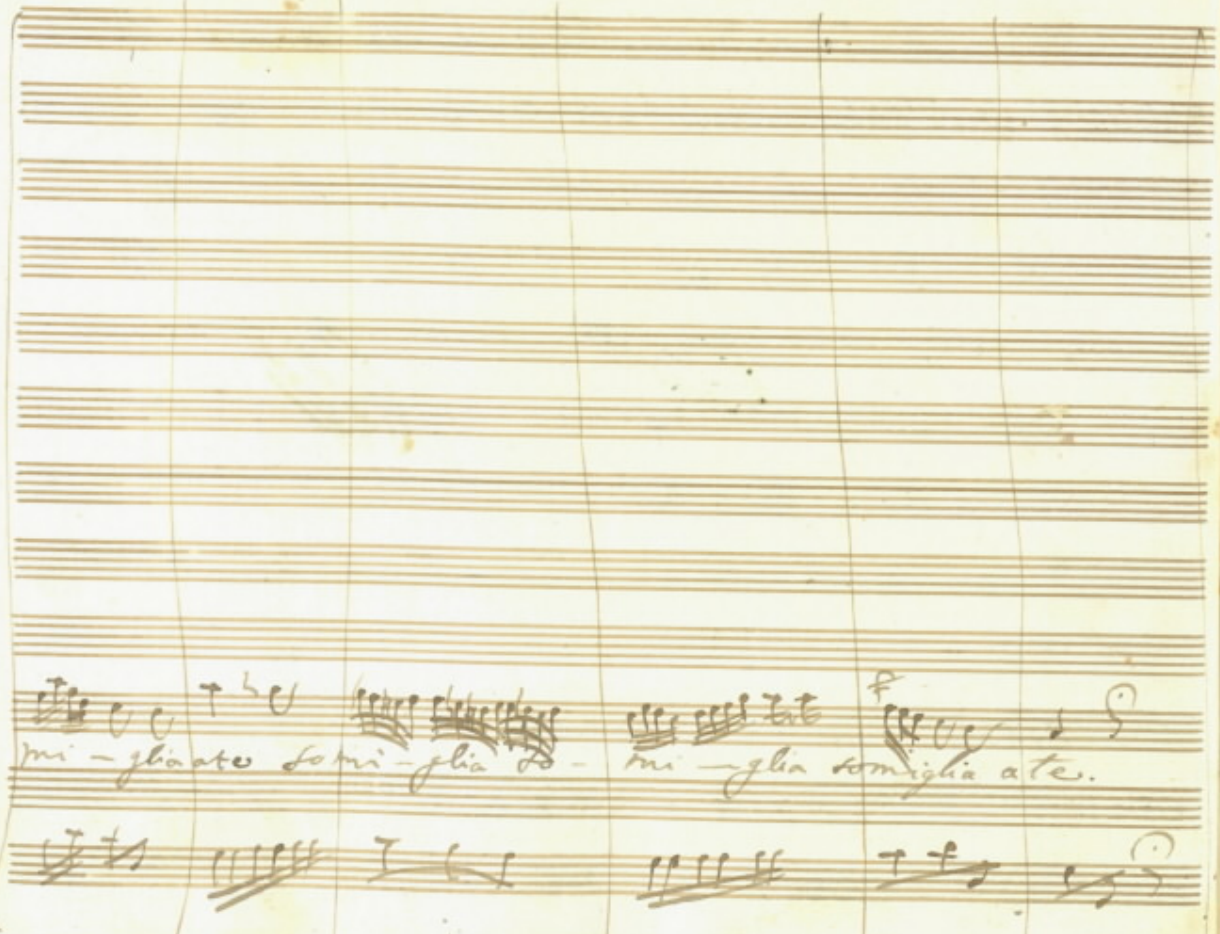
ARCHIVIO DEL MUSEO
AUTOGRAFO
COLLOCAZIONE

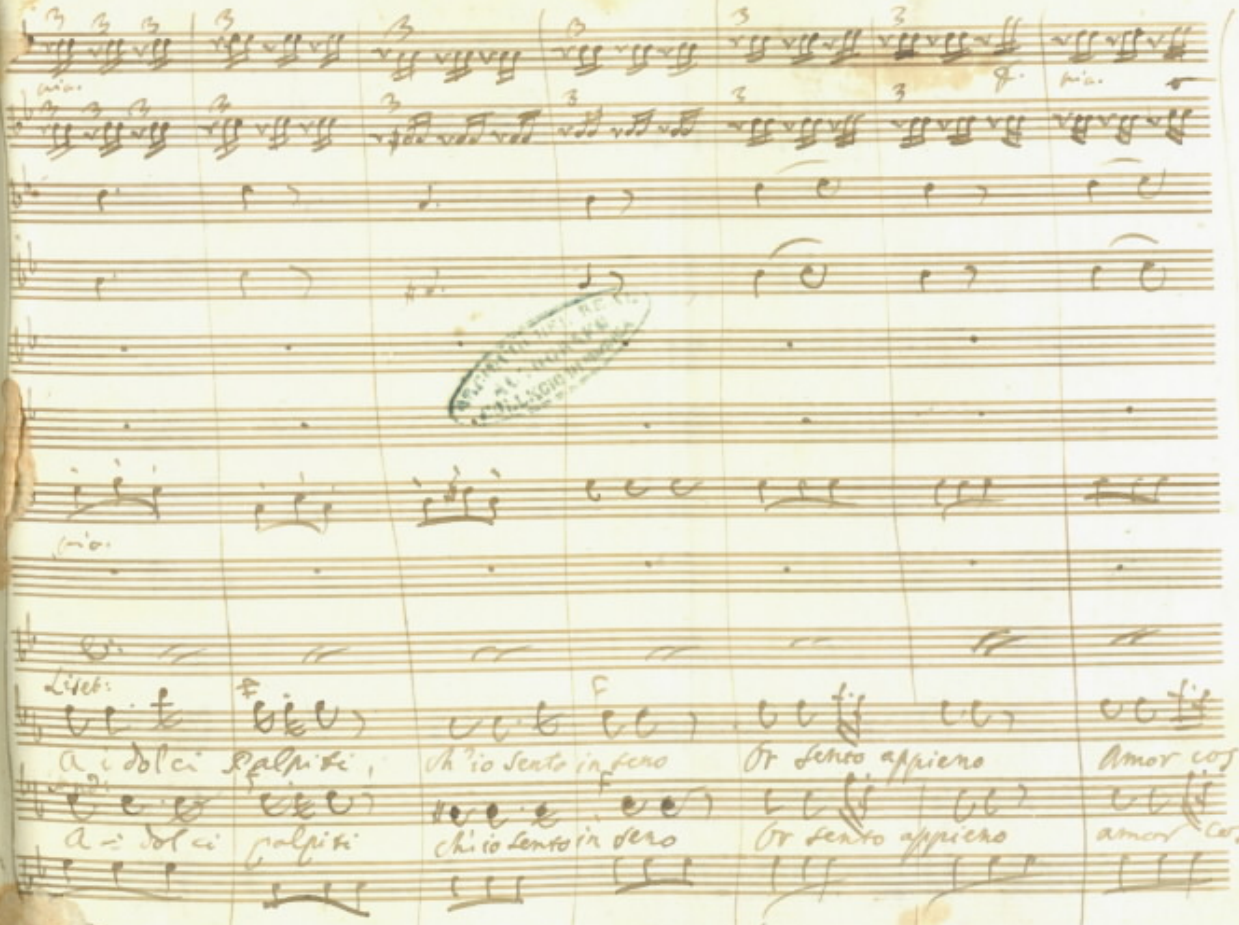
Sandro

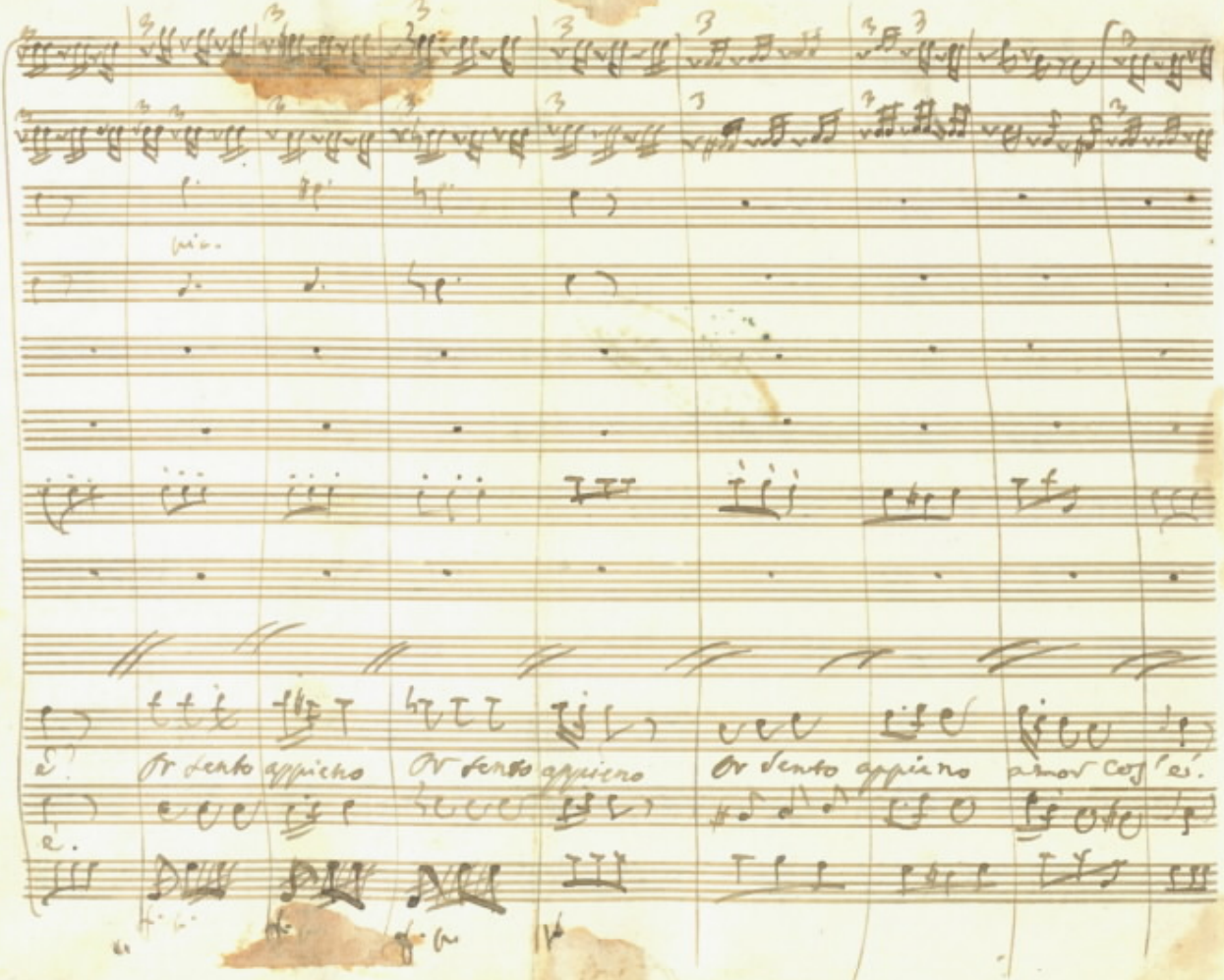
Cosa è amor. Amor che sia le sua sapere. Di - letta mi - a o - di da me


Cun garzon cello
che ama il piacere,
e dolce e bello
somiglia te
e' dolce e bello somiglia


de. è un garzoncello ch'arma il cuore è dol- ce e bello

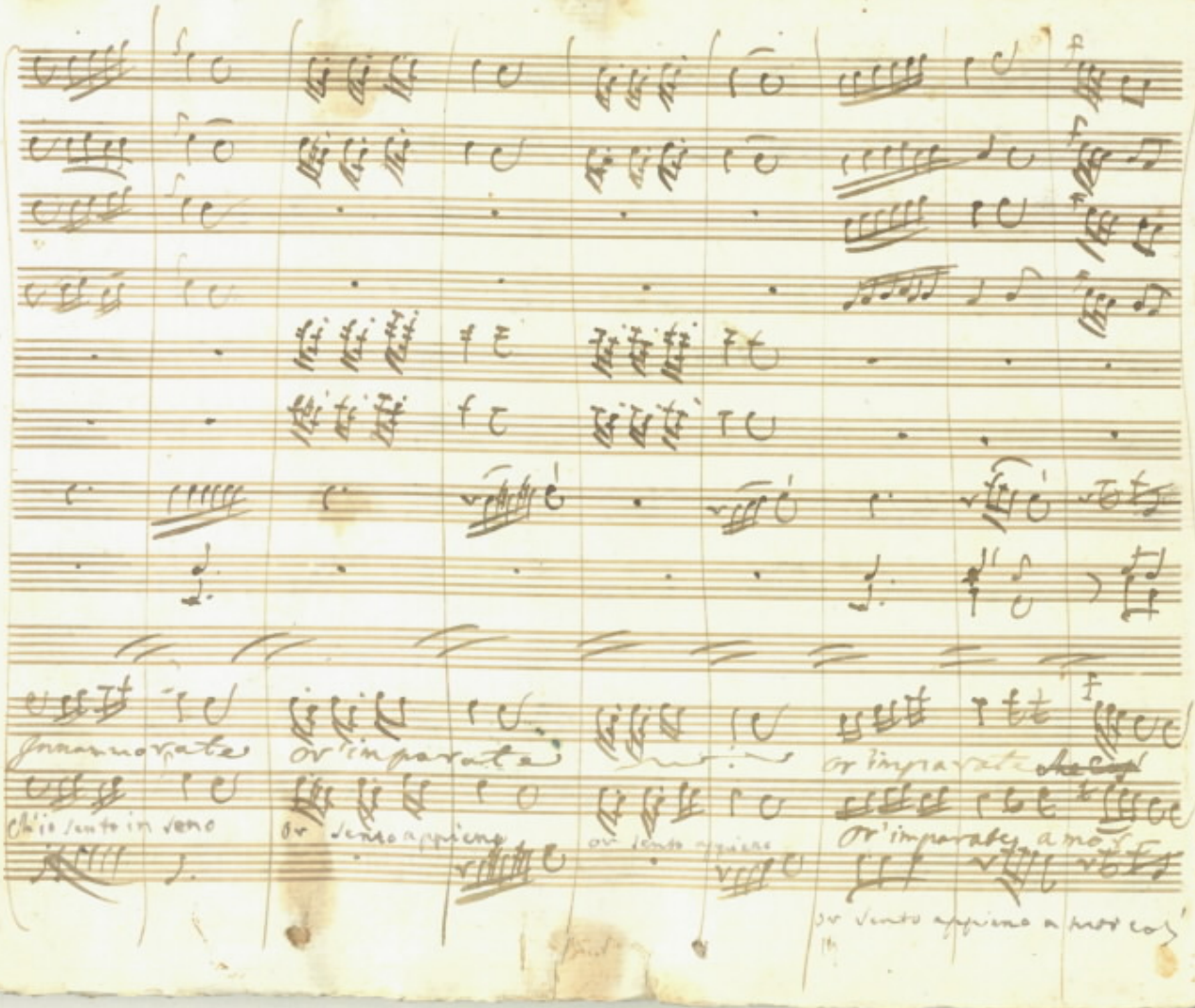

mi – glia ate so mi – glia so – mi – glia somiglia ate.


Liseb:
A i dolci palpiti, ch'io sento in seno Or sento appieno Amor così
A i dolci palpiti ch'io sento in seno Or sento appieno amor così


Or dento appieno
Or dento appieno
Or dento appieno
amor cosi 'es.

Or sento appieno Or sento appieno Or sento appie-no amor così Coro Spiriti

a i dolci pensieri


Innamorate
Ch'io sento in seno
or imparate
or sento appieno
or imparate
or sento appieno
or imparate
or imparate a mor
or sento appieno a mor

f

or l'impara-te amor cos'è.

ARCHIVIO DEL REGIO CONSERVATORIO DI MUSICA

or l'impara-te amor cos'è.

Scena quarta
Lisetta, e Sandrino

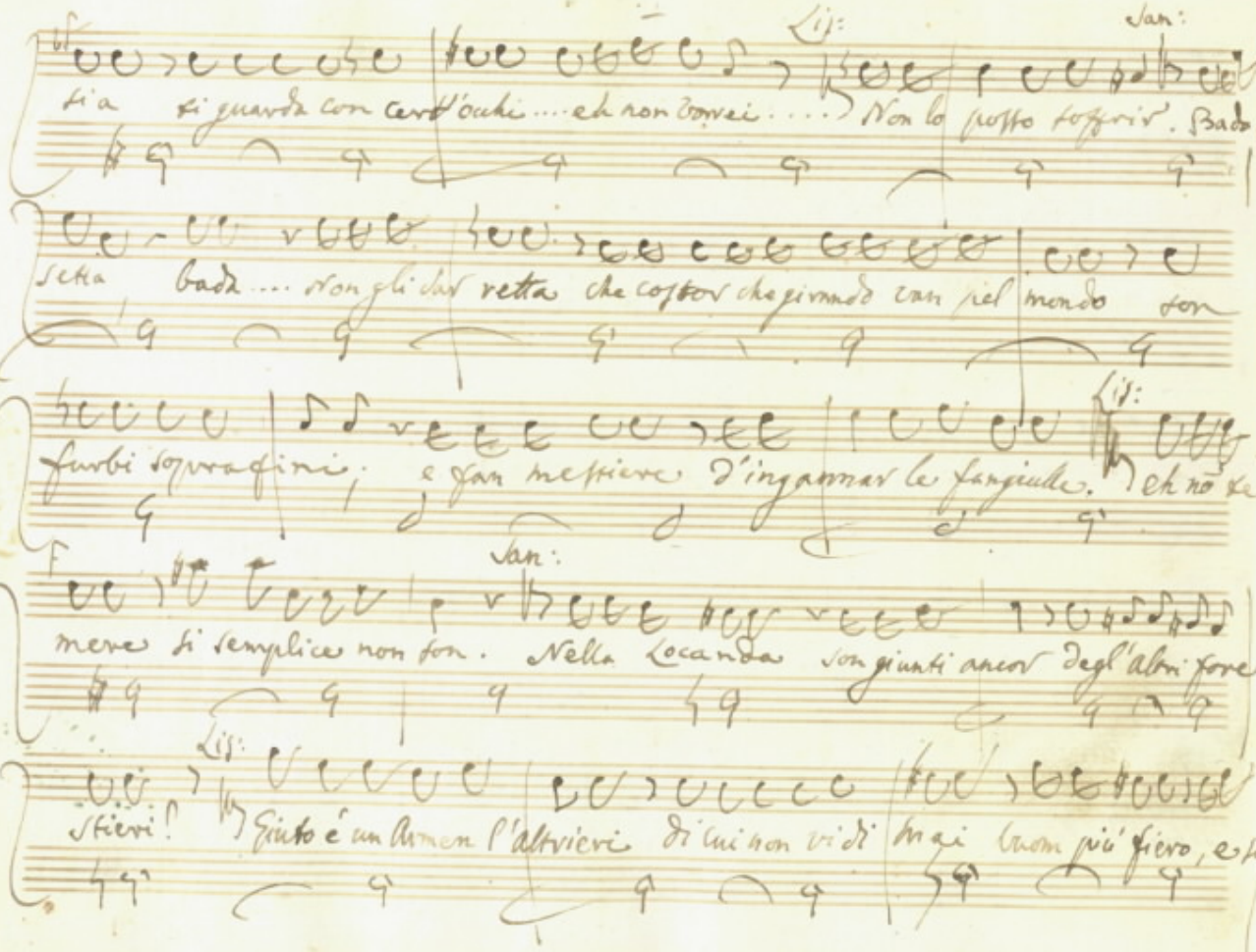
Lis:
Caro Sandrino mio perchè co

Sand:
danto ti vai despiderar? Cara Lisetta se te vo esser cor-

Lis:
rei continuamente il Ciel lo sa. ma il Padre tuo .... la gente ....) La

gente che può dir!" quanto a mio Padre, egli sa che ci amiamo ed è con-

Sand:
tento, che tu sii sposo mio. Si, ma quel Conte che non si sa chi diavolo ti-


Lis:
San:
tia si guarda con certi occhi .... eh non sarei .... Non lo posso soffrir. Bada
setta bada .... non gli dar retta che costor che girando pel mondo son
furbi sopraffini, e san mestiere d'ingannar le fanciulle. Eh no se
Lis:
San:
mene si semplice non son. Nella Locanda son giunti ancor degl'altri forse
Lis:
stieri! Ecco é un Armen l'altr'ieri di cui non vidi mai huom più fiero, e fa

perbo. Quegl'occhi, quella barbera figura, quei grandi baffi fuori di far paura

San: Lis:

ura. Odi.... Sandrin m'ingrossa assai, che altrove mi richiamano o

mai le mie faccende ~~[illegible]~~. Ci rivedrem di qui Sandrino

San:

mio con maggior libertà Lisetta addio.

Siegue a due, e poi Coro.

Allegro Sostenuto

Cl.

Fag.

Oboè.

Corni in Fa.

Viole

Timpani a 2

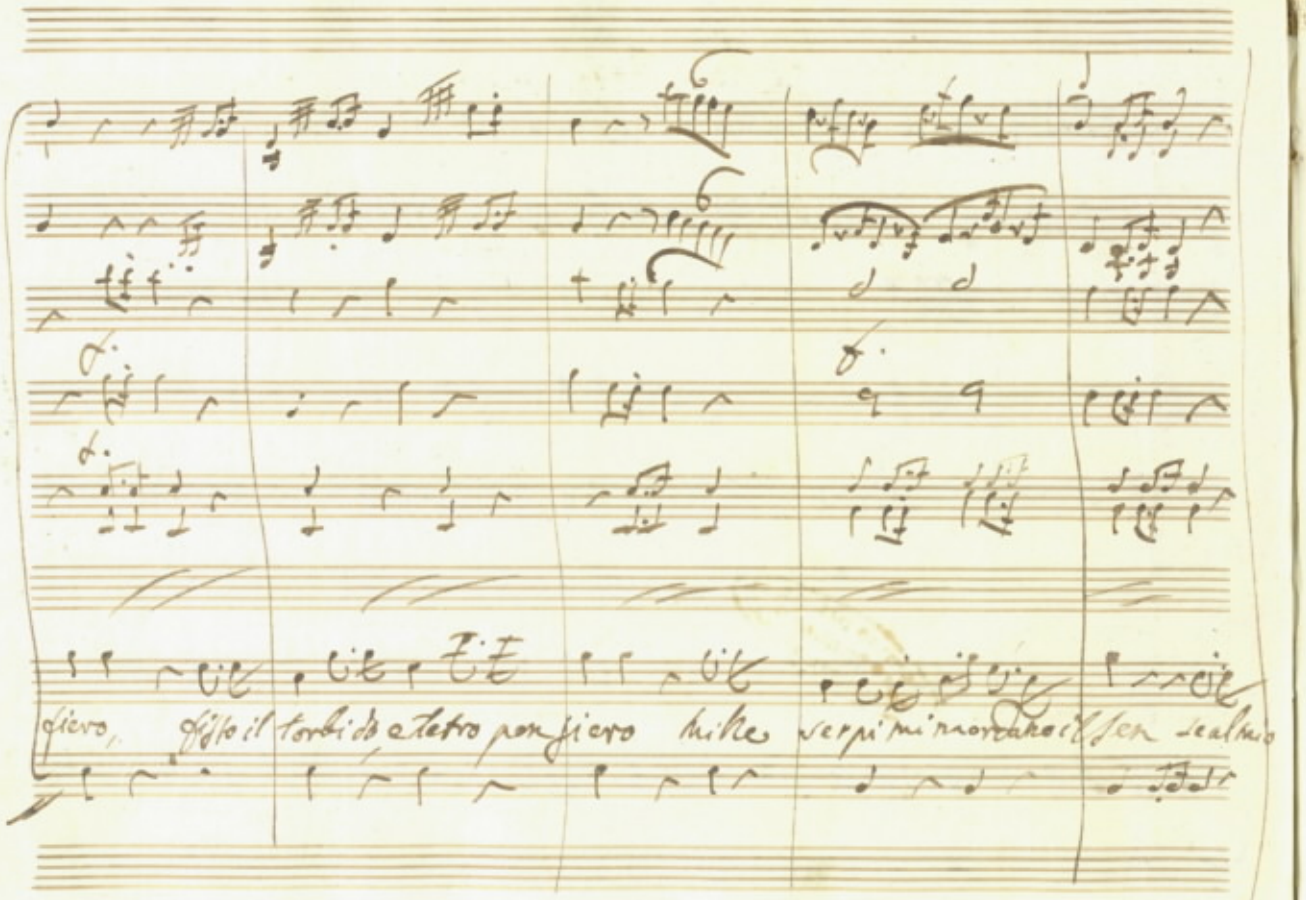
Tamburino da parte.

Allegro

ff

ff

Se al mio fato terribile,


fiero, Visto il tordo e atetro per fiero Mike serpi mi mordano Son sealtro

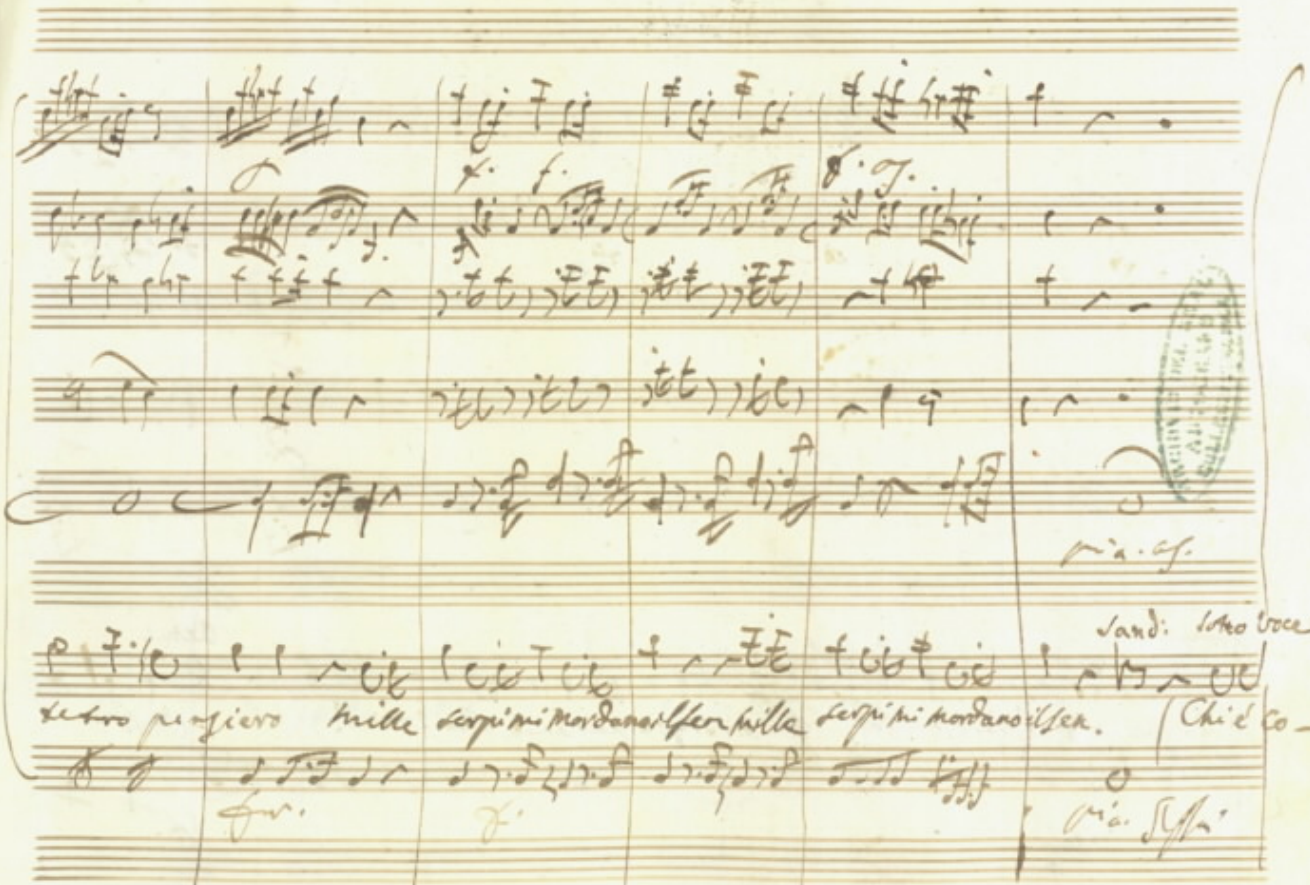
fato terribile, e fiero fisso il torbido sguardo pensieroso mille serpi mi mordano il

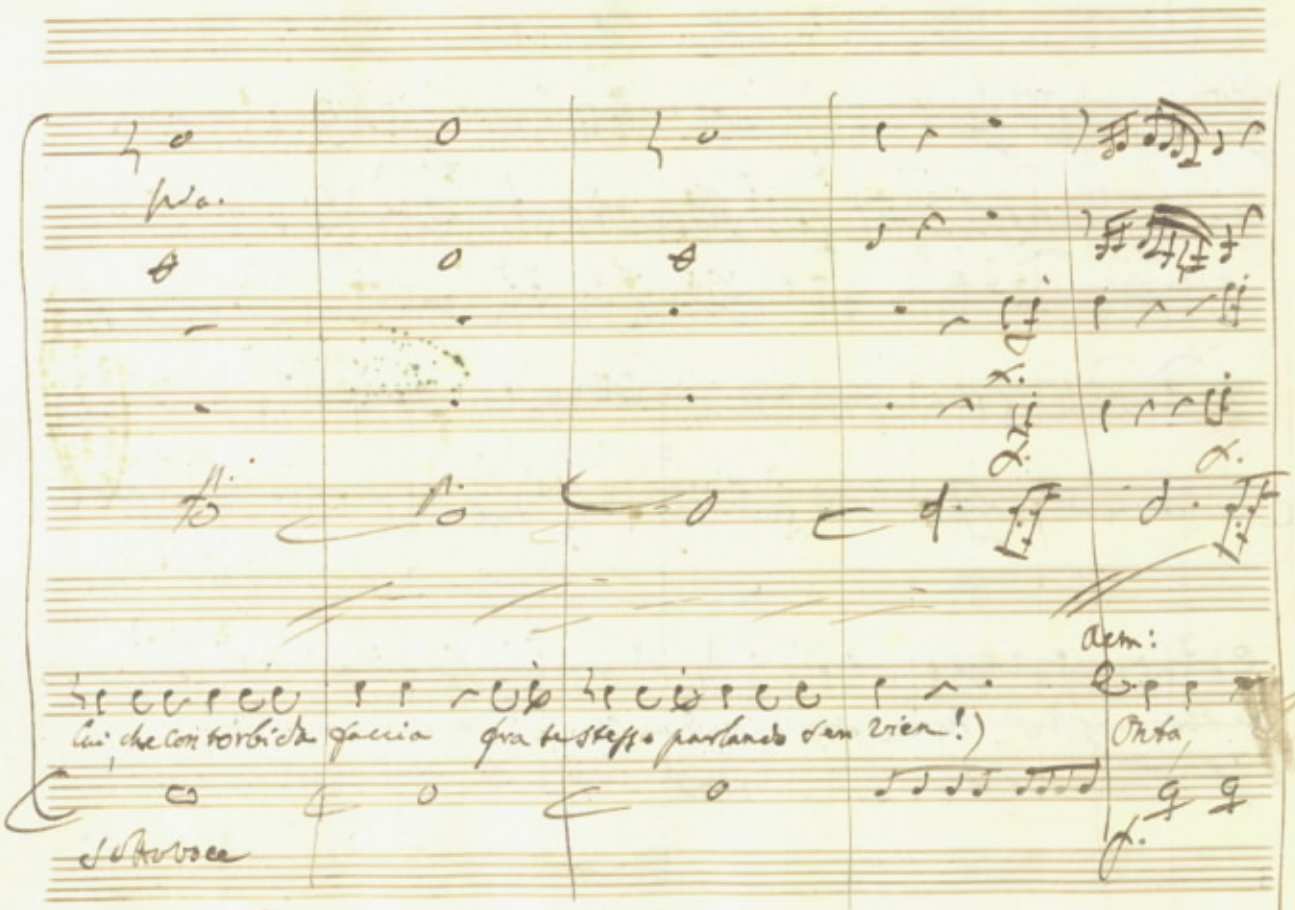
BIBLIOTECA DEL CONSERVATORIO DI MUSICA GIUSEPPE VERDI MILANO

Vien.

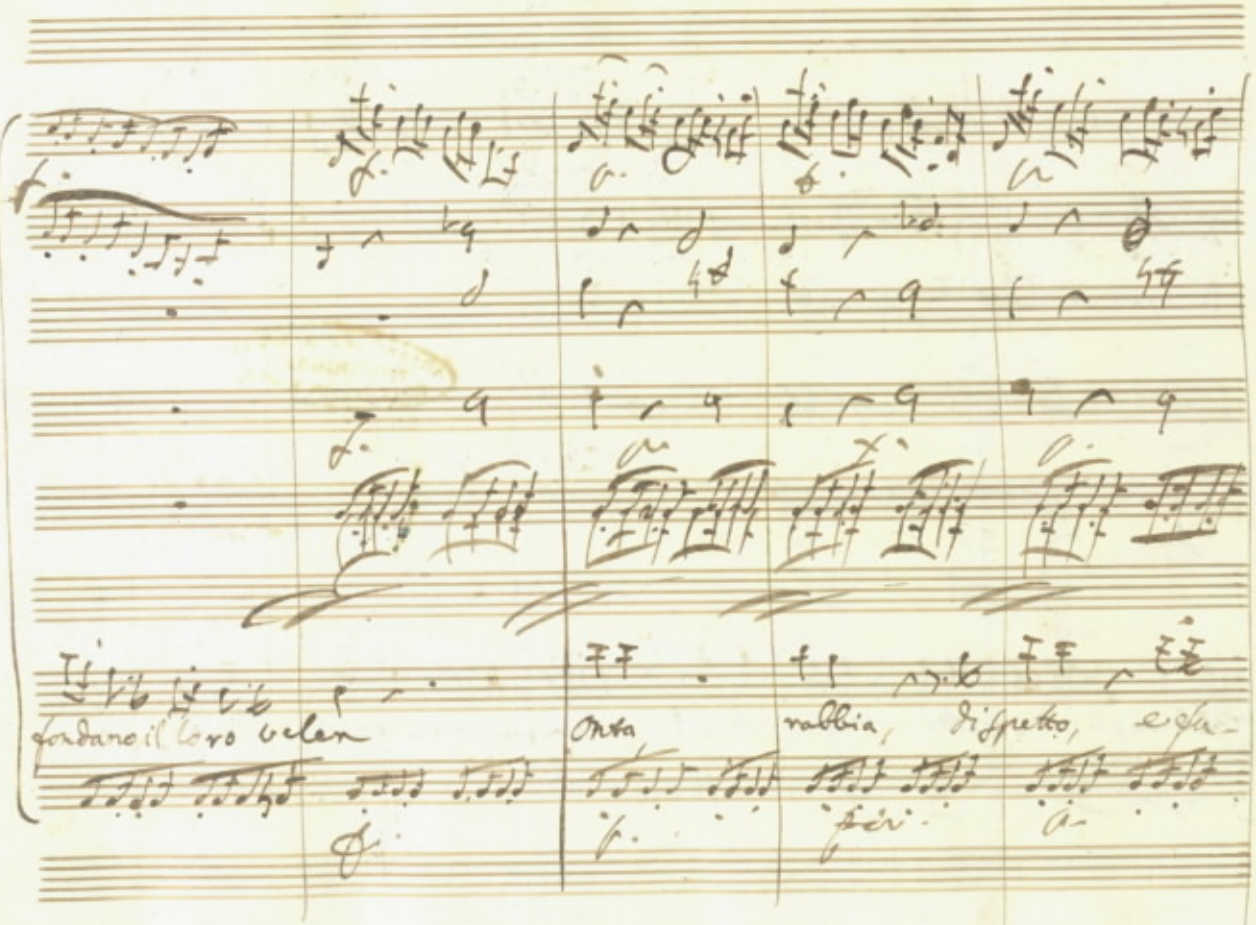
Vien.

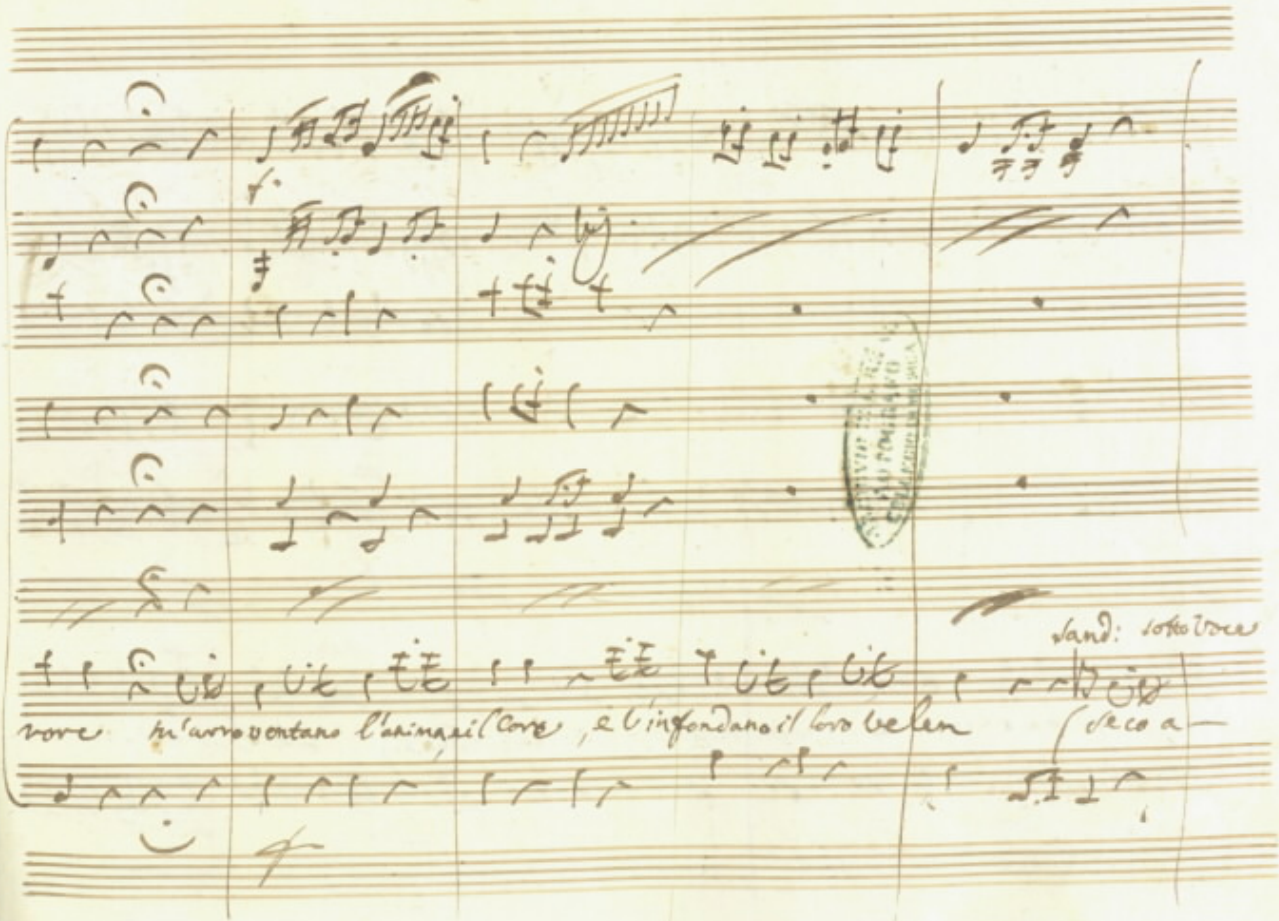
Vien.


mà cf.
Sand: Voce
tetro pensiero mille serpi mi mordano il sen mille serpi mi mordano il sen. Chi è co—
mà Sfz


Wa.
Chi che con torbida faccia
(ira te stesso parlando dem Vien!)
dem:
Porta
d'Averno

rabbia, dispetto, e furore! m'avvelenavano l'anima, il core, e l'in—


fendano il loro velen
Orsa
rabbia, dispetto, e sde-


vand: sotto voce
rove m'avvoventano l'anima il core, e l'infondano il loro velen

Vivaci

Vivaci

Vivaci

fiero, fiffo il torbido, e tetro pensiero mille serpi mi mordano il seno —

Onda, rabbia, dispetto, e furore mi arrovesciano l'anima, ei

come e vin fondano il loro velen e vin fondano il loro velen

Num.° 3.

60

15

Scena quinta

Aemet, e Sandrino

Sand.: (è certo quegli lo straniero, di cui ragionava (è

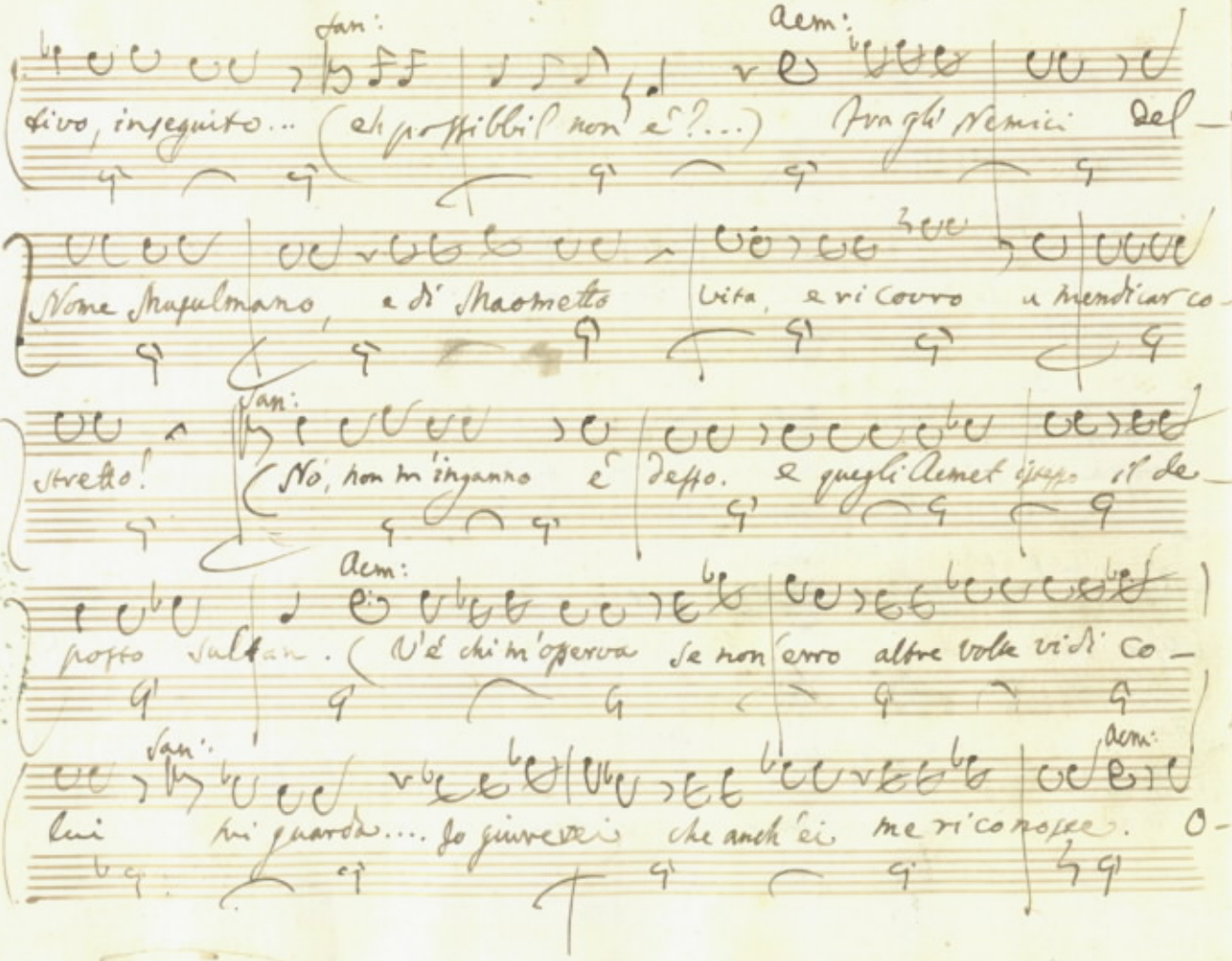
Aem.: retta. Io dunque Aemet.....

Sand.: veramente costui ha una faccia assai

Aem.: Greca. Io dunque quello.... (Nuova affatto non m'è quella sembianza) che adl

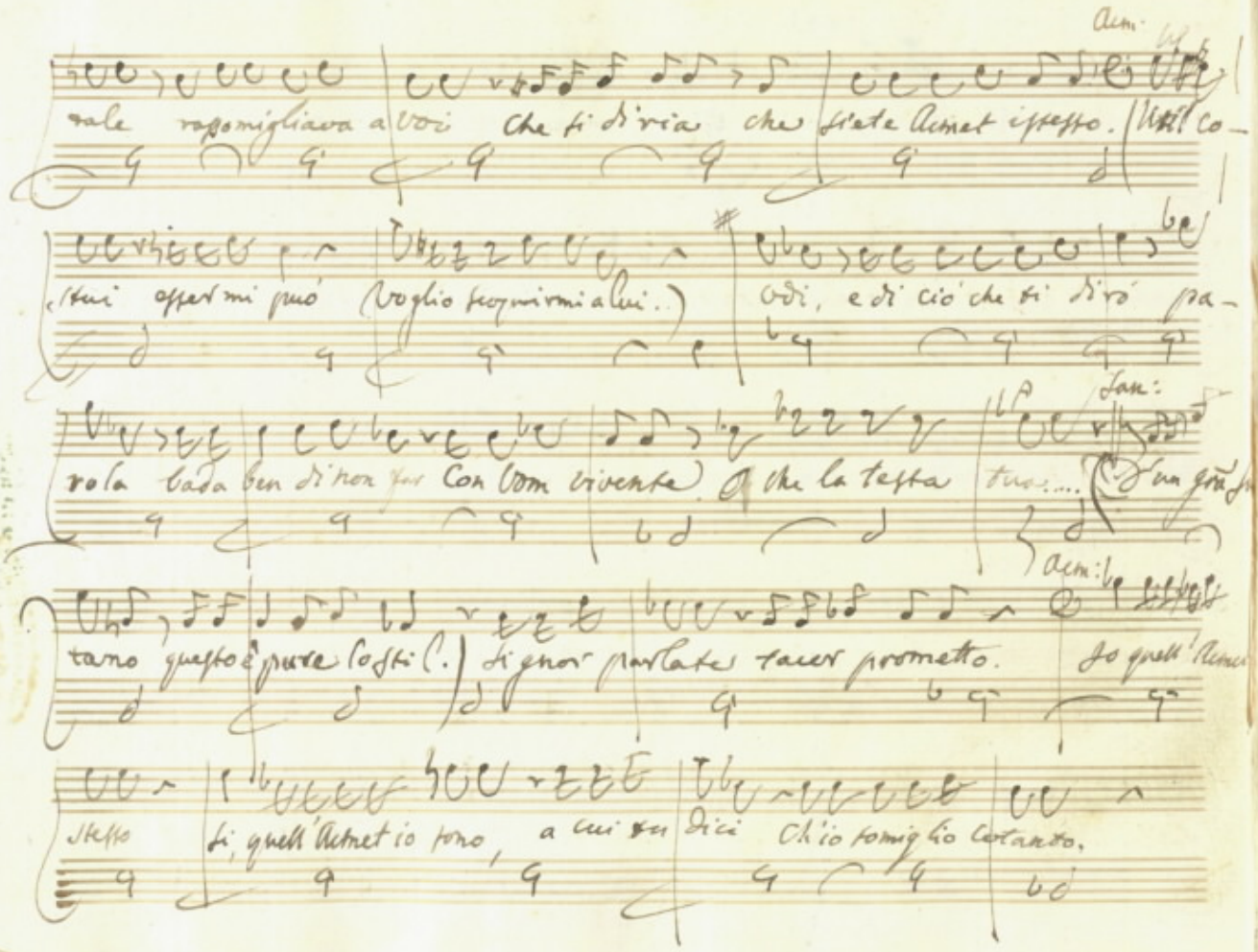
Sand.: scopo Onnipotente..... (Al certo altrove l'ho vedi) Il suo poter sfuar

Aem.: tia. ed or balzato dal trono.... (al volto.... ai moti....) fuggi


Van:
Aem:
divo, inseguito... (ch'possibil non è?...) Fra gli Nemici del-
Nome Mahumano, e di Maometto vita, e ri corro a mendicar co-
Van:
stretto! (No, non m'inganno è desso. e quegli Aemet ijeppo il de-
Aem:
posto Sultan. (V'è chi m'osserva se non erro altre volte vidi co-
Van:
Aem:
lui mi guarda.... Io giurerei che anch'ei me ricognosce. O-

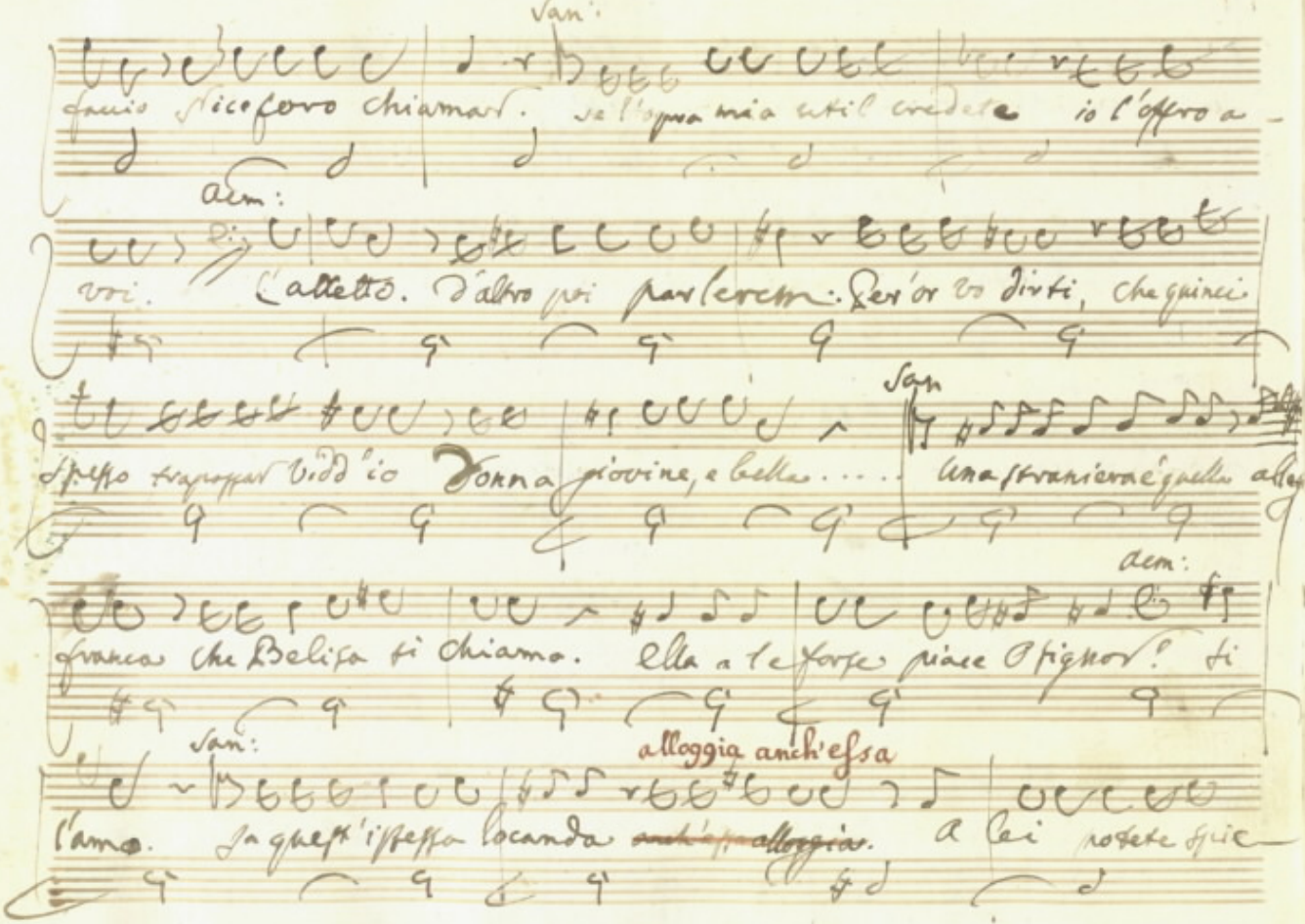
San:
là chiesi tu che lo sguardo Osi fissarmi in volto! ti giuro ch'io mer-
cante. chi chiamo fandrino. Io vi guardava, perche credea d'avervi
Acm: San:
visto altrove. Parmi vedesti. e dove! Parmi in Costantì-
Acm: San:
nopoli. Tu dunque fosti in Costantinopoli! Volfui col
Nostro Ambasciator. e all'udienza qui del Sultano Memet, che in guisa

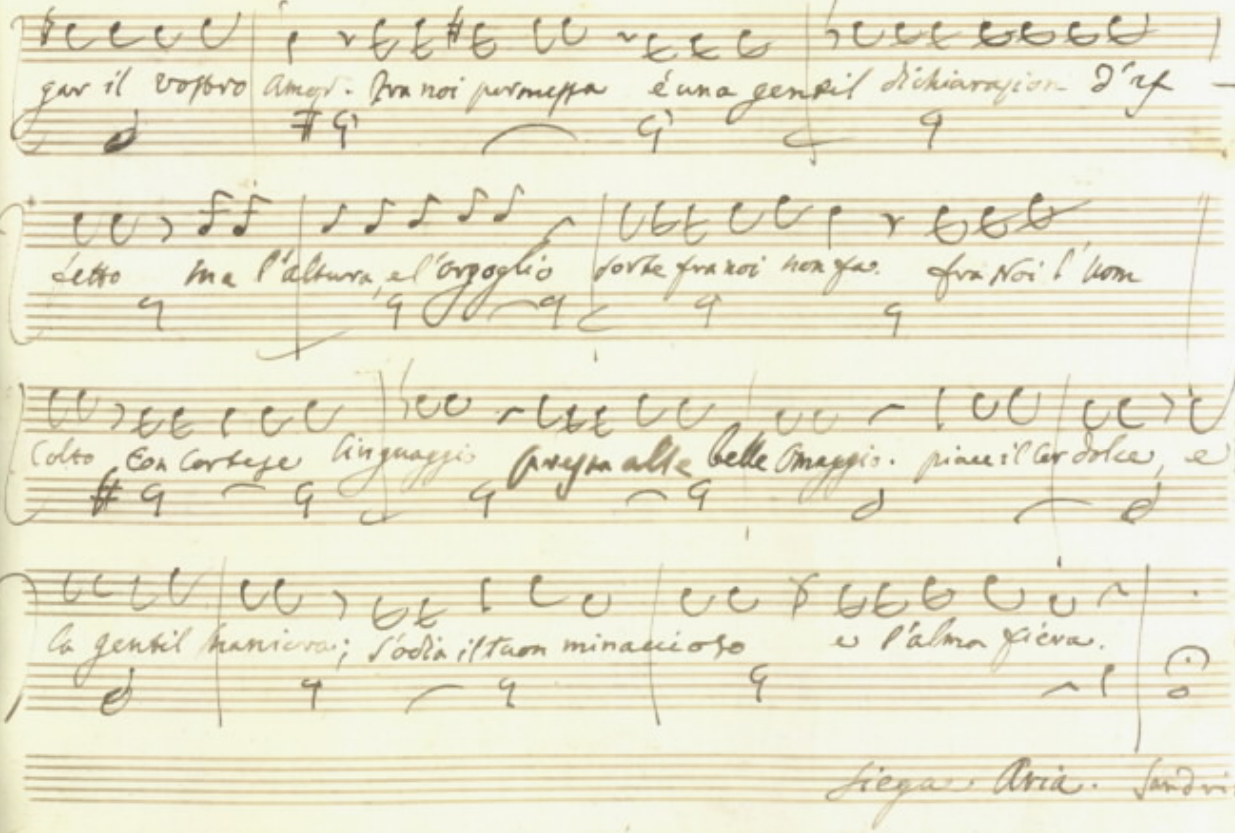
AUTOGRAFO


Aem:
sale rassomigliava a voi Che ti dirvia che siete Aemet spesso. Ma co-
stui offrirmi può (voglio seguirmi a lui.)
odi, e di ciò che ti dirò pa-
rola bada ben di non far Con voce ciarlante Che la testa
Aem:
tuo.... Sen già
tarno questo è pure costì (.) di gnor parlate tacer prometto.
Aem:
Stello di quell'Aemet io torno, a cui
dici Ch'io somiglio cotanto.

Sanc: Acm:

come, tu dunque Acmet ..... ascolta, e taci. Maomet Nipote
mio, come fa vai, dal trono mi balzò. prigion mi chiuse dentro il vecchio ser-
raglio, e già risolto avea di farmi strangolar. Io seppi, e a
tempo del cordon la cerimonia colla fuga prevenni. e tolto meco
oro, e gioje in gran copia in abito d'Armen mi condussi in Venezia, e qui mi


Van:
fanno Nicoforo chiamar. se l'opra mia util credete io l'offro a-
Dem:
voi. L'alletto. D'altro poi parleremo: Ser'or vo dirti, che quinci
spesso trapassar vidd'io Donna giovine, e bella..... Una straniera è quella alle
Dem:
franca che Belisa ti chiama. Ella a te forse piace O signor! ti
Van:
alloggia anch'essa
l'amo. In quest'istessa locanda ~~anch'essa~~ alloggia. A lei rotete


gar il vostro Amor. Fra noi permetta è una gentil dichiarazion d'affetto
detto ma l'altura e l'orgoglio forse fra noi non fa. fra Noi l'uom
detto Con cortese linguaggio prega alle belle Omaggio. piace il cor dolce, e
la gentil maniera; s'odia il tuon minaccioso e l'alma fiera.
Segue Aria. Sandrino.

64

4.
80
17

Allo Valle 1785 = = L' Amore ingegnoso =

quelli sono le parole dell'opera
del Re Teodoro
Le stride irato il vento

= Se fremo il Nembo irato =

= Aria =

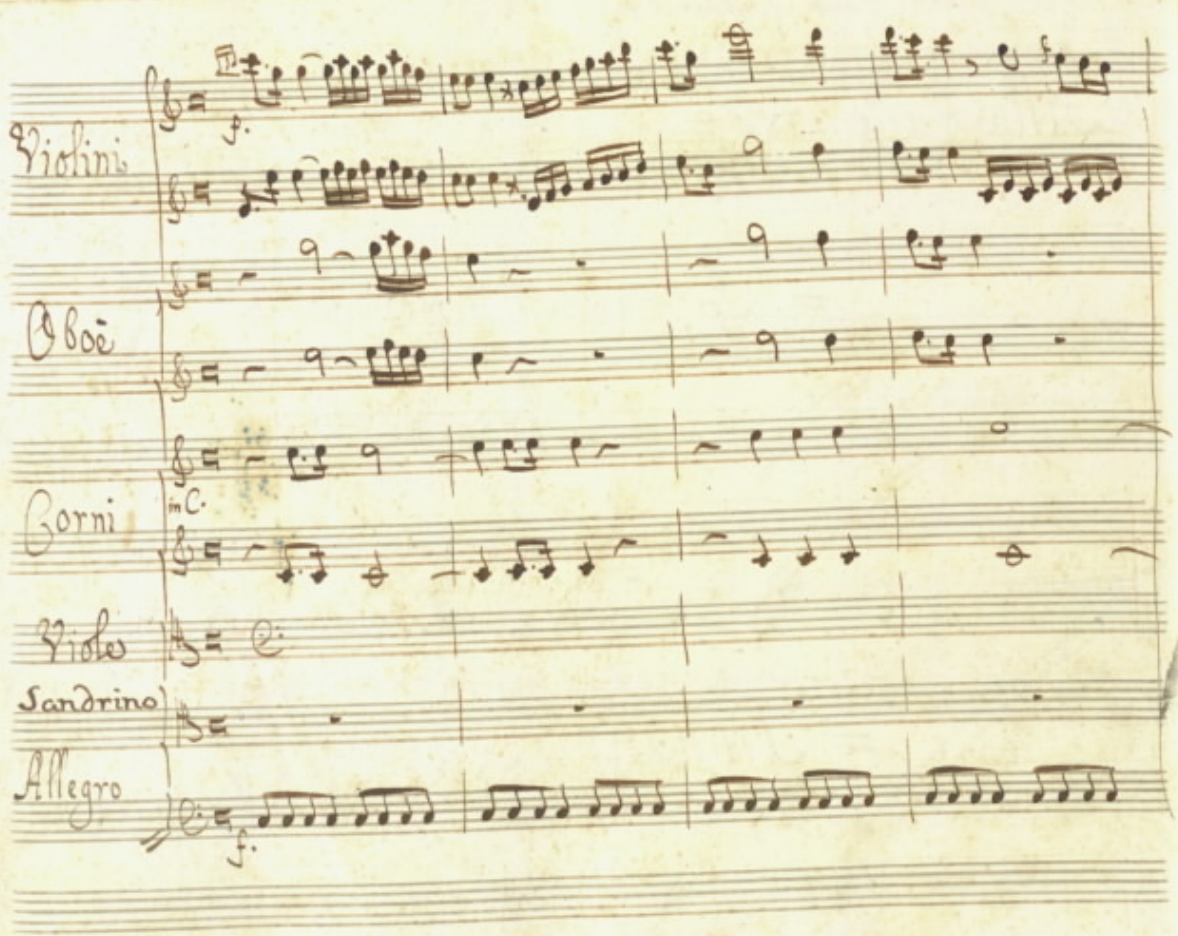
= Del Sig =

= Giovanni Paisiello =

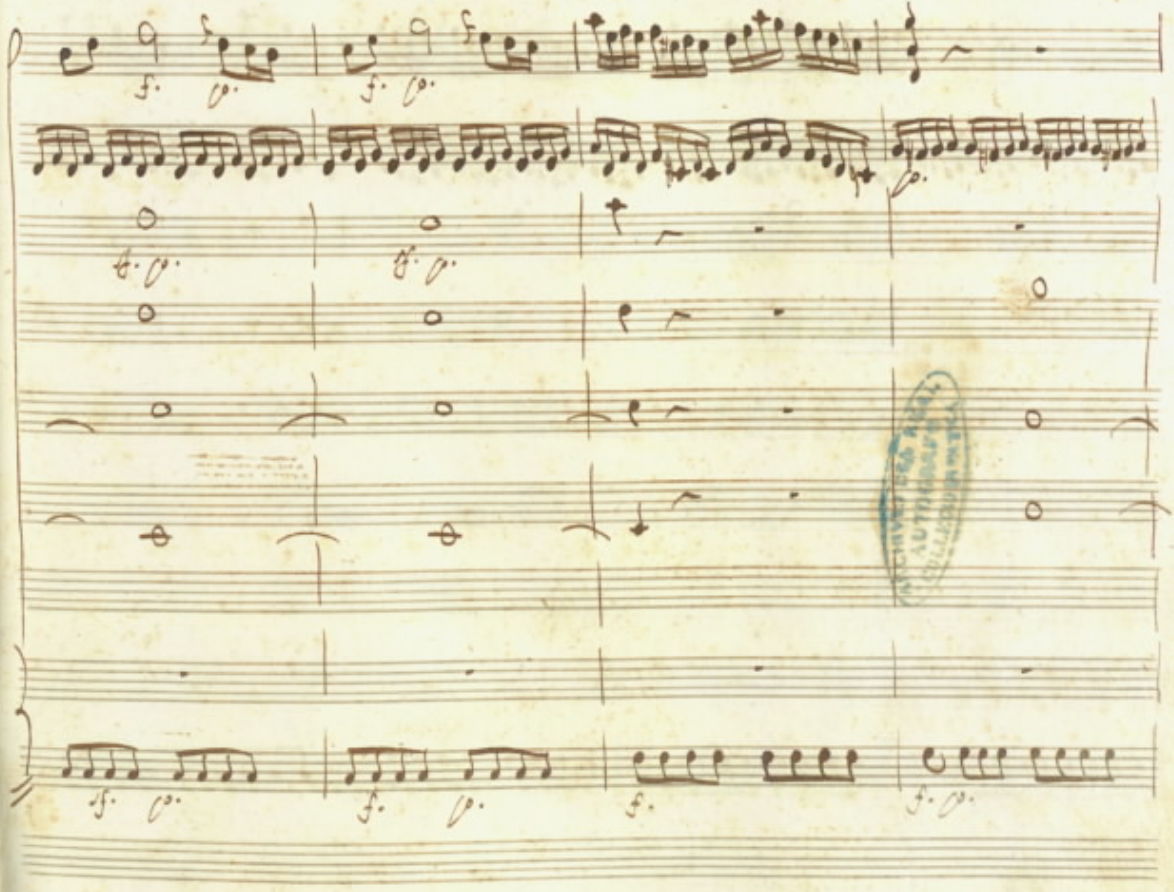
Fog: H

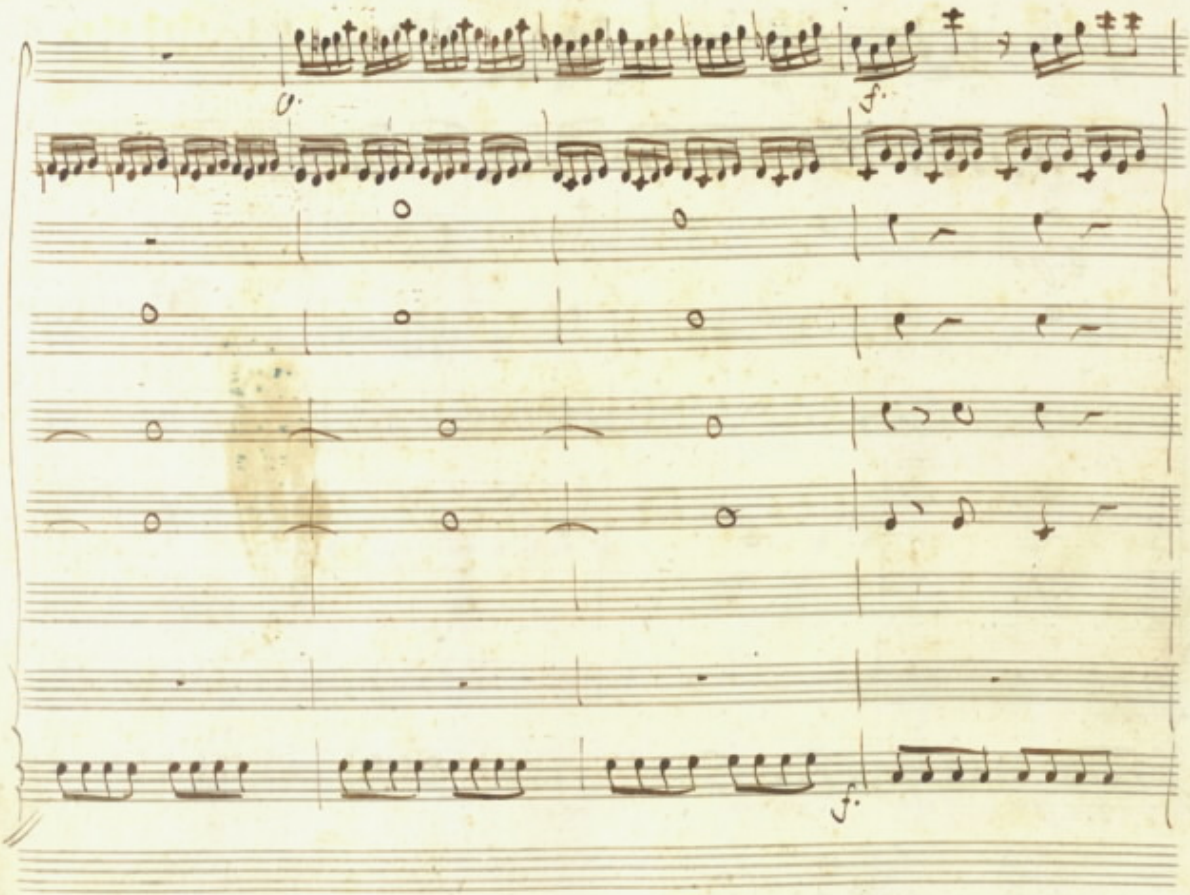
A 1

del

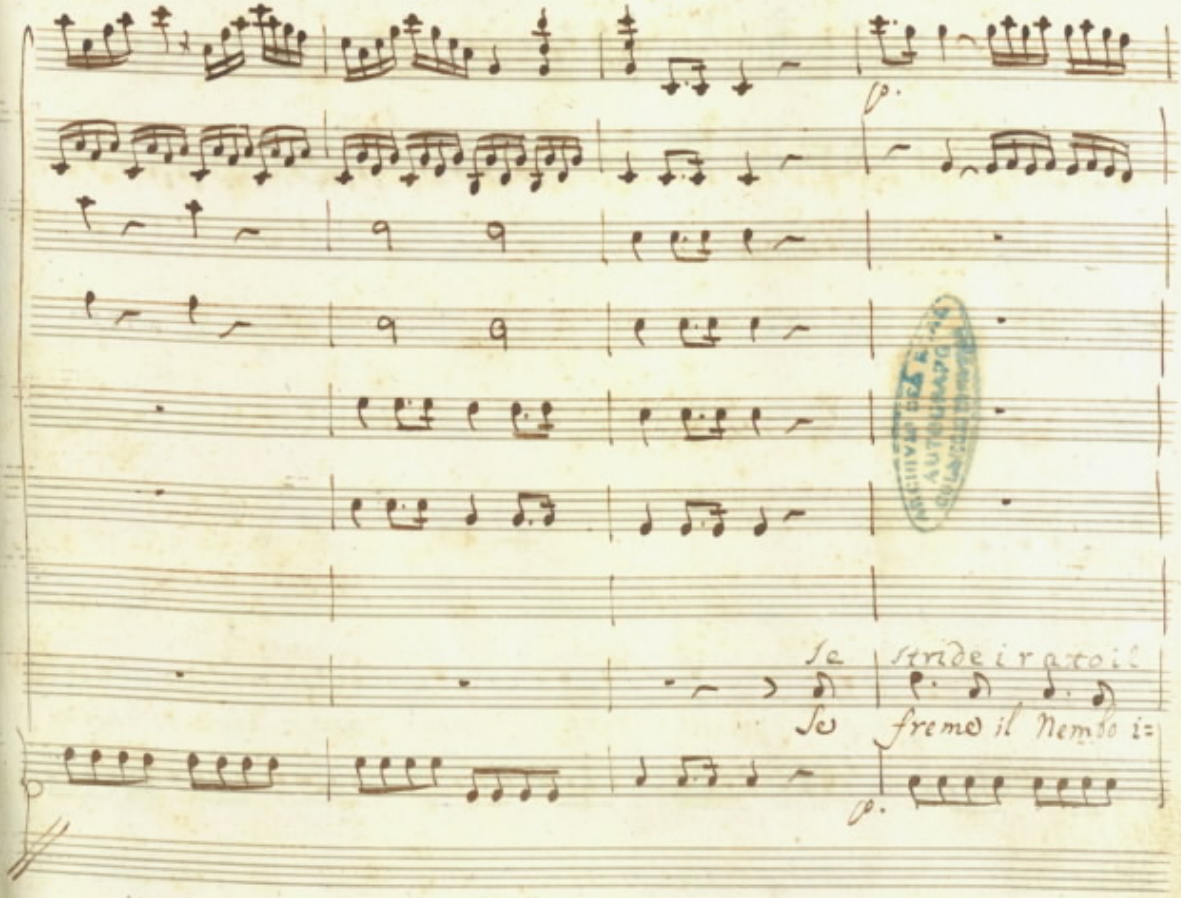

Violini
Oboè
Corni
in C.
Viola
Sandrino
Allegro
f.
f.

4.80
17

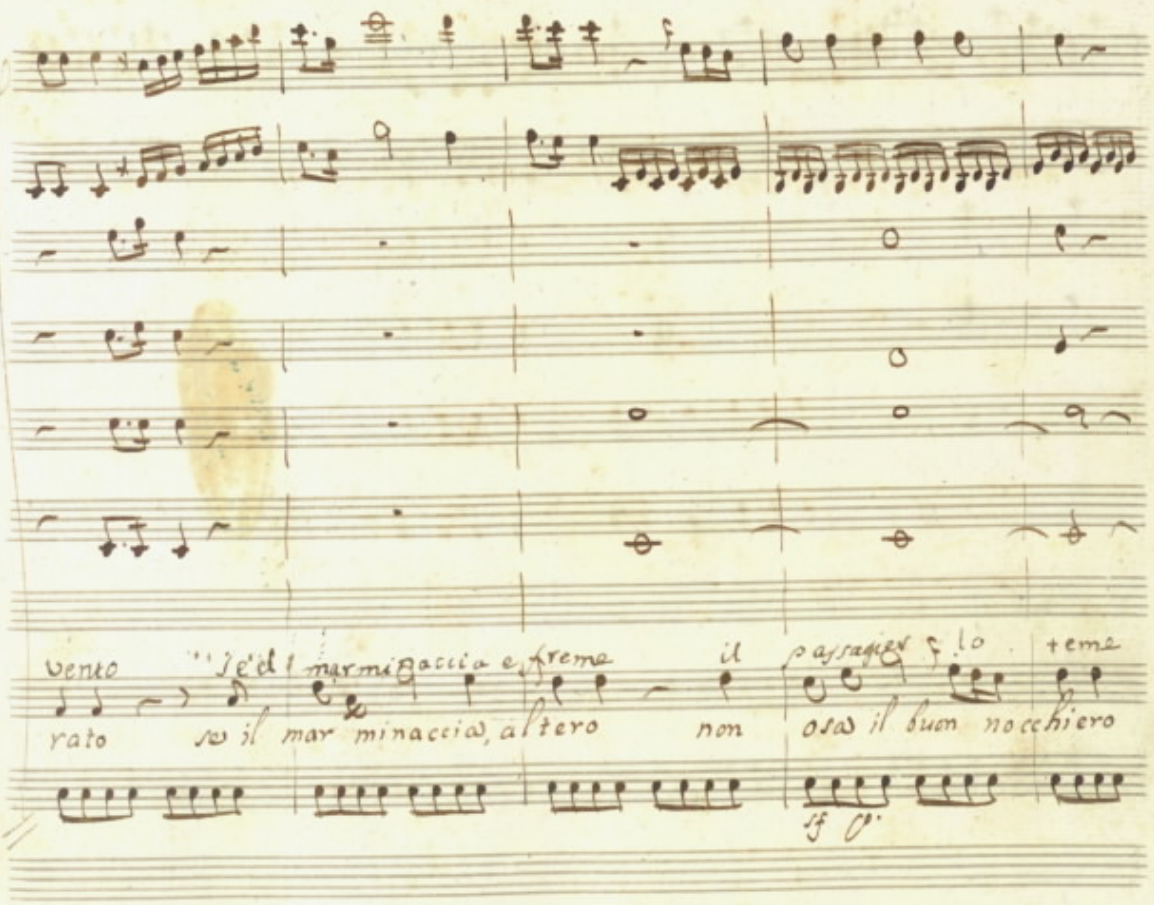



0.
f.
f.

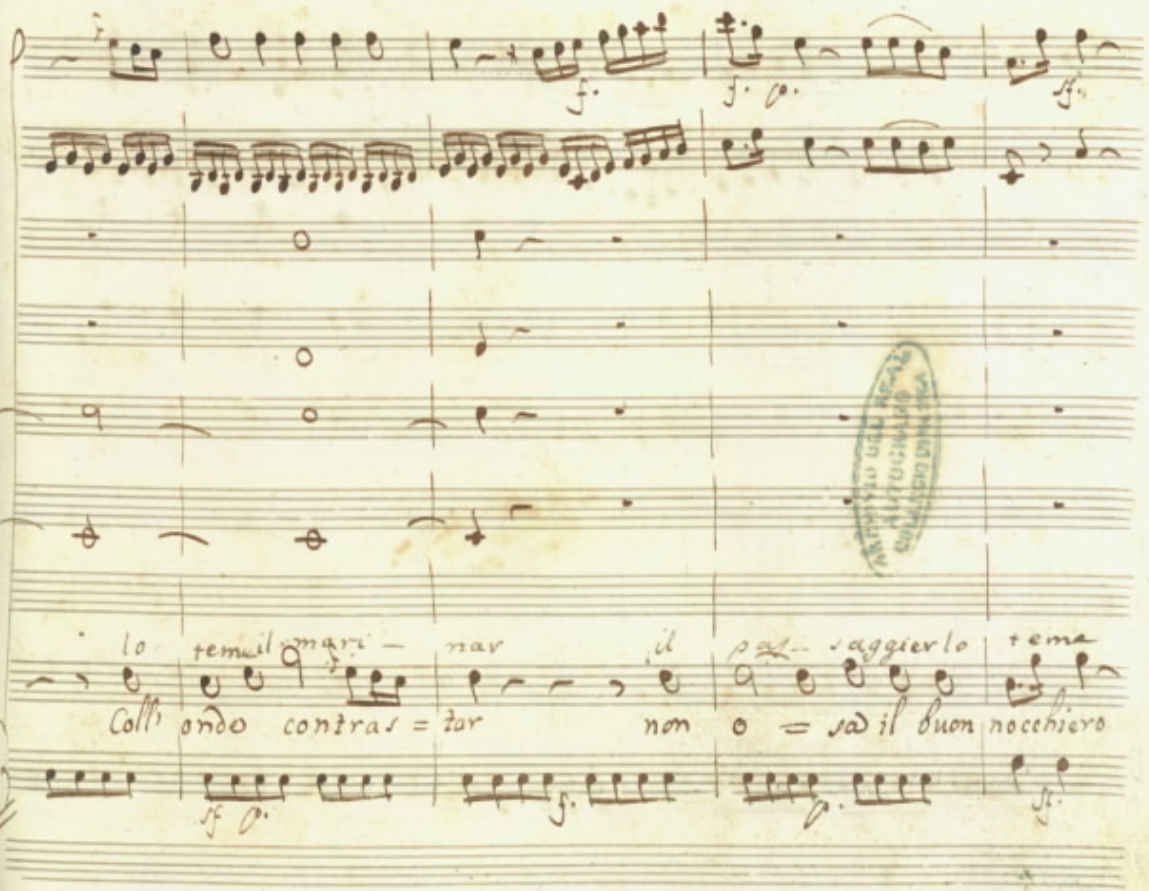
4. 80
17



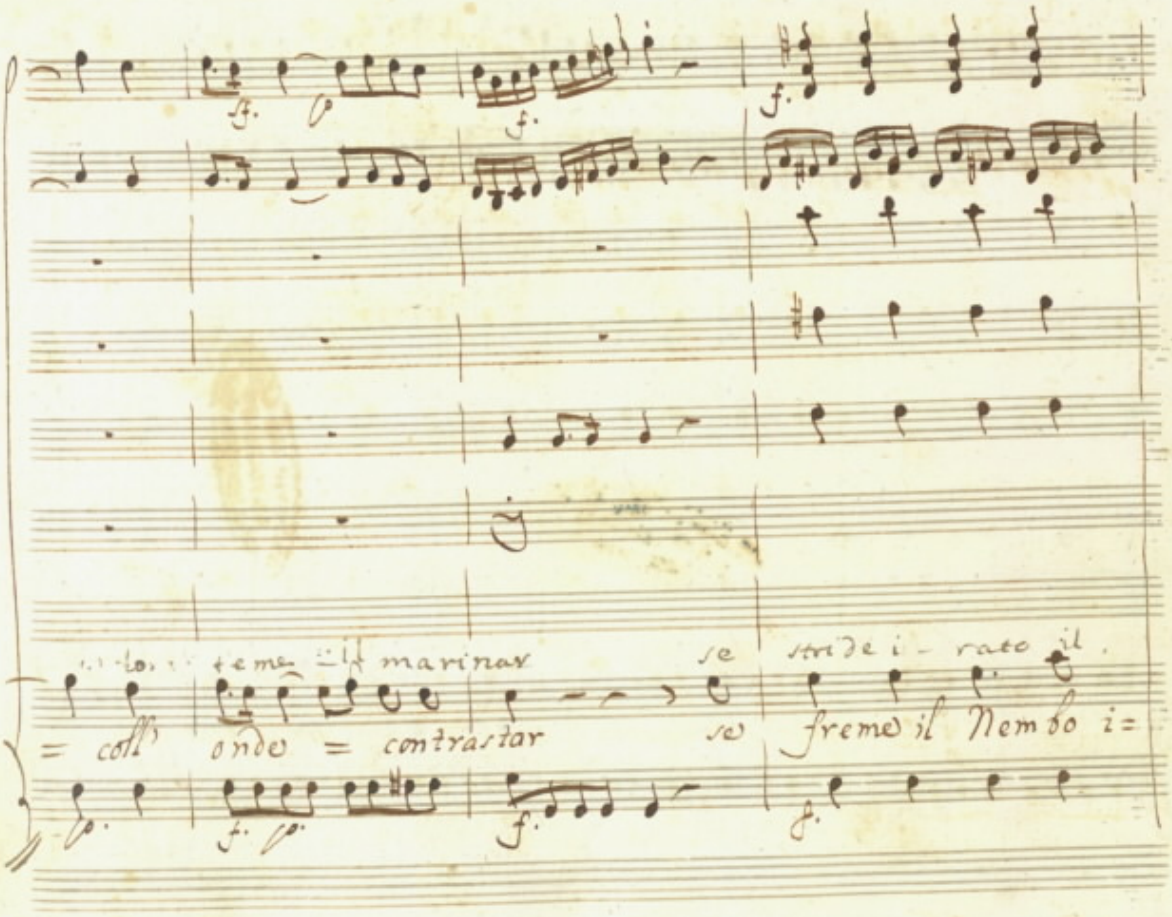
del


vento
Se'l mar minaccia, e freme
il
passaggier
lo
teme
rato
se il mar minaccia, altero
non
osa il buon nocchiero
ff

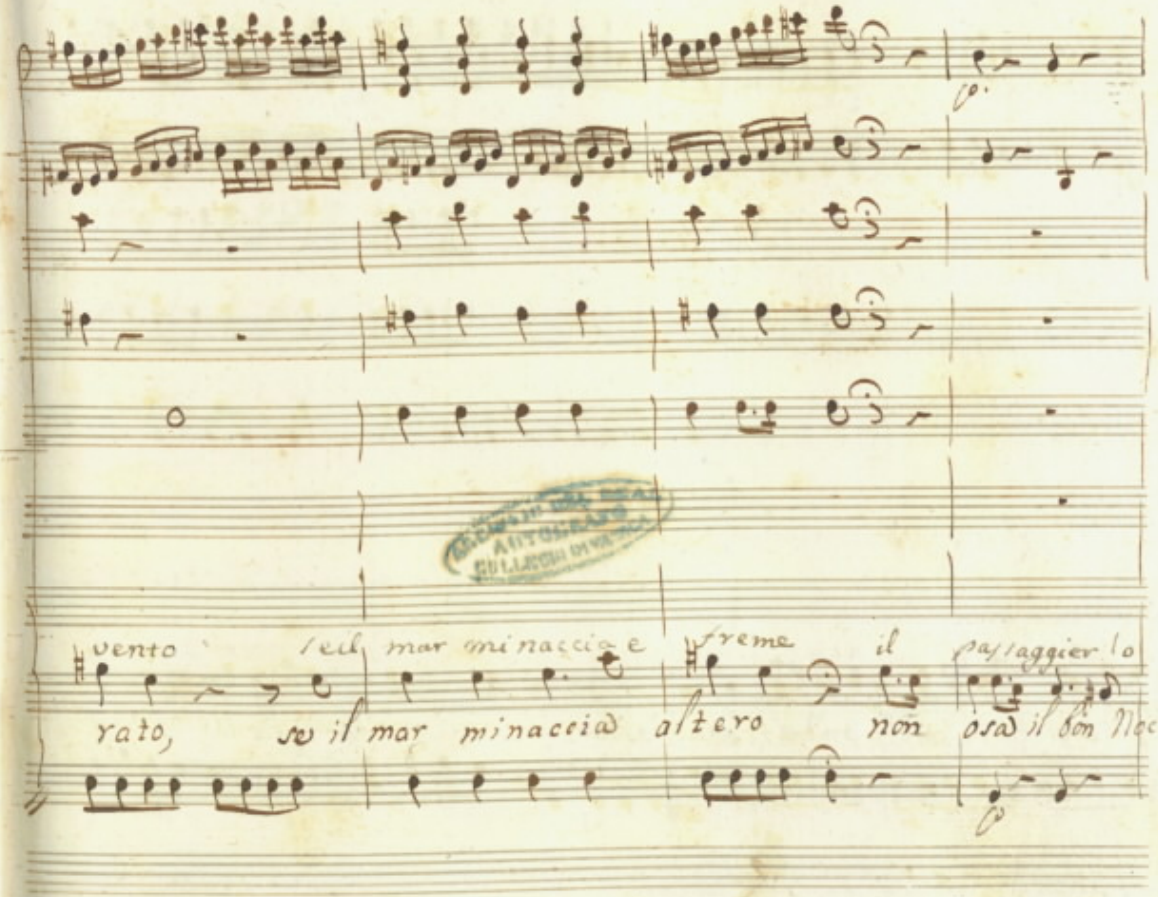
4. 80
17

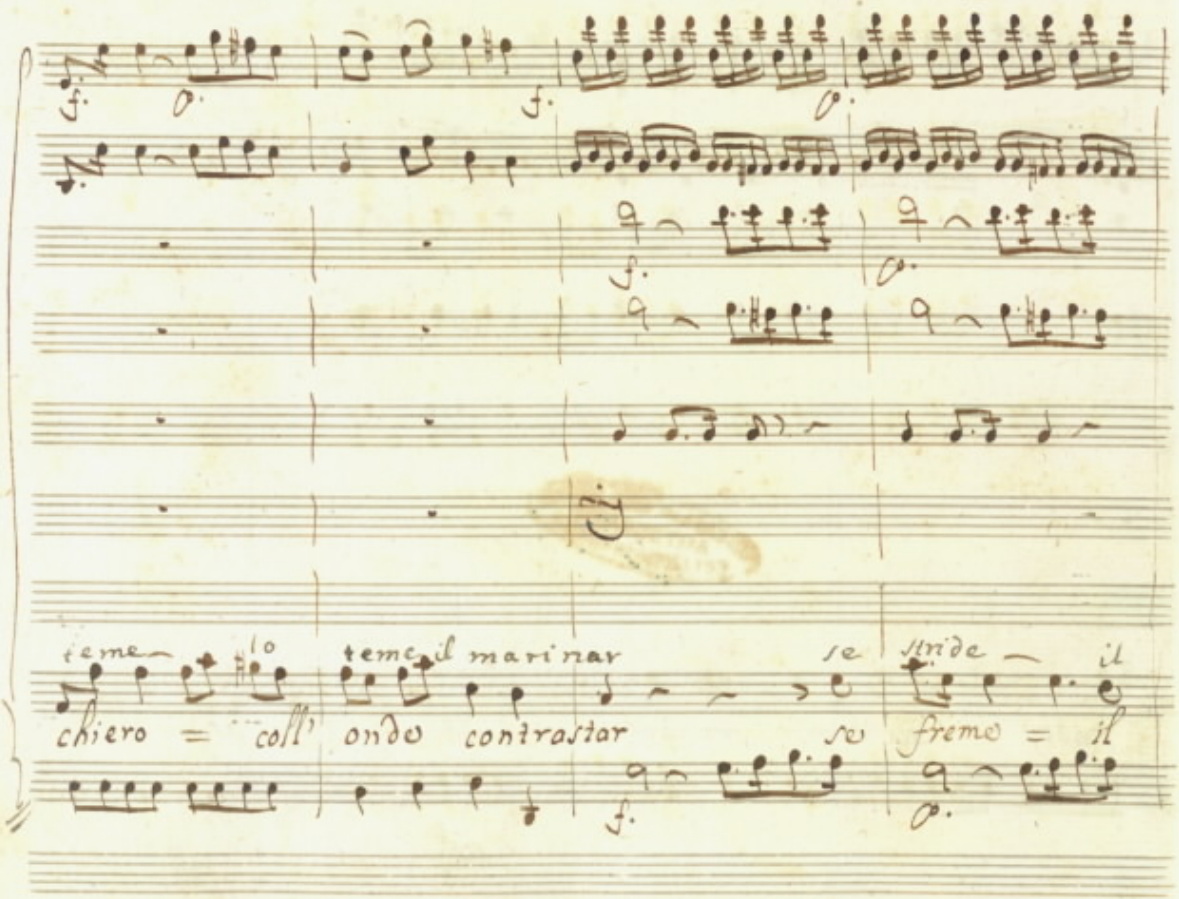


ARCHIVIO DEL REGIO CONSERVATORIO DI MUSICA GIUSEPPE VERDI

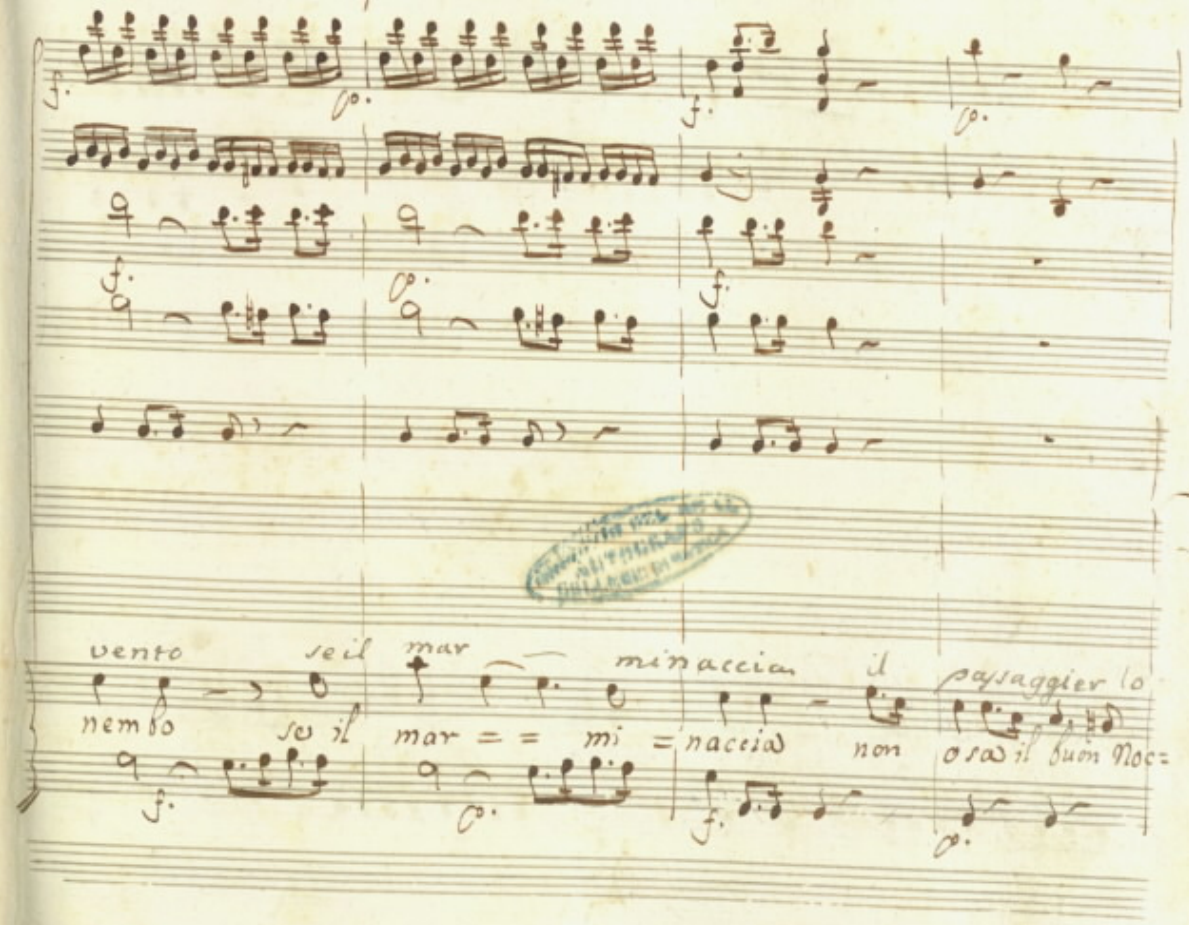

temo il marinar
se
strida i - rato il
= colli
onde = contrastar
se
fremo il Nembo i =

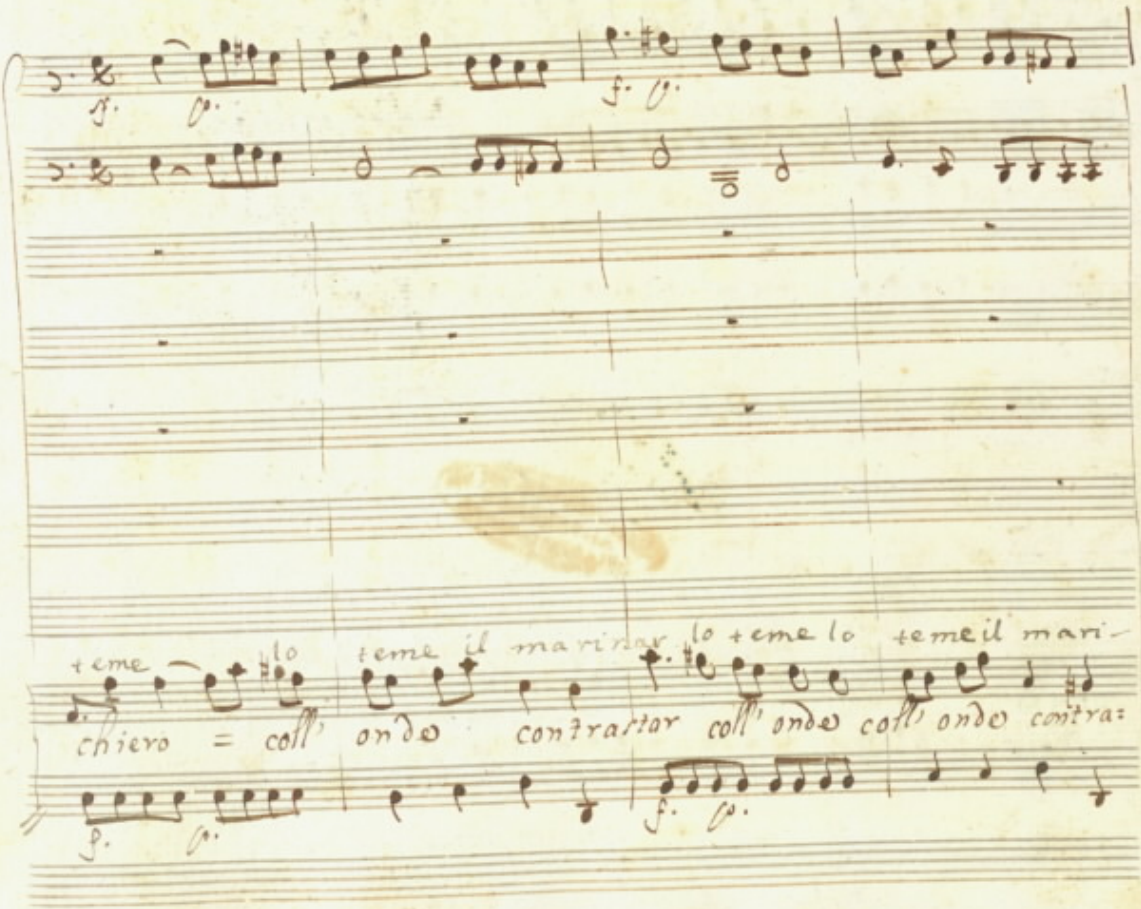
68
4. 80
17

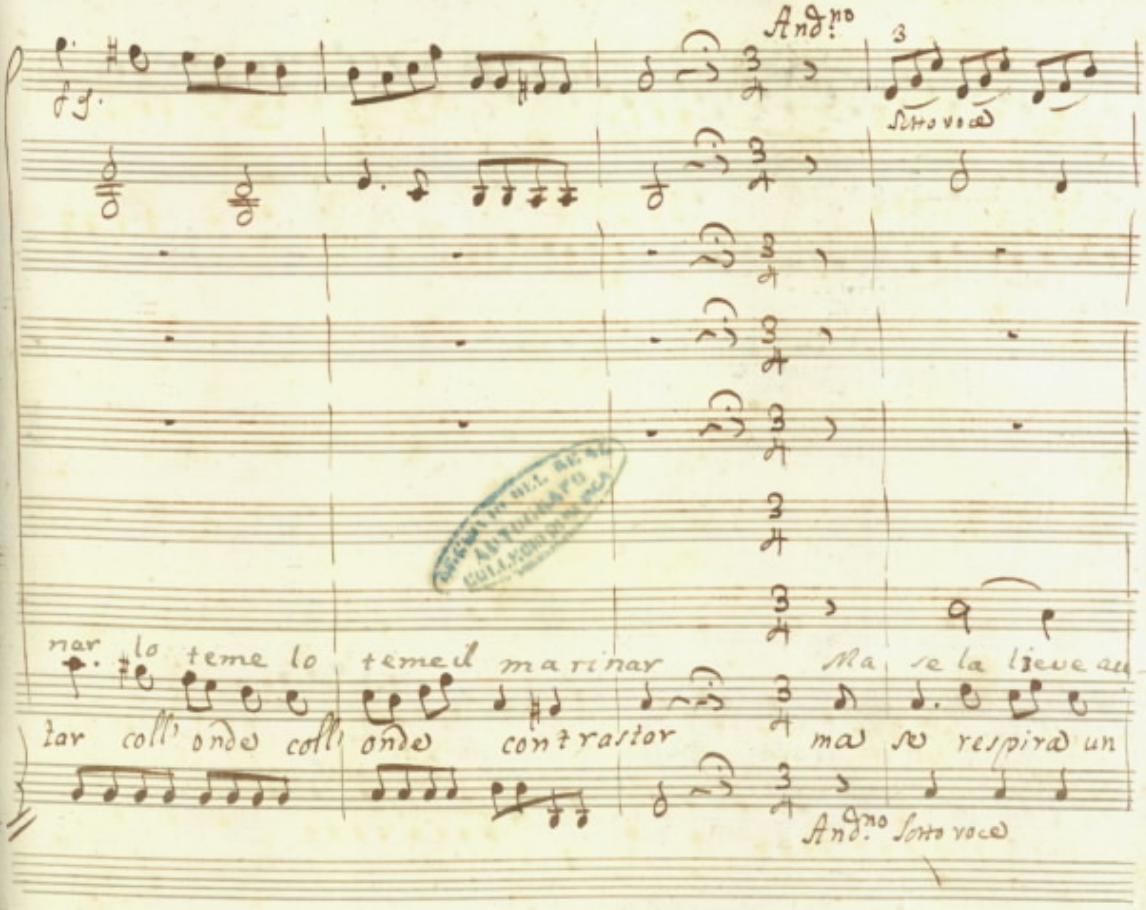

vento sul mar minaccia e freme il passaggier lo
rato, se il mar minaccia altero non osa il buon Noc=

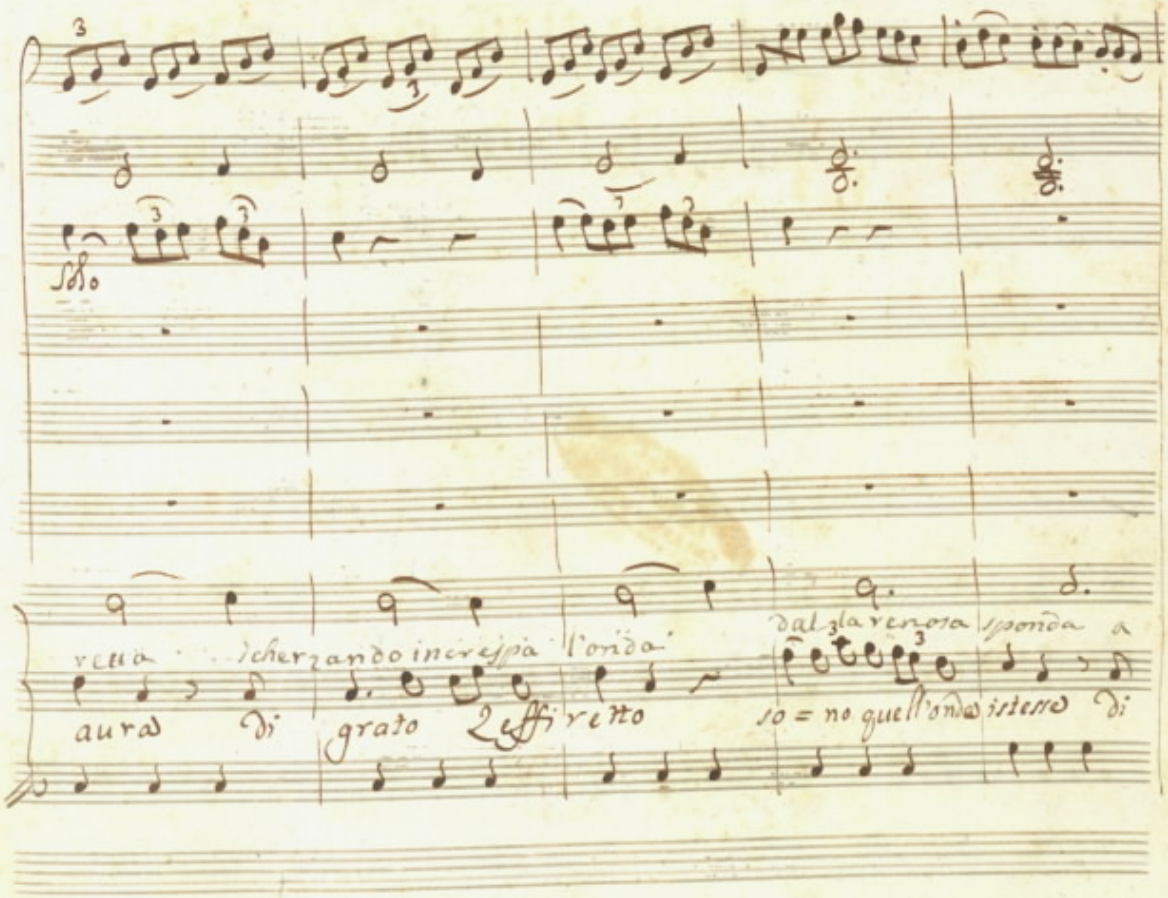

f.
p.
f.
p.
f.
p.
teme — io
chiero = coll'
teme il marinar
onde
se
contrastar
stride — il
se
freme = il
f.
p.

4. 80
17

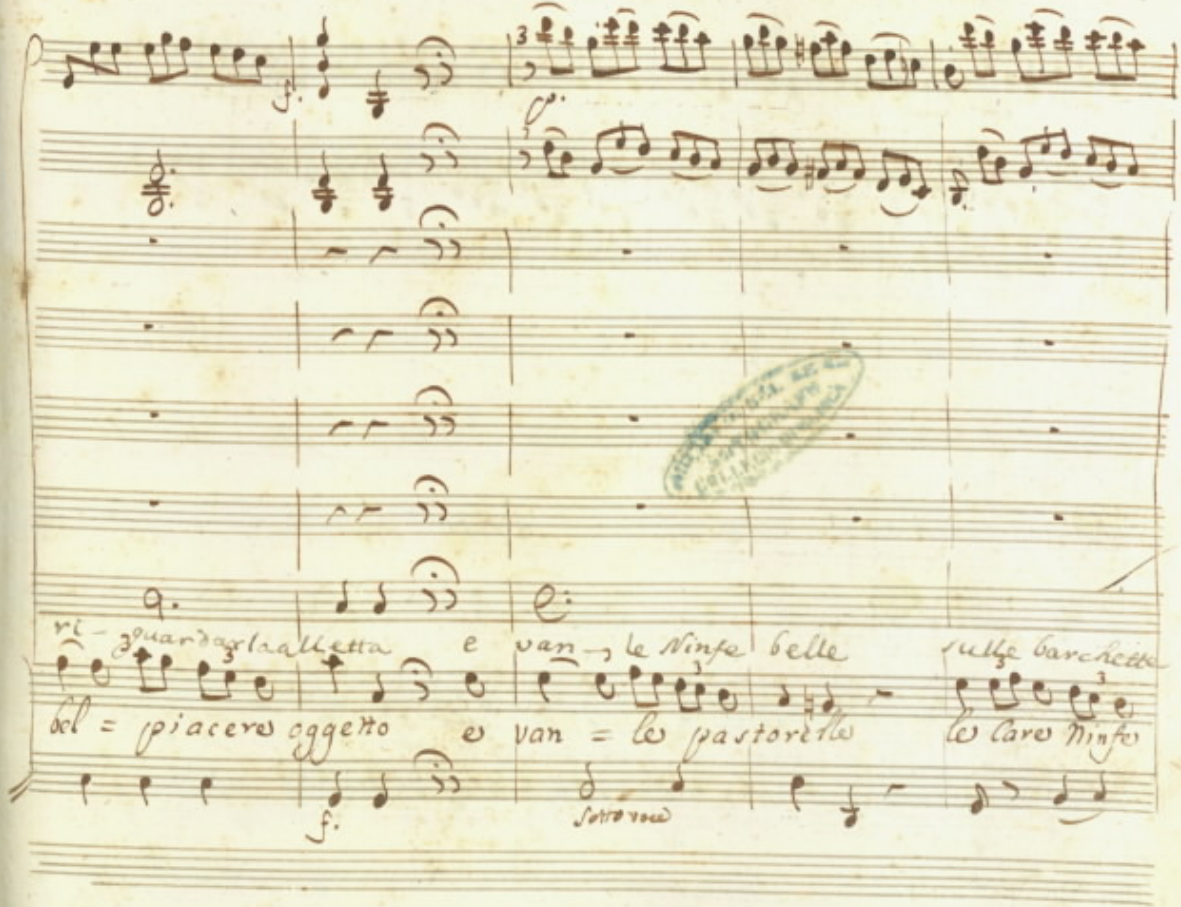

f.
p.
f.
p.
f.
p.
f.
p.
f.
p.
vento se il mar minaccia il passaggier lo
nembo se il mar = = mi = naccia non osa il buon Noc=

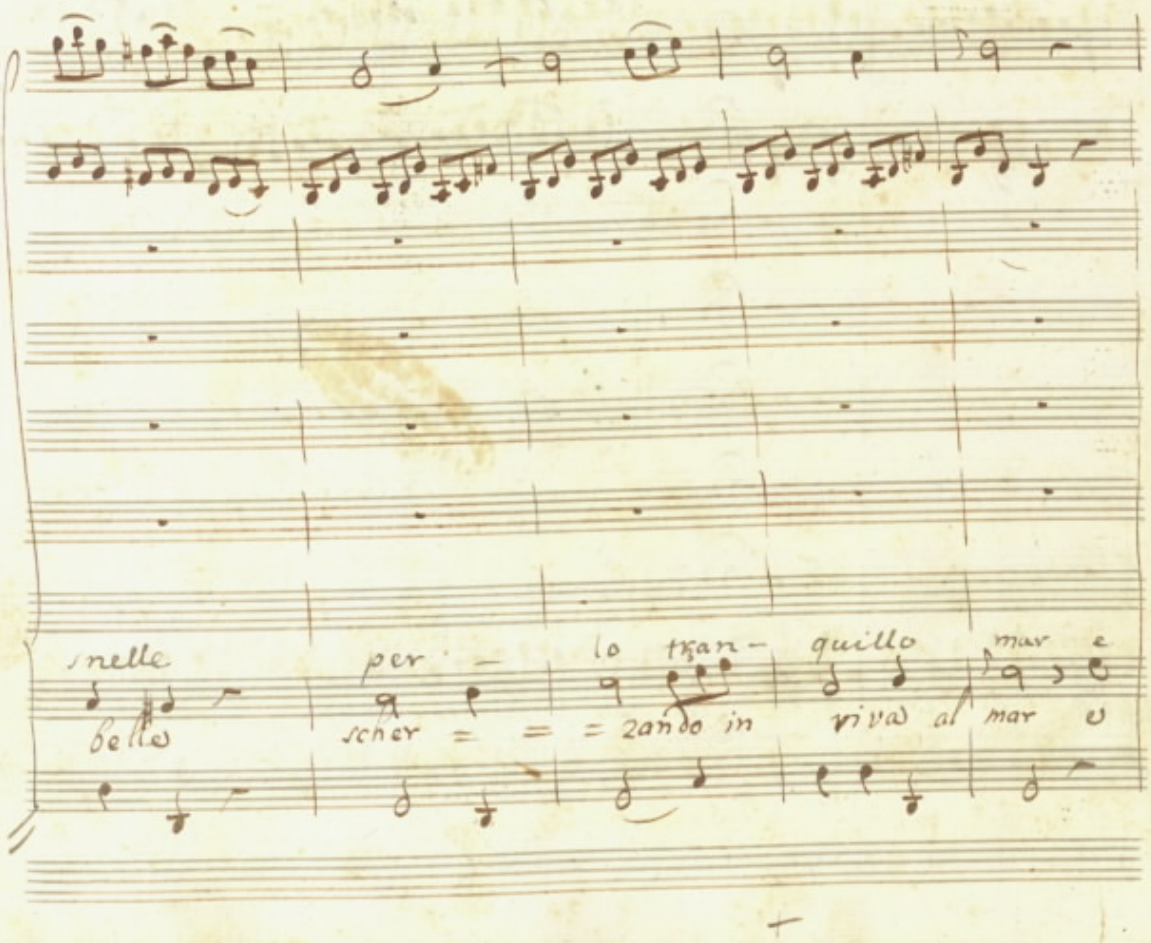

teme lo teme il mariner lo teme lo teme il mari-
chiero = coll' onde contrastar coll' onde coll' onde contra:


Andno
Sotto voce
nar lo teme lo temerd marinar
Ma se la lieve au
lar coll' onde coll' onde contrastor
ma se respirar un
Andno Sotto voce

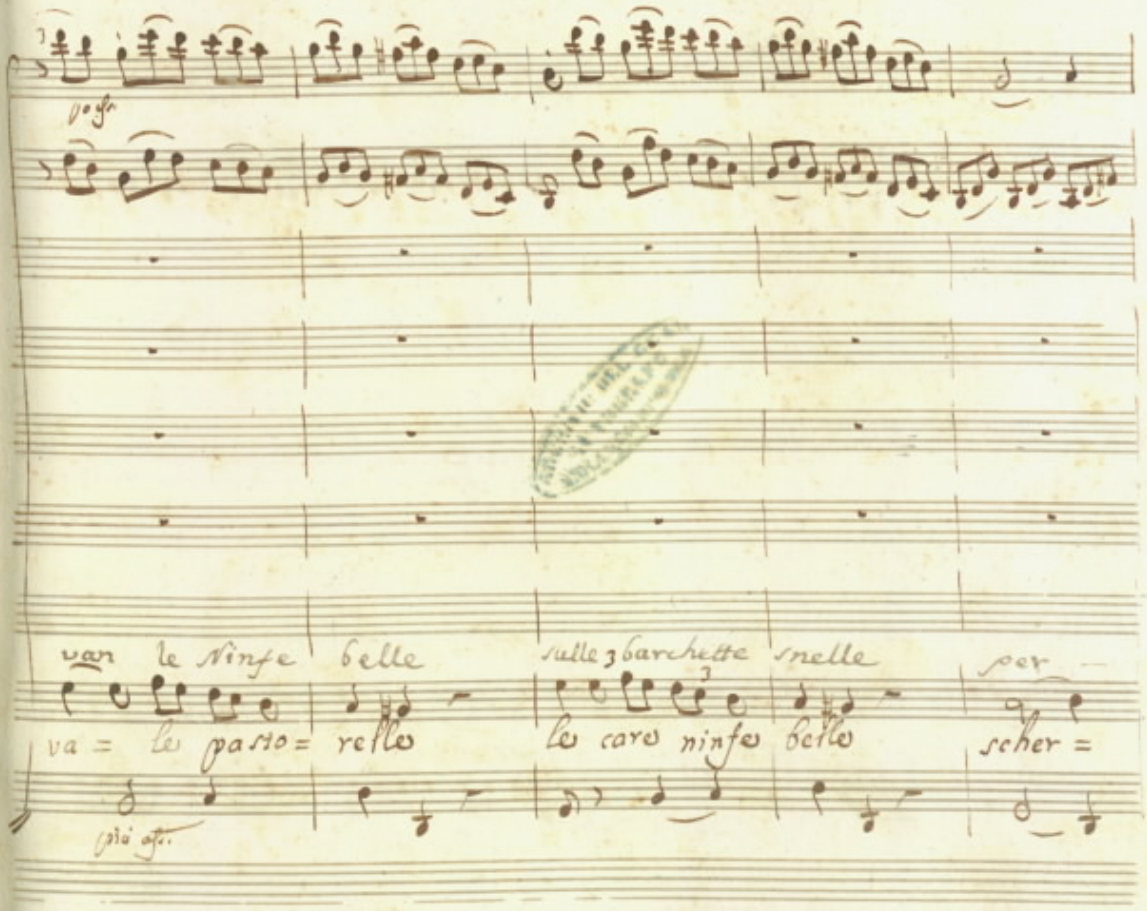

Solo
vella
scherzando increspa l'onda
dal zefiro
risponda a
aura
di
grato
zeffiretto
so = no quell'onda istesso
di

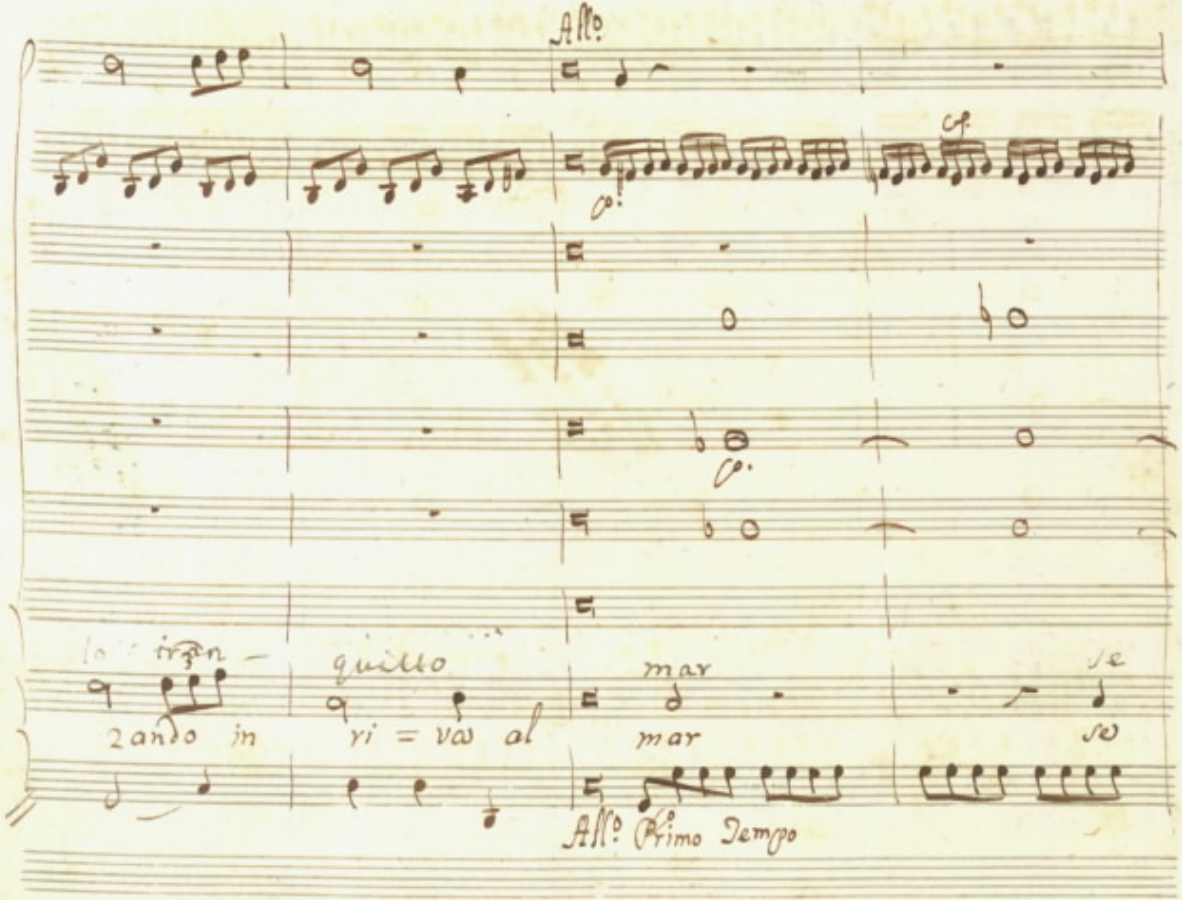
4. 80
17

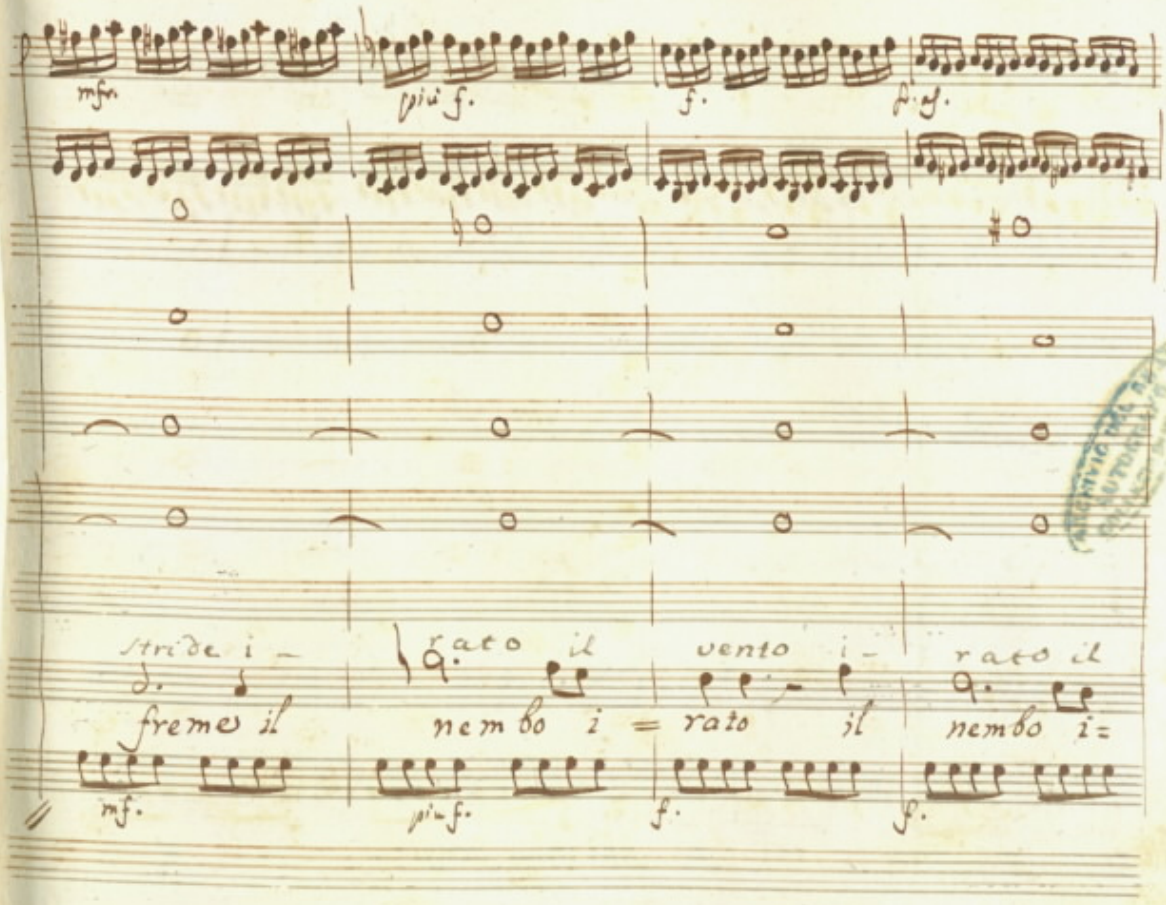

f.
f.
ri - guardar la bella e van le Ninfe belle sulle barchette
del = piacere oggetto e van = le pastorelle le care Ninfe
f.
sotto voce

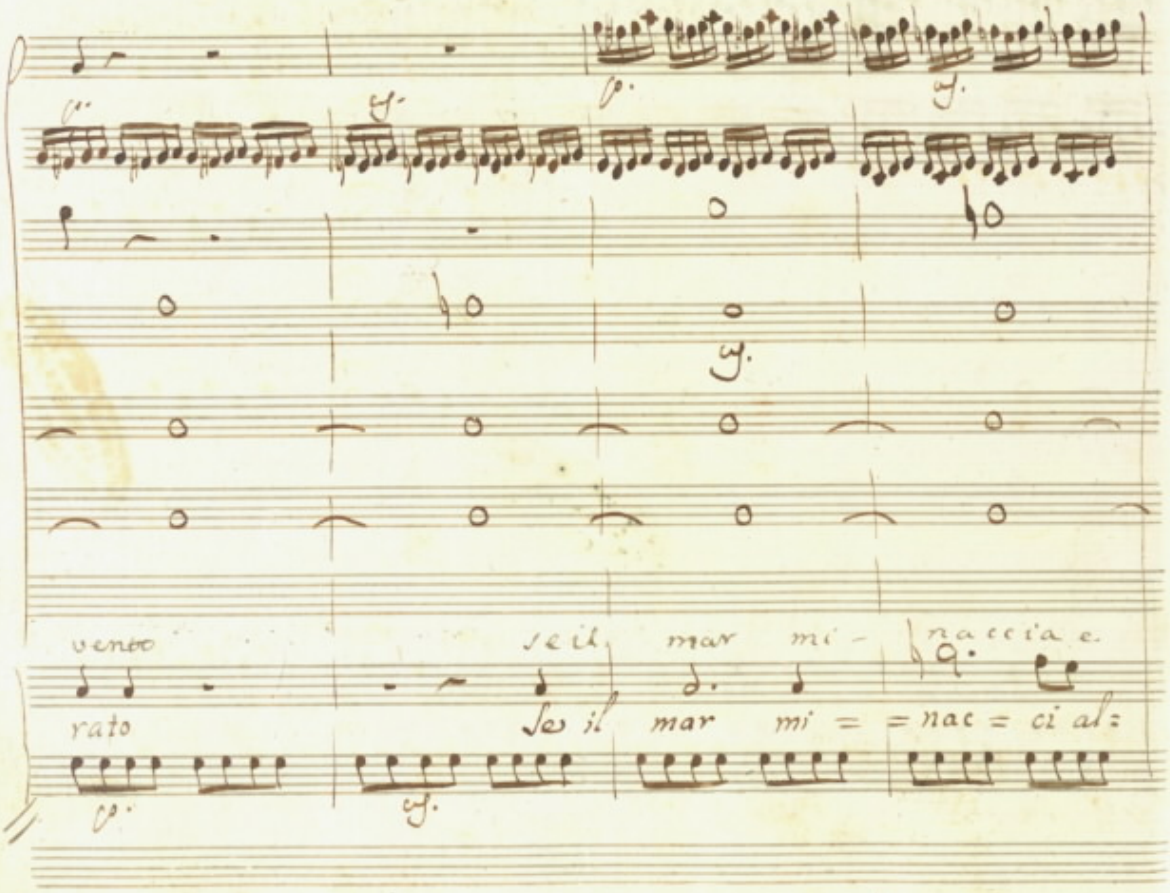

snelle
per -
lo tran -
quillo
mar e
belle
scher = = = zando in
riva al
mar e

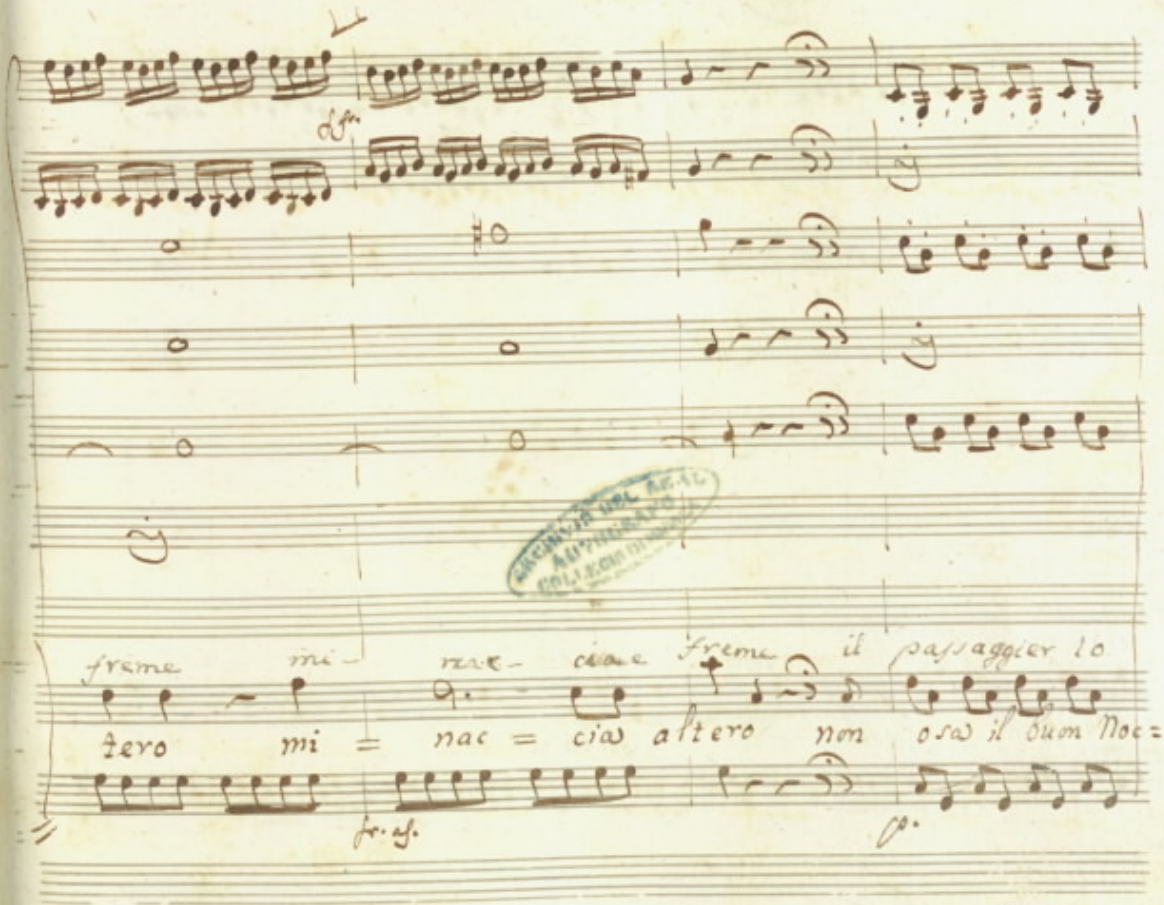
4. 80
17

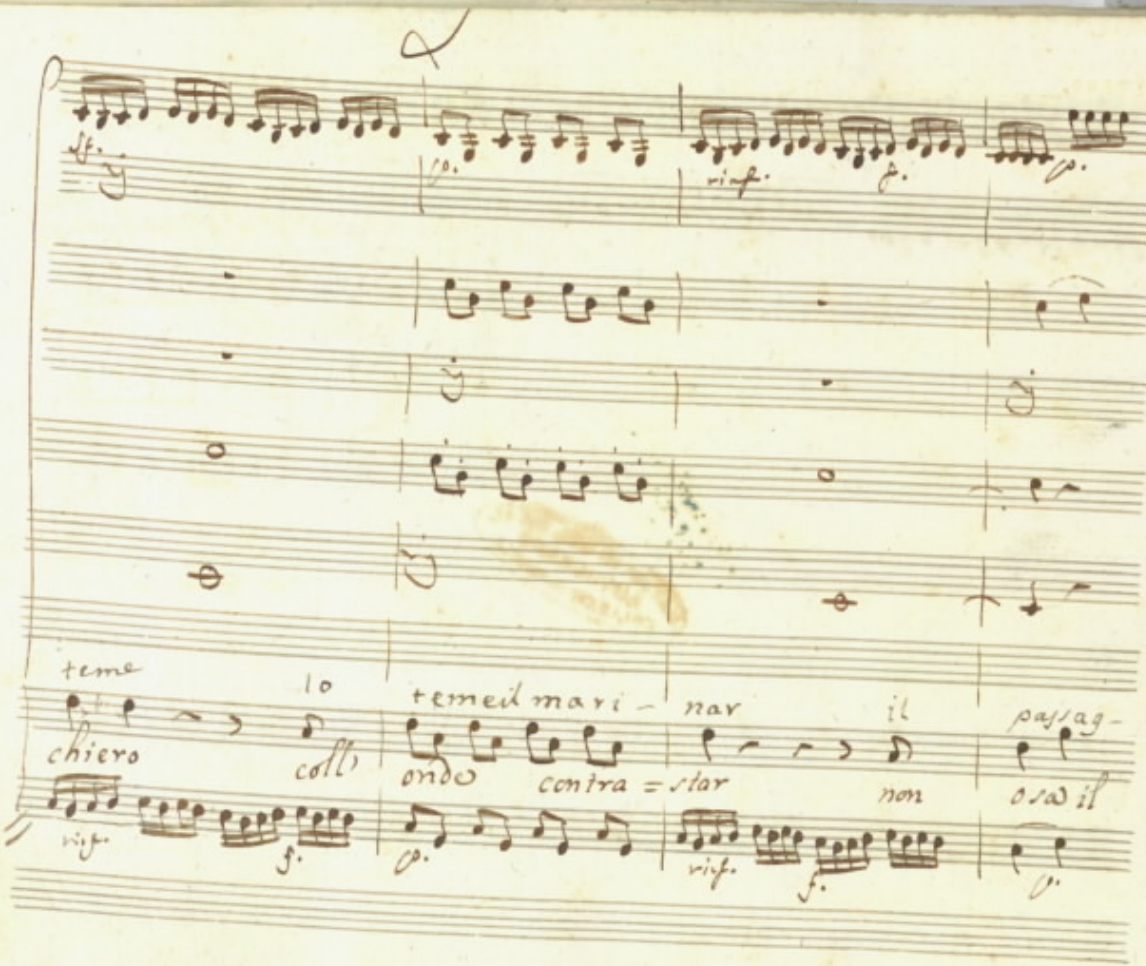

posso
van le Ninfe belle
sulle 3 barchette snelle
per —
va = le pasto = relle
le care ninfe belle
scher =
più ost.


All.o
Cl.
Cl.
Cl.

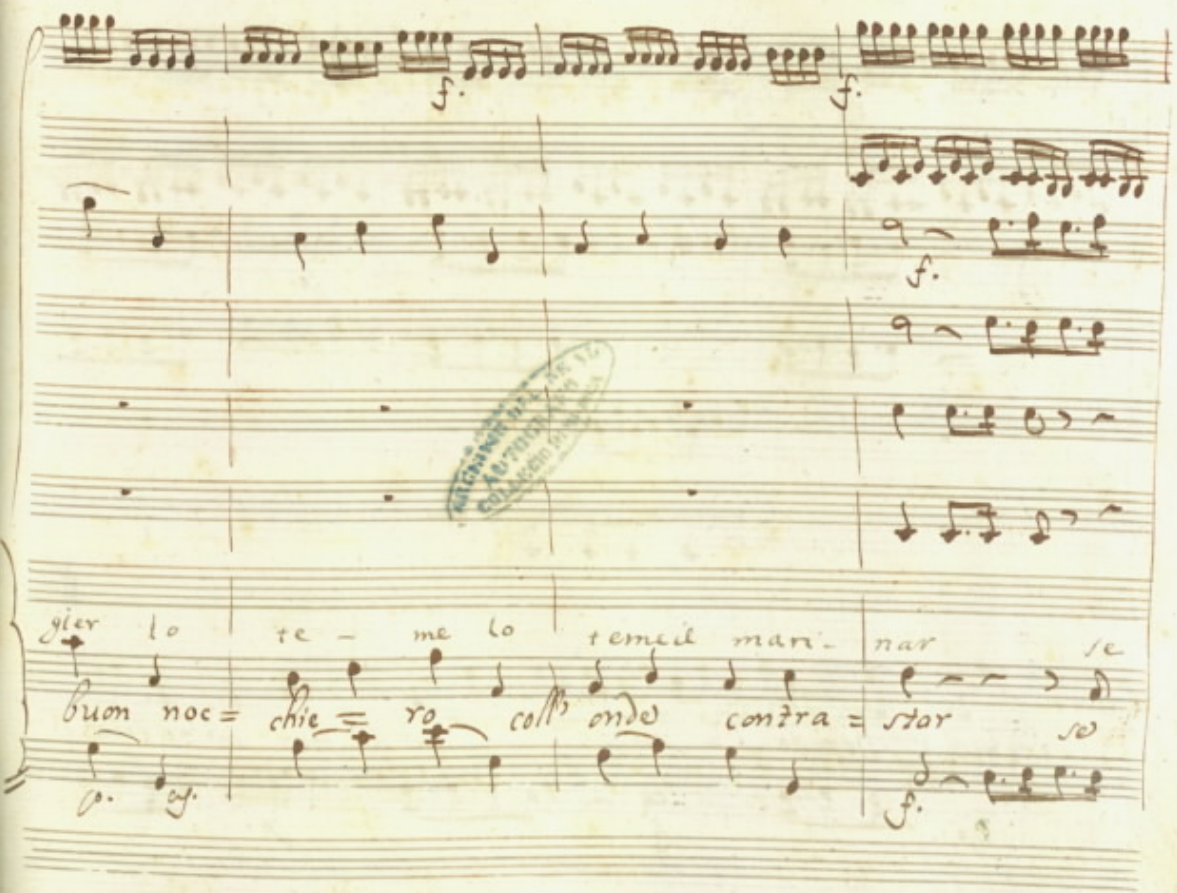

mfz.
più f.
f.
f.g.
Stride i –
rato il
vento i –
rato il
fremer il
nembo i = rato il
nembo i=
mf.
più f.
f.
f.


vento
rato
se il
mar
mi -
naccia e.
Se il
mar
mi = = nac = ci a:

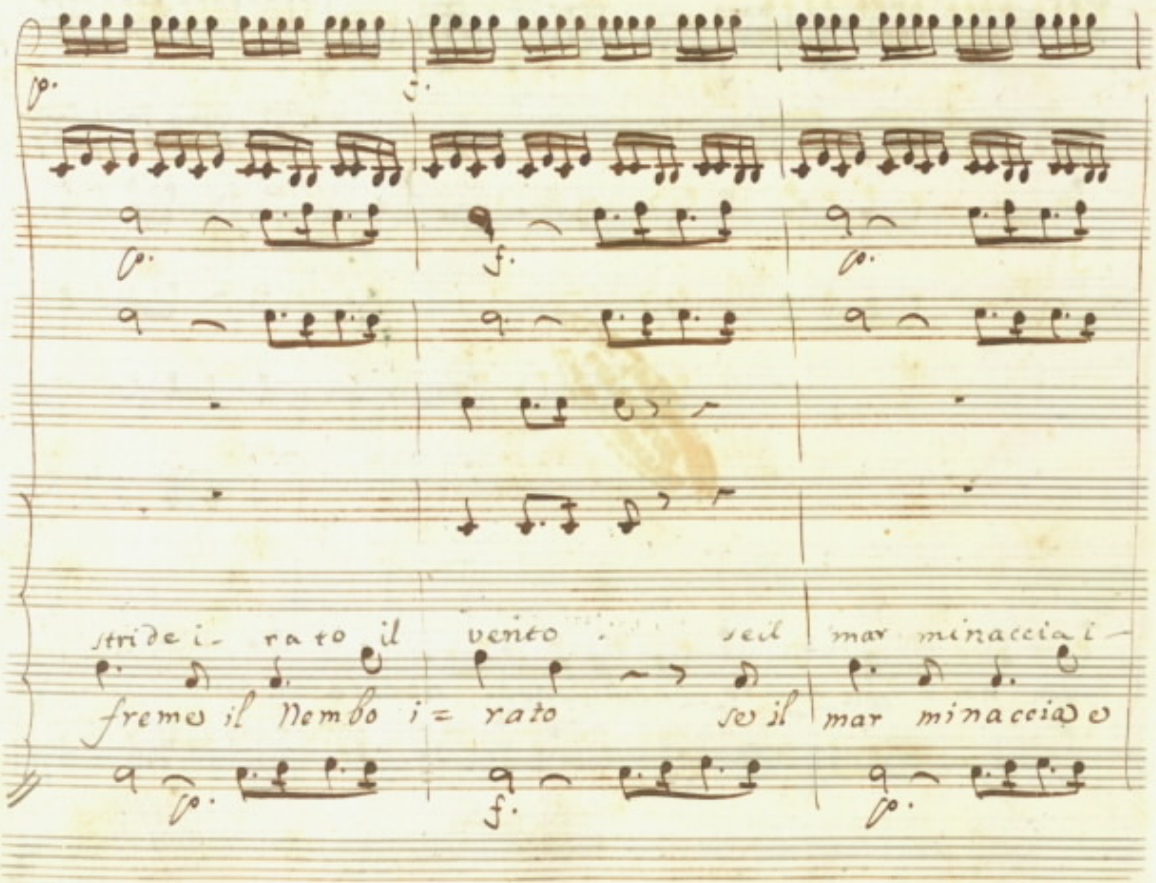

freme mi- nac- ciae freme il passaggier lo
tero mi = nac = ciae altero non osa il buon Noc=

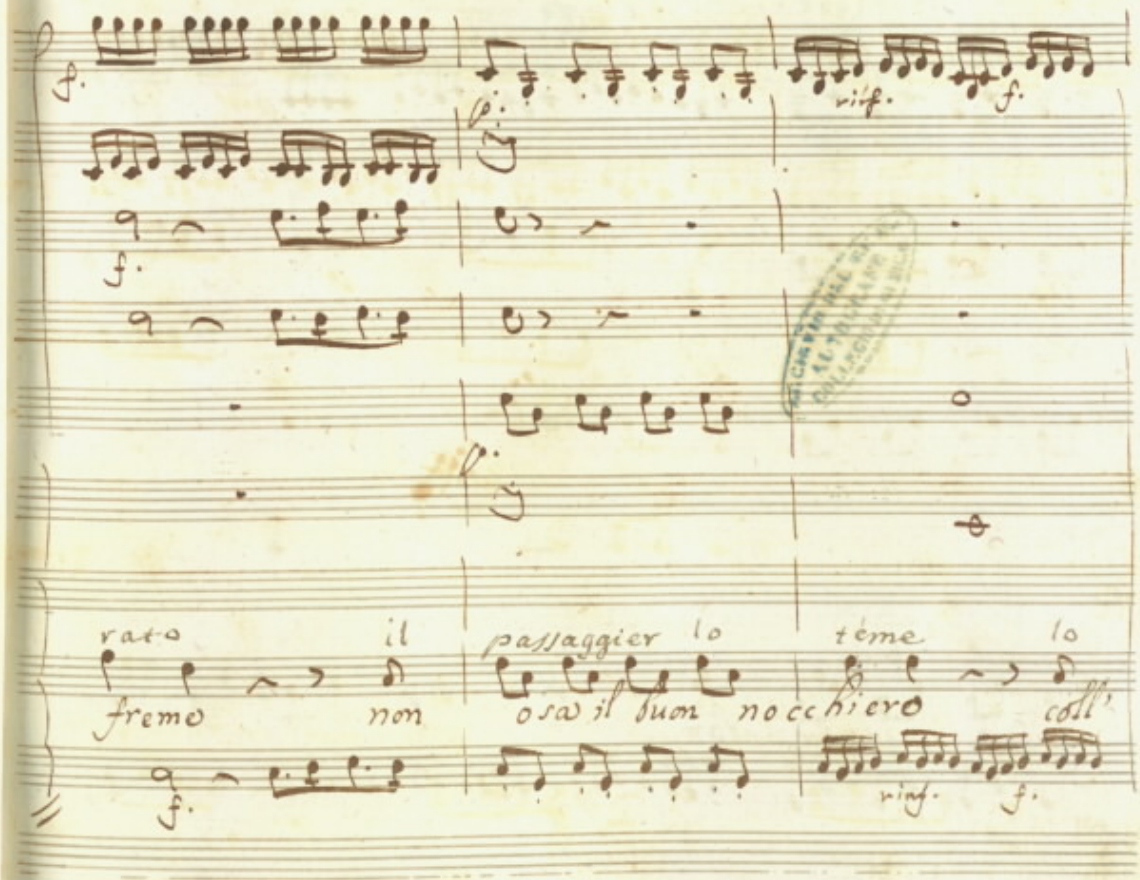

teme
chiero
lo
coll'
temeil mari –
ondo
nar
contra = star
il
non
passag-
oso il

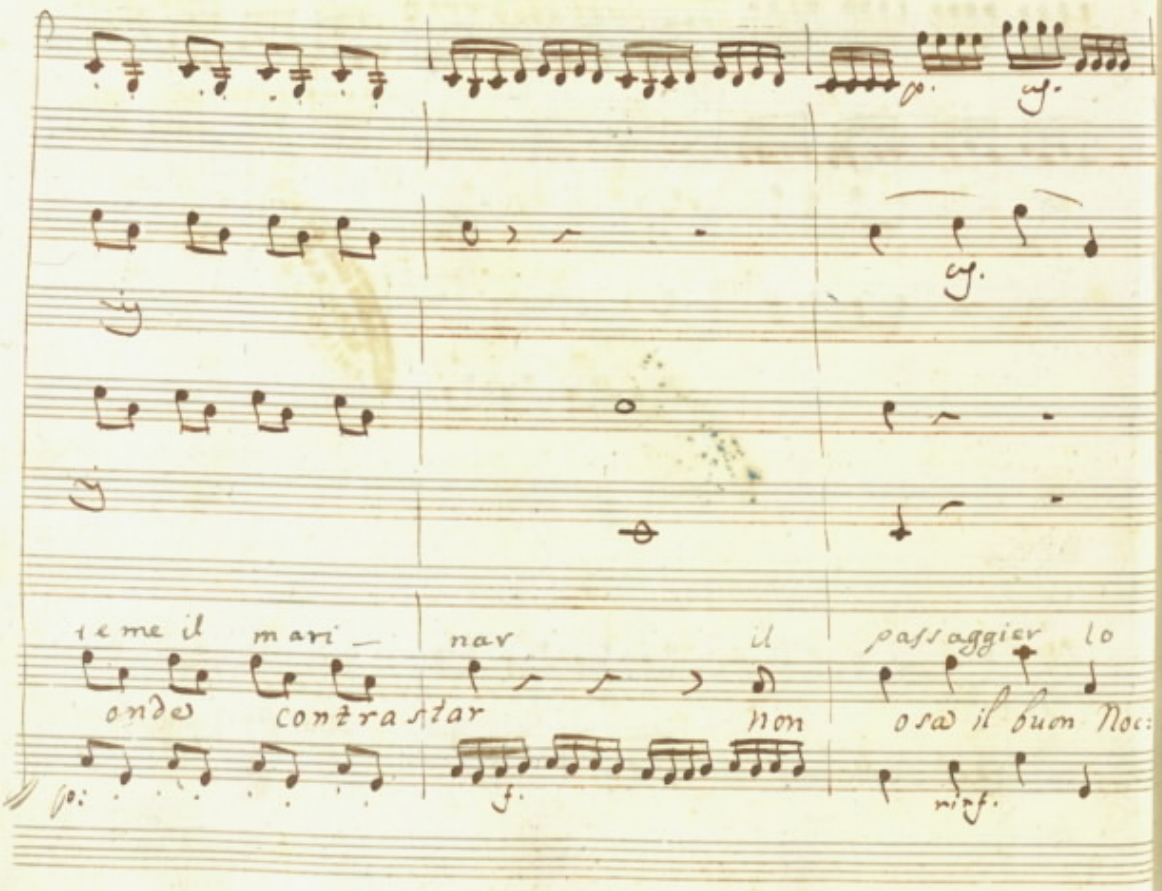
4. 80
17



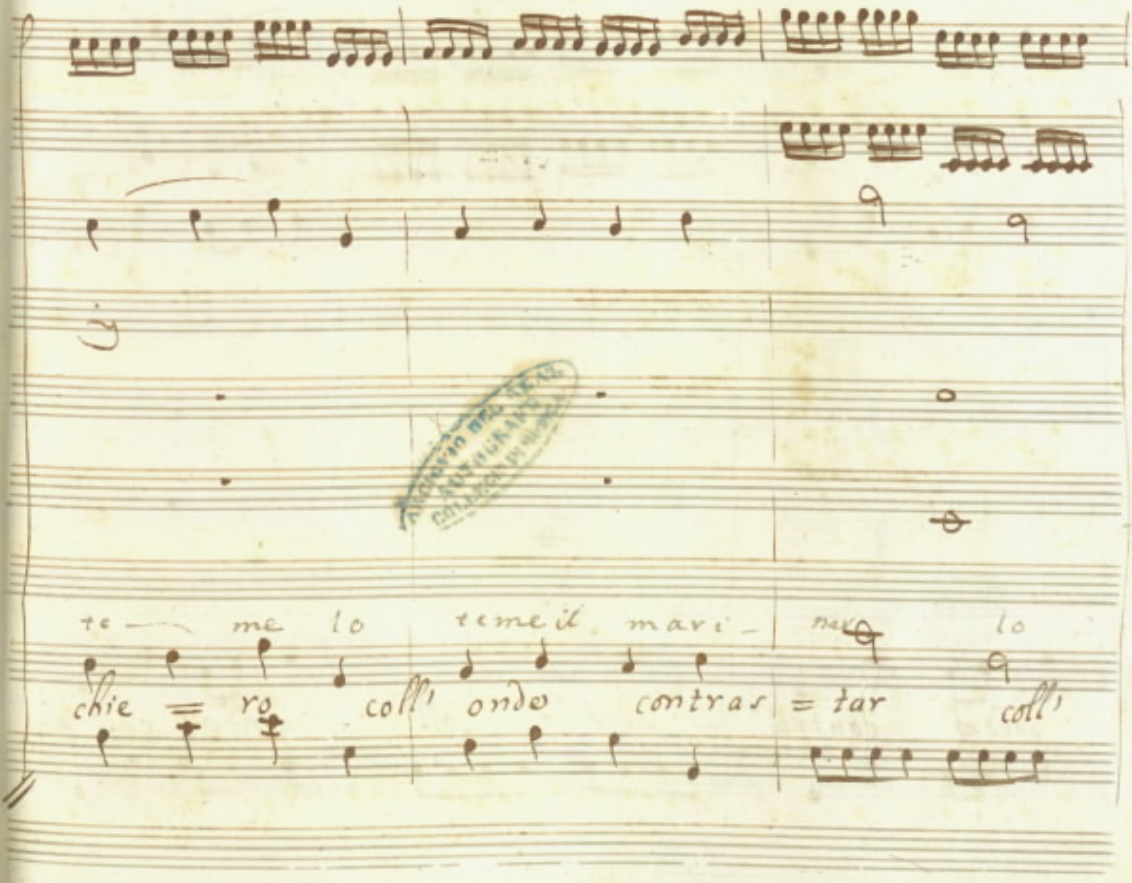
BIBLIOTECA NACIONAL DE ESPAÑA COLECCIÓN MUSICAL

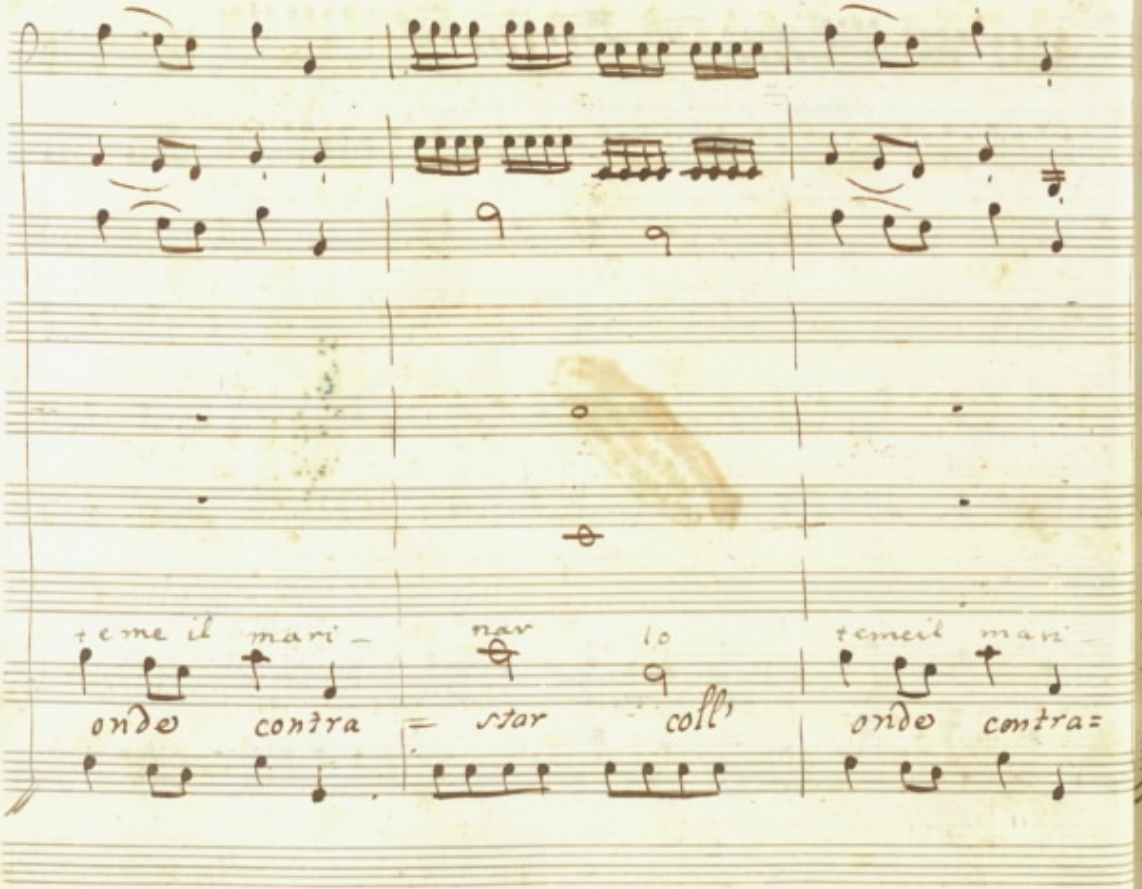

p.
f.
p.
f.
p.
strida i- ra to il vento : sei l mar minaccia i-
fremo il Nembo i= rato se il mar minaccia o
p.
f.
p.

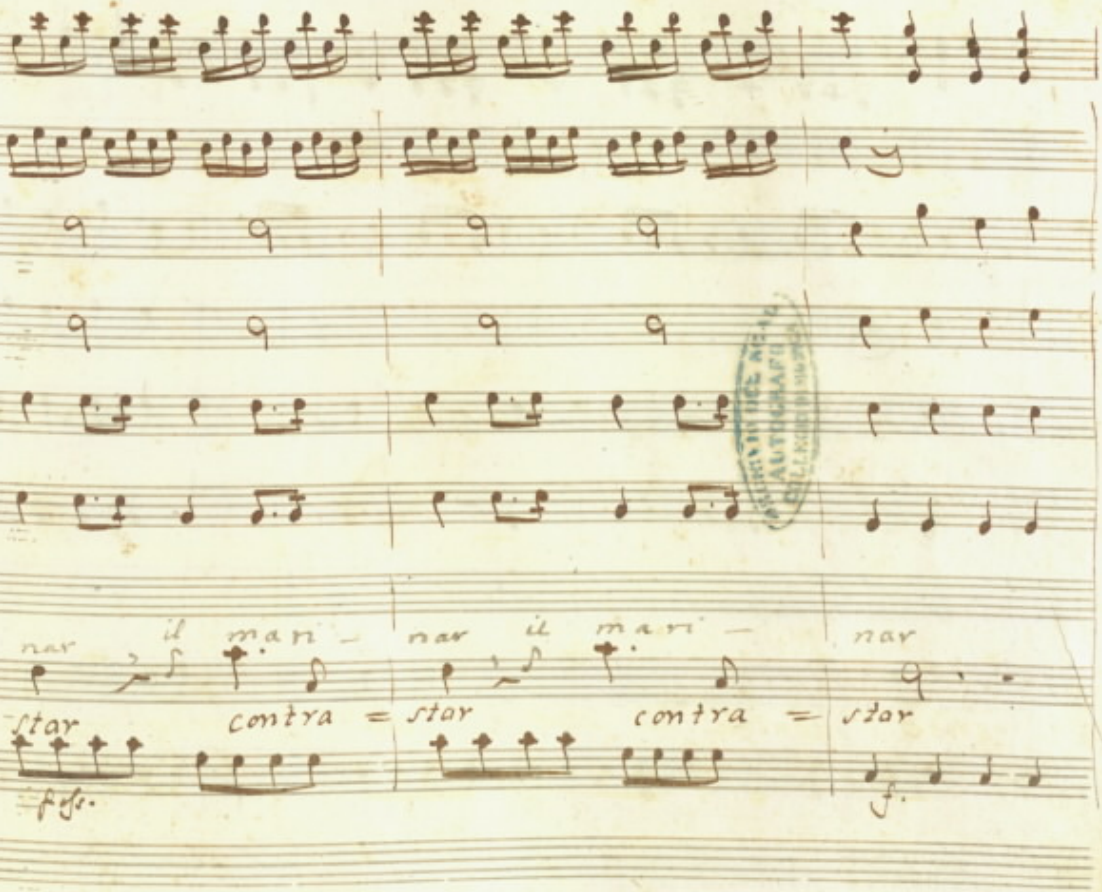

f.
riſ.
f.
f.
rato il
passaggier lo
téme lo
fremo non
osa il suon nocchiero
coll'
f.
rinf.
f.

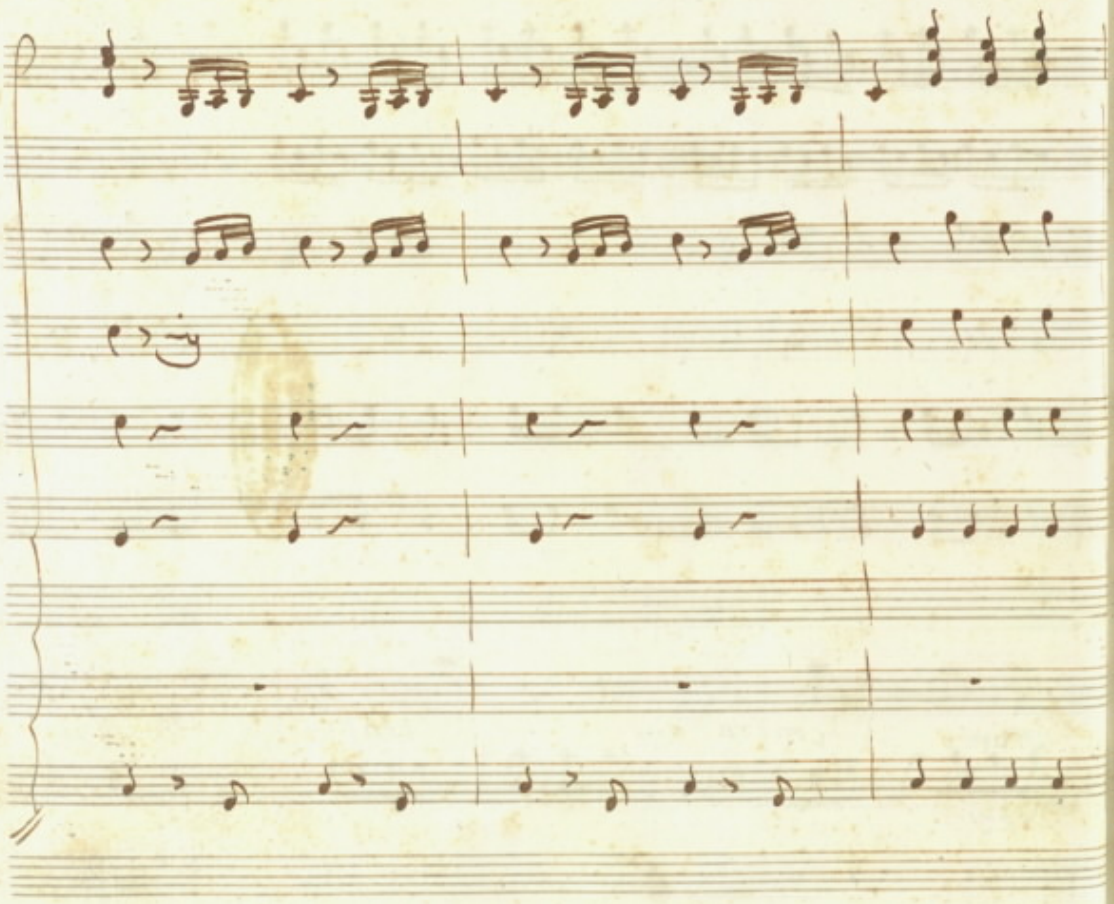

teme il mari — nar il passaggier lo
onde contrastar non osa il buon Noc:
p.
cresc.
cresc.
f.
mf.

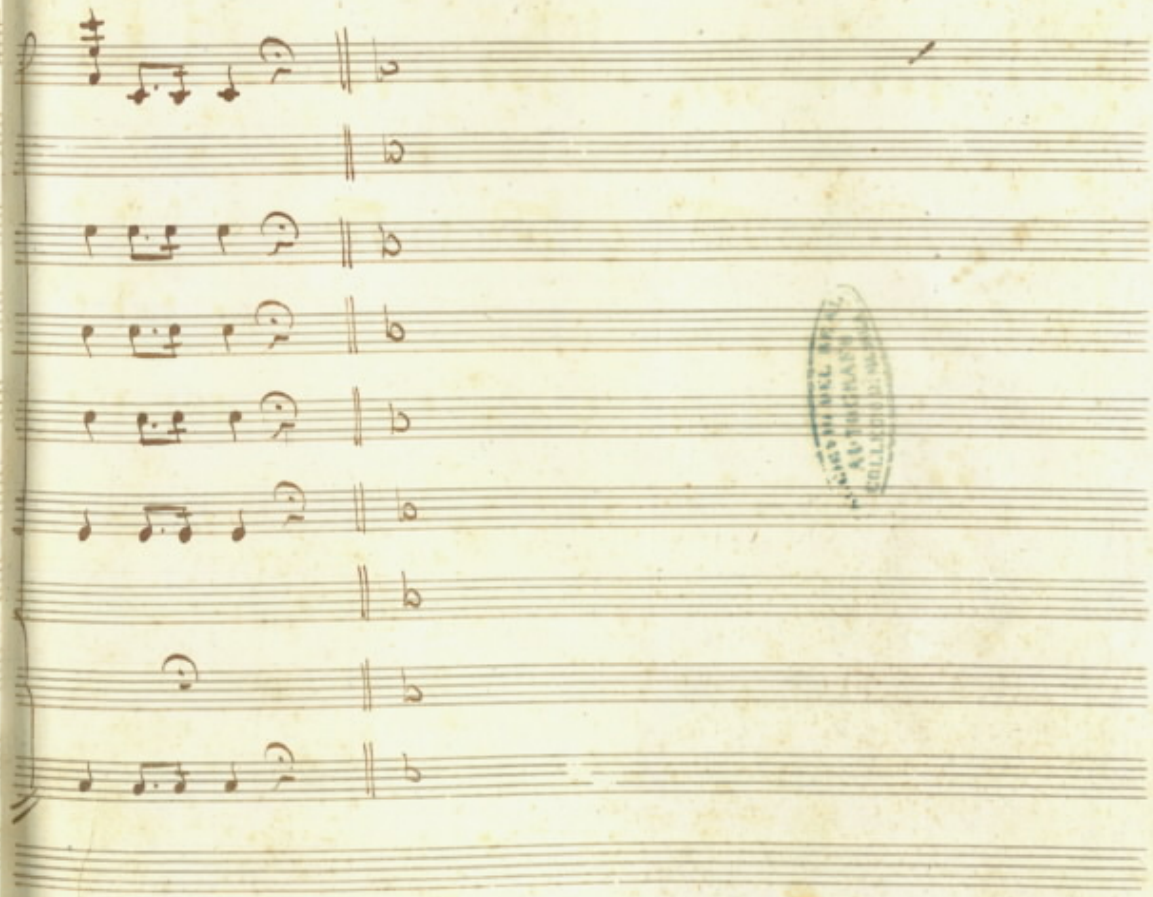
4. 80
17


te — me lo teme il mari — to lo
chie = ro colli ondo contras = tar colli


teme il mari-
nar
lo
teme il mari-
onde contra = star coll' onde contra=


nar il mari - nar il mari - nar
star contra = star contra = star
fp.
f.





Acm:

Rec:

Che nuovo stil di mendicar affetto pur m'è forza obliar chi son, chi

fui, ed adottar le stravaganze d'alcuni.

ARCHIVIO DEL TEATRO
ALIGHIERI
RAVENNA

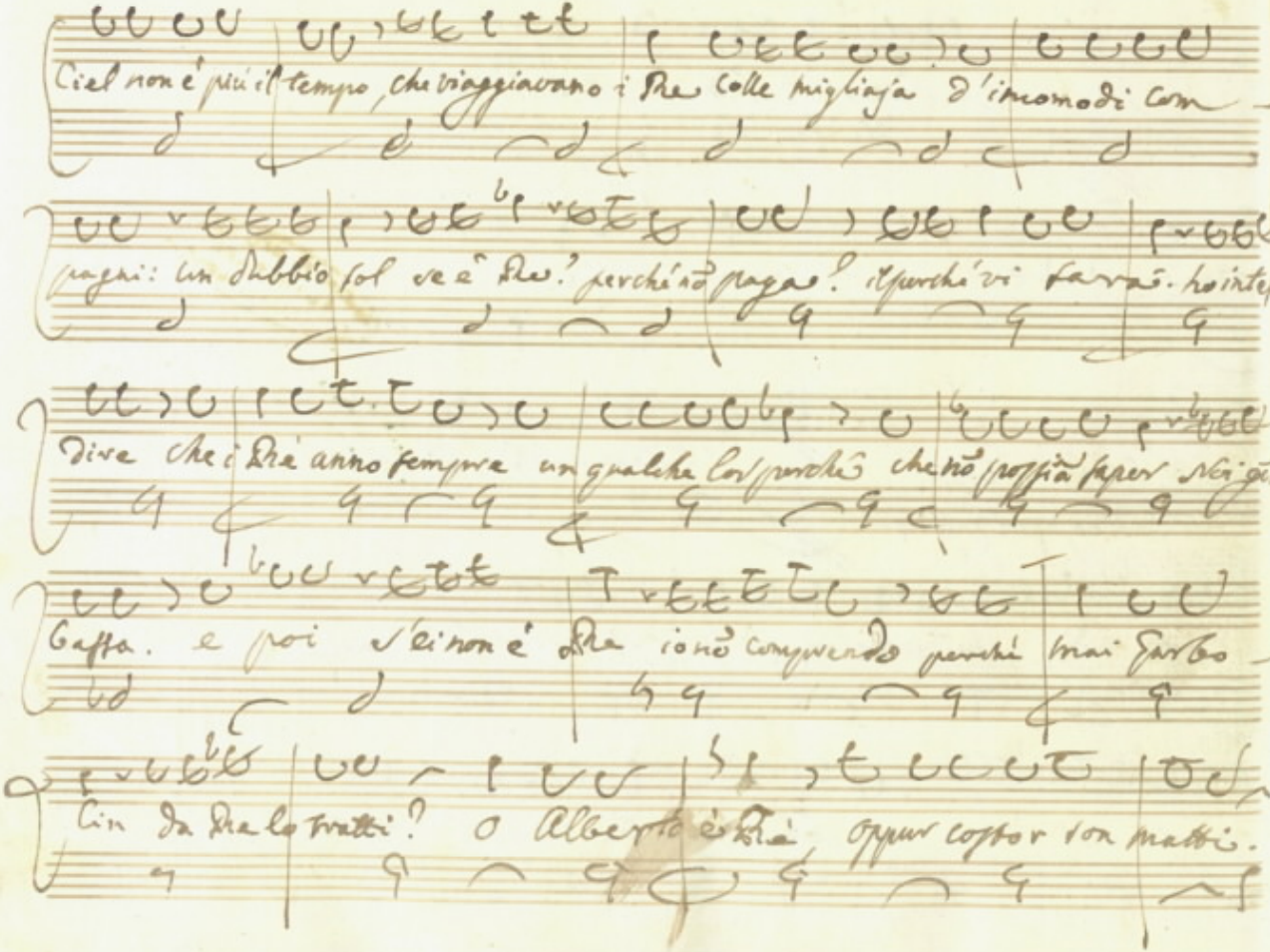
Scena Settima

Taddeo, e poi Gasparino.

(Da un biglietto scritto che riporta alla Camera del-

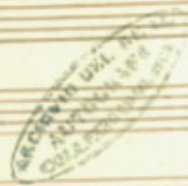
conte, udij, che Garbolin gli dava il titolo di Maestà, di sivo. Che di

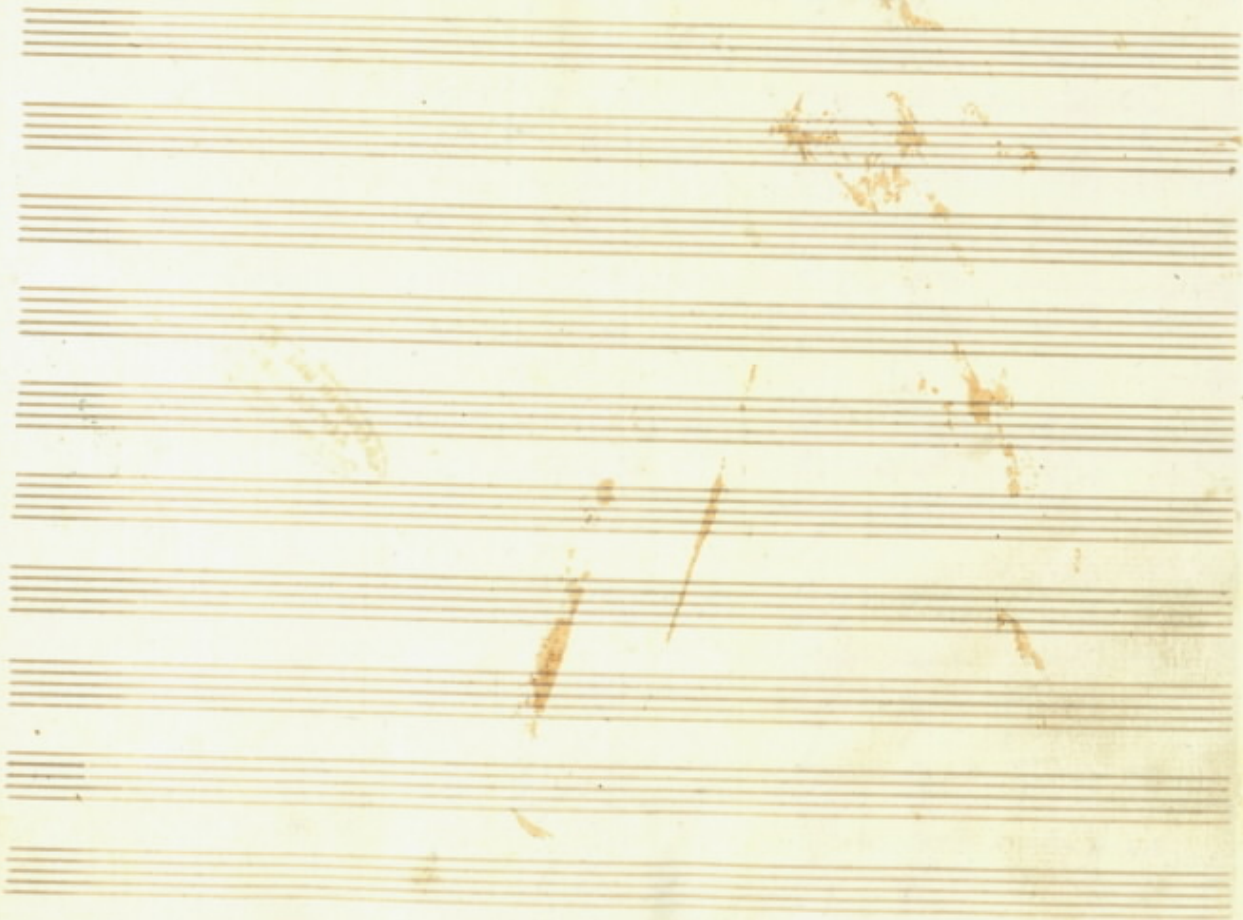
avvolo Voi dire! sarebbe mai un che viaggi incognito! Perché no: grazie al-


Ciel non è più il tempo, che viaggiavano i Dei colle migliaja d'incomodi con
pagni: un dubbio sol ce è Dio? perchè nò pagano? ripperchè vi farano. hoinfe
dire che è Dio anno sempre un qualche cosa perchè che nò possia saper ogni
Gatta. e poi s'è non è Dio io nò comprendo perchè mai Barbo
tin da Dio lo tratti? o Alberto è Dio, oppur coppor non matti.

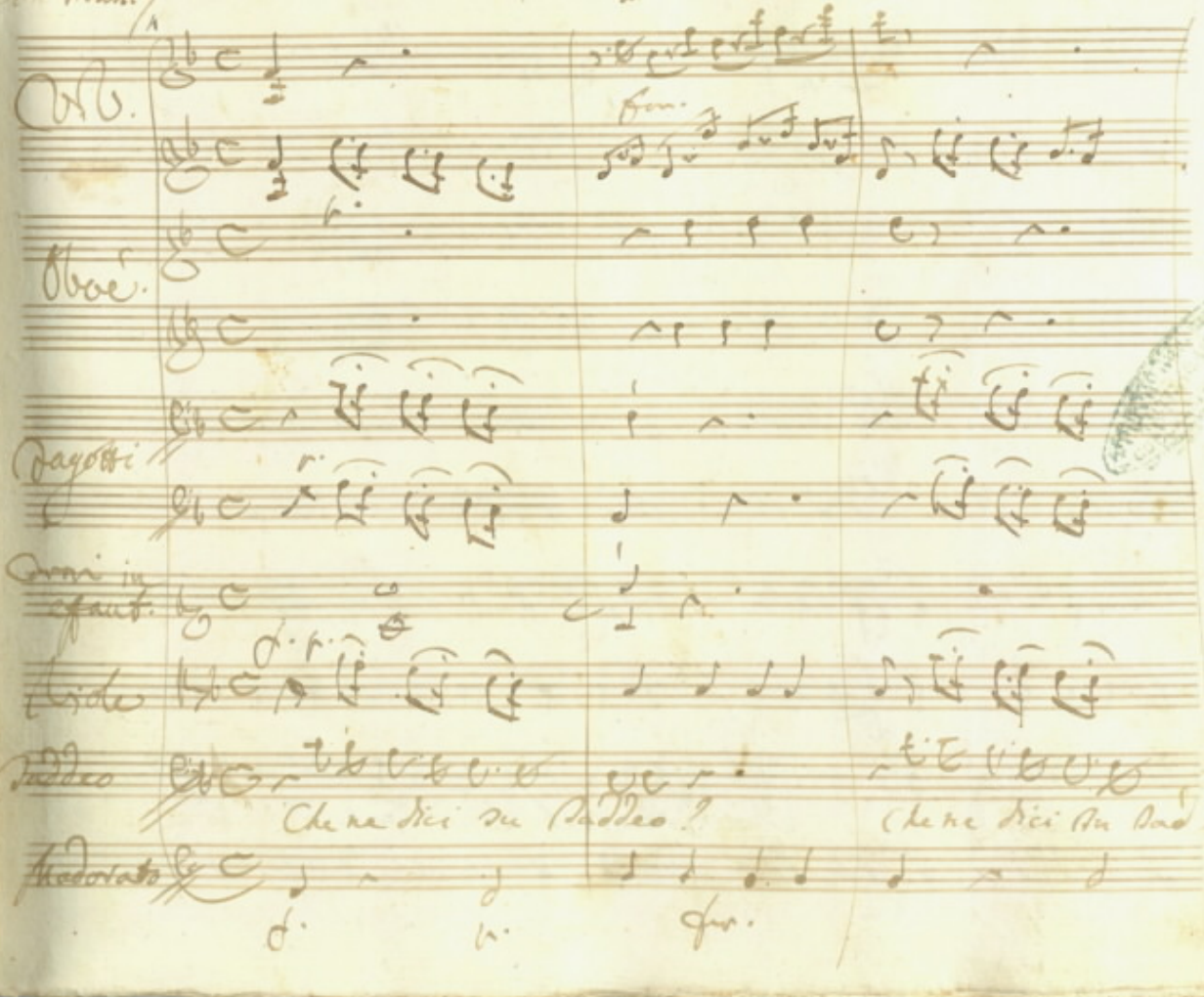
1

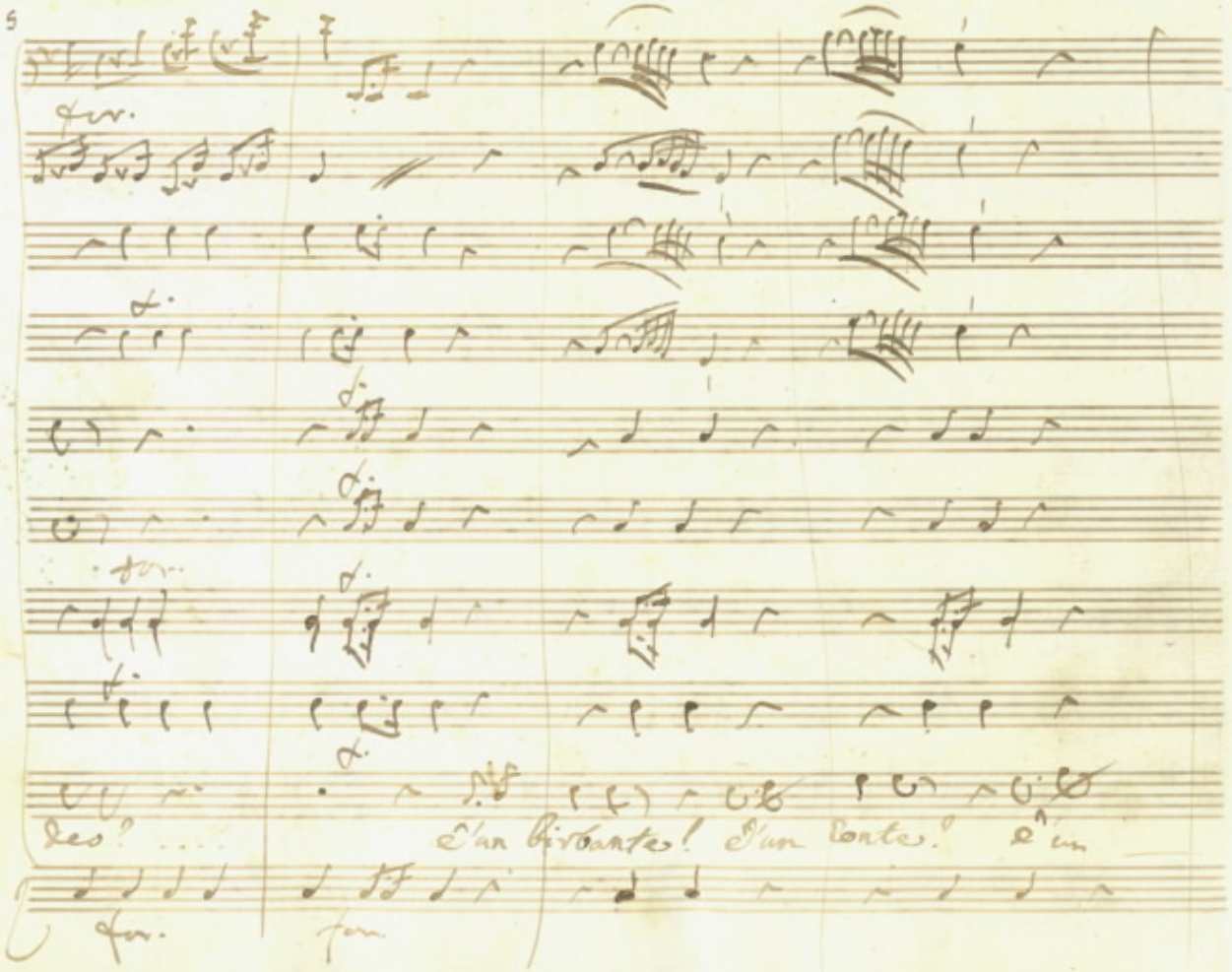
Segue Aria Paddre.

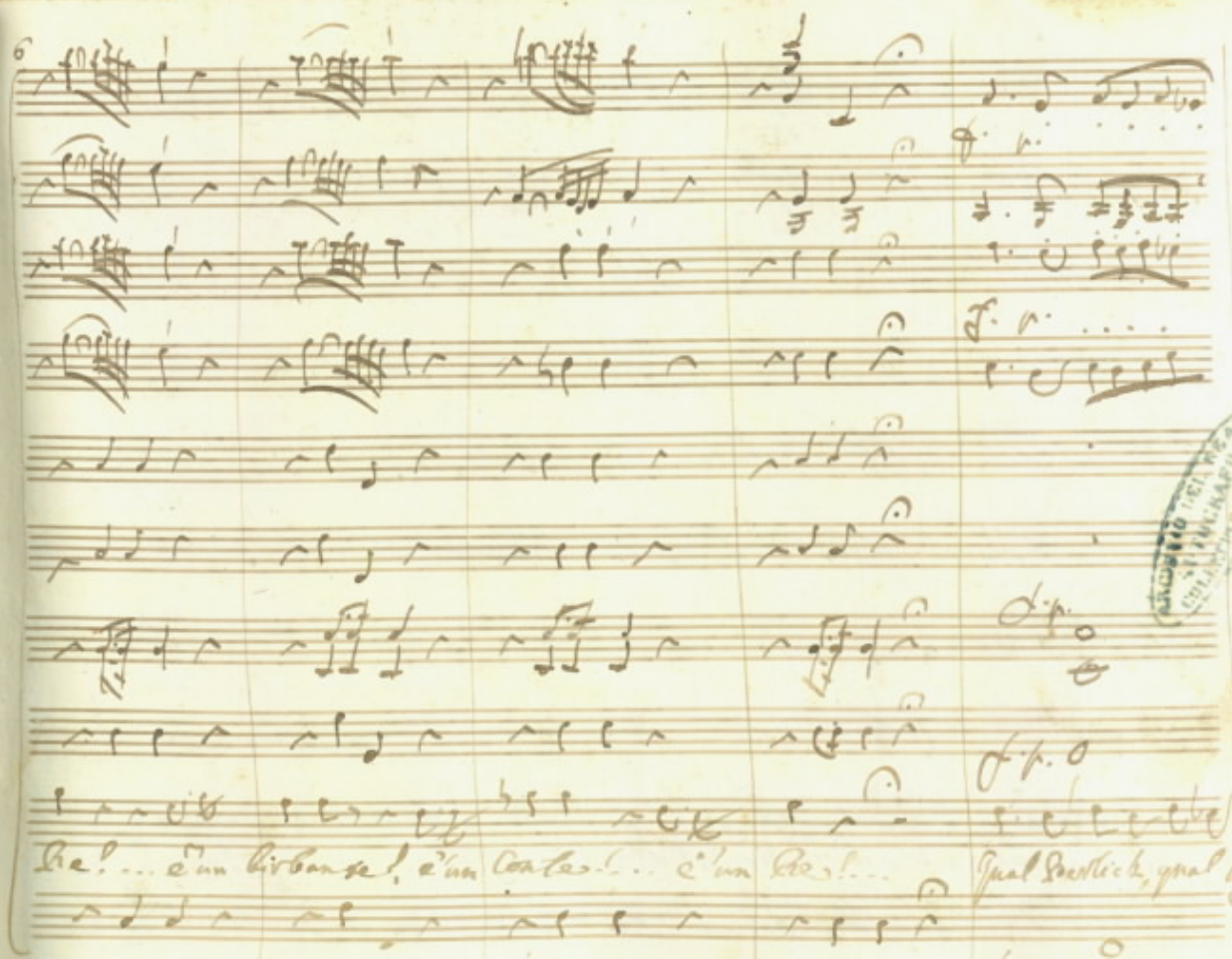




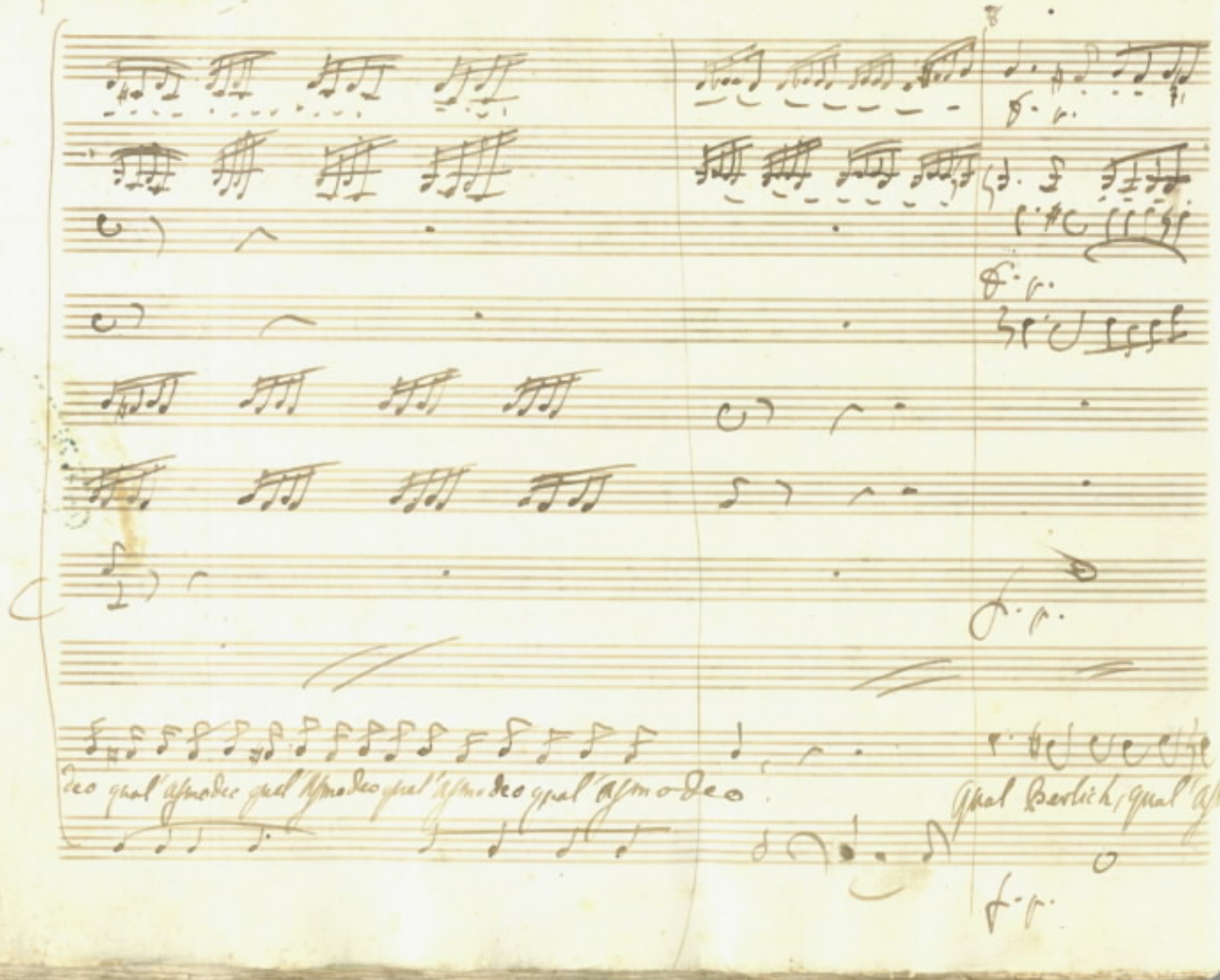
82
18.

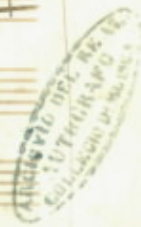

Vn.
Oboe.
Fagotti
Canto
Basso
Che ne dici su Padre?
Che ne dici su Pad
Violoncello


des! ....
d'un Cirbantes! d'un Conte! d'un



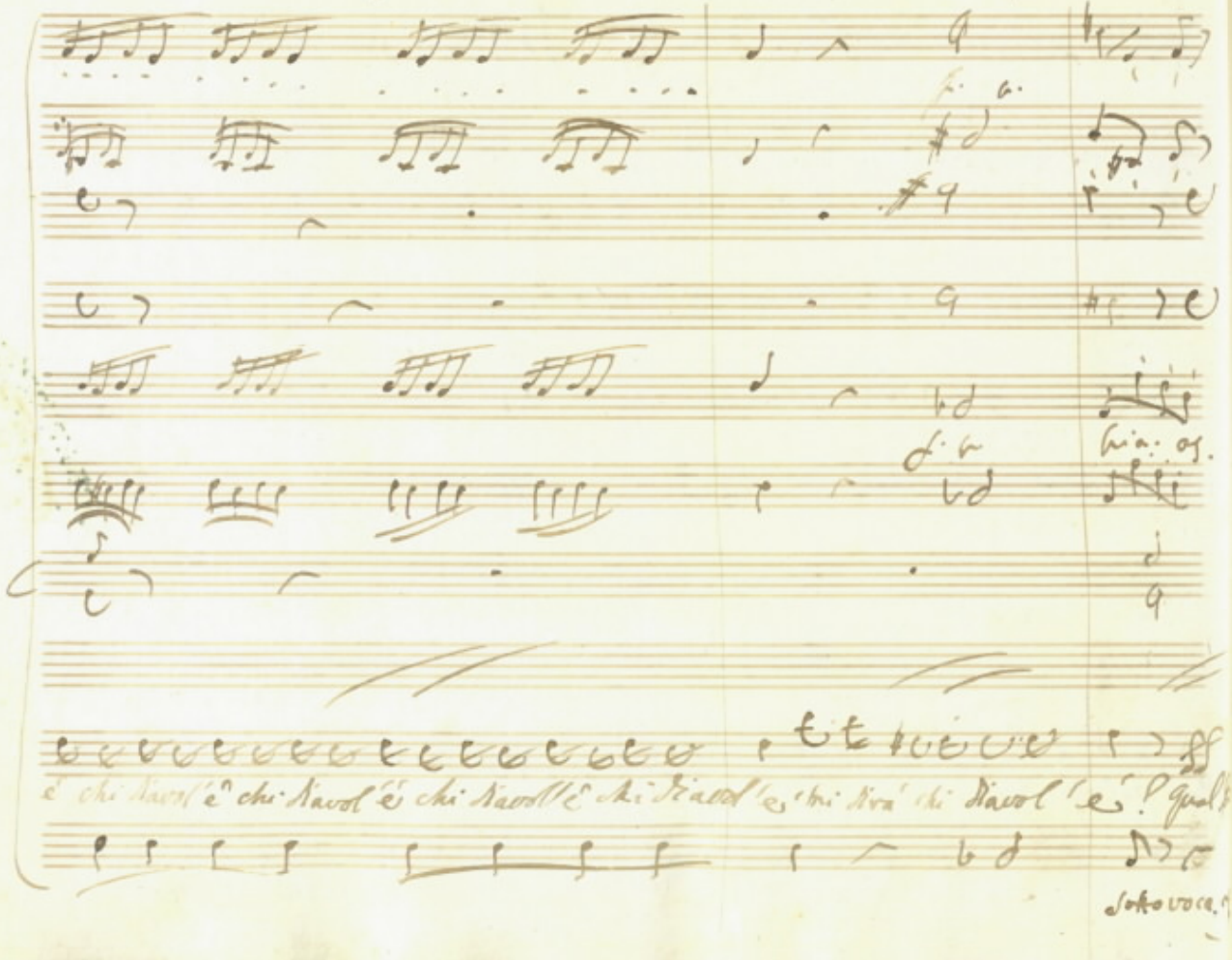
REGIO CONSERVATORIO DI MUSICA SAN PIETRO A MAIELLA NAPOLI

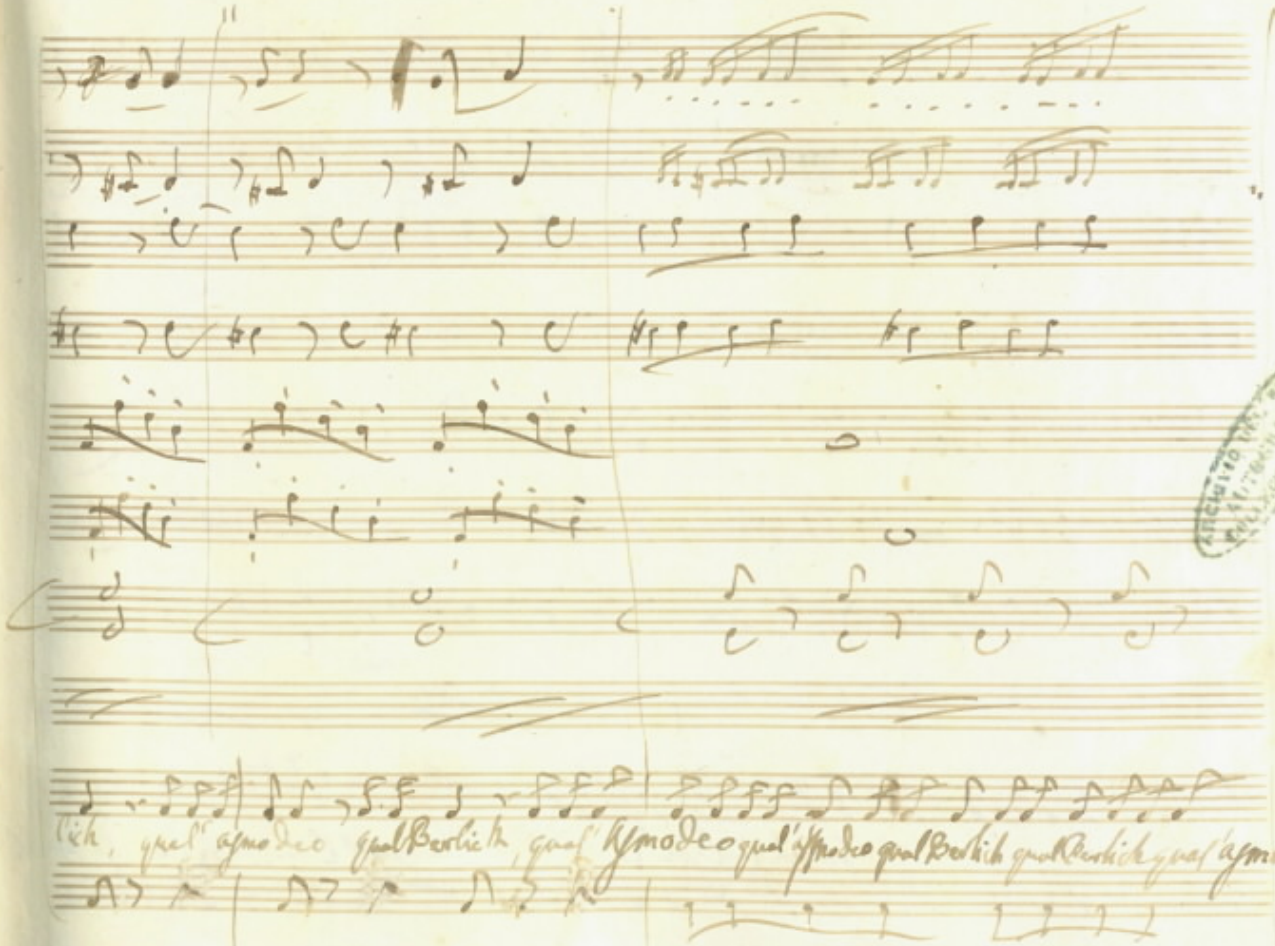

deo qual'asmodeo qual'asmodeo qual'asmodeo qual'asmodeo
qual Berlich, qual'as

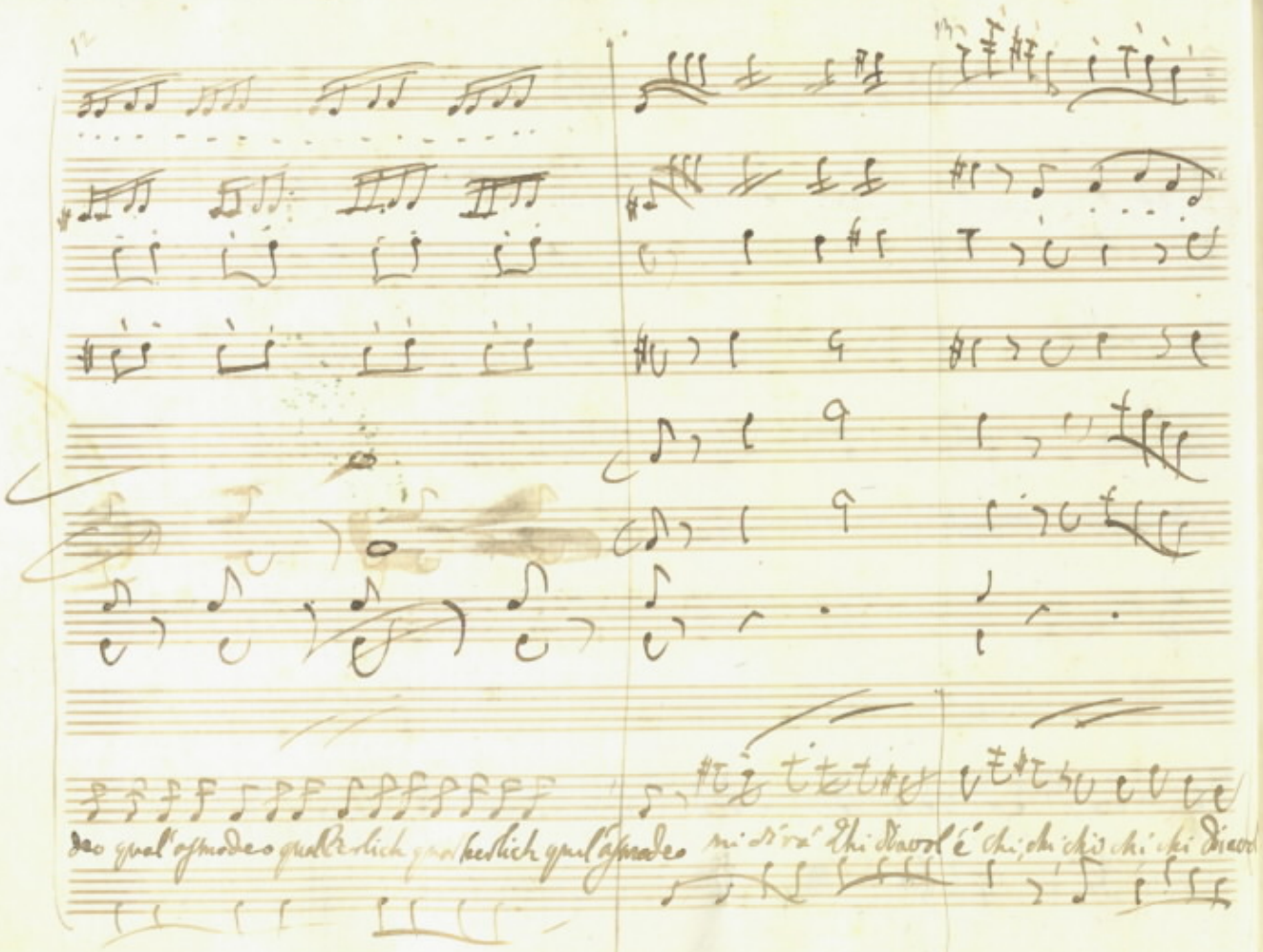


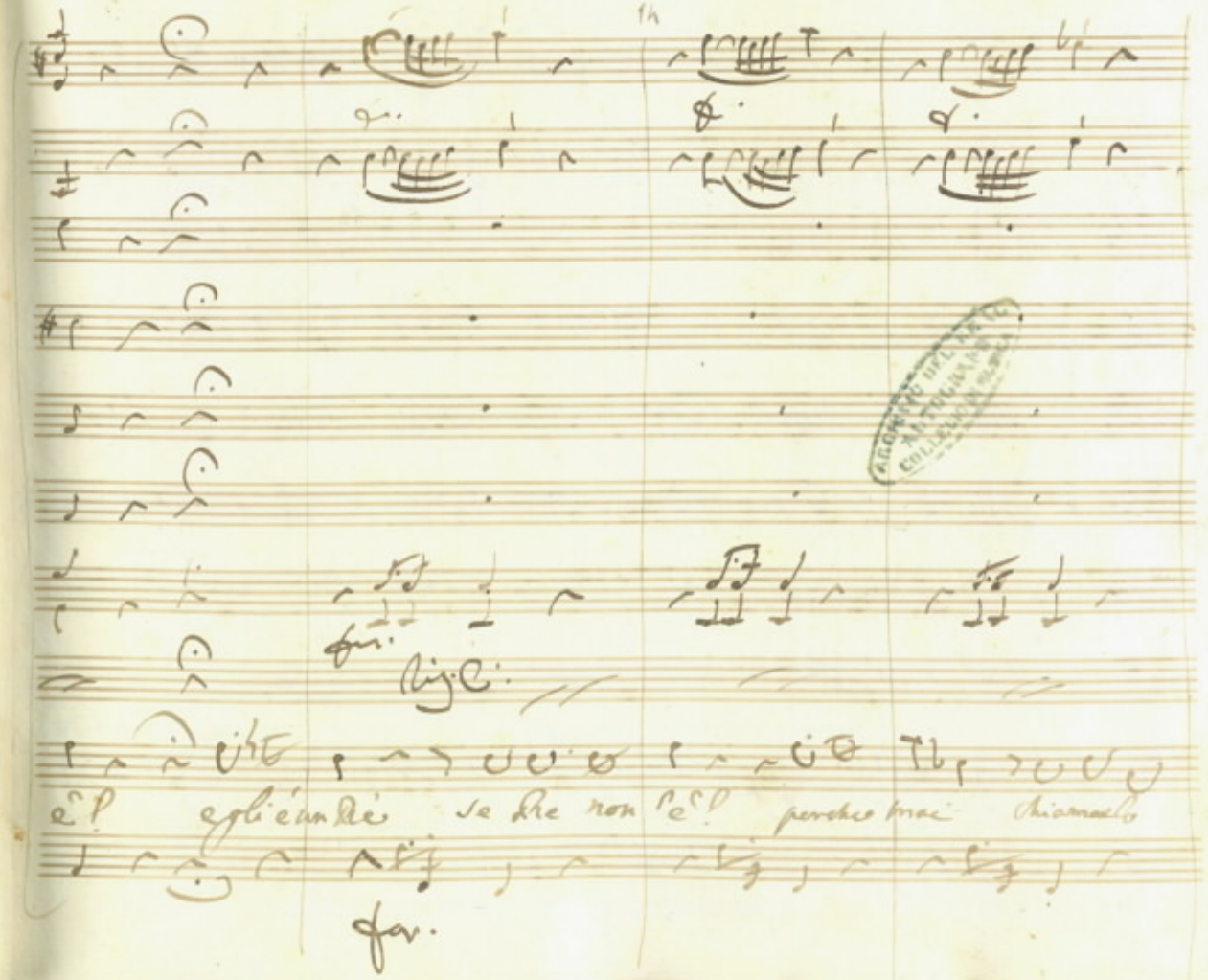
deo qual'Ajmodeo qual'Ajmodeo qual'Ajmodeo qual'Ajmodeo qual'Ajmodeo

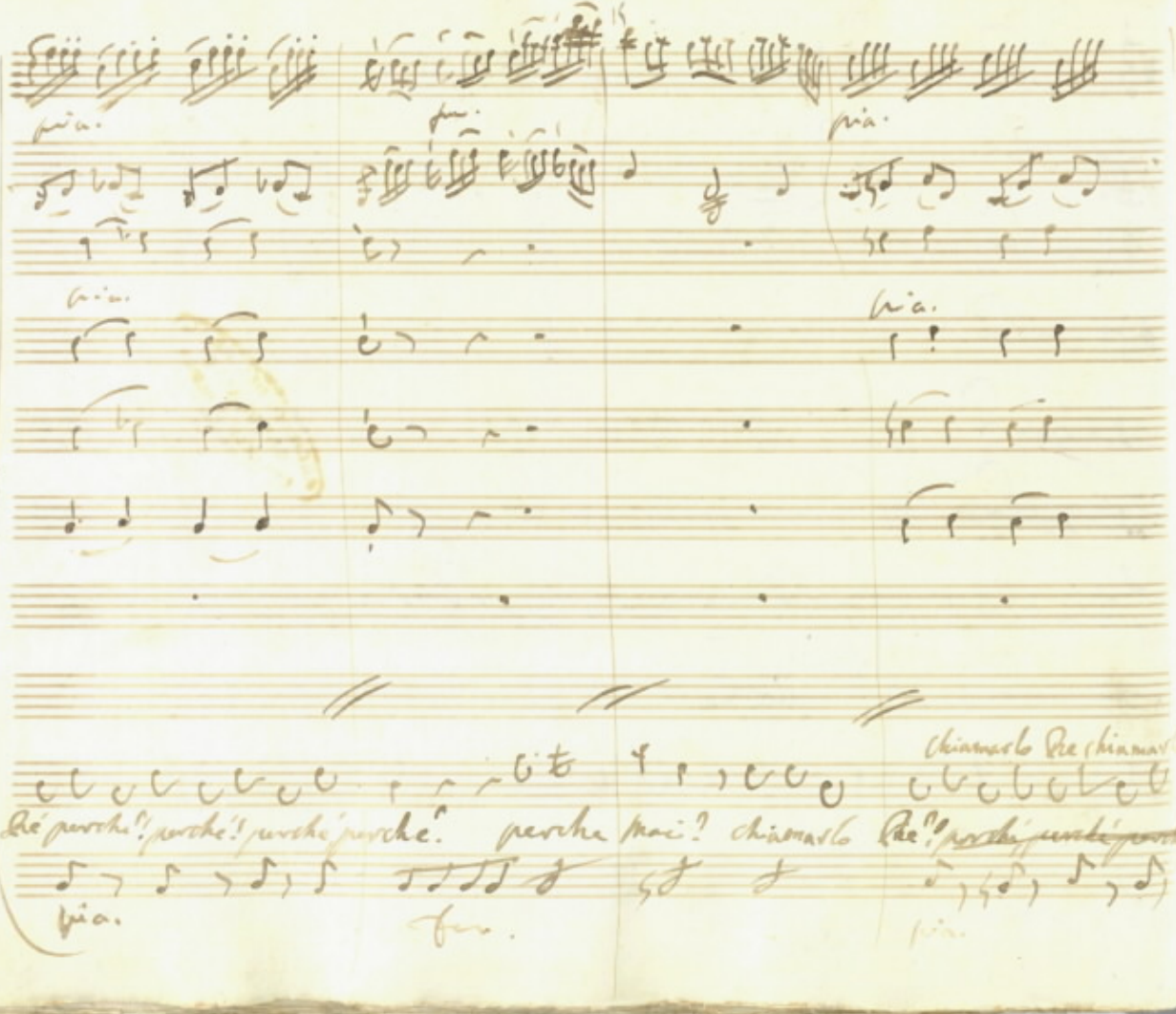
Mi dirà chi vuol

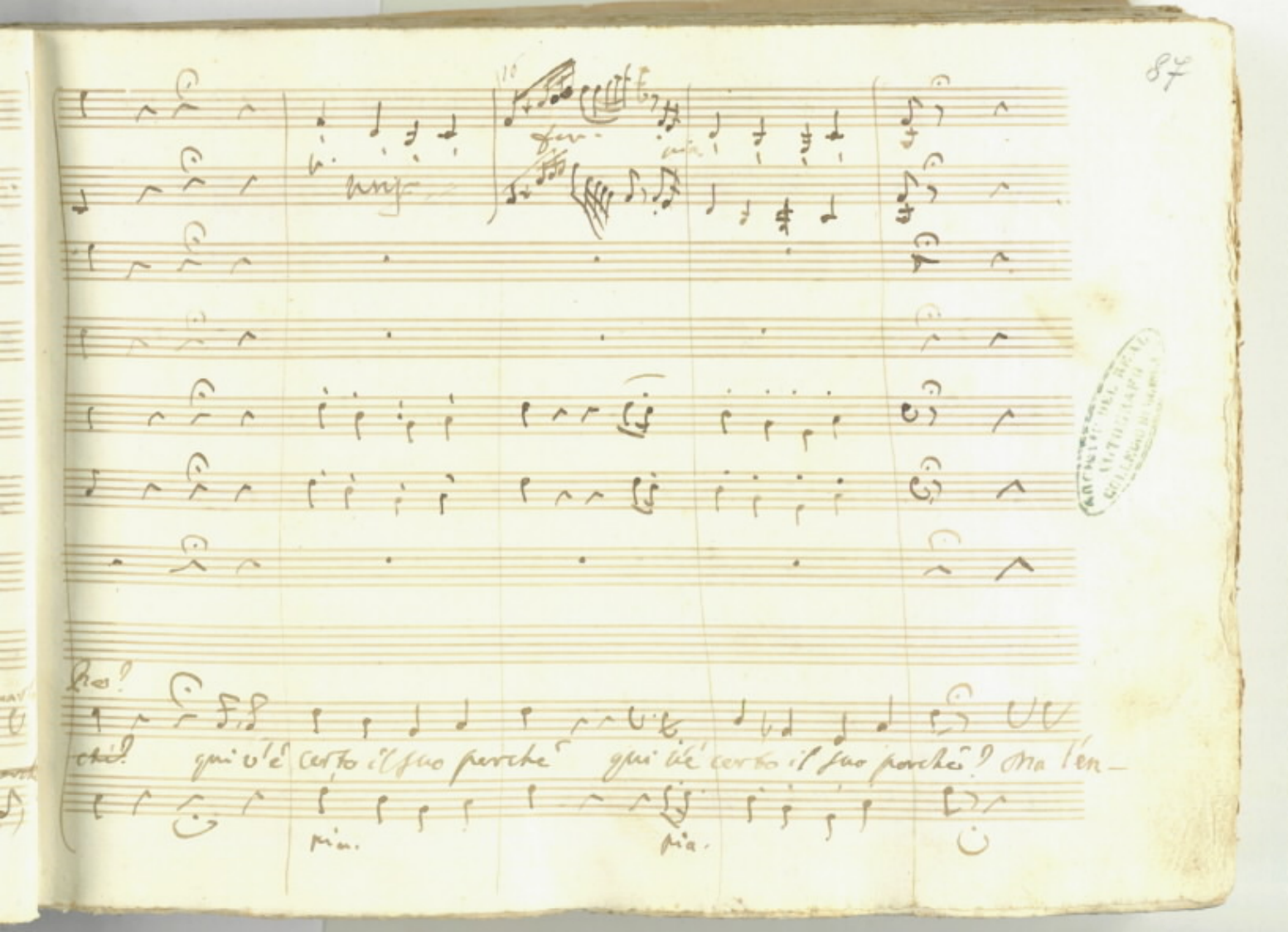

f. a.
Via: 05.
è chi Diavol è? chi Diavol è chi Diavol è chi Diavol è chi Diavol è? Qual'
sotto voce.

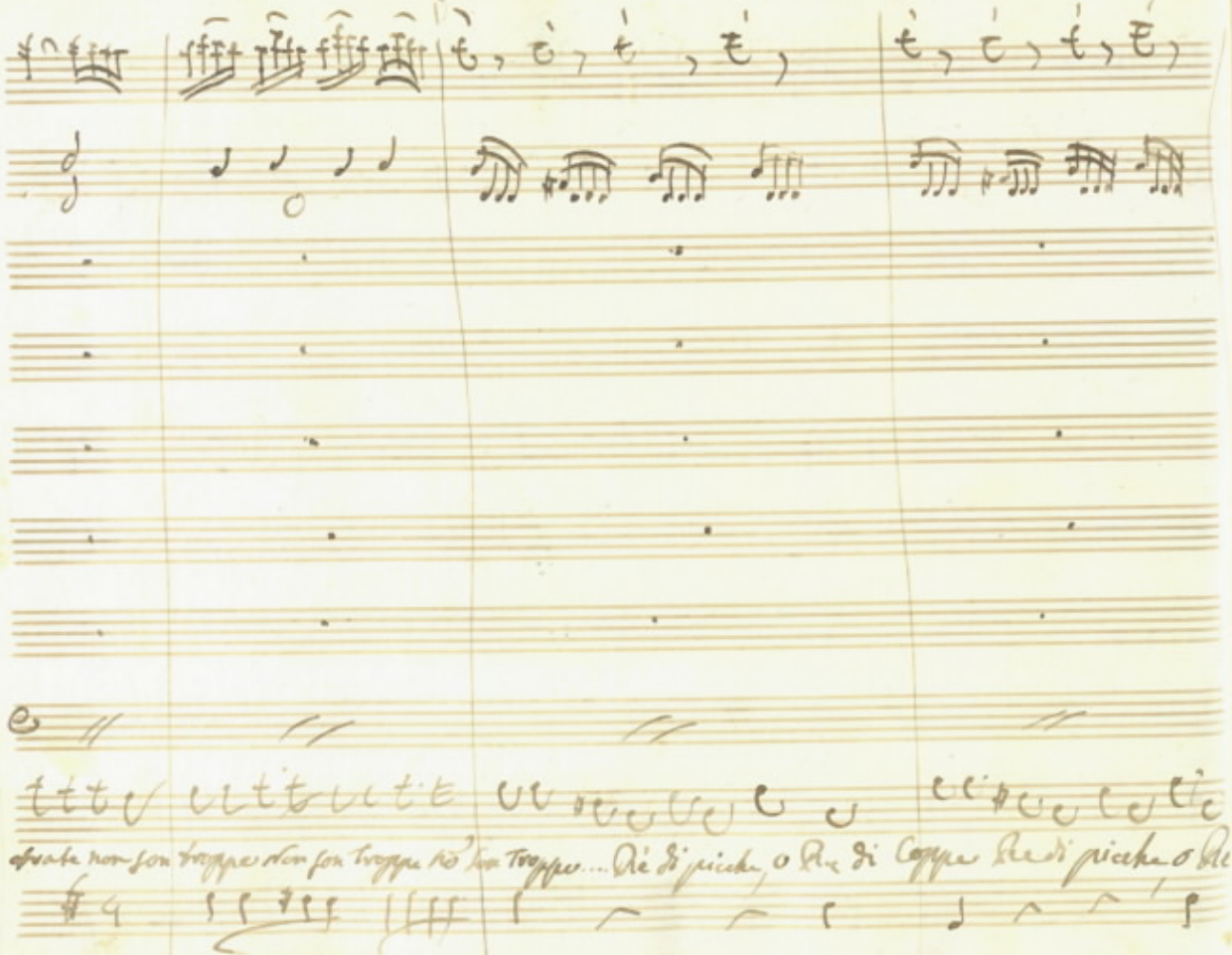

lich, qual' asmodeo qual Berlich, qual' Asmodeo qual' Asmodeo qual Berlich qual Berlich qual' asmo

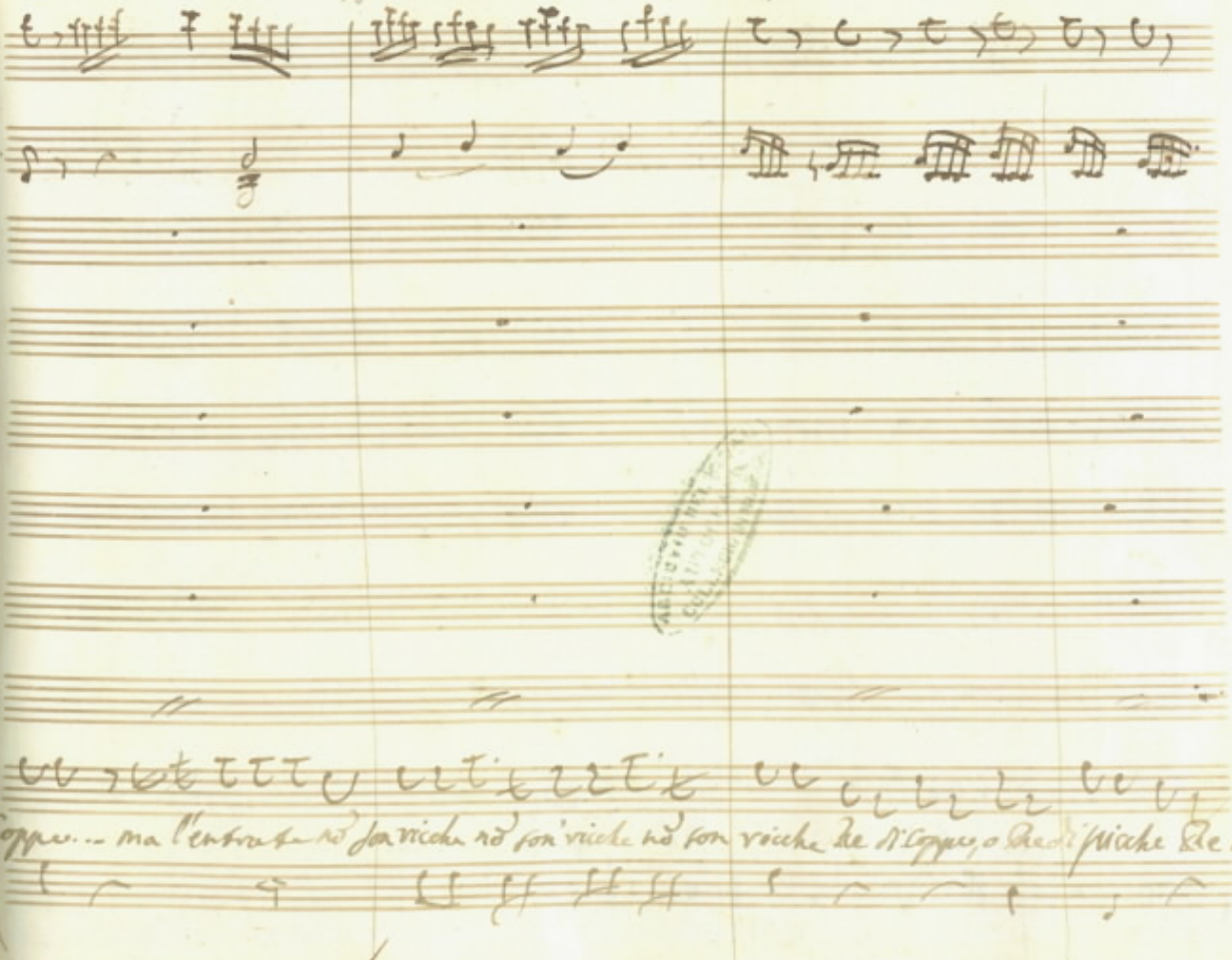

deo qual'ofmodeo qualch lich qualchesslich qual'ofmodeo
mi sirà Chi diavol è chi chi chi chi chi diavol

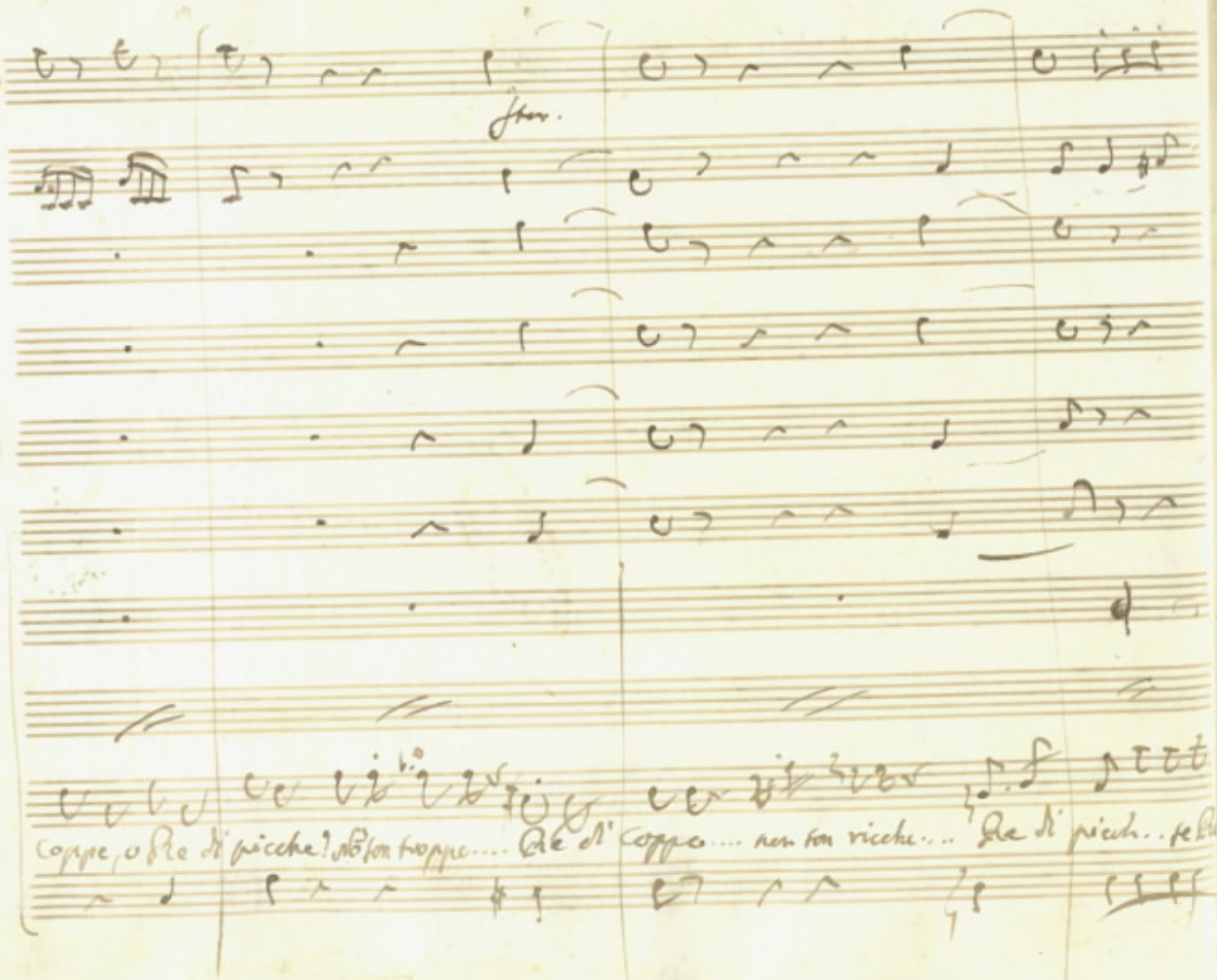

fin: lig:
e? eglie andò se Lhe non e? perchè mai chiamollo
fp.

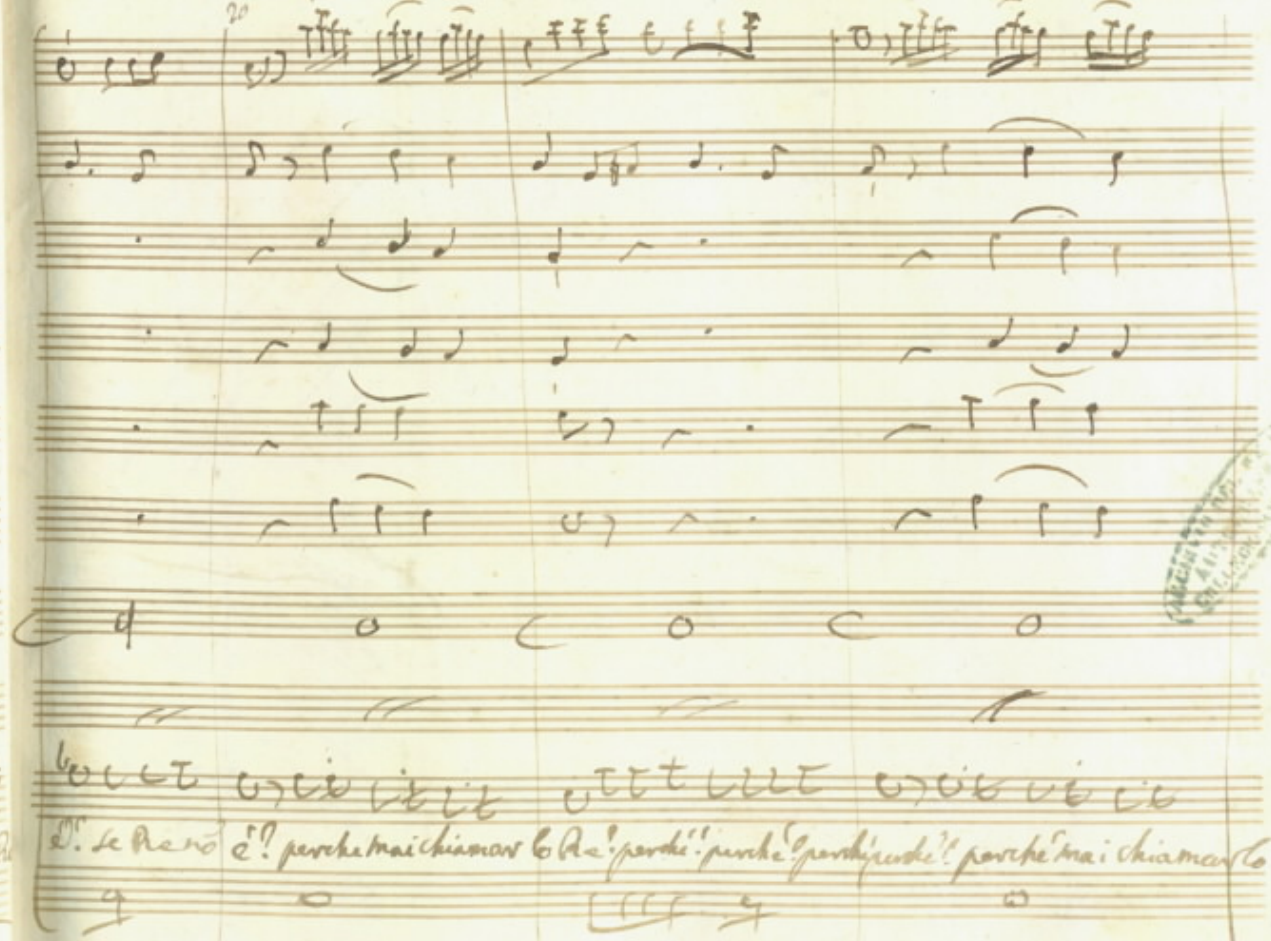

pia.
pia.
pia.
pia.
pia.
chiamarlo Re chiamarlo
Re perche? perche? perche perche. perche mai? chiamarlo Re? perche perche perche
pia.
for.
pia.

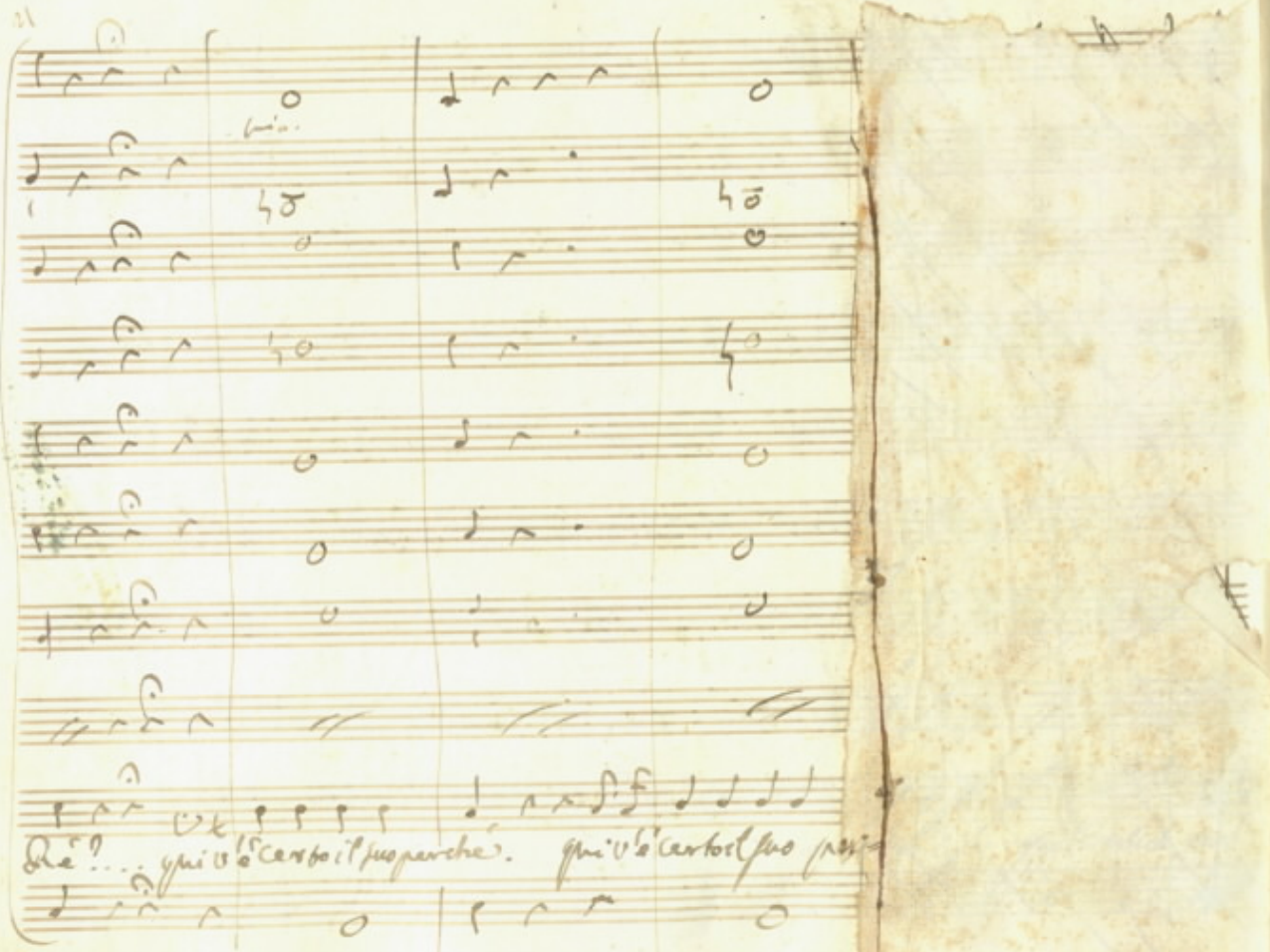

Che!
chè! qui v'è certo il suo perchè qui v'è certo il suo perchè? Ma ten-
mia. mia.


Quante non son troppe non son troppe nò non son troppe... Re di picche o Re di Coppe Re di picche o Re


Coppe... ma l'entrate nō son riche nō son riche nō son riche de d'Coppe, o Rede fliche de d'

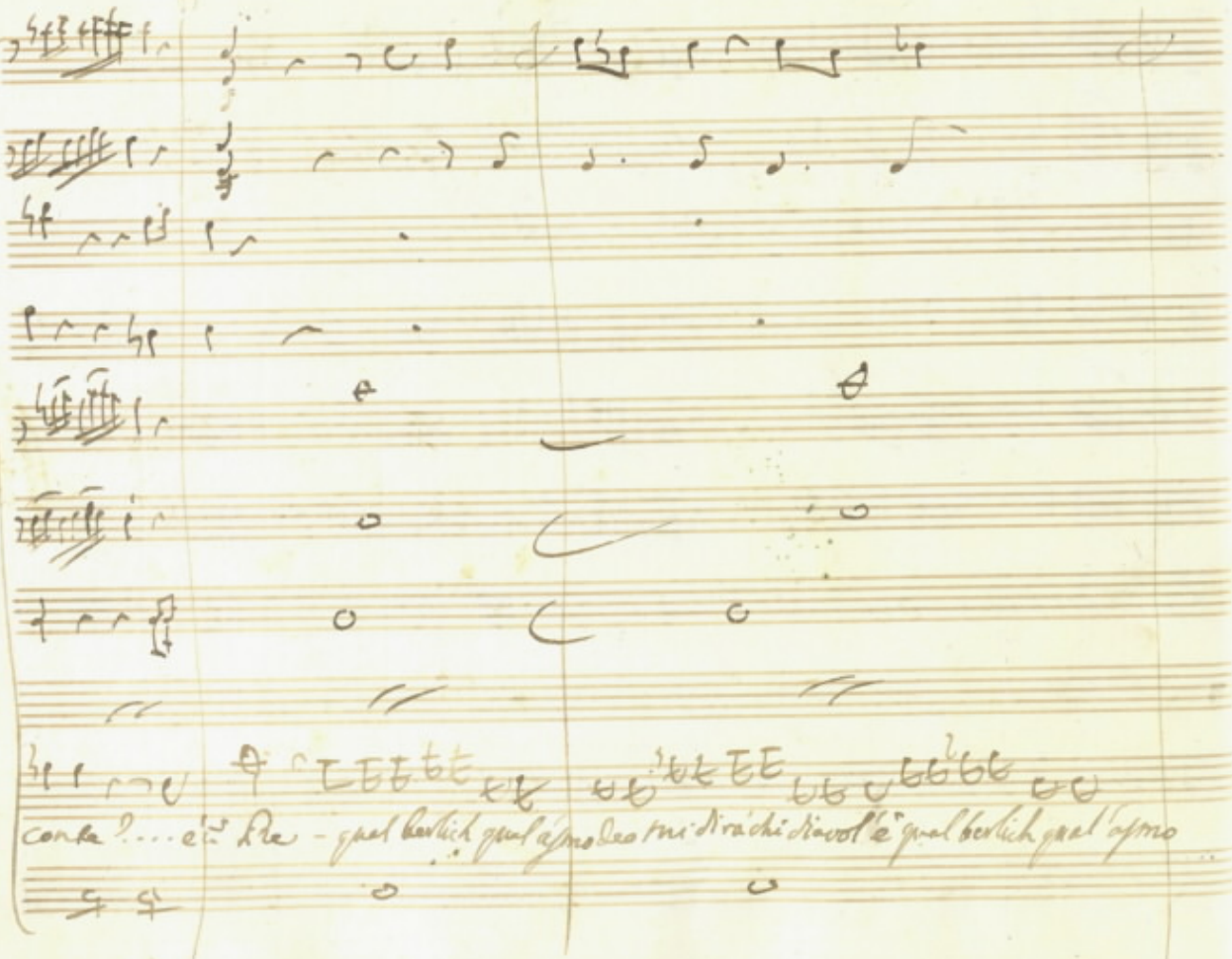

Coppe, o Re di picche! non son troppe.... Re di Coppe.... non son ricche.... Re di picch..

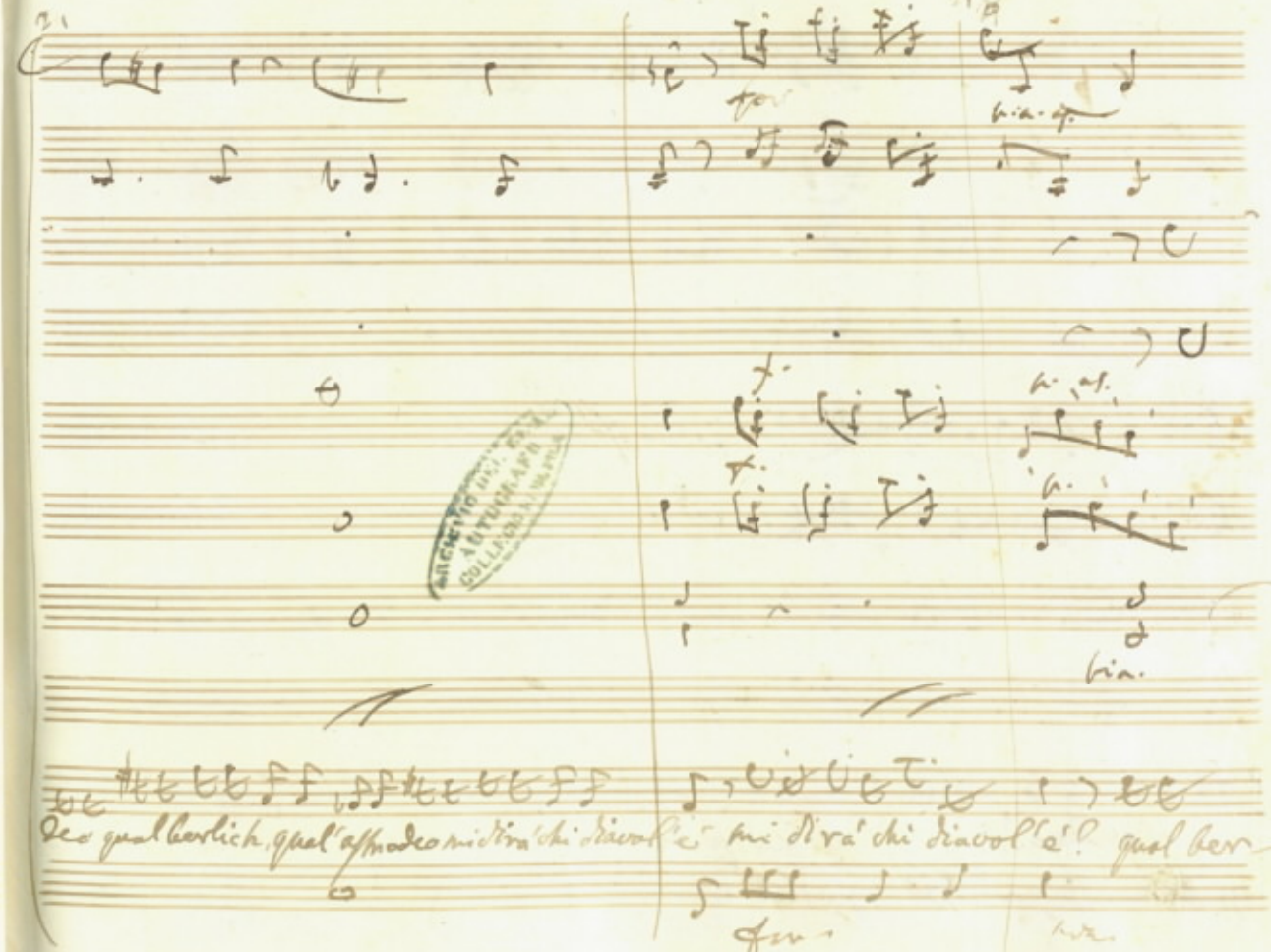

20
Sf. se Rend è? perche mai chiamar ti Re! perdi! perche? perdi perde? perche mai chiamarti

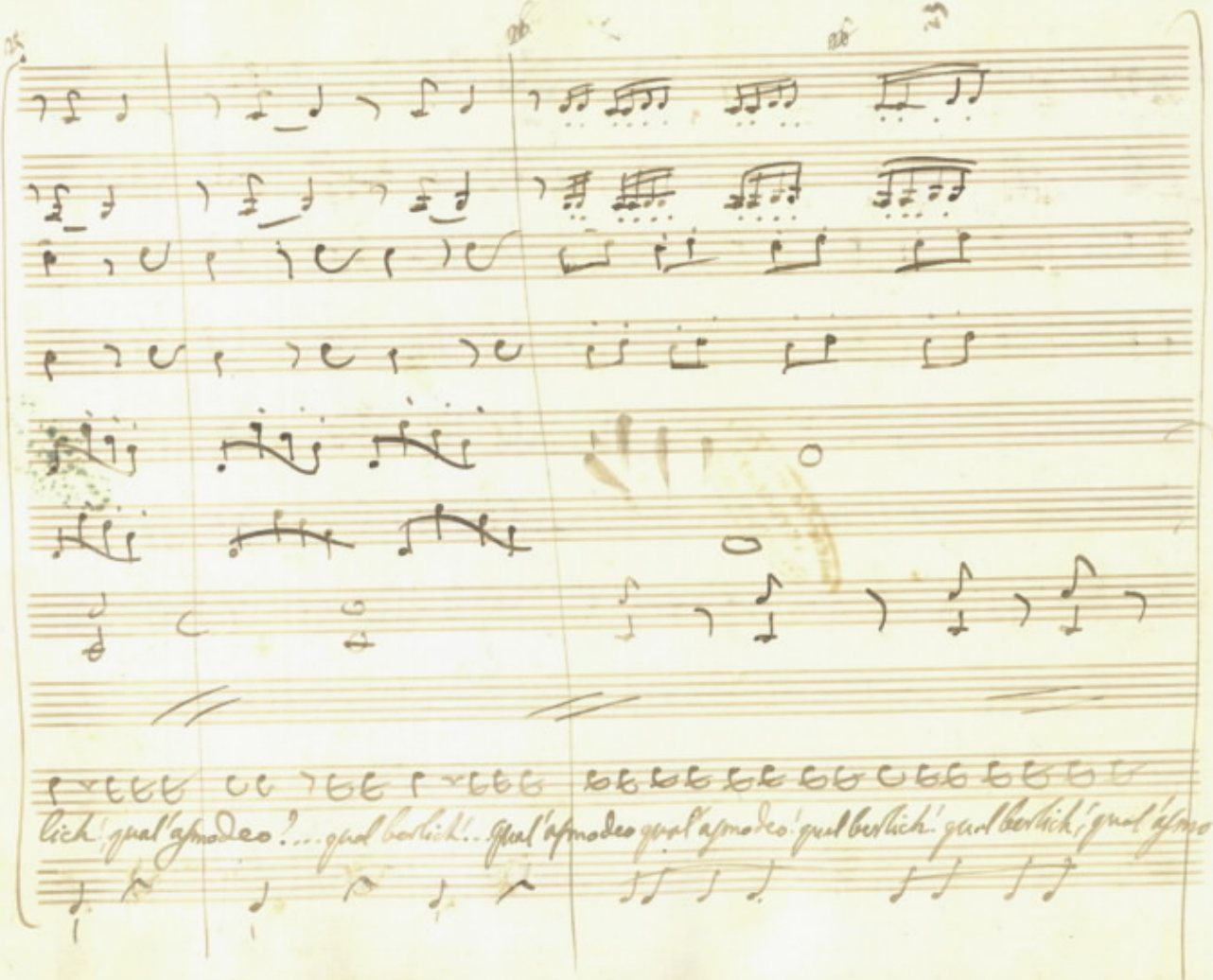

Che?... qui v'è scritto il suo perche. qui v'è scritto il suo

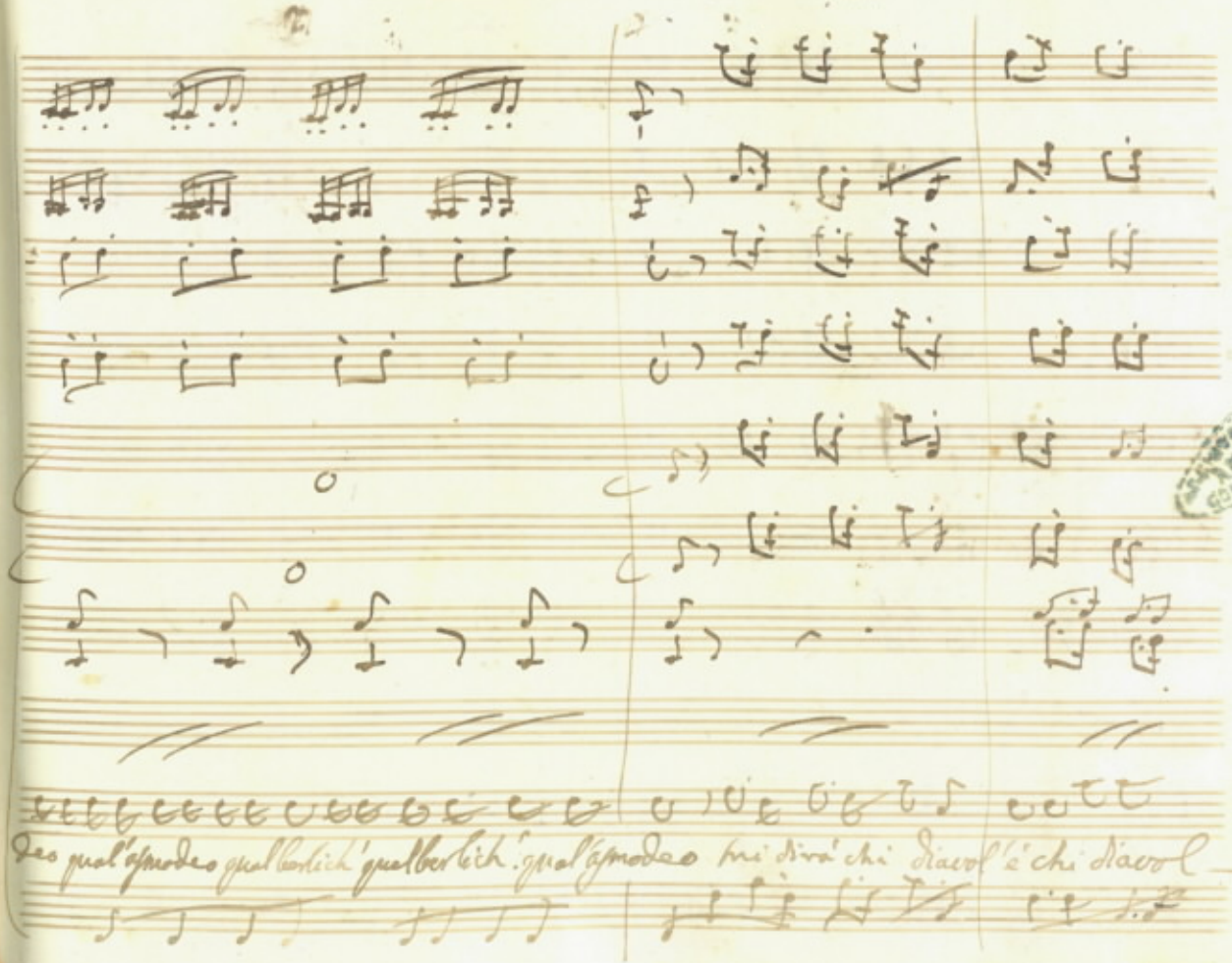
ig.

che?... è un Birbante... è un Conte è un Re?... è un birbante... è un

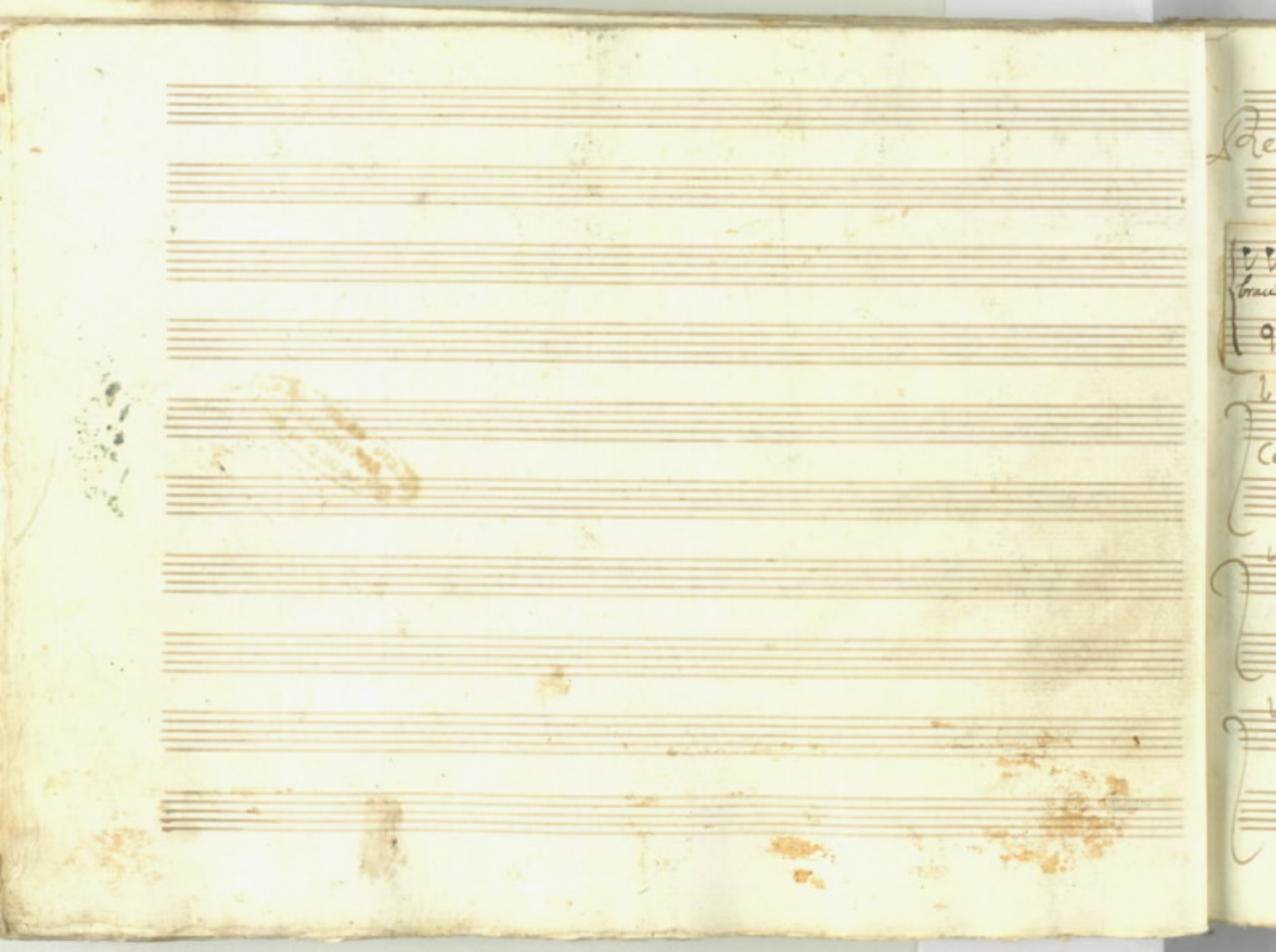

conte?.... e: Re - quel berlich quel'aspetto dei tuoi di rà chi dirà vol'è quel berlich quel'aspetto


Des qual berlich, qual'asmadeo mi dirà chi diavol è! mi dirà chi diavol è! qual ber


lich, gual'asmodeo?... gual berlich.. gual'asmodeo gual'asmodeo, gual berlich, gual berlich, gual'asmo


Deo qual'é modo qual berlich qual berlich qual'é modo mi dirà chi diavol è chi diavol

S. Chi diavol'a mi dirà chi diavol'a



Num.° V. S.

94

20.

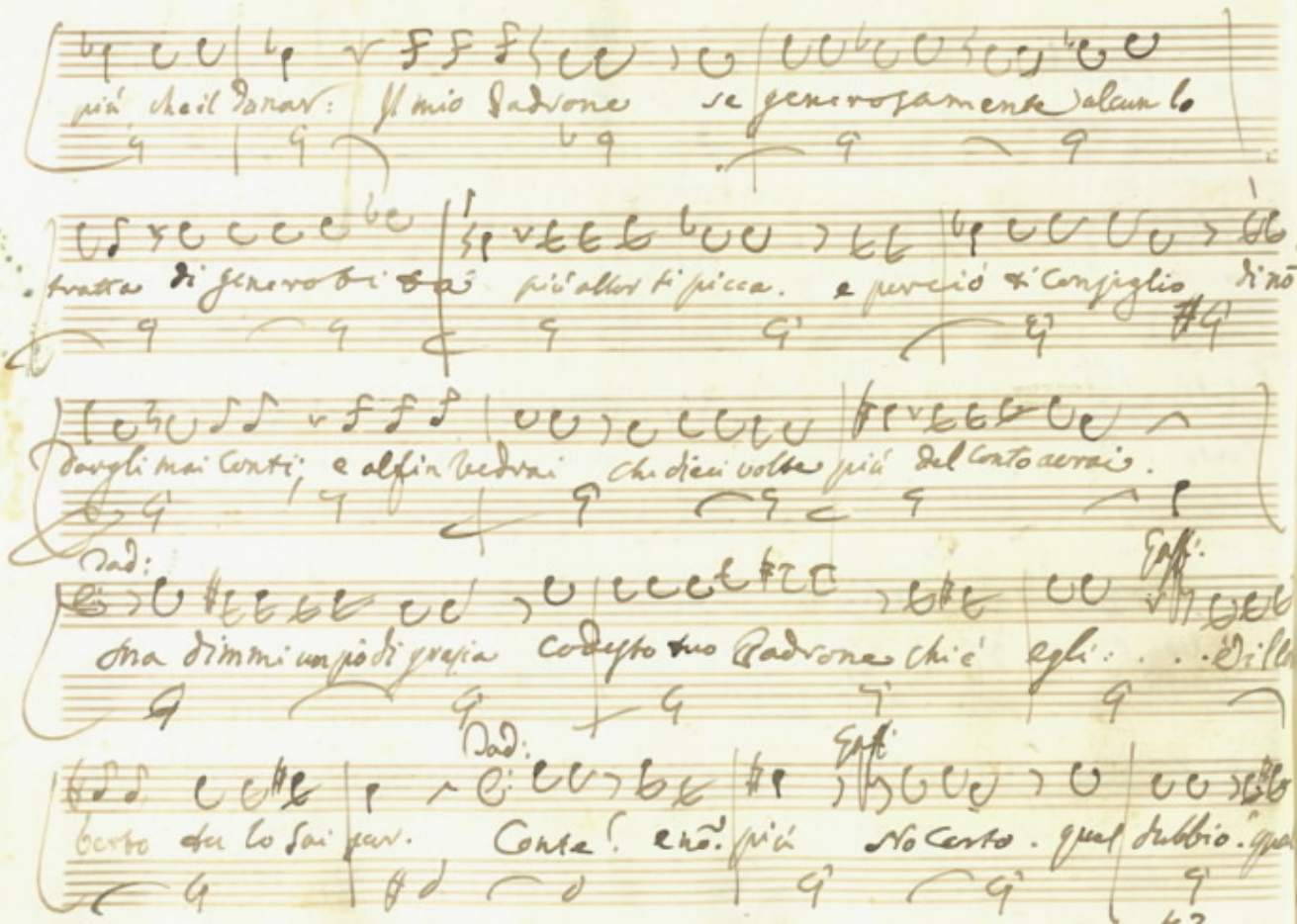
Dor. Paddeo, e Gaffurio. Pad: Gaff: Una Carbolino è qua. Paddeo t'ab-

Pad: bracciu, tu sei un trav'llom. Con quella sua gravità pathetica Costui mi vuol pagar di complimenti; e'l

Gaff: Conto! amico Il conto tuo ne più di poveto, ne più giusto esser

Pad: può: e perchè appunto fi' one.sto sei, io darti un buon consiglio. Dunque tu

Gaff: vieni a darmi consiglio, e non domar? di, ma un consiglio che val


più che il donar: Il mio Padrone se generosamente alcun ho
tratta di generosità più oltre si picca. e perciò ti Consiglio dirò
dargli mai Conti; e alfin vedrai che dieci volte più del Conto avrai.
Pad:
Effi:
ma dimmi un poco di grazia Codesto tuo Padrone chi è egli: . . . Dillo
Pad:
Effi:
certo che lo sai ben. Conte! ehm: più No Certo. qual dubbio. qua
#3

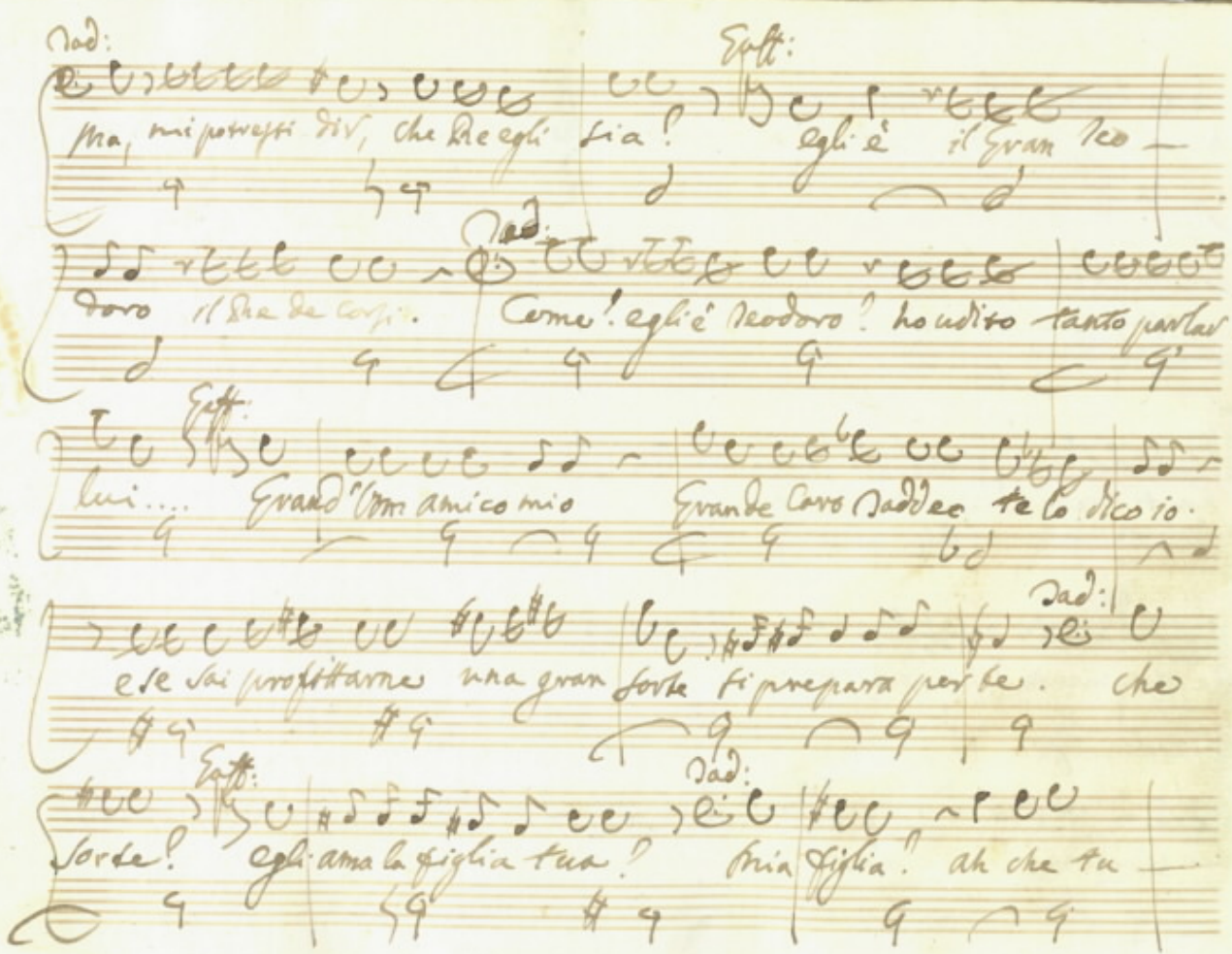
Dad:
manda la comorra, qualcun nella Locanda?! No, ma impuffati poi anzi presso al-

Satt:
vostro quartier vdii che tu Re lo chiamavi. Oh Dio Carra Taddeo che

Dad.
non ti senta alcun. Ciò che ascoltasti per Carità non t'esca mai di bocca. Guarda un

Satt:
Re veramente? e perché tanto teme di palesarsi? Li Capi vuole ucci-

Dad.
dar i spettacoli, ale feste che vorria dargli la Città, e il Senato.


Dad:
Ma, mi potresti dir, che Re egli sia!
Eglì è il Gran Teo
Dad.
doro il Re de Corsi.
Come! egli è Teodoro! ho udito tanto parlar
Eff.
lui.... Grand'Uom amico mio
Grande Eroe Taddeo te lo dico io.
Dad:
e se sai profittarne una gran sorte ti prepara per te. che
Eff:
Sorde! egli ama la figlia tua!
Dad:
mia figlia! ah che tu

Gatt: Tad:

Scherzi. Fidati a me io non t'ingano. E poi.... Non può mia figlia offerta

Gatt:

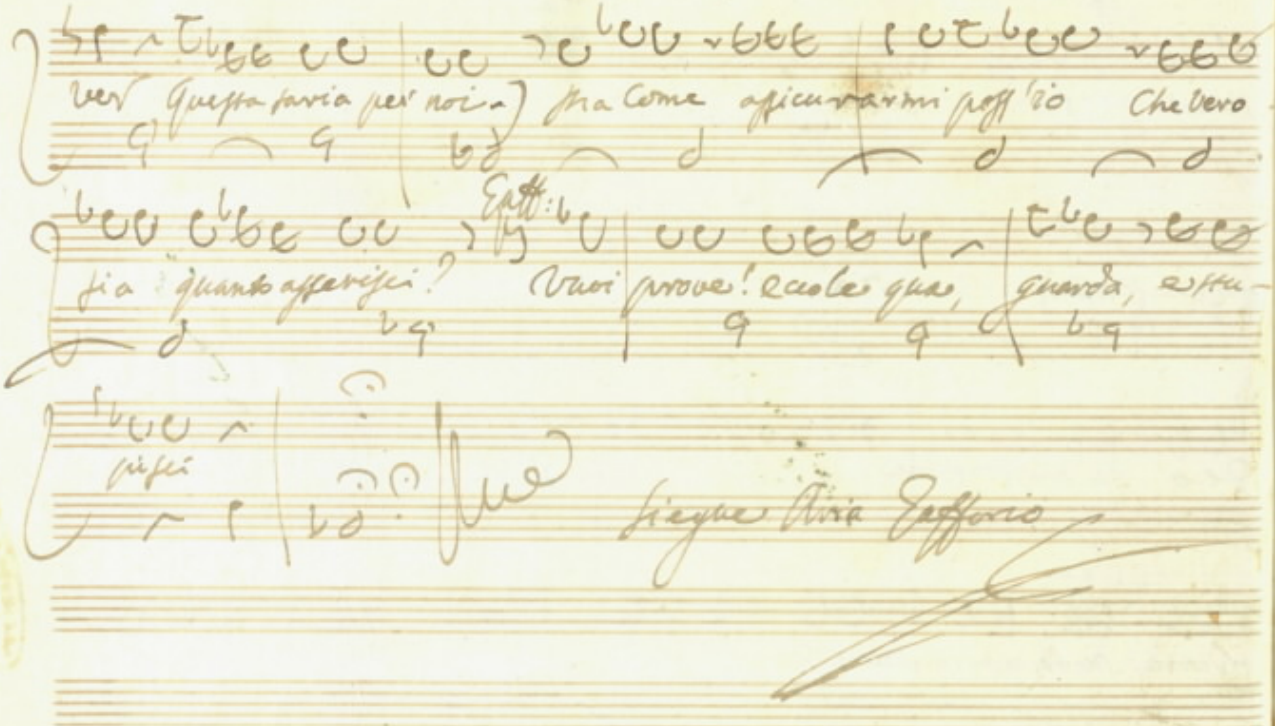
sposa. Il mondo.... Tu vedi ben... l'onor... già mi capisci. Capisco ben Tad-

deo tu hai ragione. E perciò il mio Padrone pensa seco con-

trarre matrimonio secreto, il qual con tempo potrebbe pubblicarsi.

Tad:

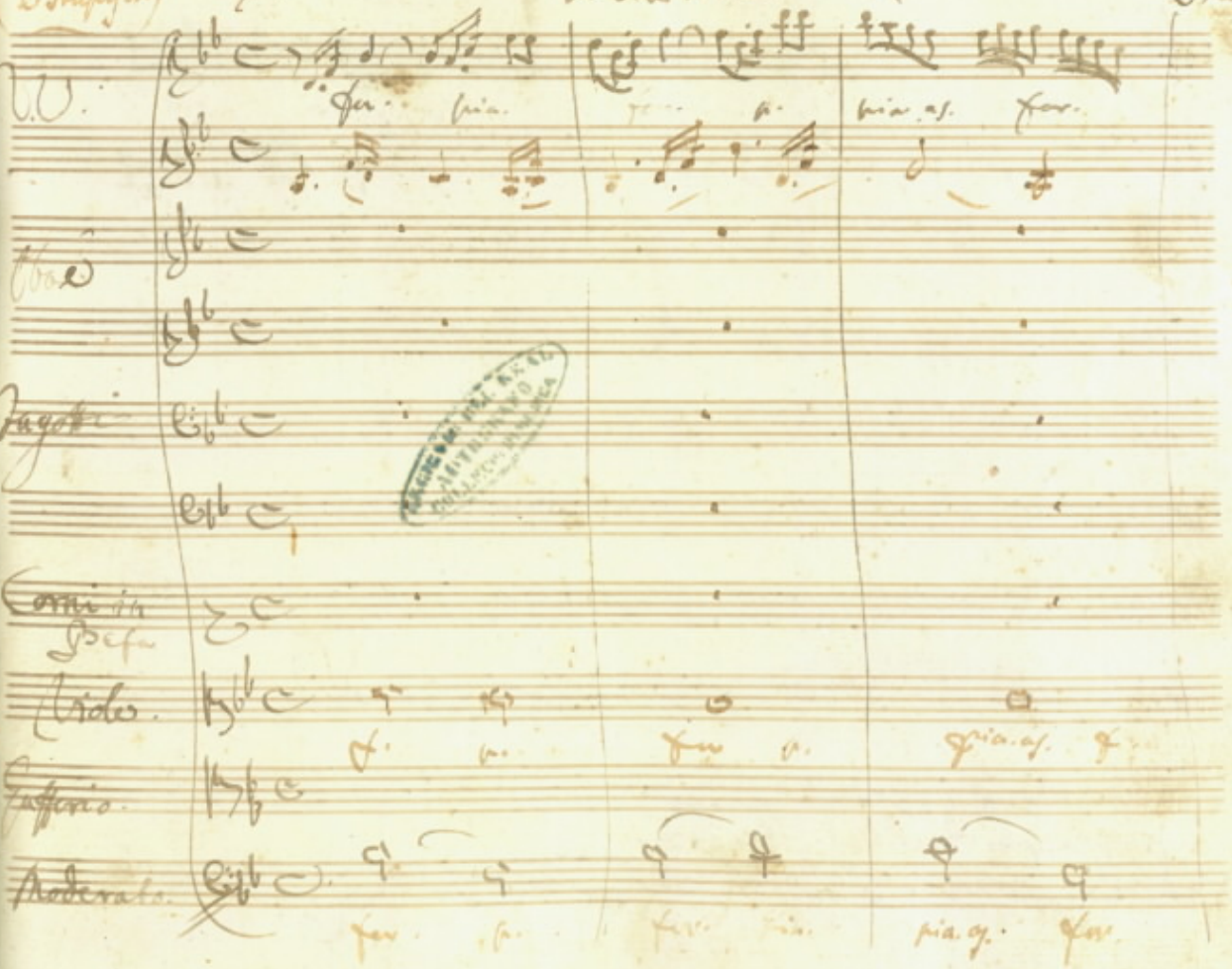
E vostra figlia montar sul trono e diventar Regina. Gran sorte in

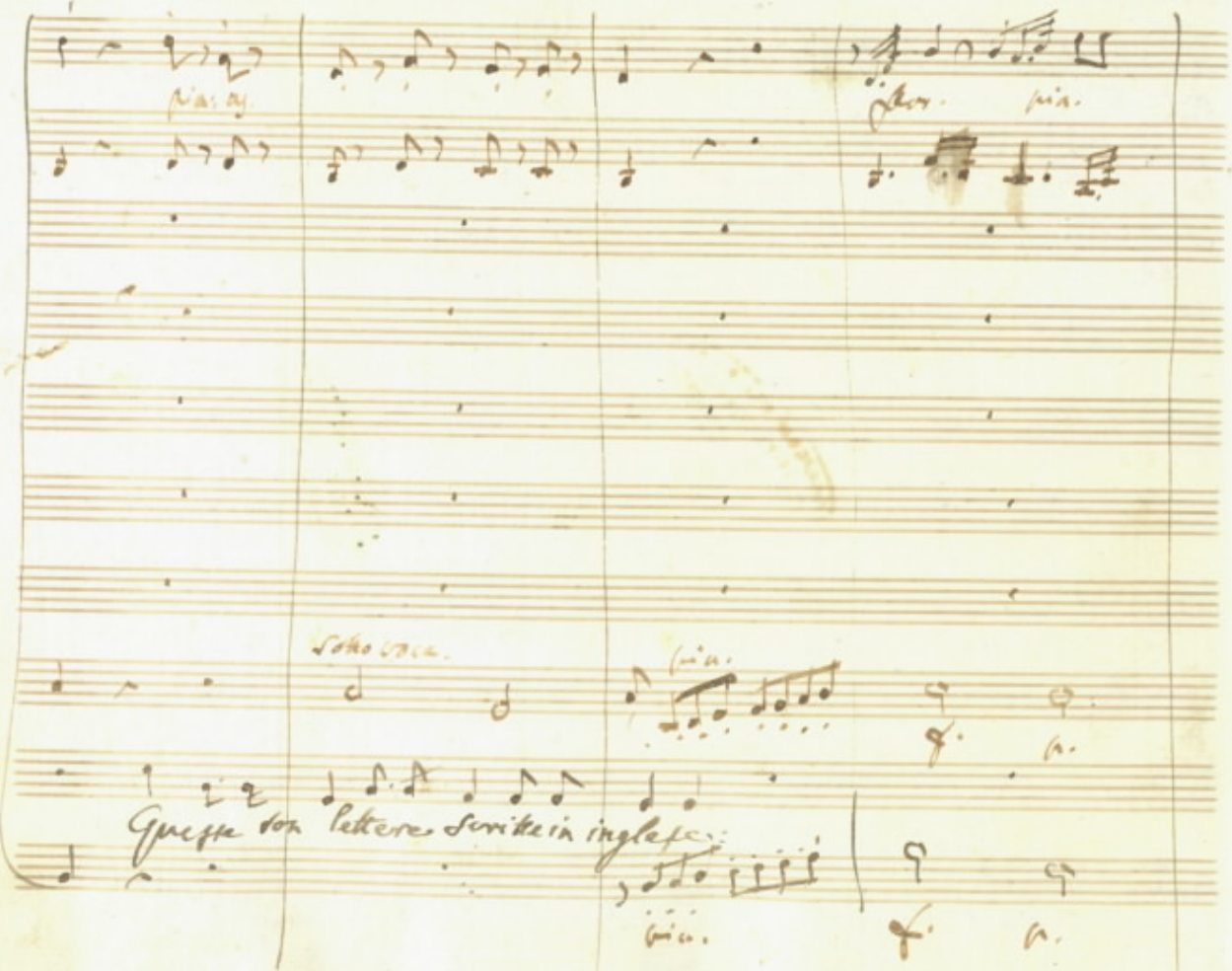

Ver Questa parria per noi
ma come afficurarmi poss'io Che vero
Eff.
dia quando afferiji?
Vuoi prove! eccole qua,
guarda, essa-
pifi
Segue Aria Efforio

(Lo Stupifcio) 7 Atto Primo. Num. 9.

97

21.

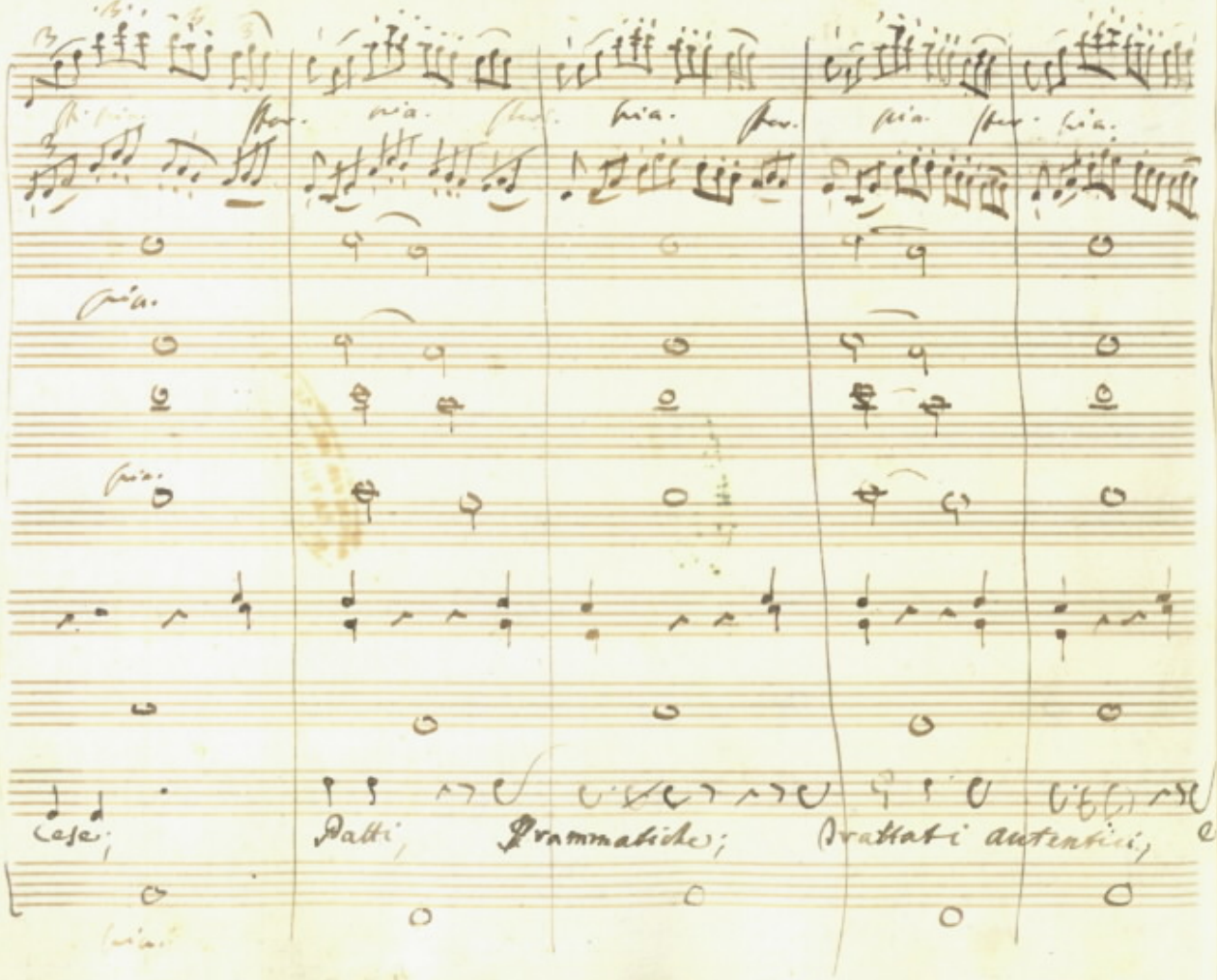


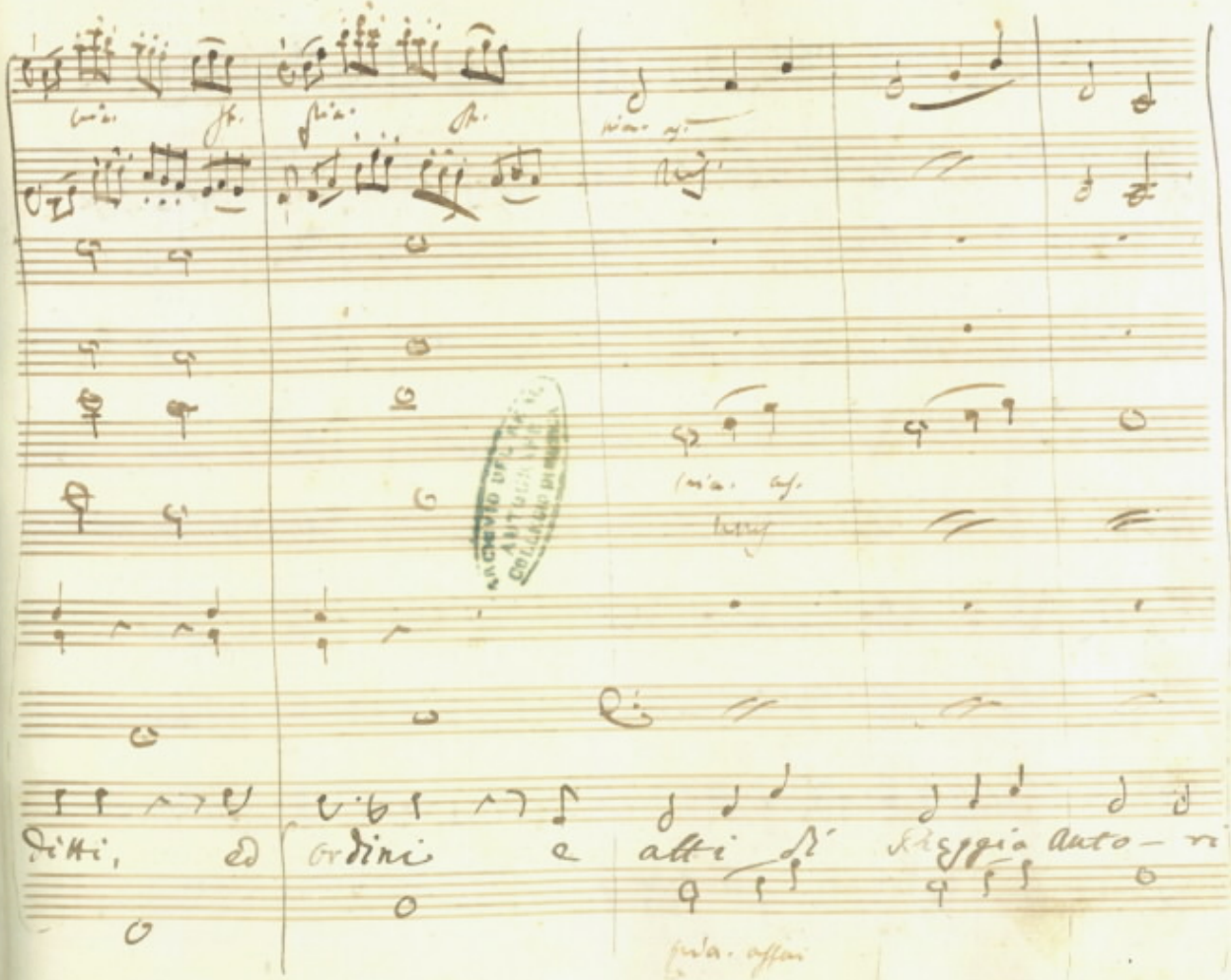

Sotto voce.
Queste due Lettere scritte in inglese:

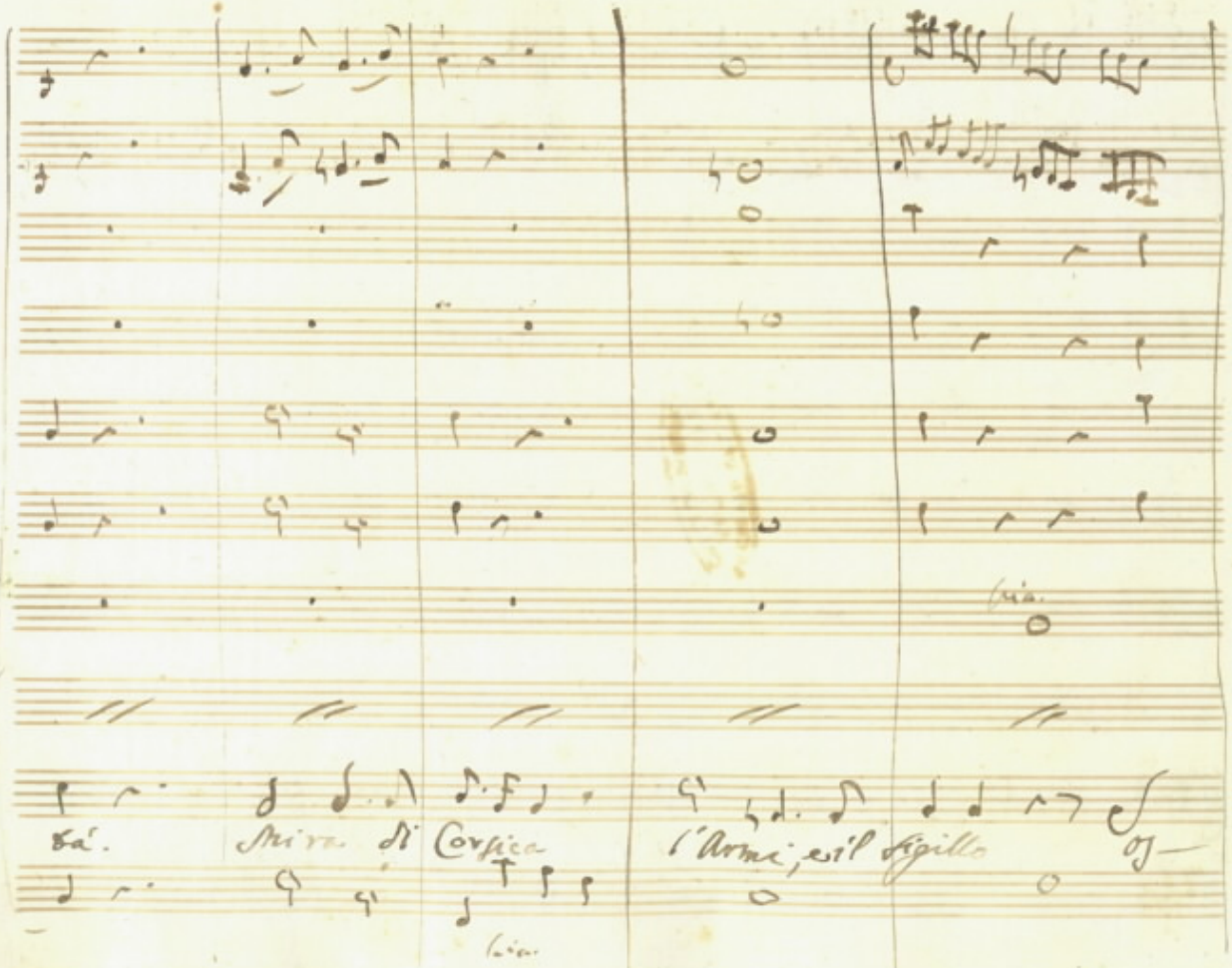
Sotto voce

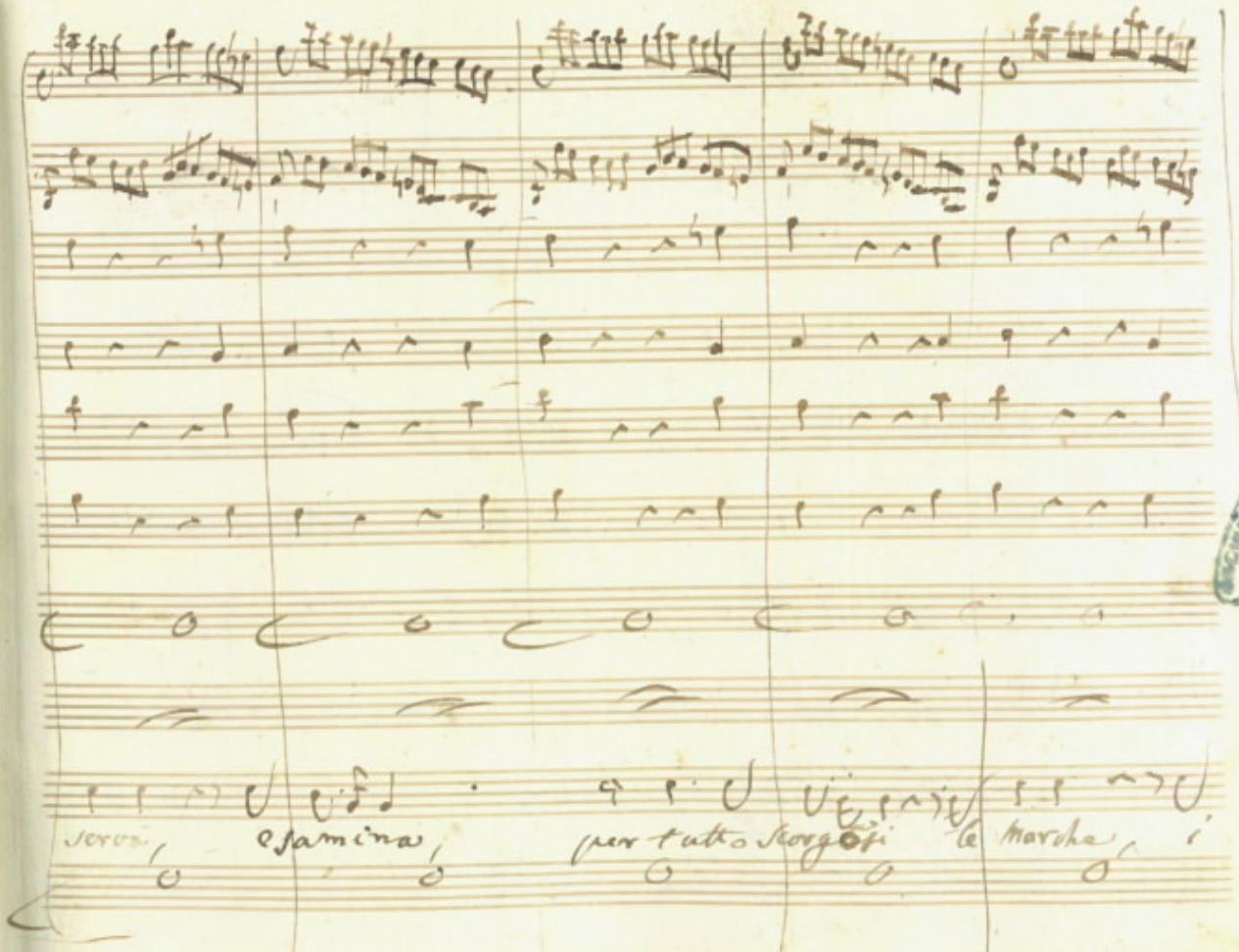
Sotto voce

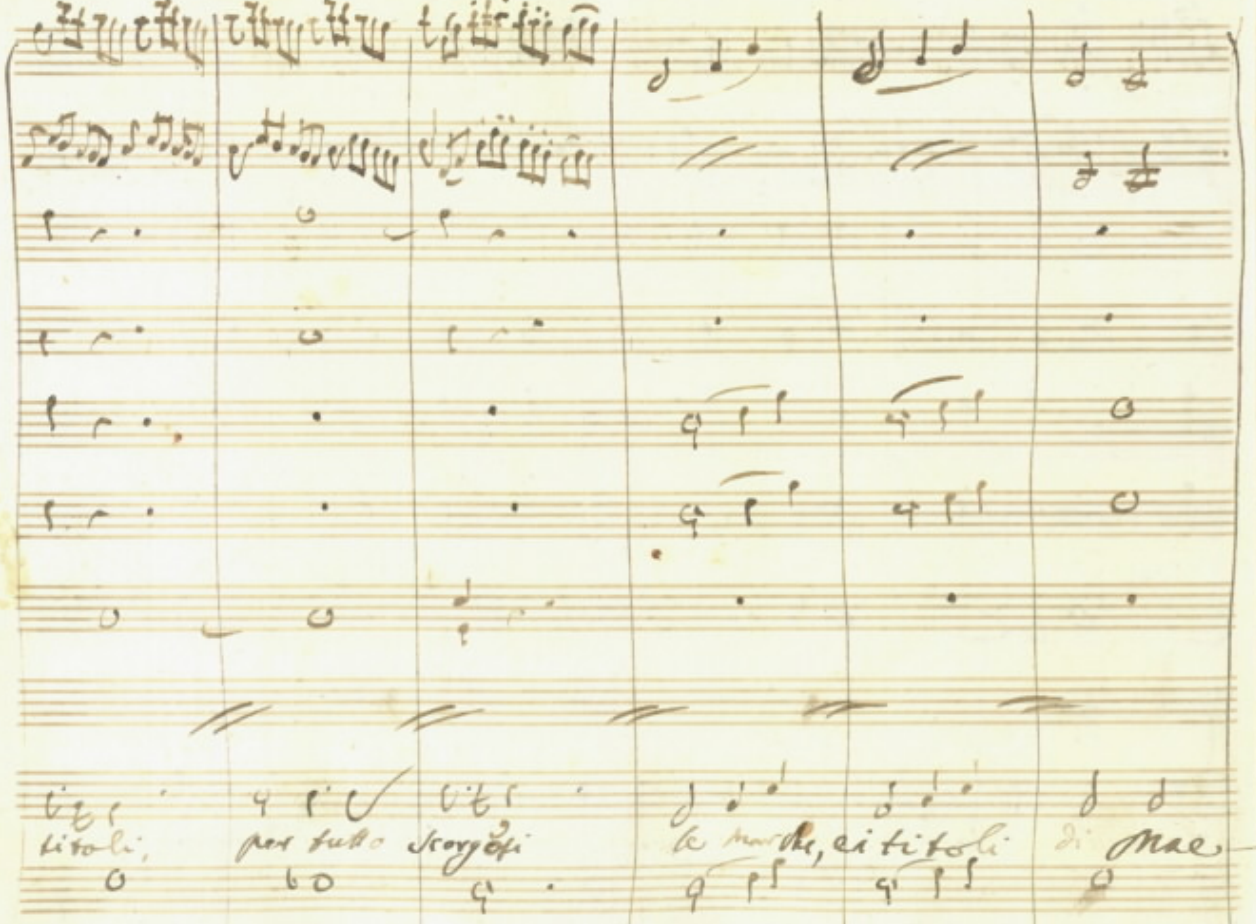
Questi Capitoli stesi in forma

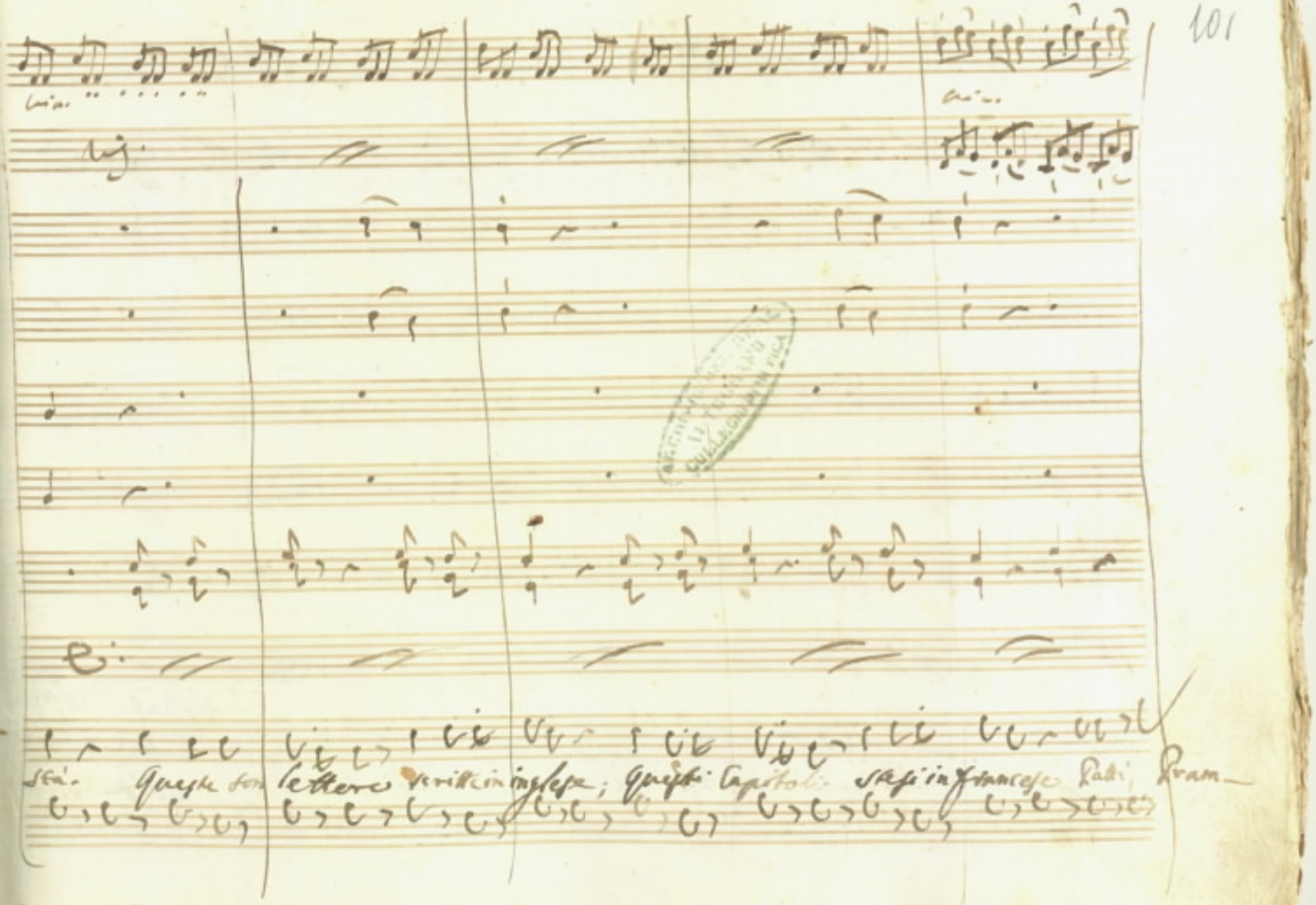

Cose;
Patti,
Grammatiche;
Trattati autentici;

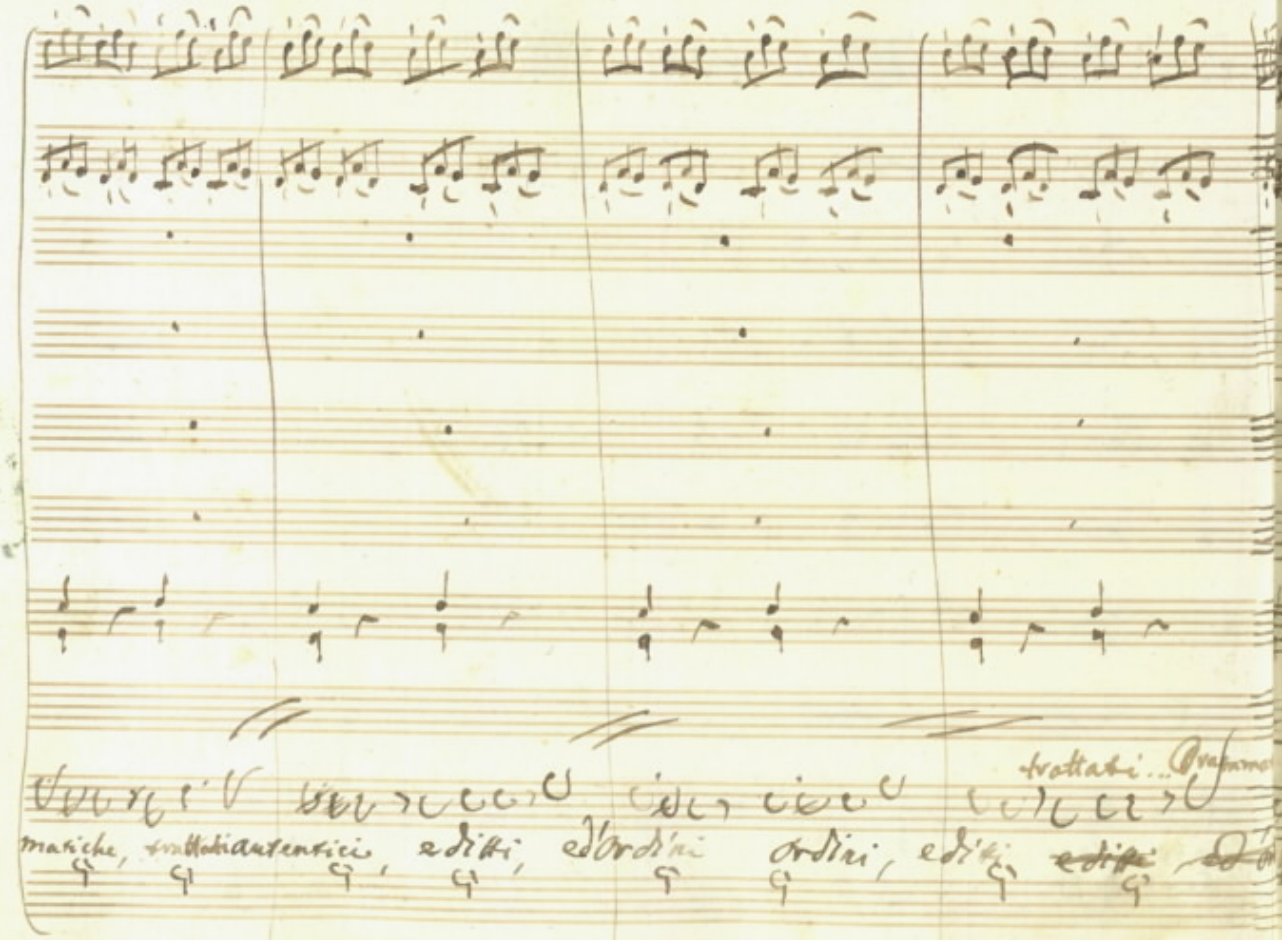

detti, ed ordini e atti si seggia auto – ri –

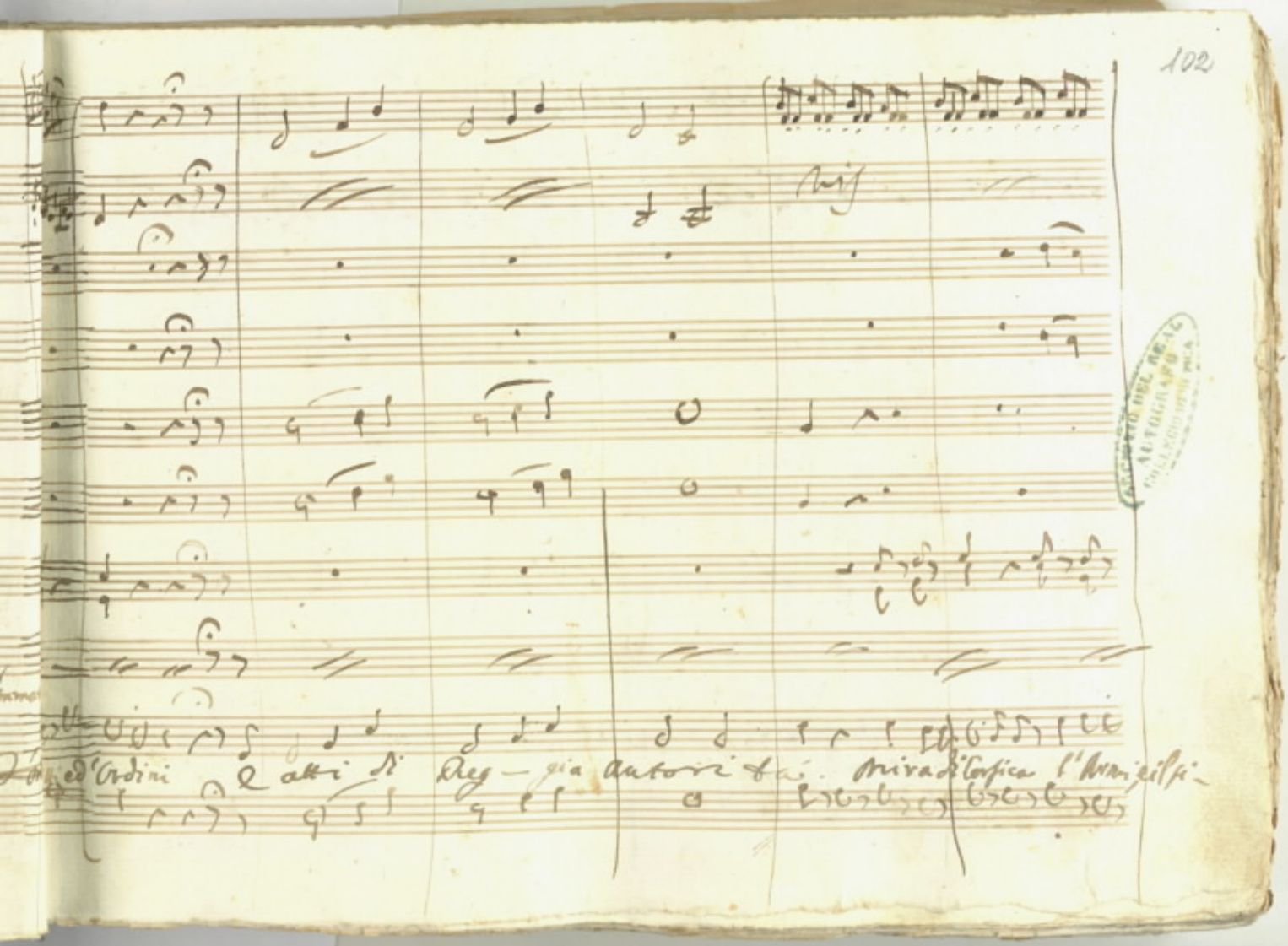

Sol.
Sbirra di Corsica
l'Arme, e'l Sigillo


Serva esamina per tutto scorgesi le marche

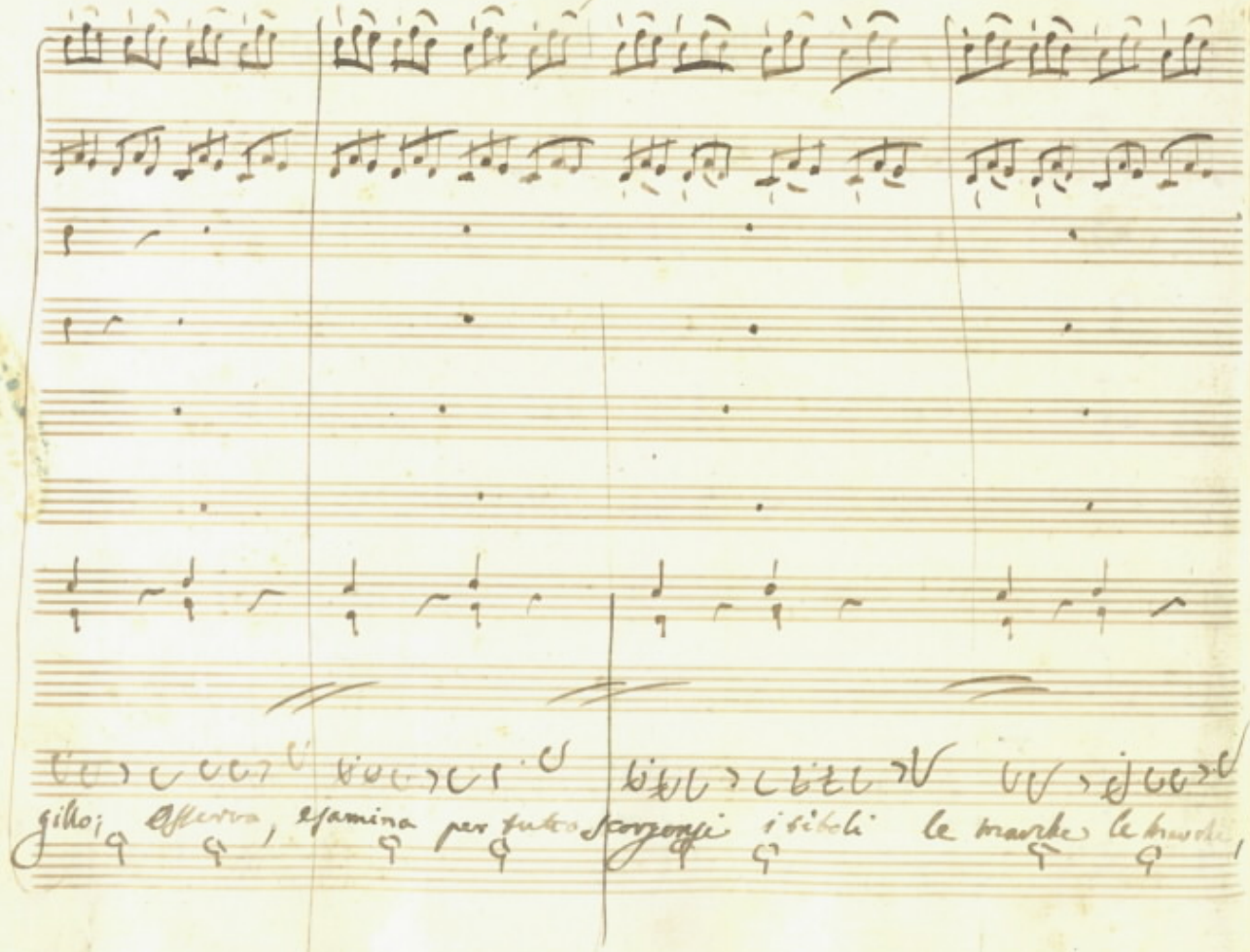

titoli,
per tutto scorgesi
le marche, ei titoli di

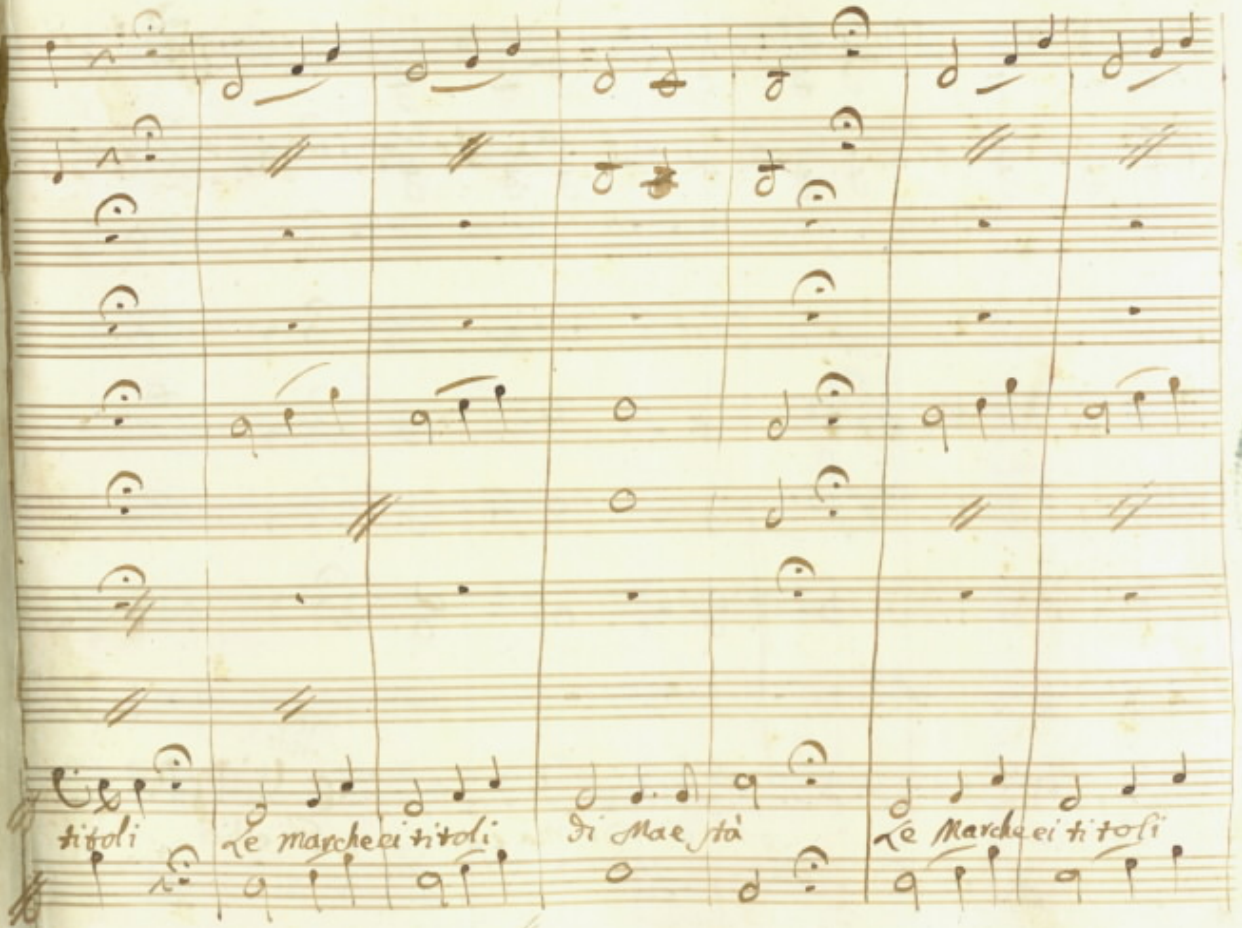

Queste due lettere scritte in inglese; Questi Capitoli sopra in francese Padri Pram-


trattati... Profumo
matiche, trattatiautentici editti, d'Ordini ordini, editti, editti



ARCHIVIO DEL REGIO CONSERVATORIO DI MUSICA


gilloj, offerva, esamina per tutto sporgonsi i tibicli le mascle le femine


titoli
Le Marche ei titoli
di Maestà
Le Marche ei titoli

di Maestà

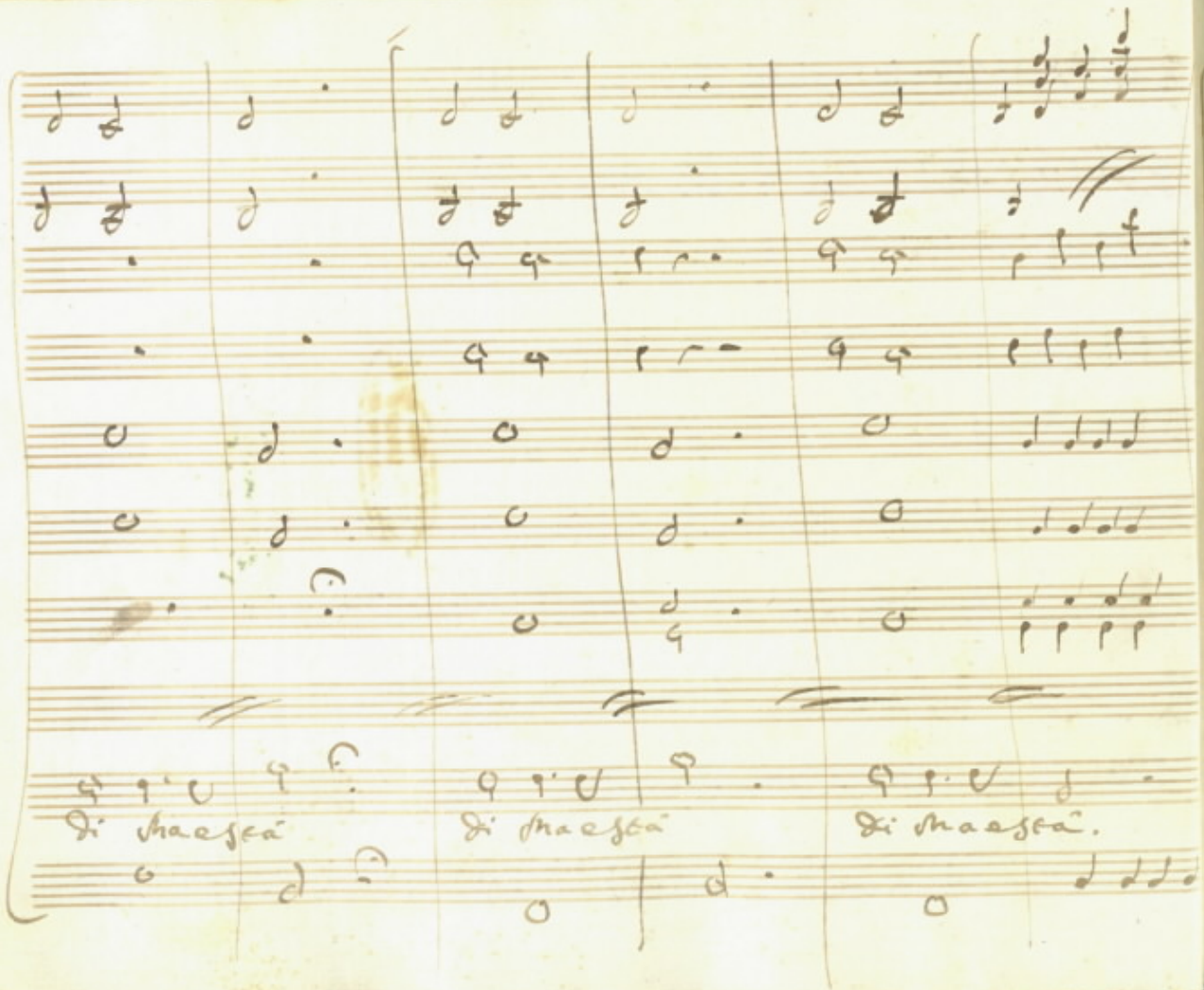
di maestà

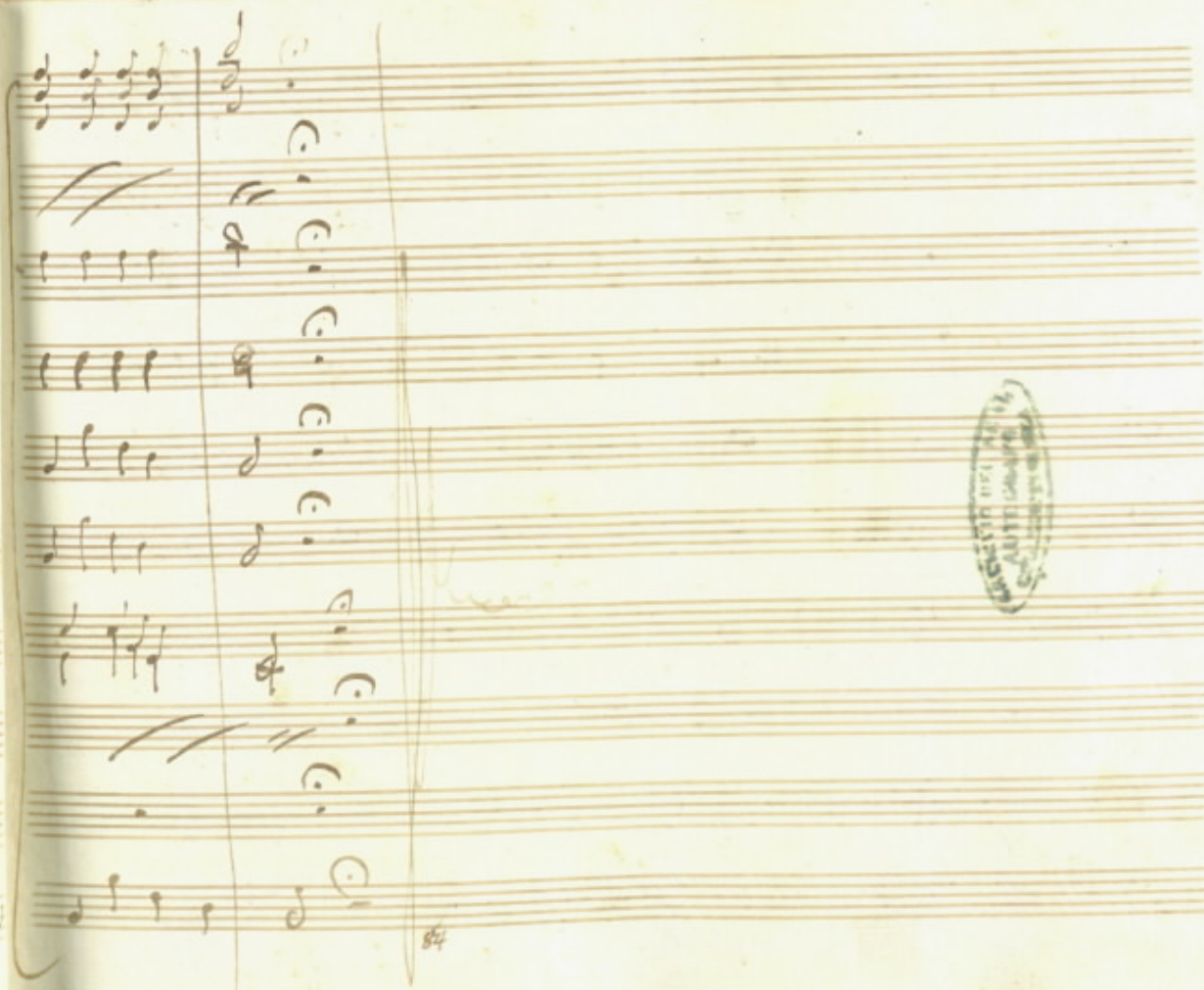
di maestà

Gli e detti

Vad:

gli ordini ;.... l'anni ;... il figlio.... le marche, i titoli


di maestà
di maestà
di maestà.



Scena Settima

Padreo, e poi Lisetta.

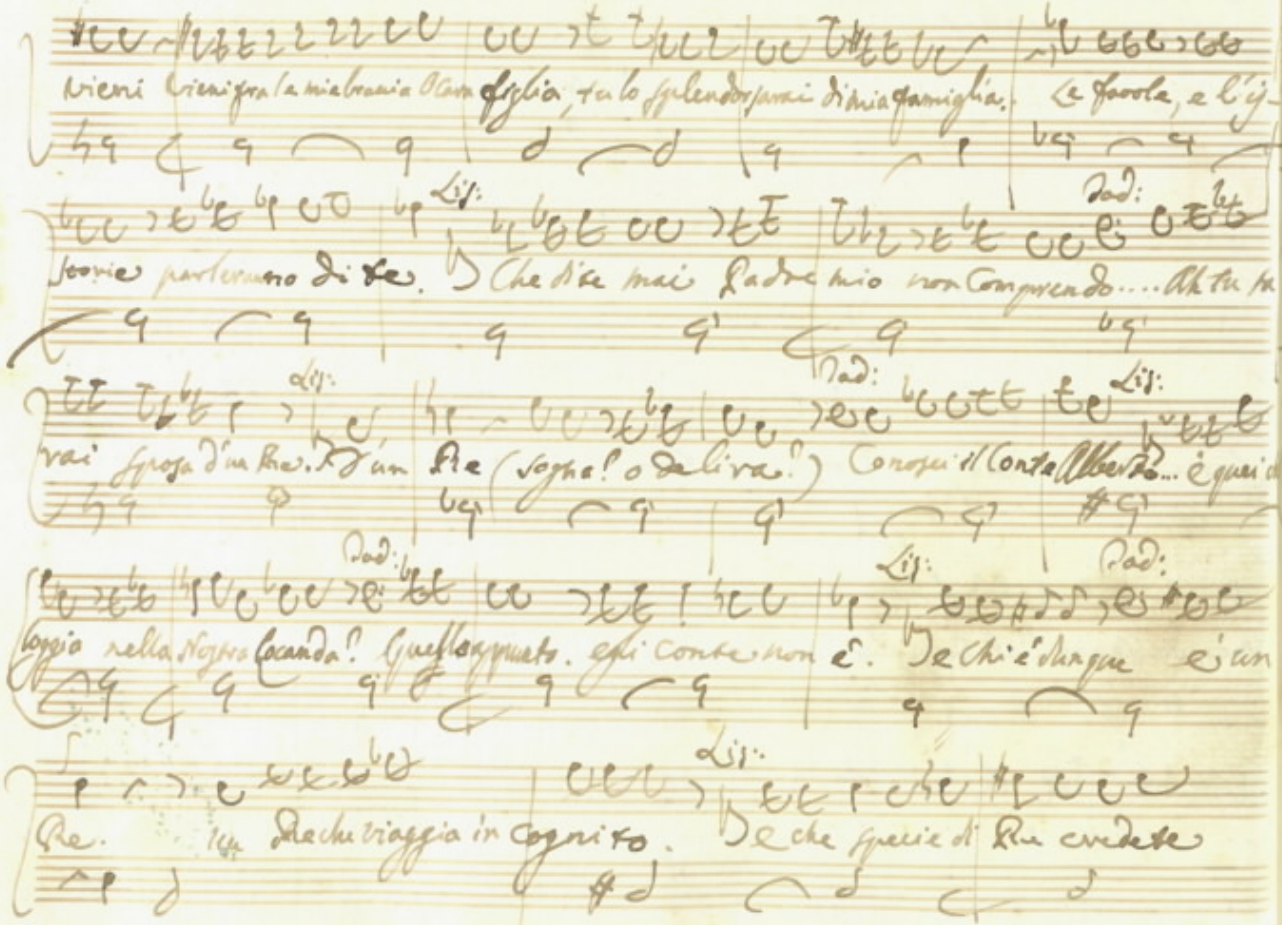
Io son fuori di me Corpo del

Diavolo! qui non si tratta già di bagatelle di divenir si tratta il

sacrosanto d'un Re. Cosa può fare il merito d'aver si bella figlia. Che impostura

me, se savio del Consiglio se Patrizio non sa ne deferatore, de tu Lisetta

mia ma dolce frutto di mia paternità Compensi il tutto. Impazientemi sono.... Cuola, ah


vieni vieni figlia la mia bramata Clara figlia, tu lo splendor primi di mia famiglia.
le favole, e l'ij
Lil:
Pad:
sovrie parleremo di te. Che dir mai Padre mio non comprendo.... Ah tu
Pad:
Lil:
vai sposa d'un Re. D'un Re (sogno! o delira!) Conosci il Conte Alberto... è quei
Pad:
Lil:
Pad:
leggio nella nostra locanda? Quell'ospite. egli conte non è. De chi è dunque è un
Re. Ma che viaggia in incognito. De che specie di Re credete
Lil:

Rad:

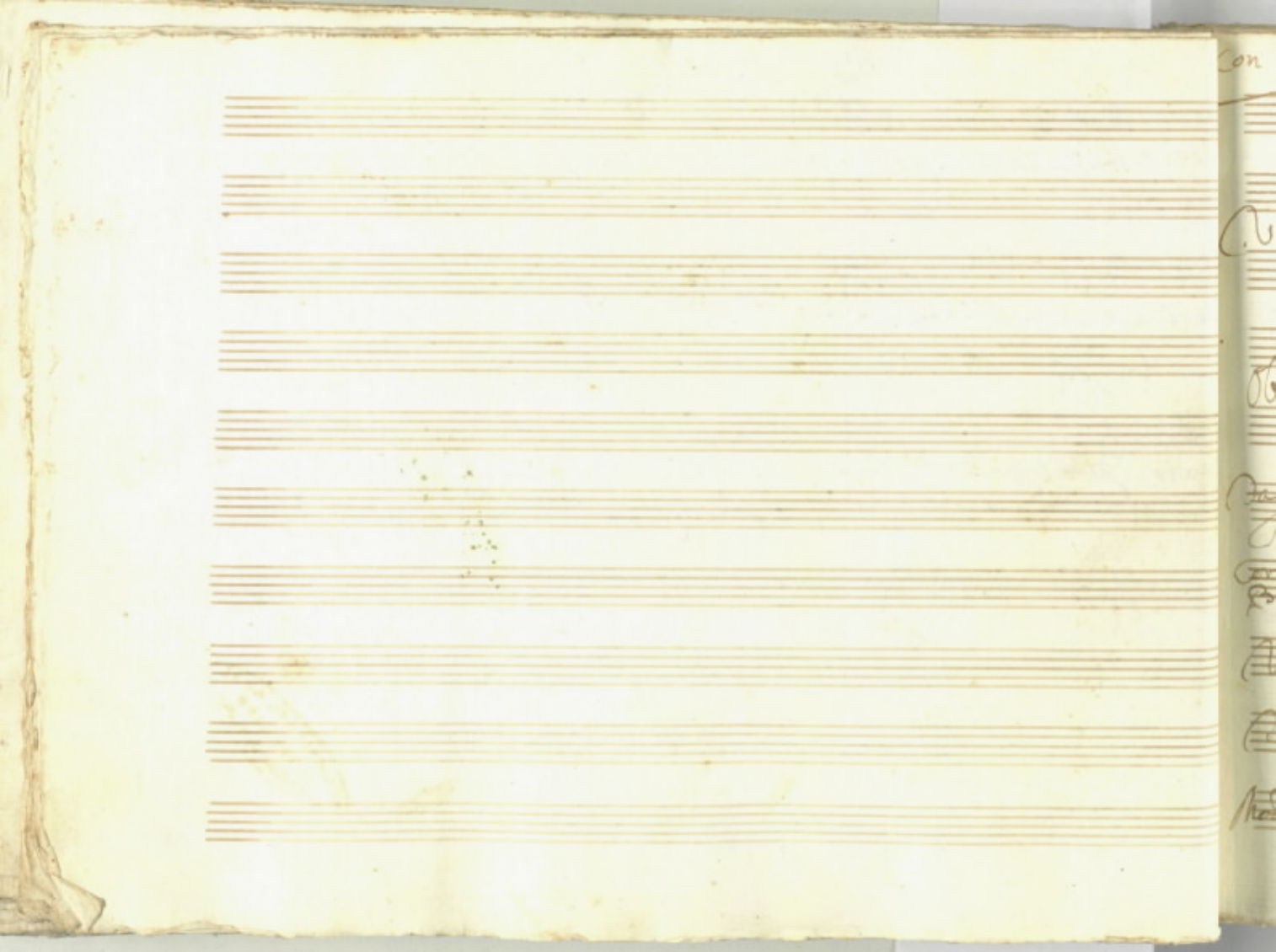
Voi · che fia Costui Egli.... ma zitto: Egli è de Corsi il Re il Germano -

Lis: Rad:

Loro e non il Conte Alberto Sharon potrebbe equivocar? No —

Corbo. ogni sospetto è vano. Vidi' cogli occhi miei, toccai co mano.

Segue con N. Raddeo.



23.

C.V.

Oboe.

Fagotti

Corno Fosa.

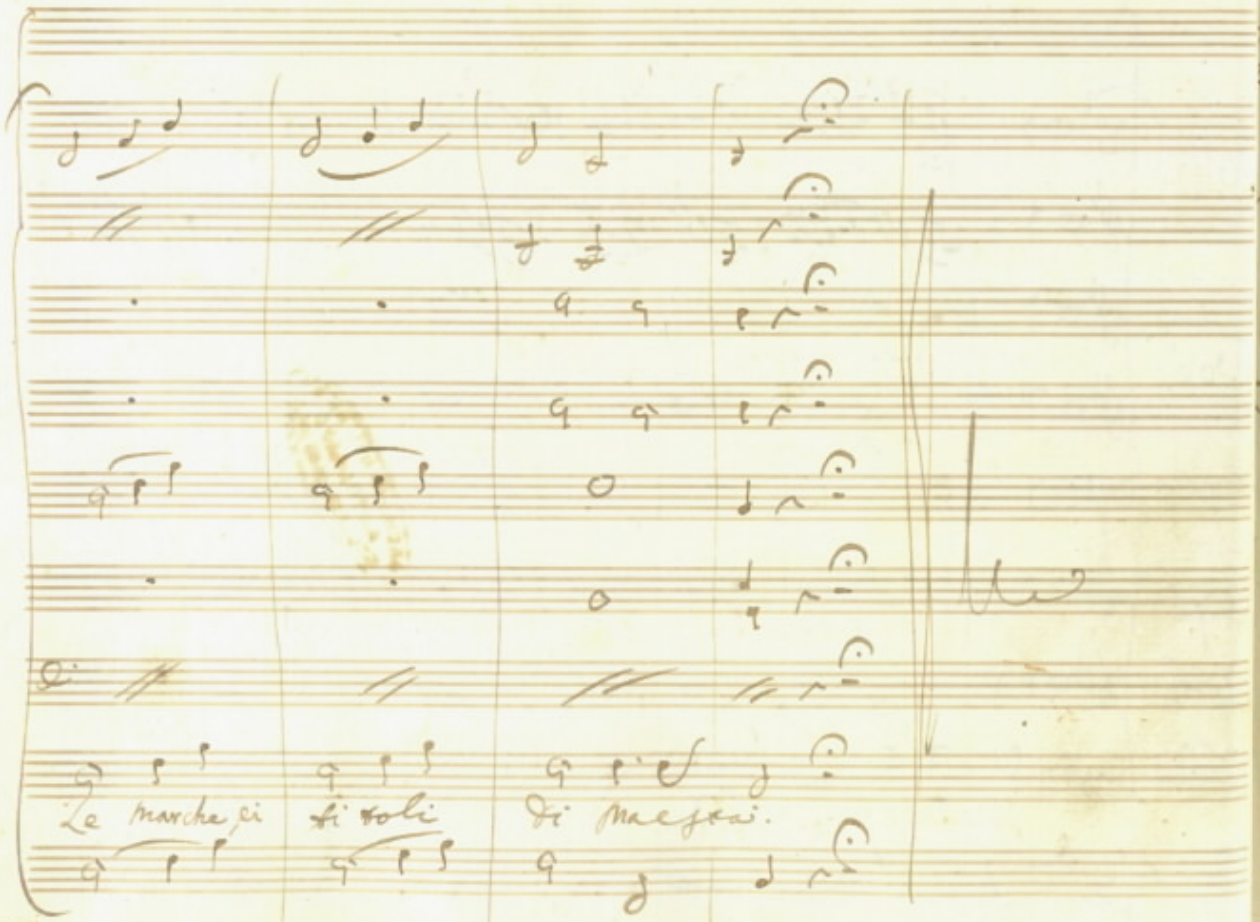
Viole

Violoncelli

Moderato

gli editti .... gli ardini .... l'armi ... il Pigillo ....

ARCHIVIO DELLA MUSICA


Le marche, si si di Maestà.

Rodeo, se Rec: Lisetta Ci t'ama, e per ispoza ame por angi Dal[illegible] deve

Lis: Suo dario chieder ti fece O Roi fiete in pazato, o mi volete far imp—

Rod. Jar. e poi non bi fovviene che da ispoza a Sandrin mi vomettesse? altri

Lis: Tempi altre Cure: Or ocupargi di ti bassi pensier più nò Conviene. Per io do—

Rod: vrei..... Non dubitar Carina. Sarai Lisetta mia Sarai Regina.

Segue aria Rodeo e poi Rec: con Vl: e Bordoni di Lisetta, e poi Duetto.

110

25..

Vl. I.

Vl. II.

Oboè I.

Oboè II.

Flauti

Fagotti

Trombe e Corni in Delafolè

Viola

Soprano

Padre

Figlia, ... Figlia, il Cielo ti destina

Allegro

cria.

cria.

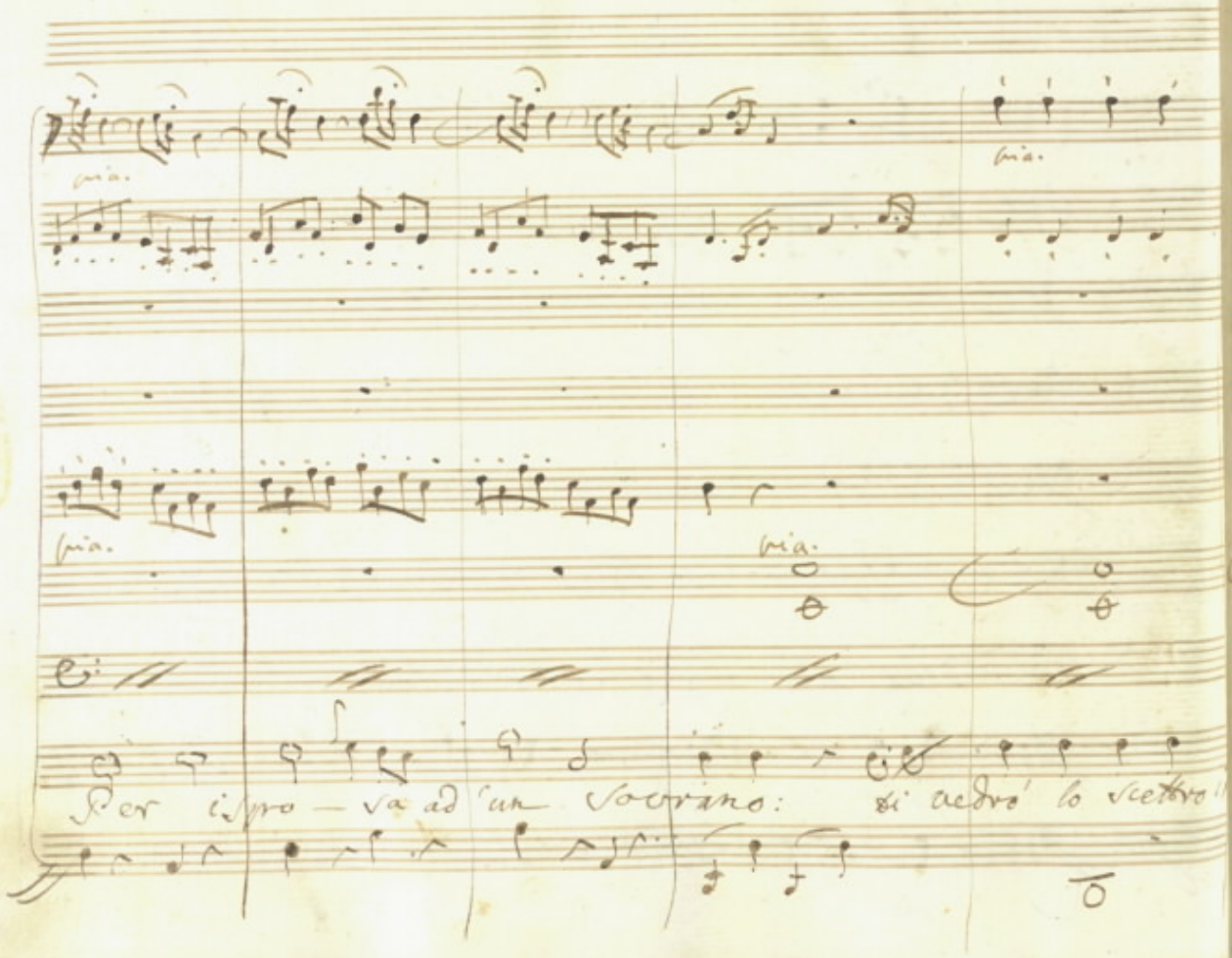
cria.

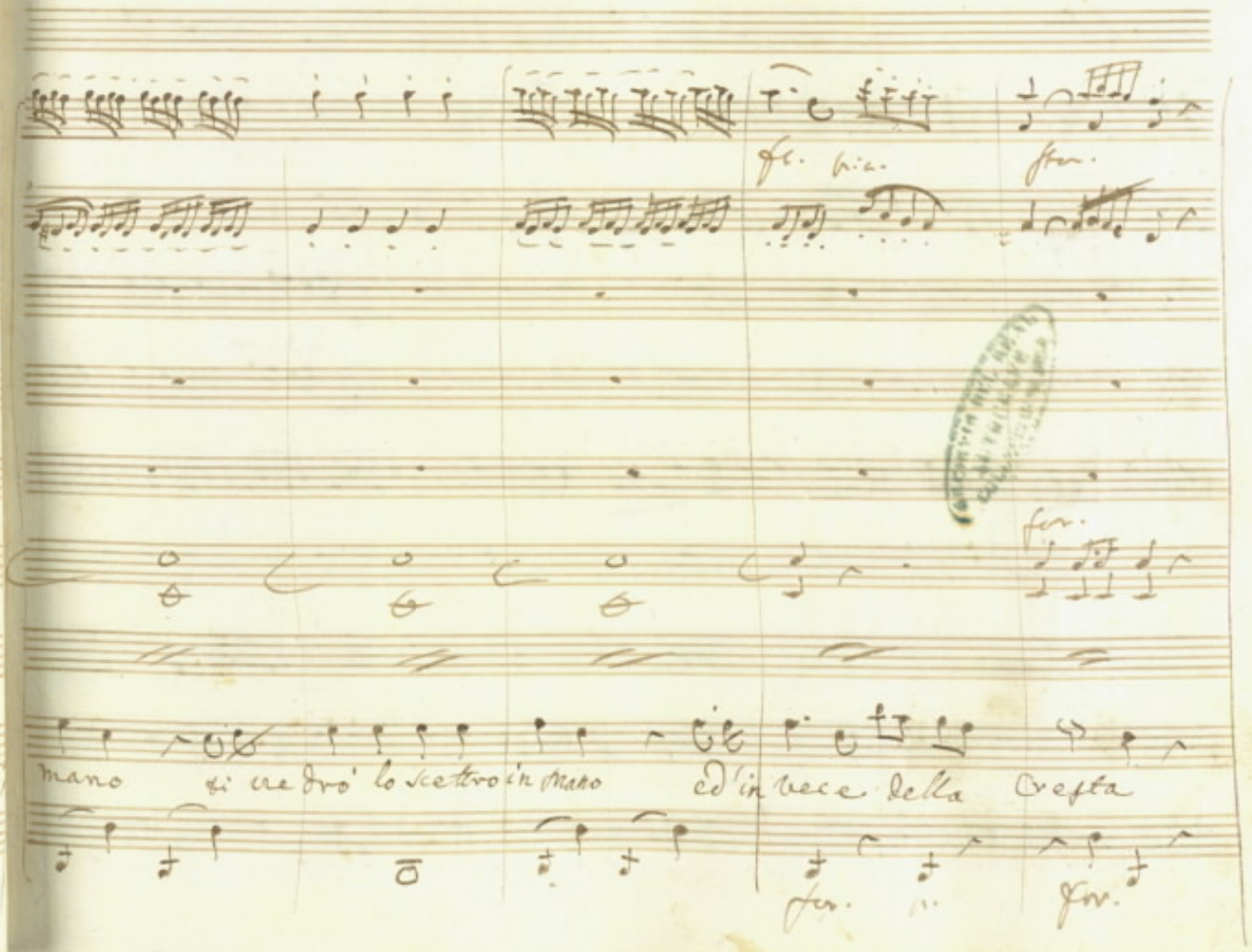
cria.

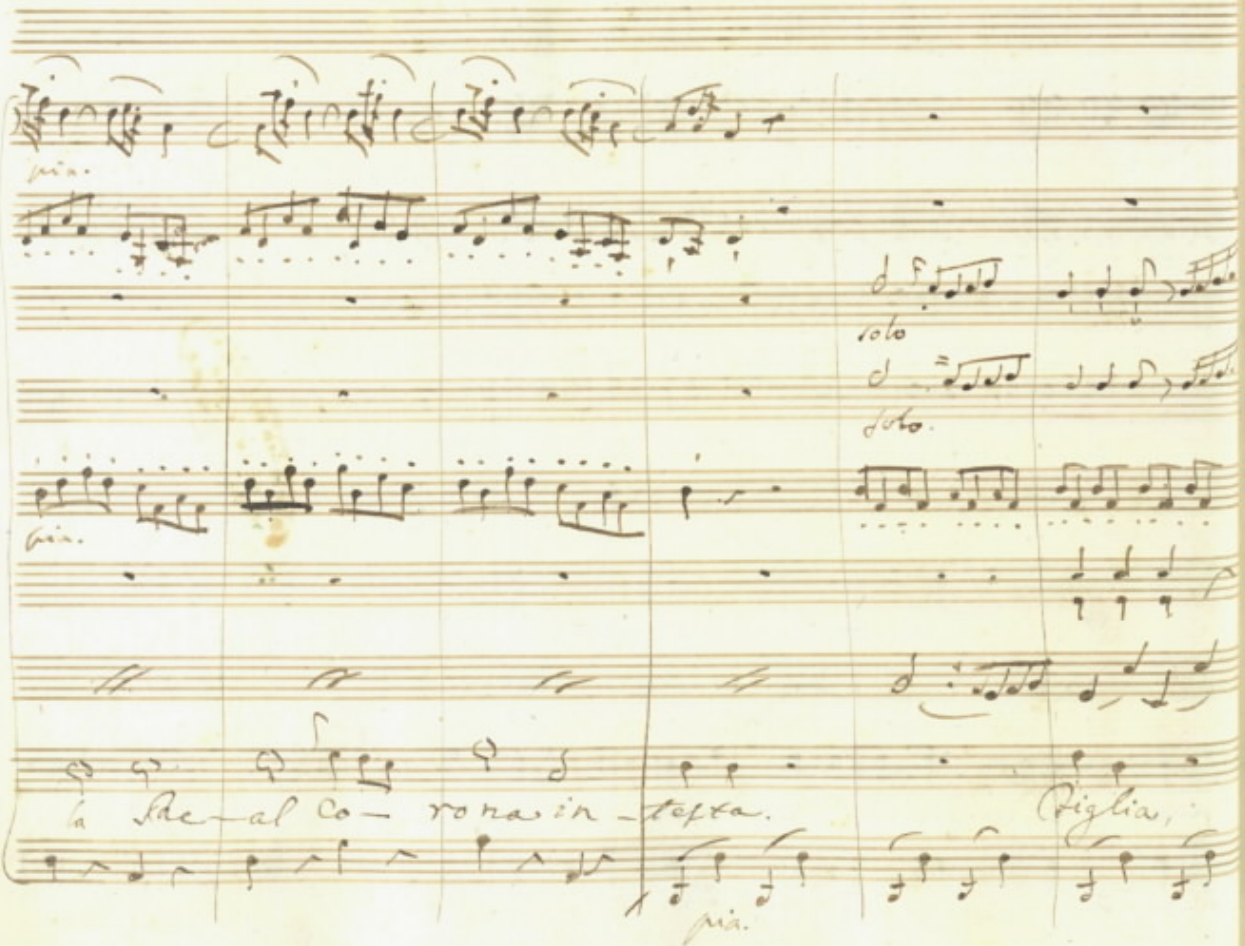
fr. cria.

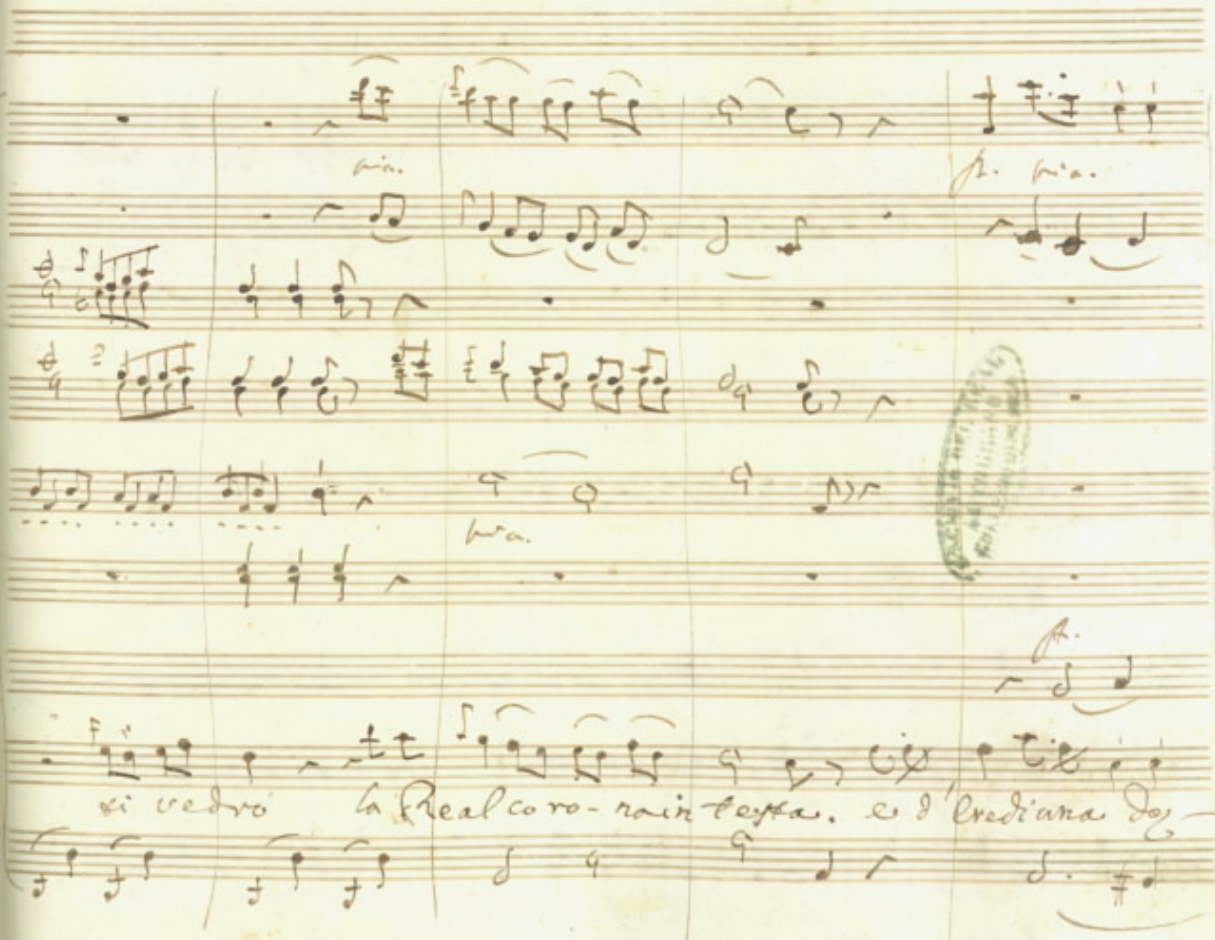
fr. cria.

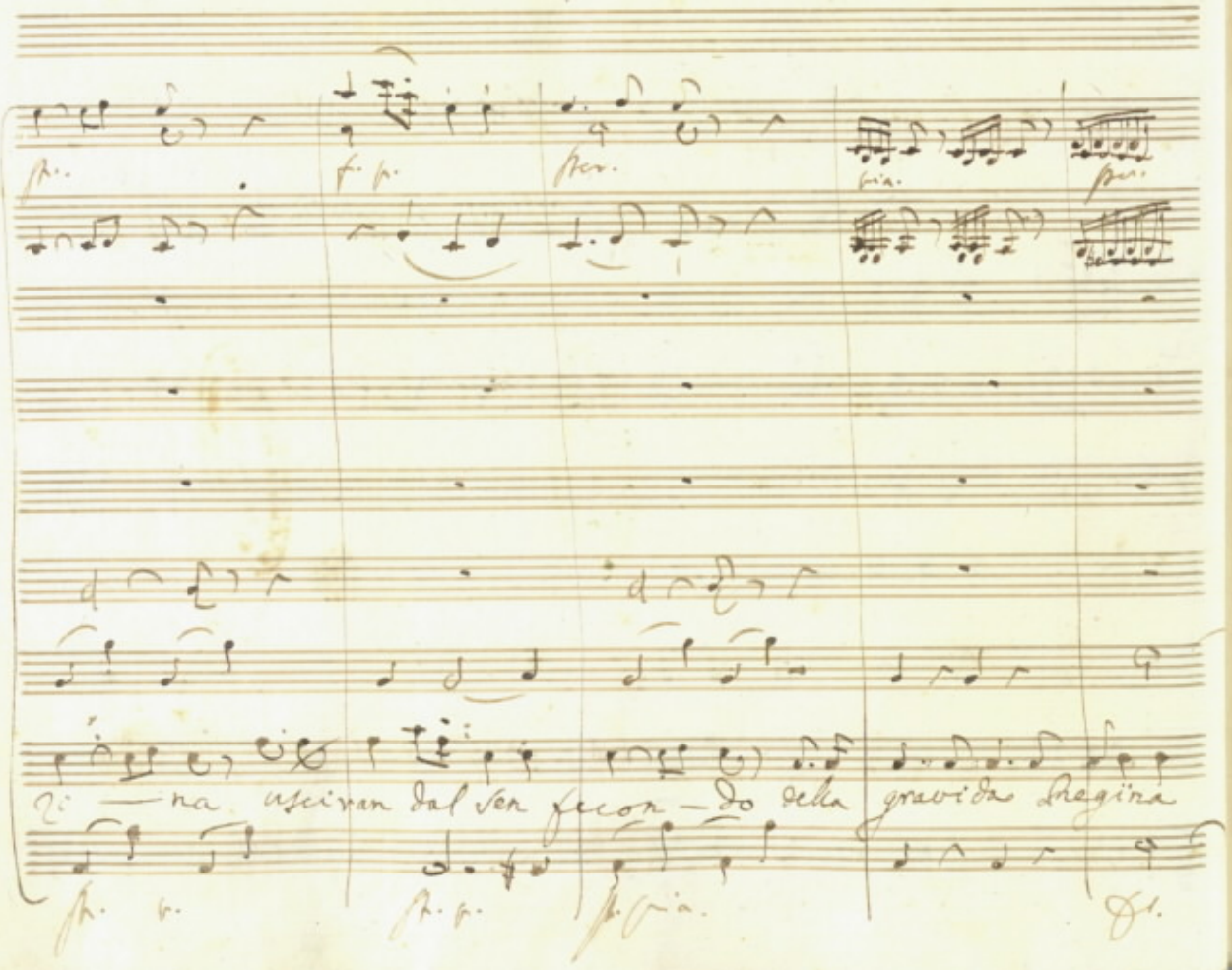
fr.

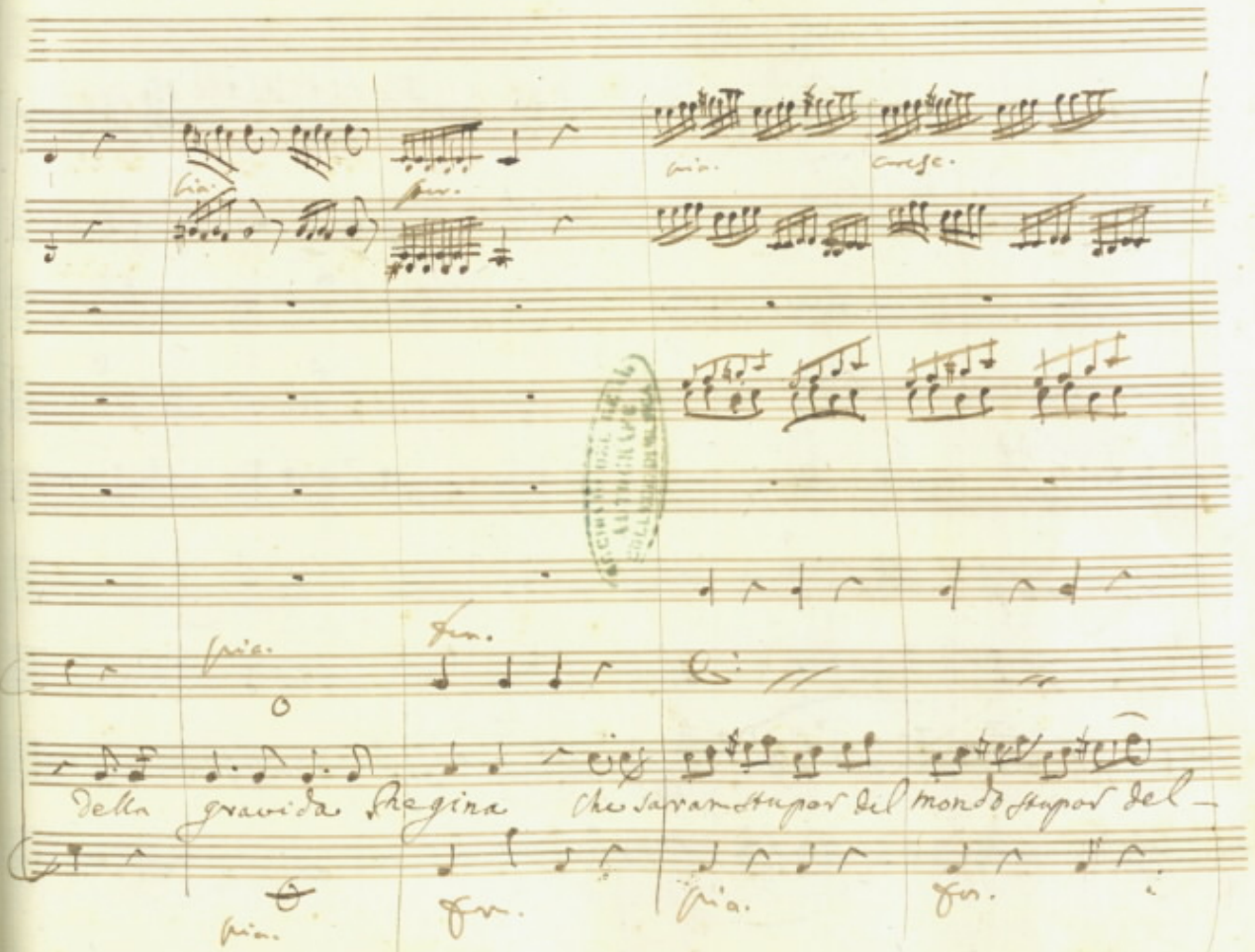

mia.
mia.
mia.
mia.
Per ispro — va ad un Sovrano: di vedrò lo vedrò

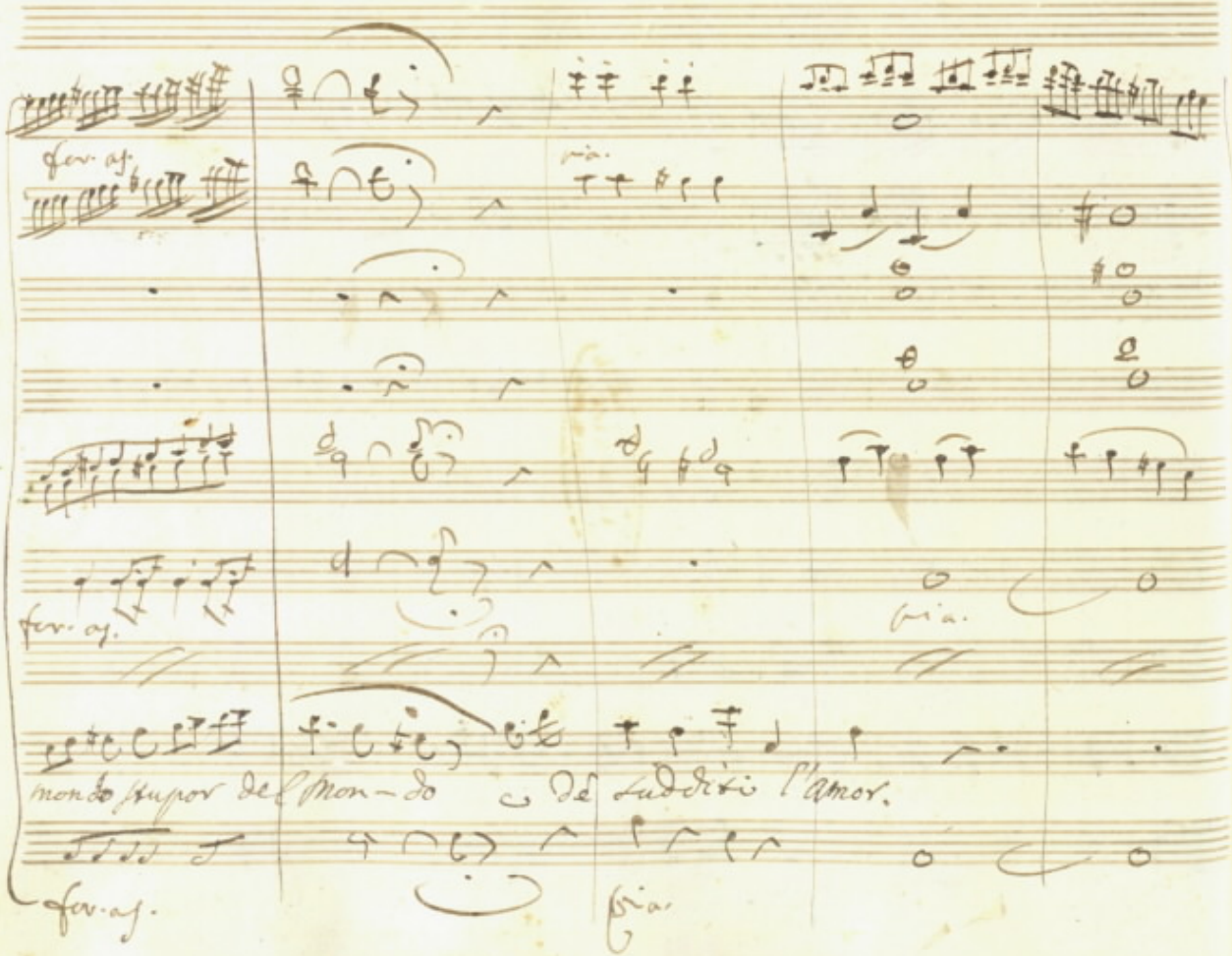

fer. bis.
fer.
fer.
mano di ne trò lo scettro in mano ed in vece della Croce
fer.
fer.

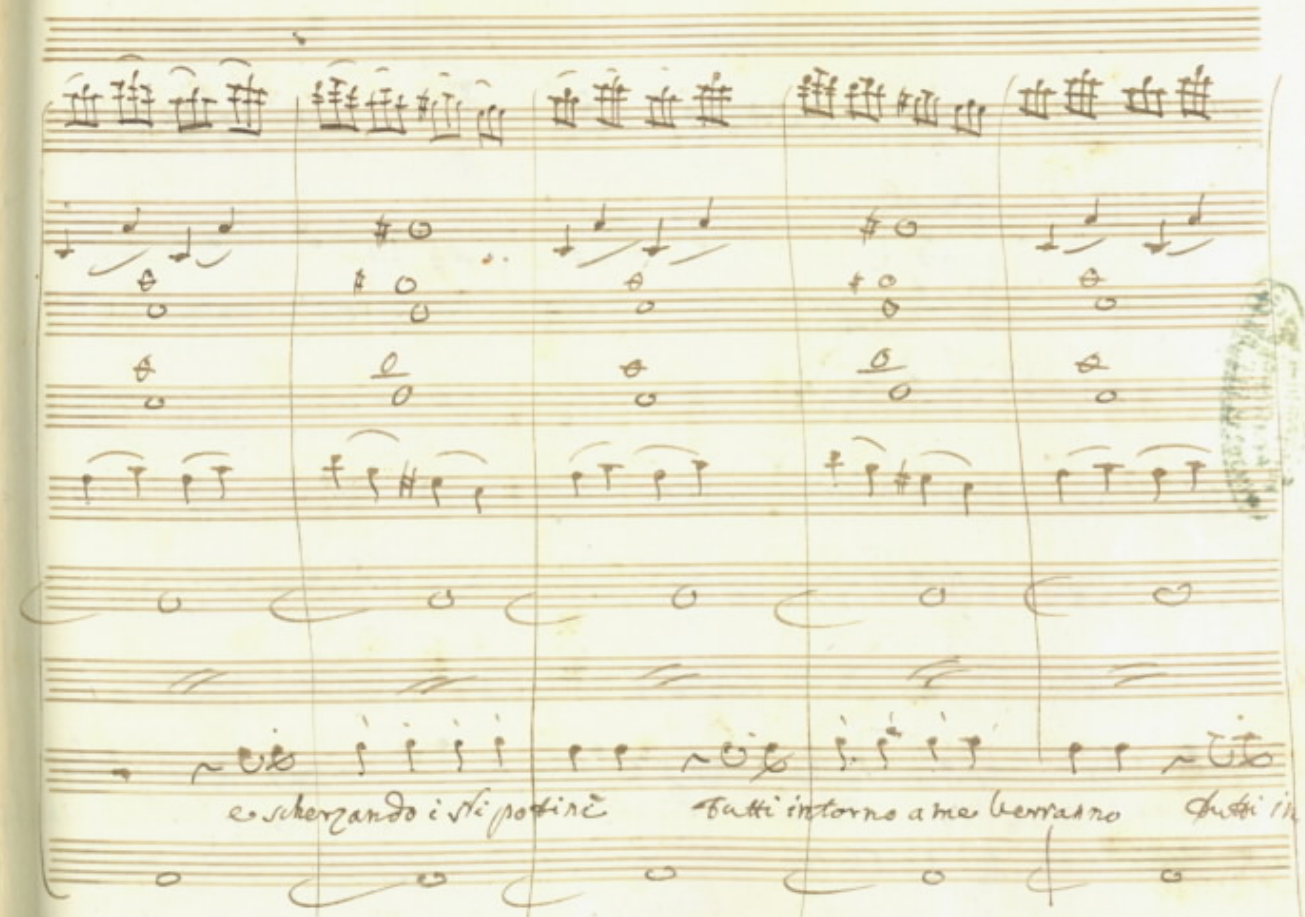

pia.
solo
solo.
pia.
la sde — al co — rona in — tepta.
figlia,
pia.

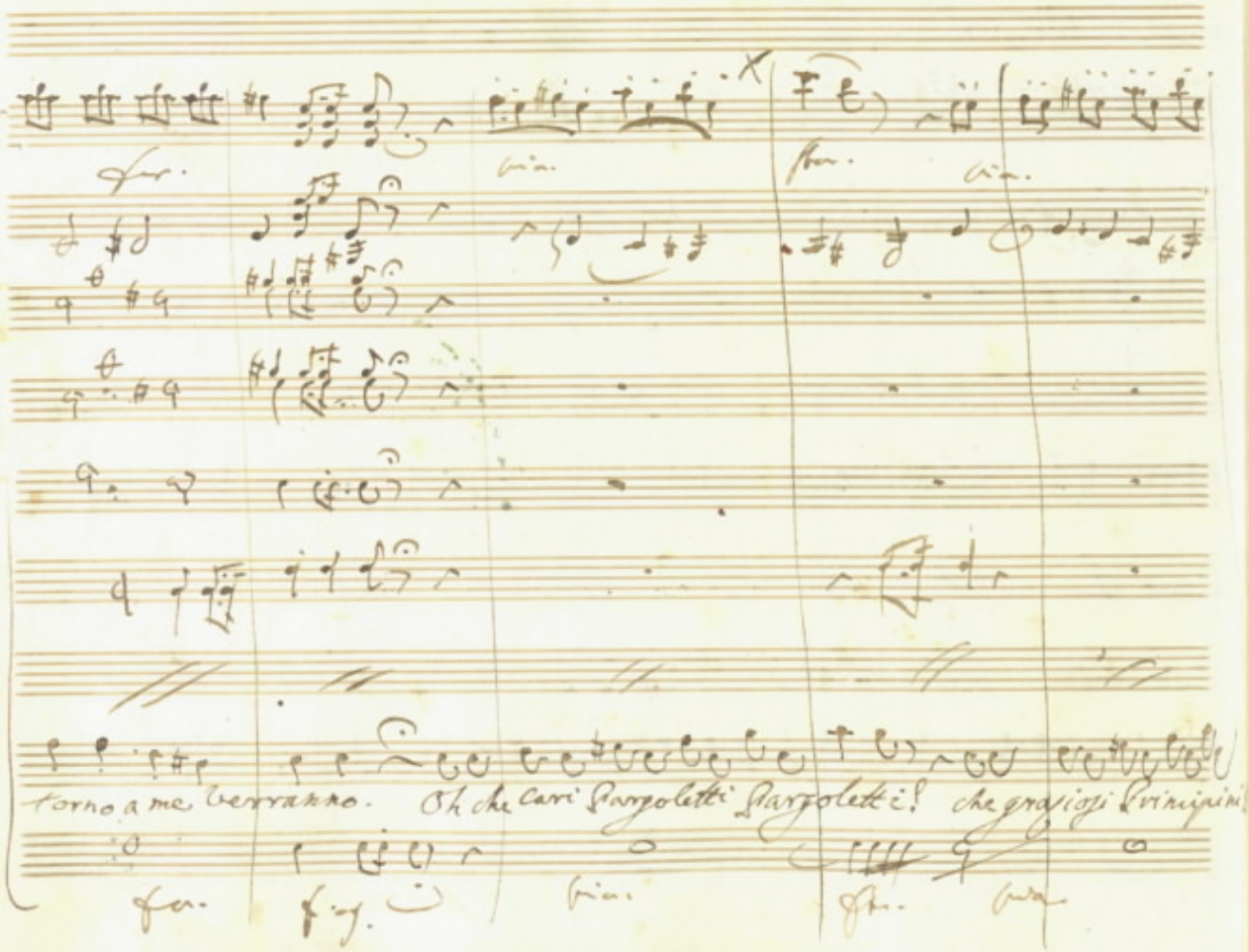

mia.
p. mia.
mia.
f.
si vedrò la Real coro-nain testa. e d'Ereditaria do-

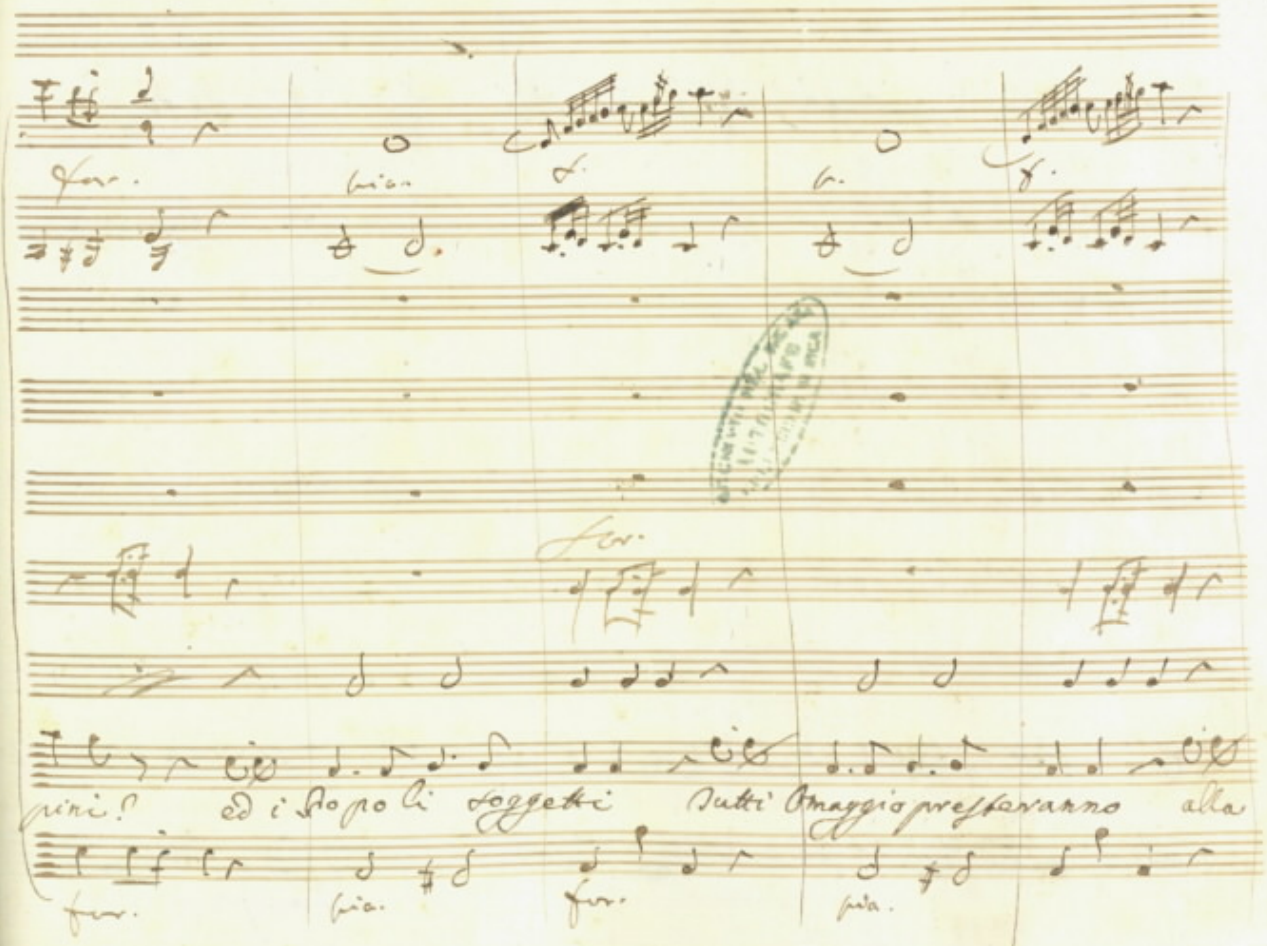

na uscivan dal ver fecon — do della gravida Regina

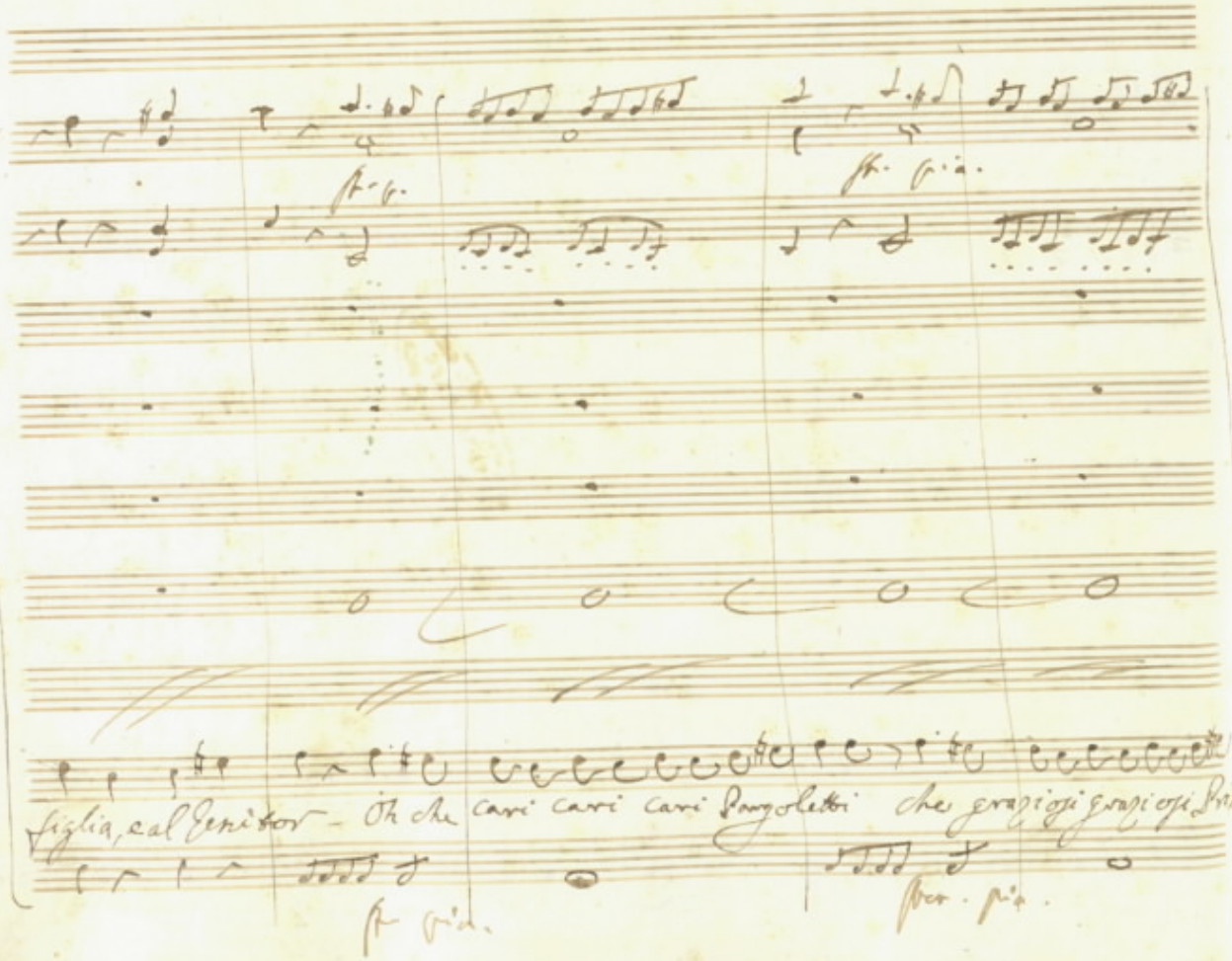

Cia.
Cor.
Cia.
Cor.
Cia.
Cor.
Cia.
Cor.
Della gravida Regina che sarà stupor del mondo stupor del —

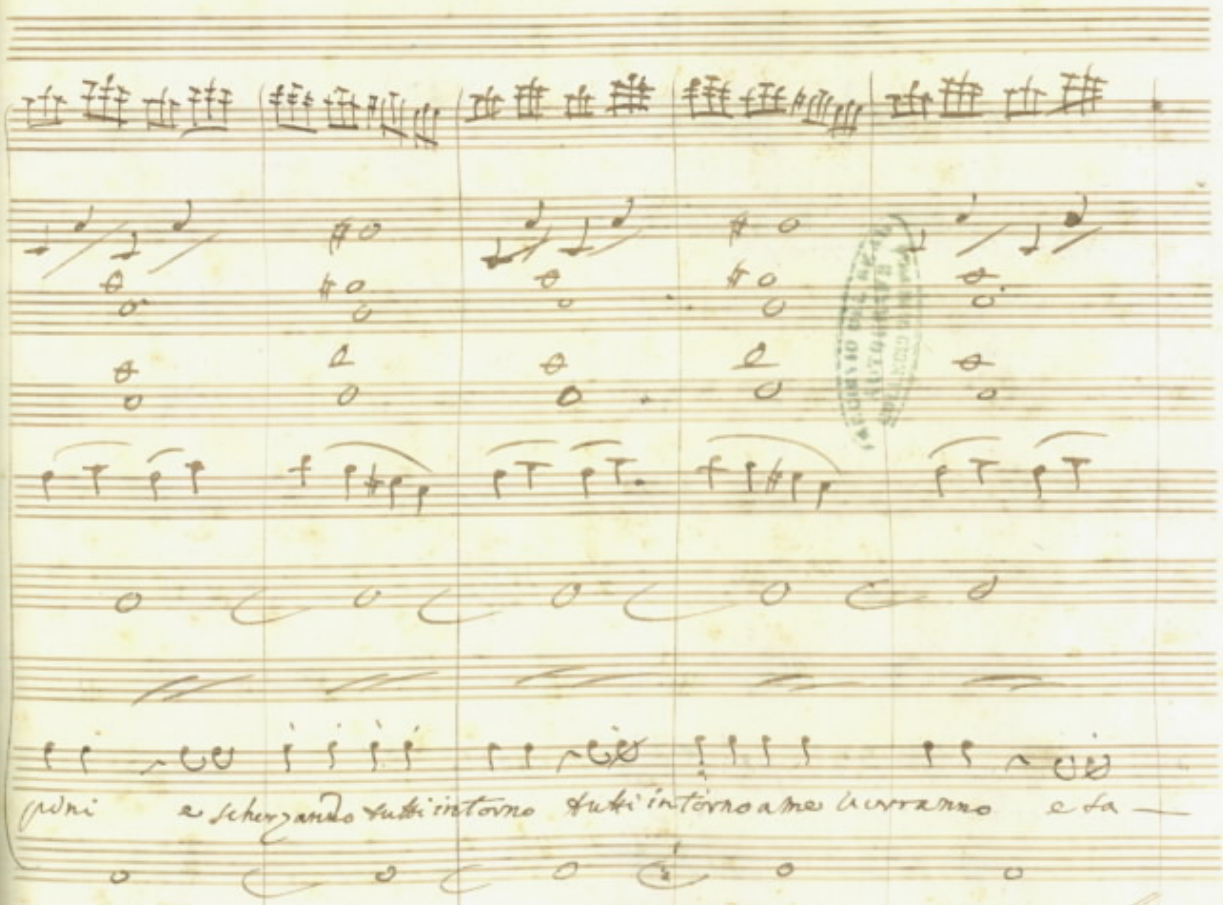

for. af.
pia.
for. af.
pia.
mondo superior del Mon-do De Cuerdas l'amor.
for. af.
pia.

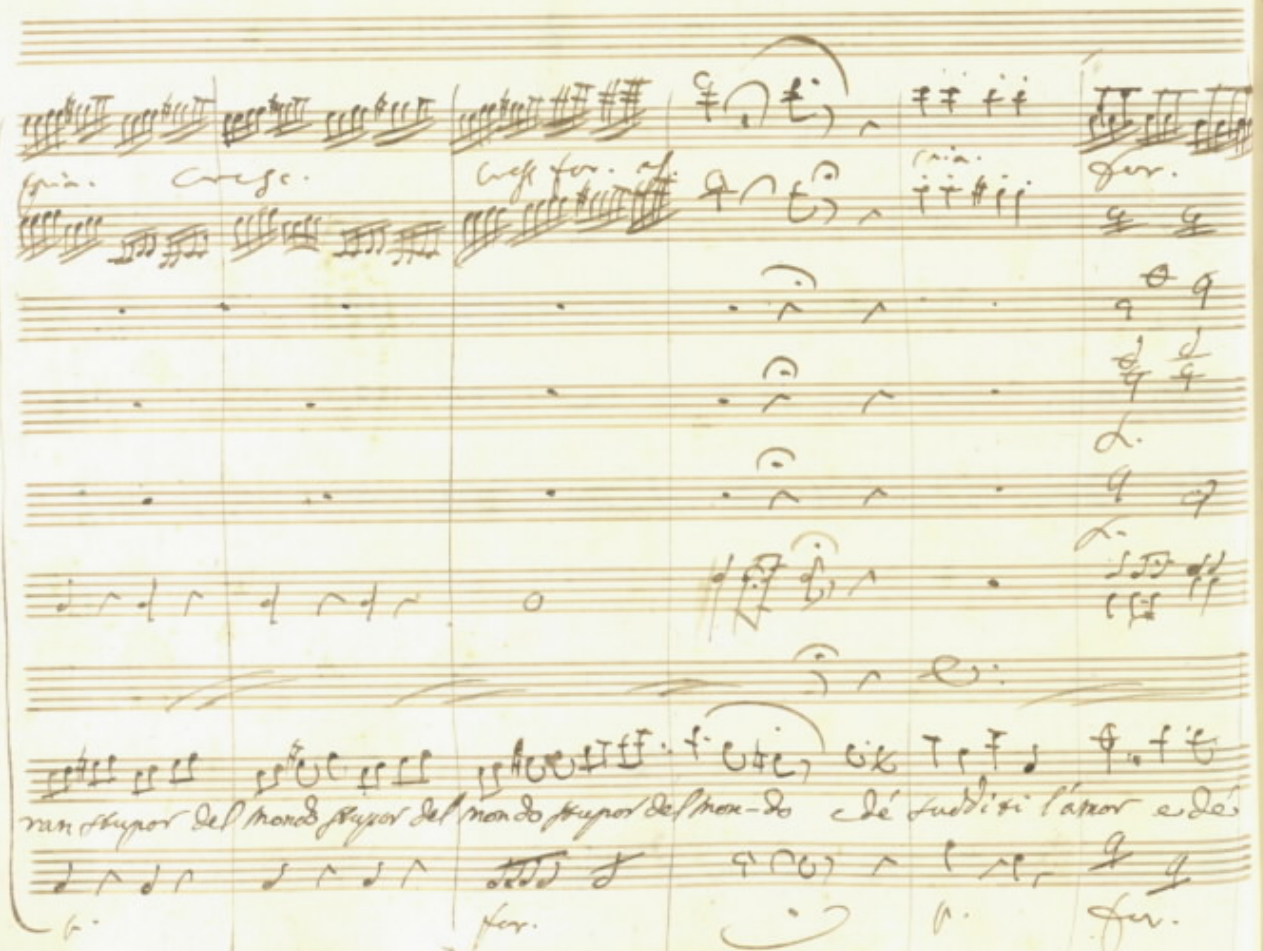

e scherzando i Nipotini
Tutti intorno a me verranno
Tutti in

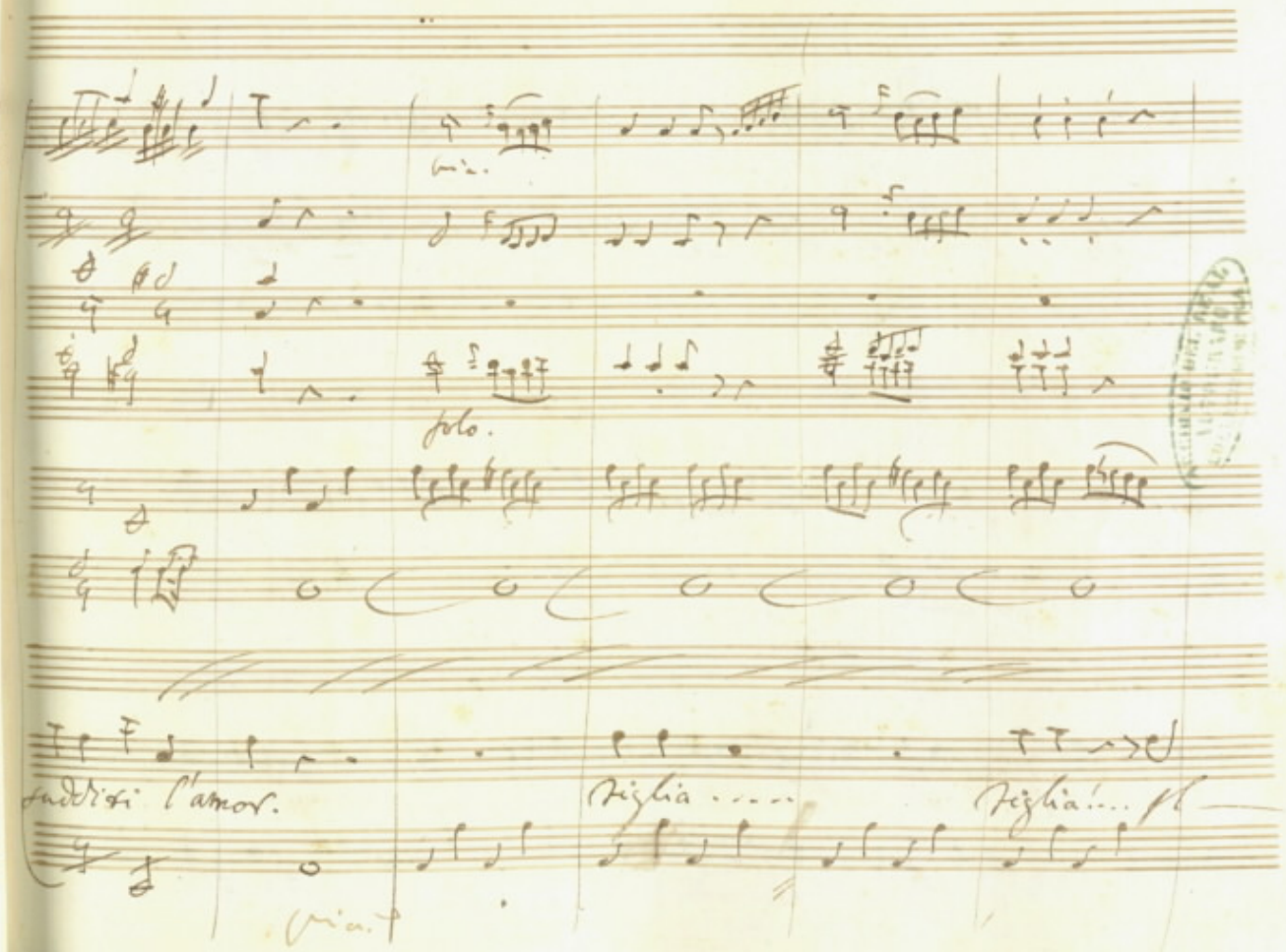

torno a me verranno. Oh che cari Garzoletti Garzoletti! che graziosi Principini

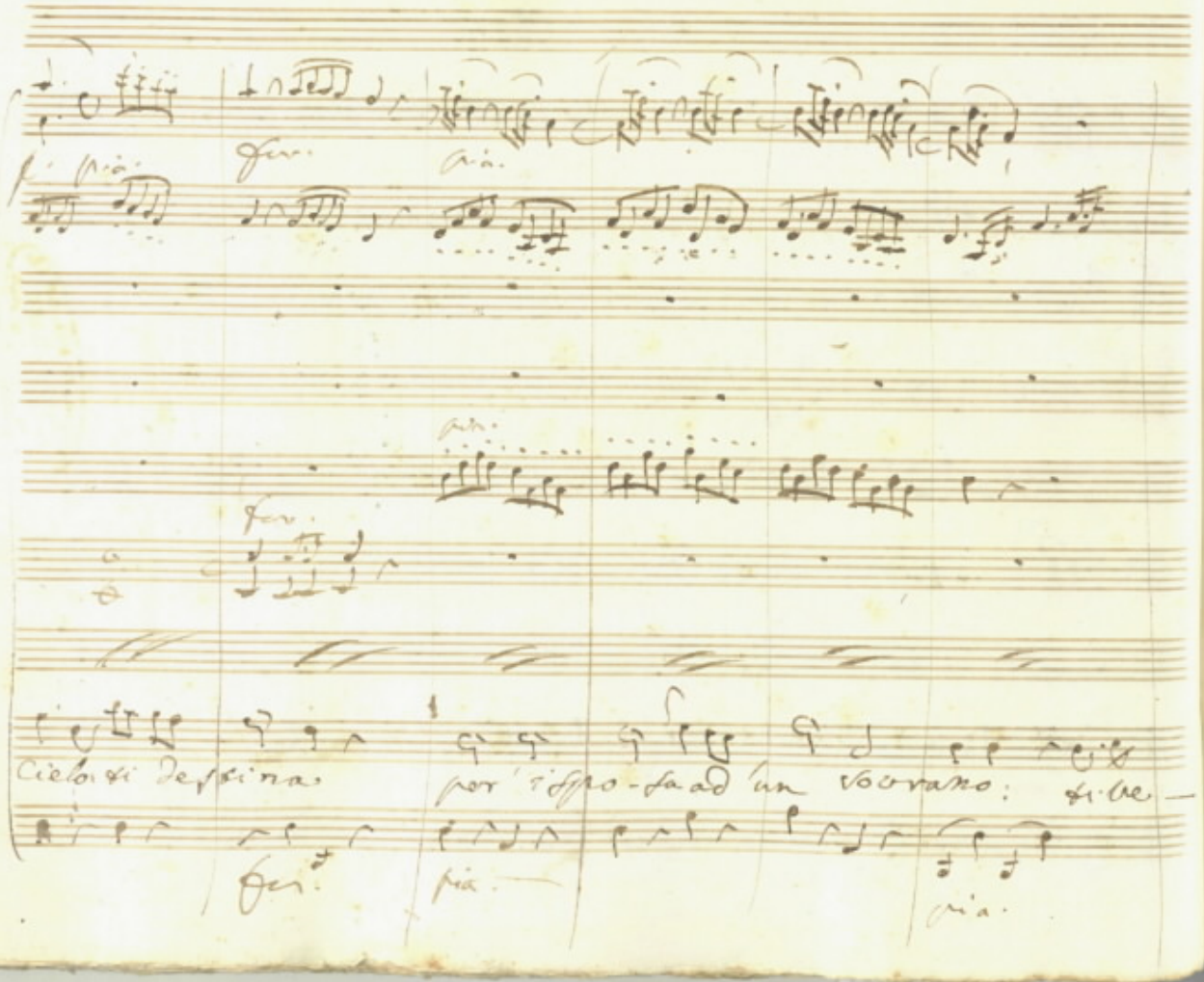

for.
for.
pini? ed i Popoli soggetti tutti Omaggio presteranno alla
for.
pia.
for.
pia.

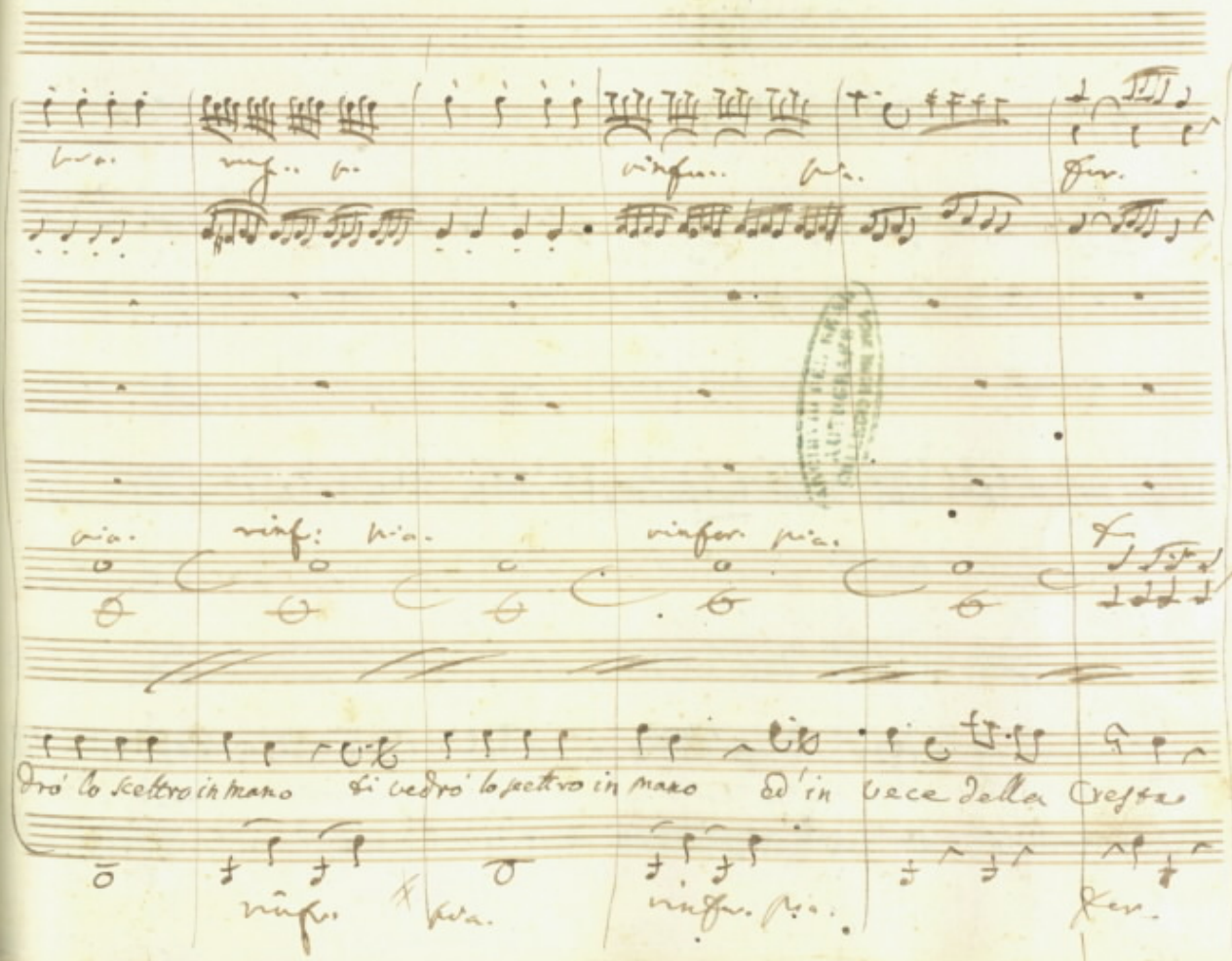

figlia, al Genitor – Oh che cari cari cari pargoletti che grazioji grazioji

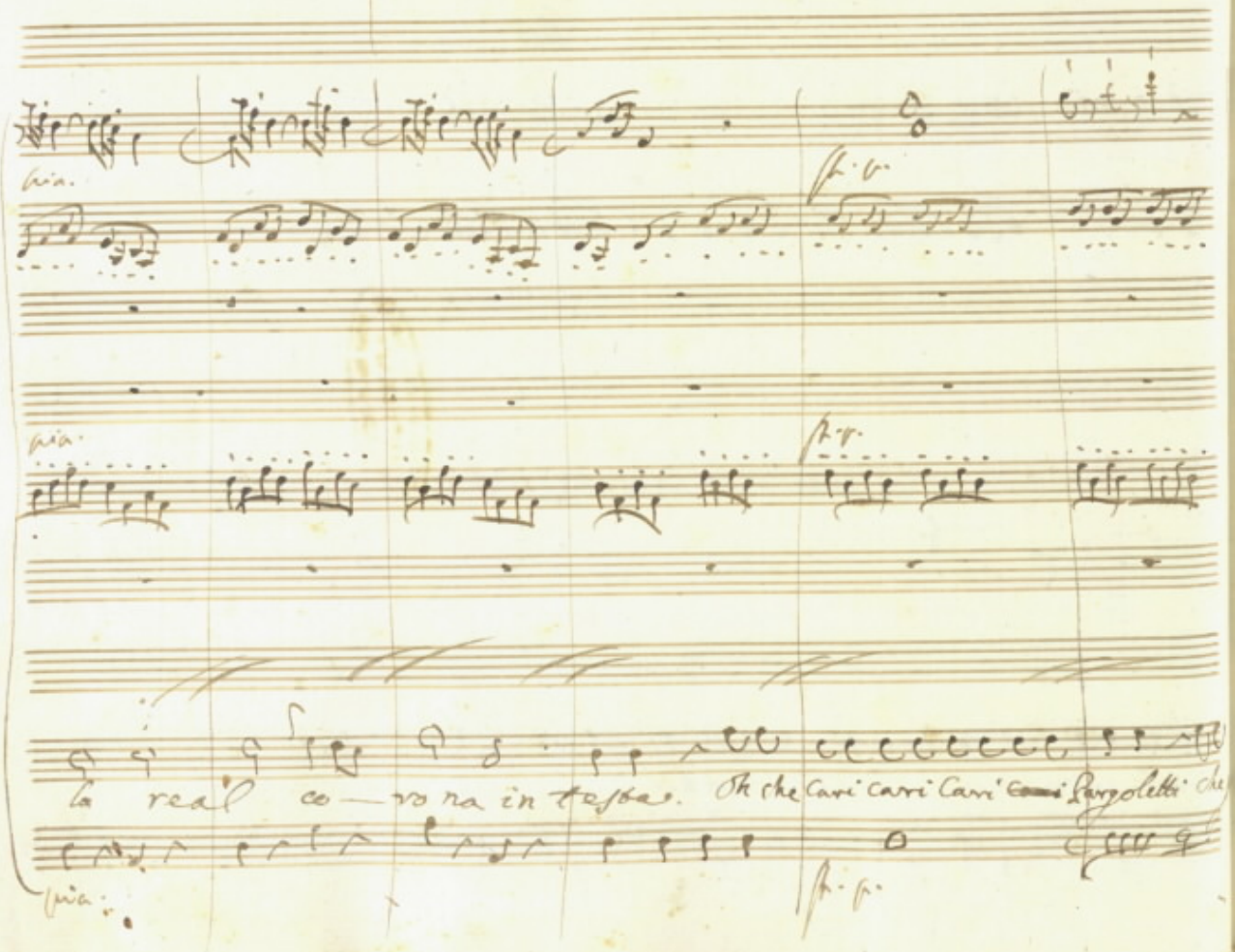

pini e scherzando tutti intorno tutti intorno a me ballerano e da

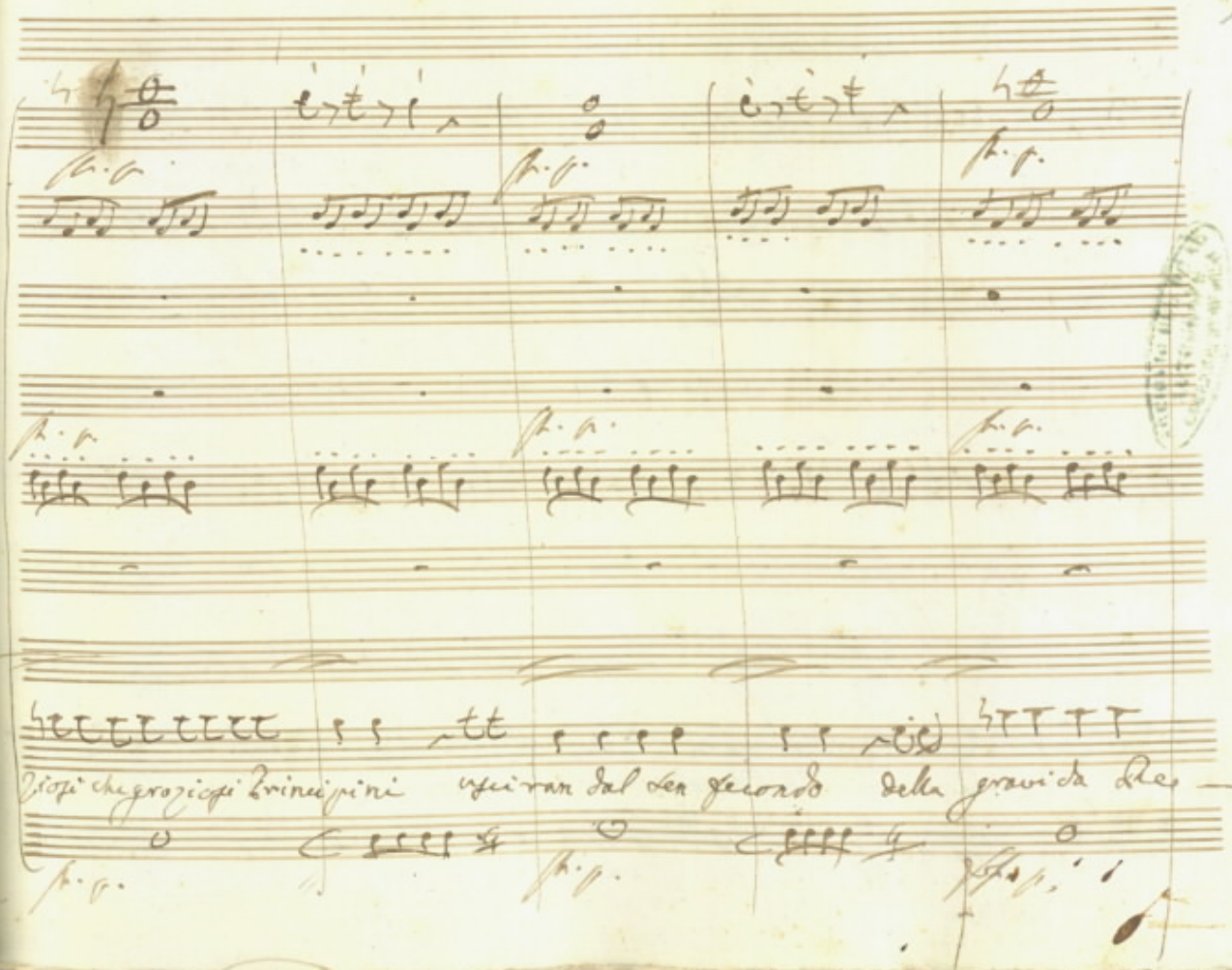

man Rupor del mondo Rupor del mondo Rupor del mon-do
dé tuditi l'amor e dé


solo.
sudditi l'amor.
figlia .....
figlia!...

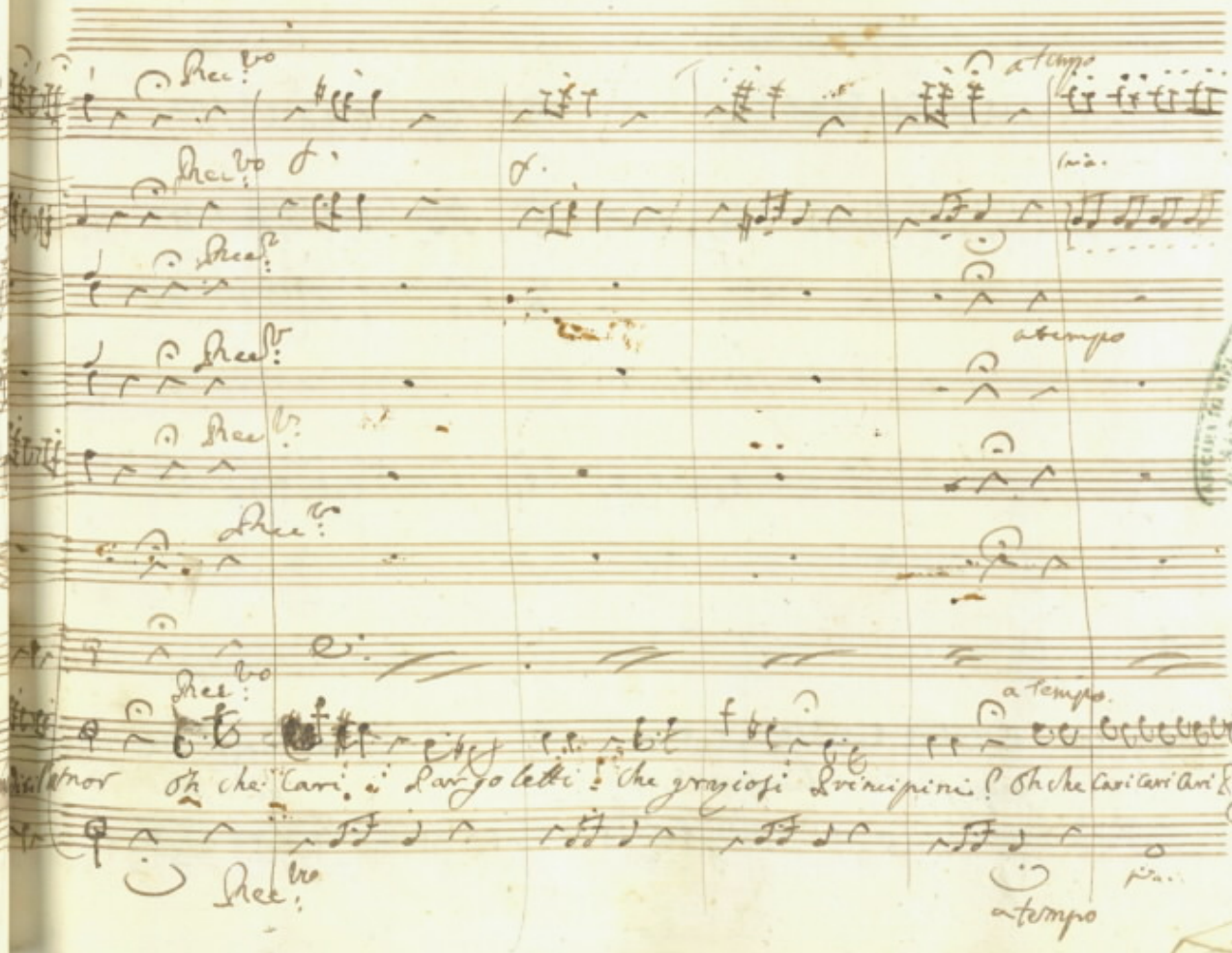

Cielo di Persina
per risposta ad un vocativo: tibe


vla.
vinfr.
vla.
vinfr.
vla.
fer.
vla.
vinfr.
vla.
vinfer.
vla.
fz
dró lo scettro in mano
di vedró lo spettro in mano
od'in voce della Cresta
vinfr.
vla.
vinfr.
vla.
fer.


la real co—ro na in testa. Oh che Cari Cari Cari Cari Borgoletti de

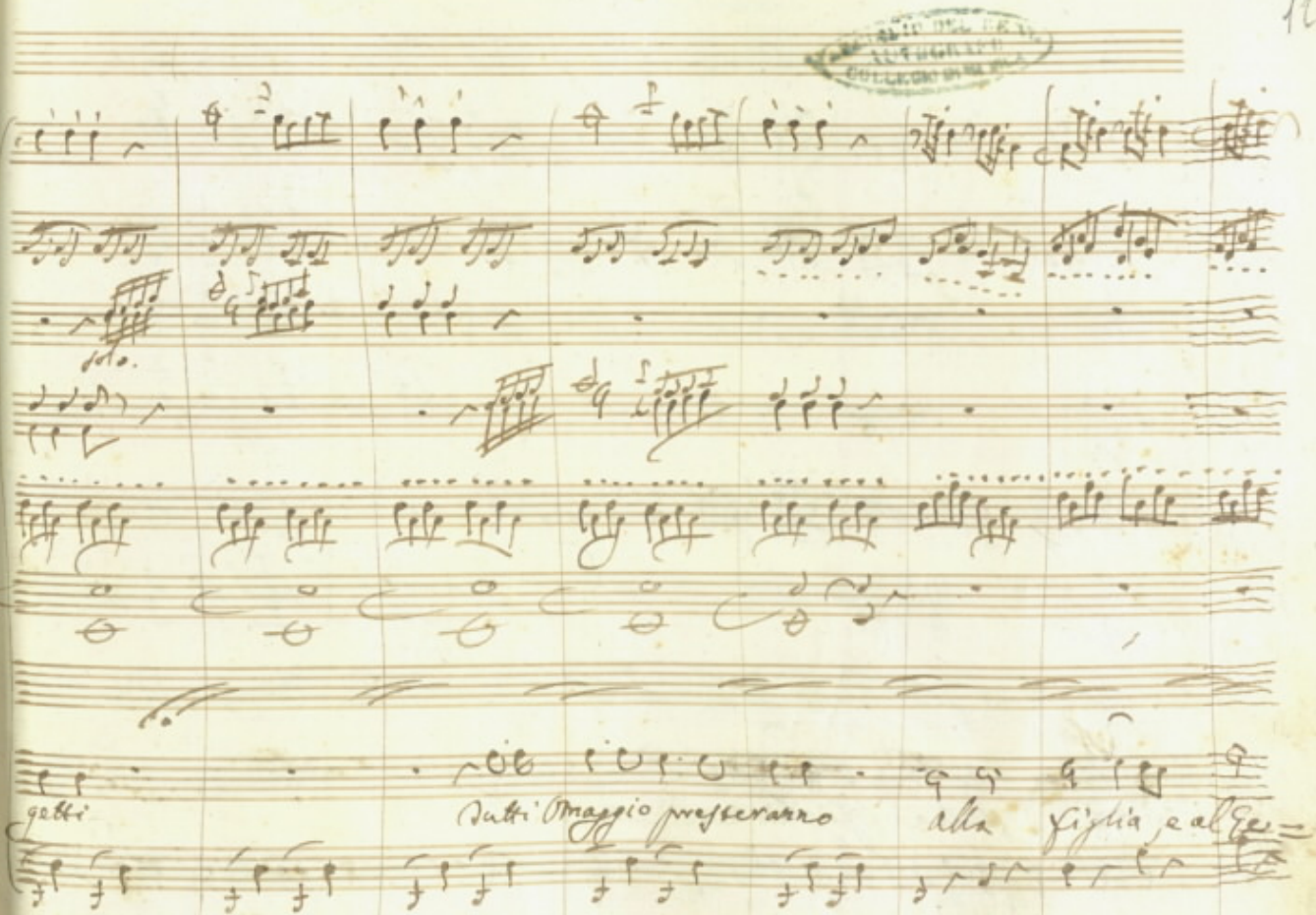

Vicopi che grazie gli Principini uscirano dal ben fecondo della gravida Re —

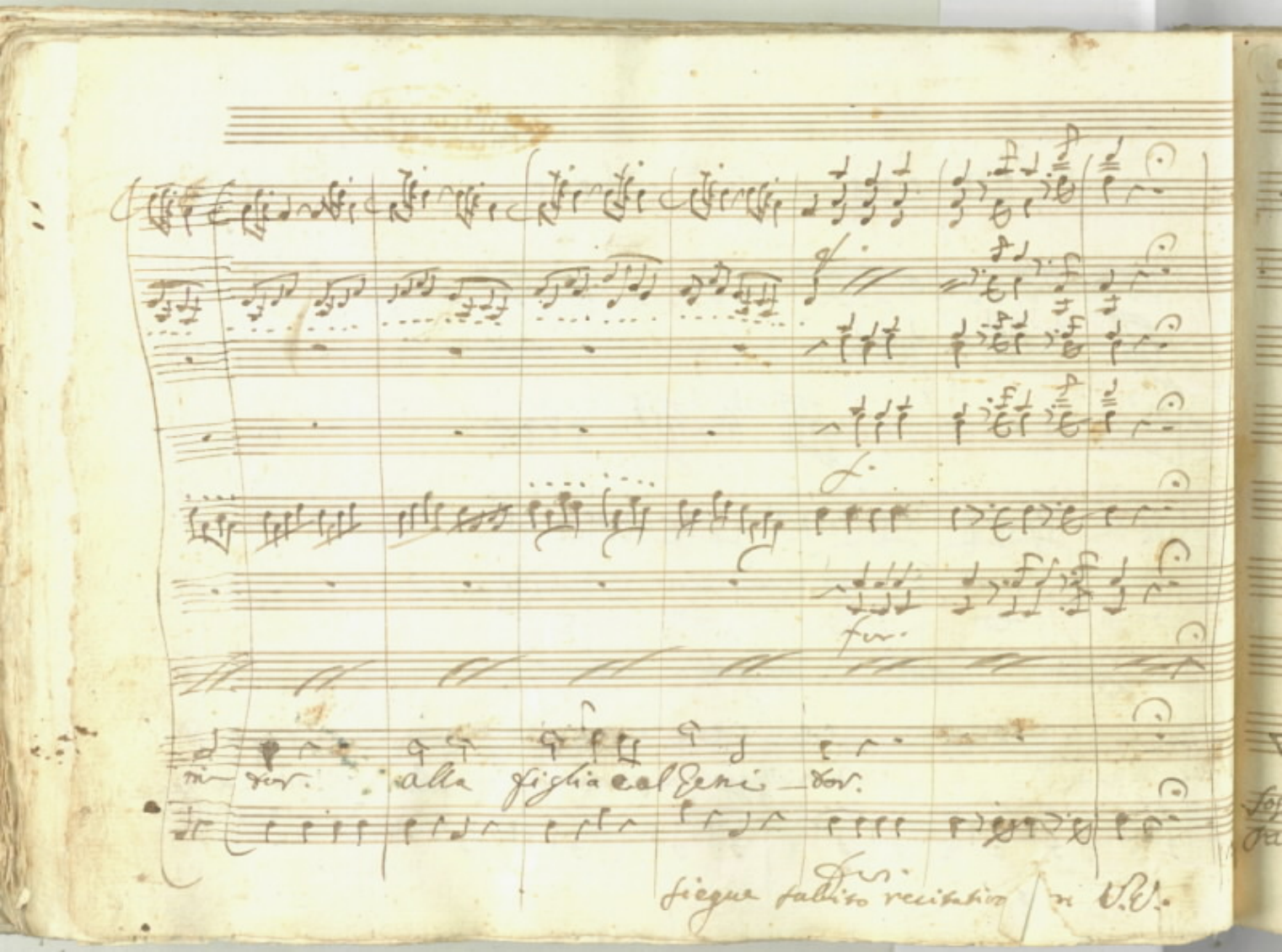
gina: che darann stupor del Mondo che darann stupor del Mondo e dei fuddisi (illegible)

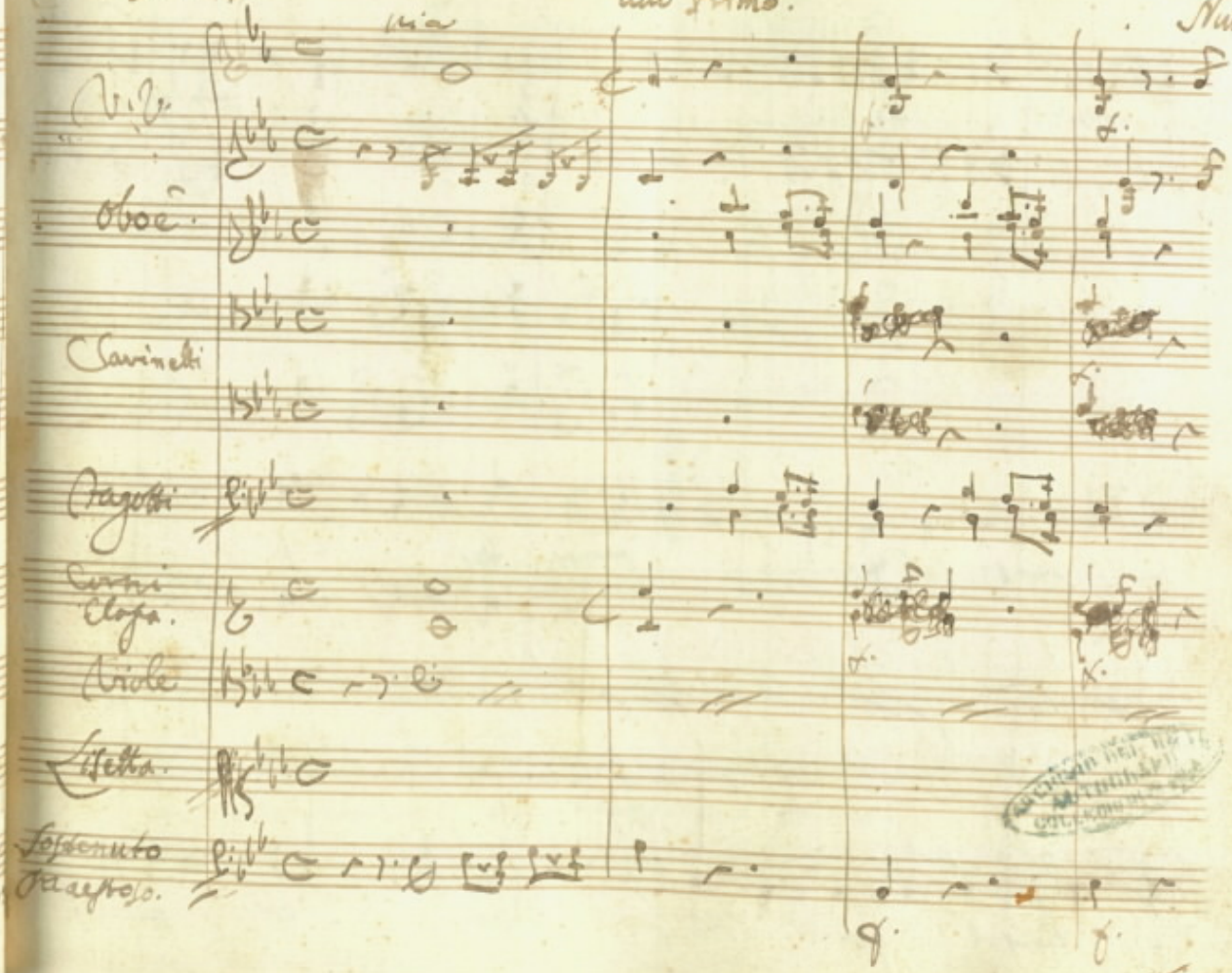

Rec.vo
a tempo
Rec.vo
f.
Rec.vo
Rec.vo
Rec.vo
Rec.vo
Rec.vo
a tempo.
Rec.vo
Oh che Cari. i Largo letti! che graziosi Travicipini? Oh che Cari Cari Ari Largo
Rec.vo
a tempo

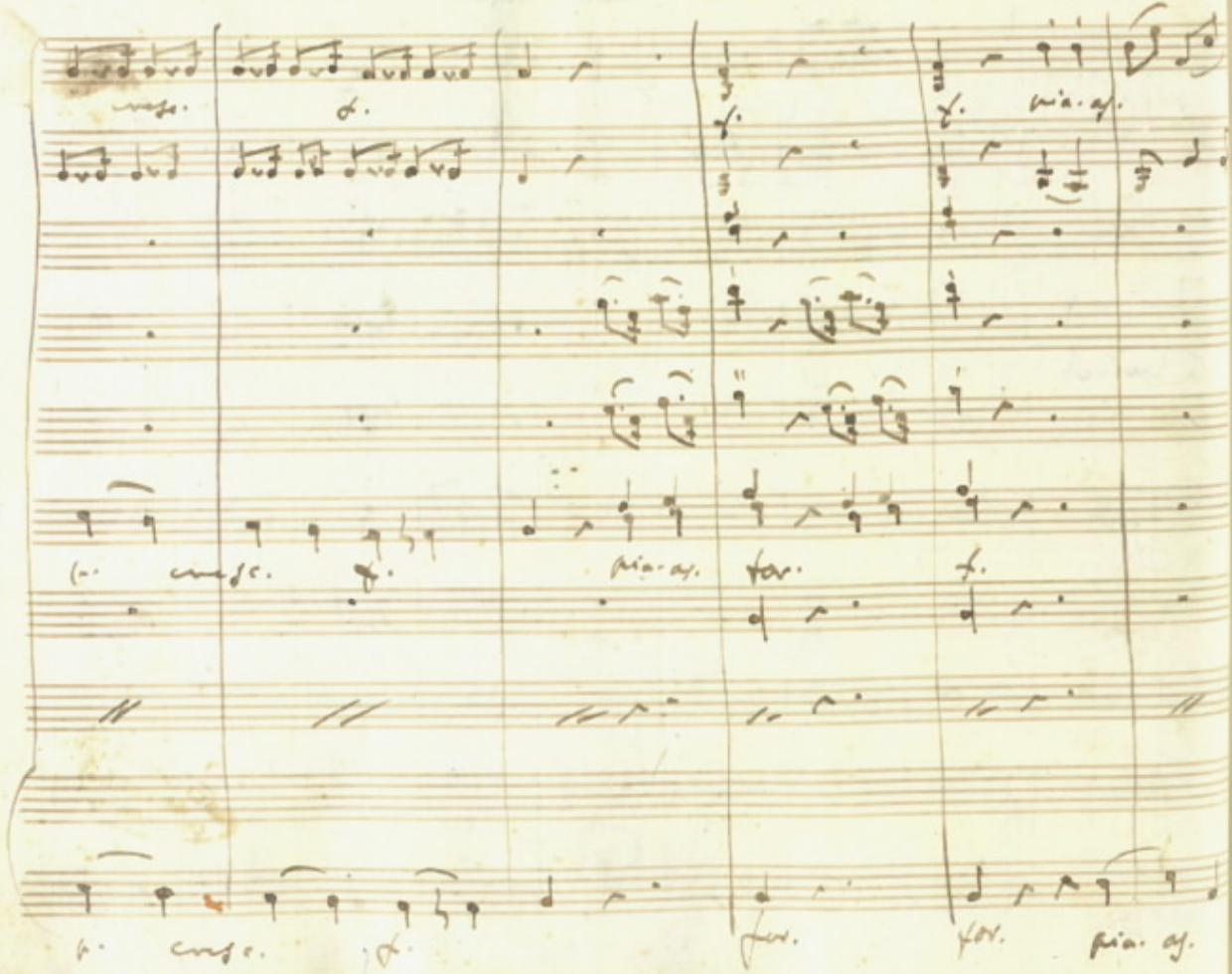
Lutti! che grazioji grazioji Principini!

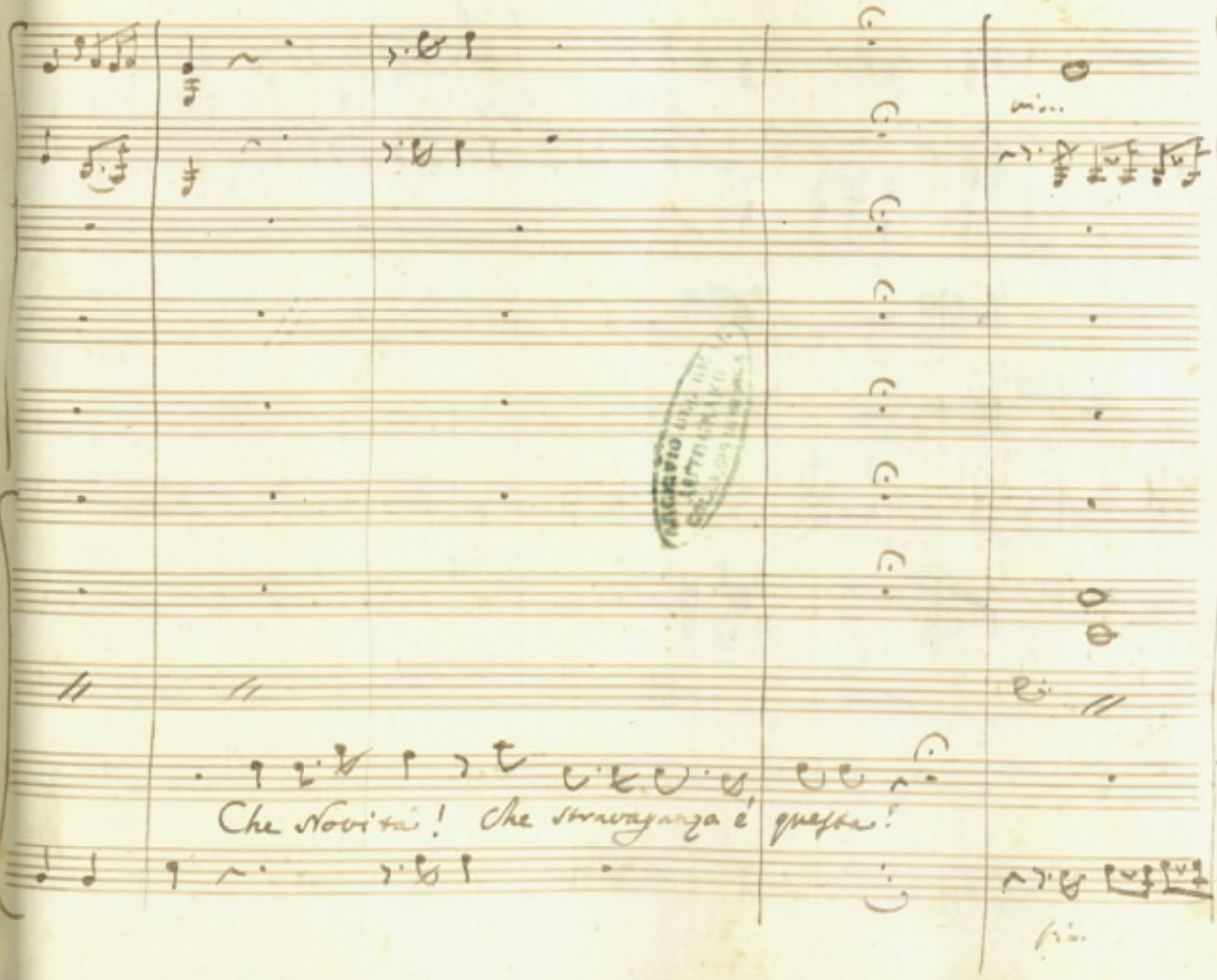
ed i Popoli dog

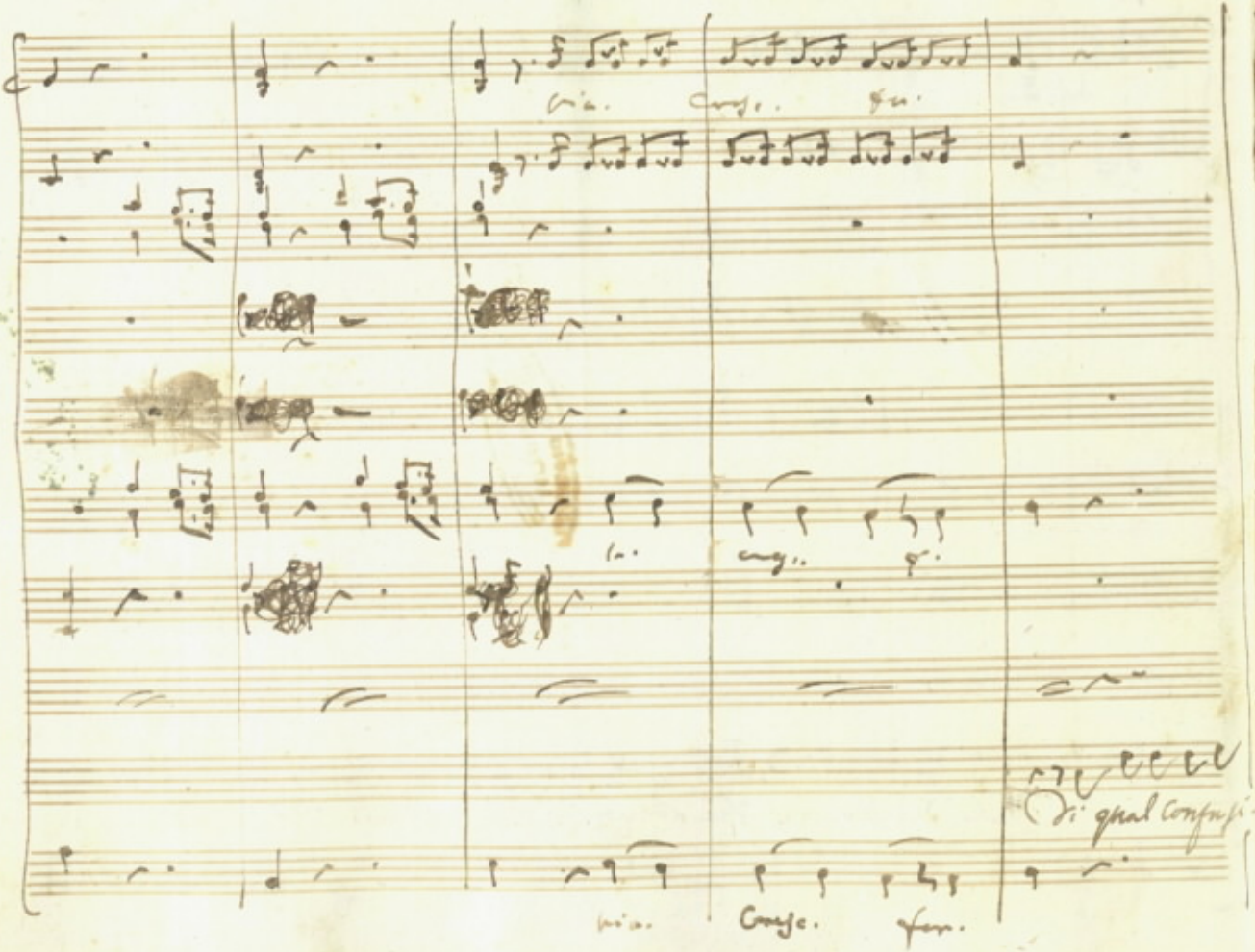

getti
Tutti Omaggio presteranno
alla figlia e al

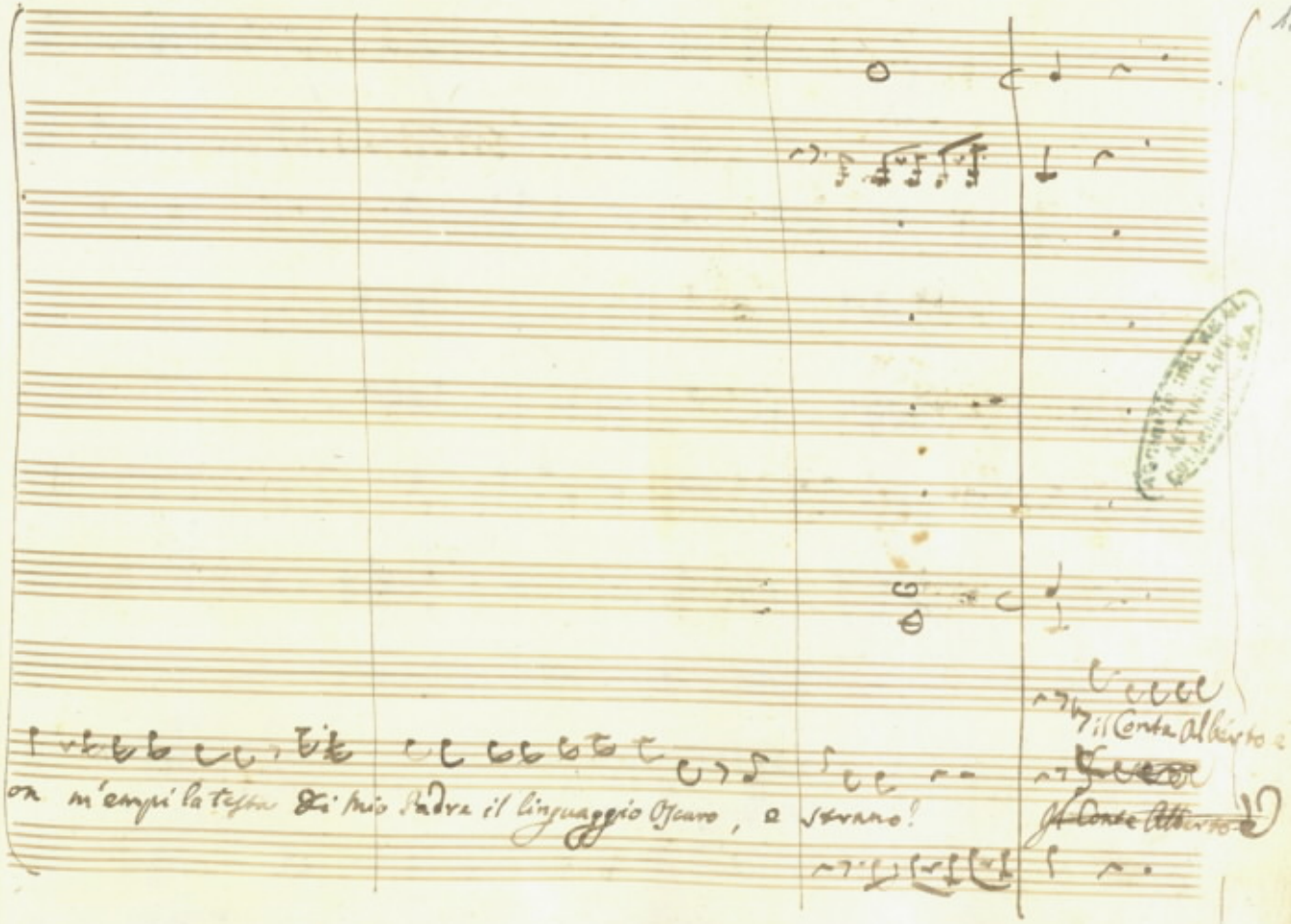

fur.
mi dor. alla figlia col Seni dor.
segue subito recitativo

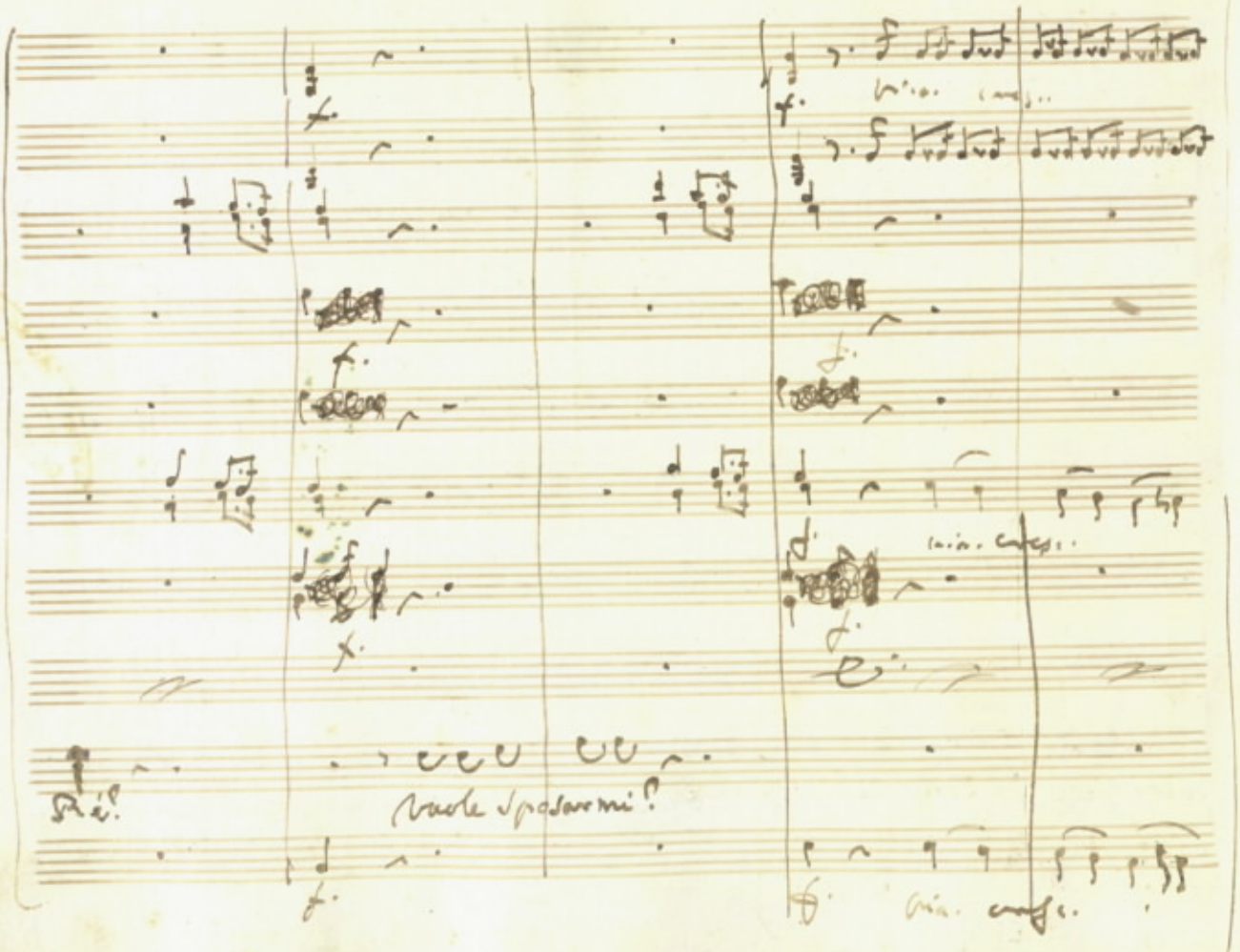

Via
V.i V.
Oboe.
Clarinetti
Fagotti
Corni
Cloja.
Viole
Violetta.
Violoncello
Contrabasso.

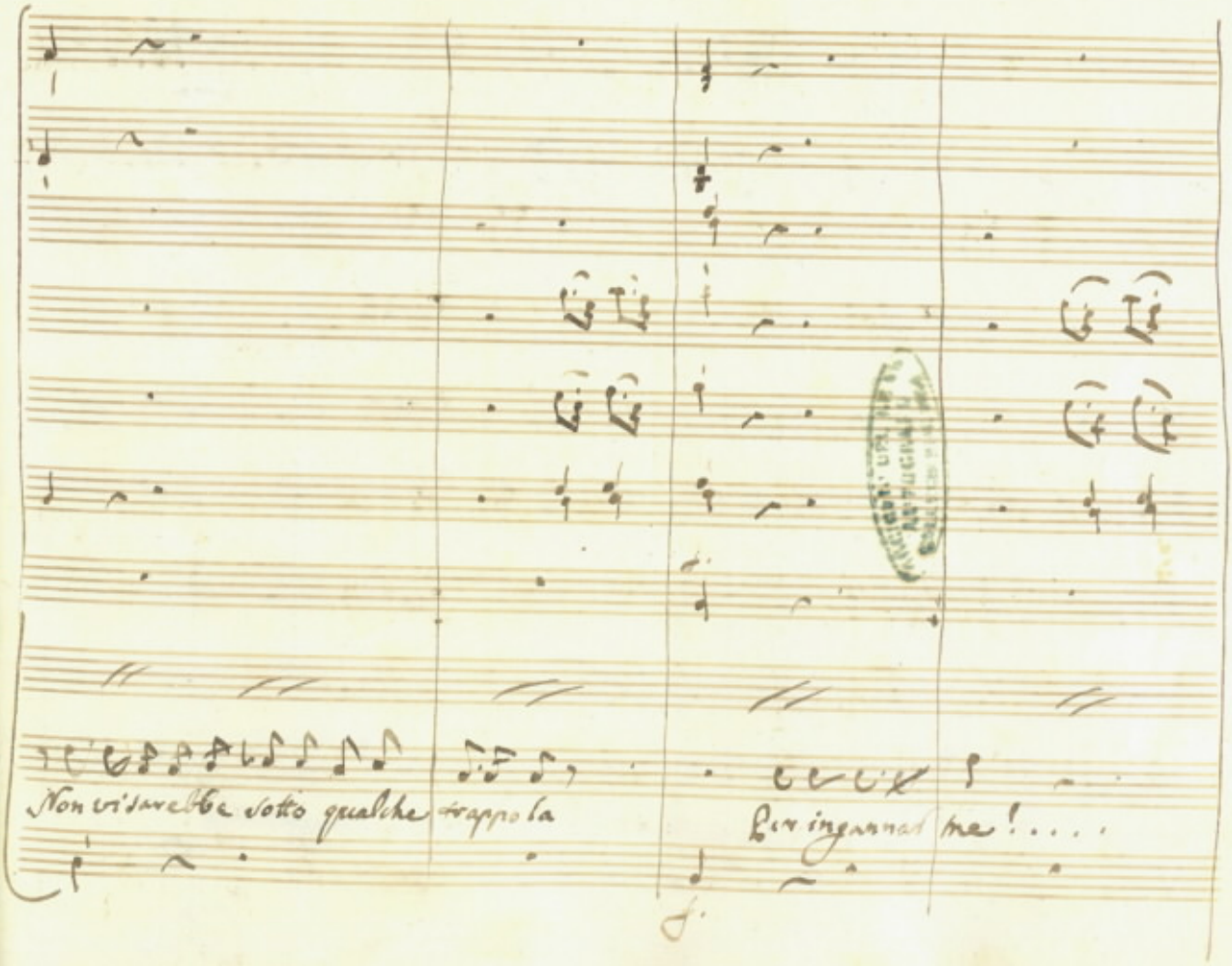

cresc.
f.
mia. af.
f.
mia. af.
cresc.
f.
mia. af.
for.
f.
cresc.
f.
for.
for.
mia. af.

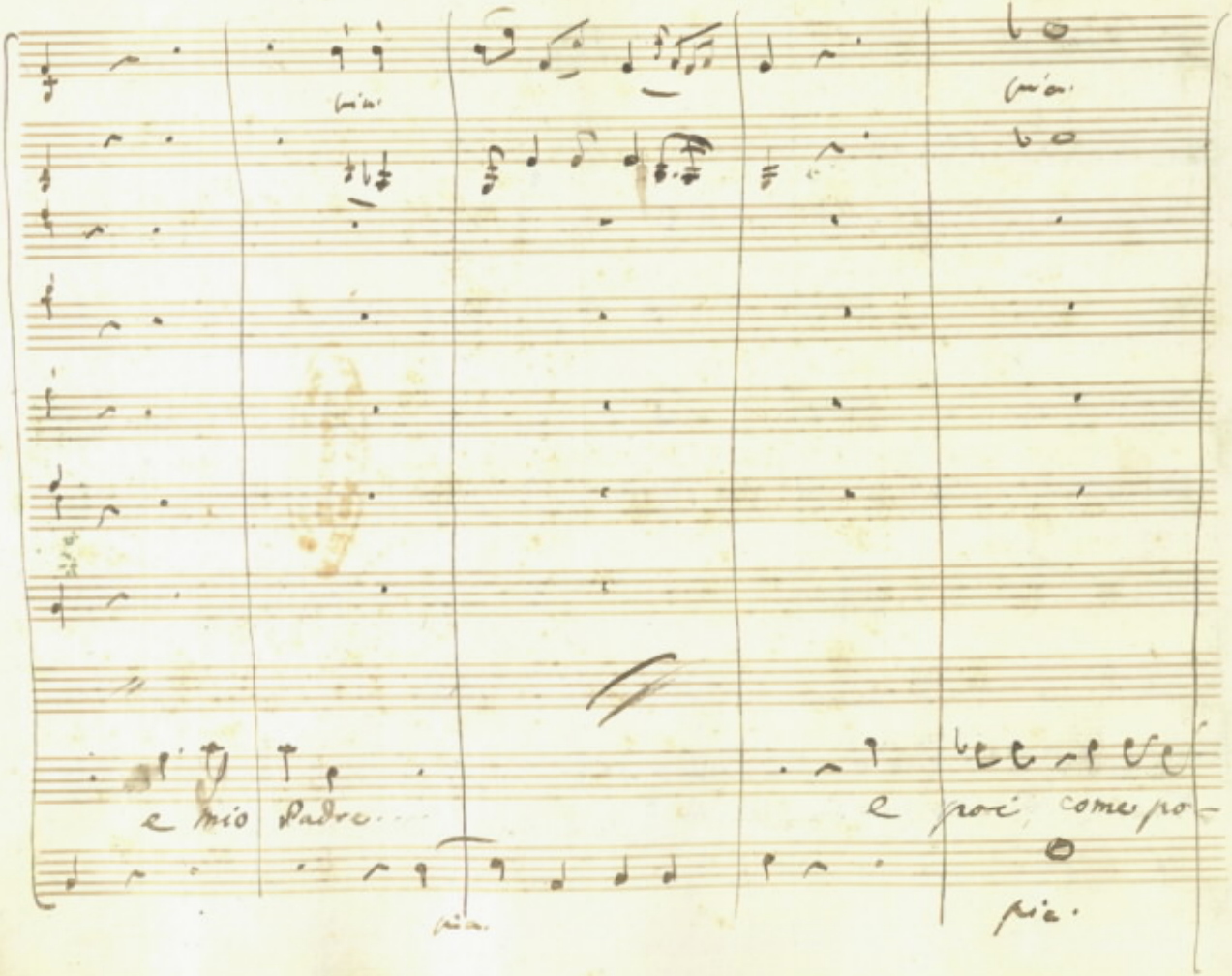

Che Novità! che stravaganza è questa!


Di qual Confusi

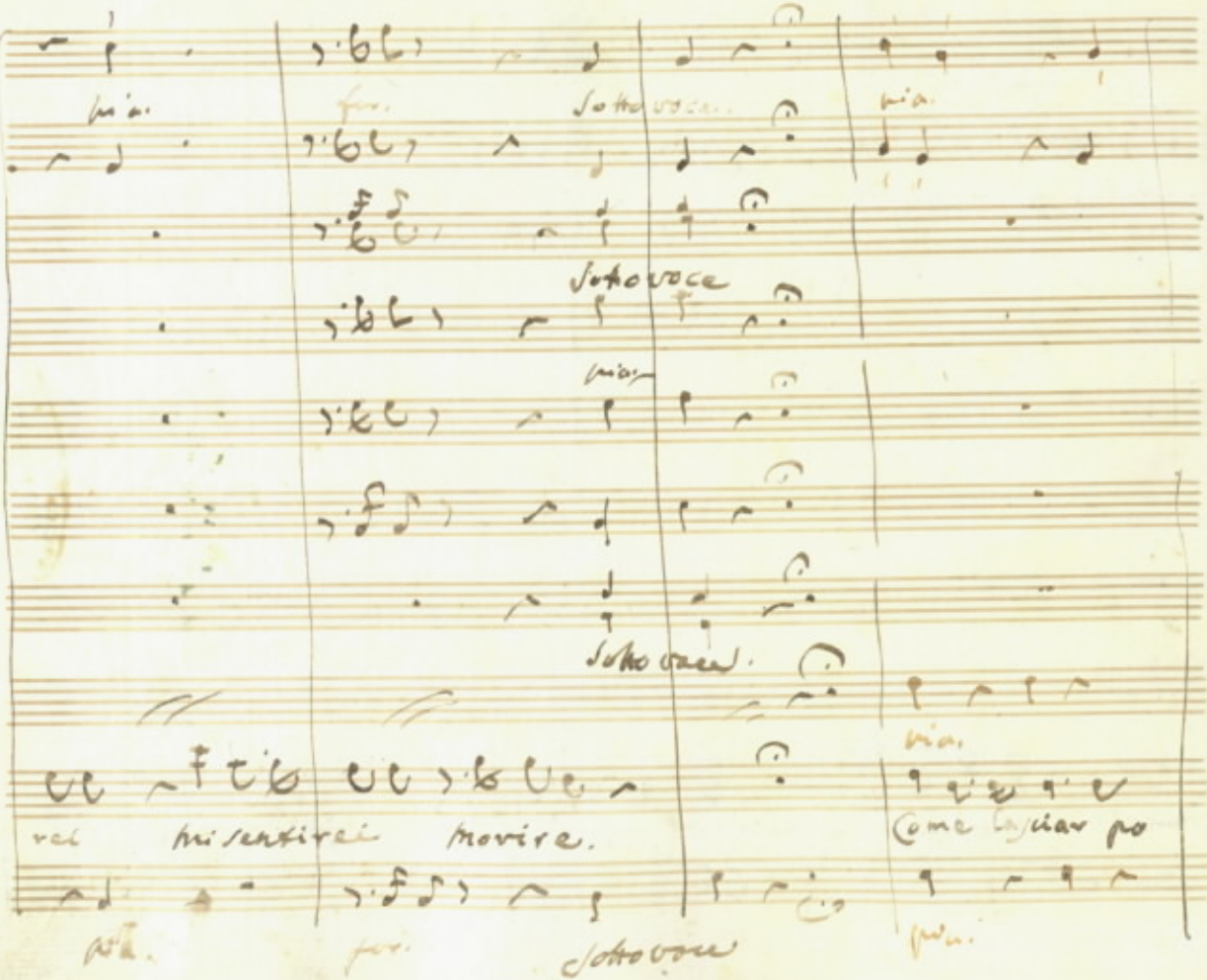

il Conte Alberto
il Conte Alberto
Or m'empì la testa di mio Padre il linguaggio Oscuro, o strano!

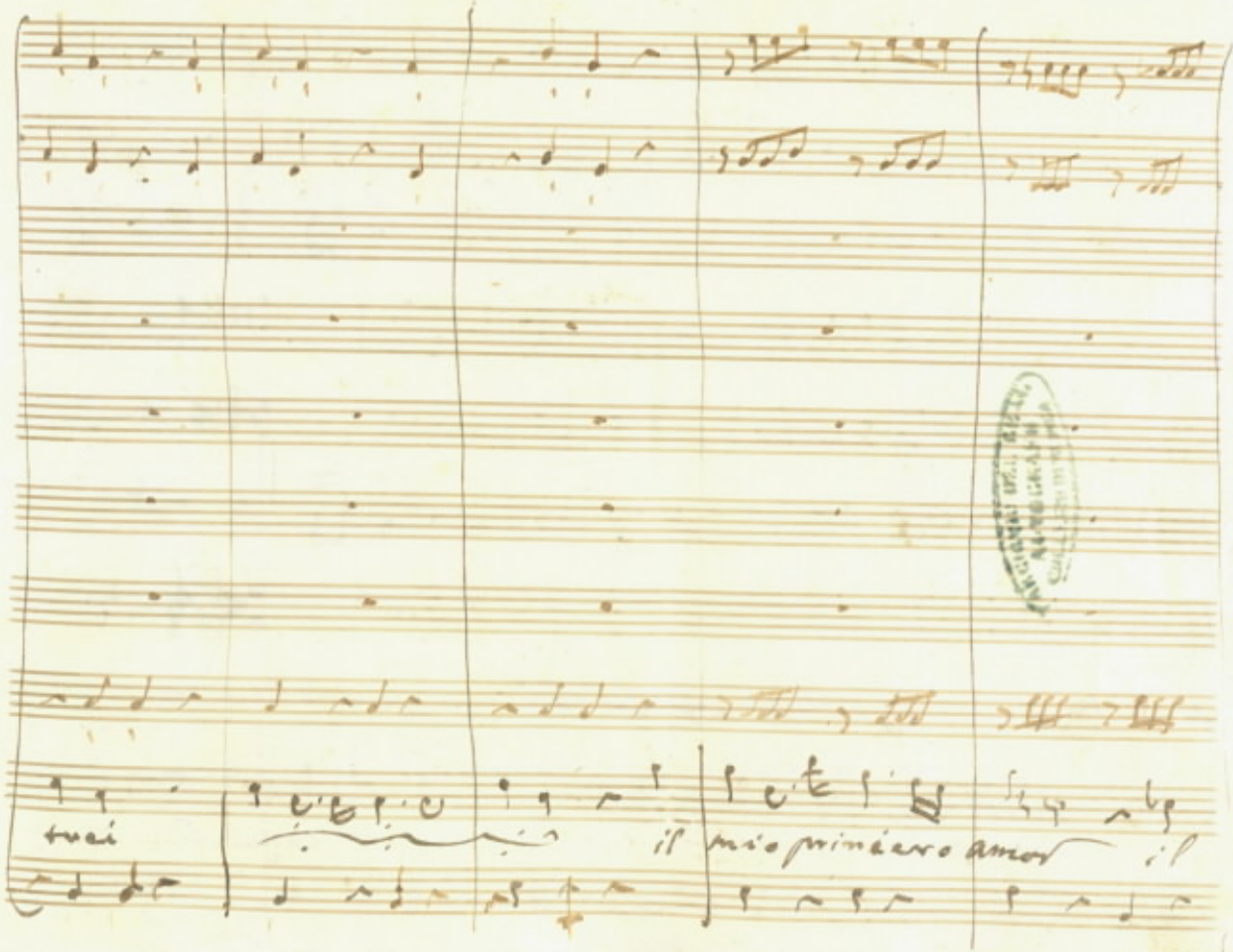

vuole sposarmi?


Non vi sarebbe sotto qualche trappola
per ingannar me! . . . .


mia.
mia.
mia.
e mio Padre...
e poi come po-
mia.
mia.

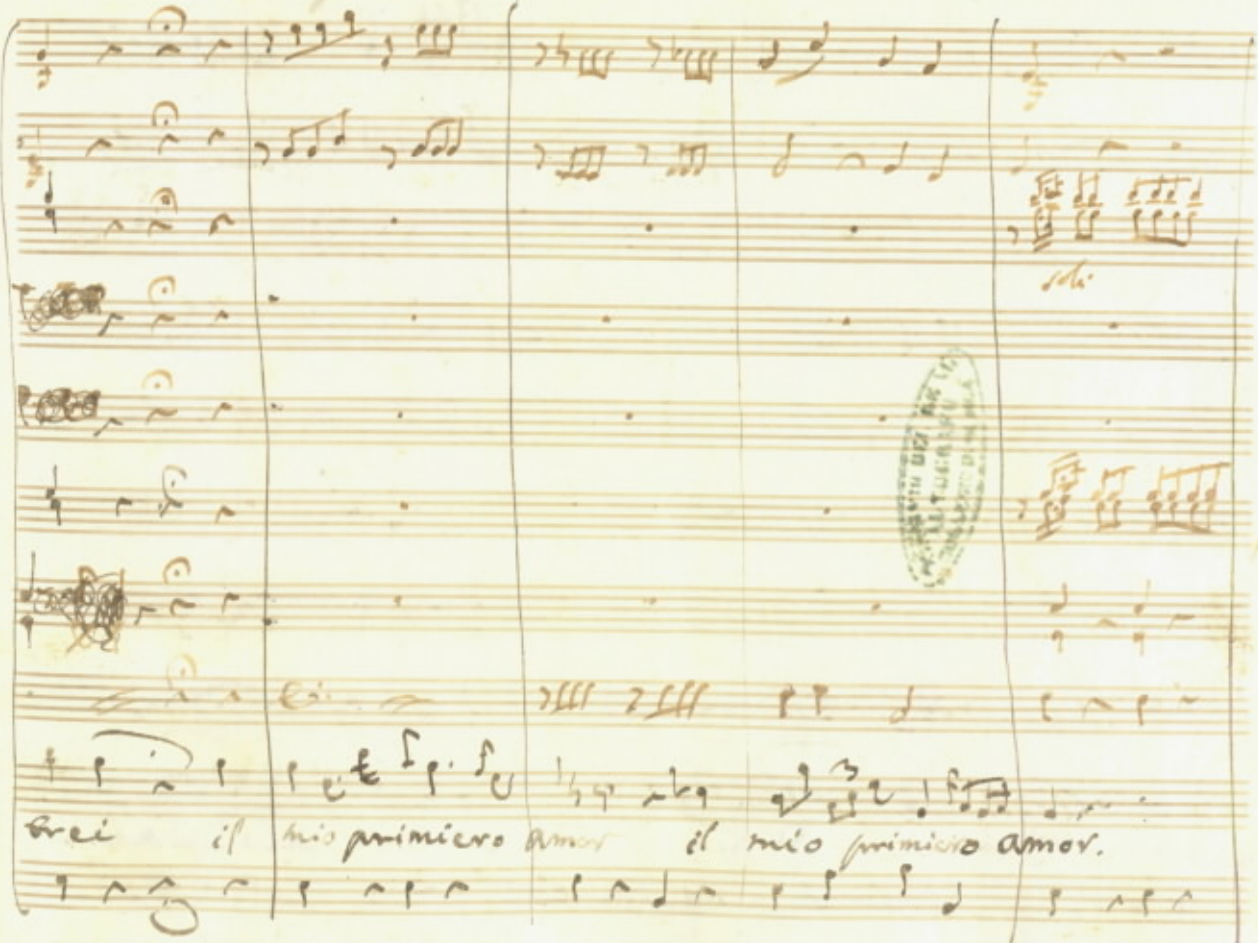
tra-
il mio sandrino
caro ben
sandrino mio
tradire! tradirlo! ah sì... mi vendi-

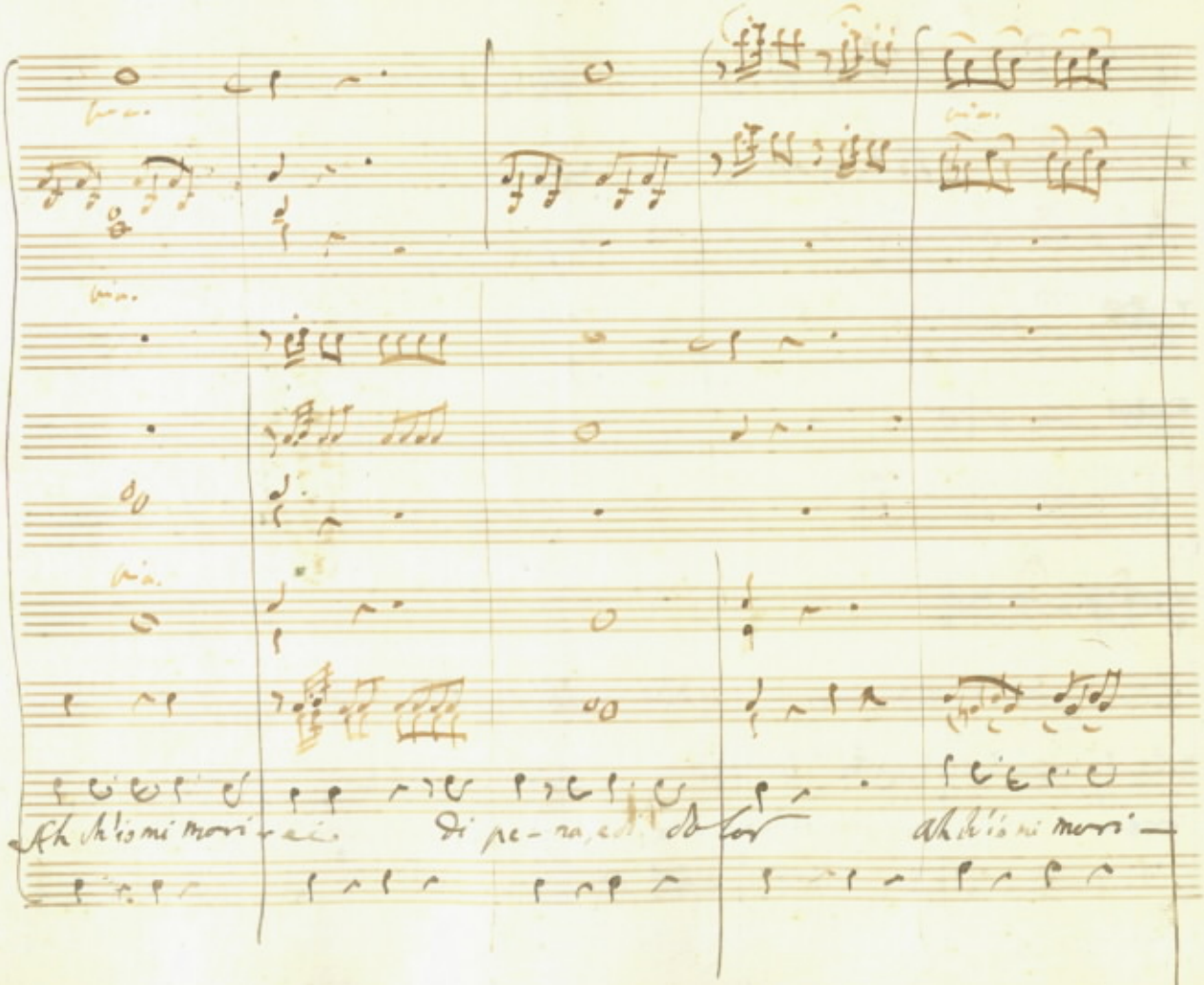

Sotto voce
Sotto voce
Sotto voce
vei miserkirei movire.
come

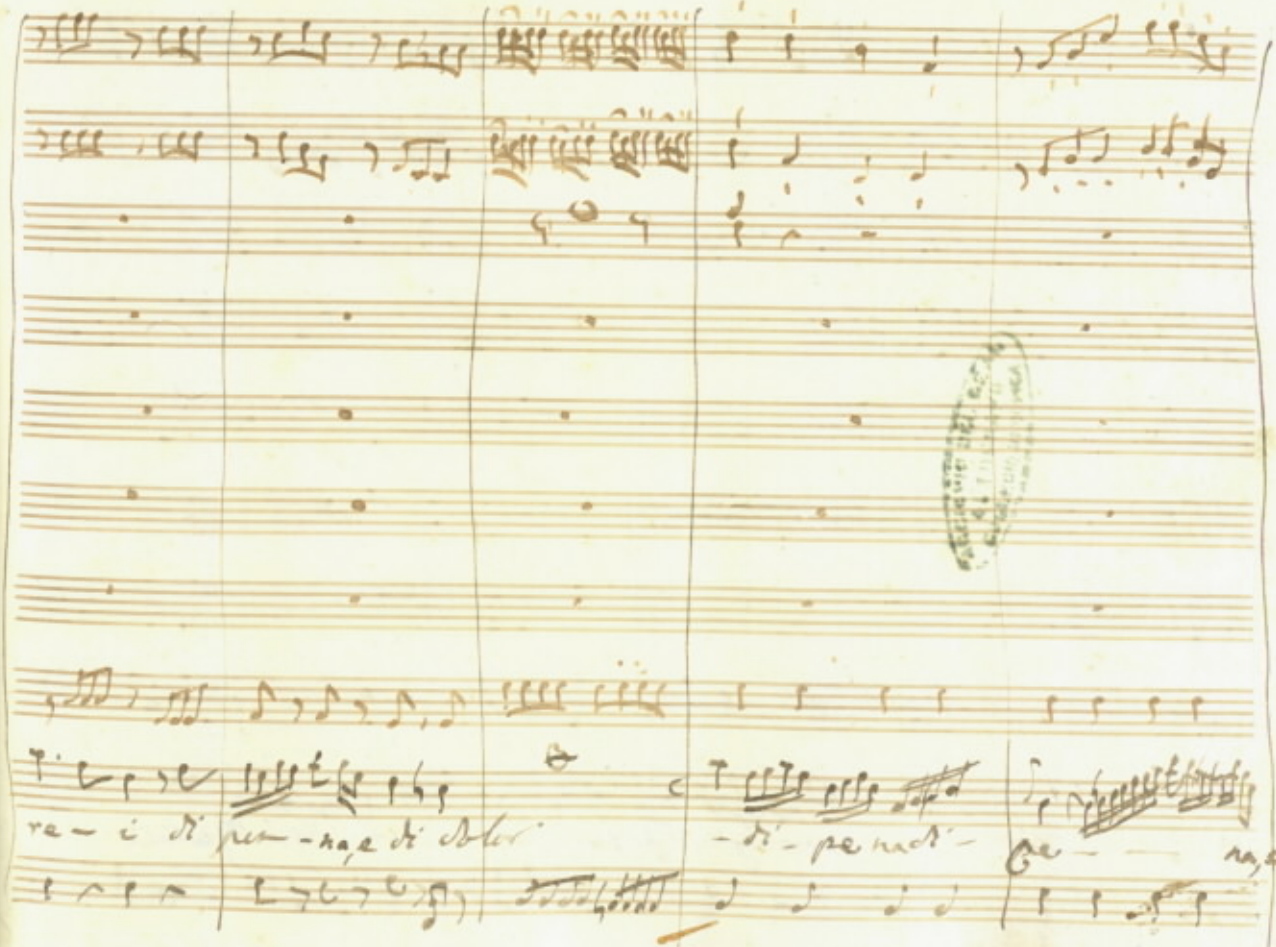

tuoi
il mio primiero amor il

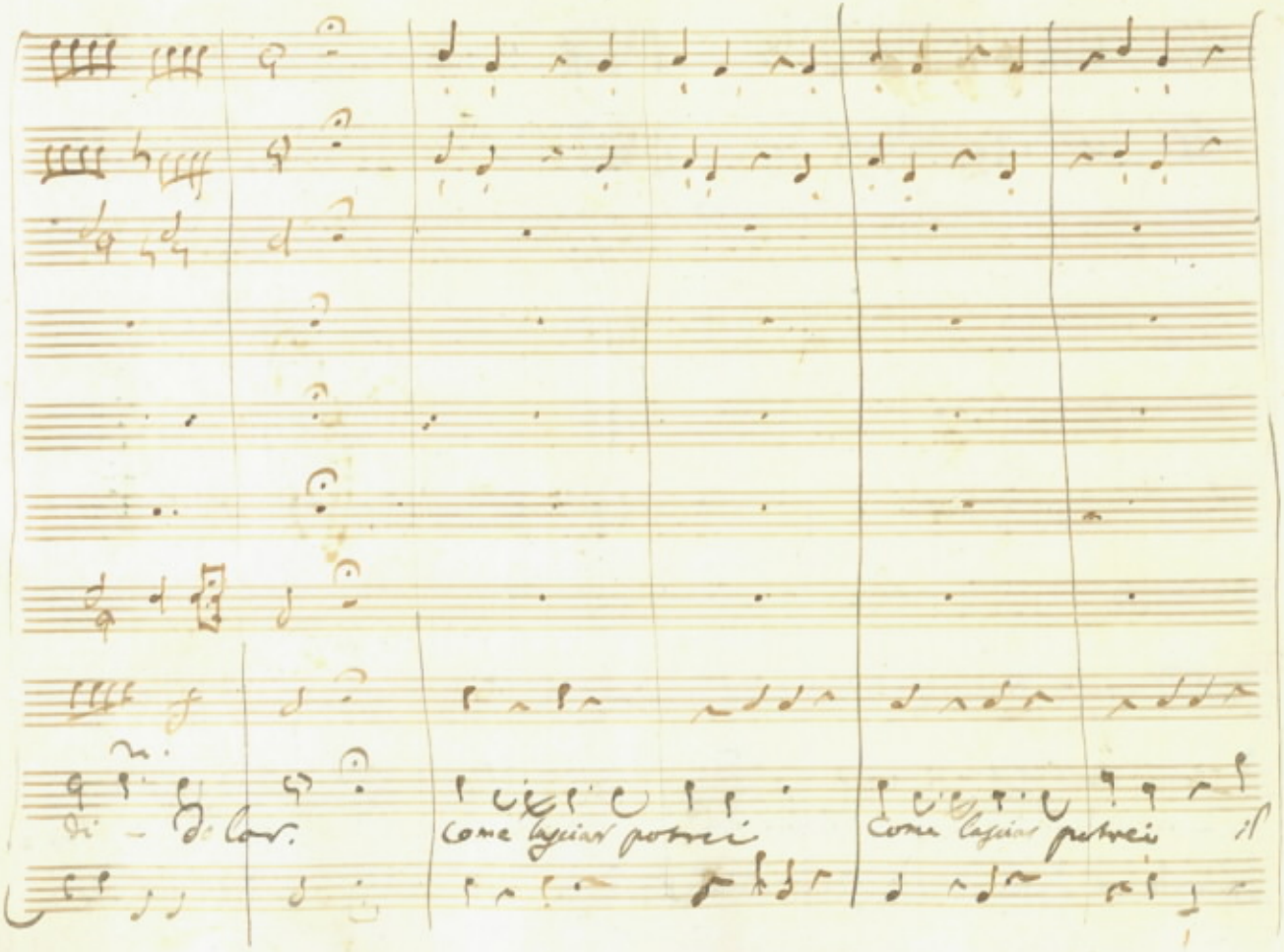
mi o primiero amor.

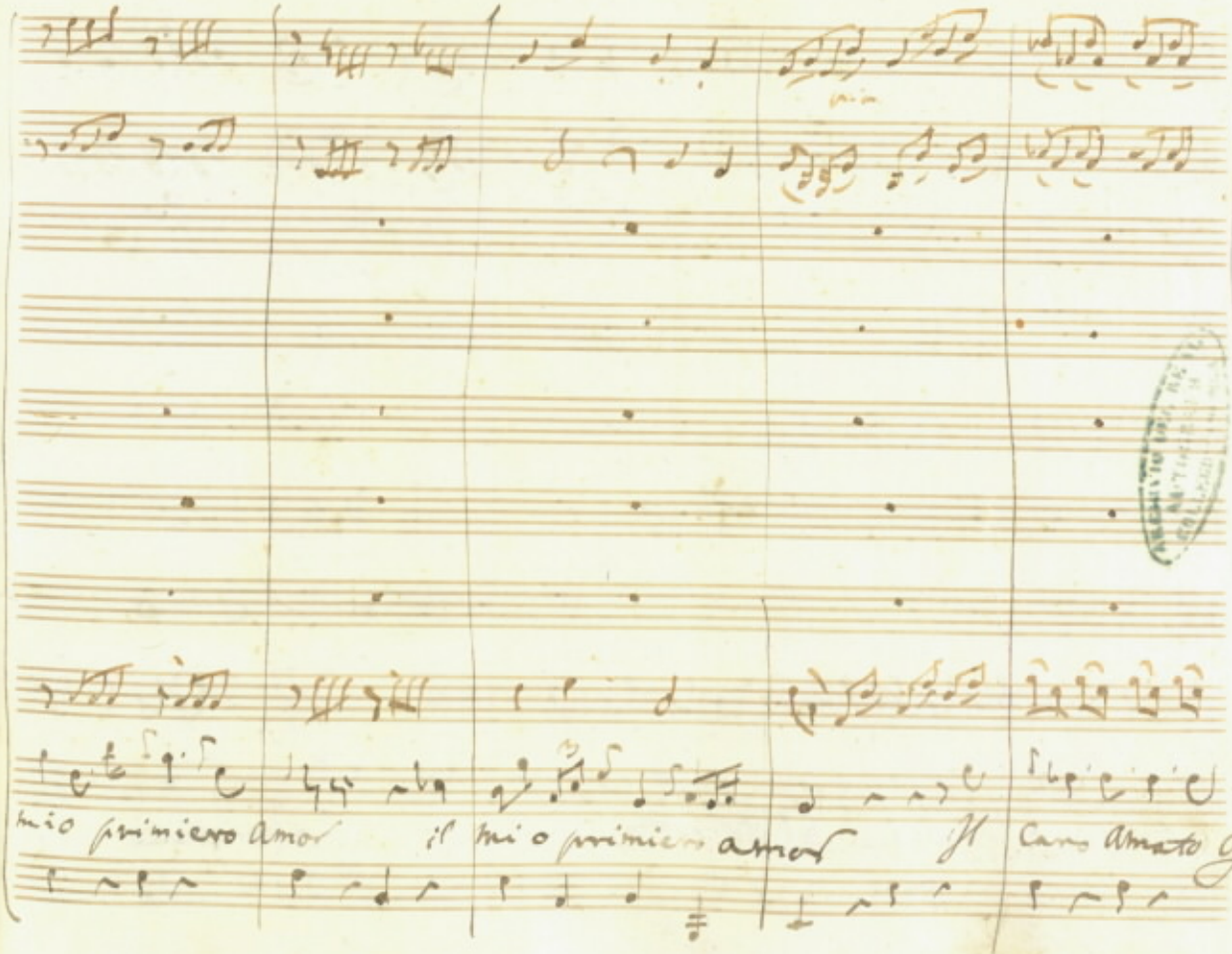
come. [illegible]


solo
trei il mio primiero amor il mio primiero amor.

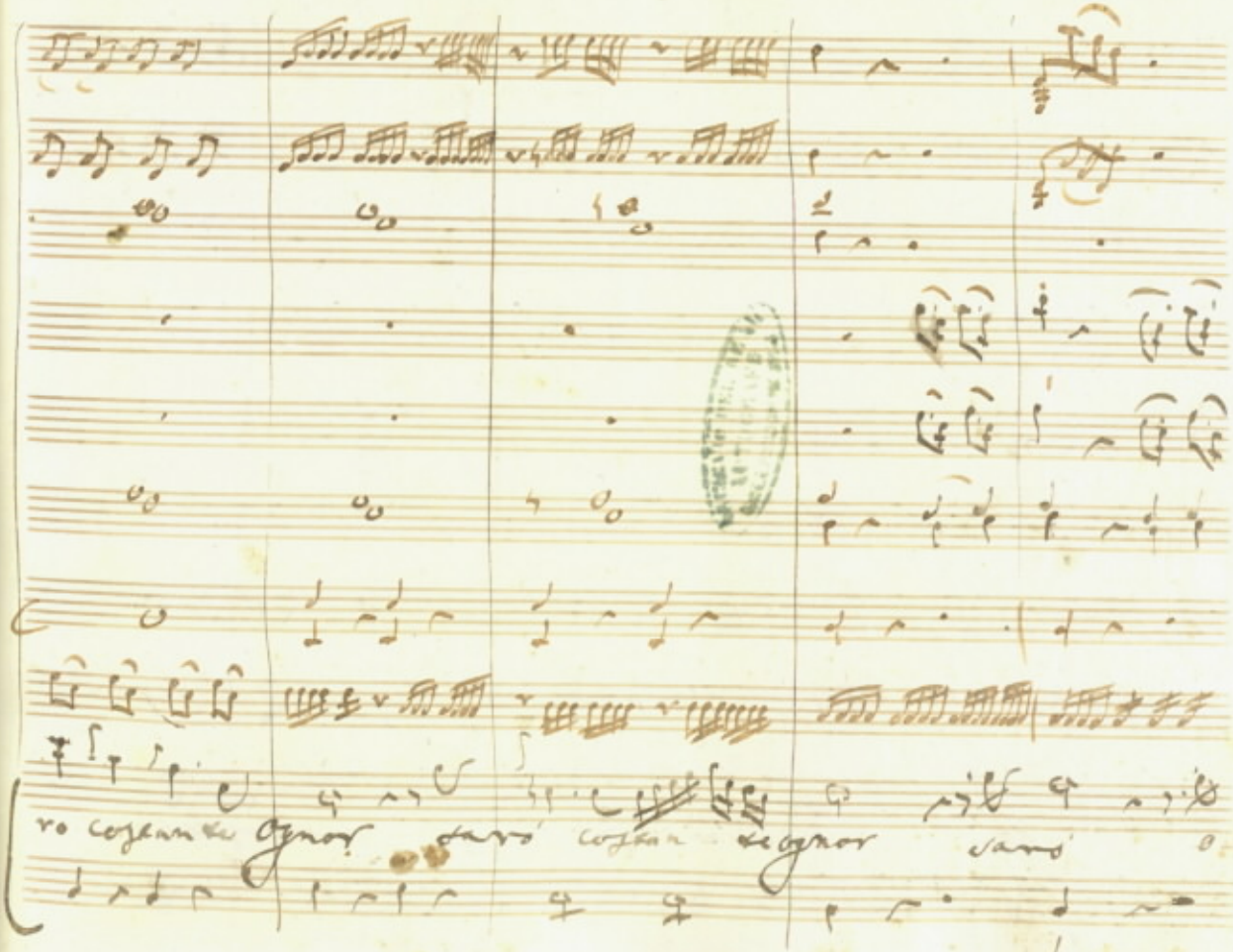

Ah chi'o mi morì
di pe-na, ed
ah chi'o mi morì


re - i di pu - nge di dol -
- di - pe nel -
ne -

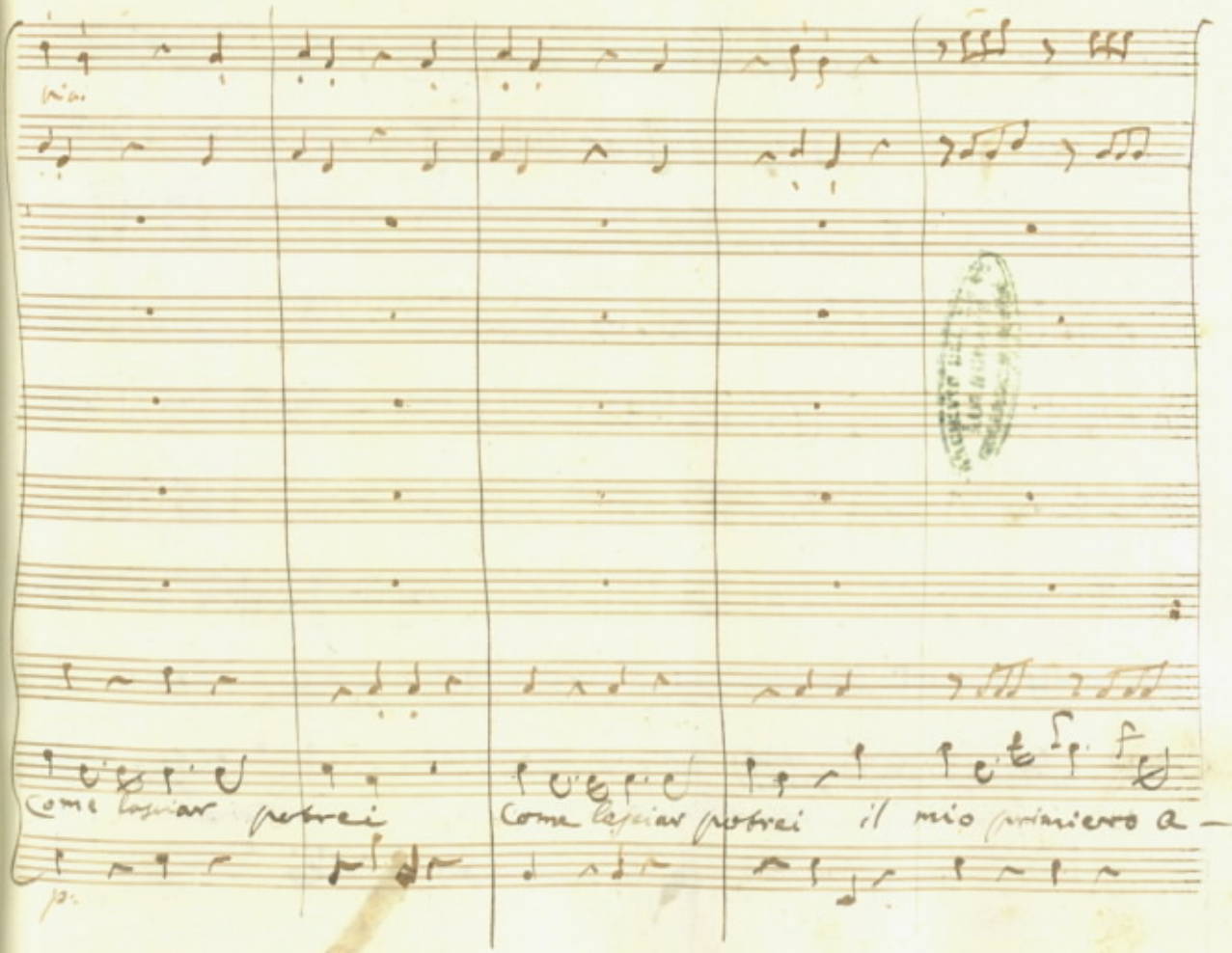

come lasciar potrei
come lasciar potrei


mio primiero amor
il mio primiero amor
Il Caro Amato

getto sud- -lenzio del cor e al mio primiero affetto la-

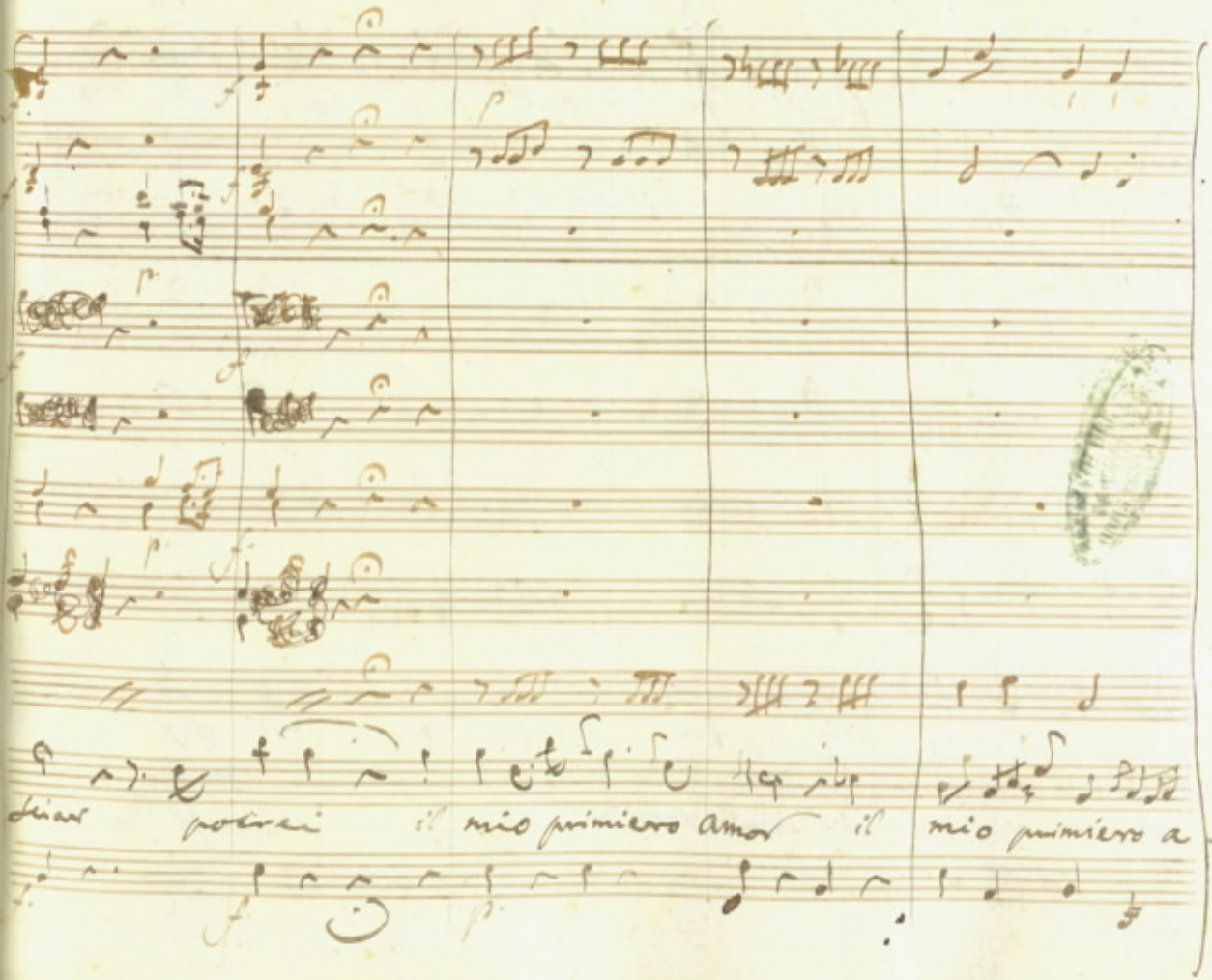

va cosi come

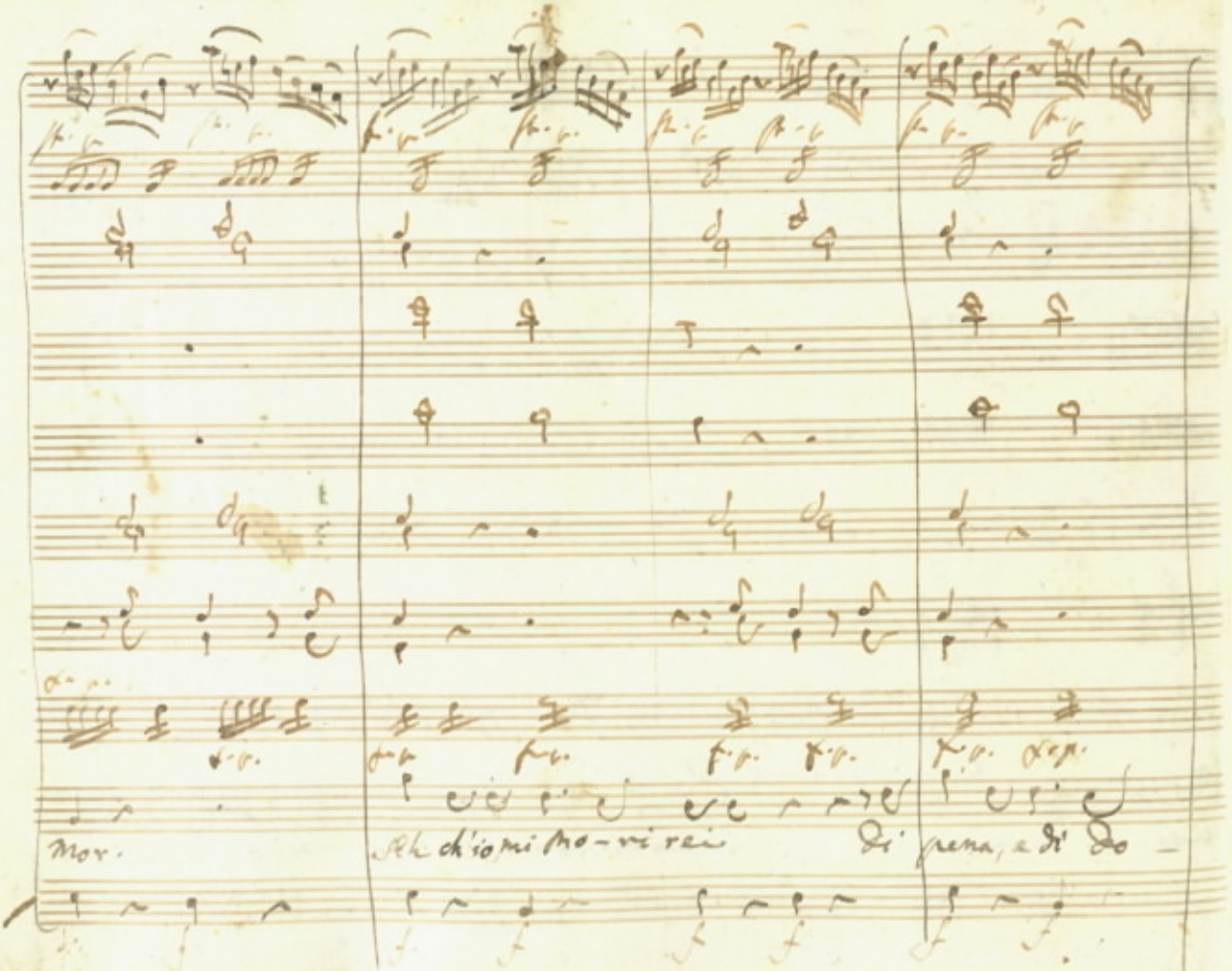
Ghor Ghor Costan — te saro' Ghor Costante.


Vio.
Come lasciar potrei
Come lasciar potrei il mio prigioniero a —
p.

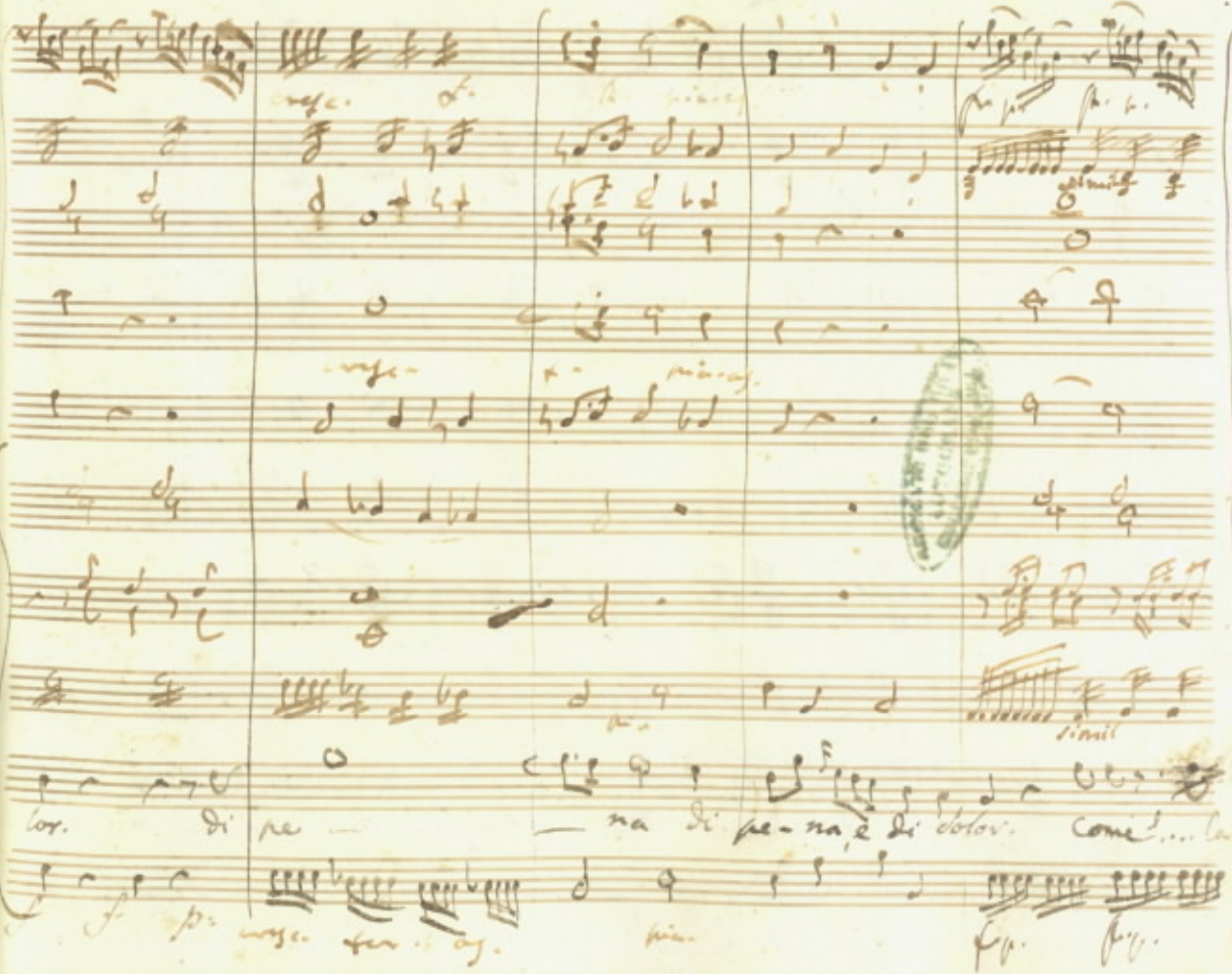
mio primero amor

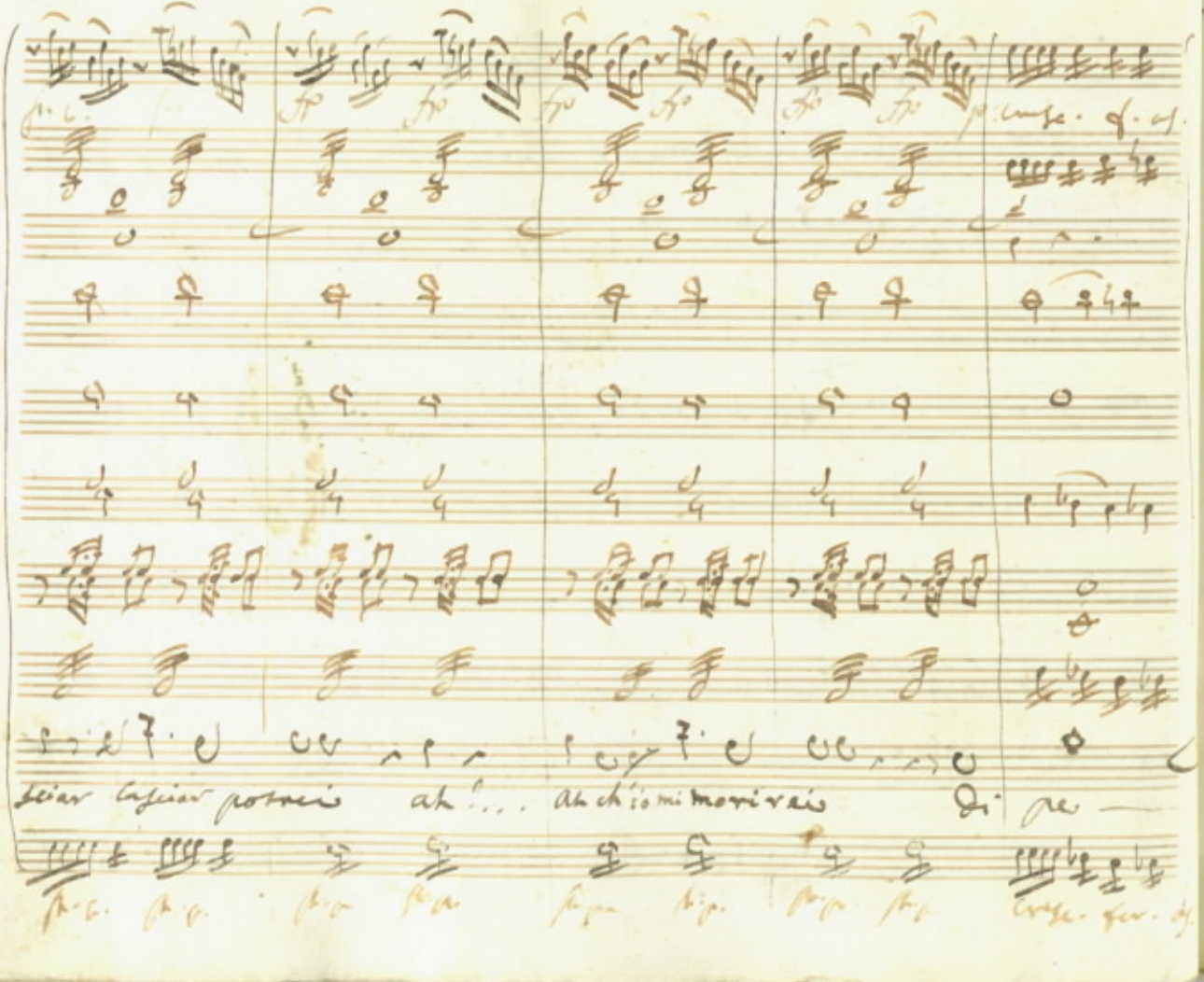
Come

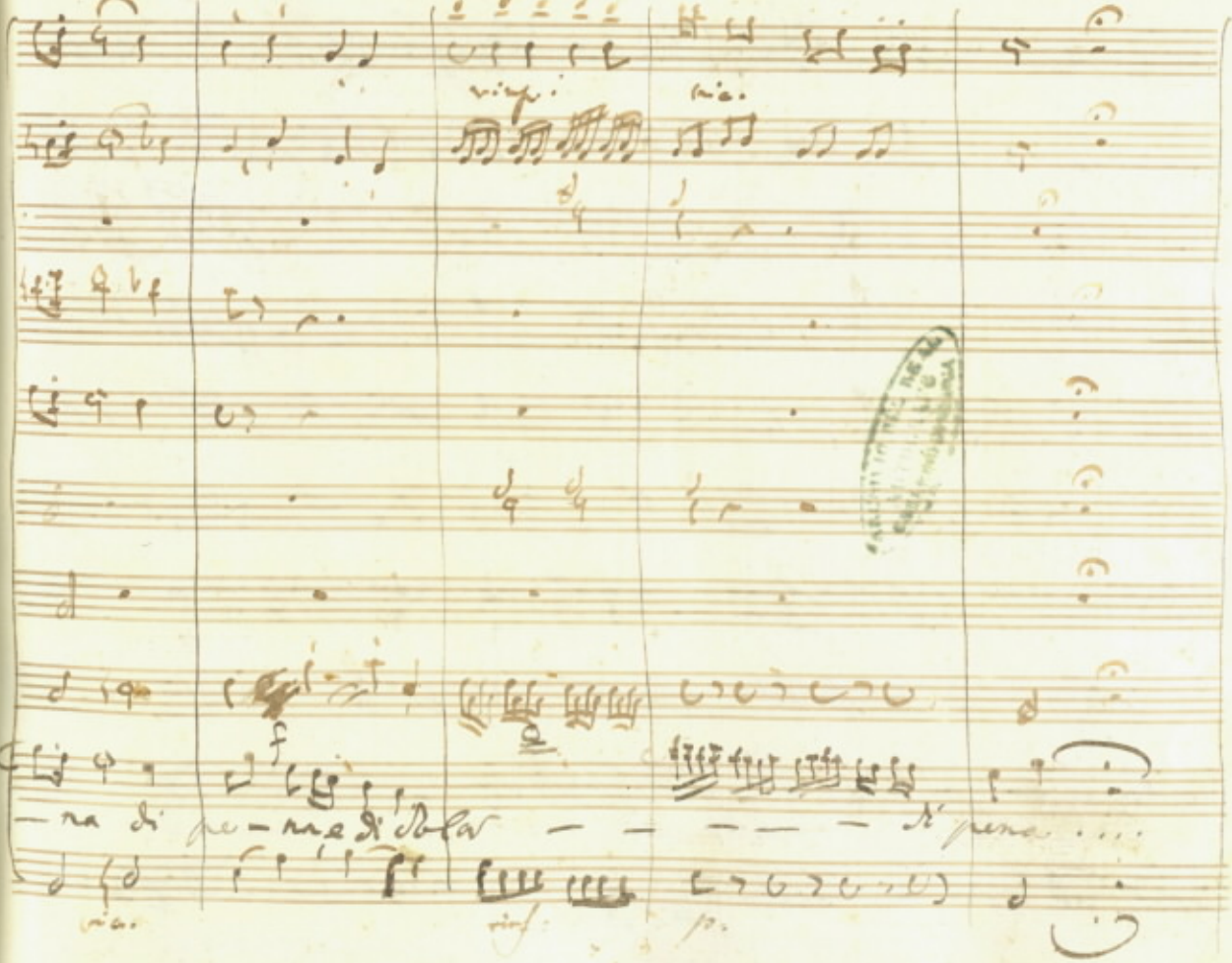

dirar
poderei
il mio primiero amor
il
mio primiero a


Mor.
Ah ch'io mi mo-vi rei
di
pena, e di

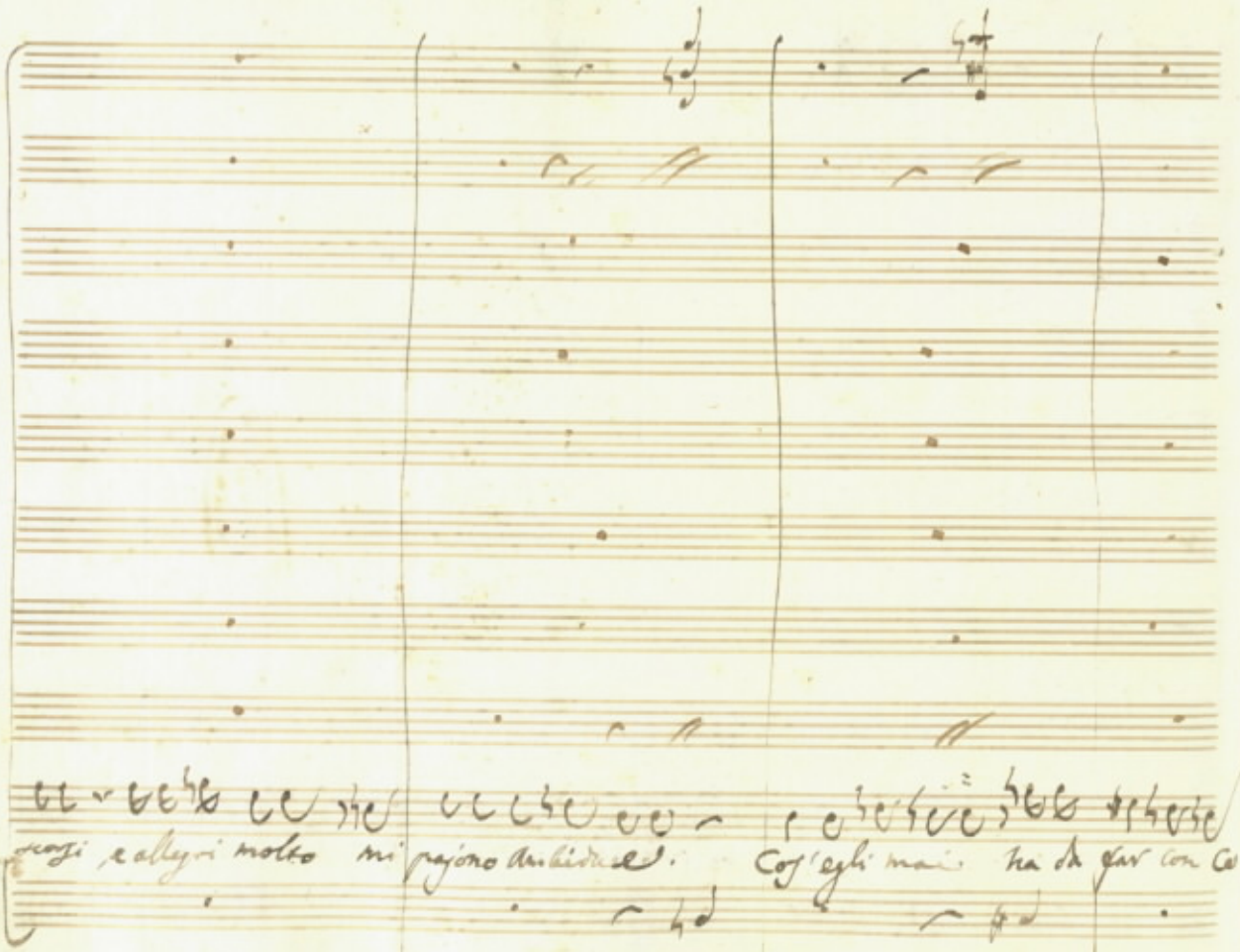
27.

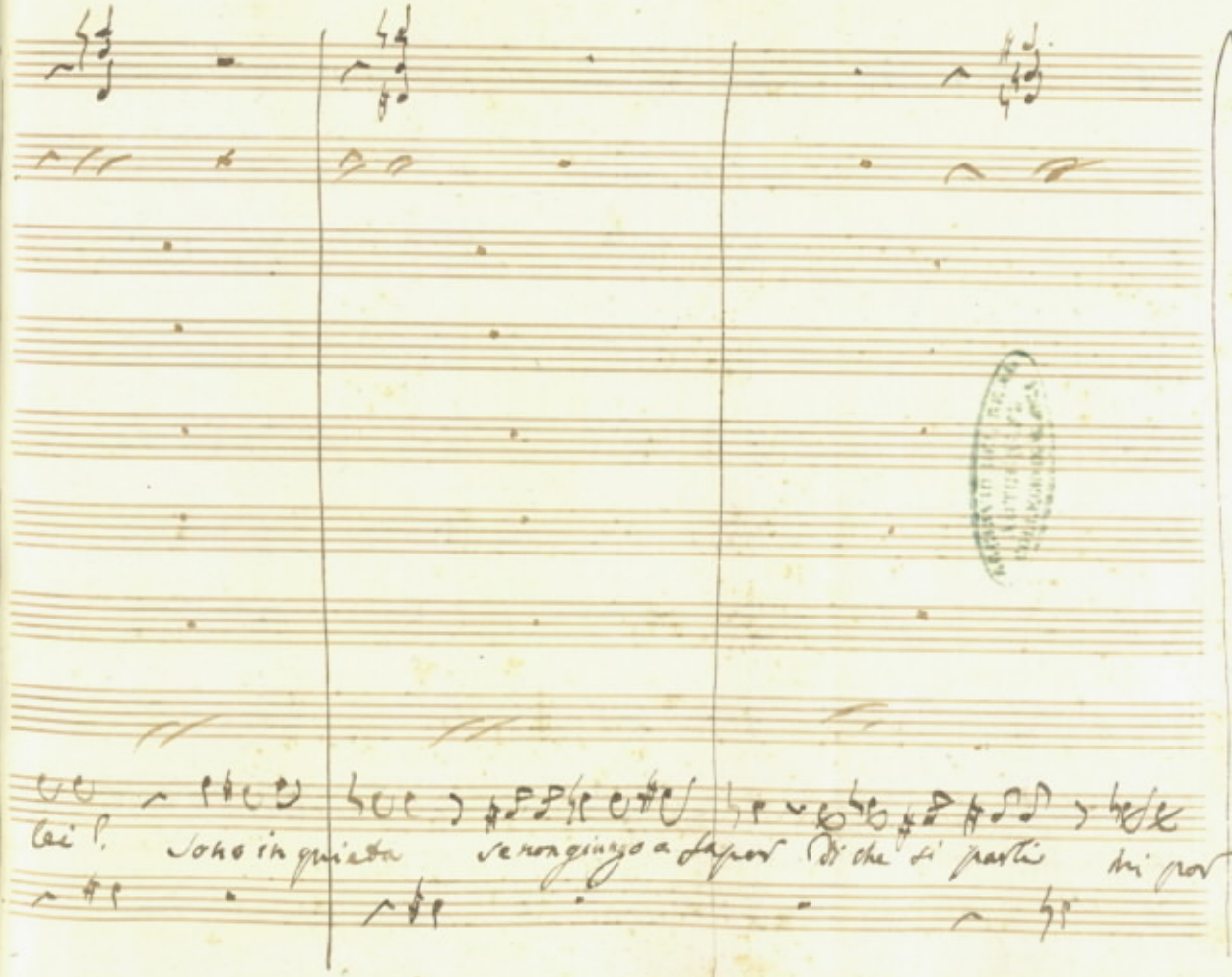


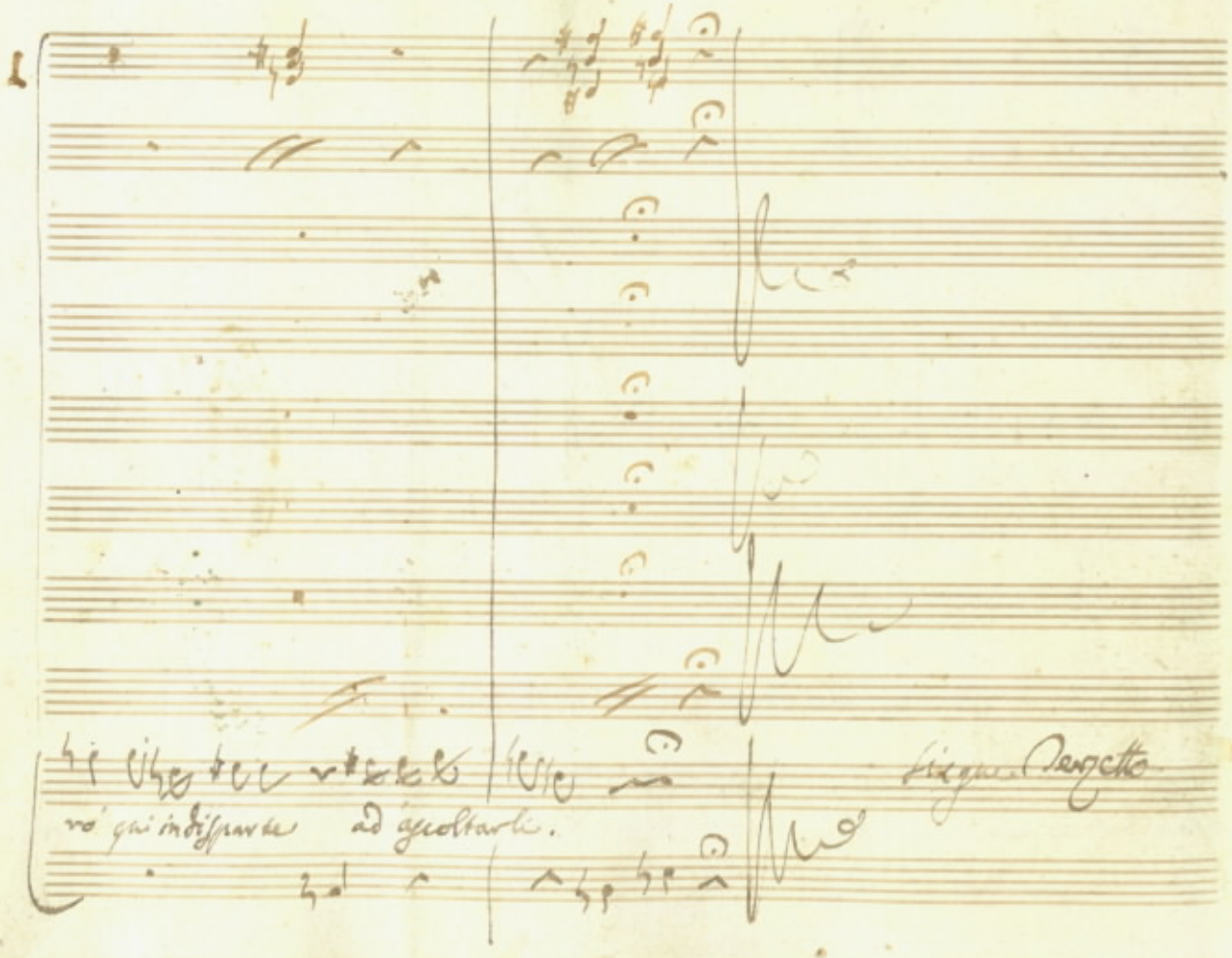

Lasciar Lasciar potrei ah!... ah ch'io mi morirei di



Ma che rimiro! ei stesso con Belisario... molto occupati in [illegible]


Così egli mai ha da far con co


Sono in quieta
se non giungo a dopor
Di che si parti
mi por


né qui indispensabile ad ascoltarle.

Num.: 13.
138
28.

Scena Decima

Sandrino, Belisa, e
Orchestra da parte

(Ad ascoltarli)

Flauti

Corni in
Clarini

Viole

Violetta

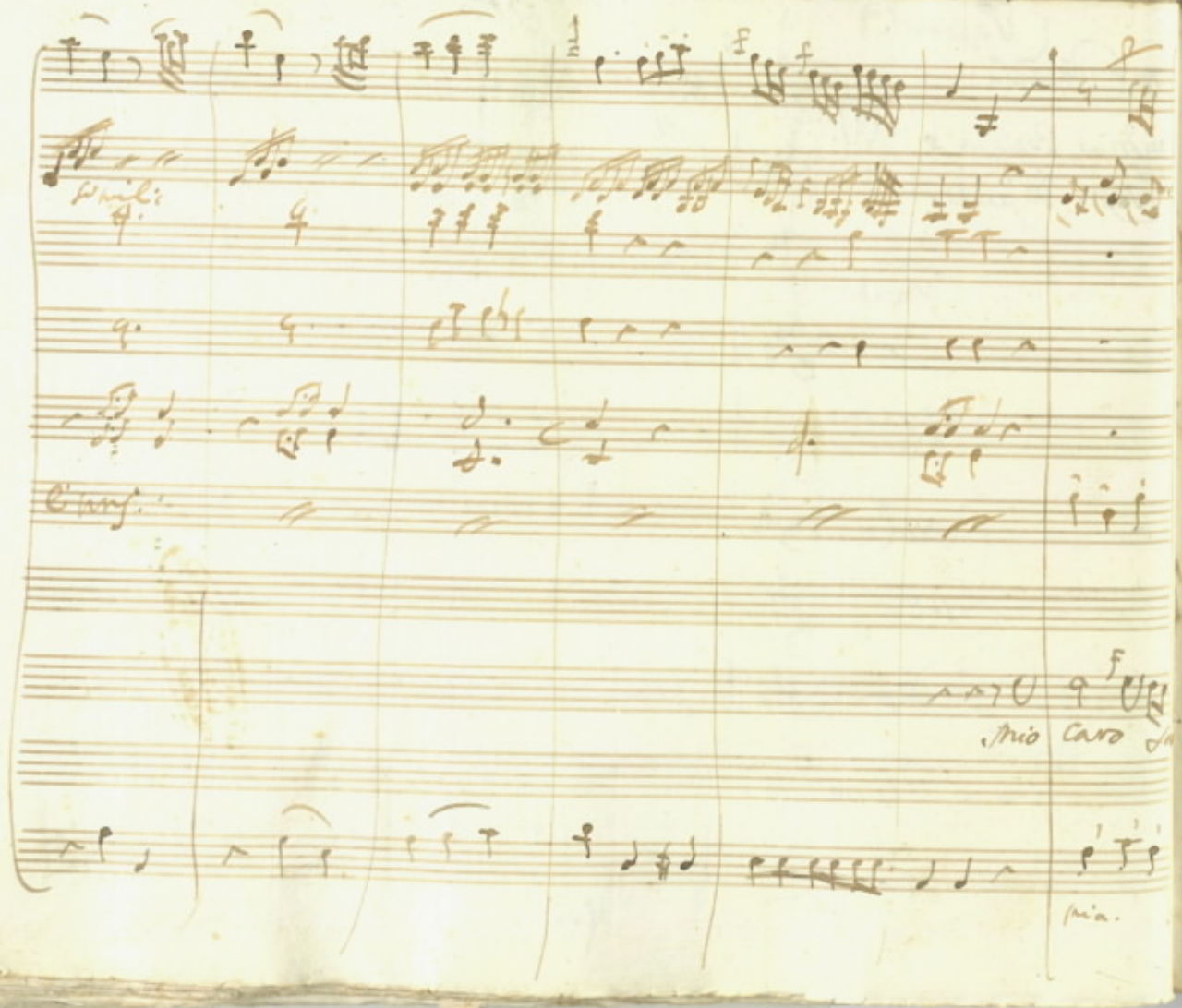
Belisa

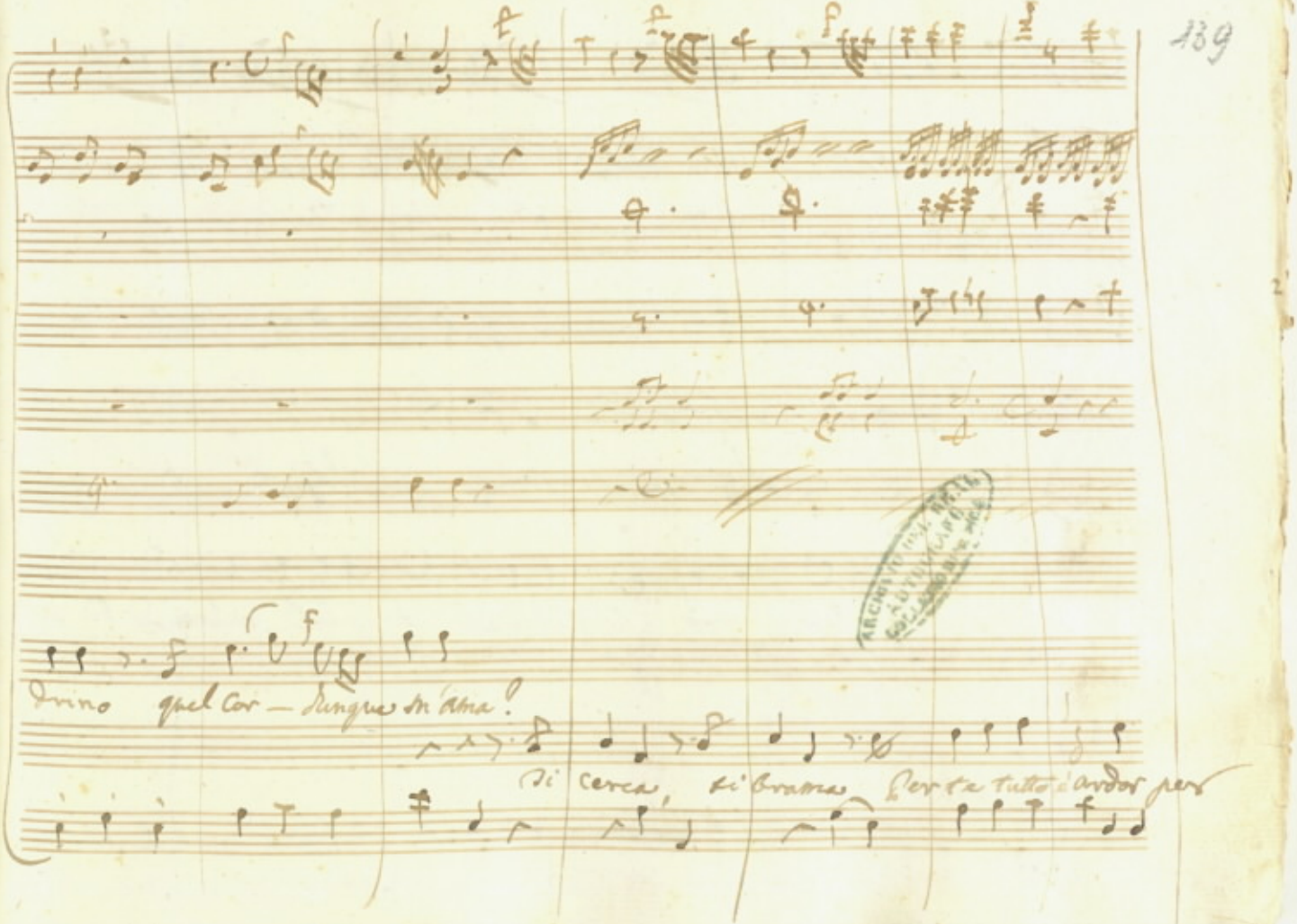
Sandrino

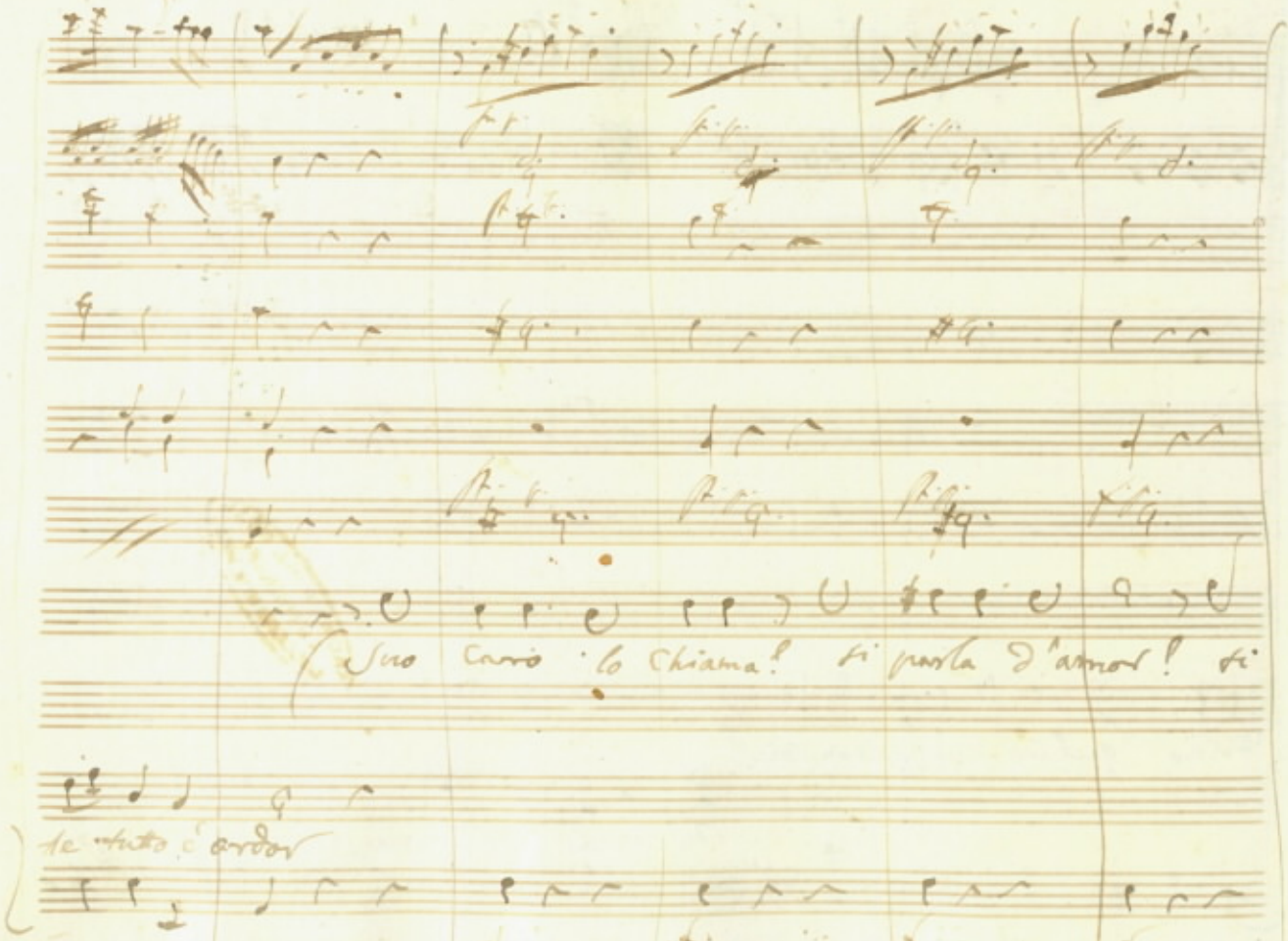
Andante con moto

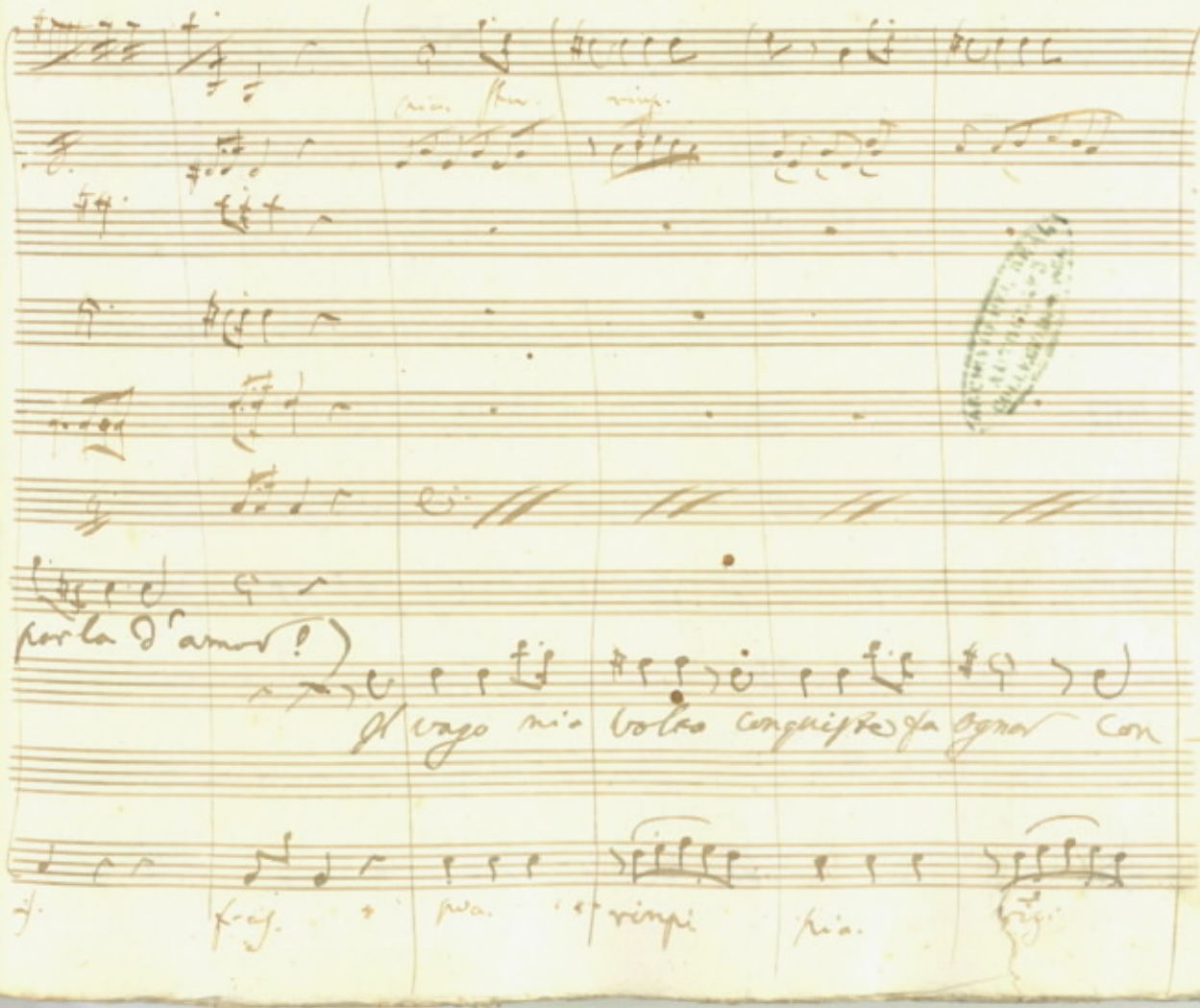
for.

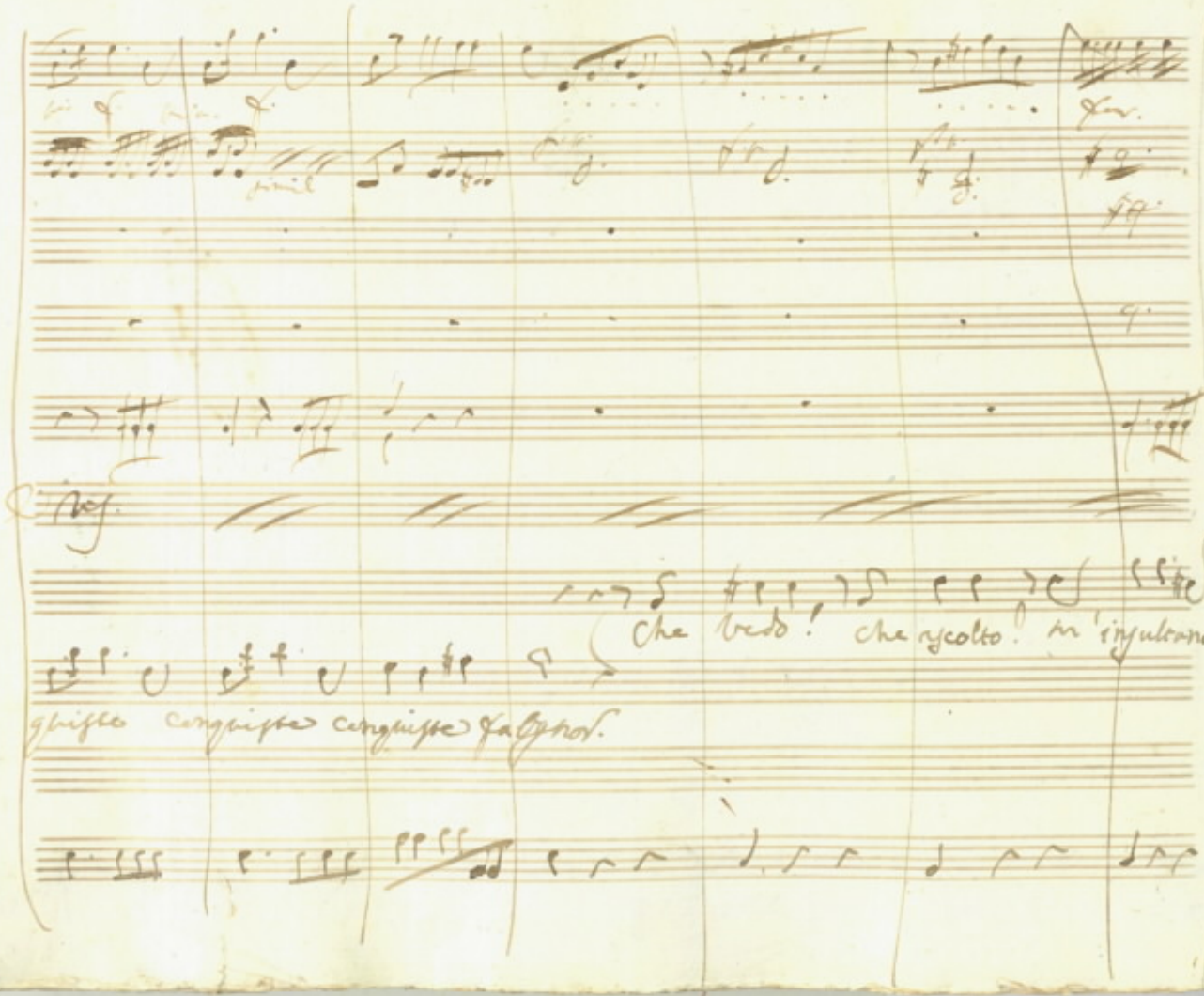
for.

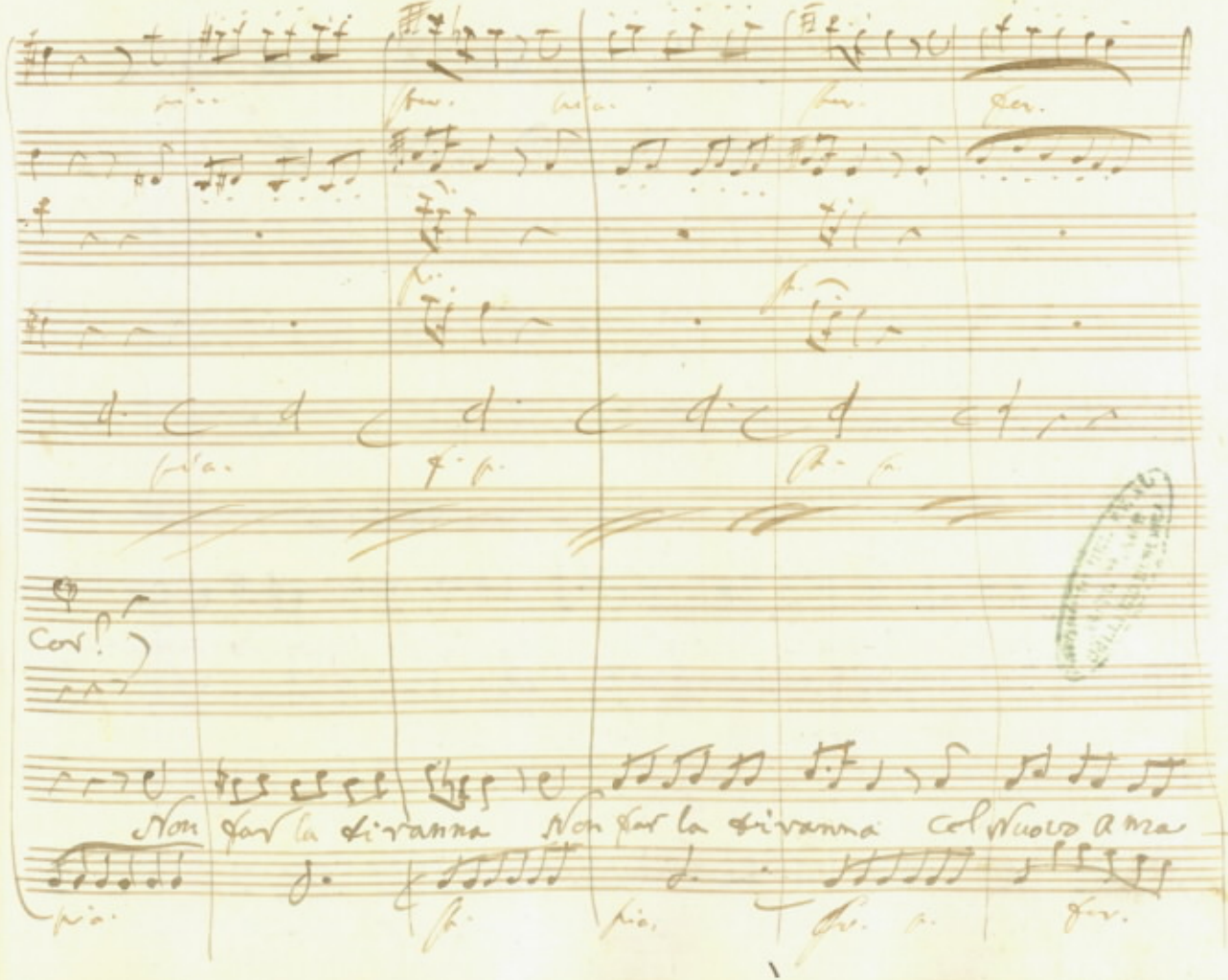

Mio Caro

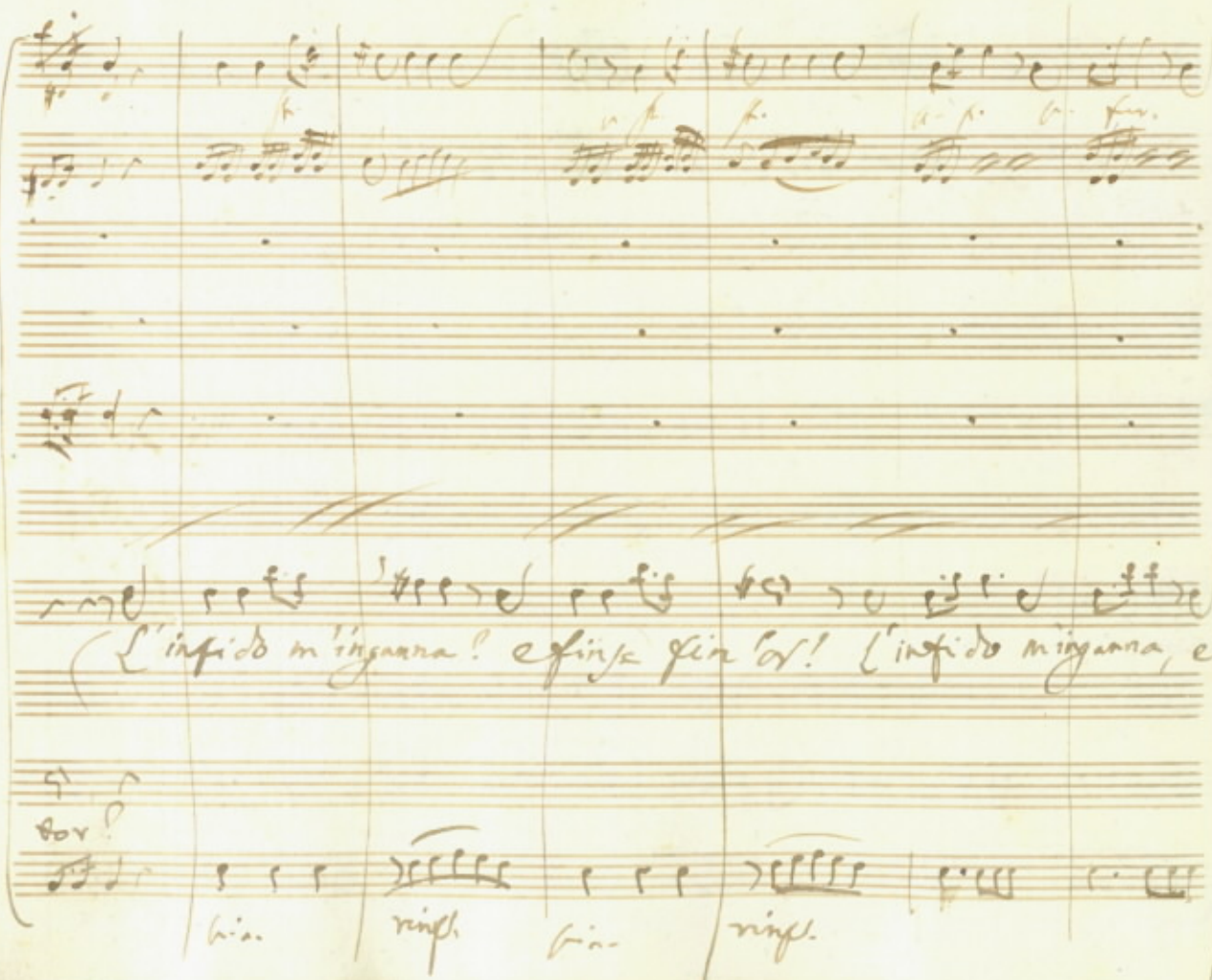

Dunno qual Cor — dungue m'Alma!
Di cerca, di Brama, Sper-te tutto d'ardor per

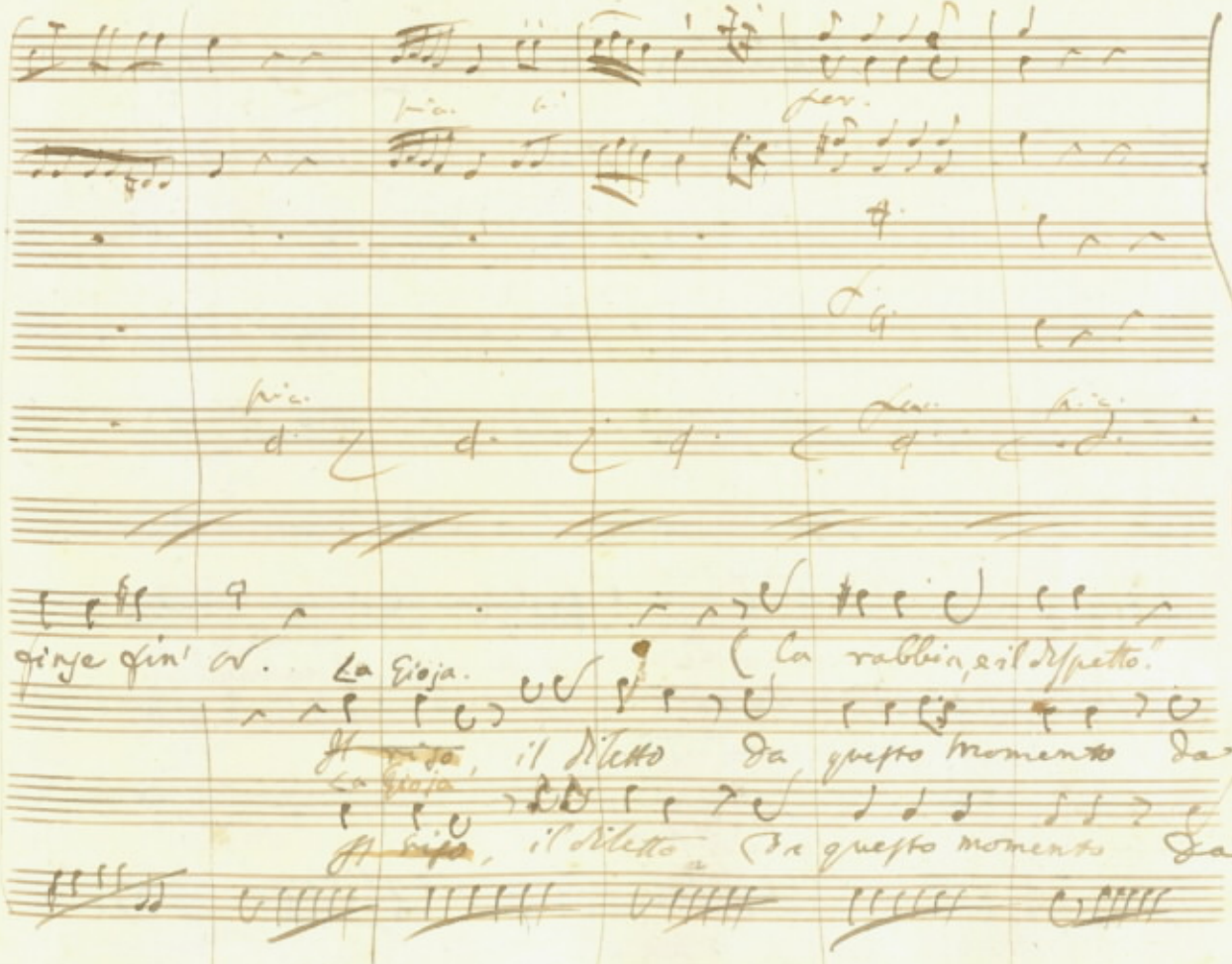

Suo Caro lo chiama! si parla d'amor! si
le mie d'ardor

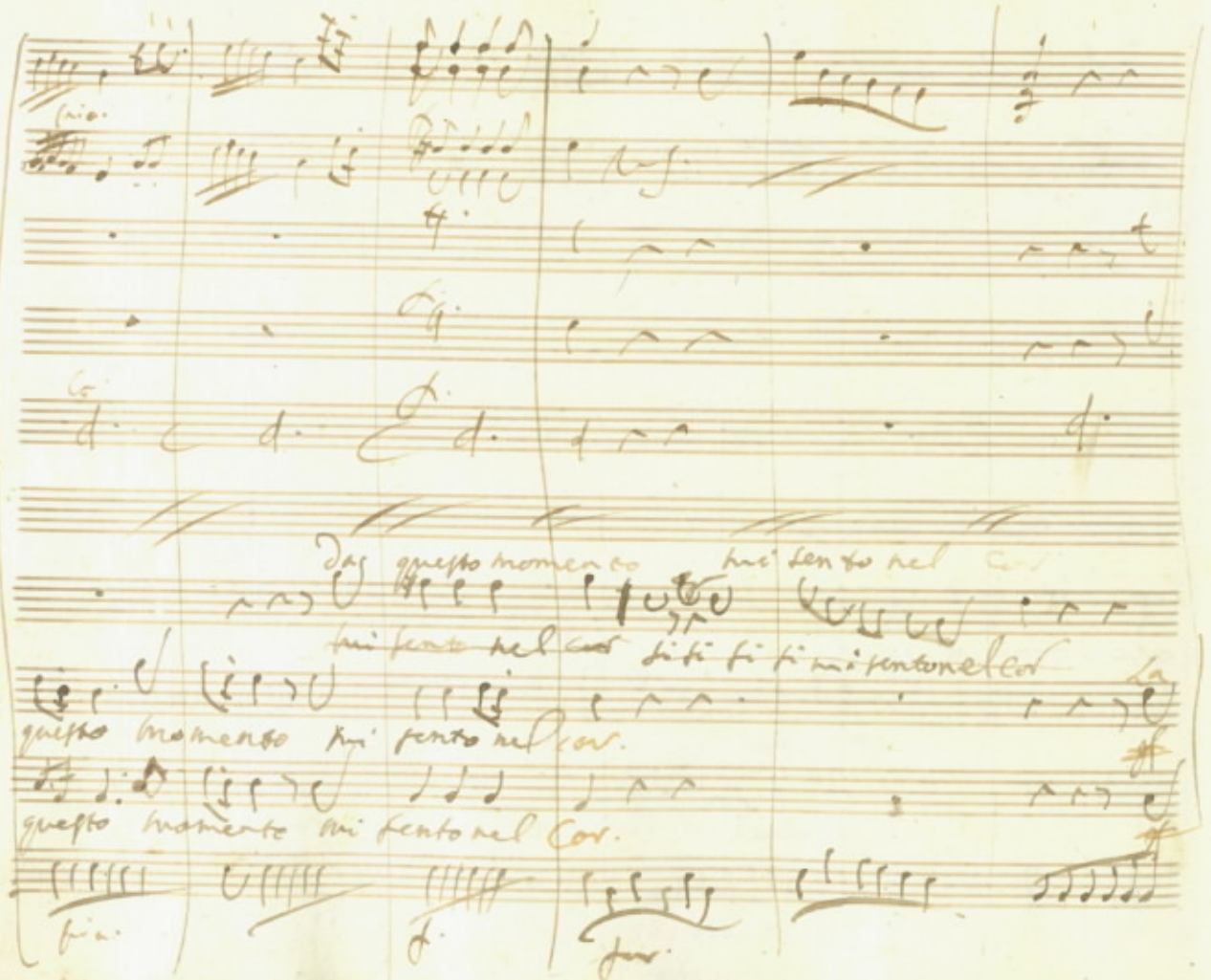

parla d'amor!)
Il vago mio volto conquista ogn'or con


Che bedo! Che ascolto! Mi ringuarano an
questo congiunto congiunto falsch


Cor!
Non far la divanna
Non far la divanna
Col Nuolo a ma


L'infido m'ingannа! e finge fin'or! L'infido ingannа, e
for!
fin.
ripet.
fin.
ripet.


fer.
fer.
fer.


Da questo momento mi sento nel
mi sento nel cor
dì sì sì mi sento nel cor
questo momento mi sento nel cor.
questo momento mi sento nel Cor.

fer.

fer.

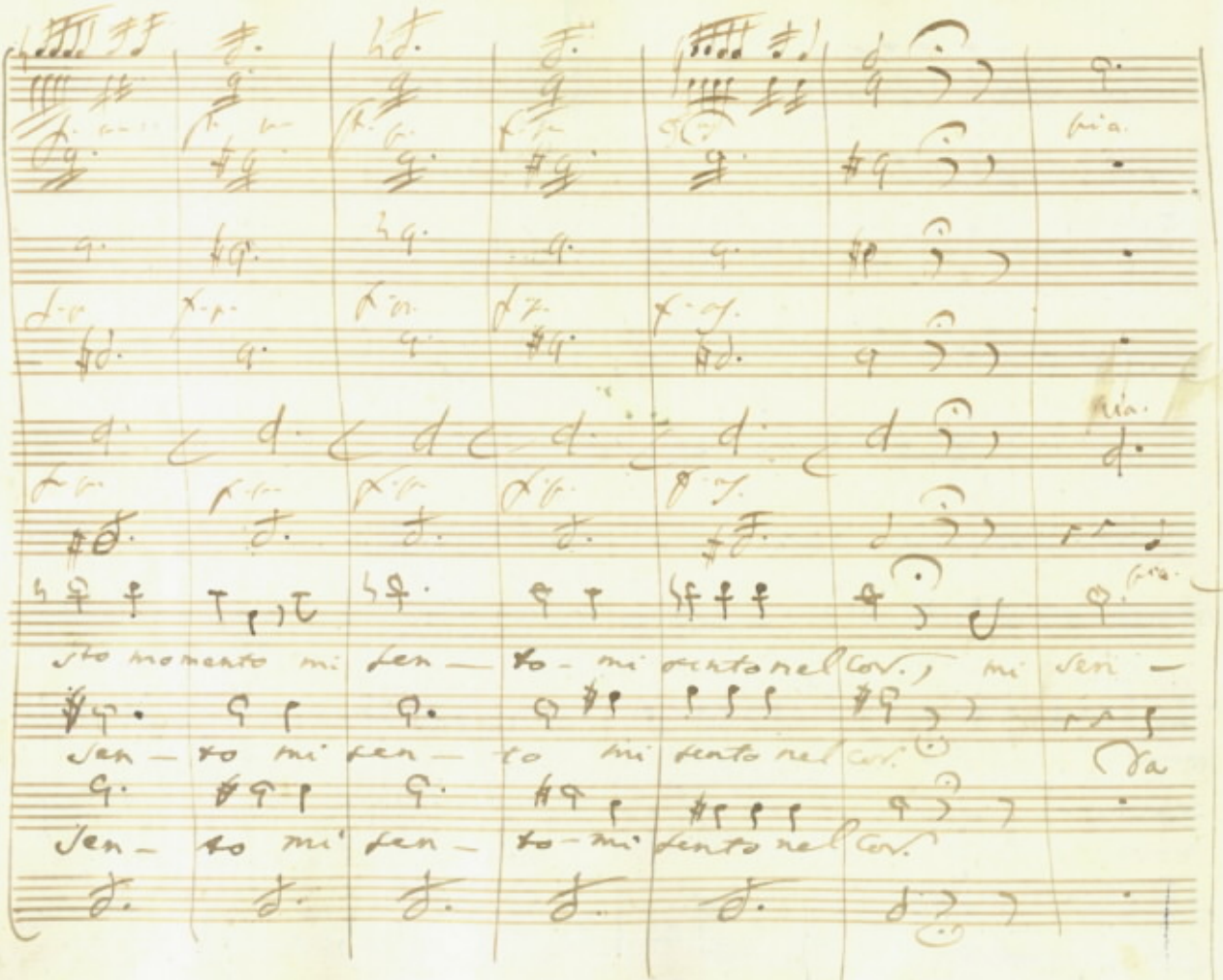
La Rabbia!... Il Dispetto... Da que—

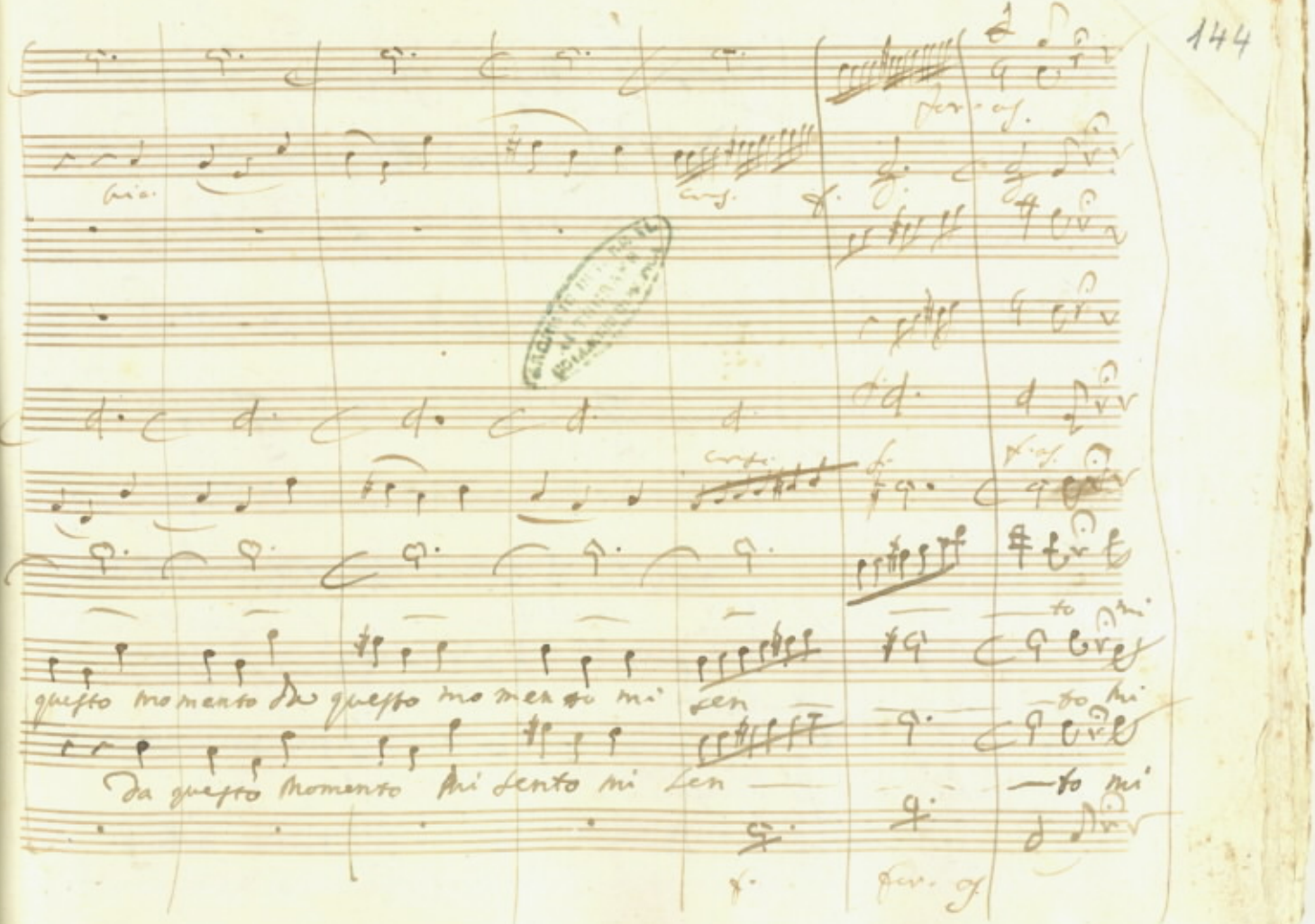
gioja

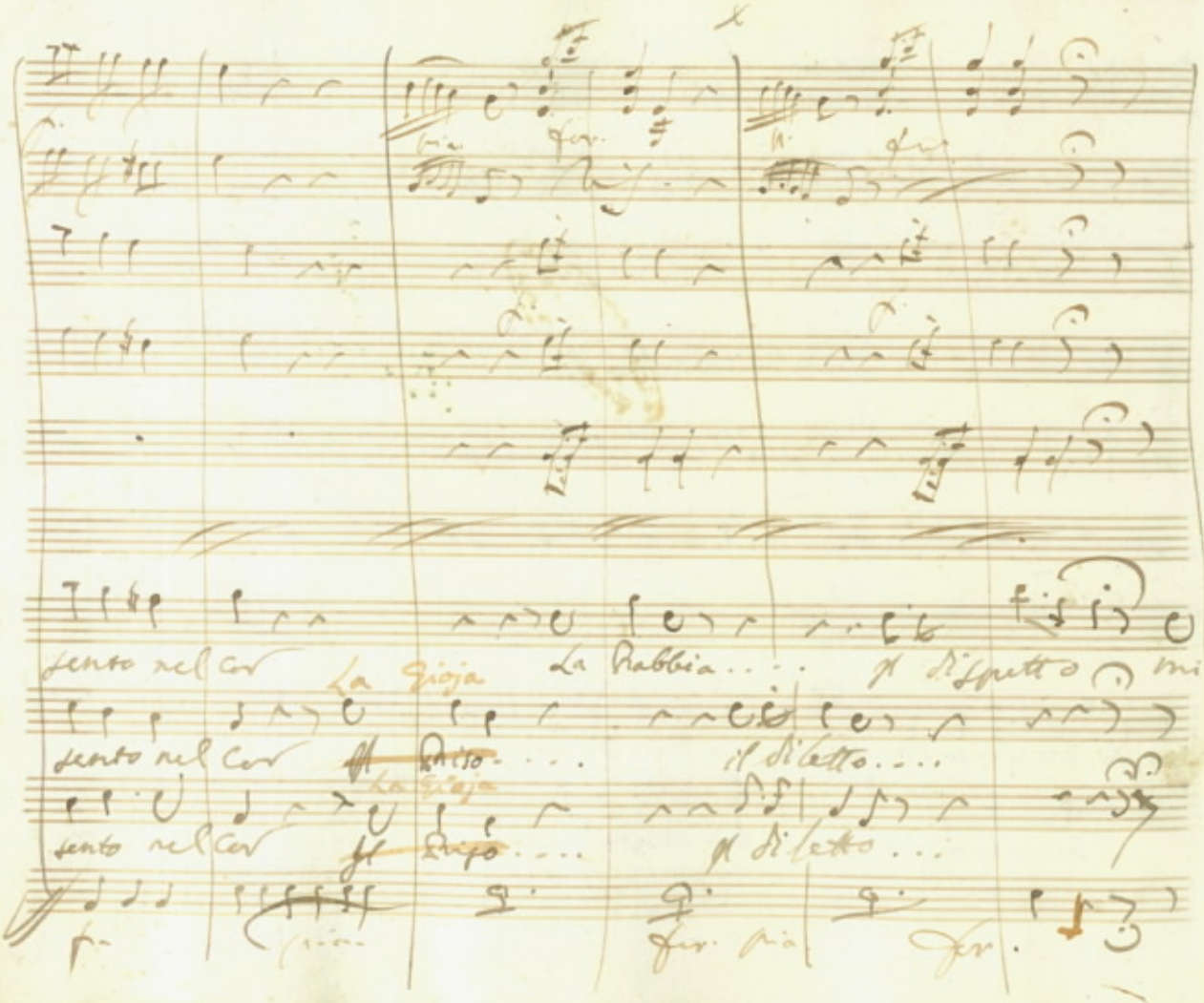
vido il Dispetto Da questo momento mi sento nel cor mi

vido, il Dispetto Da questo momento mi sento nel cor mi

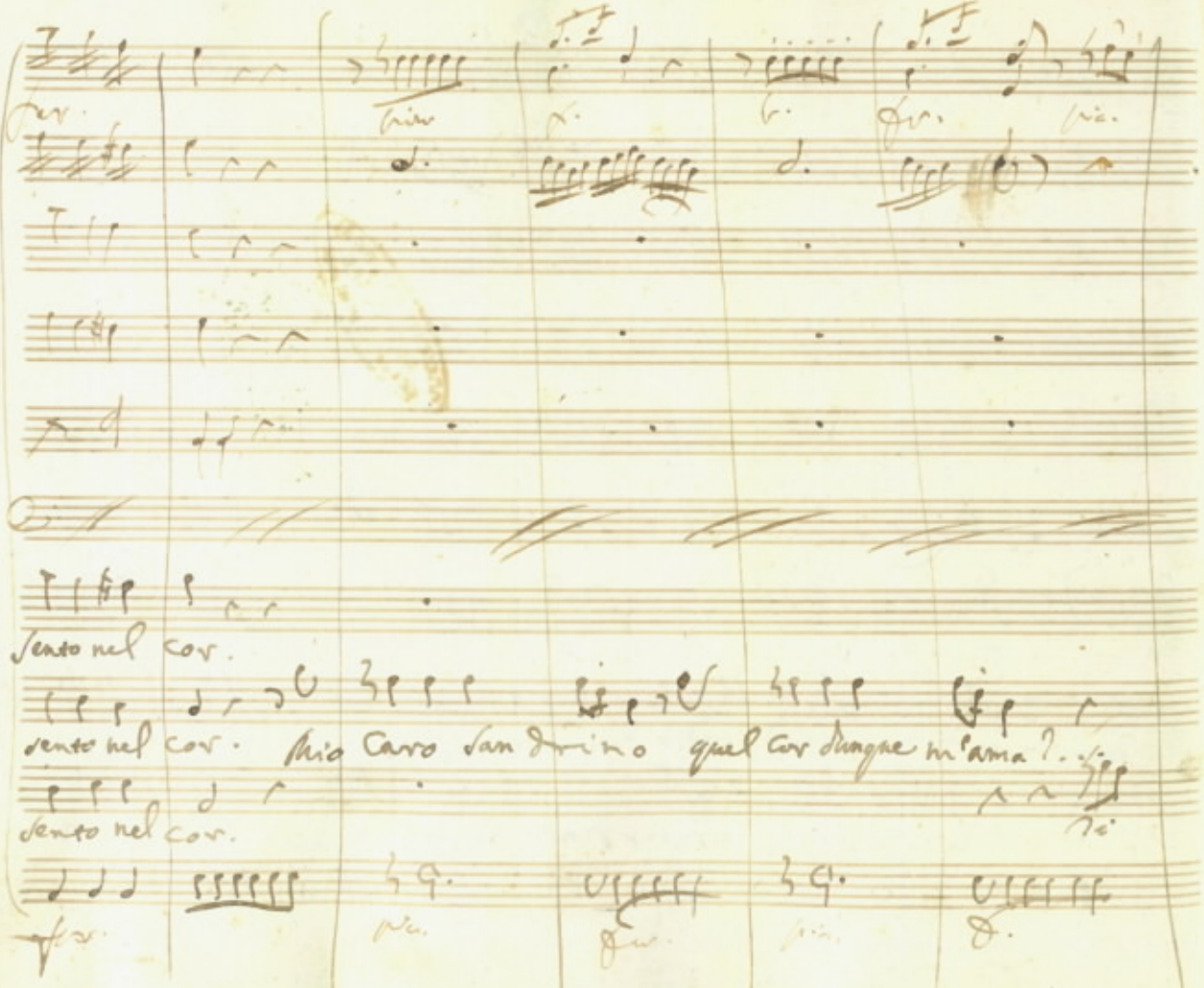
Lia.

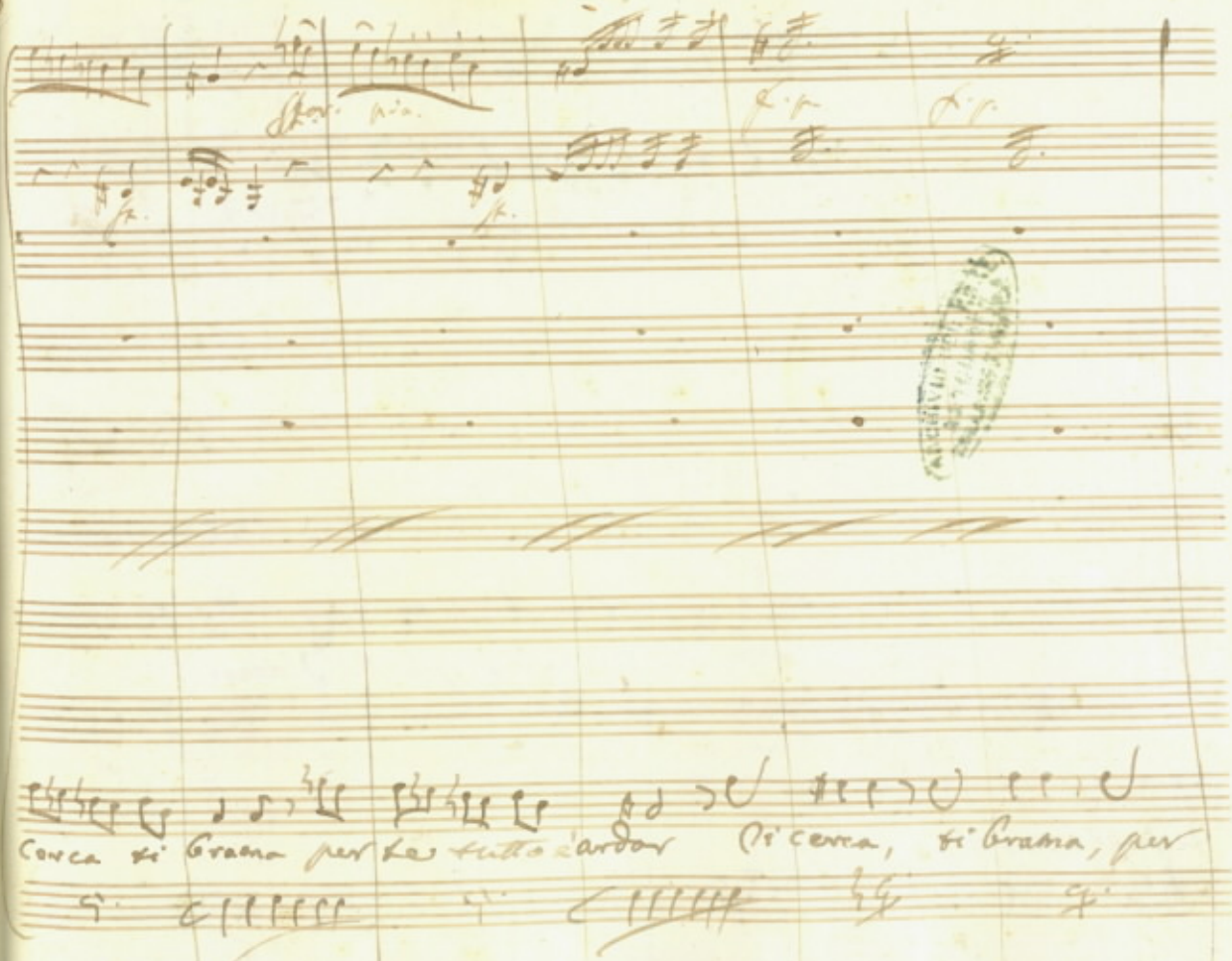

sto momento mi sen — to - mi sento nel cor.) mi sen —
sen — to mi sen — to mi sento nel cor.
sen — to mi sen — to - mi sento nel cor.


Aria.
Cresc.
Cresc.
Cresc


sento nel Cor
La Gioja
La Rabbia....
il Dispetto
mi
sento nel Cor
ff Gioja....
il Diletto....
sento nel Cor
ff Gioja....
il Diletto...

Da questo momento Da questo momento mi scen — — —

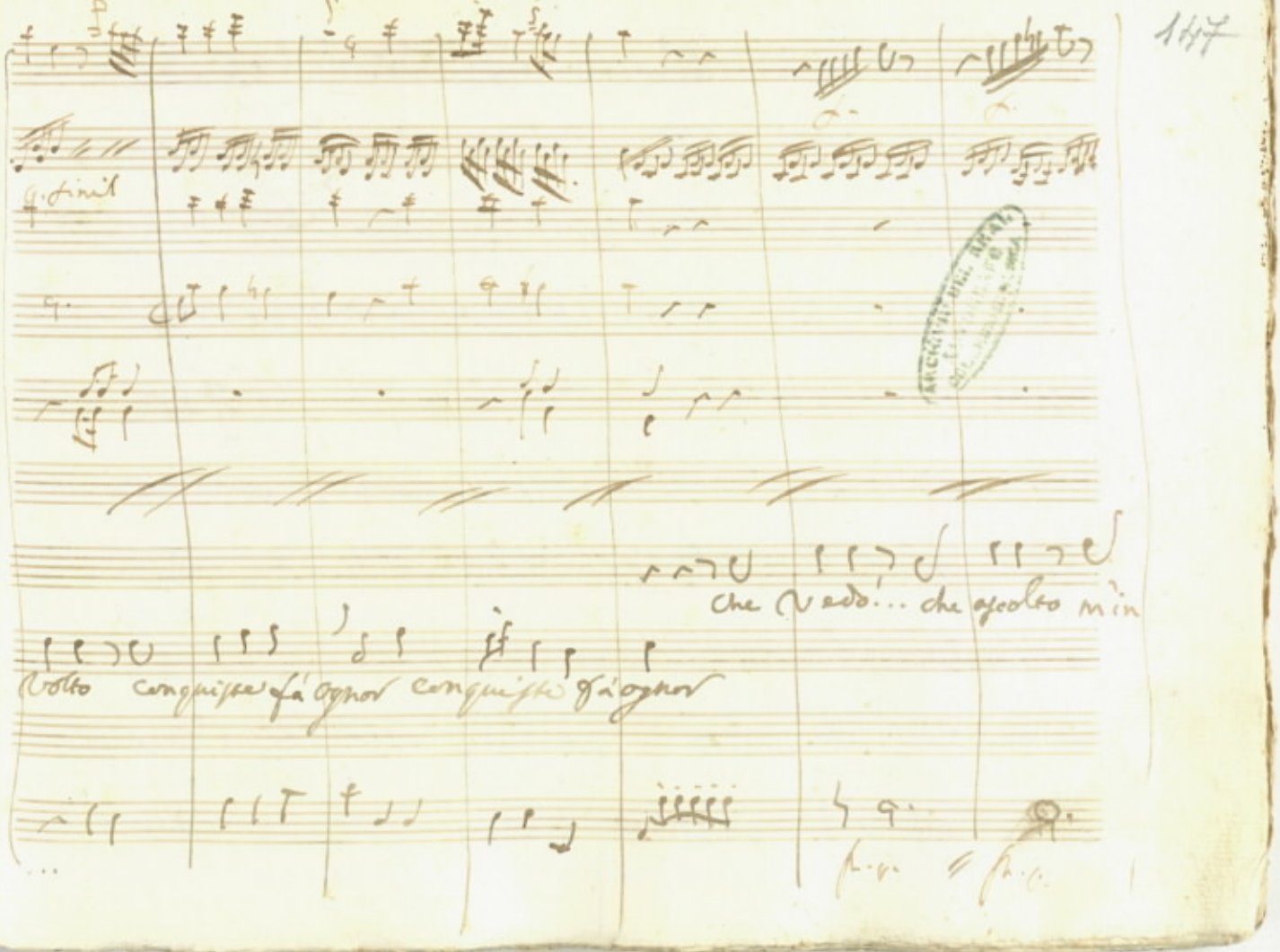

Sento nel cor.
sento nel cor. Mia Cara San Drino quel Cor sangue m'arma?
sento nel cor.

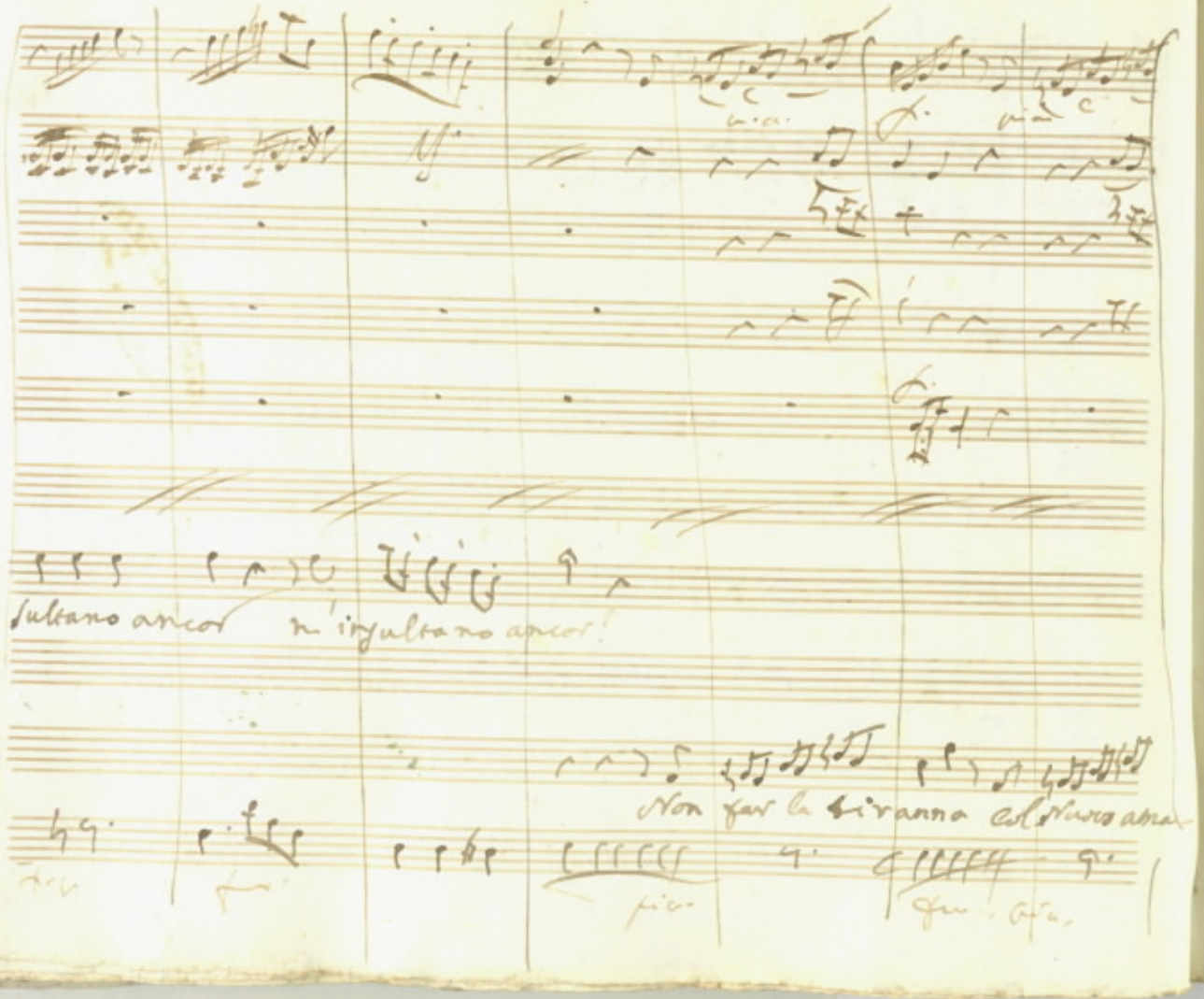

Cerca ti brama per te tutto ardor Si cerca, ti brama, per

suo caro lo chiama? di pur la d'amor!

Il vago mio

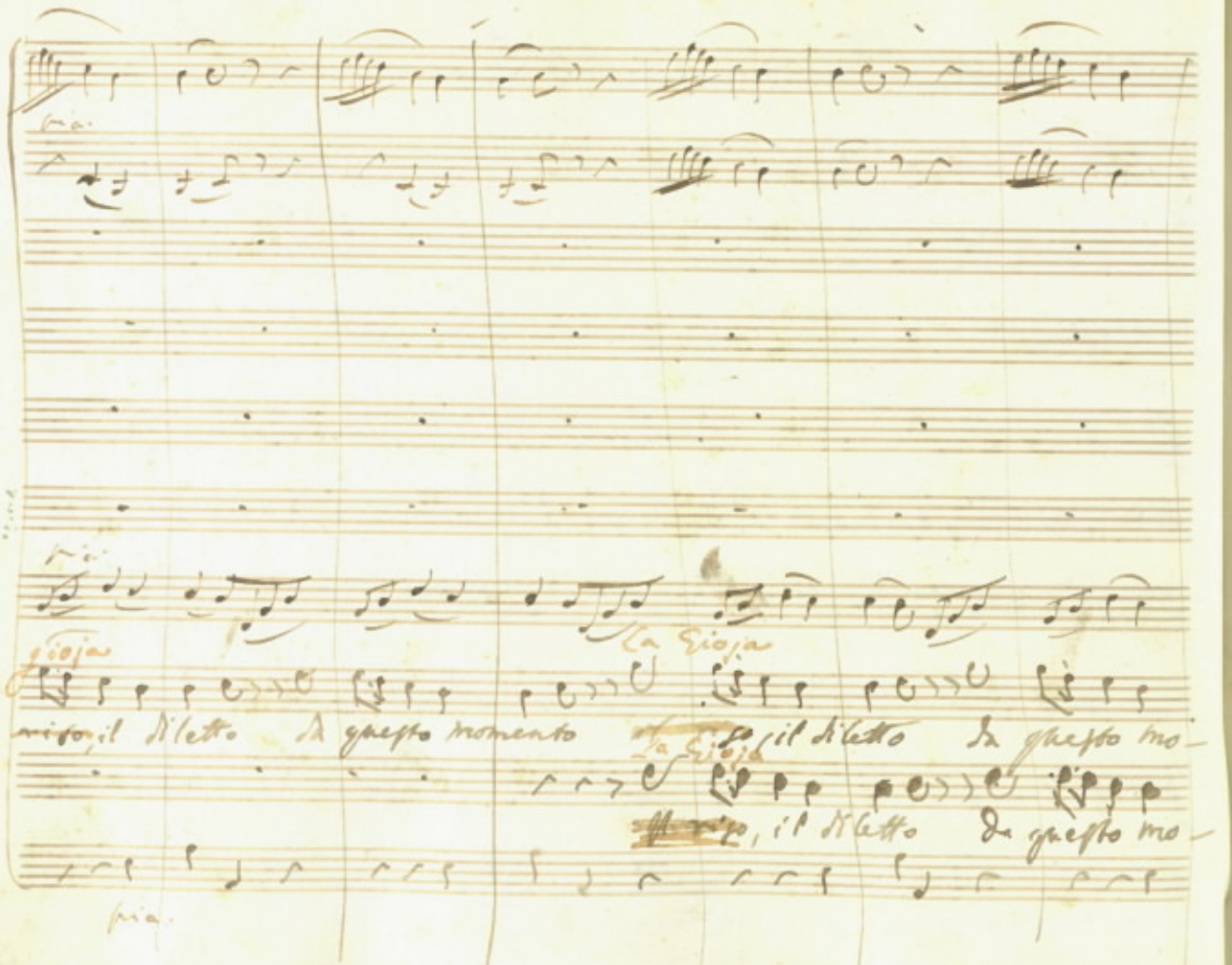
te tutto è ardor.

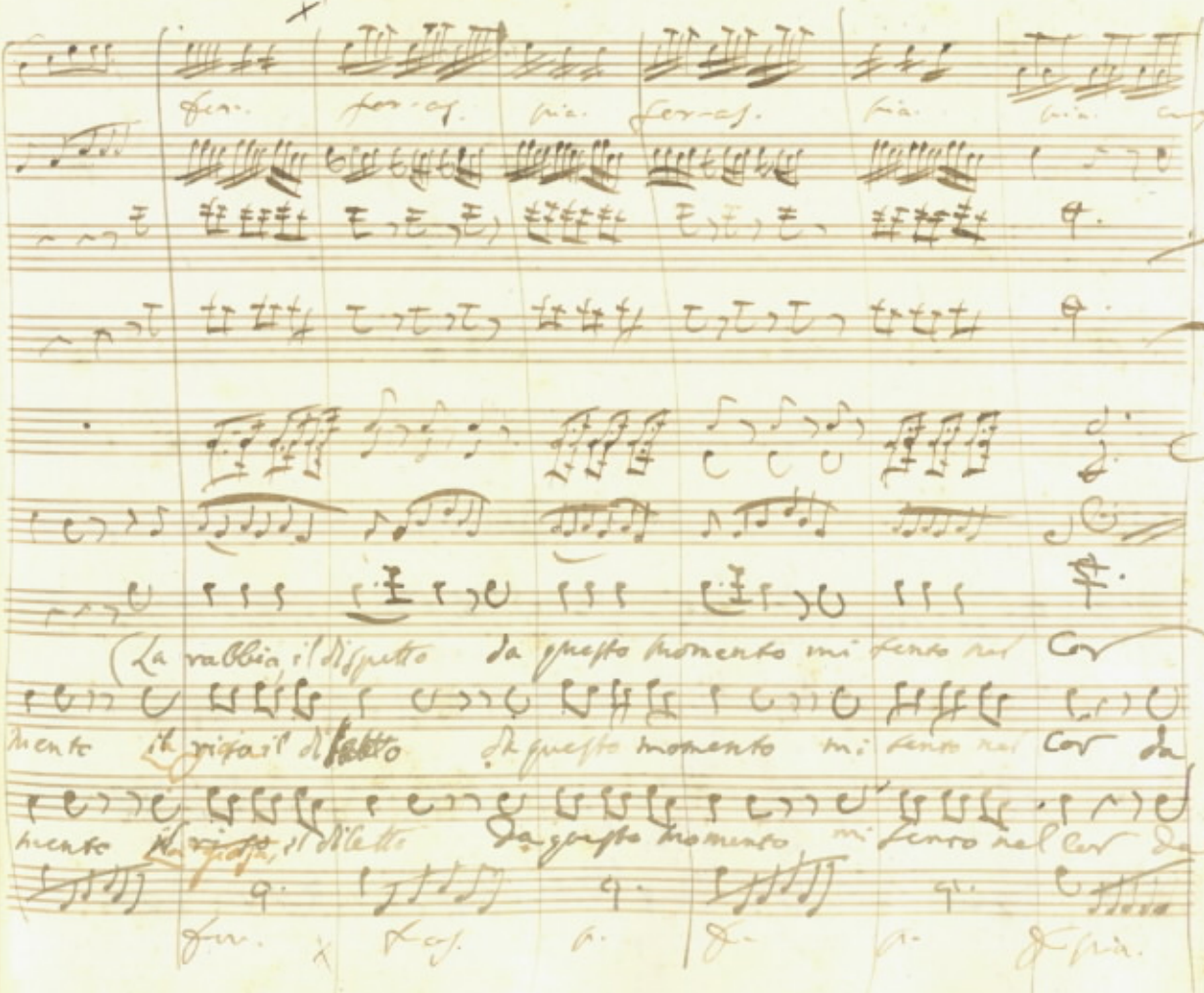

che veedo... che agoolto mìn
Volto conquisse già ognor conquisse già ognor

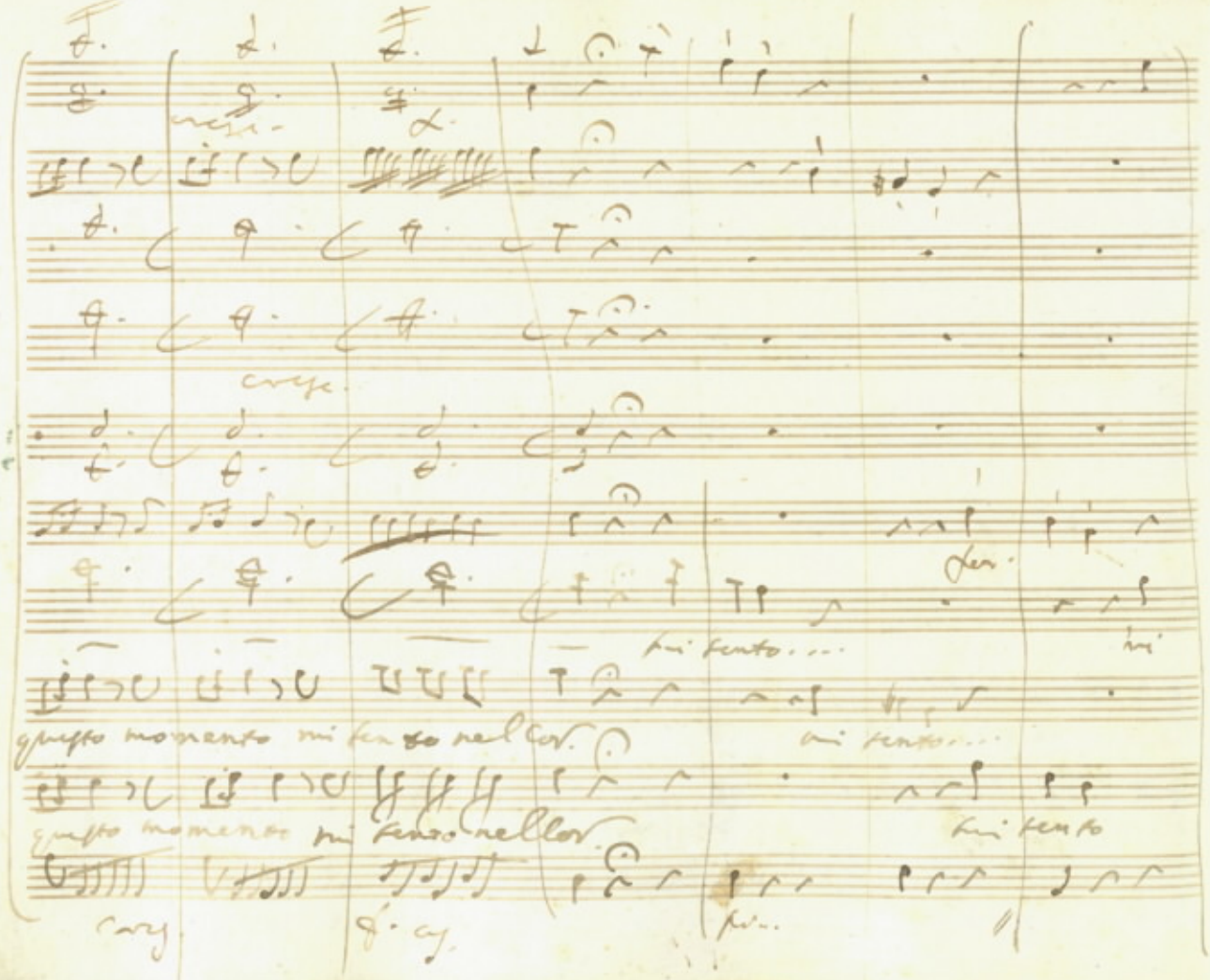

sultano ancor
m'insultano ancor!
Non far la tiranna col vivo ama

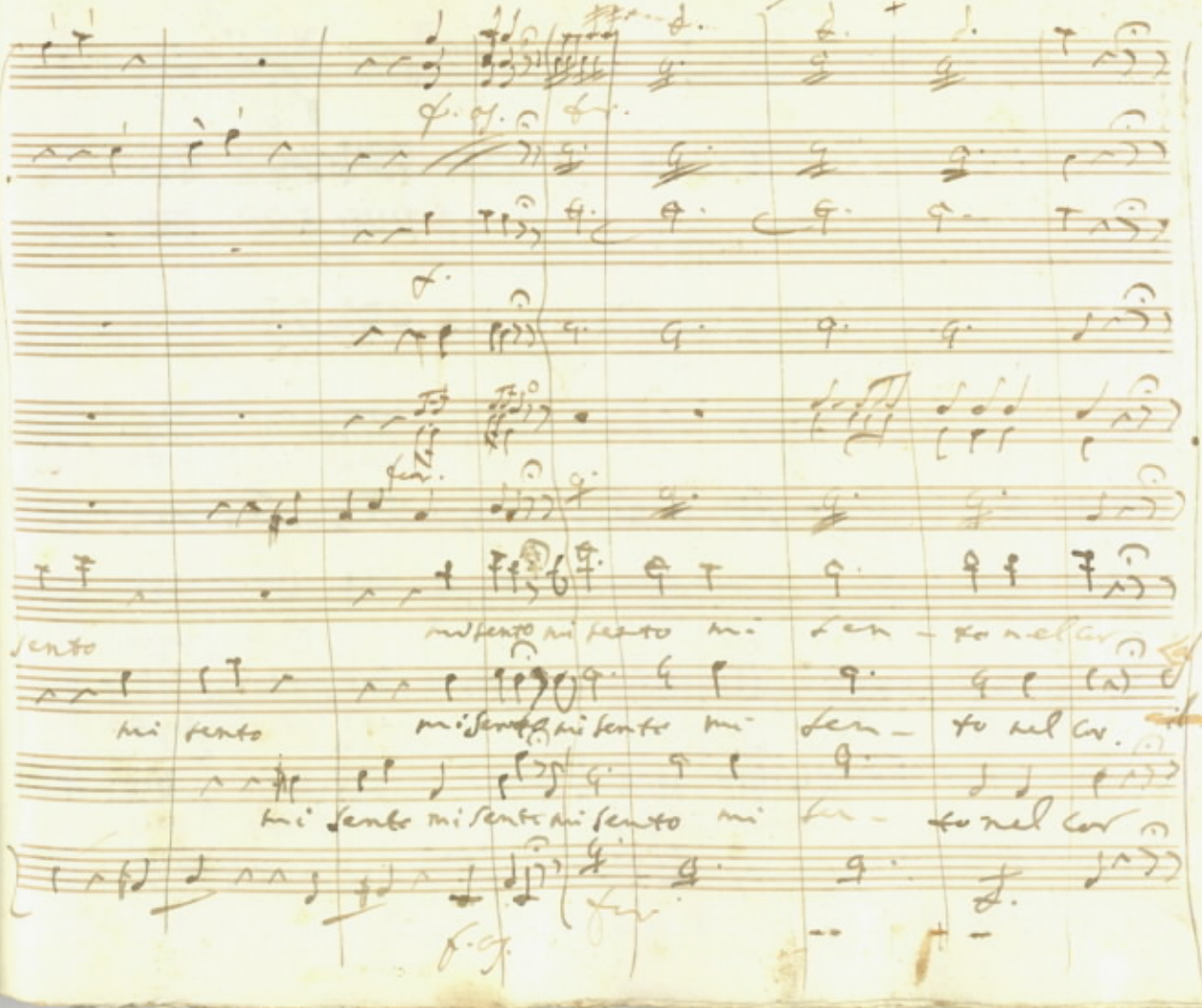
l'infido m'ingannа, e finge finor

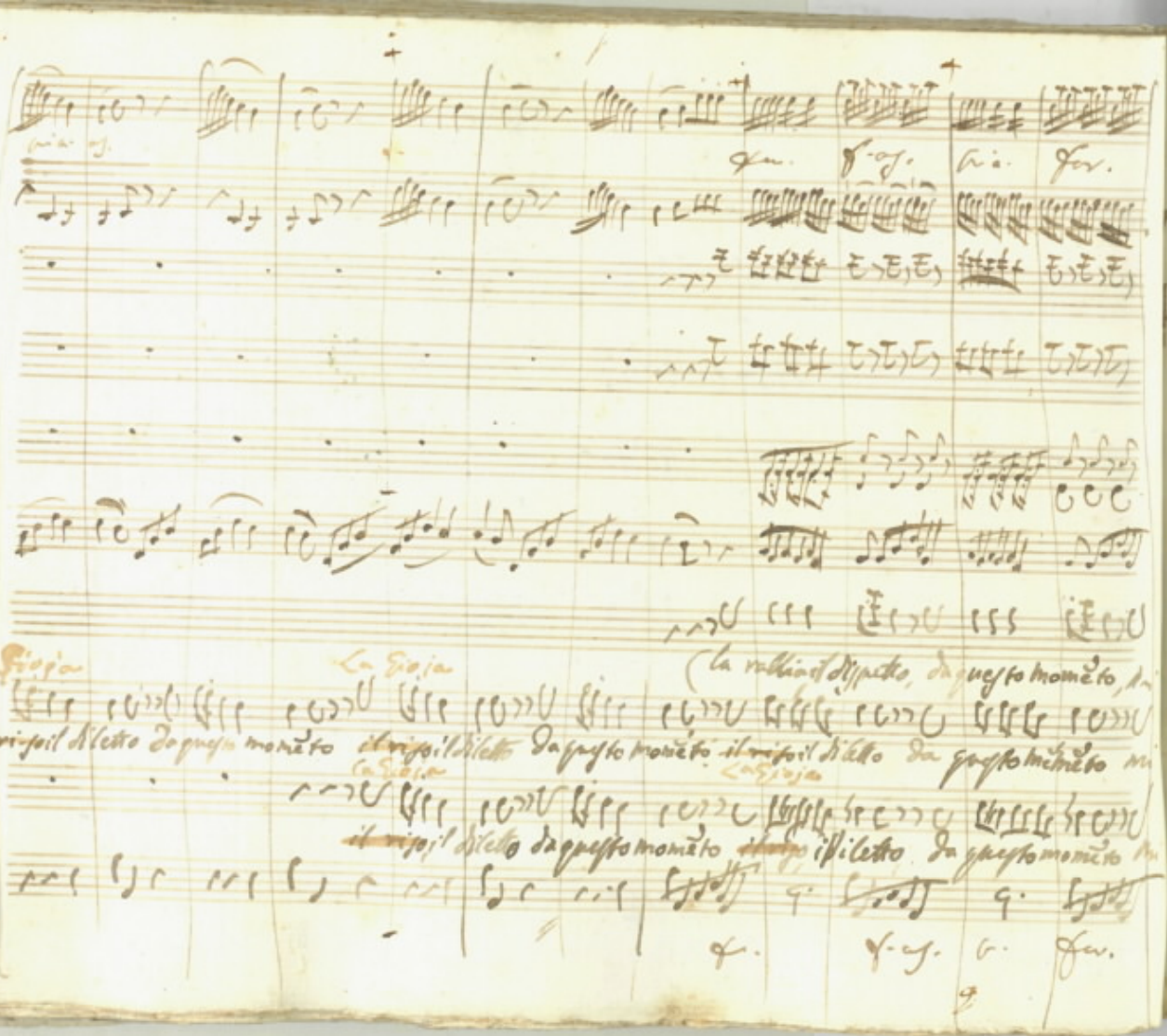
l'infido? L'infido!

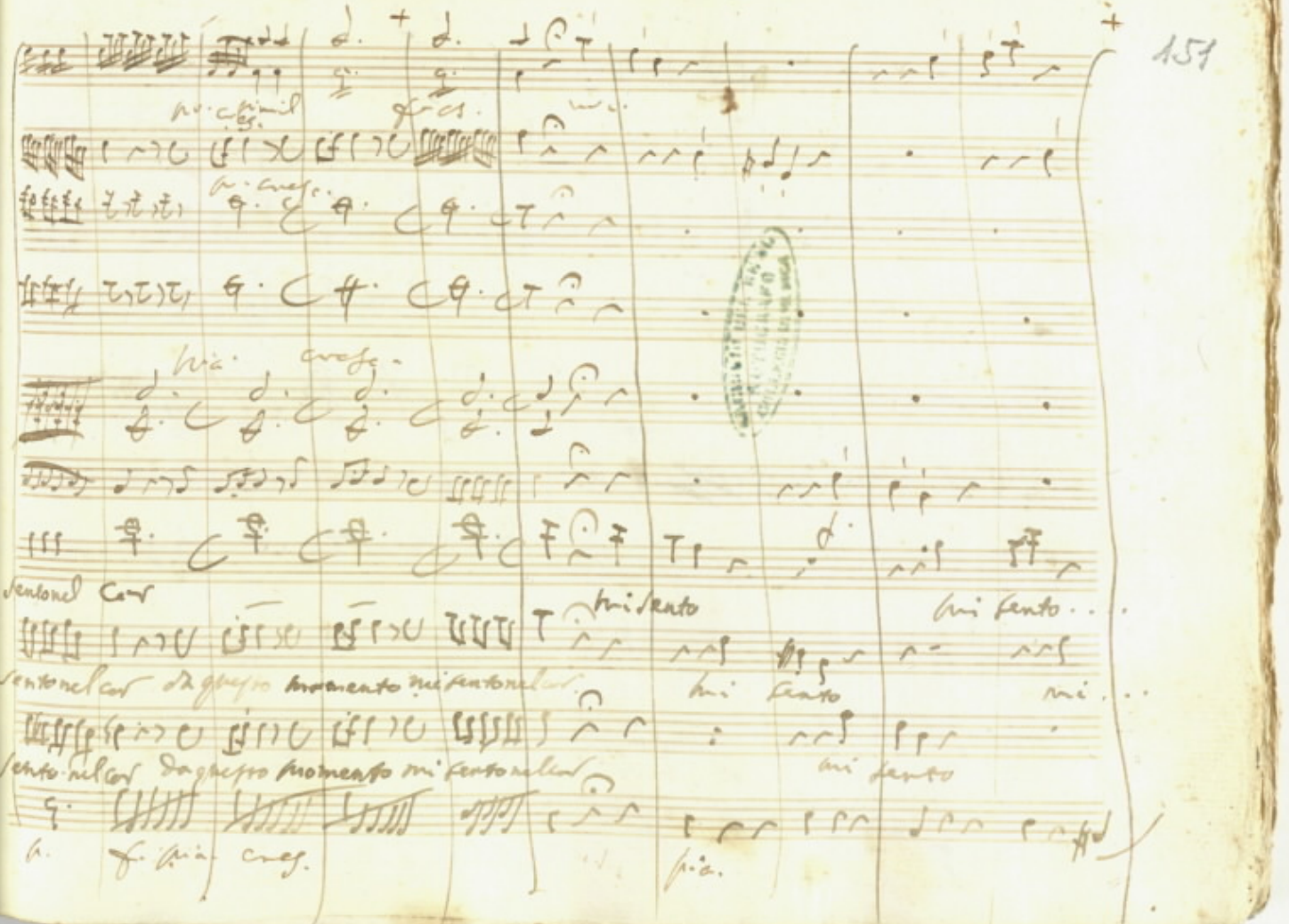

fia.
fia.
gioja
rito, il diletto da questo momento
la Gioja
la Gioja
, il diletto da questo mo-
, il diletto da questo mo-
fia.

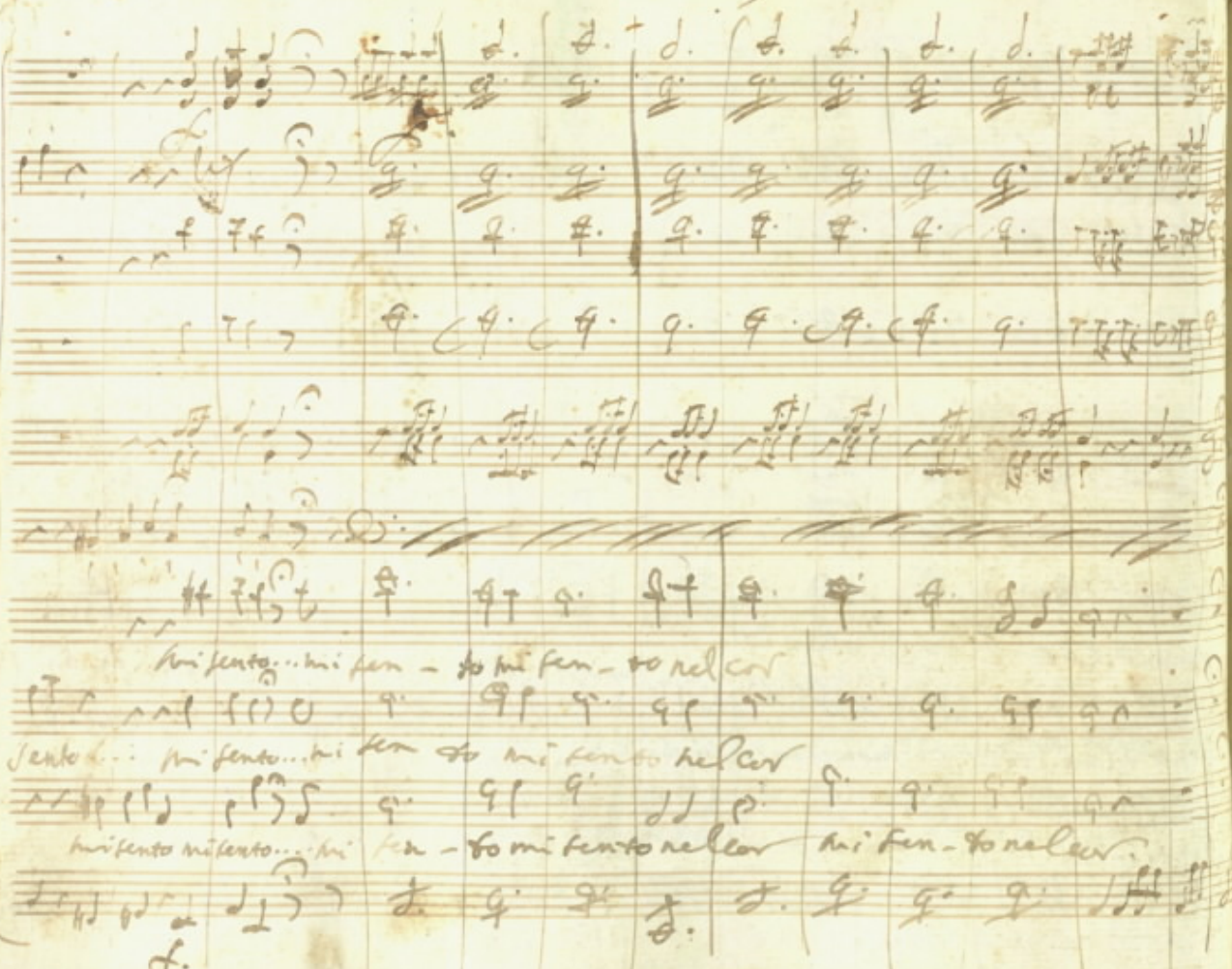

(La rabbia, il dispetto da questo momento mi sento nel Cor
mento il ripiego il dispetto da questo momento mi sento nel Cor da
mento la rabbia, il dispetto da questo momento mi sento nel Cor da


questo momento mi fermo nel cor.
questo momento mi fermo nel cor.
mi fermo...
mi fermo...
mi fermo
mi


mi sento mi sento mi sen - to nel cor
mi sento mi sento mi sento mi sen - to nel cor
mi sento mi sento mi sento mi sen - to nel cor


La Gioja
La Gioja
La Gioja
La Gioja
(la nella il diletto, da questo momento, in
il mio il diletto da questo momento il mio il diletto da questo momento mi
il mio il diletto da questo momento il mio il diletto da questo momento mi


Sentonel Cor
mi sento
mi sento
mi sento
Sento nel cor Da questo momento mi sento nel cor
Sento nel cor Da questo momento mi sento nel cor
mi sento
mi sento
mi
mi sento


mi fento... mi fen - to mi fen - to nel cor
fento... mi fento... mi fen to mi fento nel cor
mi fento mi fento... mi fen - to mi fento nel cor mi fen - to nel cor
f.

Scena Decima

Belija, e Sandrina

San:

Num.° 8.

152

30.

Dunque come dicea, gentil Belija quell'Astronier che

Bel:

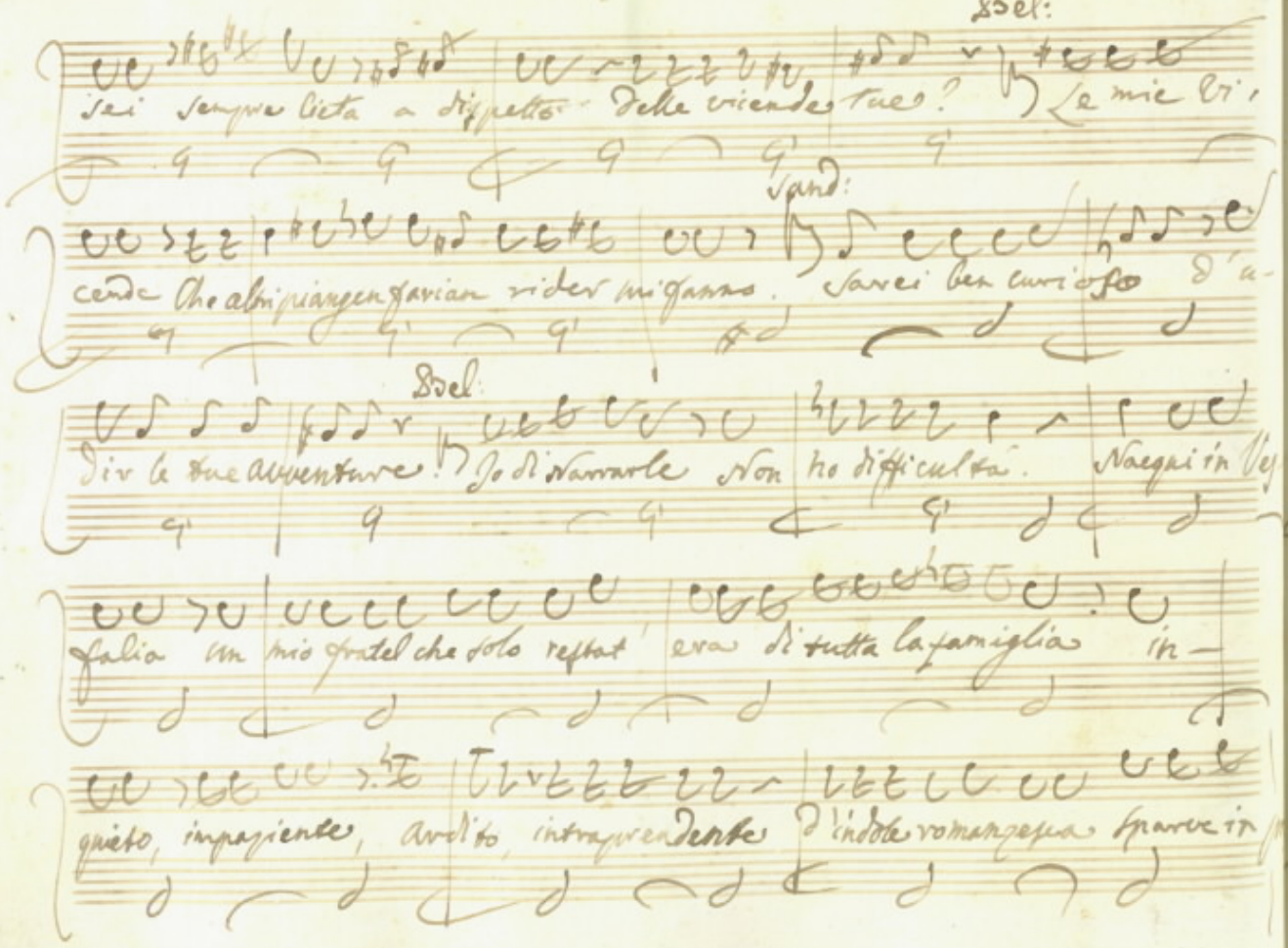
t'ama: il deposto Sultano, Aemet è quello in abito d'Armeno. che bella

gloria d'veder a miei piedi un deposto Sultan! Arrendermi spesso con qual nuovo

io. Ho che conosca qual differenza passa fra una schiava Circassa e una

San:

Donna Europea di questo cervel ho dargli idea. Felicetta che


Bel:
sei sempre lieta a dispetto delle vicende tue? Le mie lì,
Sand:
cende che altri piangen favian rider mi fanno. Sarei ben curioso d'a-
Bel:
dir le tue avventure! Io di narrarle non ho difficultà. Naqui in Ve
galia un mio fratel che solo restat' era di tutta la famiglia in-
quieto, impaziente, avvido, intraprendente d'indole romanzesca sparve in

Vand:

Isbel:

vigo, e Nell'età più fresca soletta mi lasciò. Crudel sventura!

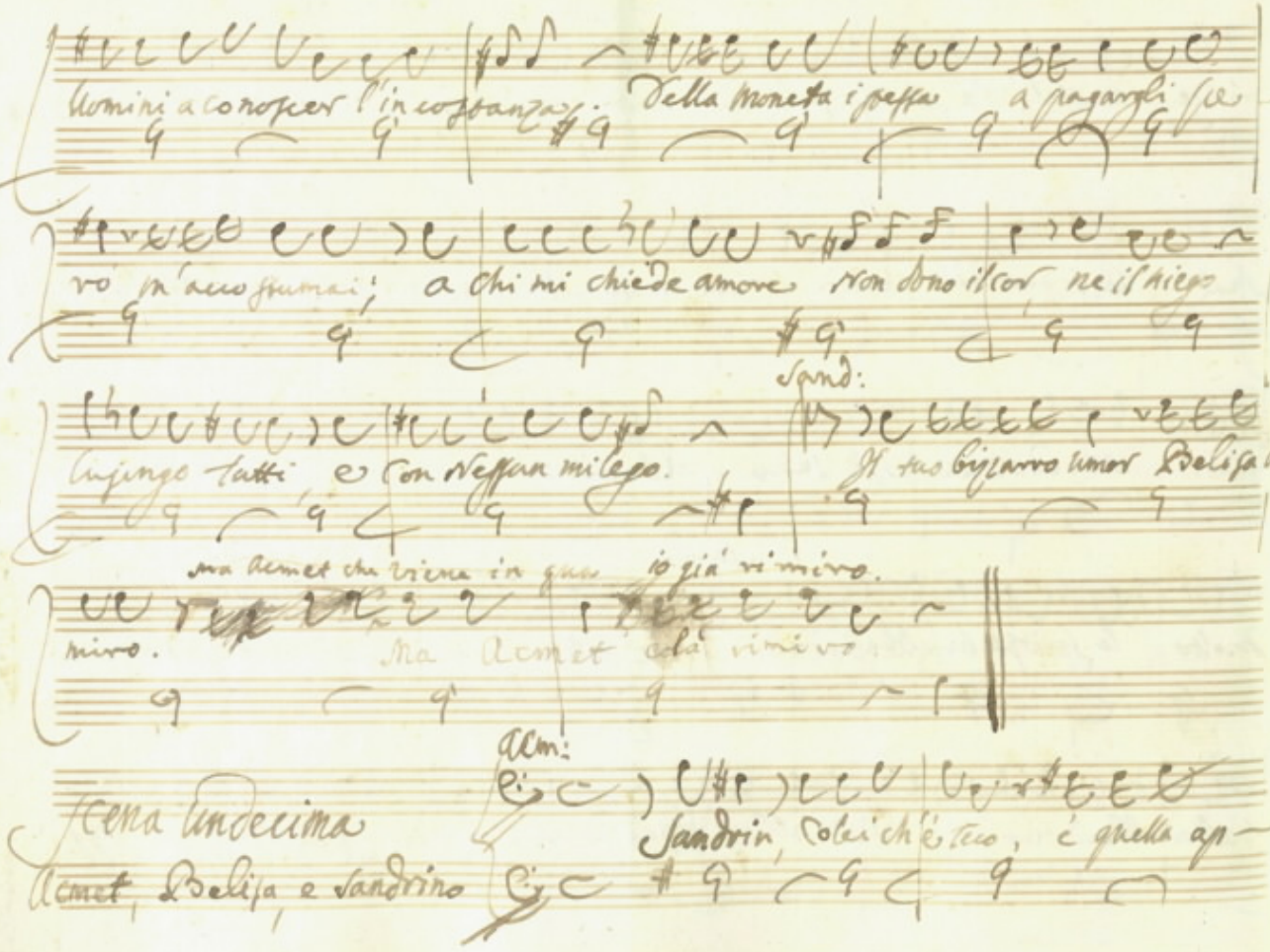
Ihal non fu di grando Uno Straniero mi si offre per sposo alui mi

fido: lo credo amante, e seco abbandono la patria. Indi a non

Vand. Isbel:

Molto lo sposo m'abbandona. e' allor? Ver varj Caji Or'-

altri abbandonando ed or abbandonata qui giunsi e così appresi Isbel'


Uomini a conoscer l'incostanza.
Della moneta i peggi
a pagargli
vo m'accostumai;
a chi mi chiede amore
non dono il cor ne il prego
Sand:
Cinge tutti
e con ragion mi lego.
Il tuo bizzarro umor Belisa a
ma Acmet che viene in qua
io già rimiro.
miro.
Ma Acmet già rimiro
Acm:
Scena undecima
Jandrin, colei ch'è teco, è quella ap-
Acmet, Belisa, e Sandrino

Sand: Bel:

punto, che piaca a gl'occhi miei. Belisa, è questa. La vostra serva u-

Aem: Bel:

mil. Dunque vien meco. Olà, signor, che impertinenza? abbiate più ri-

Aem: Bel:

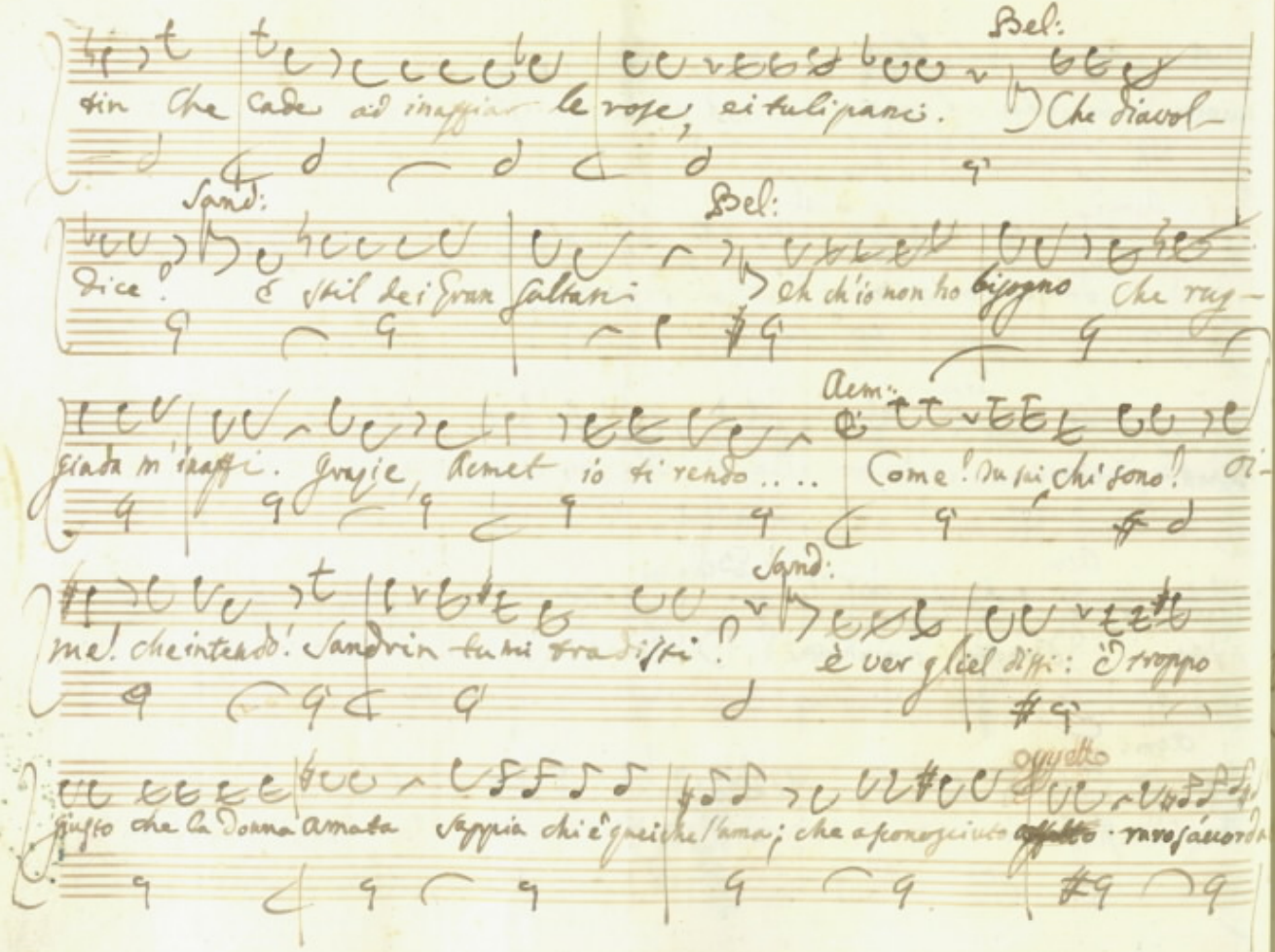
spetto meco. Non mi sprezzi che sei la vera mia! Turca è l'ef-

Aem: Bel:

fetto. Dunque non m'ami? dunque ch'io t'ami, a voi tocca a inspirarmi a

Aem:

mor? Il favor mio sopra di te discese come rugiada del mat-


Bel:
din che cade ad inaffiar le rose, ei tulipani. Che diavol-
Sgnd:
Bel:
dice! è stil dei Gran Saltani che ch'io non ho bisogno che reg-
Aem:
giata m'inaffi. Grazie, Aemet io ti rendo .... Come! Da qui chi sono! Oi-
Sgnd:
me! che intendo! Sandrin tu mi tradisti! è ver ch'el dissi: "Troppo
oggetto
giusto che la Donna amata sappia chi è quei che l'ama; che a proposito ogetto · raro s'accorda

Bel:

fetto. Sfortemente ti giuro, ch'io ti accerò e se amabile sarete io v'ame-

Acm: Bel:

rò. Prendi questo gioiello amami, e taci. Che rozzo mostro è

Acm: Bel:

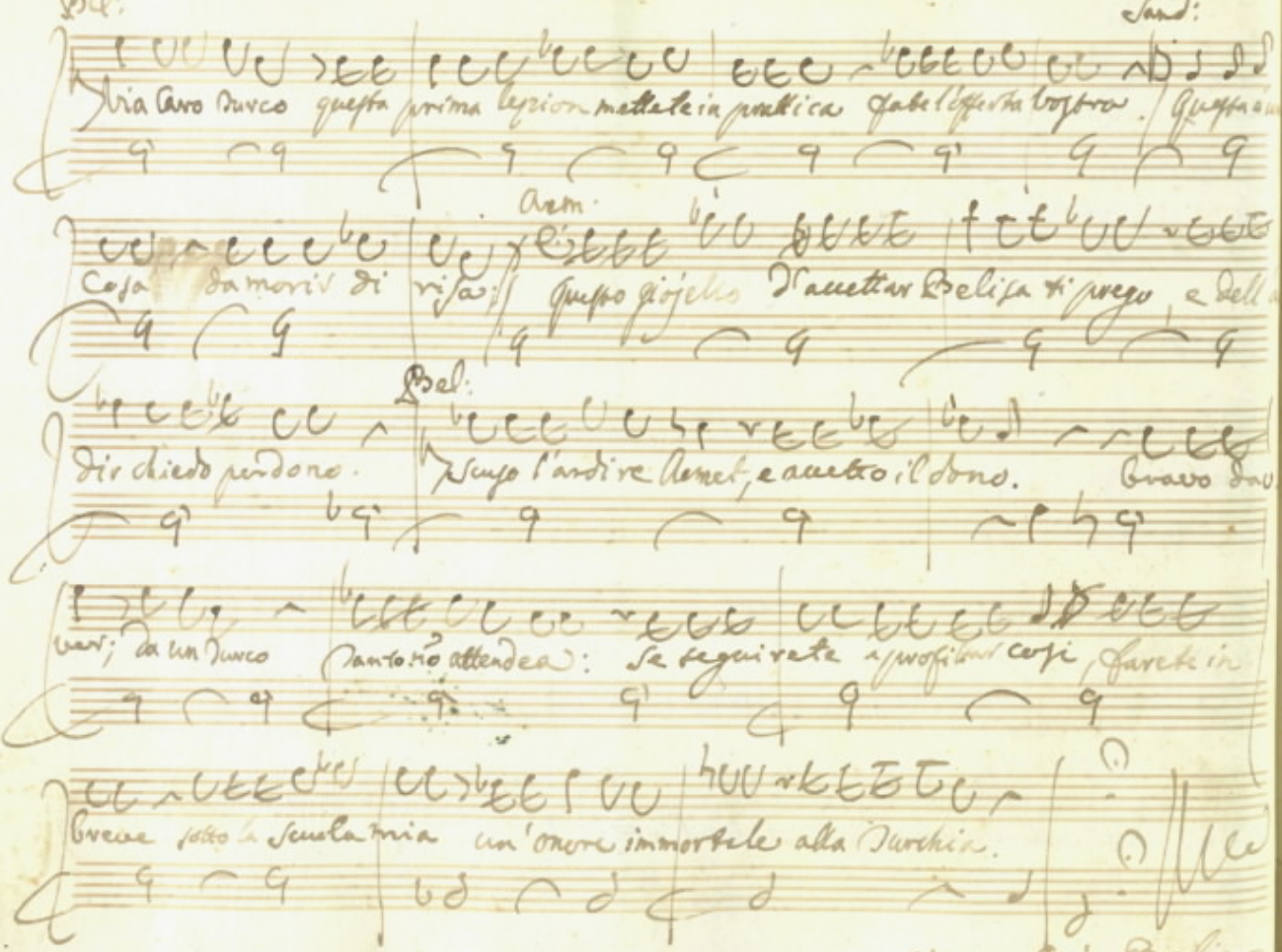
quello d'offrir doni a una giovine, che l'ama! Che far dunque dovrei? Di burra

Greyia gentilmente Cervier spiegarla mia ed'accettarlo e difesgar l'ardire. e femine sa-

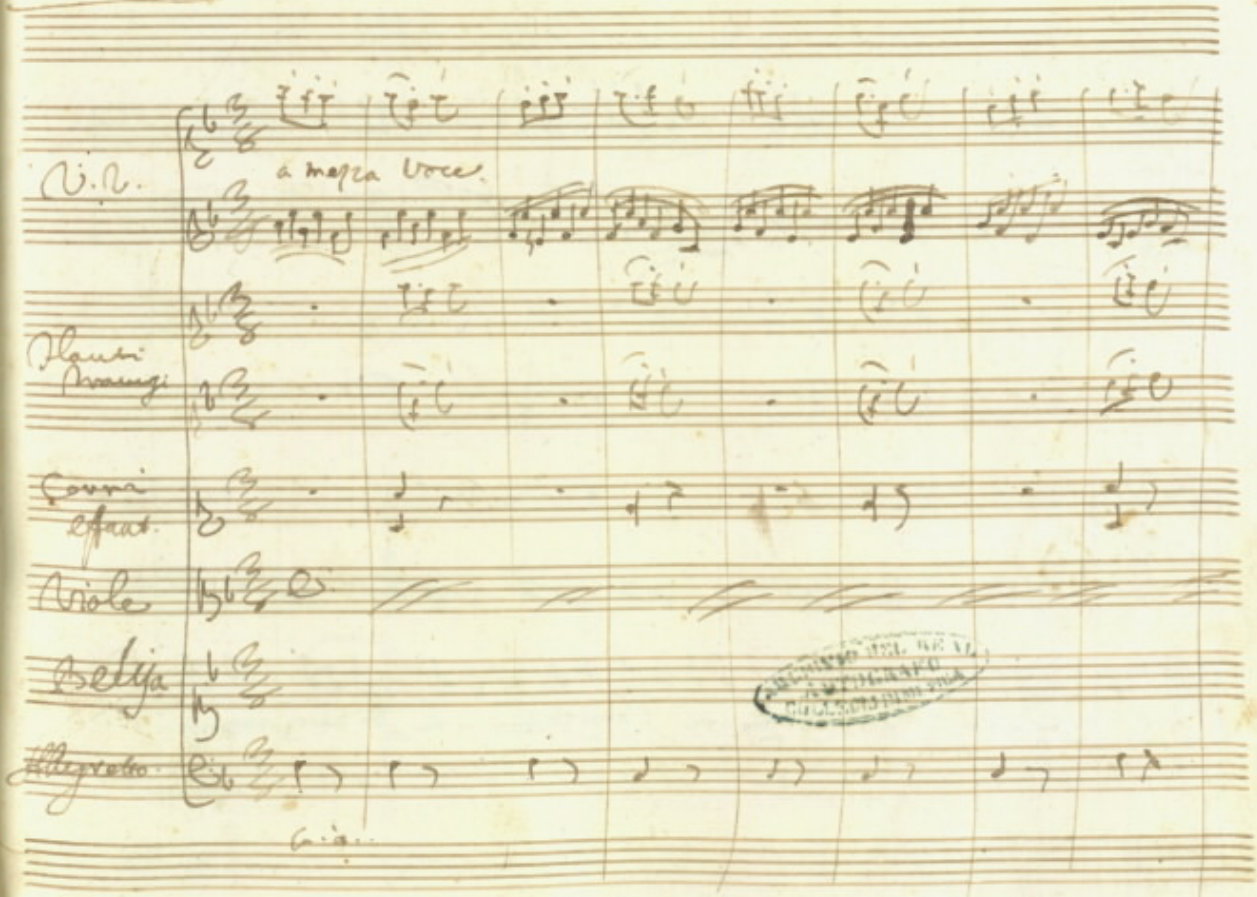
Sand:

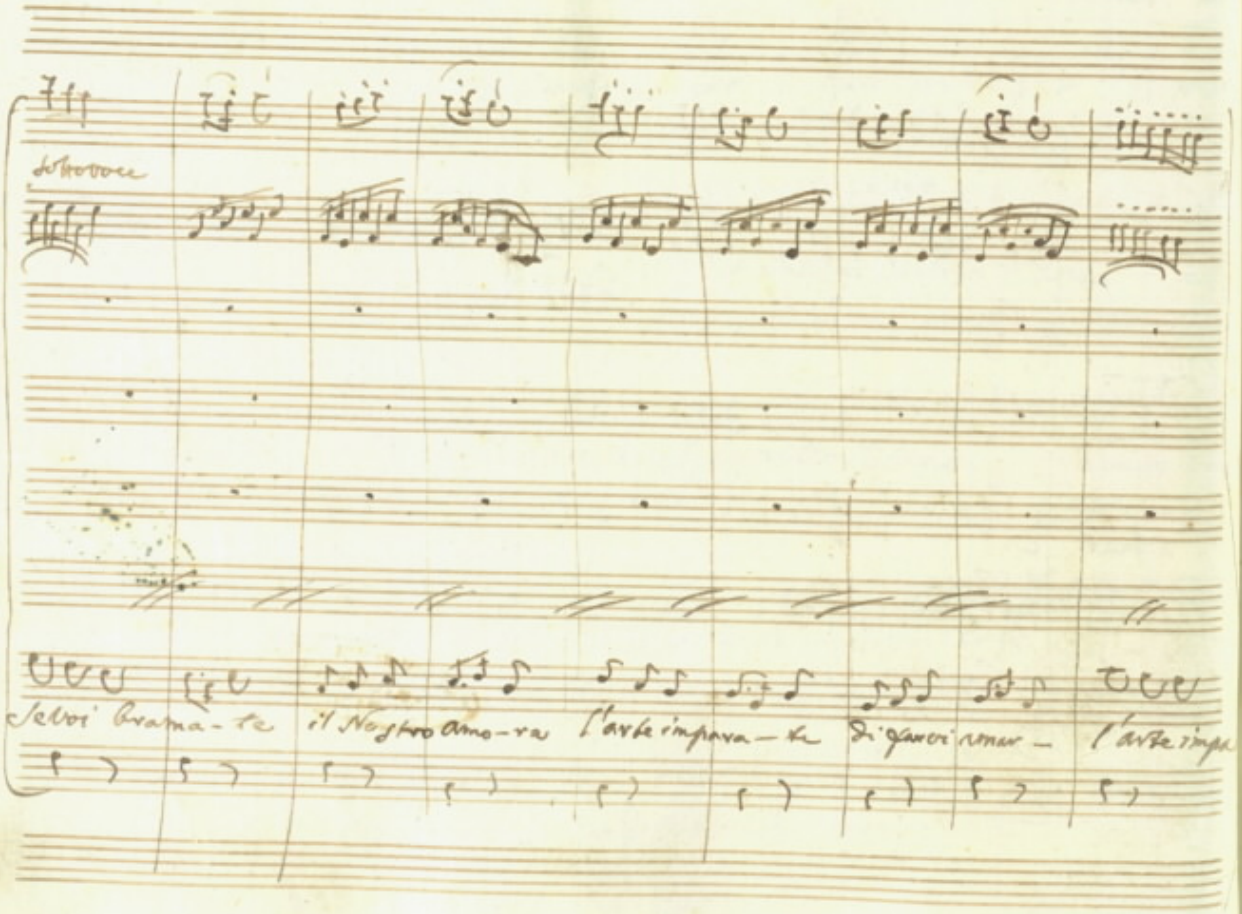
Che bizzarro Cervel!

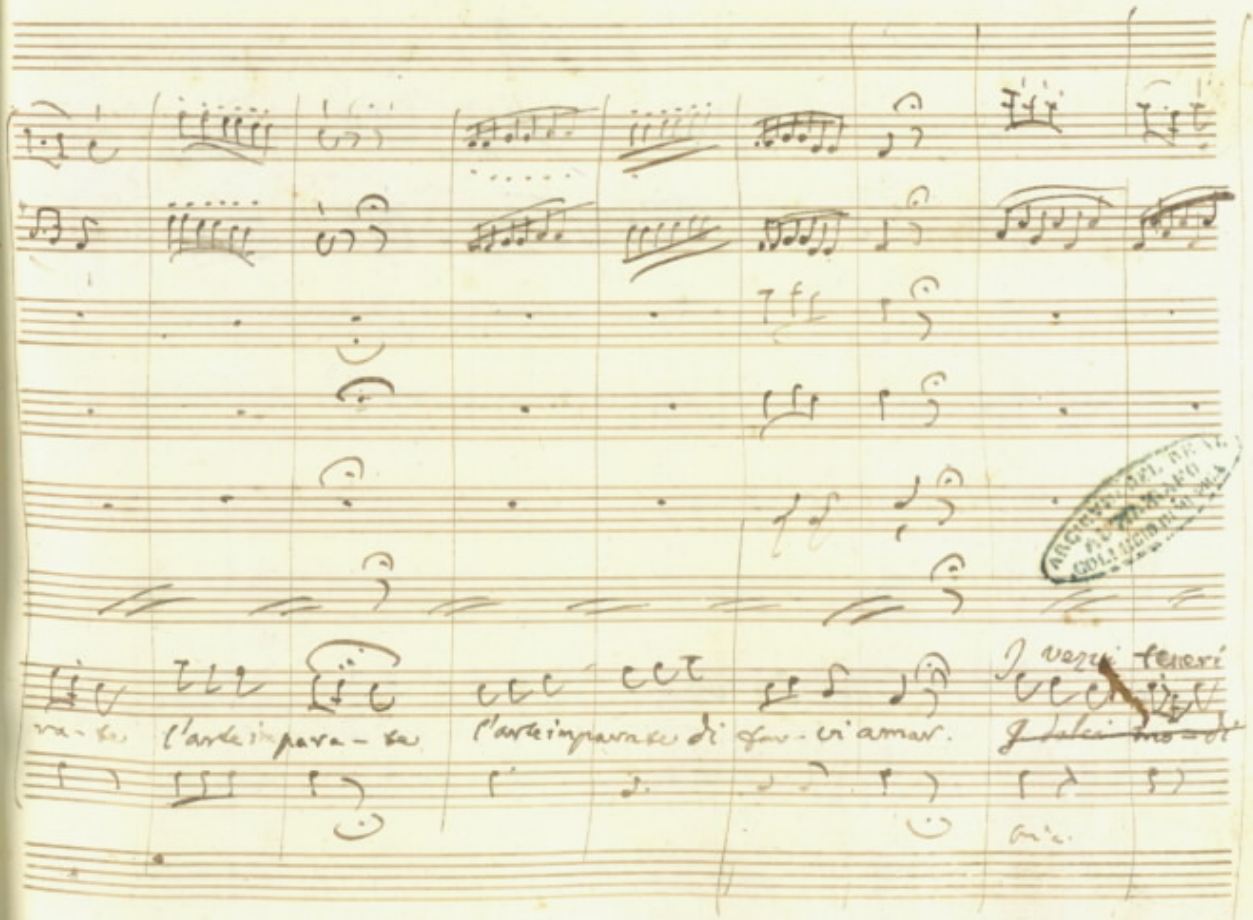
R. ARCHIVIO DI STATO DI TORINO

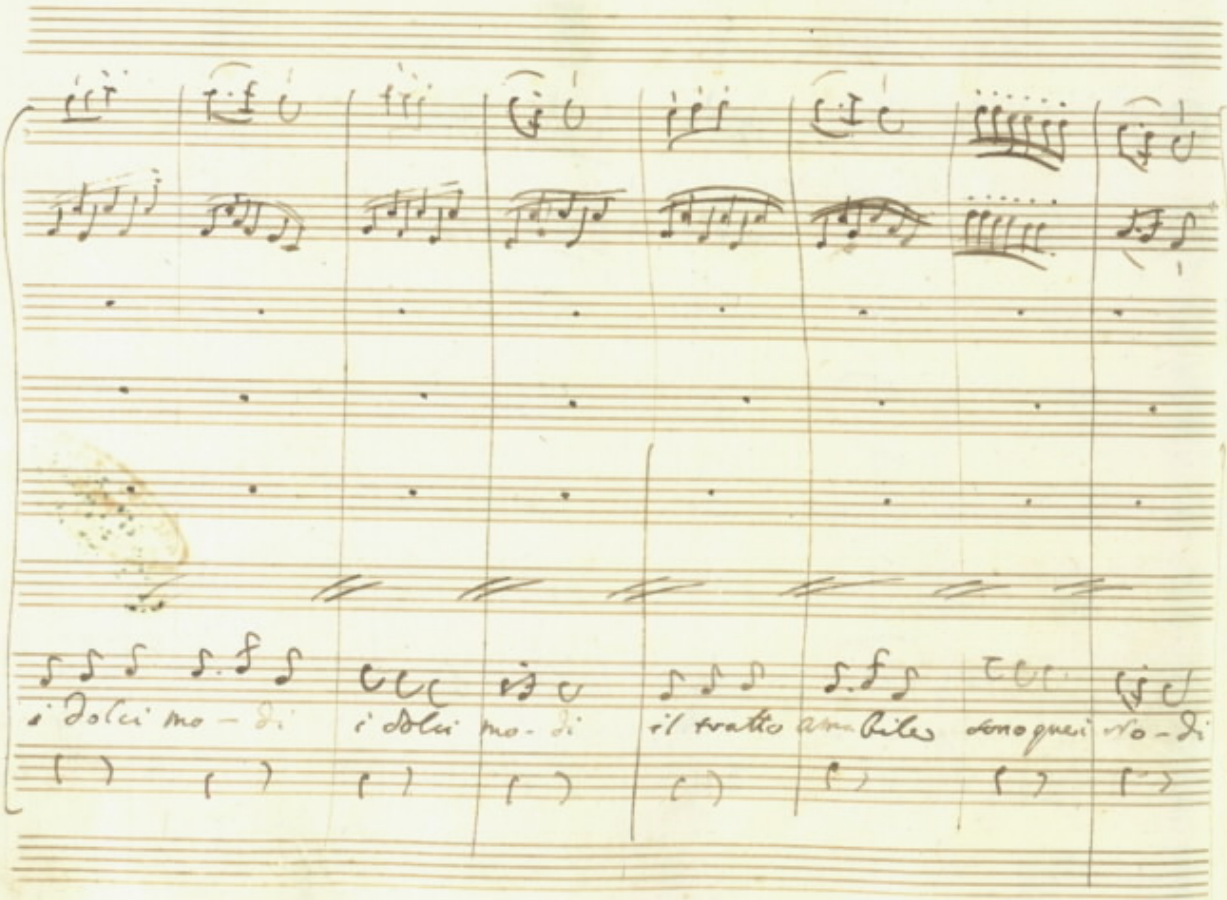

Bel:
Sand:
Aria Caro Turco questa prima lezion mettete in pratica dabel esperta bocca. Questa a
Cosa da morir di riso
Aem.
Questo gioiello d'accettar Belisa ti prego e dell
Dir chiedo perdono.
Bel:
Sempre l'udirve Aemet, e accetto il dono.
Bravo Sand
veri; da un Turco Santo ho attendea: Se seguirete a profittar così, sarete in
breve sotto la scuola mia un'onore immortale alla Turchia.
Segue Aria Belisa.

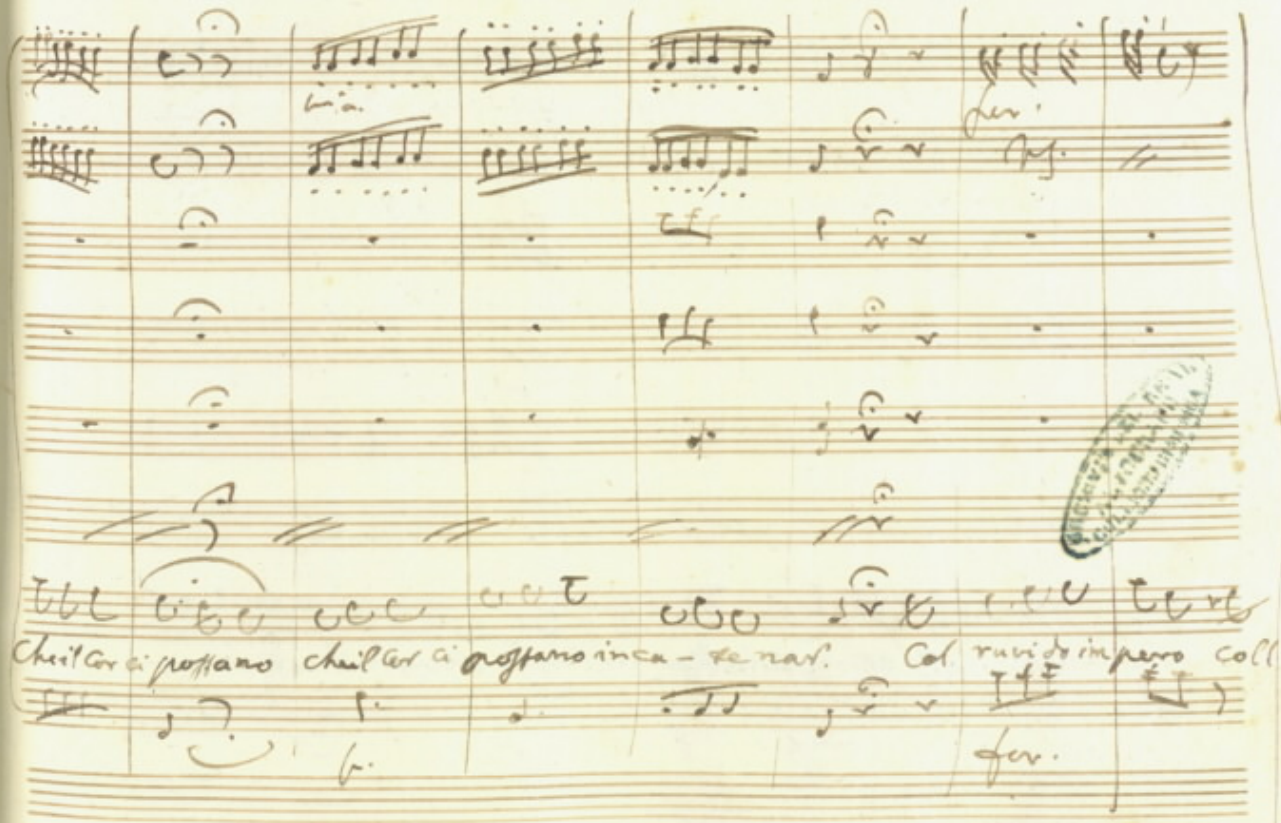
156
31

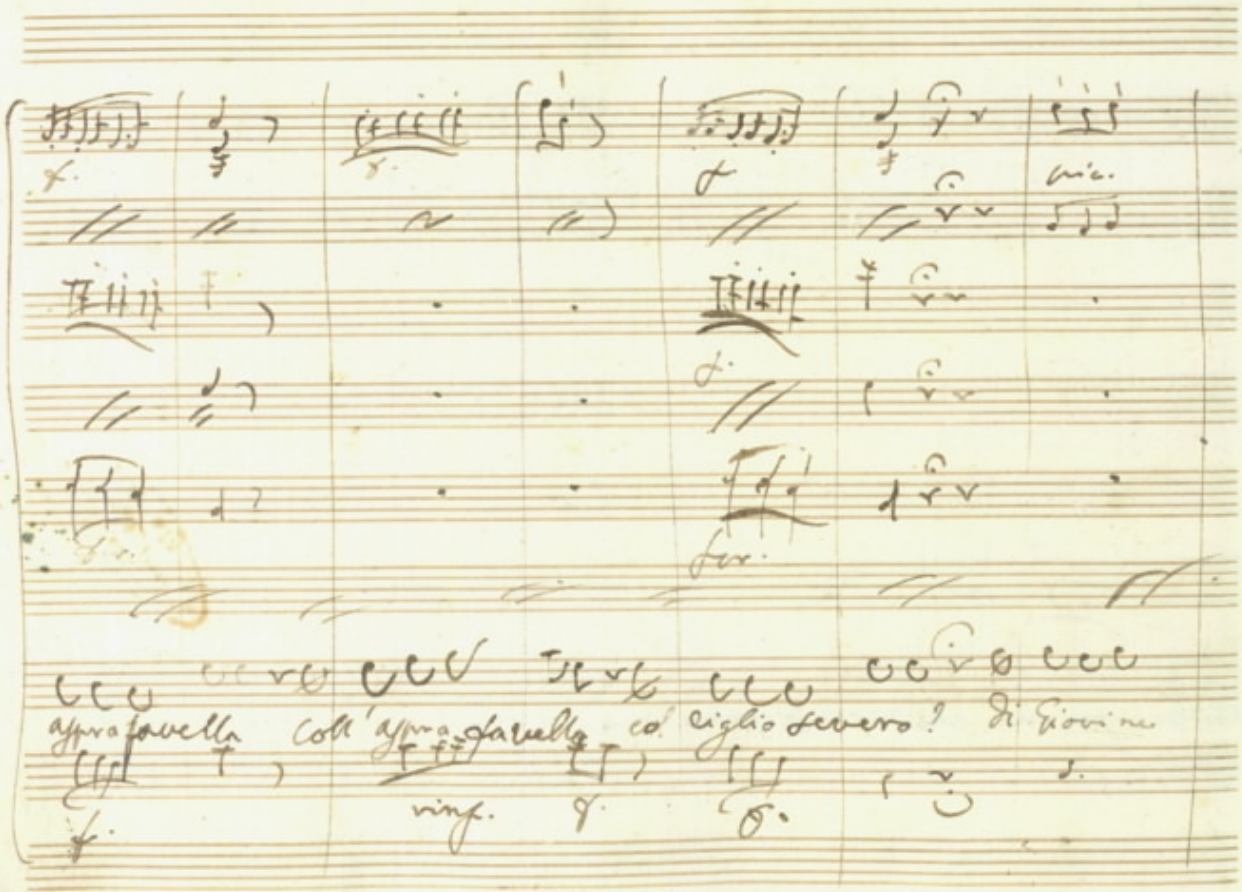


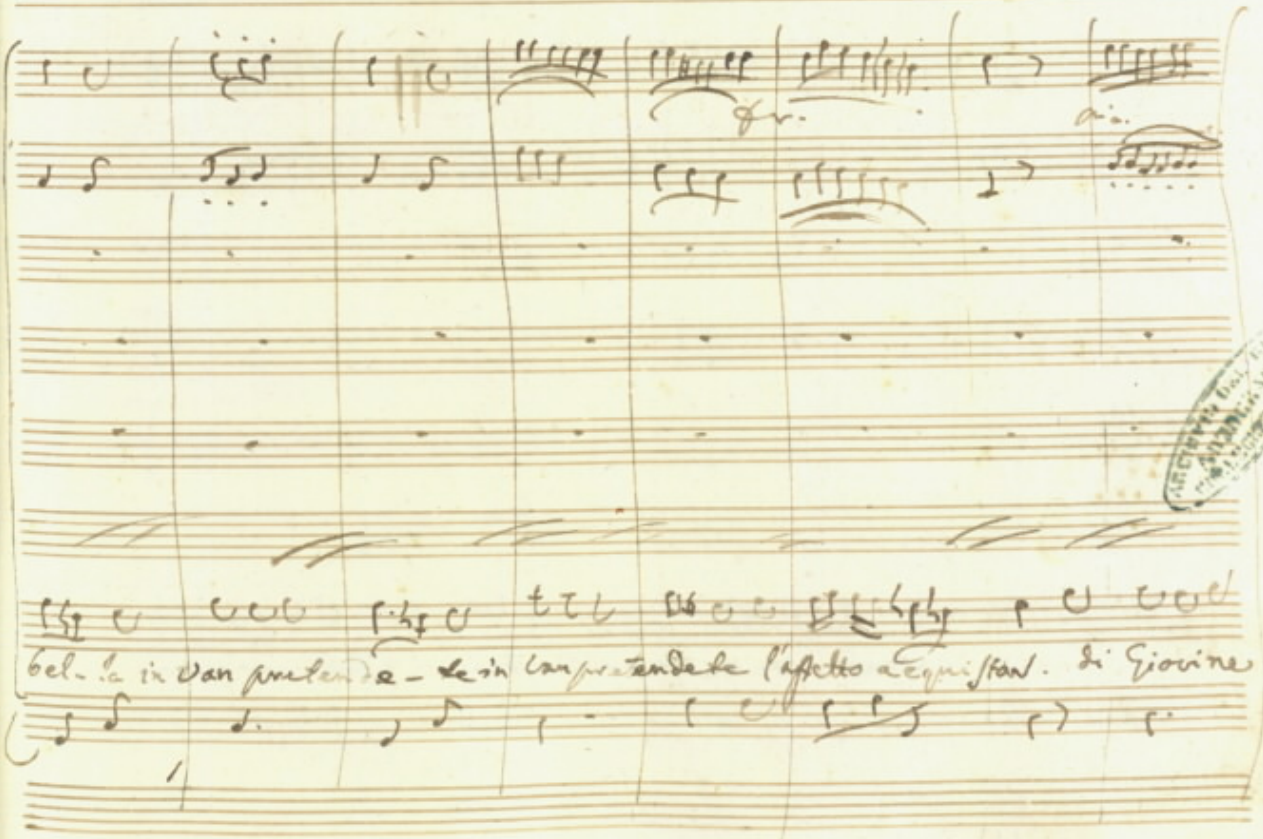

Se voi brama-te
il Nostro amo-re
l'arte impara-te
Di gareggiar con lui
l'arte impa

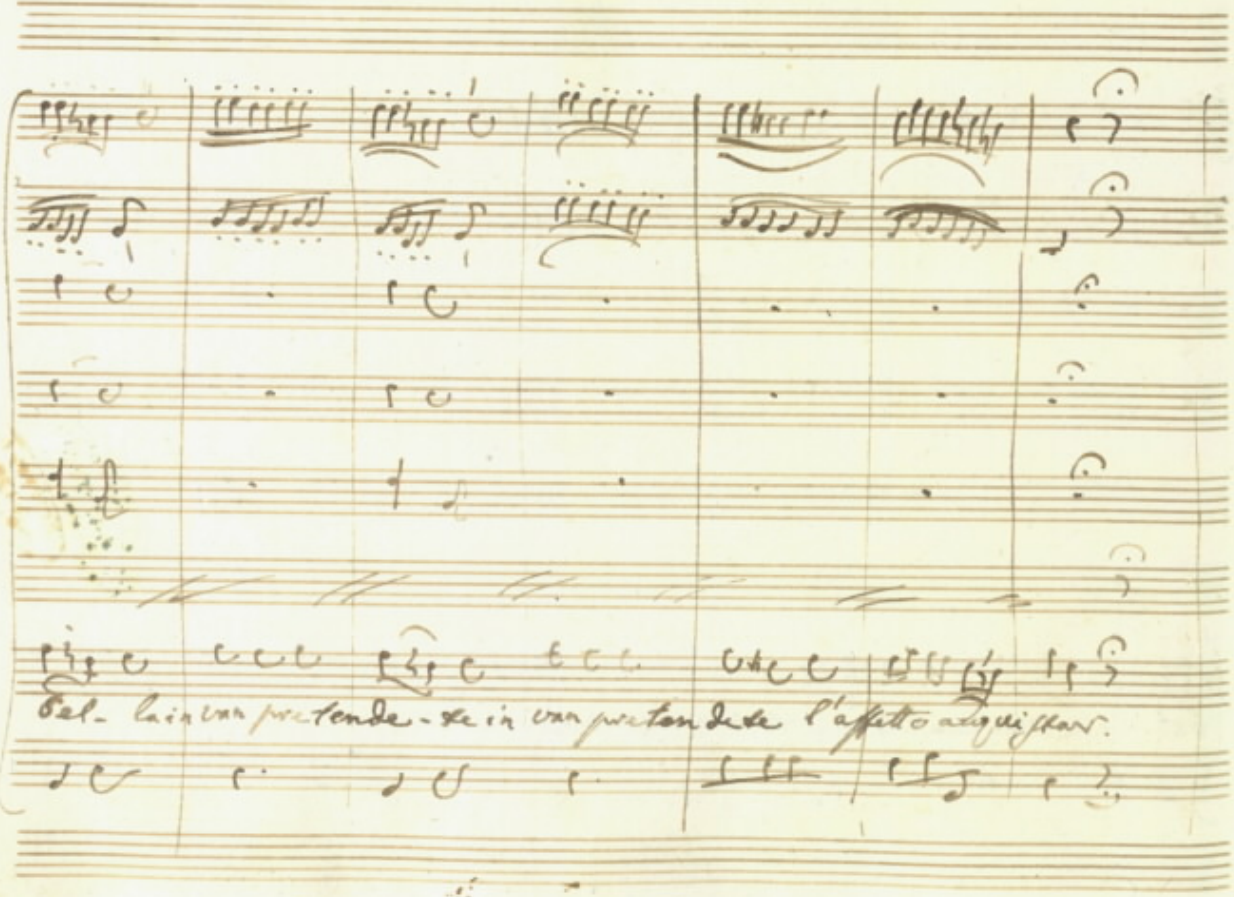

va-ta
l'arte insegnata
l'arte insegnata di far-vi amar.
I veri teneri

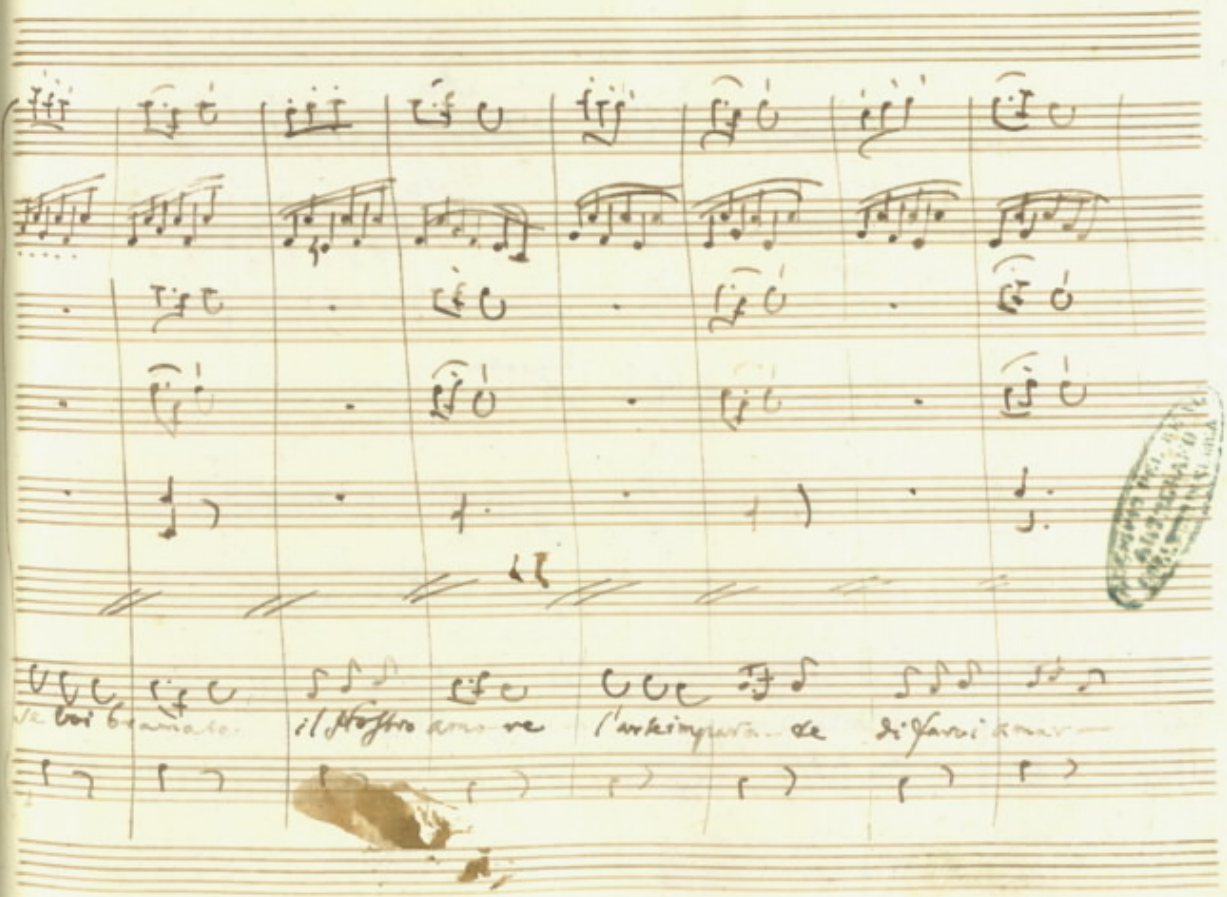

i Dolci mo - di
i dolci mo - di
il tratto amabile
sono quei vo - di

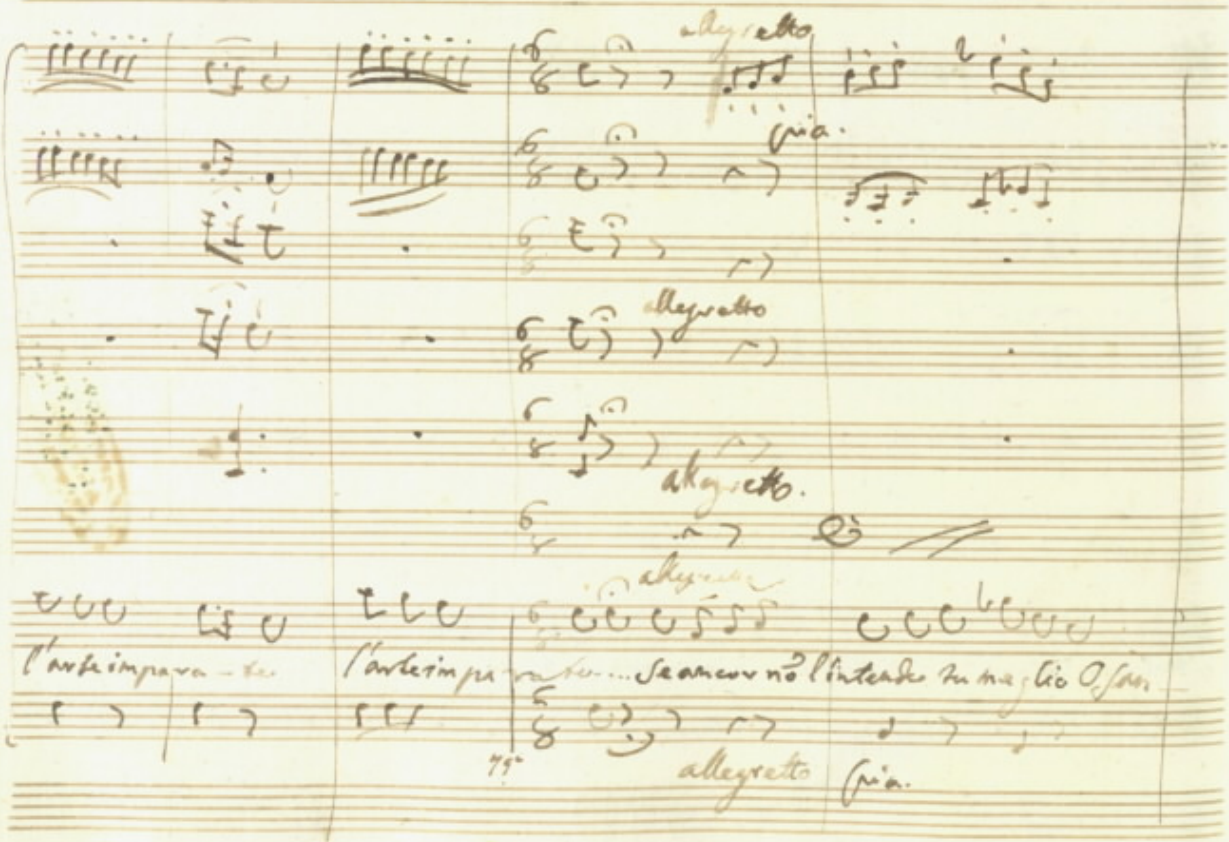

Che il Ciel ci spezzano che il Ciel ci spezzano in ca - te nav.
Col ruvido impero coll'

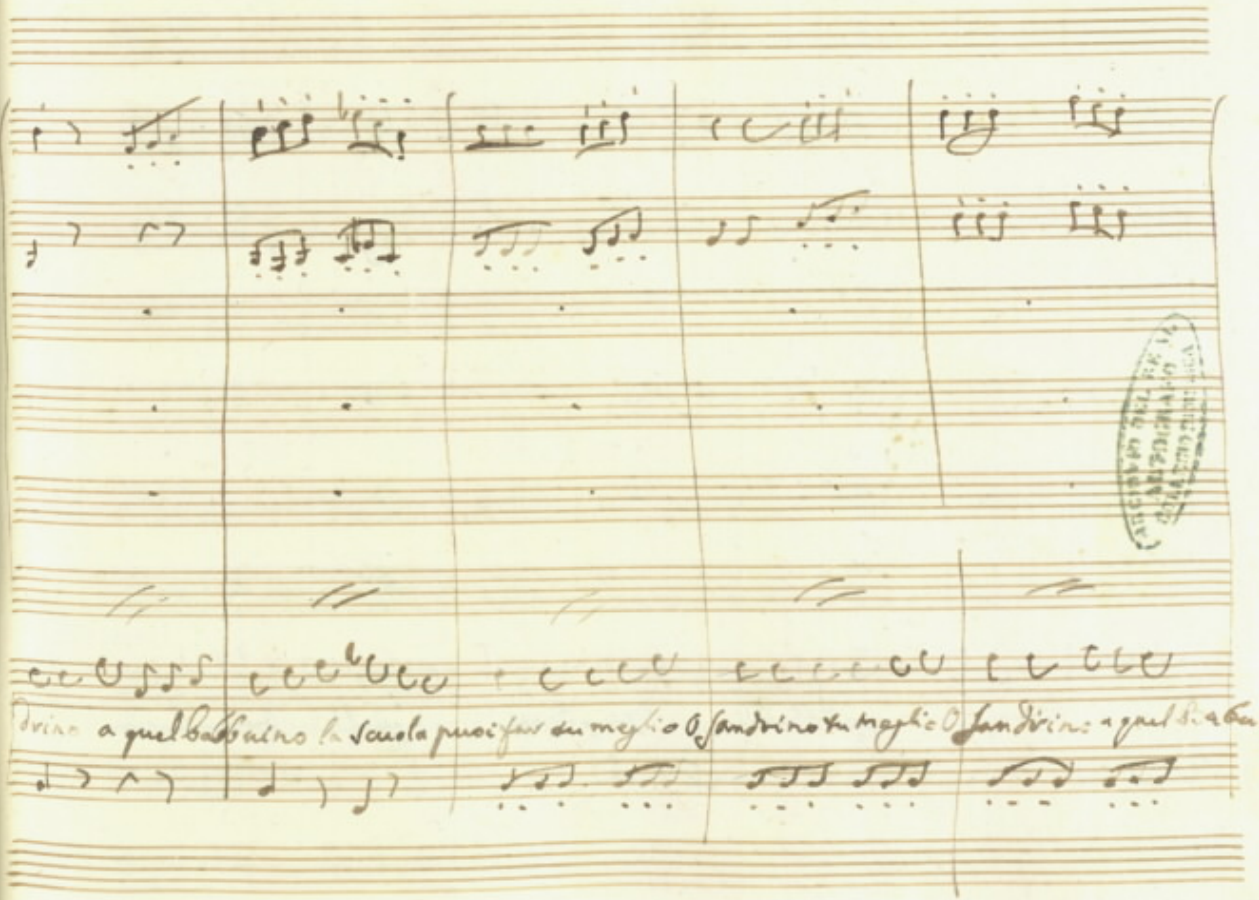

fz
fz
f
cresc.
fz
fz
fz


fp
fp
bel- la in van pretender - le in van pretendere l'affetto a Equistan. di Giovine

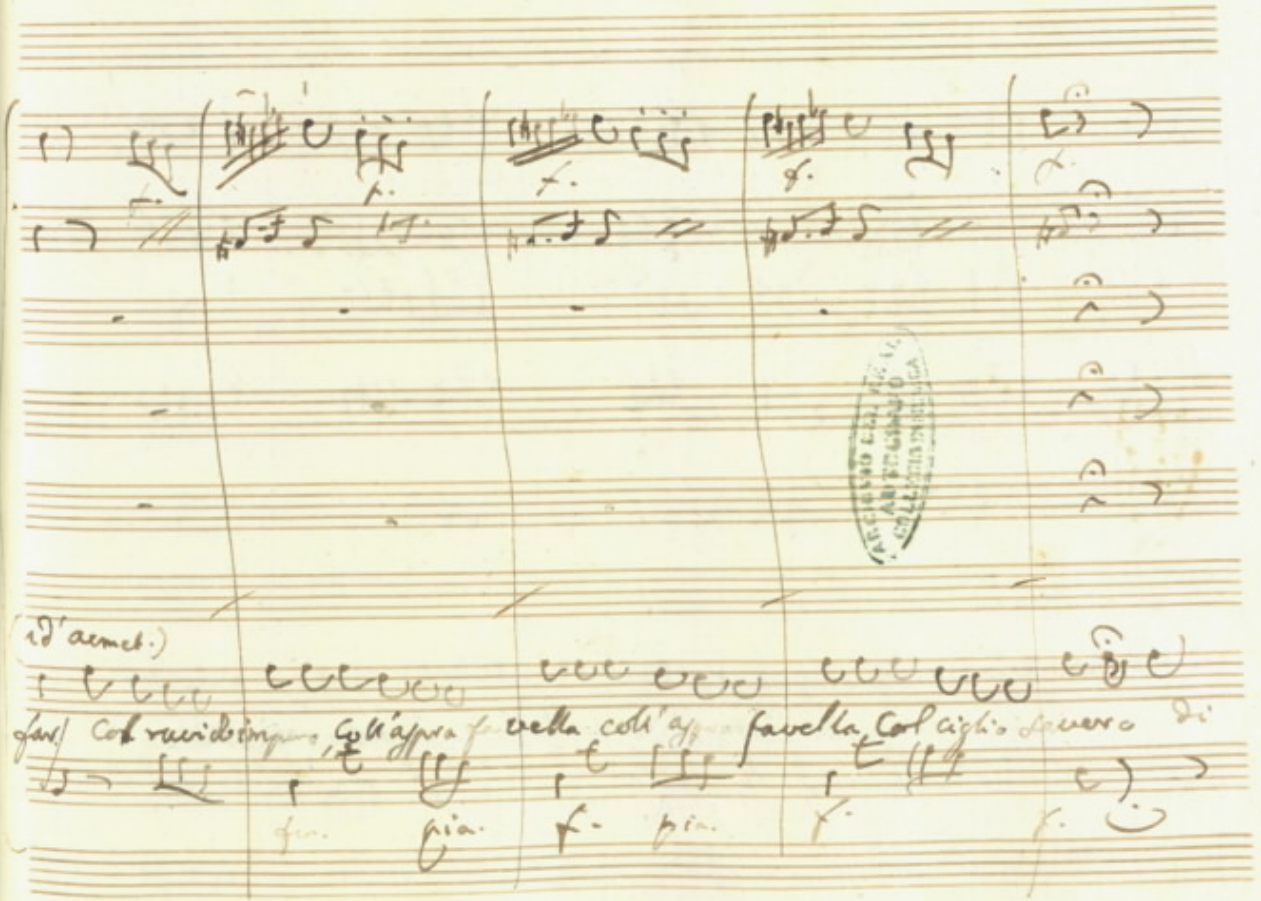

Bel- la in van pretende - sa in van pretende de l'affetto acquistar.

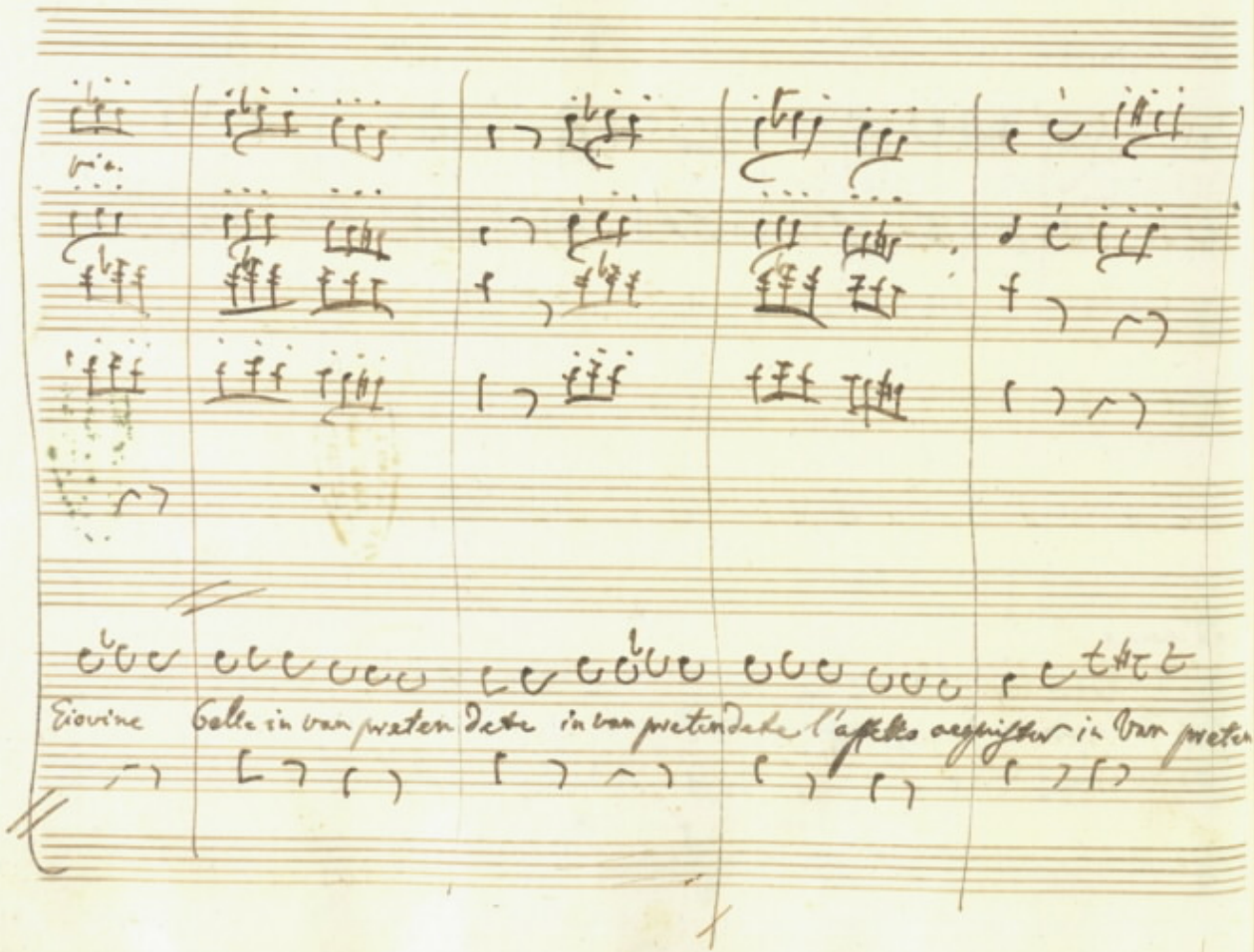

se bei brama
il stretto amore
l'ardente pura
di fari

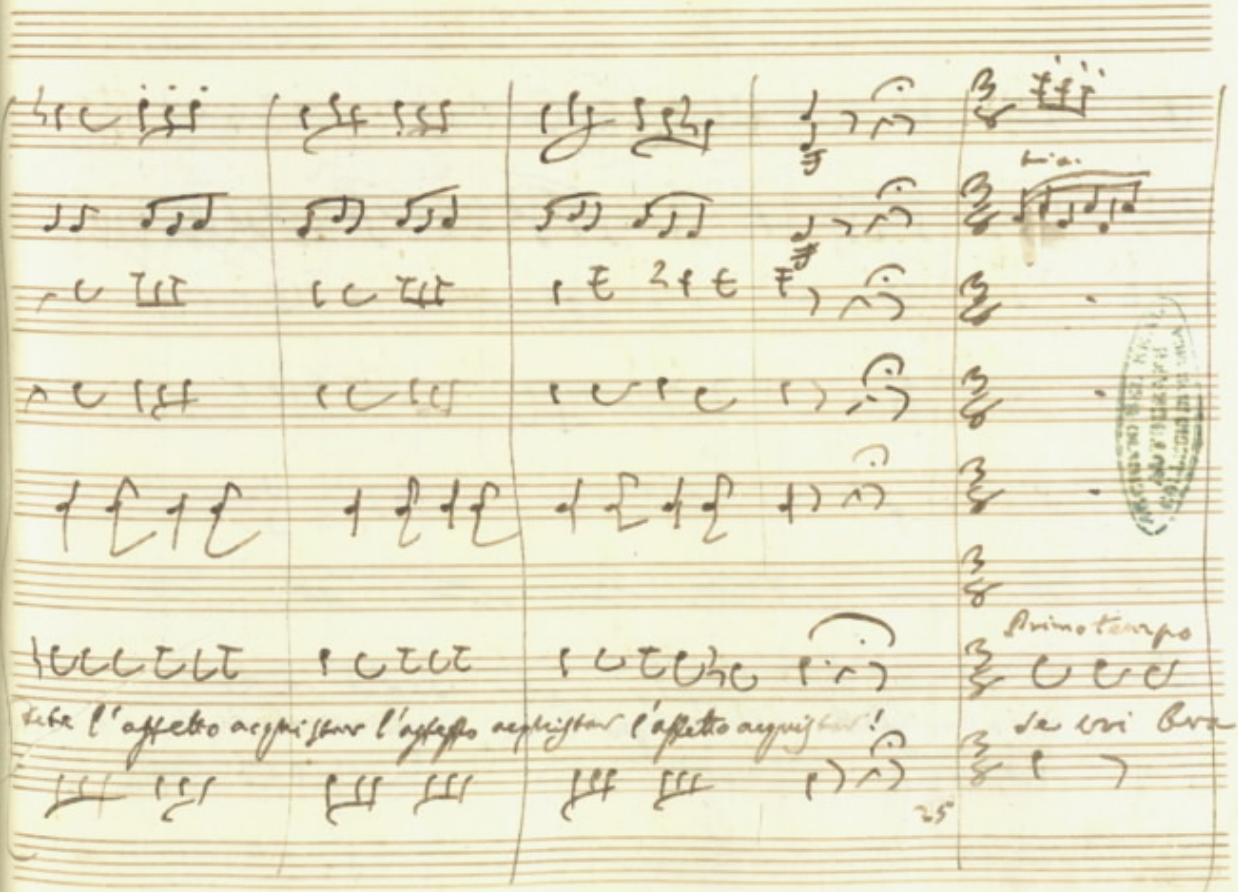

allegretto
Guia.
allegretto
allegretto.
allegretto
l'arte insegnava — ...
l'arte insegna — ... Se amor nō l'intende tu meglio Oſan.
79
allegretto
Guia.


Divino a quel ballo altro la scuola puoi fur du meglio O Sandrino tu meglio O Sandrino a quel ballo

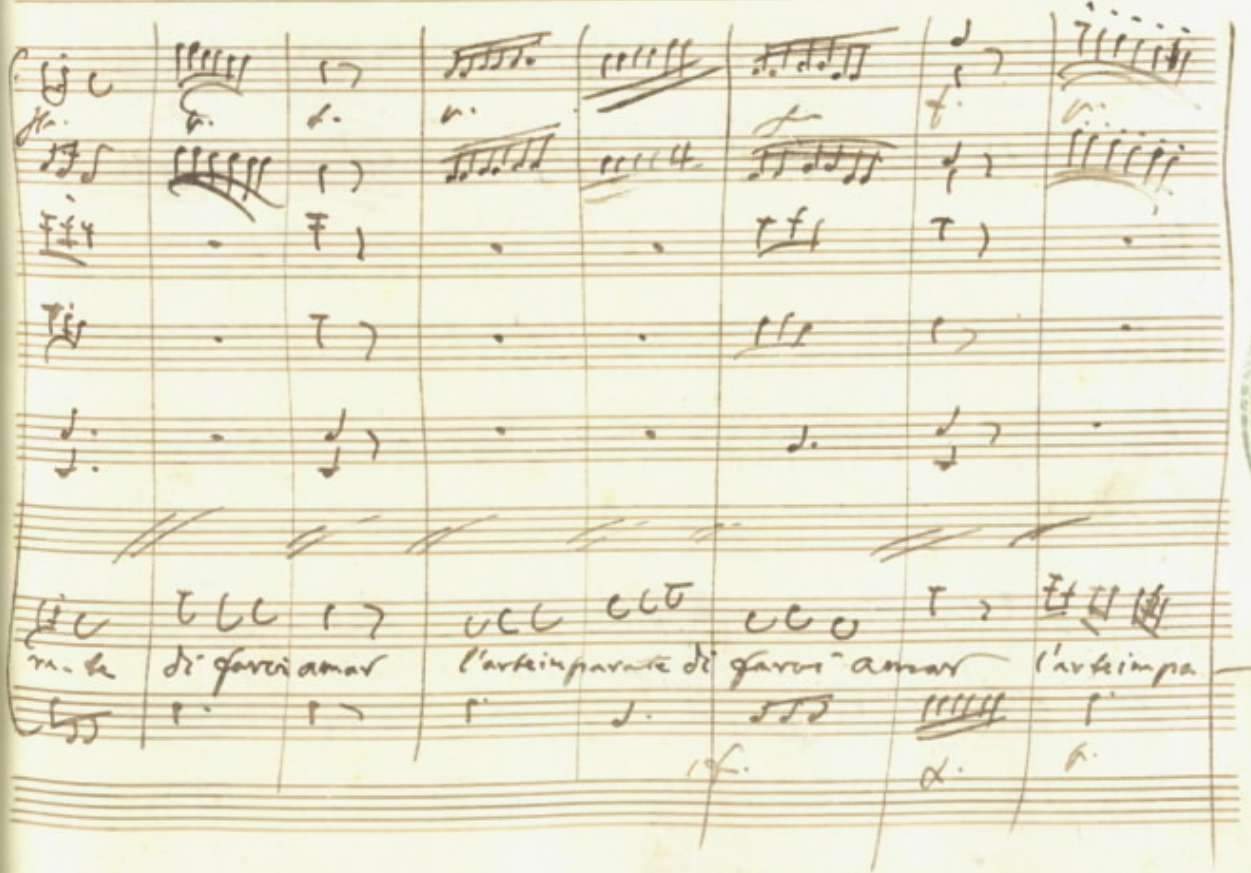
ino la fune la puoi far a quel Babbuino la fune la puoi far a quel Babbuino la fune la


(d'accord.)
favel Col ciglio severo
favella Col ciglio severo
favella Col ciglio severo


Violine
Celle in van pretendebe
in van pretendebe
l'apelle aegnifter in van pretendebe


Primo tempo
Tutto l'affetto acquistar l'affetto acquistar l'affetto acquistar!
25

ma-te il Nostro affetto l'arte impacciata di questa amar l'arte im


m. la
di farvi amar
l'arte impara di farvi amar
l'arte impa

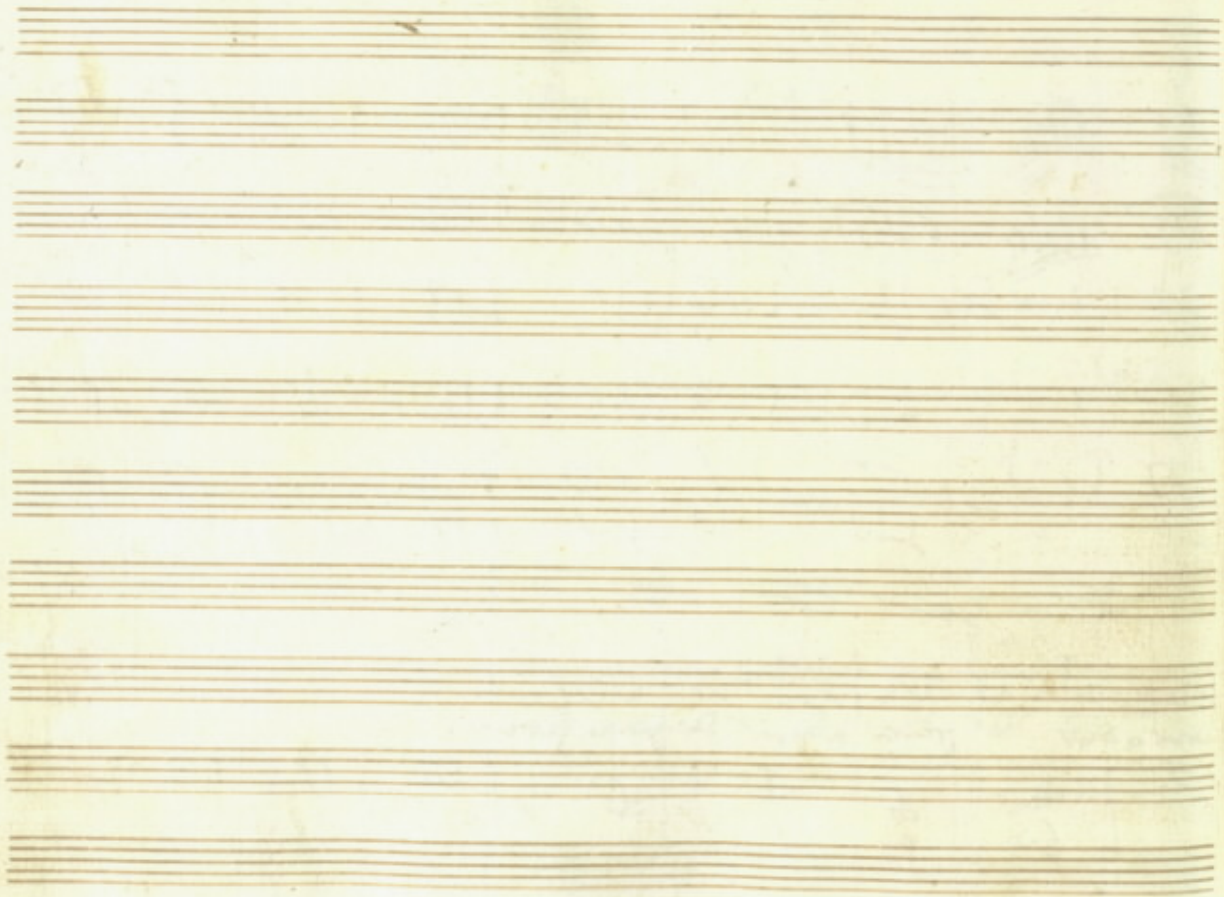
vita

di farvi amar

Parte imparata

di farvi amar di

fari amar di fari amar di fari amar.



Num.to 9. 166

32.

Scena Duodecima

Demet e Sandrino

Sandrin questa Ragazza è impertinente

Ragazza, e pure l'istessa impertinenza sua, la sua pazzia hanno scoverta incognito mag-

Sand:

gia, che invita all'mio despit, punge il mio Core la sua fuga. Seguitela Signore, voi stesso avete ben dovuto un'amore bello che a vostro di servirla

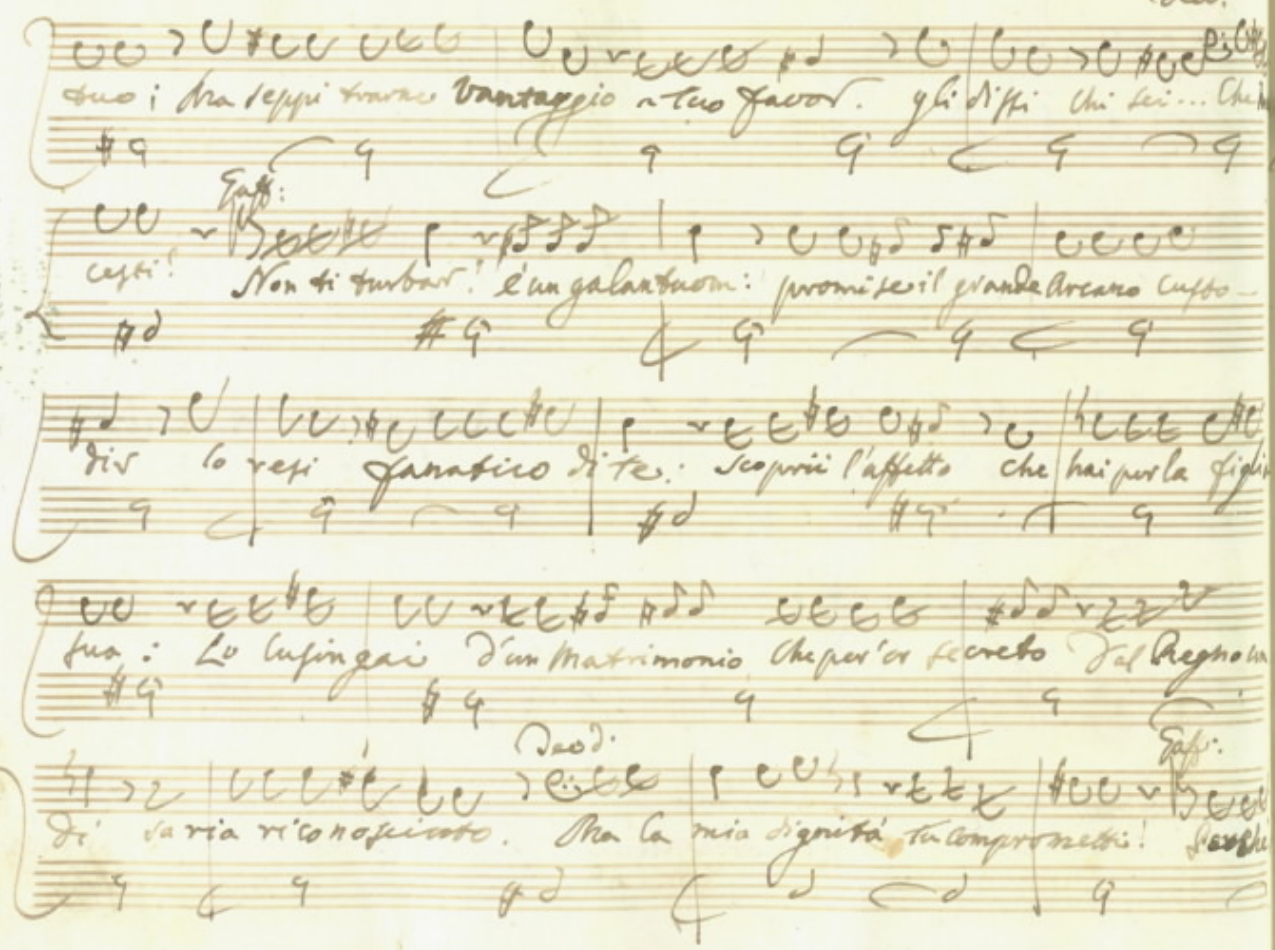
Scena Decimaterza

Eaff:

Cleonte e Gaffurio.

Signor Fatto è Compito. Ritorno a te re-

gnator felice: al Corandier partirò. Qualche rispetto vuol che abbia dell'effet


Teod:
duo: ma seppi trarne vantaggio a tuo favor. gli dissi chi sei... che
Eaff:
cesti! Non ti turbar! è un galantuom: promise il grande arcano custo-
dir lo vedi fanatico di te. Scoprii l'affetto che hai per la figli
fua: Lo lusingai d'un matrimonio che per or secreto dal Regno
Teod.
Eaff.
di varia riconoscente. Ma la mia dignità tu comprometti! Sovve

gnor. Con ispeciar civiletta approghi il genio tuo; Ne solo il Padre non più de-

chiederà

Nar ti cercherà. ma forse negli urgenti bisogni ci porgerà

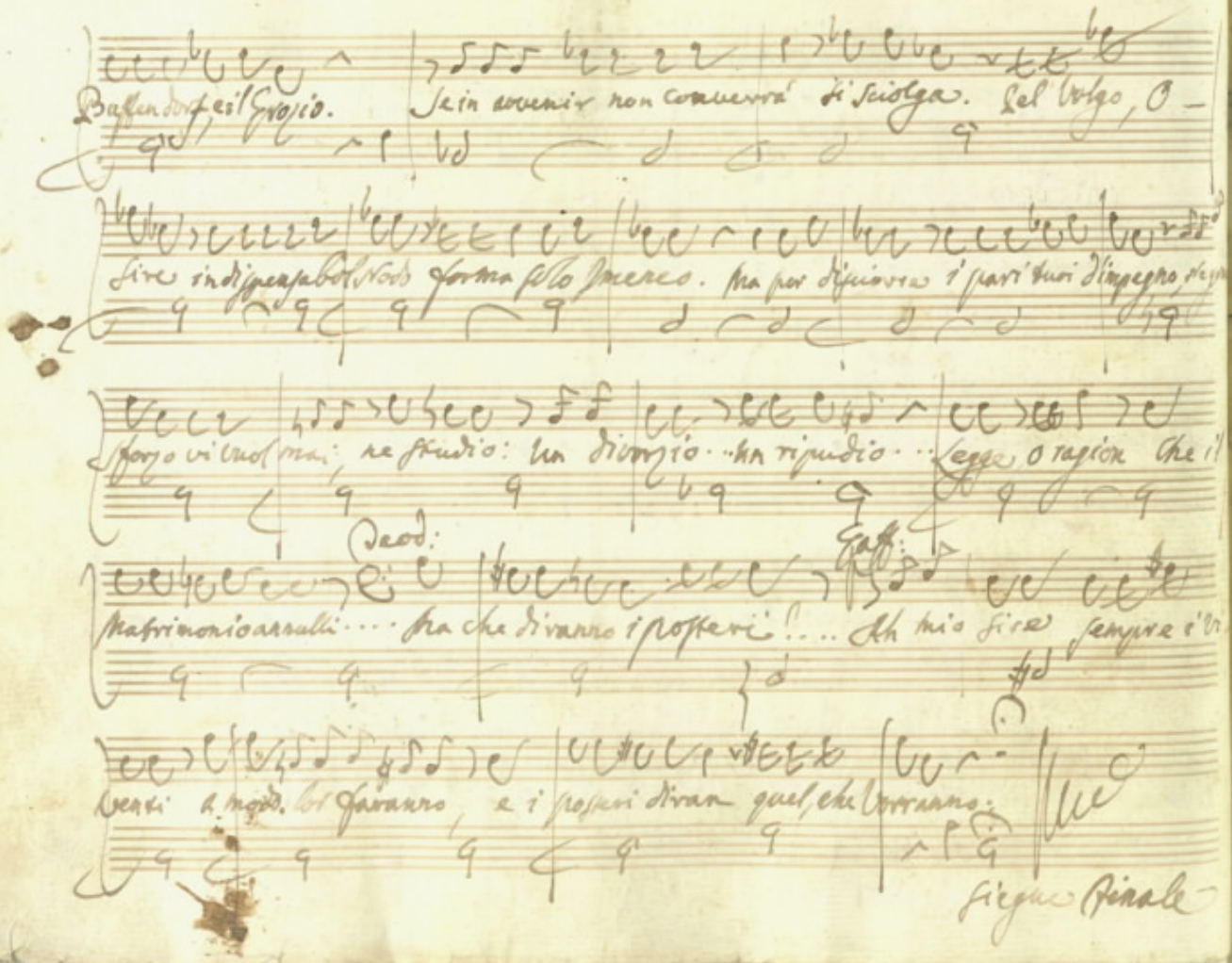
Recit.

qualche soccorso ancora. e credi tu che conoscendo Aglia d'un locandiere la figlia Corpiamire

Effi:

rà sul Trono assisa? Un espediente offrire, atto alle tue presenti circostanze sopra-

ponga. e sempre saggio e giusto quand'utile è un negozio Come ci vegga il


Ballando fa il Grazio.
Sein avvenir non converrà di sciolga. Sel volgo, O –
fire indigeapabol vedo forma fello pacco. ma per difiavore i pari tuoi dingegno
sforzo vi vuol mai: ne studio: ha divorzio .. ha ripudio .. Legge o ragion che il
Dead.
matrimonio assalli .... ha che divanno i posteri!! .... Ah mio fire sempre i'ho
vecchi a mogli. ho giovanno, e i posteri diran quel che vorranno.
Segue Finale

Scena V. IV.

Finale

Violini, Violetta, Secondo, e Soprano

Oboe

Flauti

Fagotti

Corni in Sib

Viole

Violetta

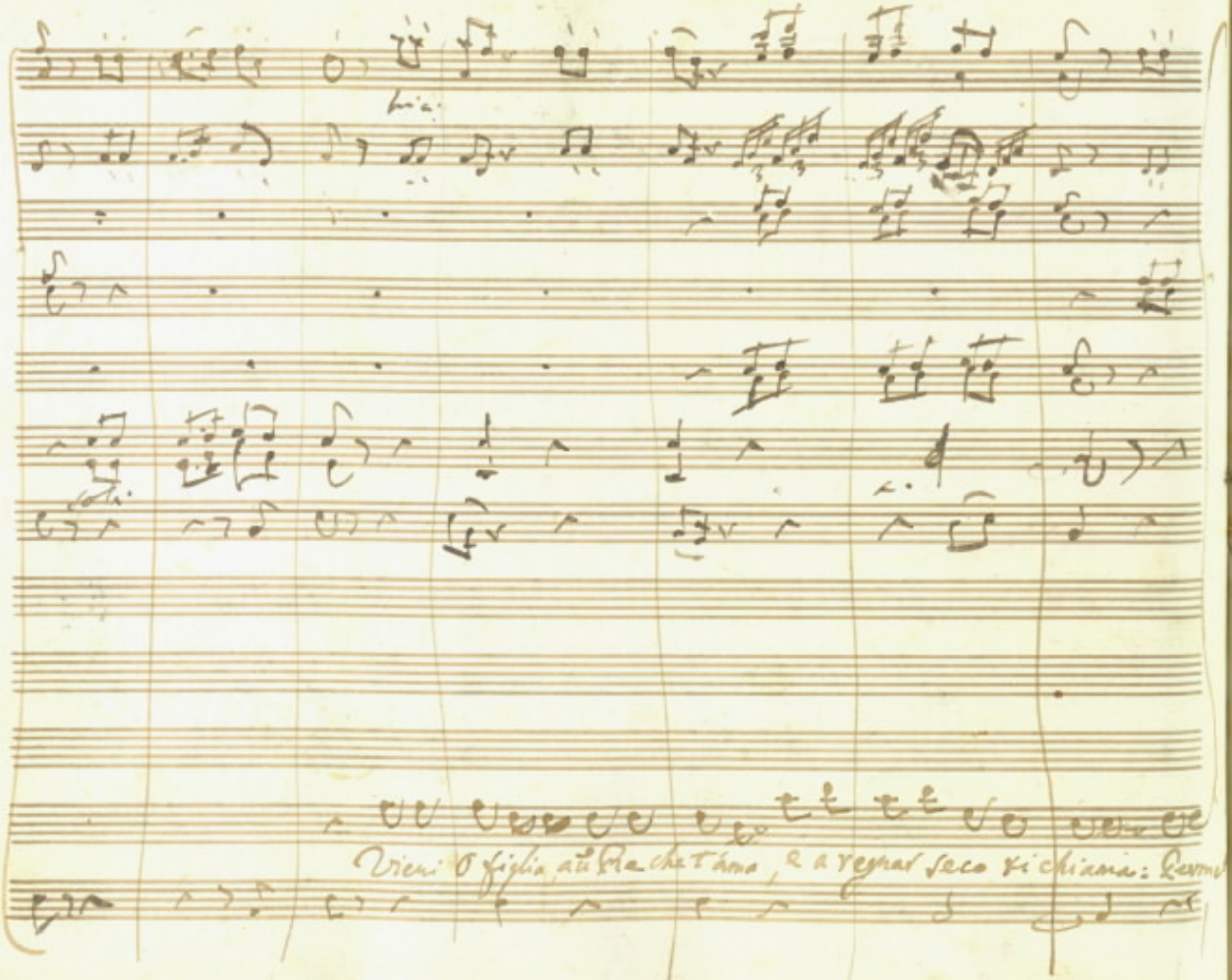
Soprano

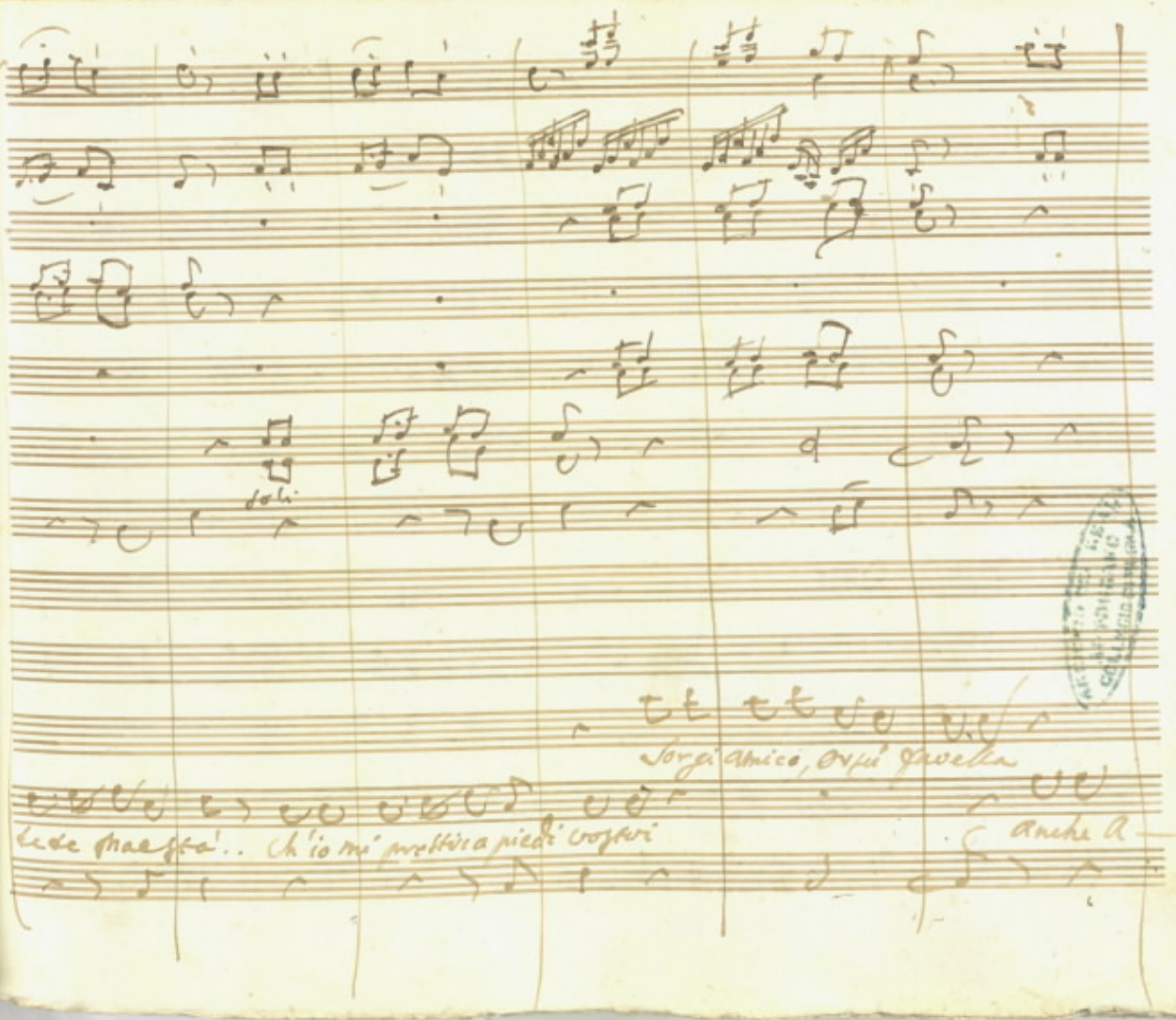
Secondo

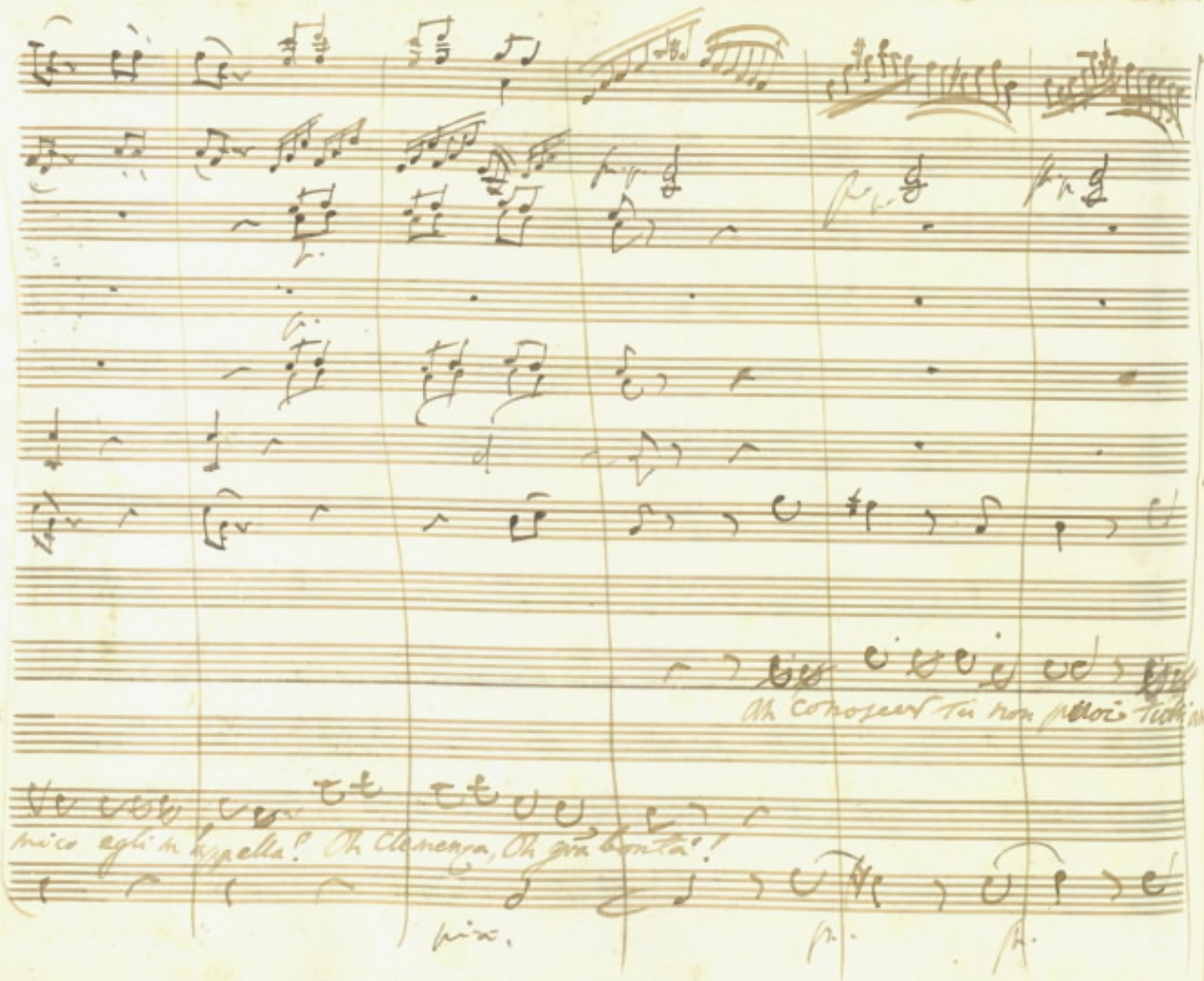
Tenore

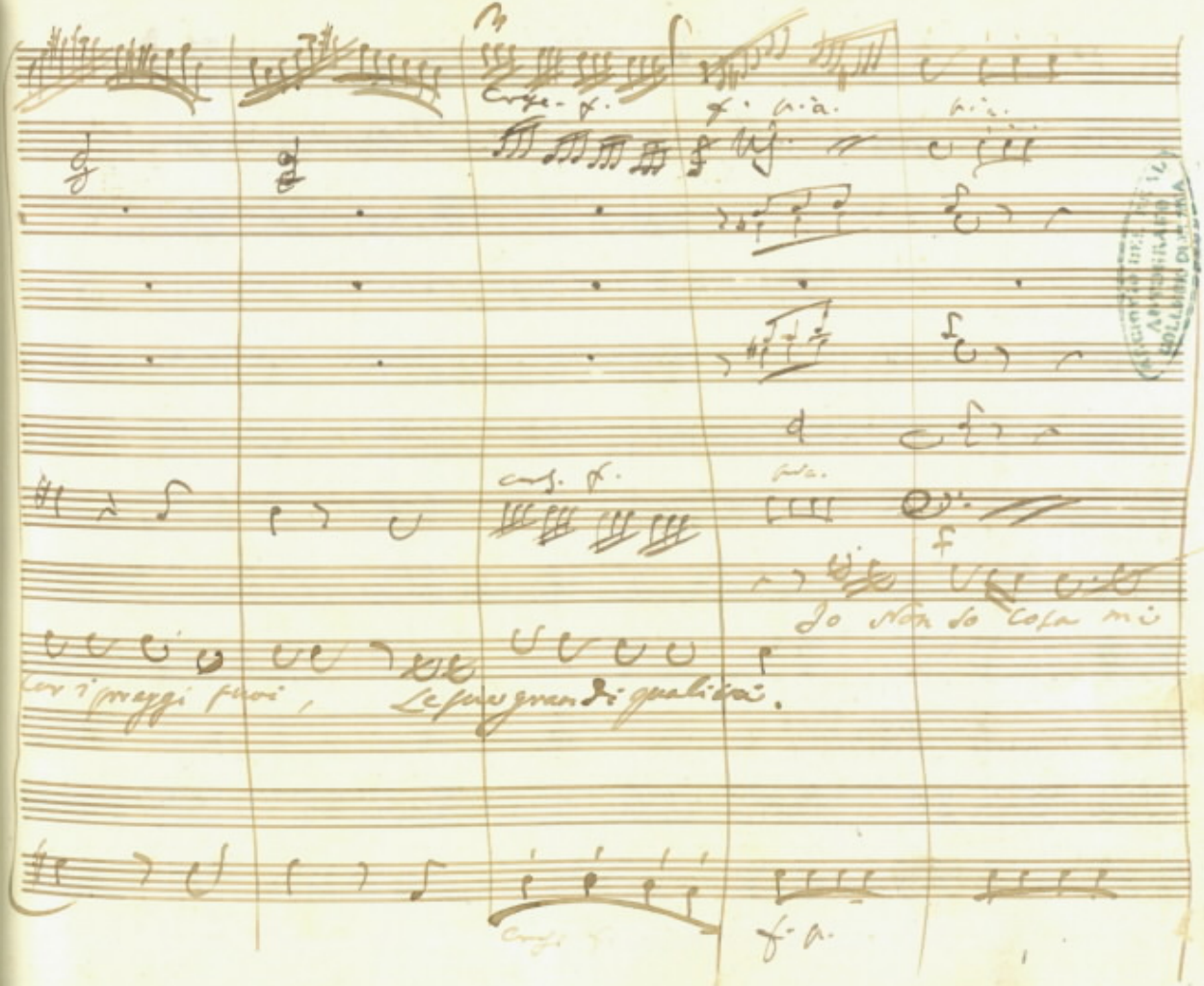
Andante

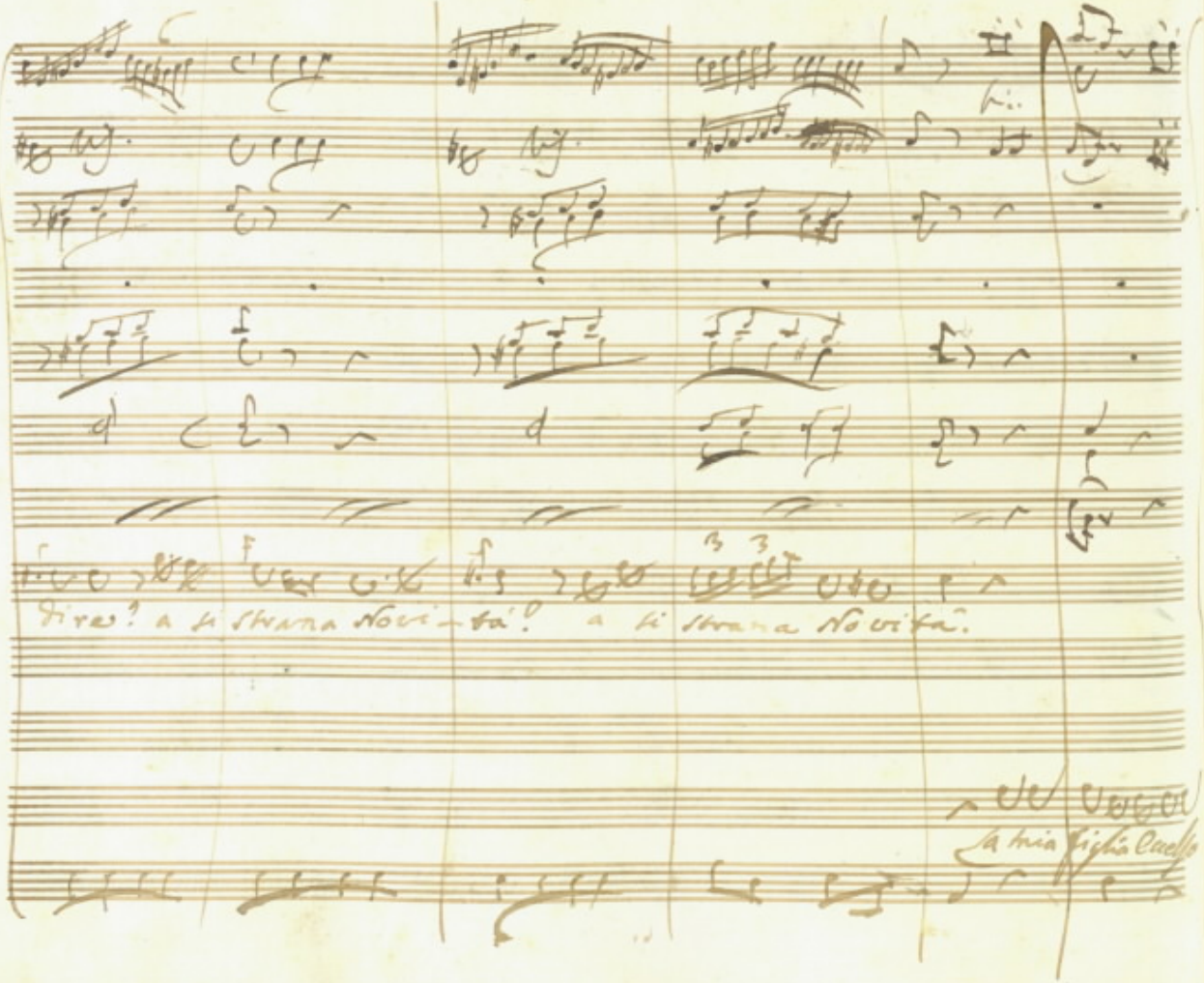
Wien 15
168
33.

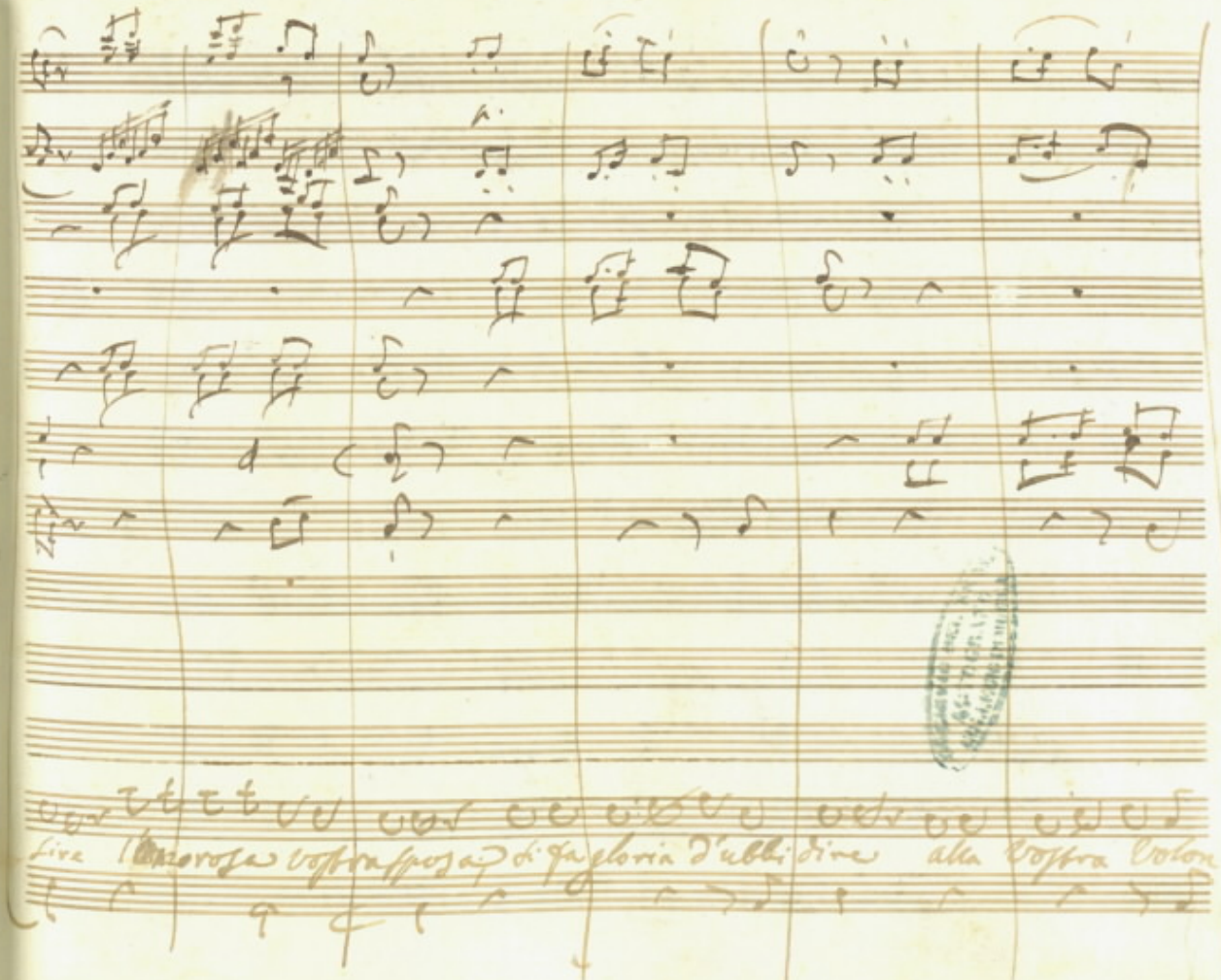

Vieni o figlia all'Re che t'ama, e a regnar seco ti chiama: Ricevi

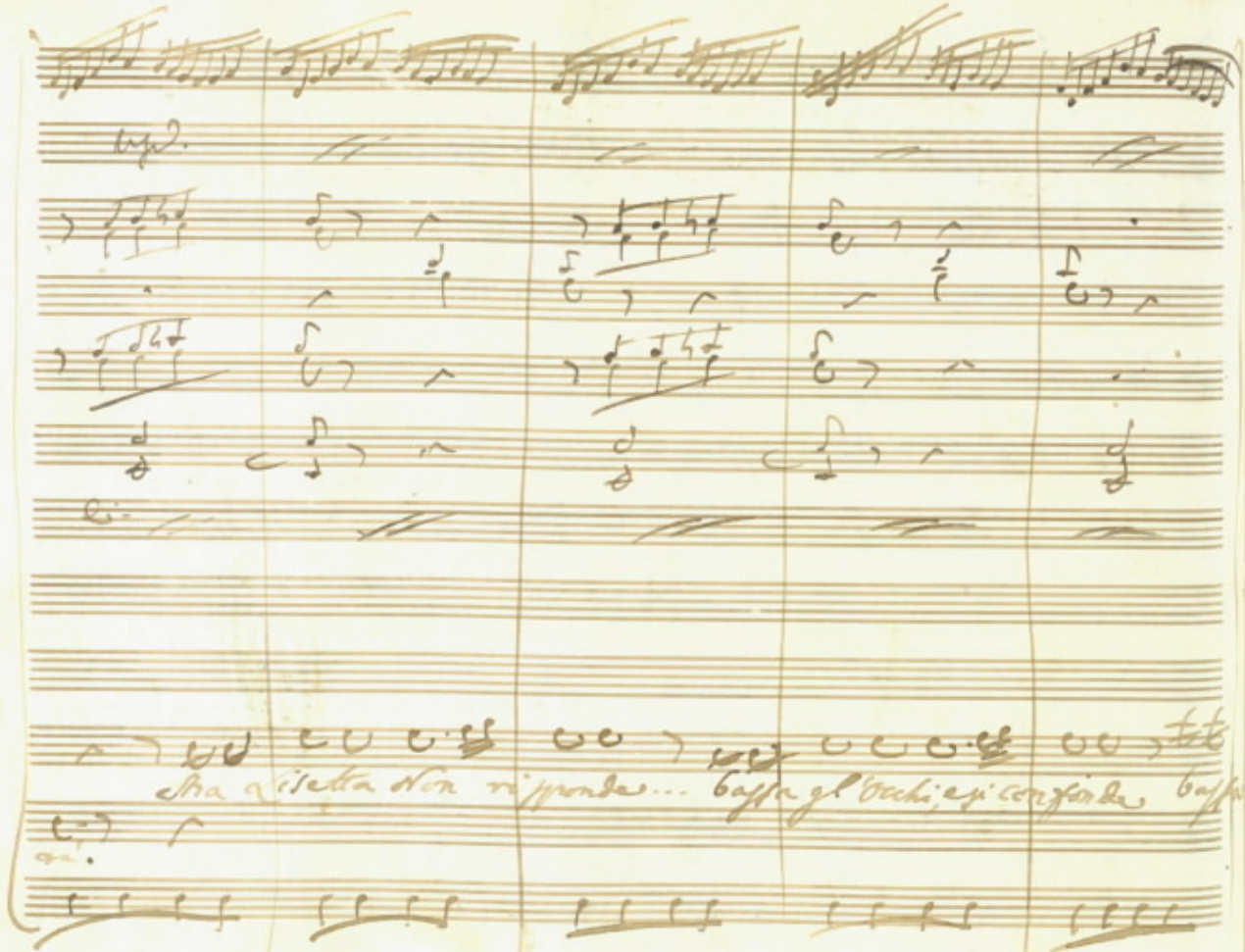

soli
Sorgi amico, ov'è Gravella
Anche a
Lede maestà.. ch'io mi prostri a piedi vostri

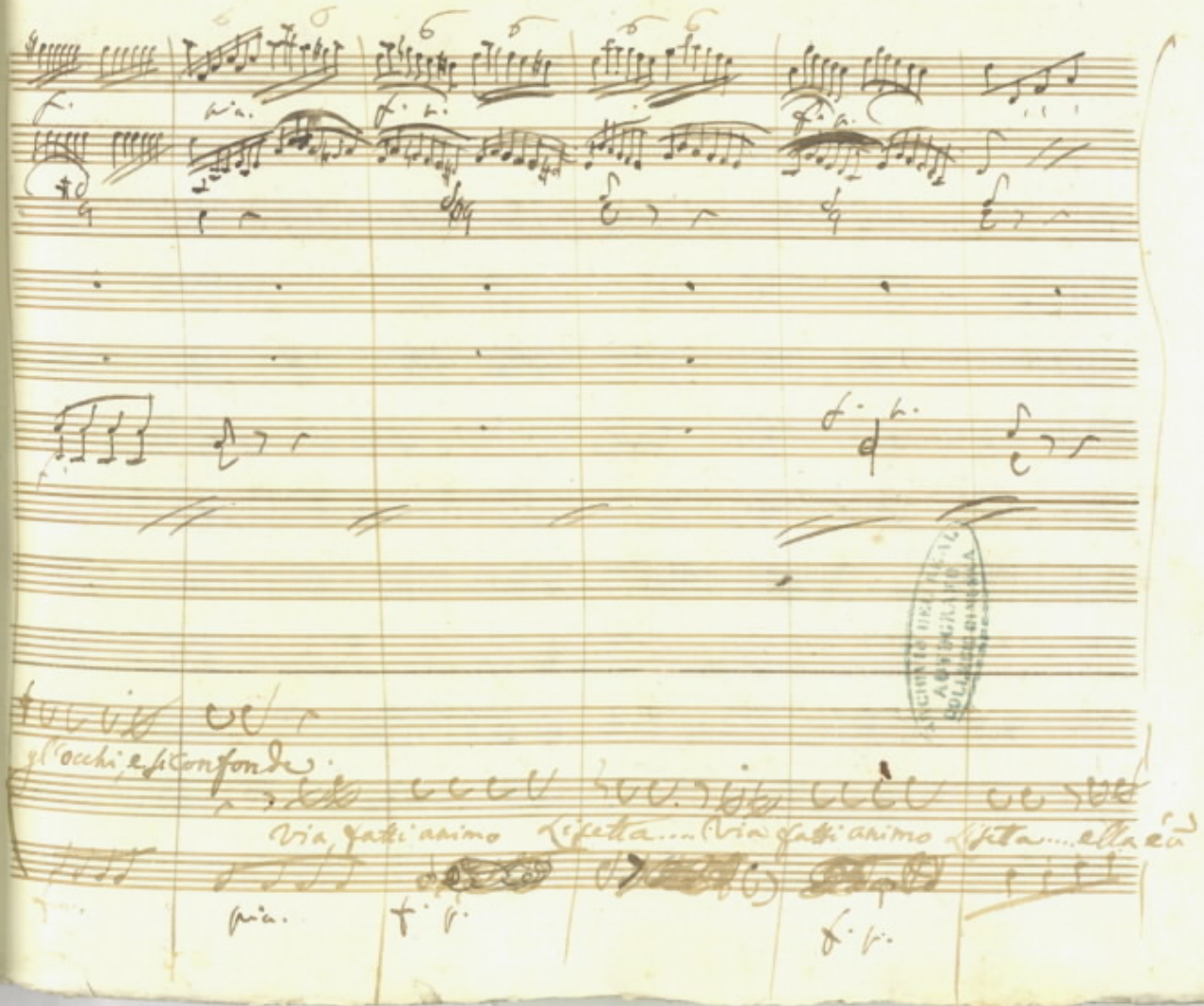

Ah Conoscer Tu non
mico egli in Lipsella! Oh Clemenza, Oh gran bontà!

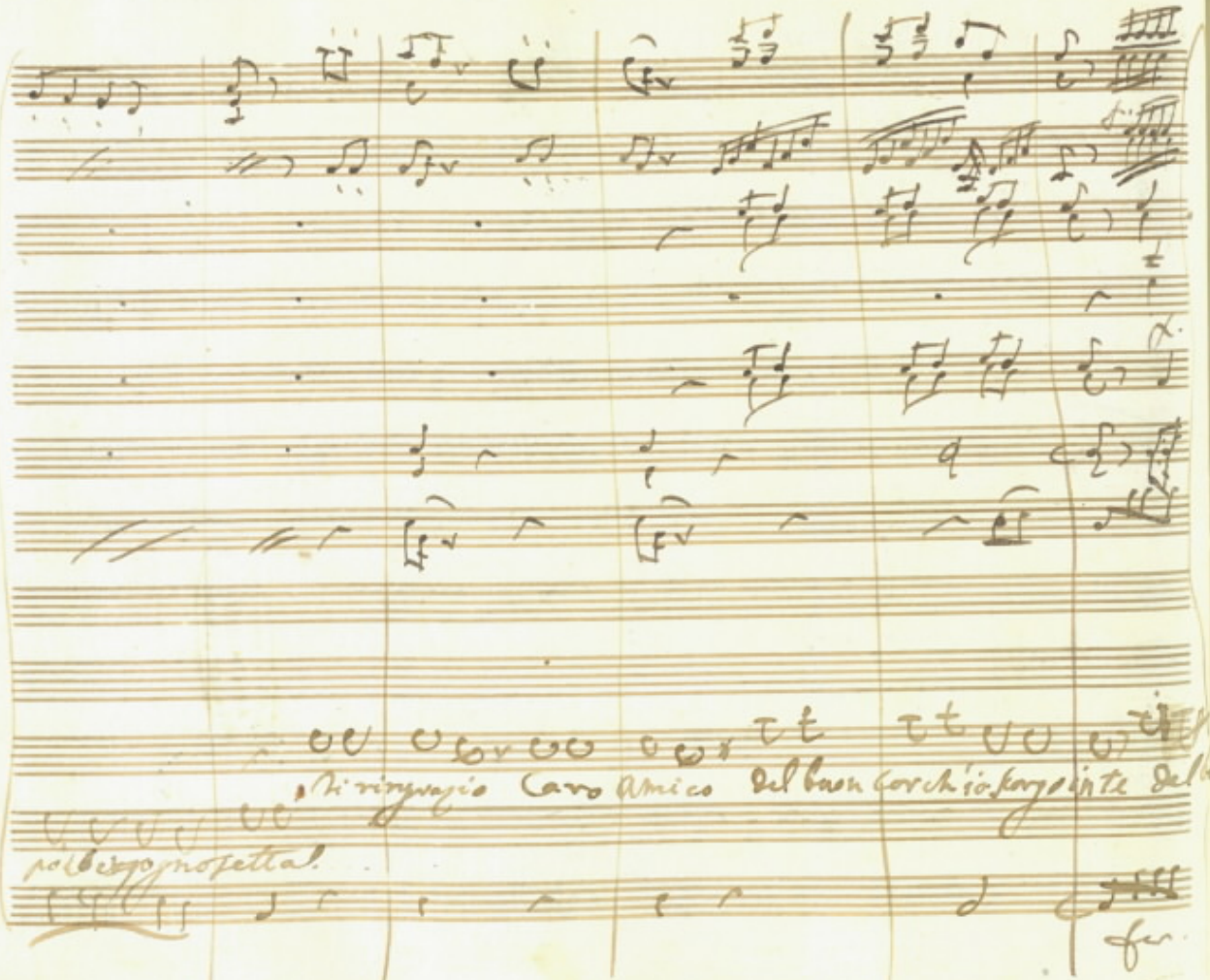

Cresc. f.
f. a. a.
cresc. f.
f
Io non so cosa mi
Per i miei figli,
Le fece grandi gentilezze.


dire? a la strana Novità! a la strana Novità.
la mia figlia Cecilia


fine Amorose vostre spose di gloria d'ubbidire alla vostra volon


cha risetta Non ri ponde... bassa gl'occhi, ei confonde bassa


gl'occhi e si confonde
Via, fatti animo Lisetta.... Via, fatti animo Lisetta.... ella è

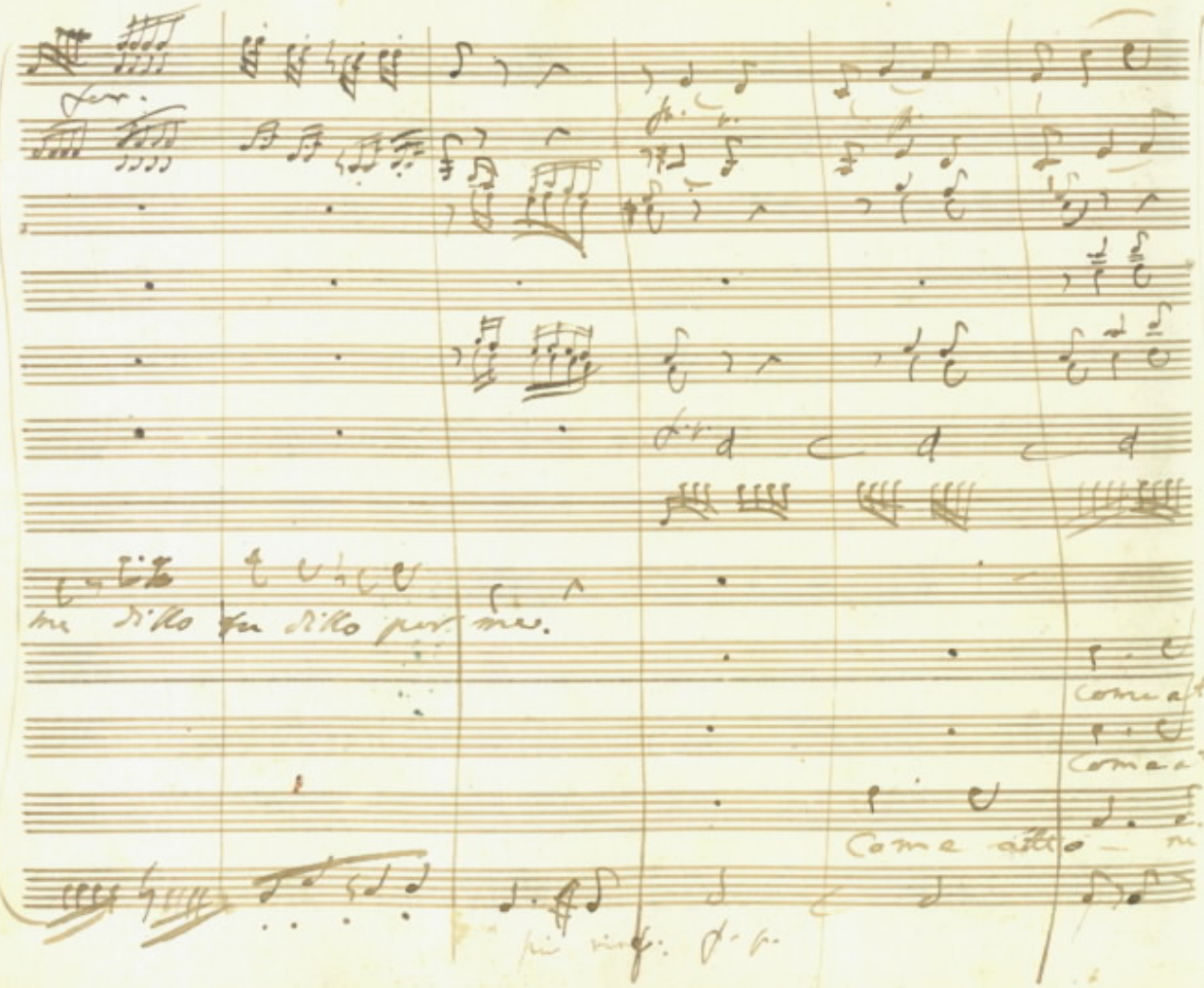

Ringrazio Caro Amico del buon Orchio
fp

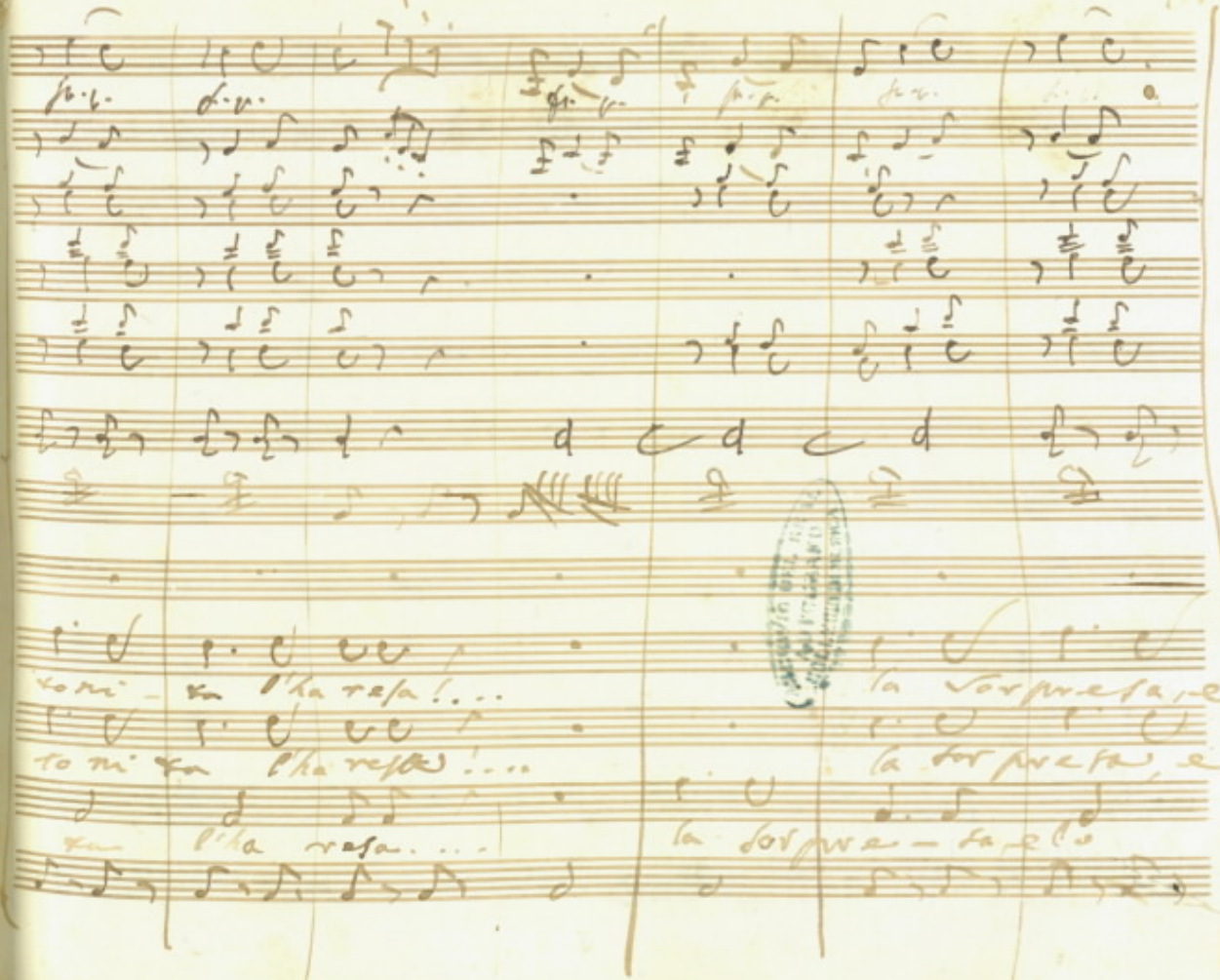
173

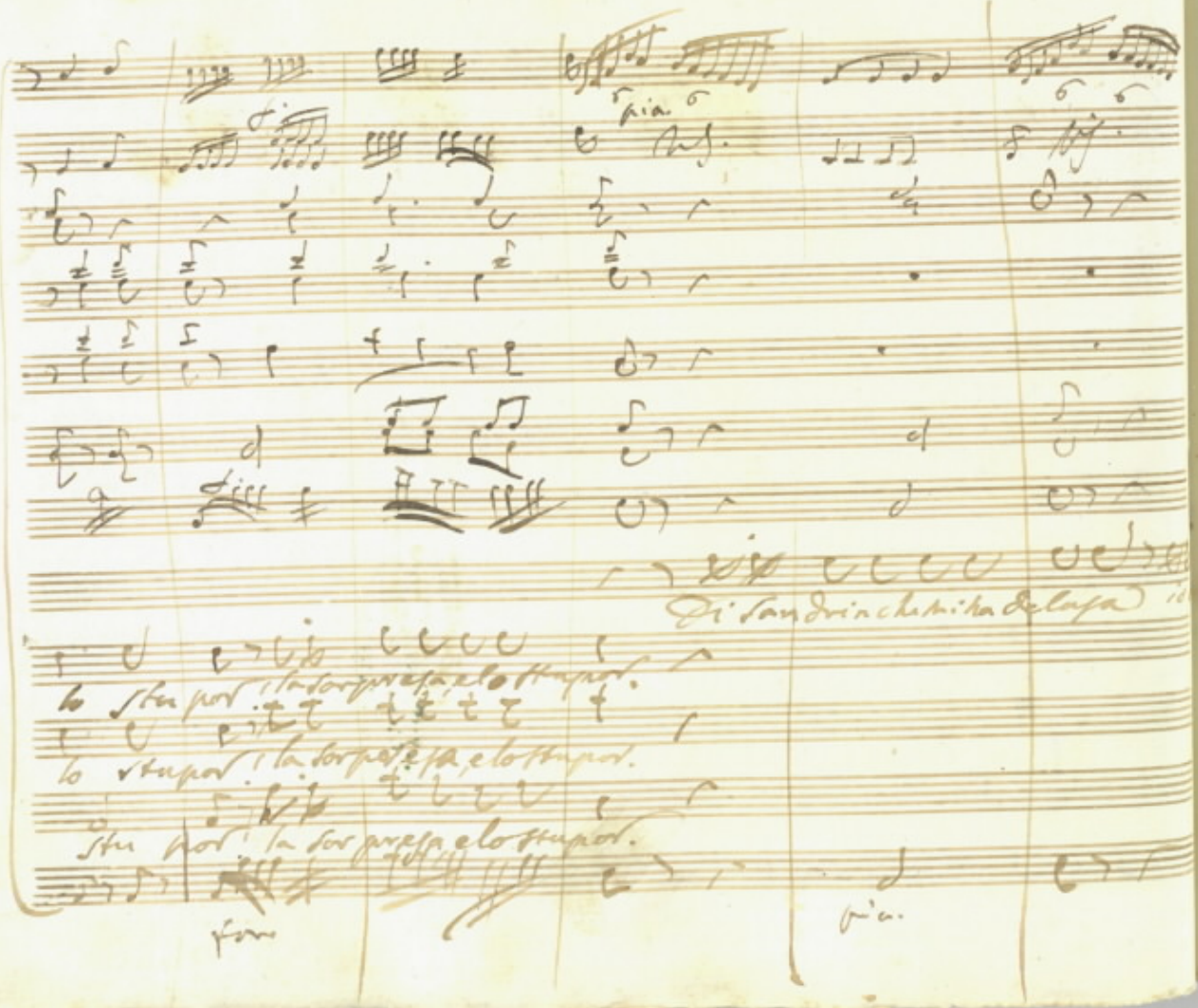
Padre mio ciò ch'io no sio fil-lo-so-fo di lo pur

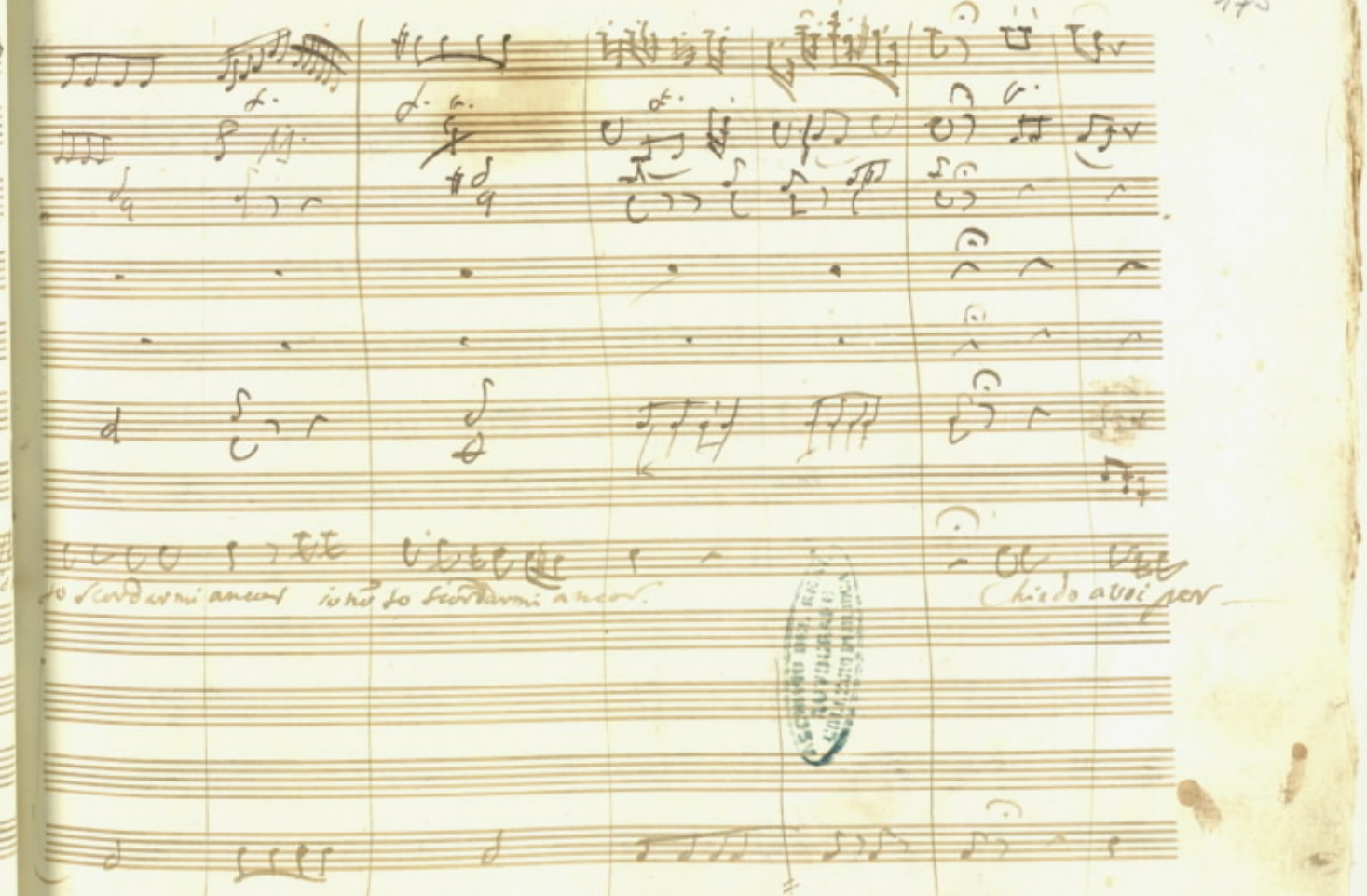
con ch'io sorgo in-tor-no.

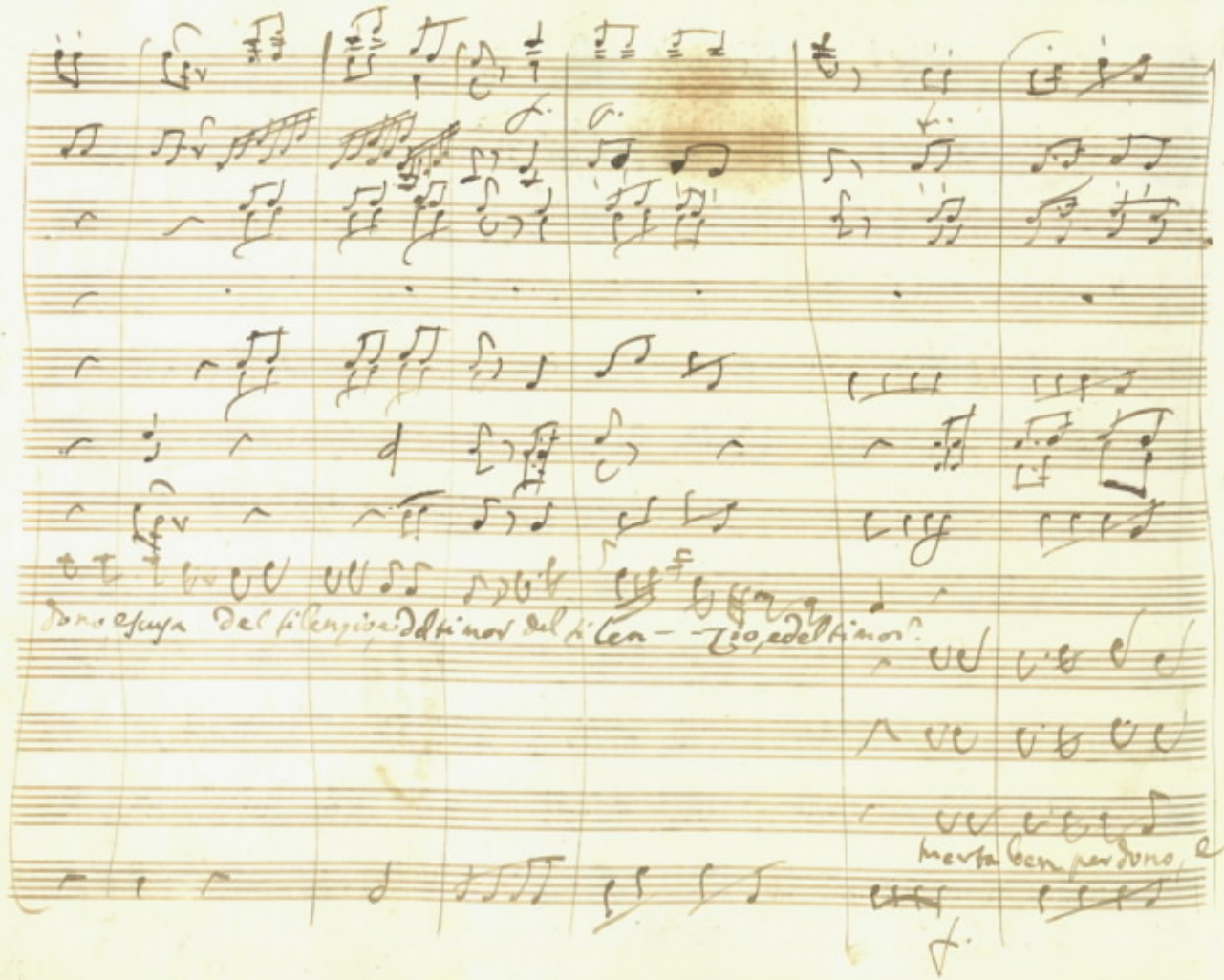
Via.

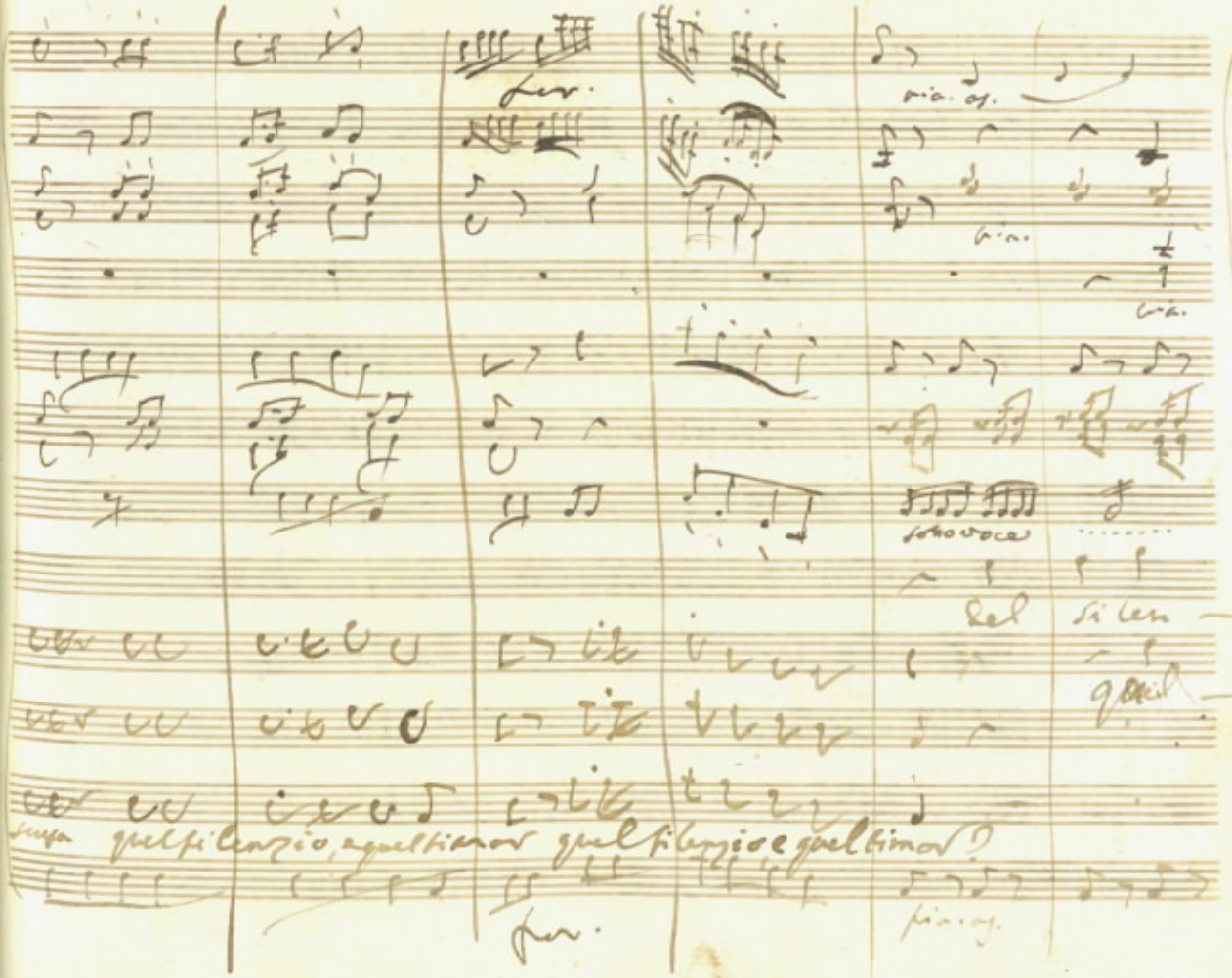

Come
Come
Come

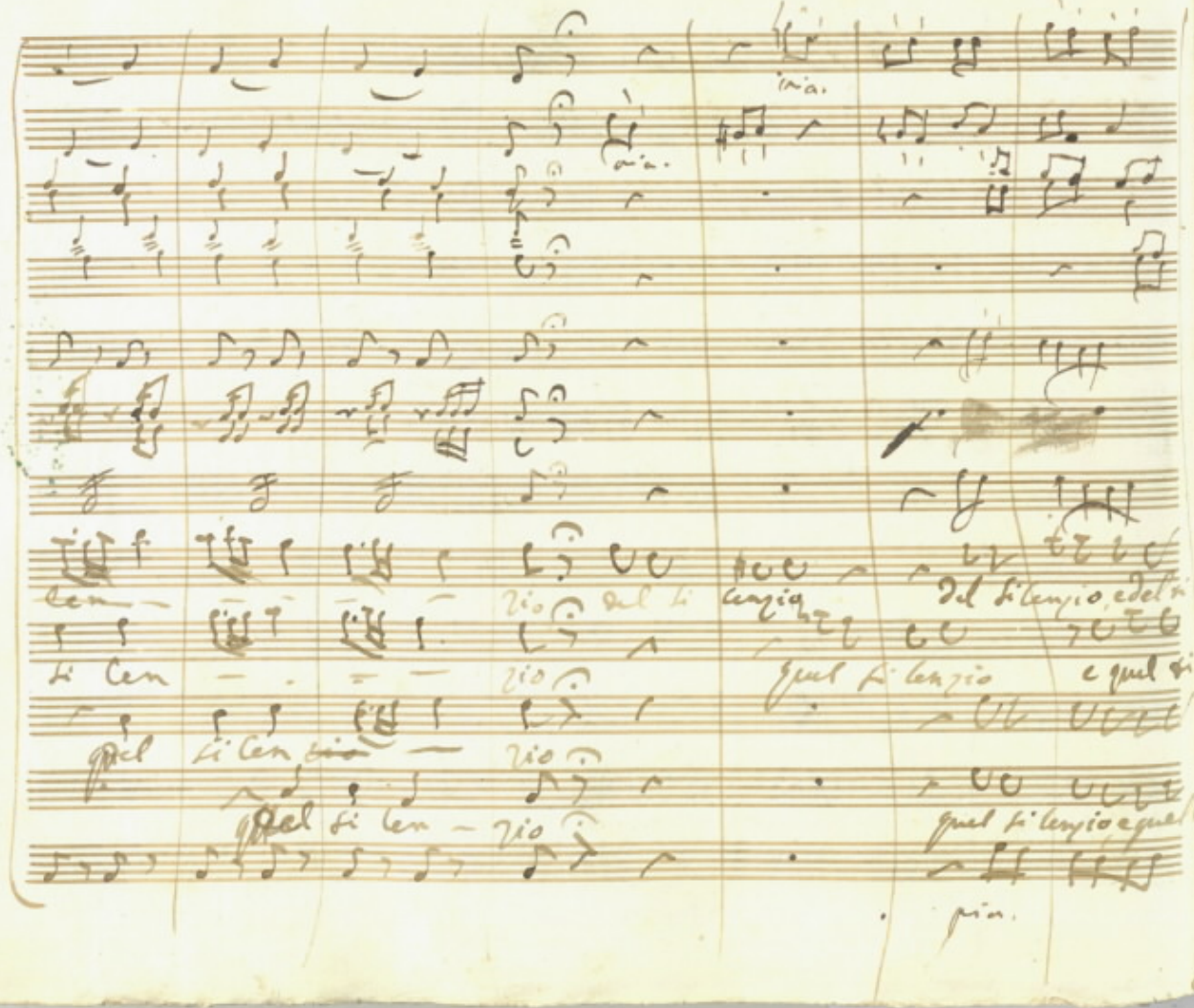

to mi - ka l'ha resa!...
to mi ka l'ha resa!...
ka l'ha resa....
la sorpresa, e
la sorpresa, e
la sorpre - sa, e

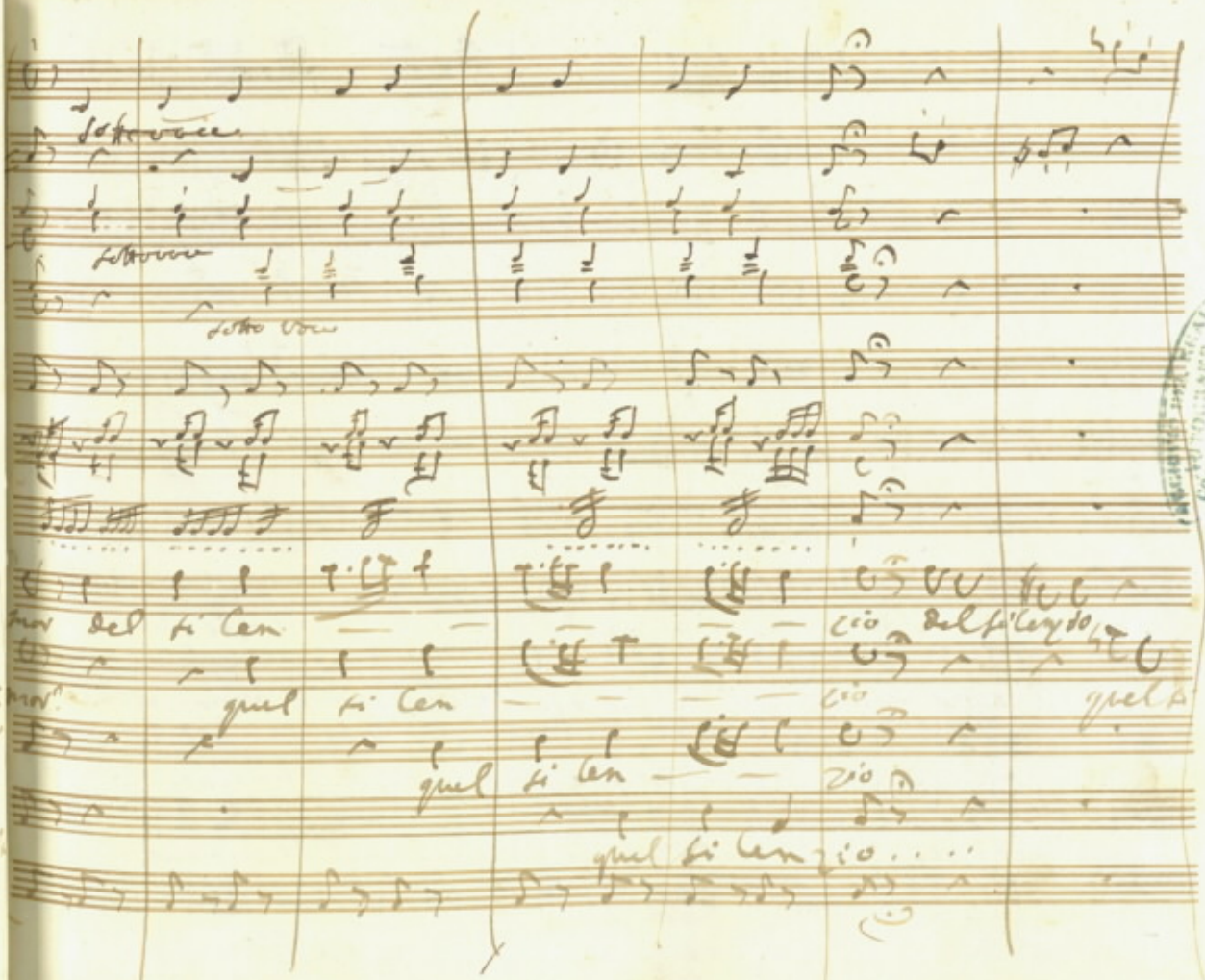


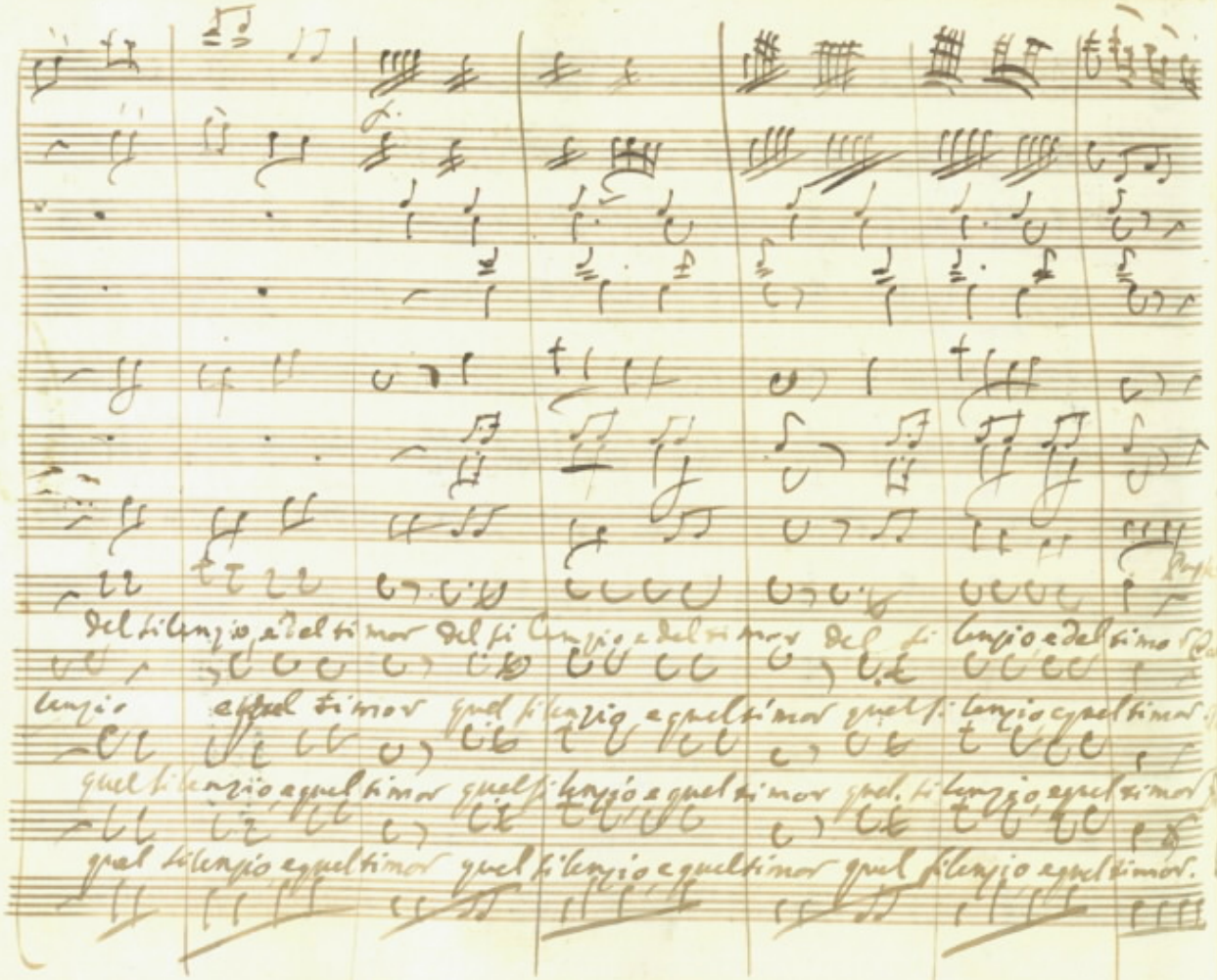

io vorrei scordarmi amor
io vorrei scordarmi amor
chiedo a voi per

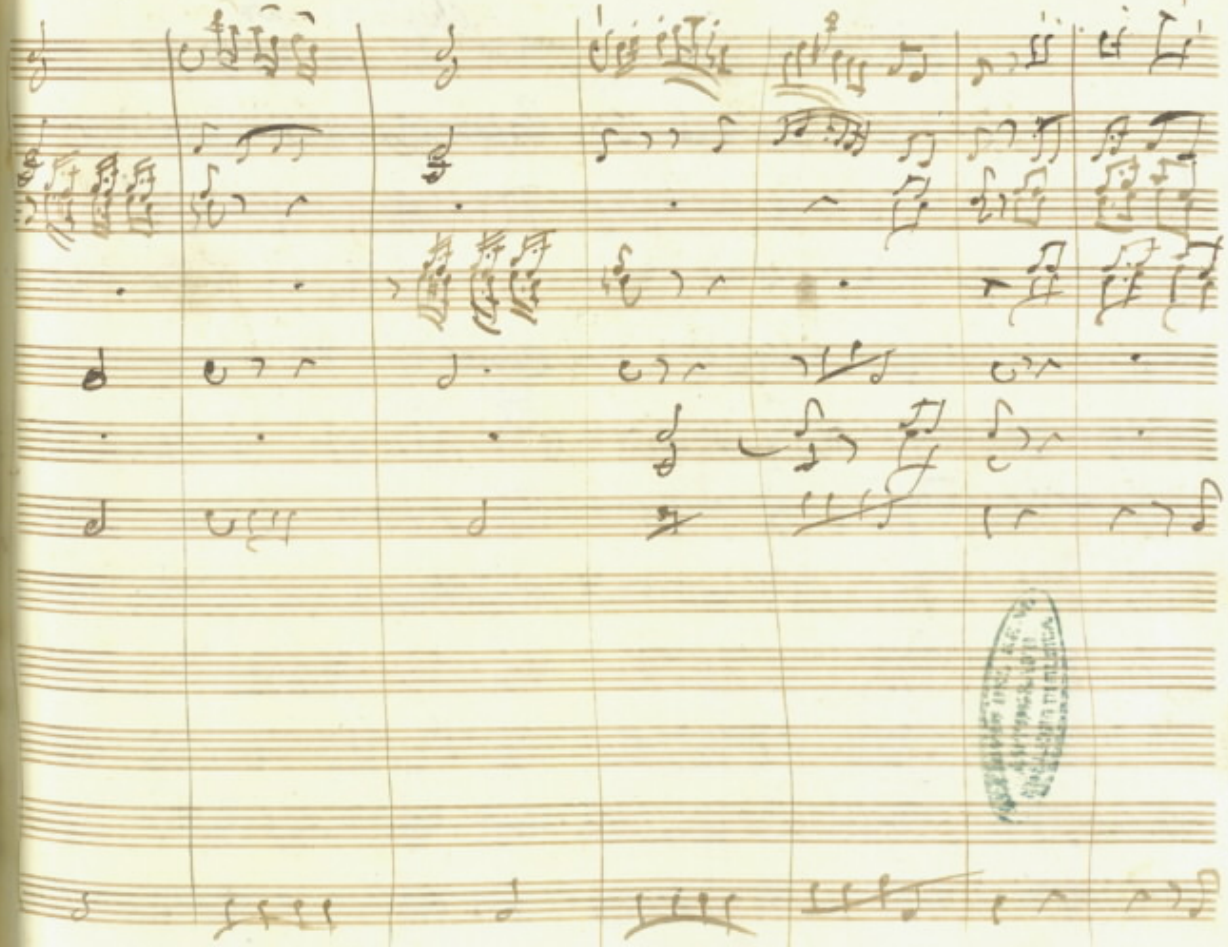

Dove sfuya del silenzio del mar del lido
Mentre ben perduto

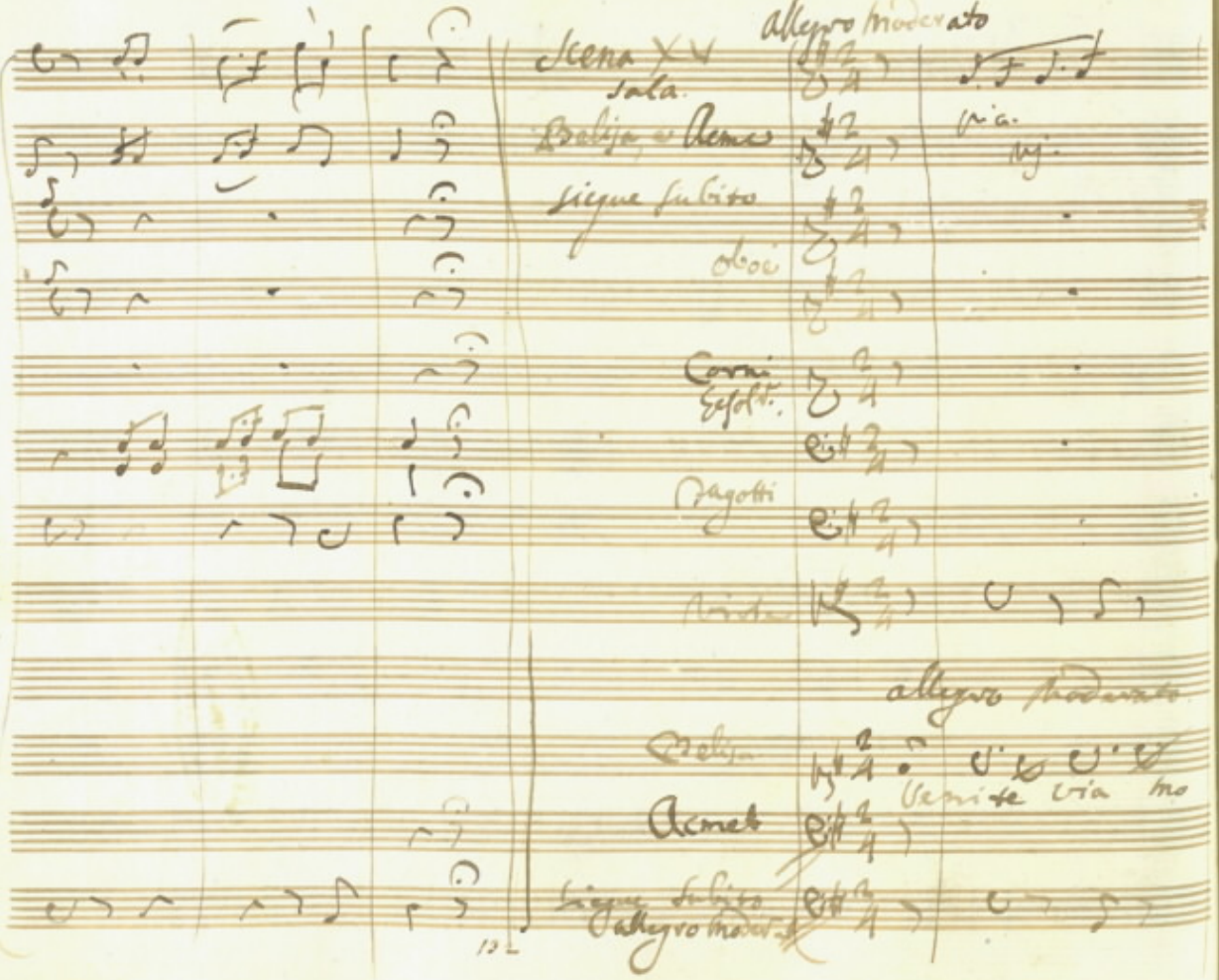

for.
via. sp.
via.
via.
solo voce
sel
si len
glel
quel fiero pio, quel fiero mor quel fiero pio e quel fiero mor?
for.
via. sp.

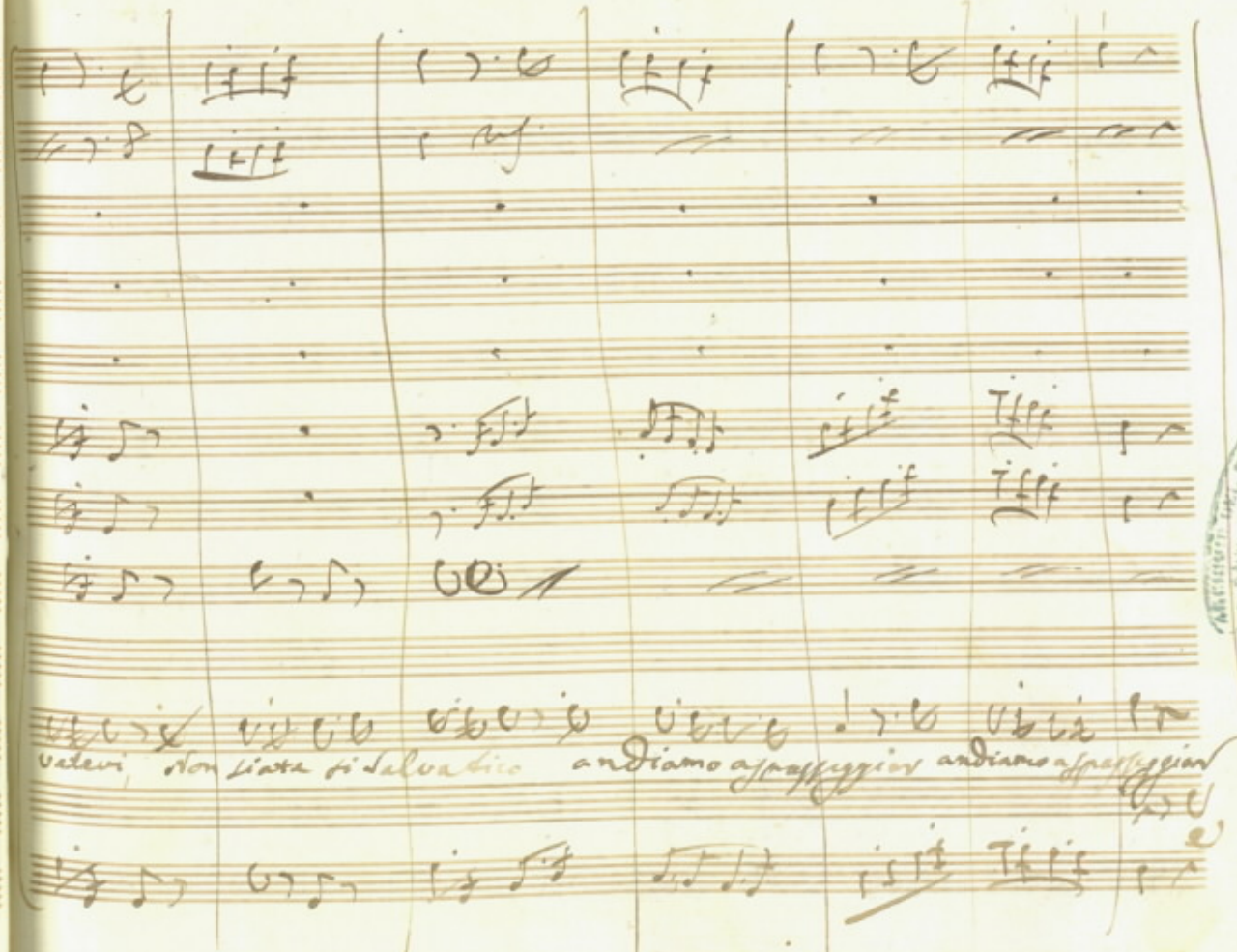

cen —
zio
del si lenzio, e del si
lenzio
quel si lenzio
e quel si
quel si cen —
zio
quel si cen — zio
quel si lenzio e quel
pia.

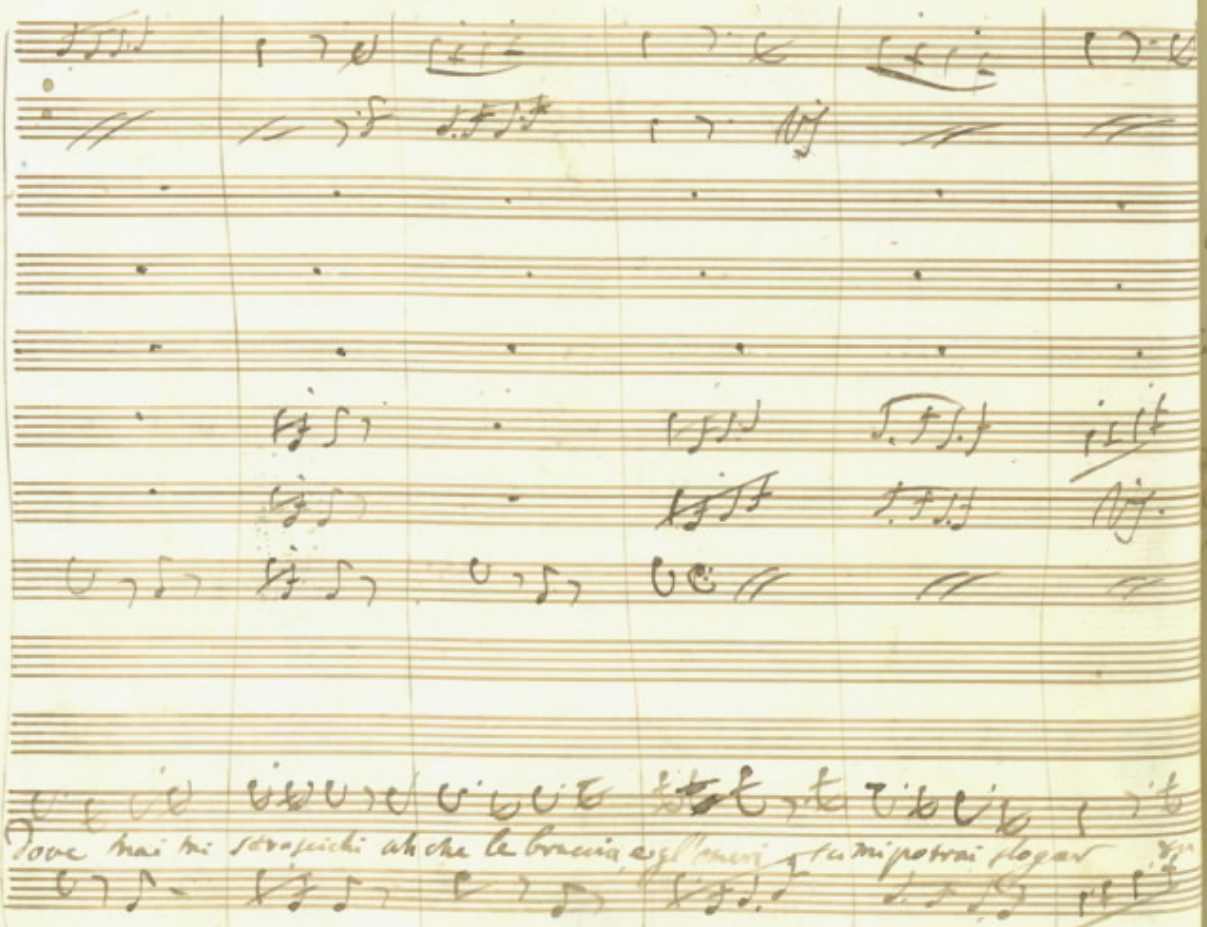

sotto voce
sotto voce
sotto voce
del si len
quel si len
quel si len
zio
del silenzio
zio
quel si len zio . . .

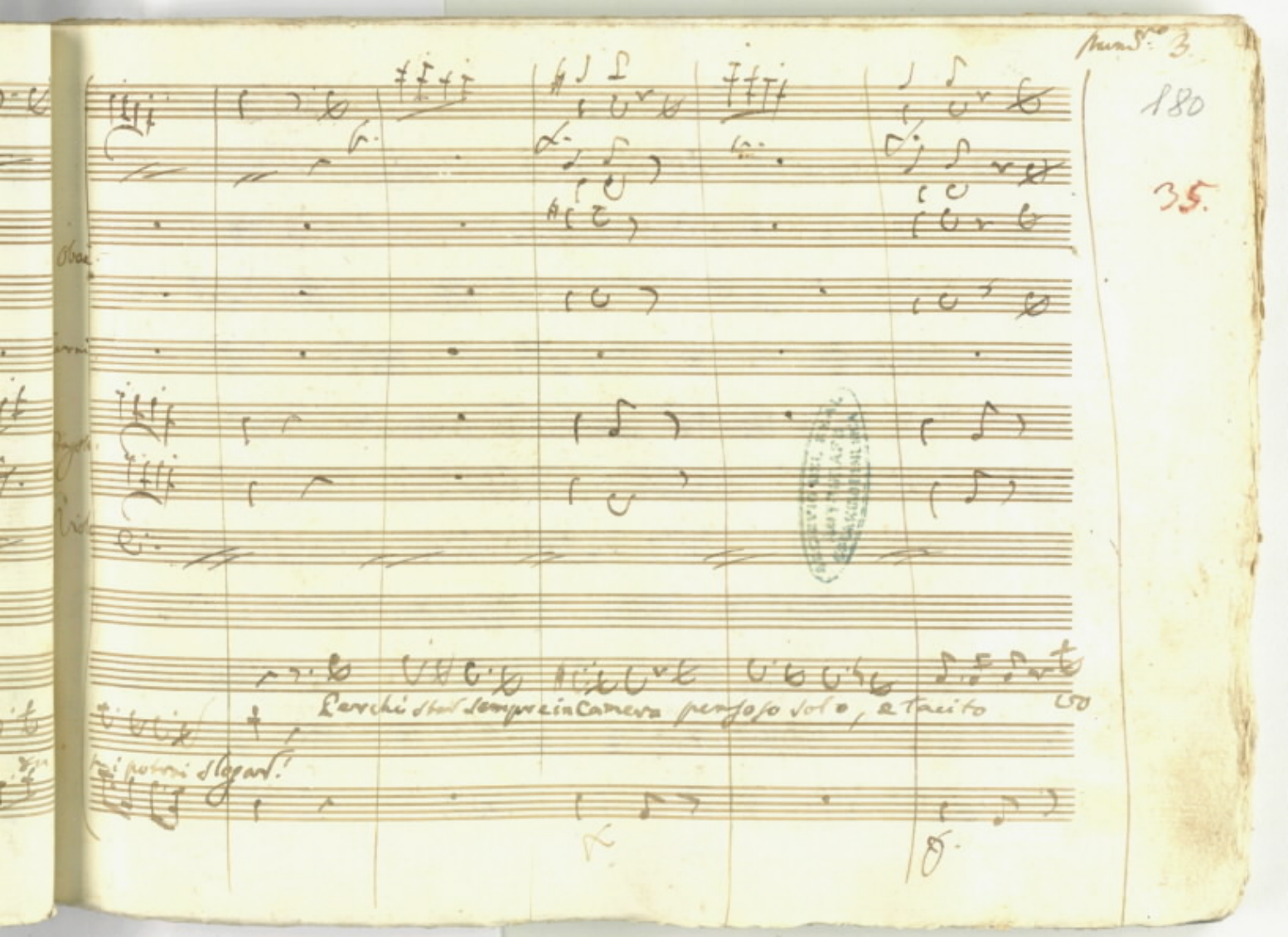

Del silenzio a'el timor del silenzio a'el timor del silenzio a'el timor
silenzio a'el timor quel silenzio a'quel timor quel silenzio a'quel timor
quel silenzio a'quel timor quel silenzio a'quel timor quel silenzio a'quel timor
quel silenzio a'quel timor quel silenzio a'quel timor quel silenzio a'quel timor.

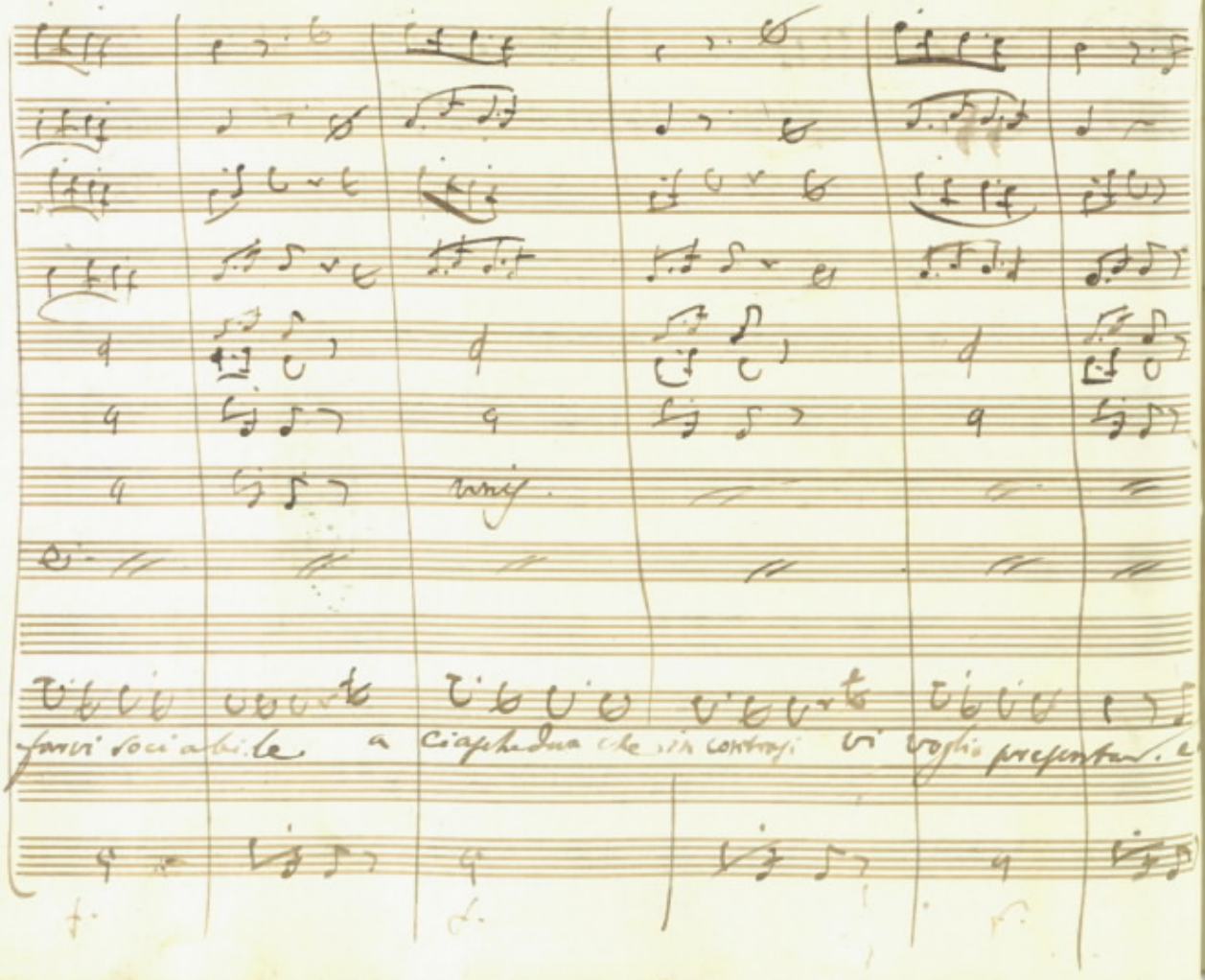


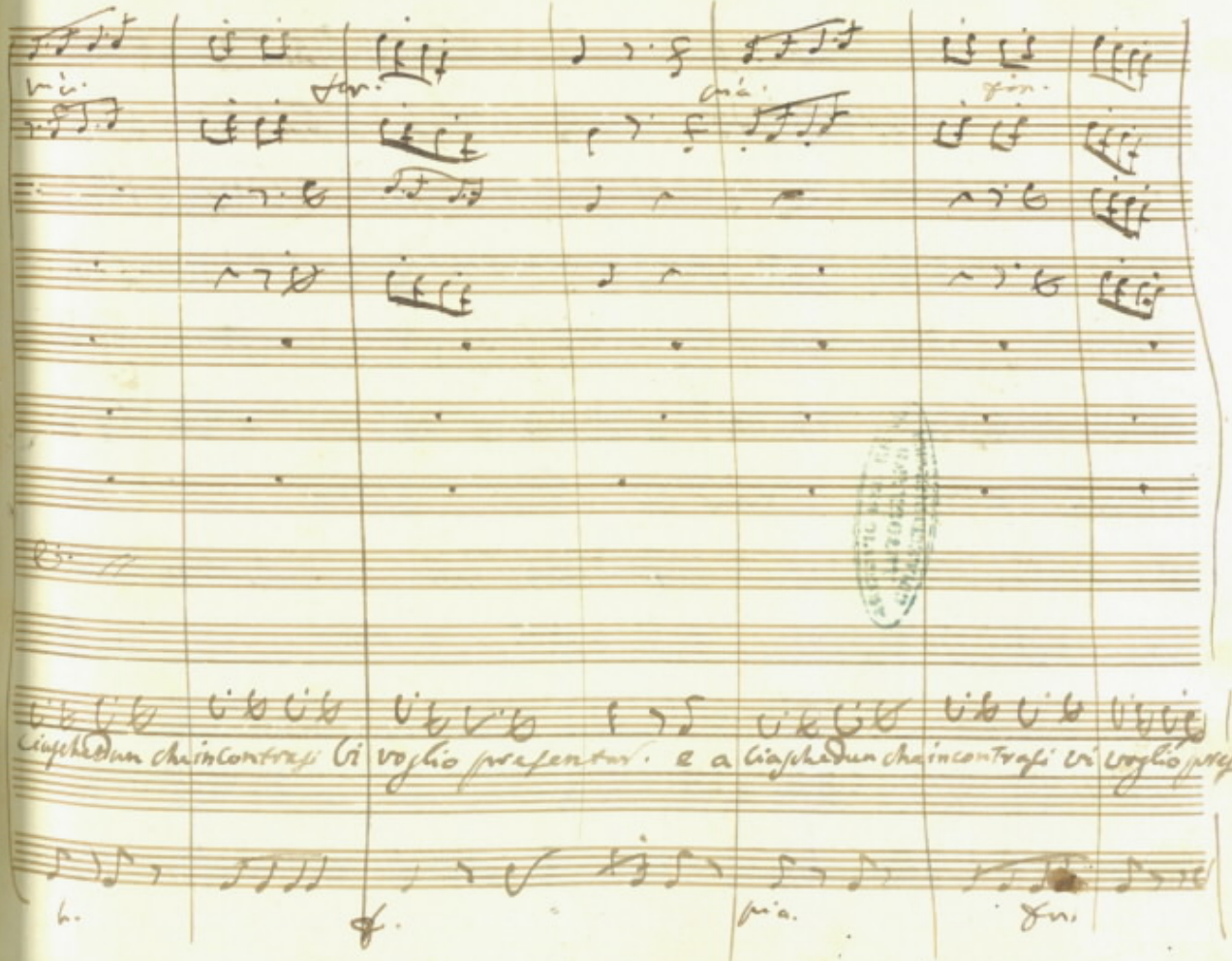

Allegro moderato
Scena XV
sala.
Belija, e Arnea
segue subito
Oboi
Corni
Fagotti
Allegro moderato
Belija
Arnea
Venite via
segue subito
Allegro moderato

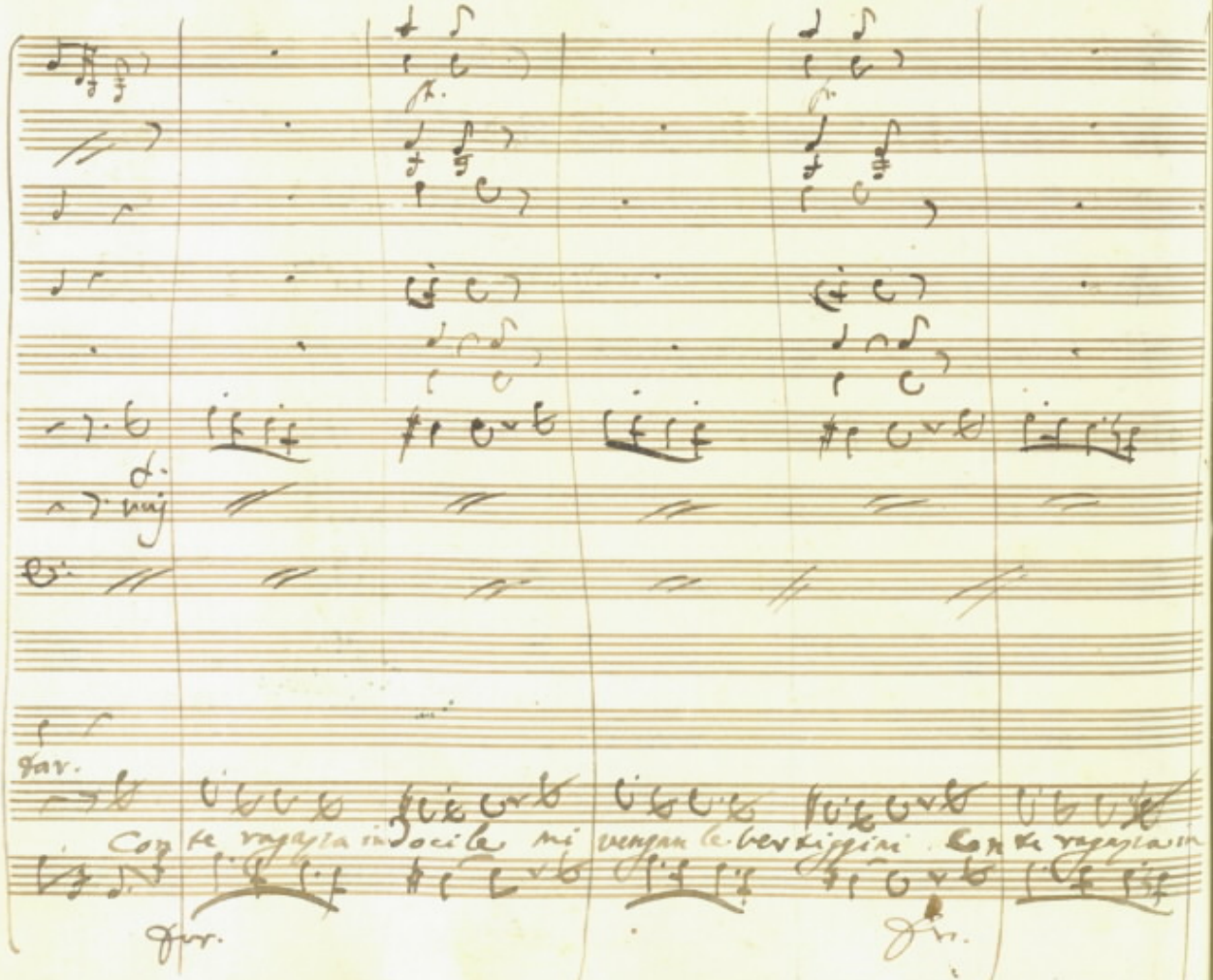

valevi, non lasta di salvarlo
andiamo a spasseggiar
andiamo a spasseggiar

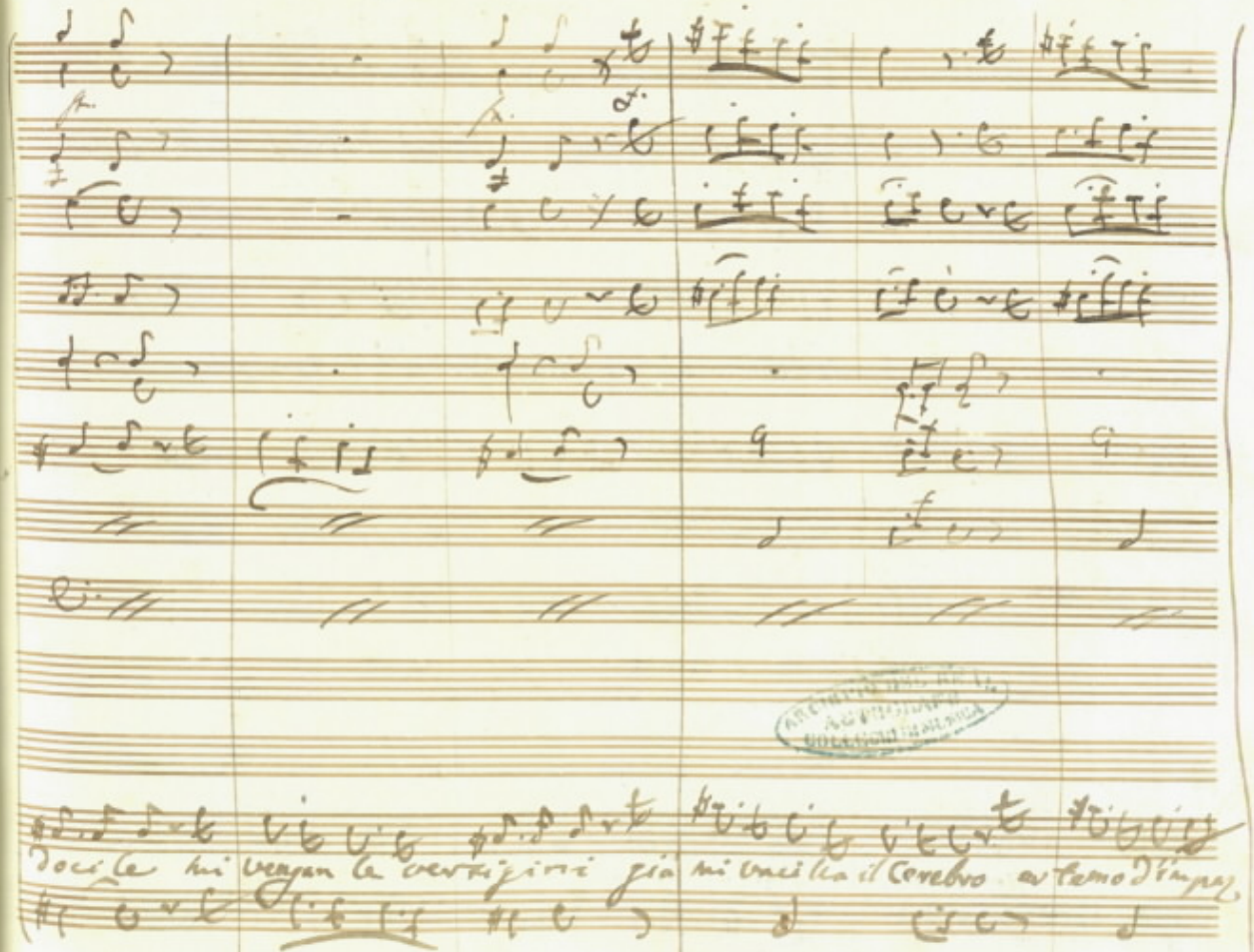

Dove mai mi sorapichi ah che le braccia ogl'occhi e tu mi potrai sfogar

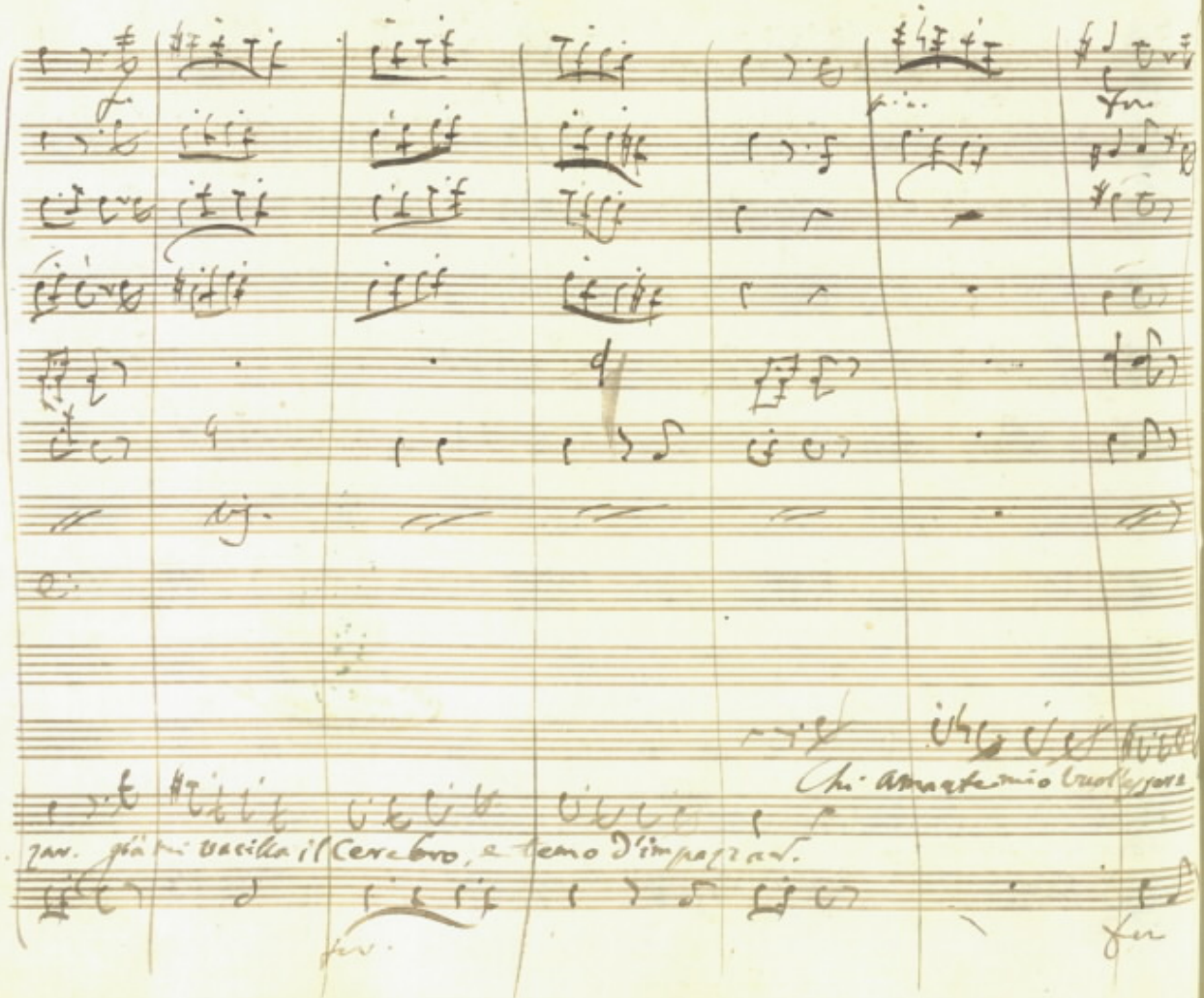

Perchè stai sempre in Camera persoso solo, e triste
Hai potuto sfogarti

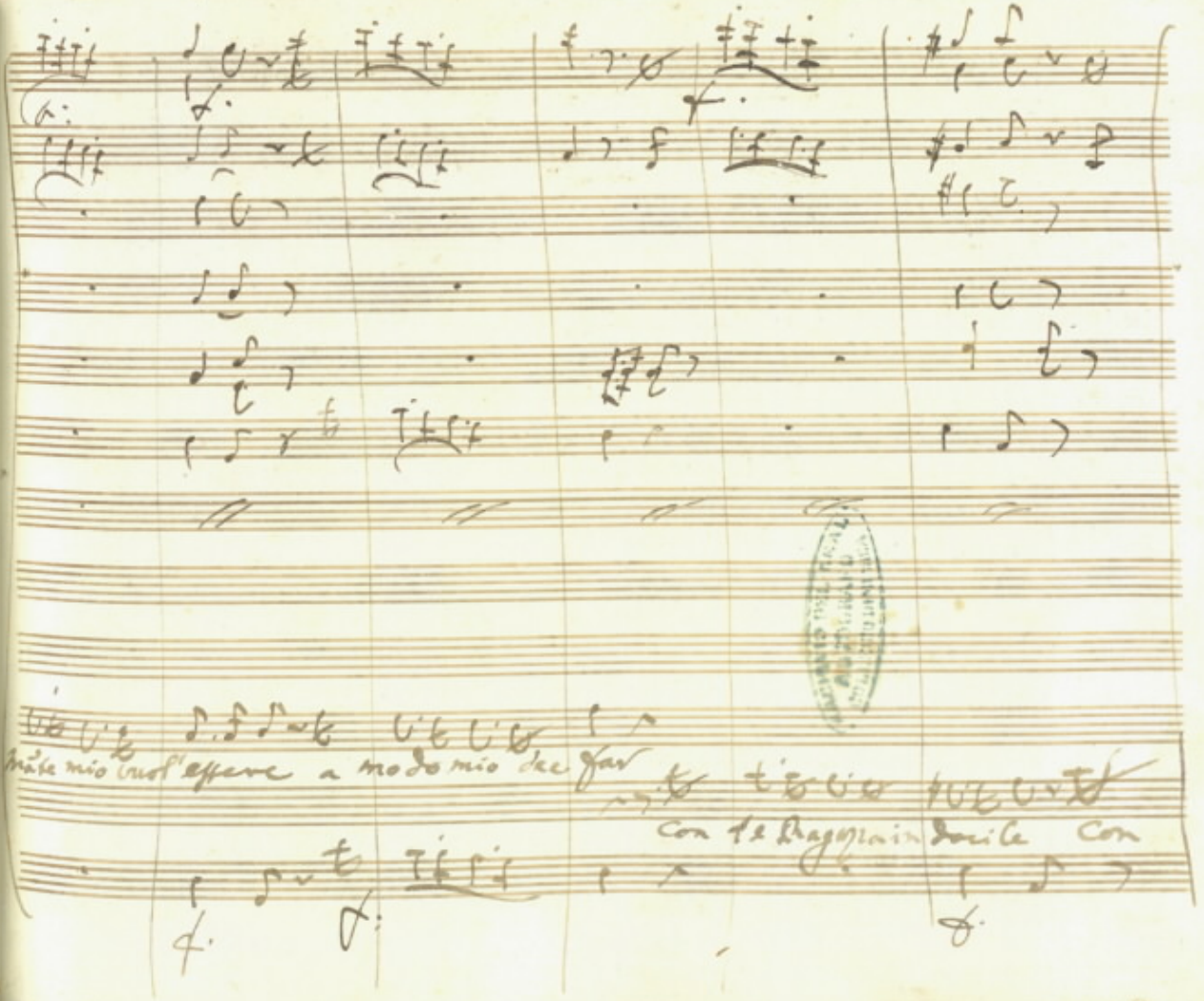

farvi sociabile a ciaschedun che sia contrario di voglia presentar.e


Ciaschedun che incontrasi Ci voglio presentar. e a
Ciaschedun che incontrasi Ci voglio presen


Con te vogliavi in Società mi vengan le Verzigini. Con te vogliavi in


Dove le mi vengan le vertigini già mi vacilla il cervello ai remo d'impaz

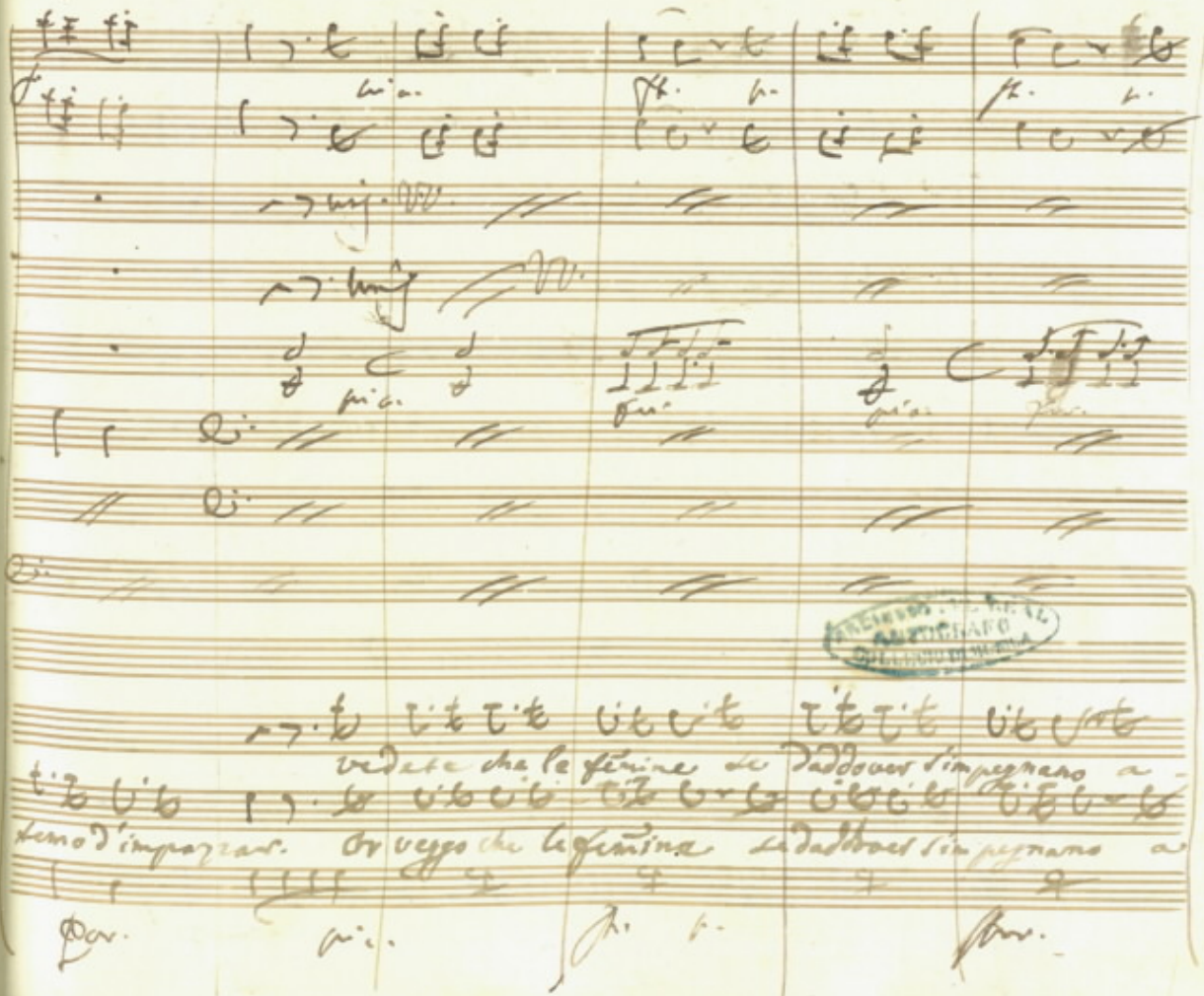

Ch. Amarte mio ben
Jan. già mi vacilla il Cervello, e temo d'impazzar.

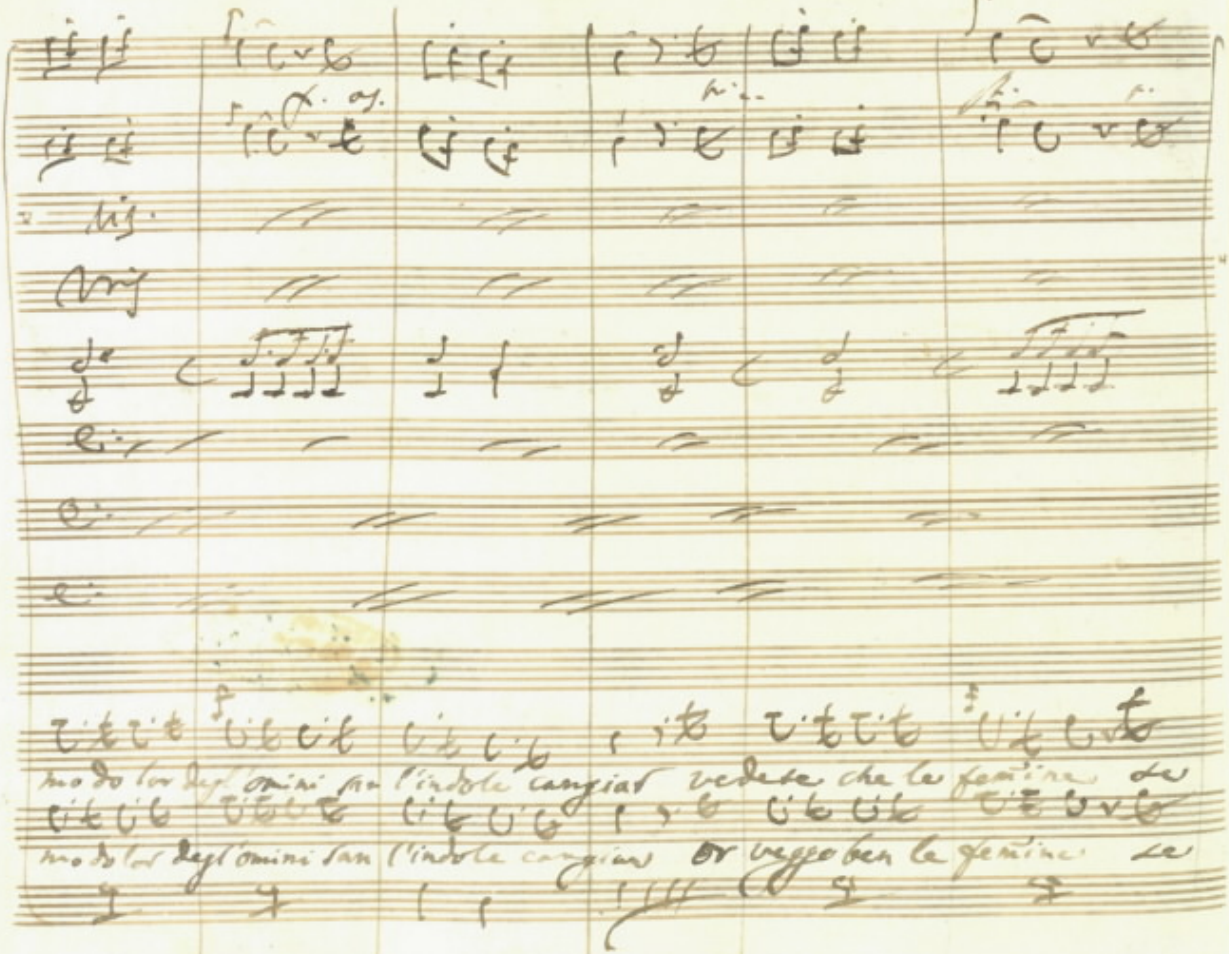

Con te Ragazza Cara Con

te ragazza docile io temo d'impazzir con te ragazza docile io

fin.

musc.

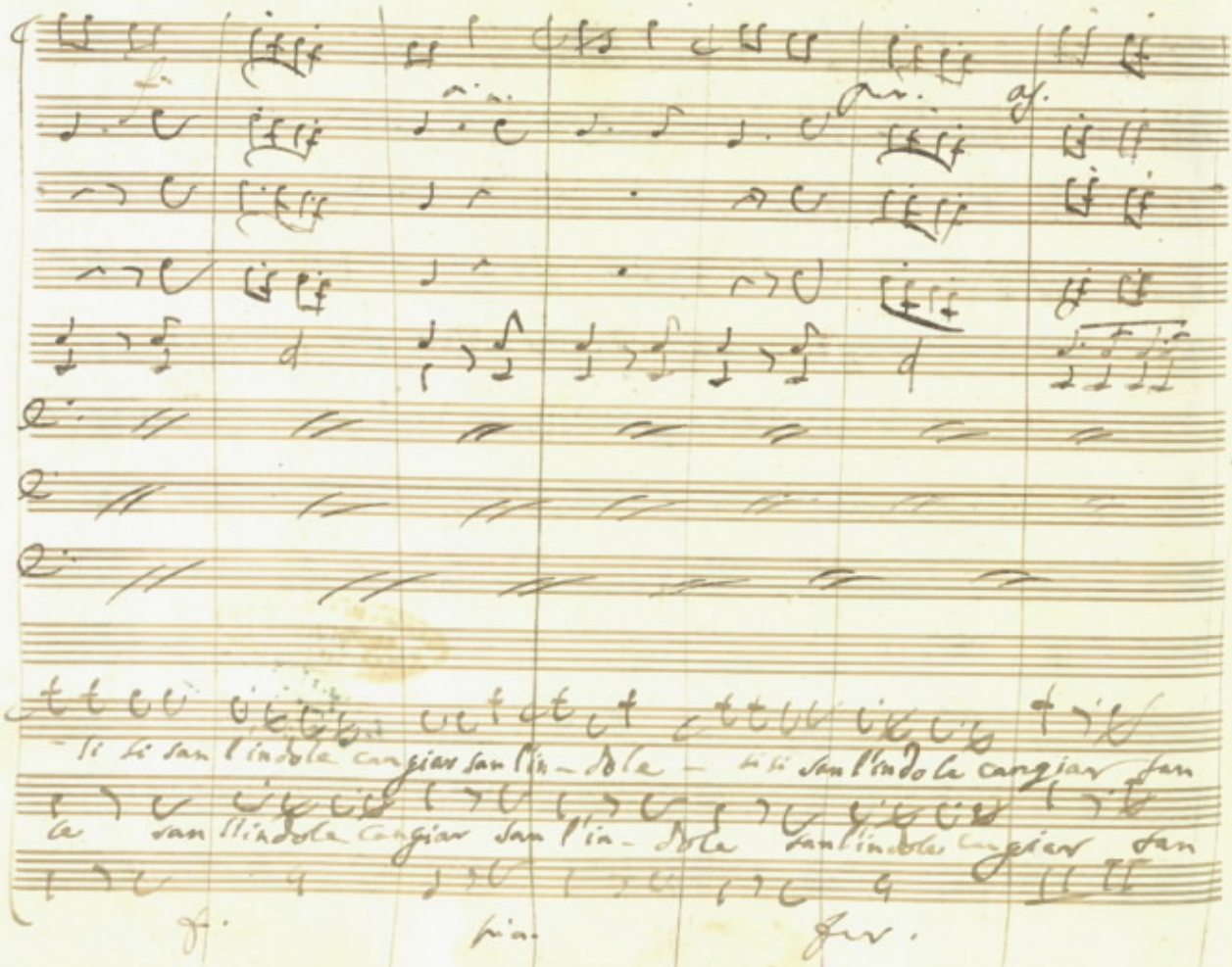

vedete che le femine de Saddover s'impegnano a -
temo d'imparar. Or vegyo che la femina de Saddover s'impegnano a

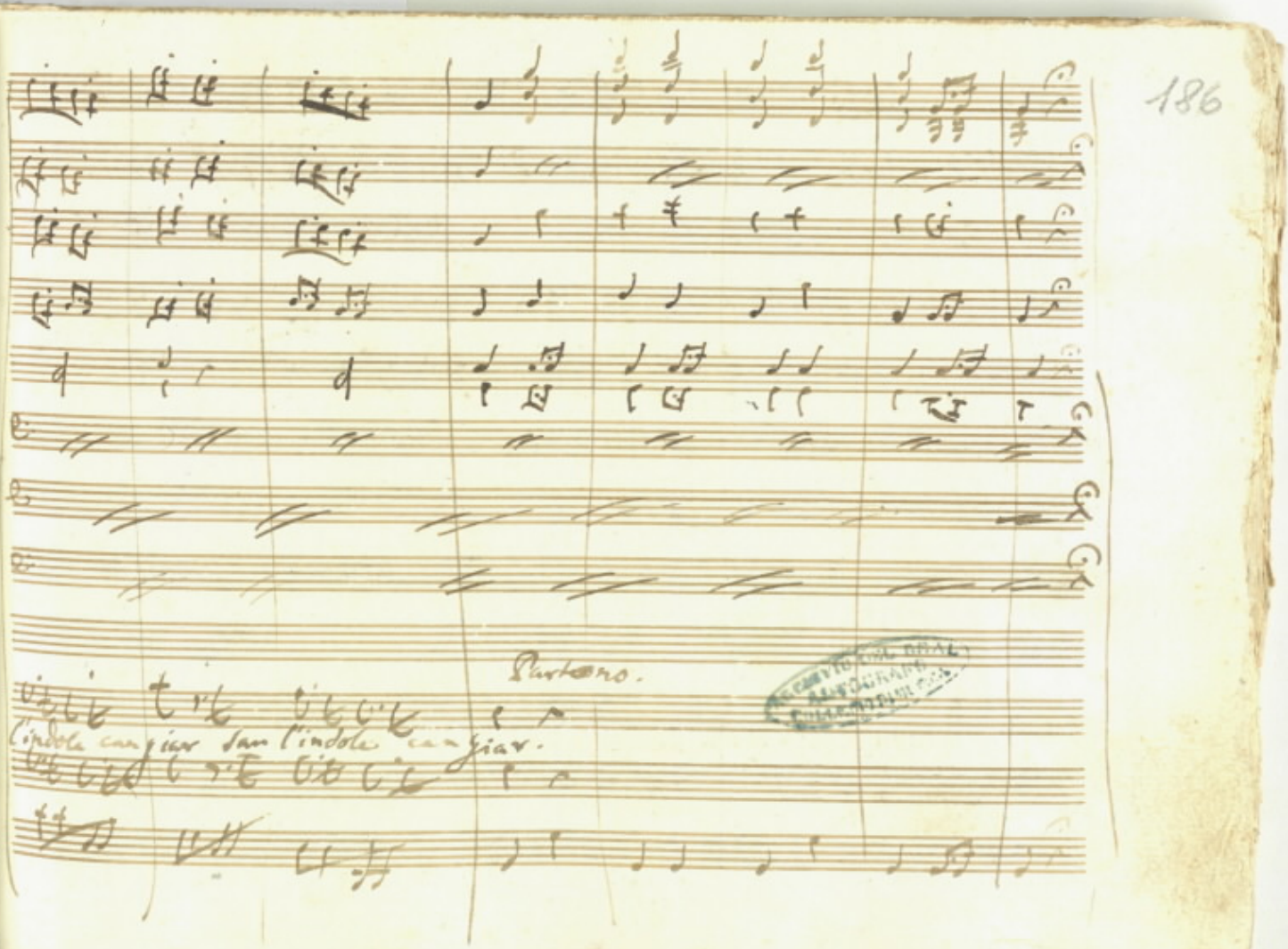

modo ter degl'omini san l'indole cangiar vedete che le femine de
modo ter degl'omini san l'indole cangiar or veggo ben le femine le

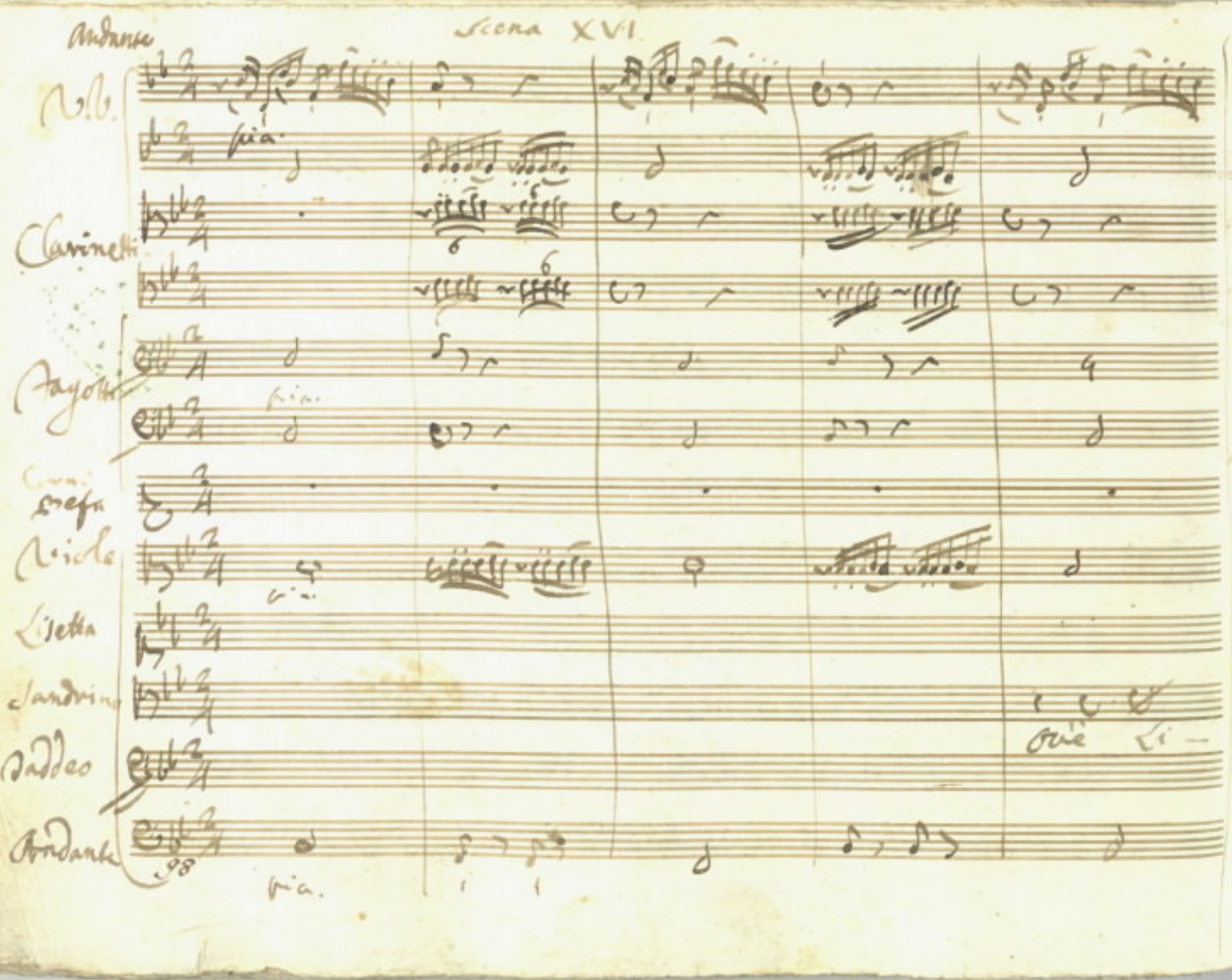
REGIO CONSERVATORIO DI MUSICA
BIBLIOTECA
COLLEZIONE STORICA

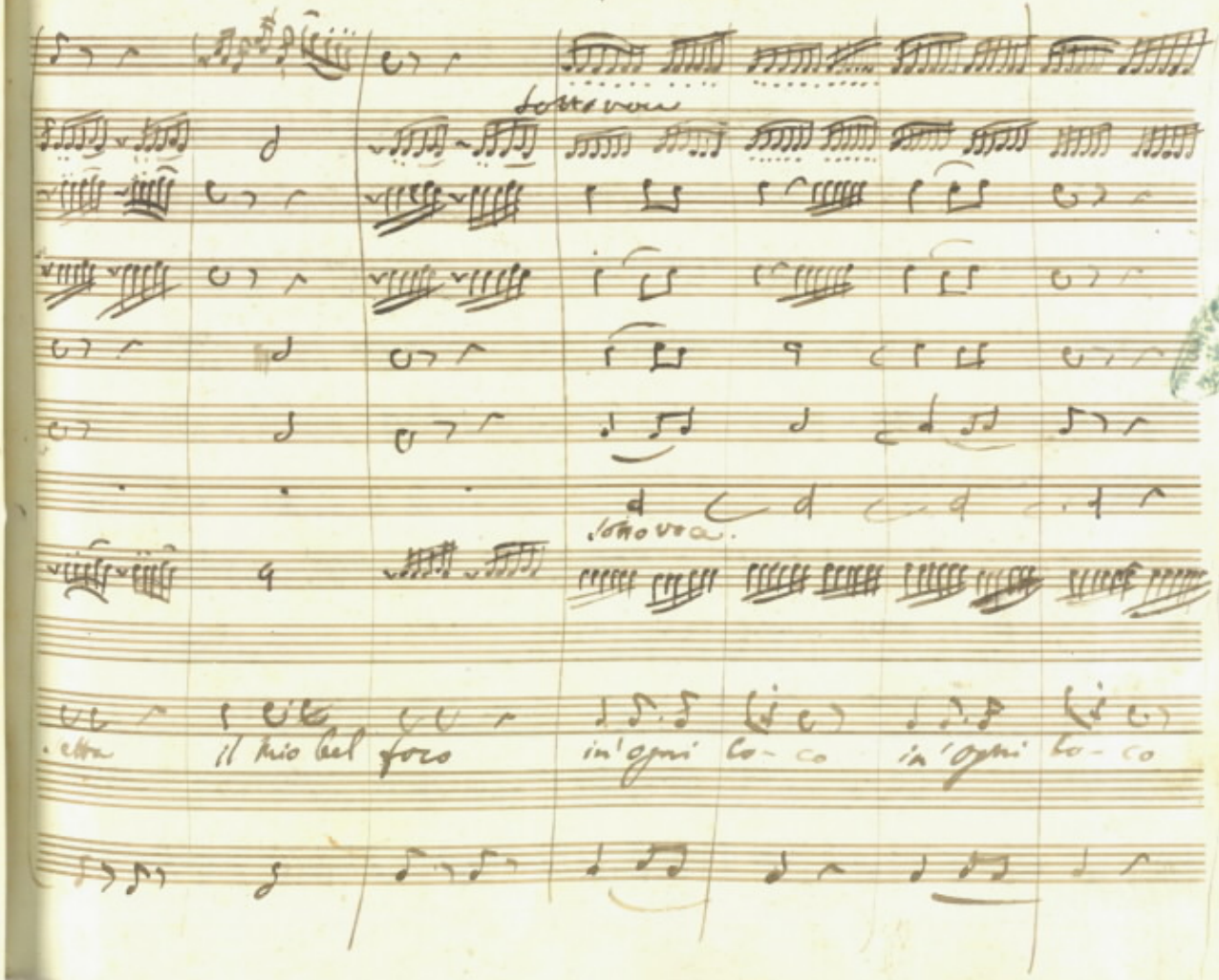
Laddove s'impegnano a modo loro degl'uomini sanno l'indole cangiar sanno l'indo

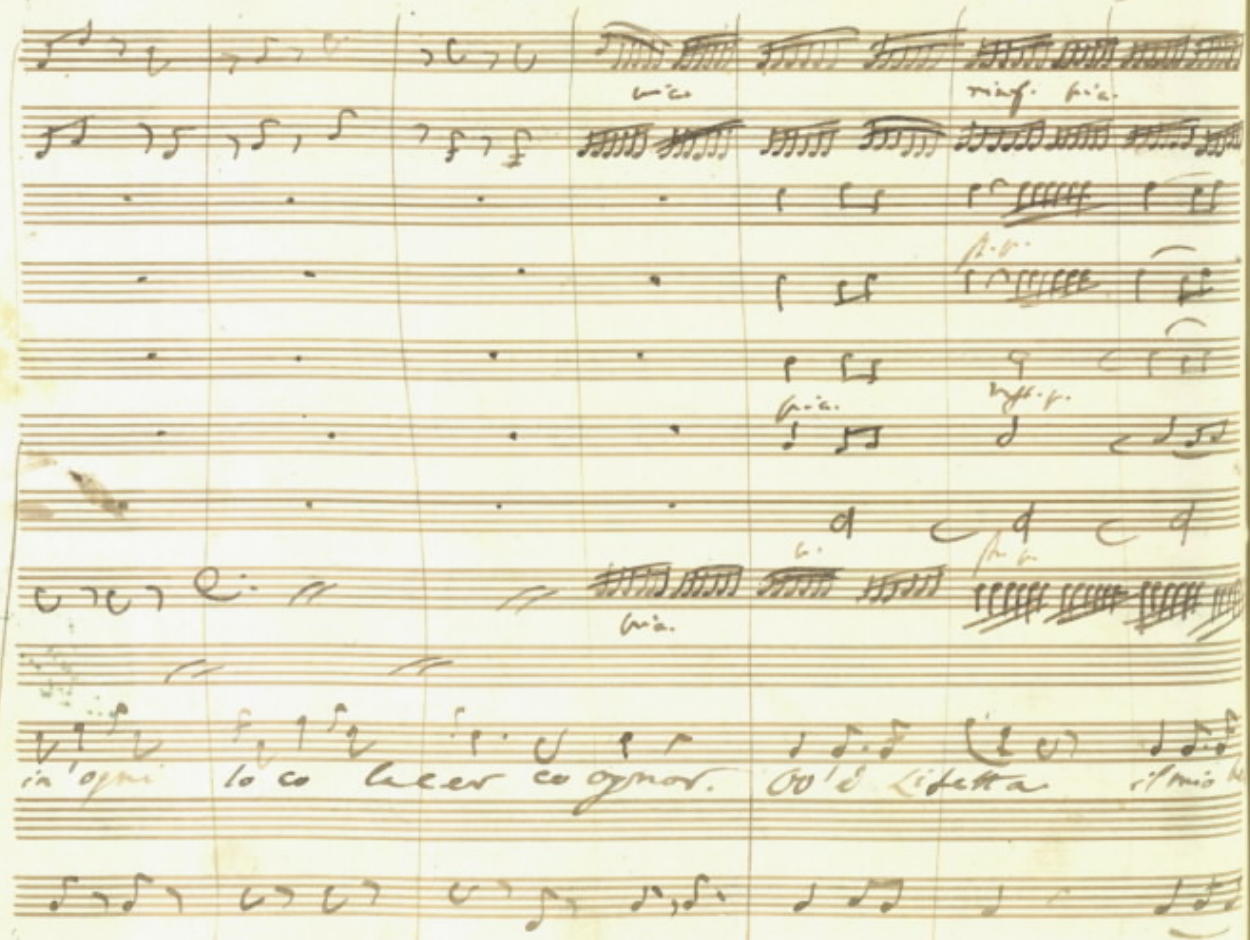
Laddove s'impegnano a modo loro degl'uomini sanno l'indole cangiar sanno l'indo


- ti ti san l'indola cangiar san l'in - dola - ti ti san l'indo la cangiar san
la san l'indola cangiar san l'in - dola san l'indola cangiar san
ff. fin. fin.


Partoro.
l'indole cangiar fan l'indole cangiar.


Andante
Scena XVI
V.V.
Clarinetti
Fagotti
Corni
Viola
Violetta
Sandrino
Baldeo
Andante
98
via.


Solo voce
Solo voce.
il mio bel foco
in ogni lo-co
in ogni lo-co


in'ogni loco

Num. 4.
188
36.

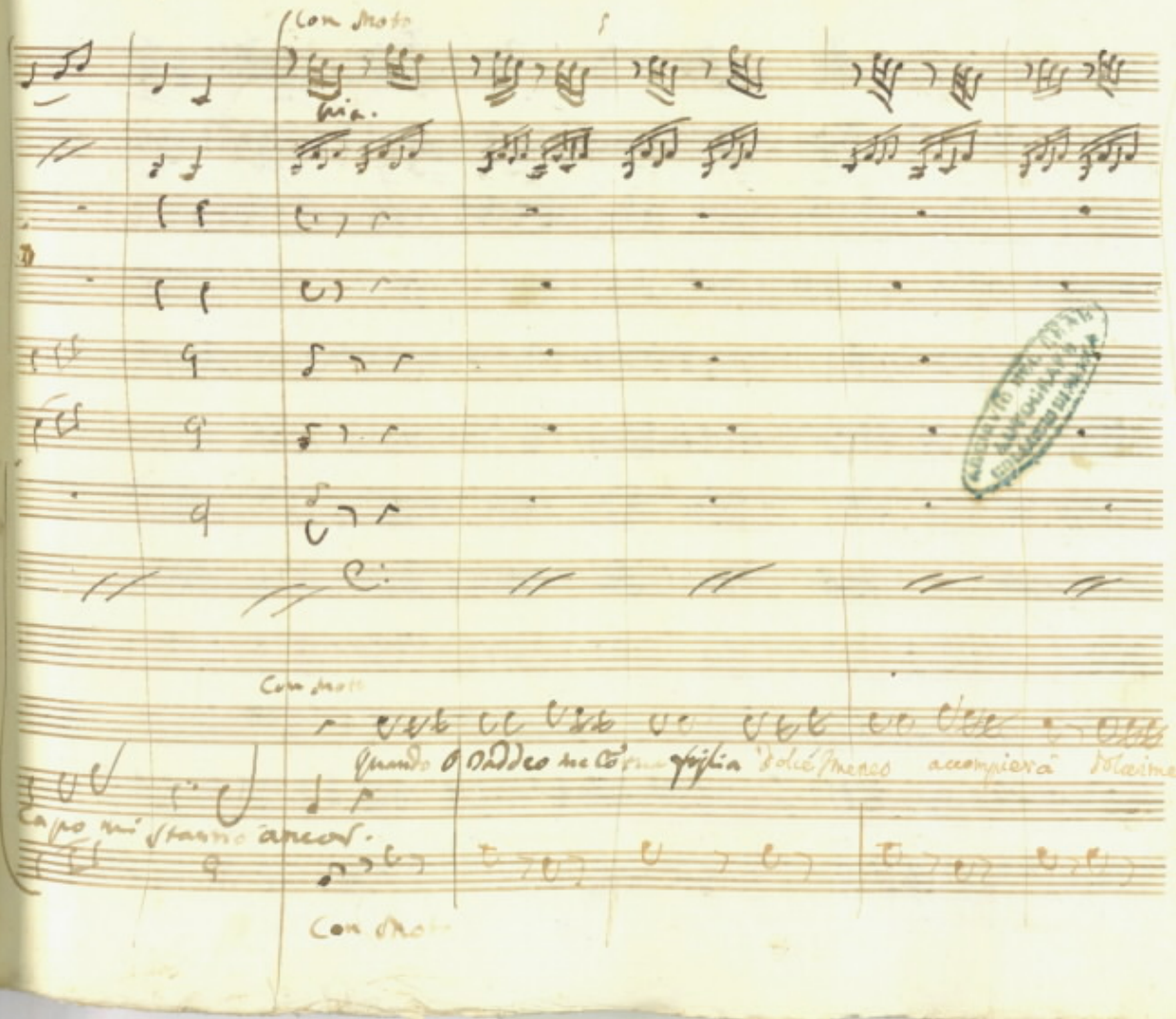
poco in ogni loco la cerco ognor

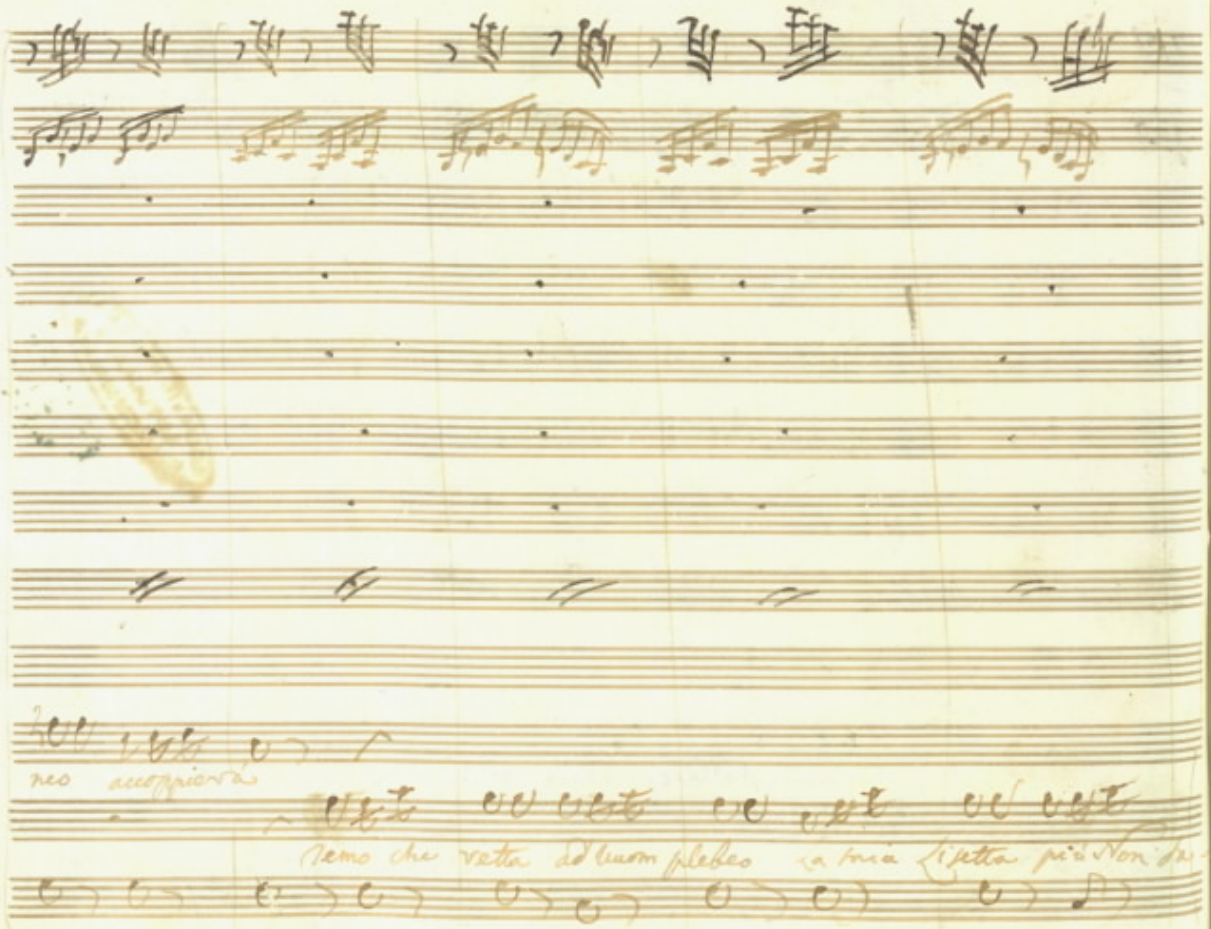
Ch'ei ritorni, e gli arridi, le

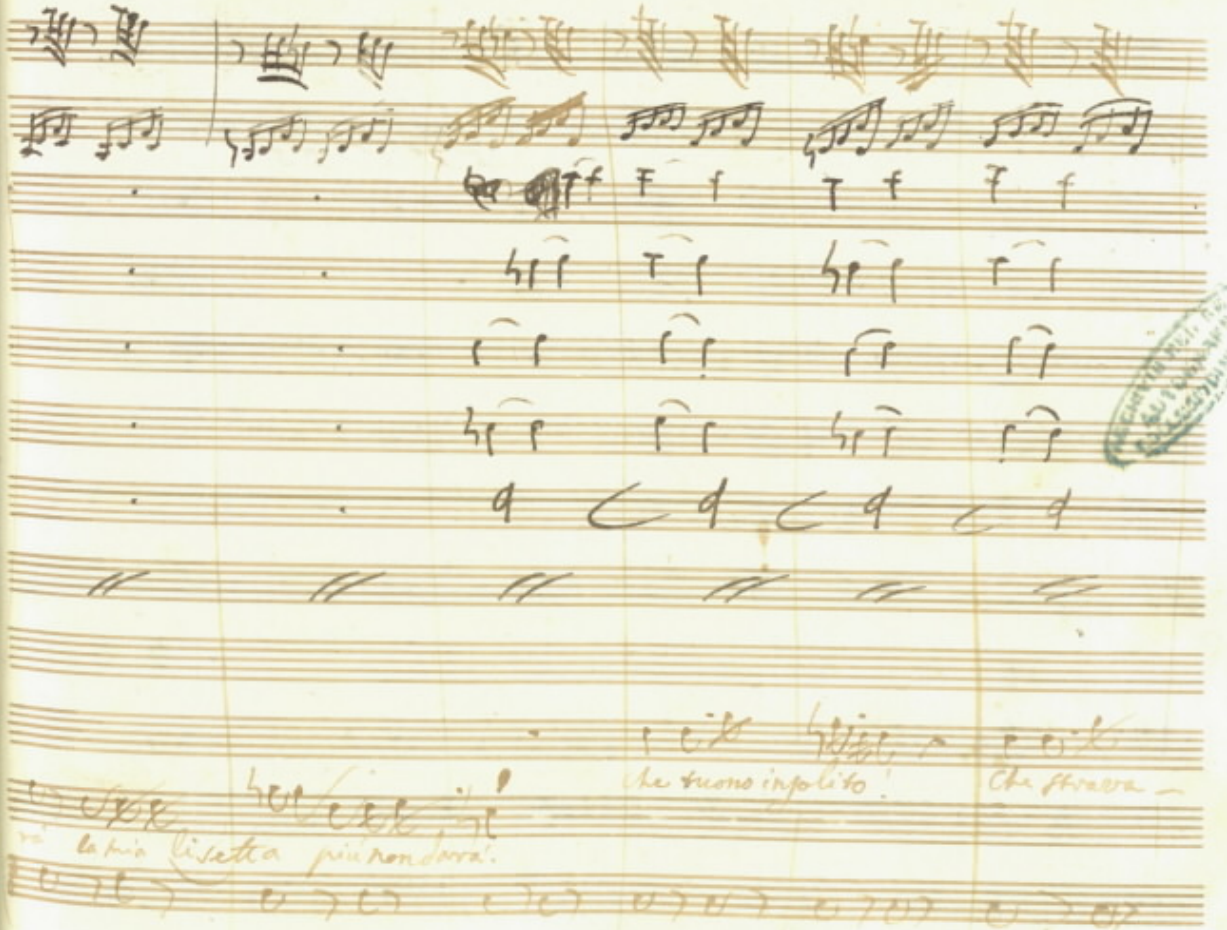
guarda, ai tetti.

fitti pel Capo mi stanno ancor

fitti ne

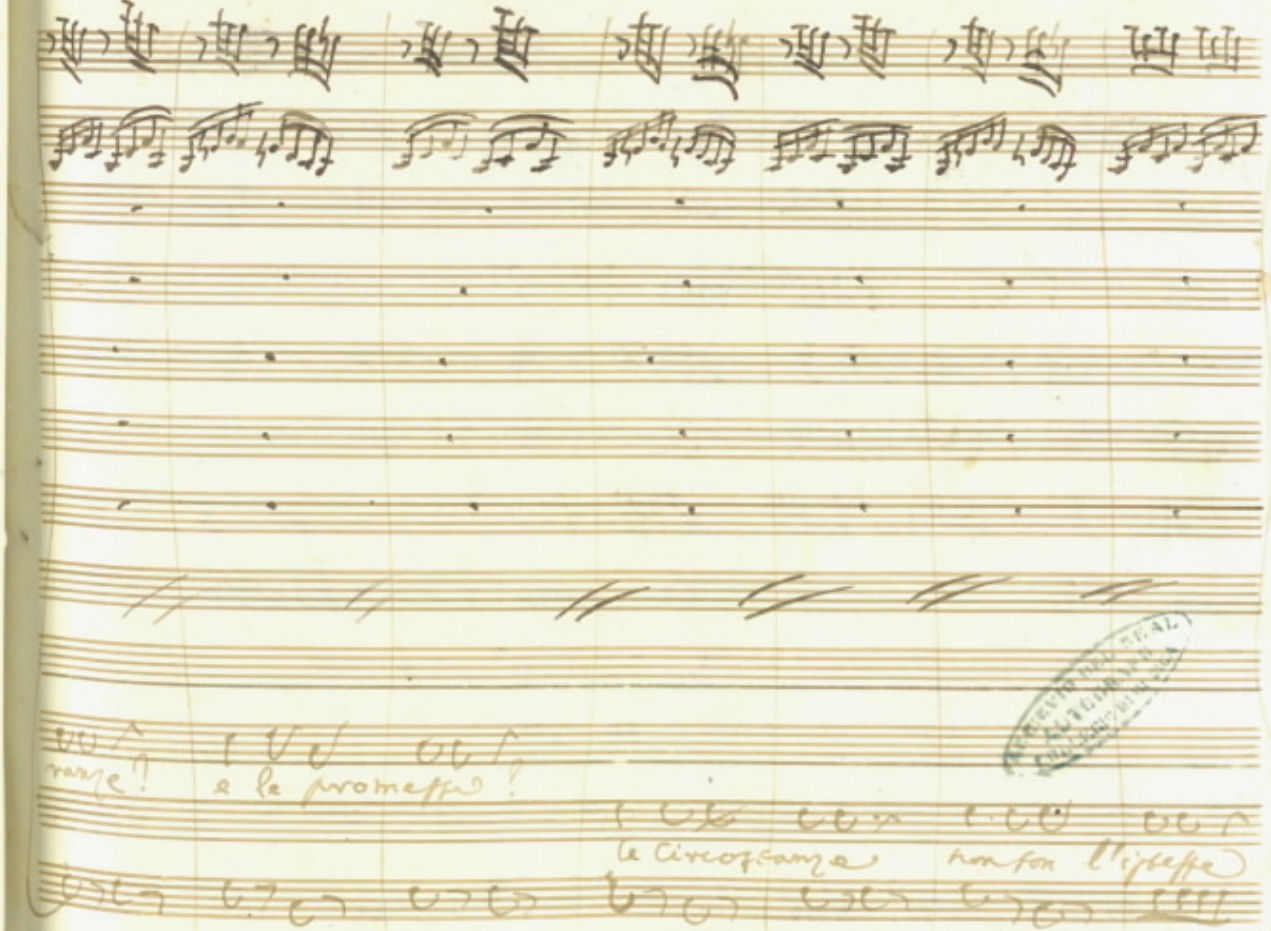

Con moto
Con moto
Quando Oddio me Torna figlia dolce speme accompierà tutte
Capo mi stanno

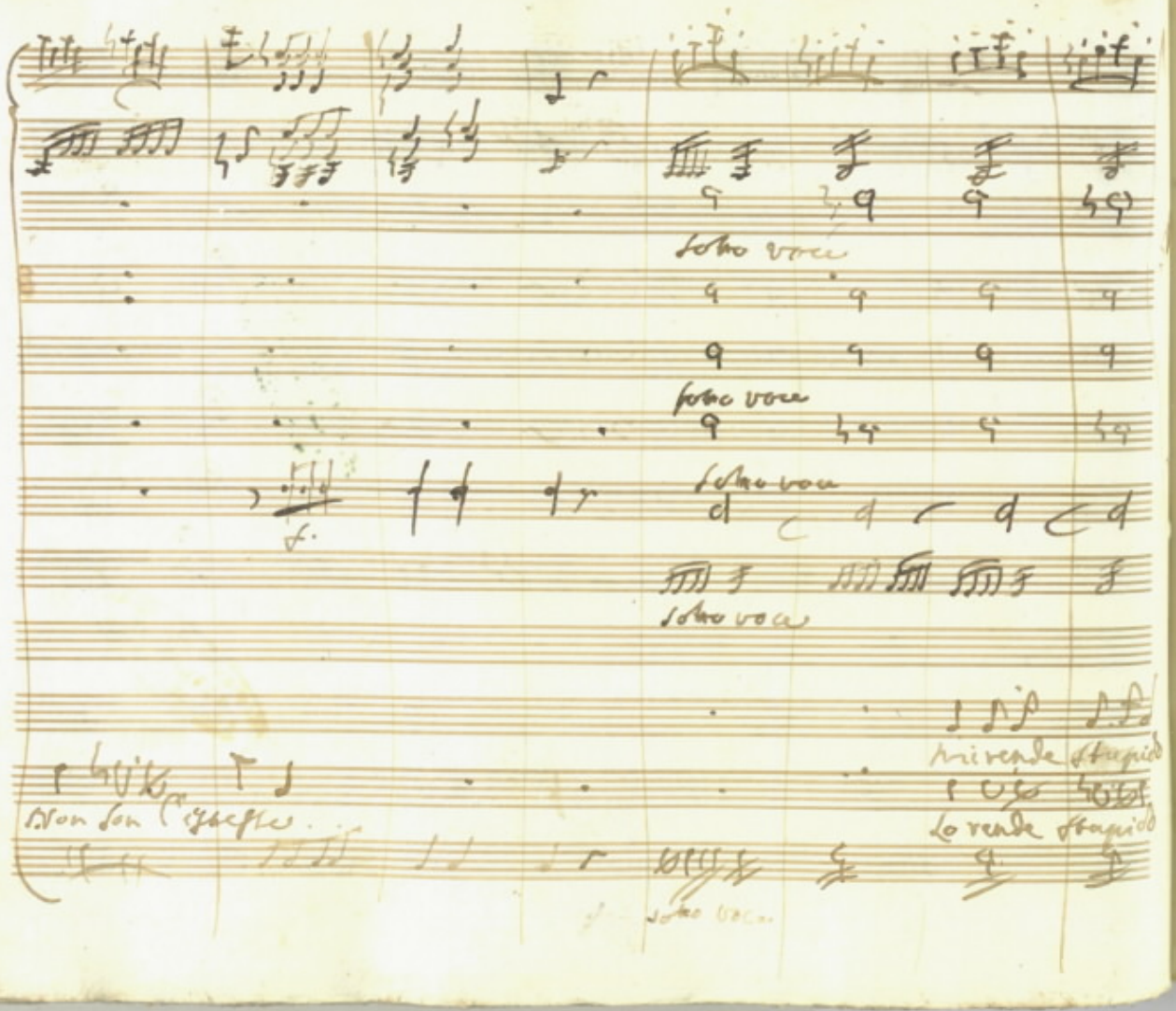

neo accoppierà
temo che vetta d'huom plebeo la mia Cipetta più non

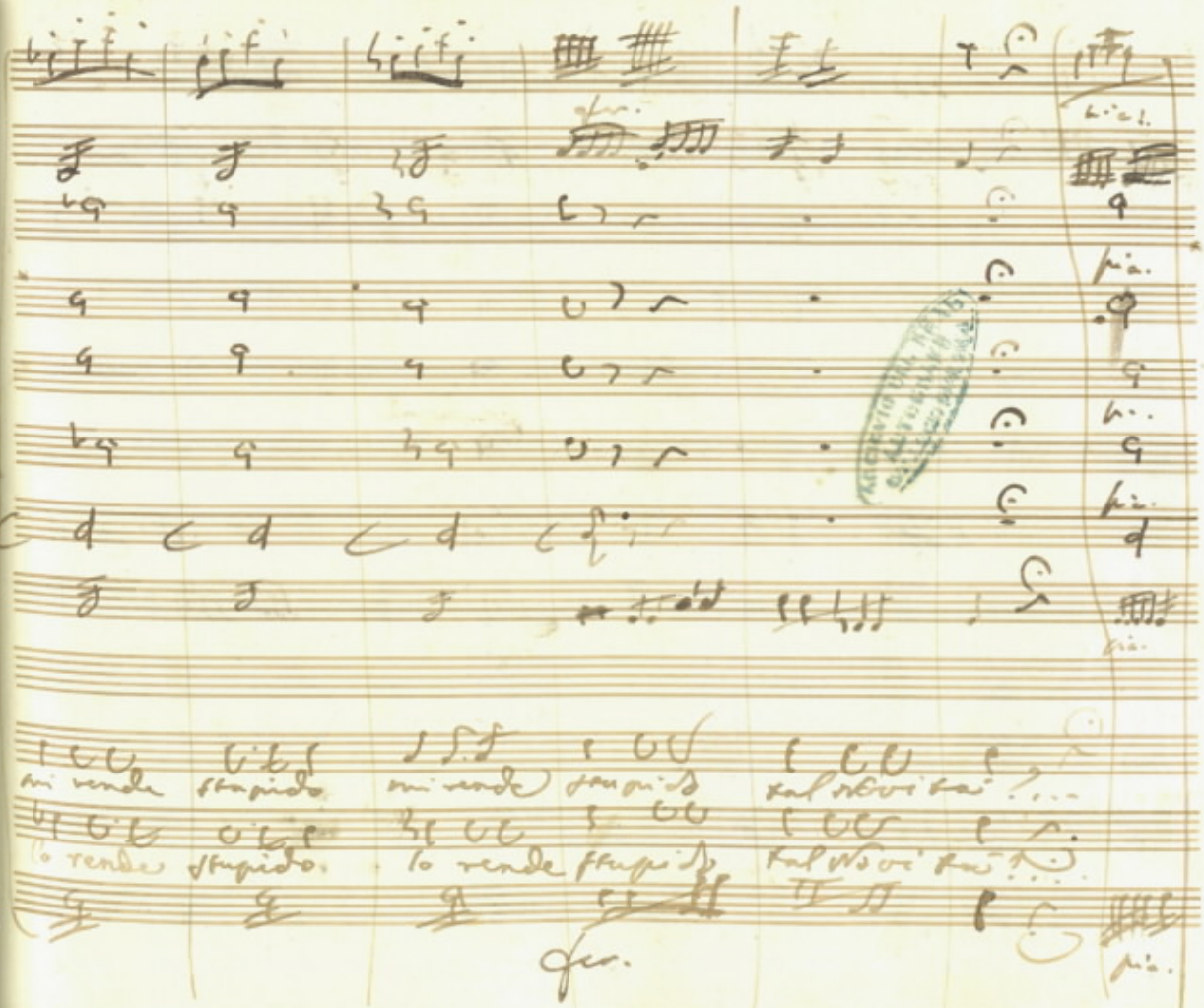

che tuono inpolito
Che stravo
rà la mia Lisetta più non dorrà.

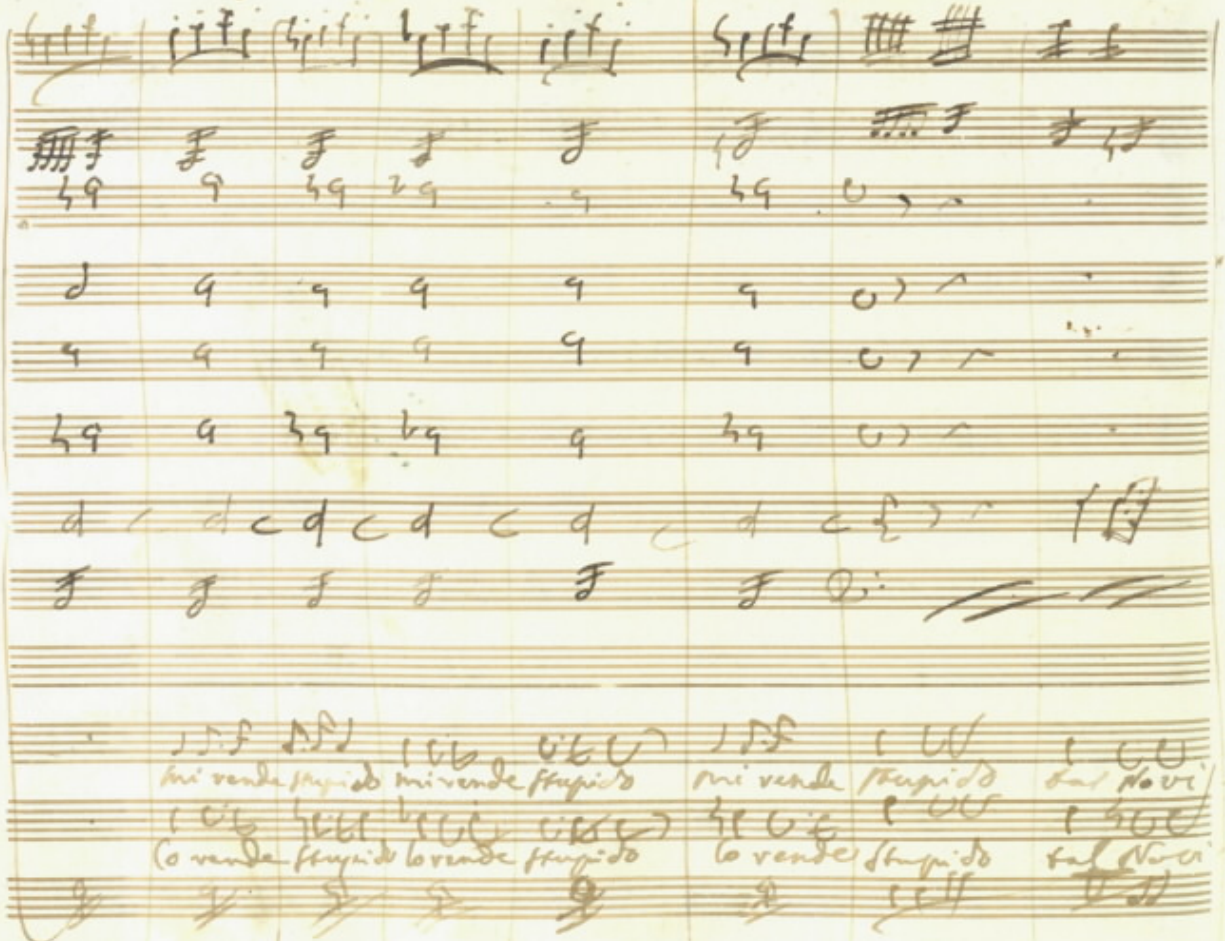
gance! che stravaganze!

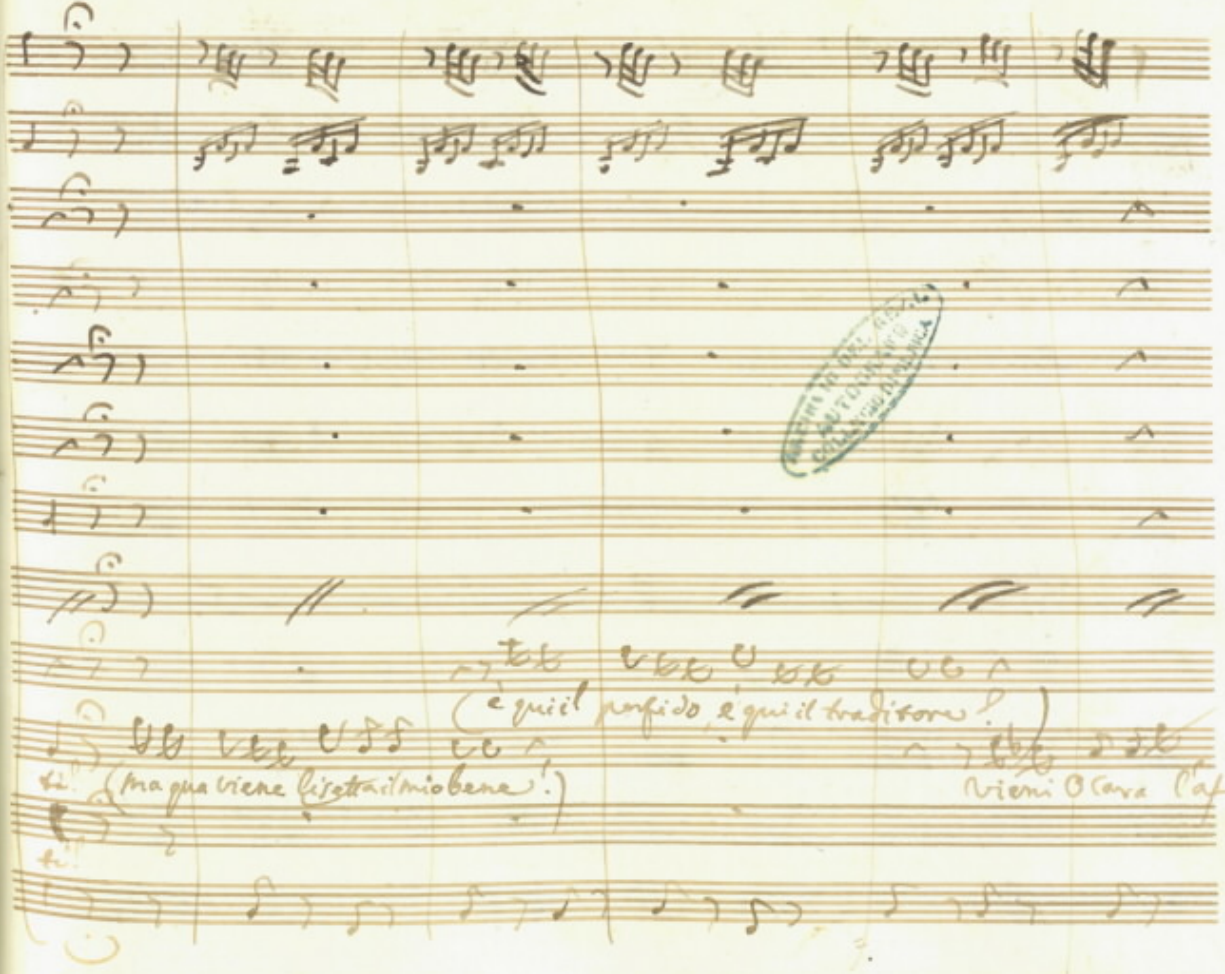
e le spe-

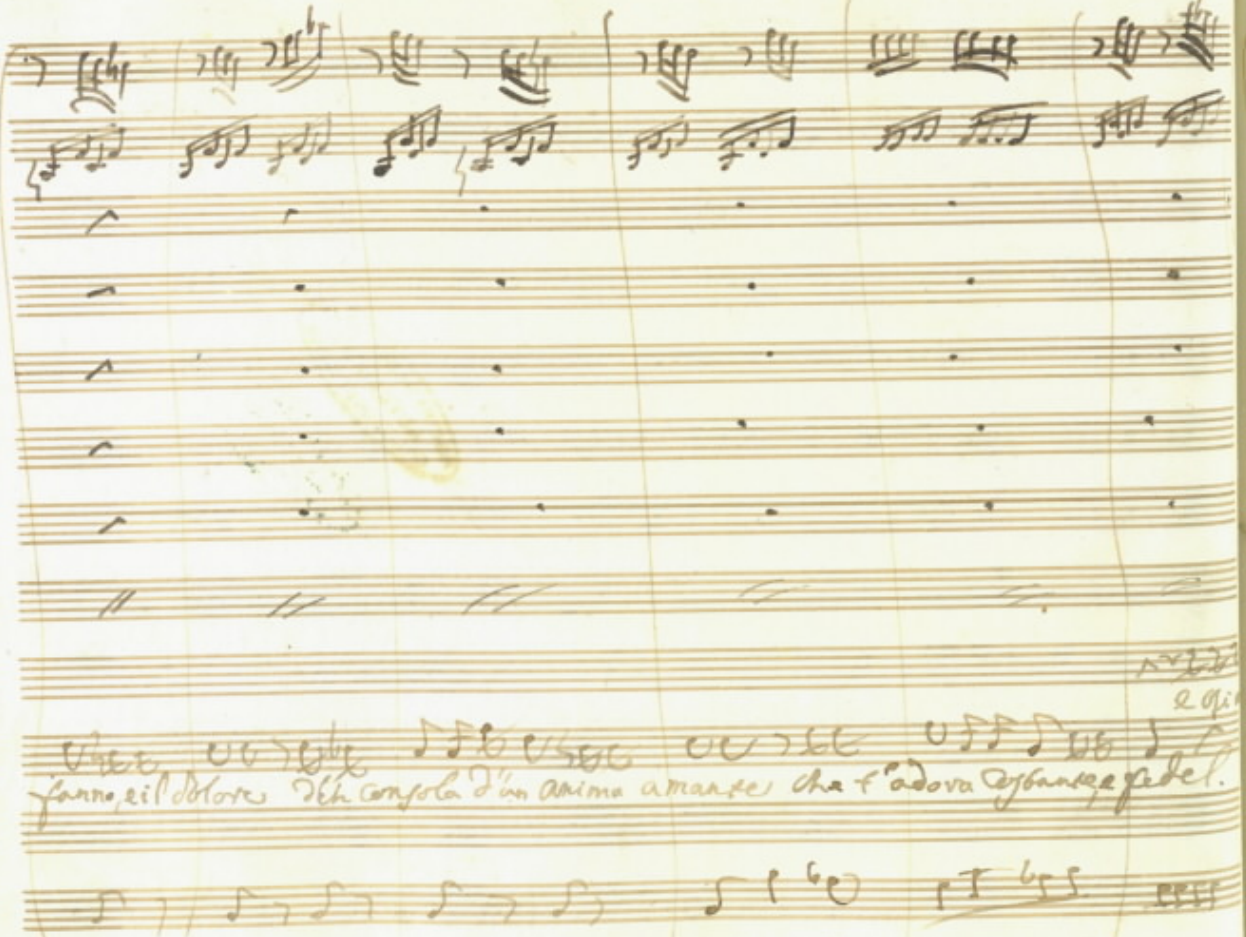

ranze!
e le promesse!
le circostanze
non son l'istesse


Solo voce
Solo voce
Solo voce
Solo voce
Mi vende stupido
Lo vende stupido
Non son (gioco)
Solo voce


mi rende stupido
mi rende stupido
mi rende stupido
lo rende stupido
lo rende stupido
lo rende stupido

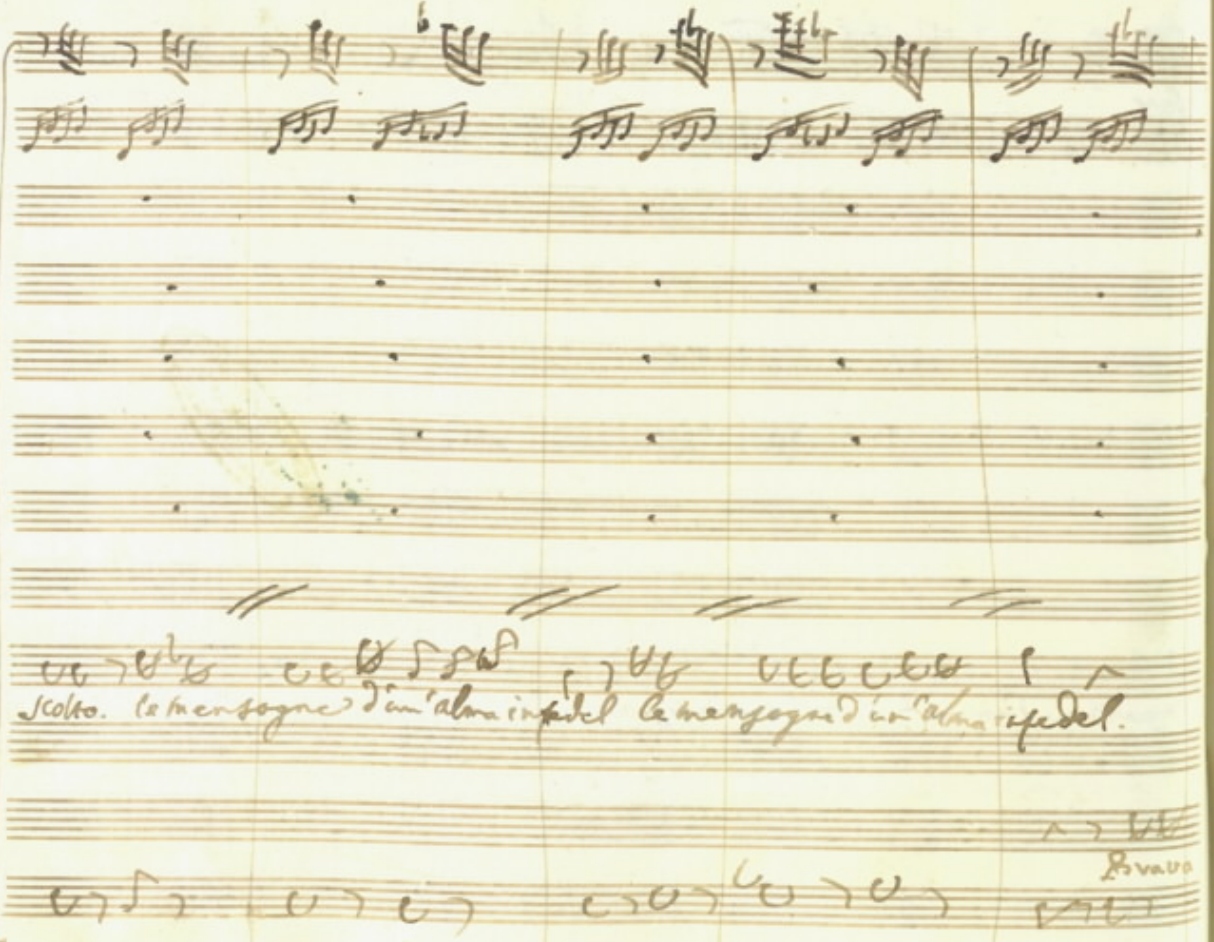

mi vende stupido
mi vende stupido
mi vende
stupido
Co vende stupido
lo vende stupido
lo vende
stupido


(è quel perfido, è qui il traditore!)
(ma qua viene lì sotto il mio bene!)
Vieni O Cara (af-


Vuoi
fanno, e il dolore Deh consola d'un anima amante, che t'adora

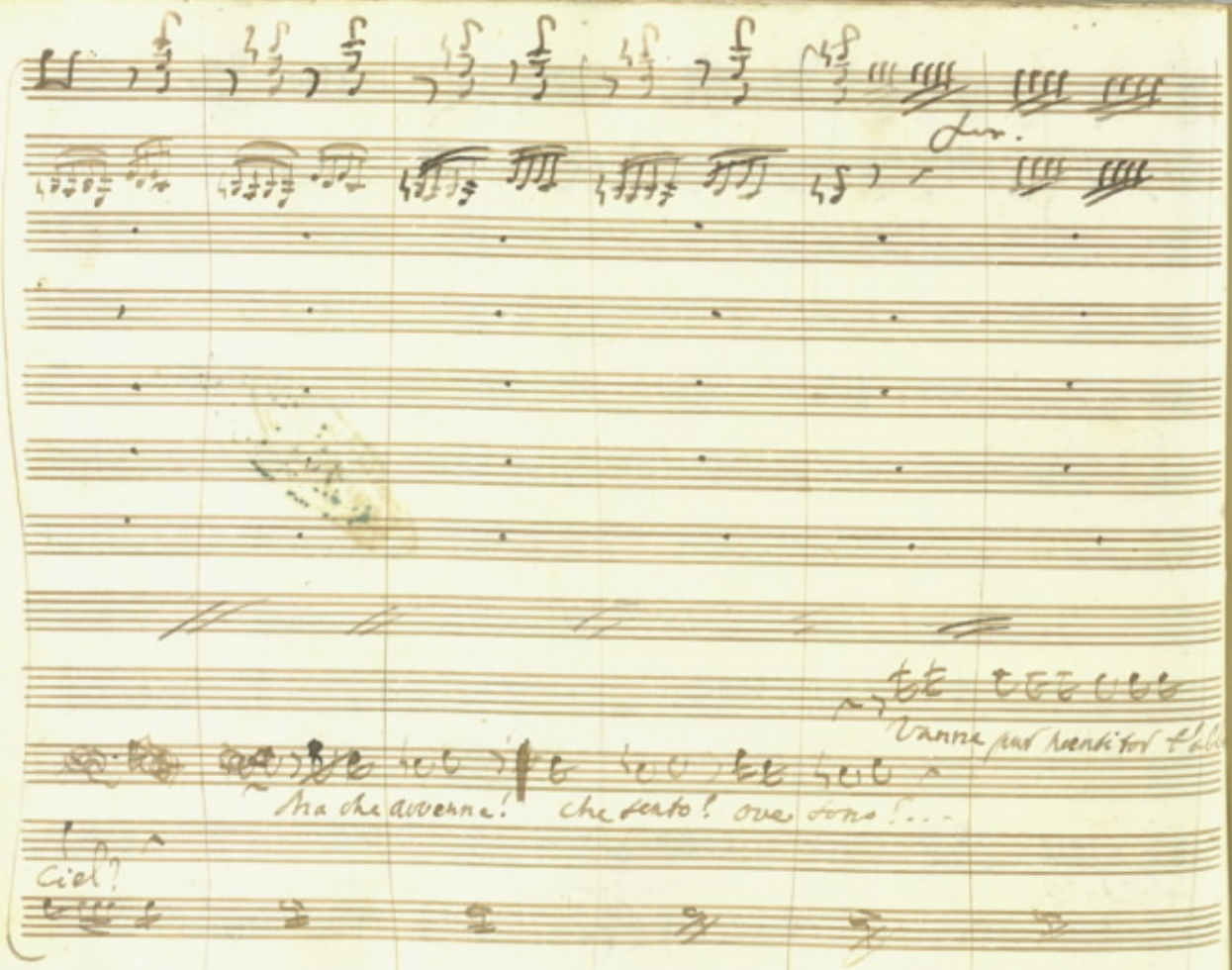
fur

cora parlarmi d'amore! O qui il guardo fissarmi in volto fuggi ingrato che più non fa


Scolto. le menzogne d'un'alma infidel le menzogne d'un'alma infidel.
Bravo

fur.

Ch'hal quel Nobile Orgoglio degno è d'alma grande che al soglio con ragion destinato è dal


Ma che avvenne! che sento! ove sono!...
Ciel!

Num. N. 5.

196

37.

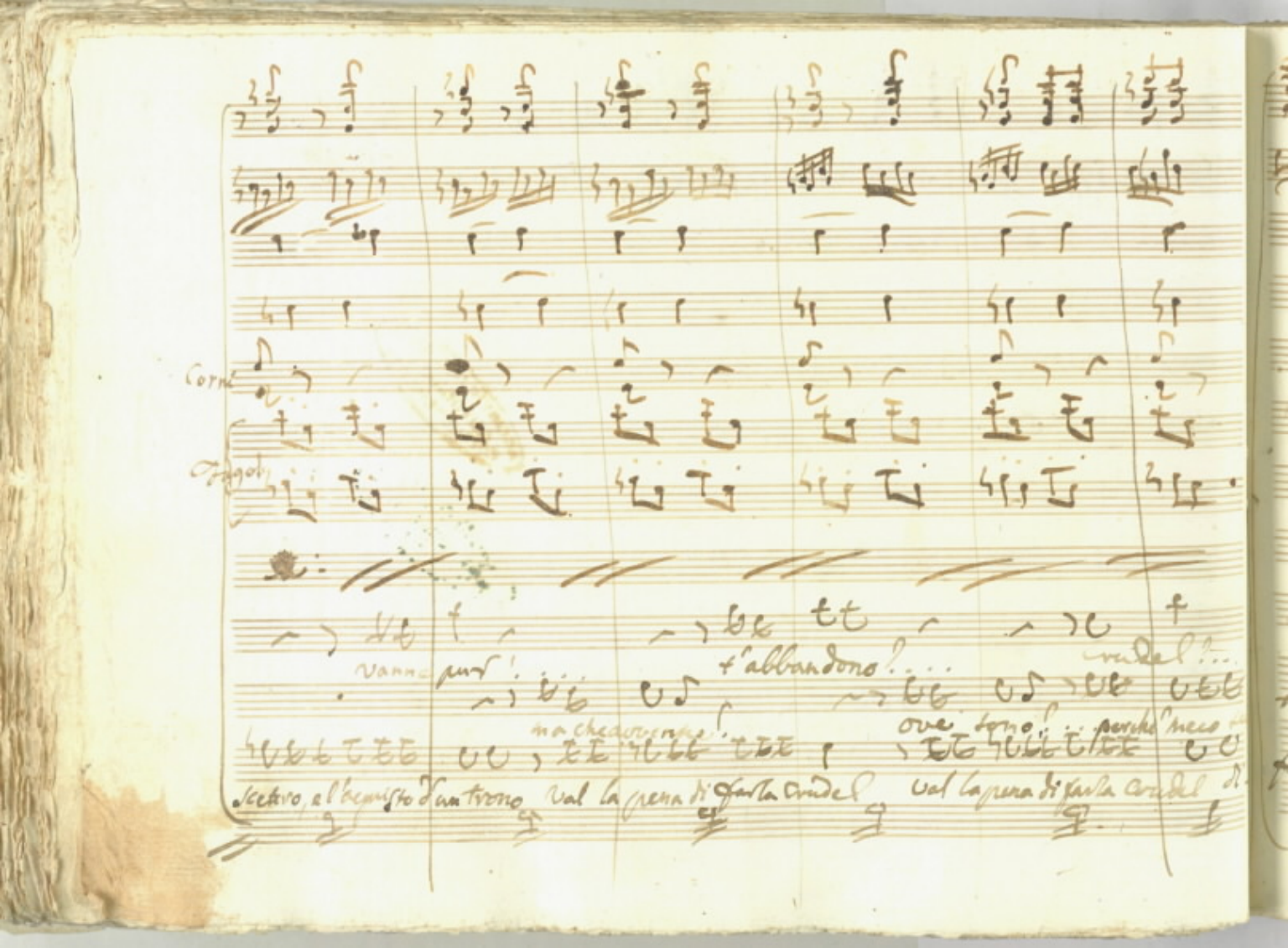
ARCHIVIO DEL REAL
AUTOGRAFI
COLLEZIONE DISCOGRAFICA

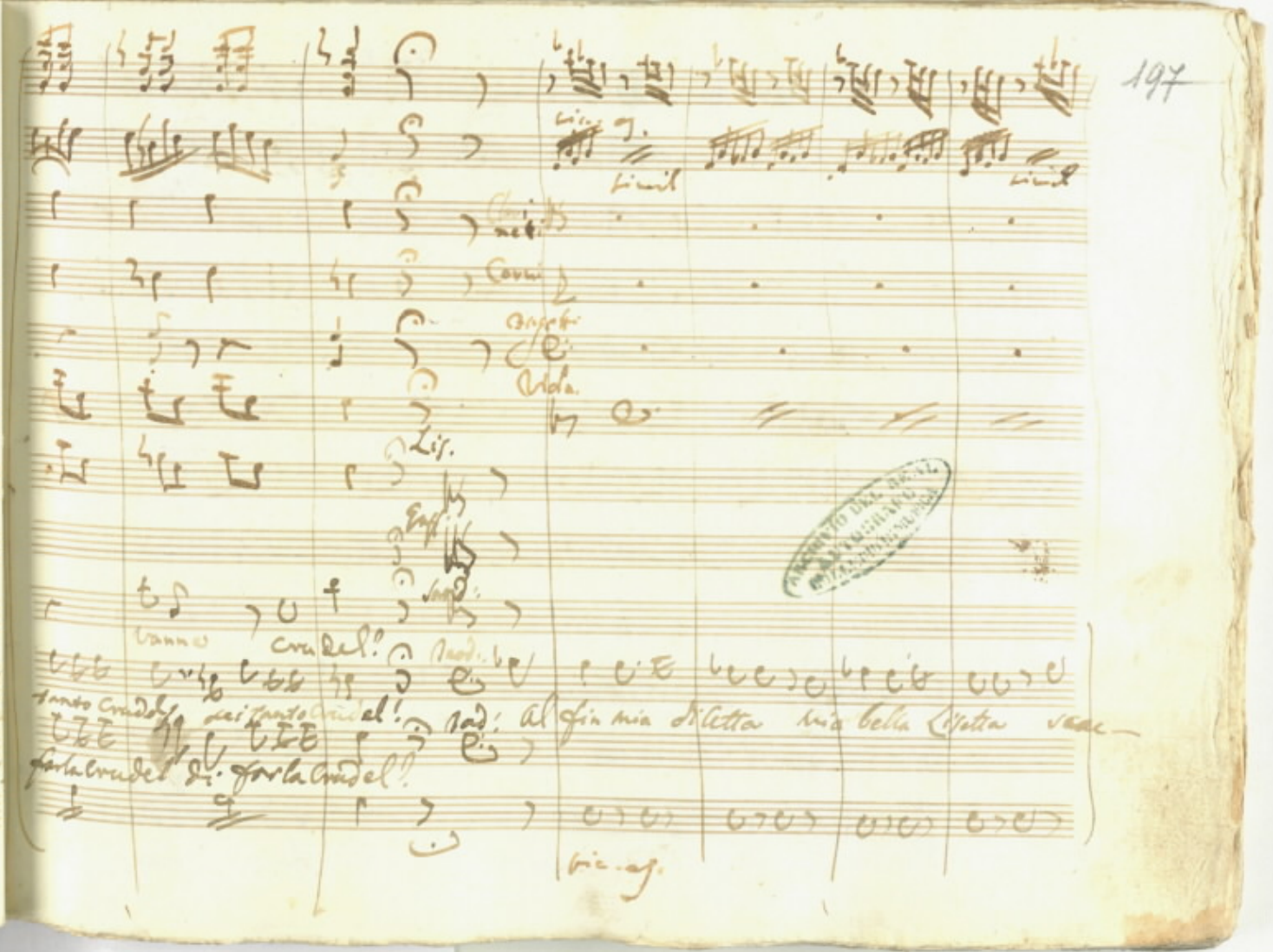
tuono.

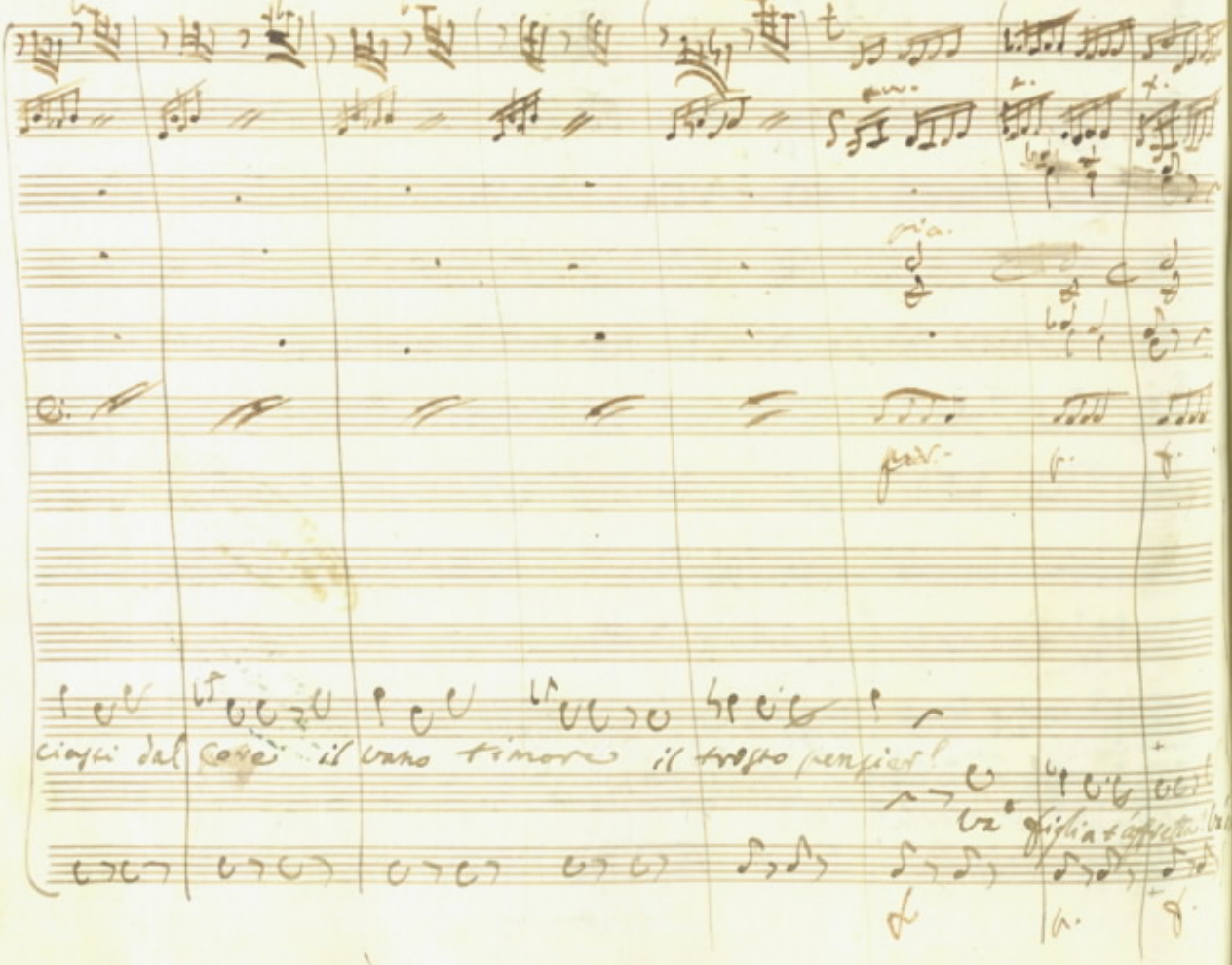
perche meco! sei tanto Crude

tranne perfido come Crudel

D'uno


Corni
Fagotti
vanne pur!
t'abbandono?...
vendetta!...
ma che avvampa!
ove torno? perchè meco
Scettro, al bagnato d'un trono
Val la pena di farla crudel
Val la pena di farla crudel

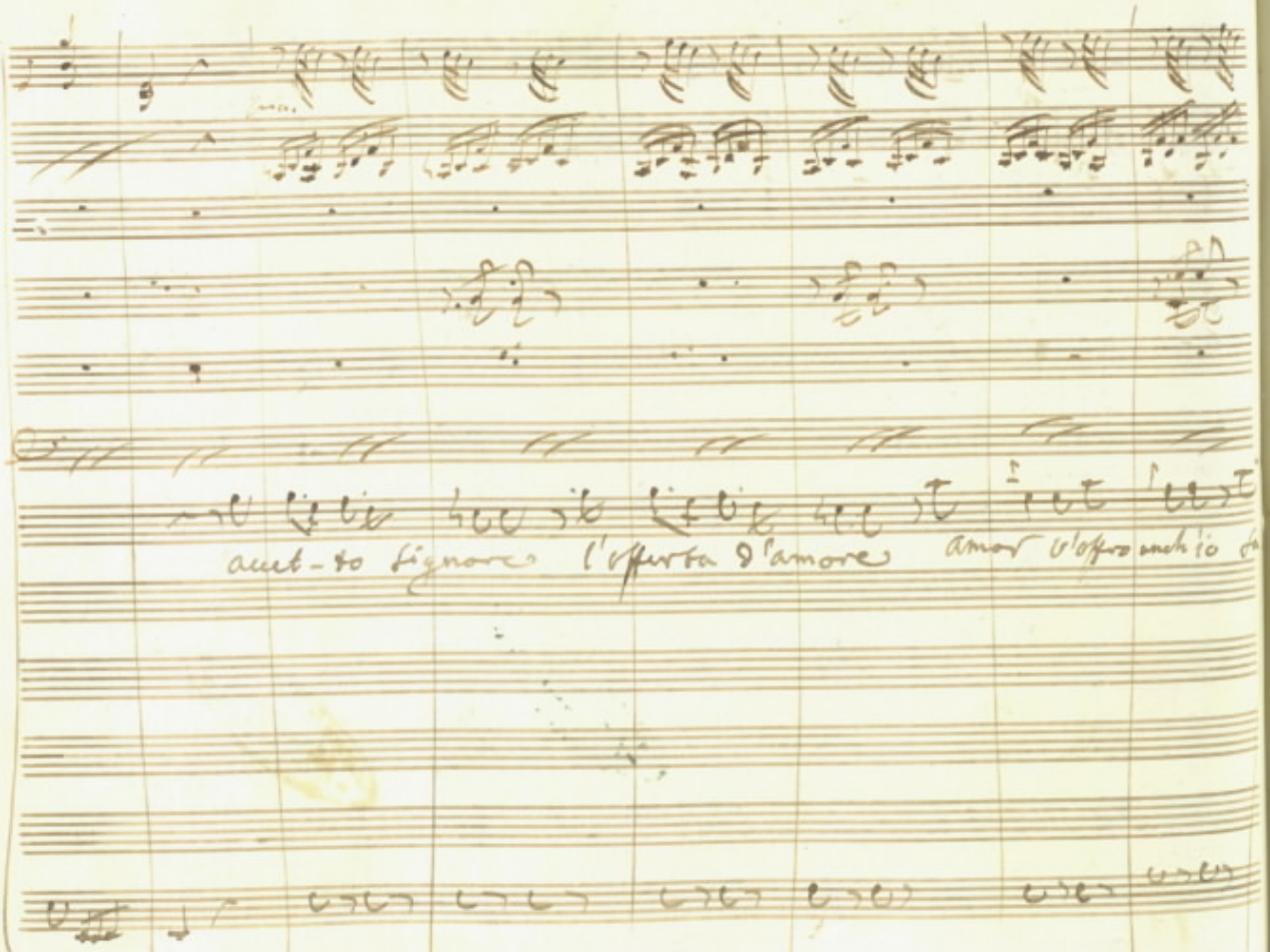

Liuto
Cembalo
Violoncello
Violoncello
Violoncello


cioyi dal cor
il vano timore
il tristo pensier!

vò far la vendetta di quel mancatore.

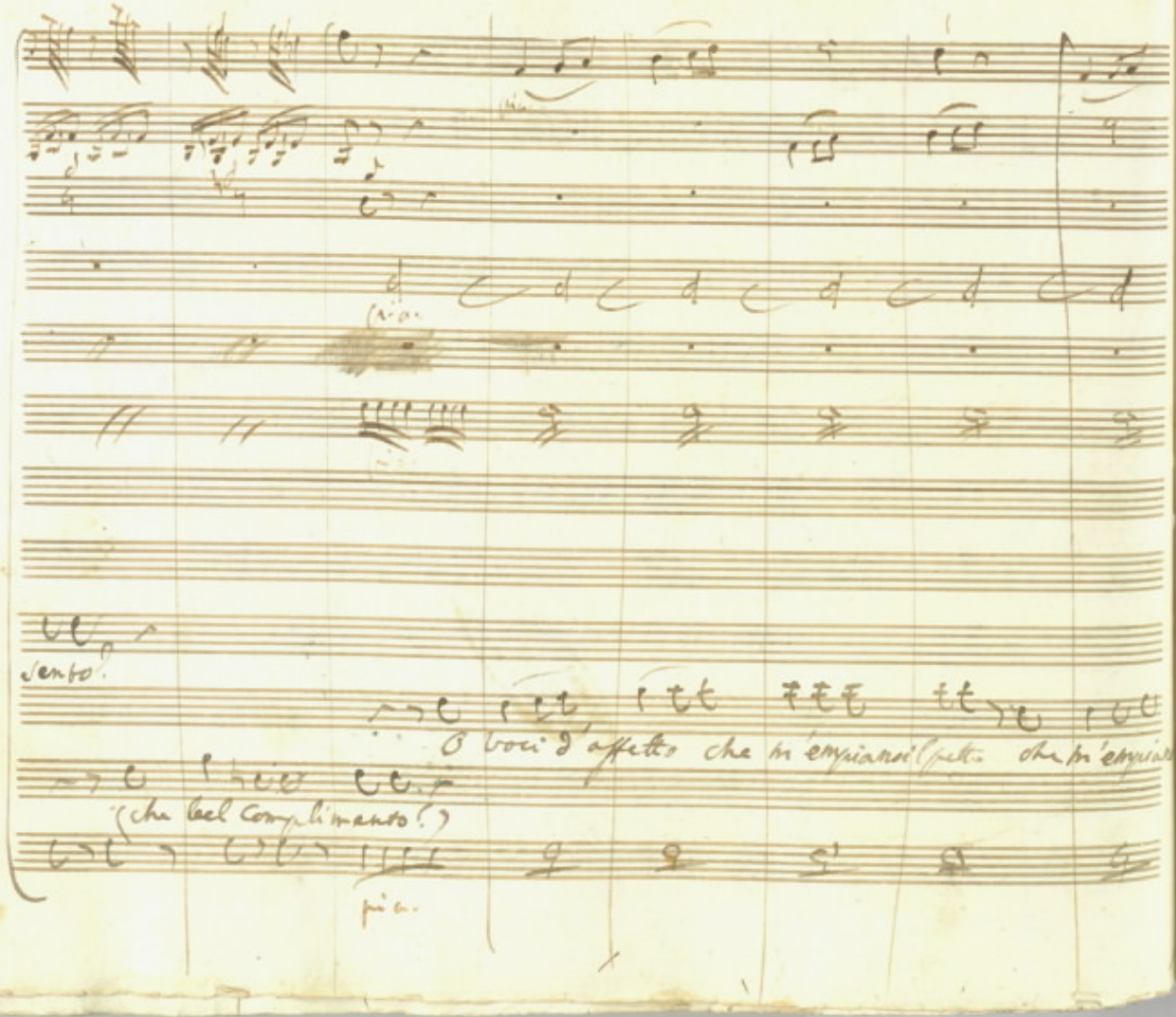
è assai premuroso

Corro all'hor giusto


accet-to signore l'offerta d'amore amor vi offro anch'io

ra voler mio il vostro voler il vostro voler.

che veggio! che

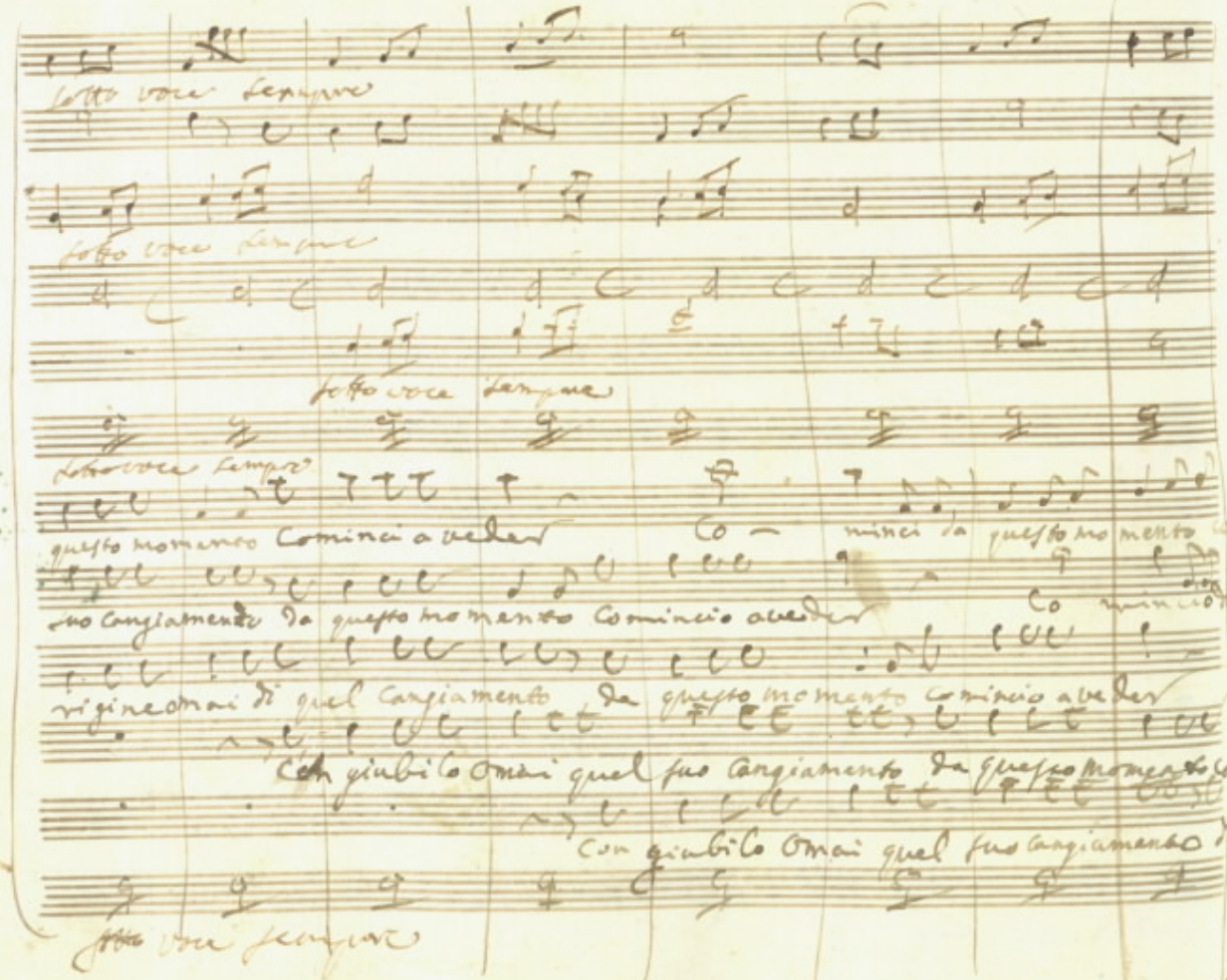

(a-a.
Sento.
O voci d'affetto che m'empiano l'petto che m'empia
(che bel complimento!)
più.

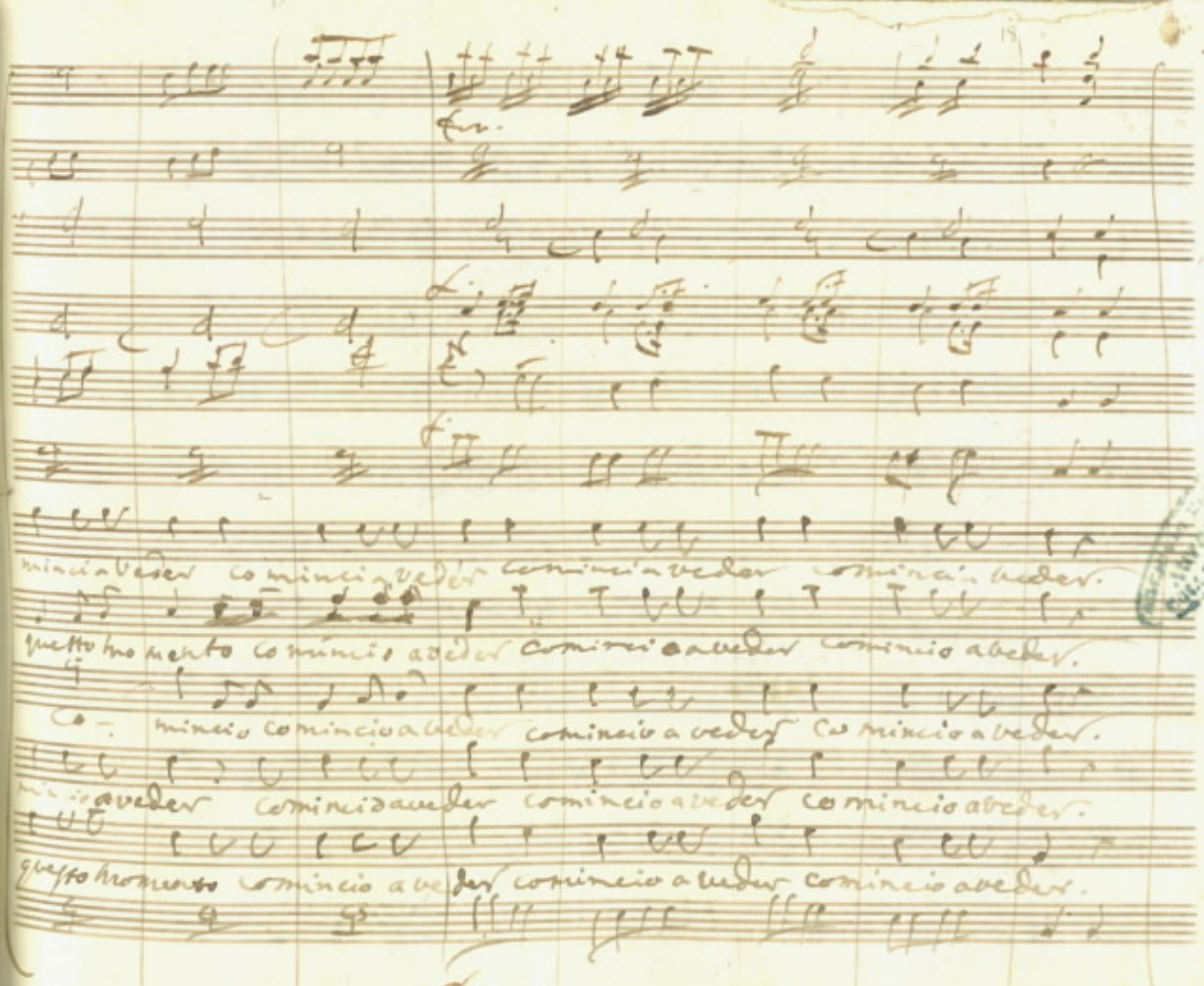
f.

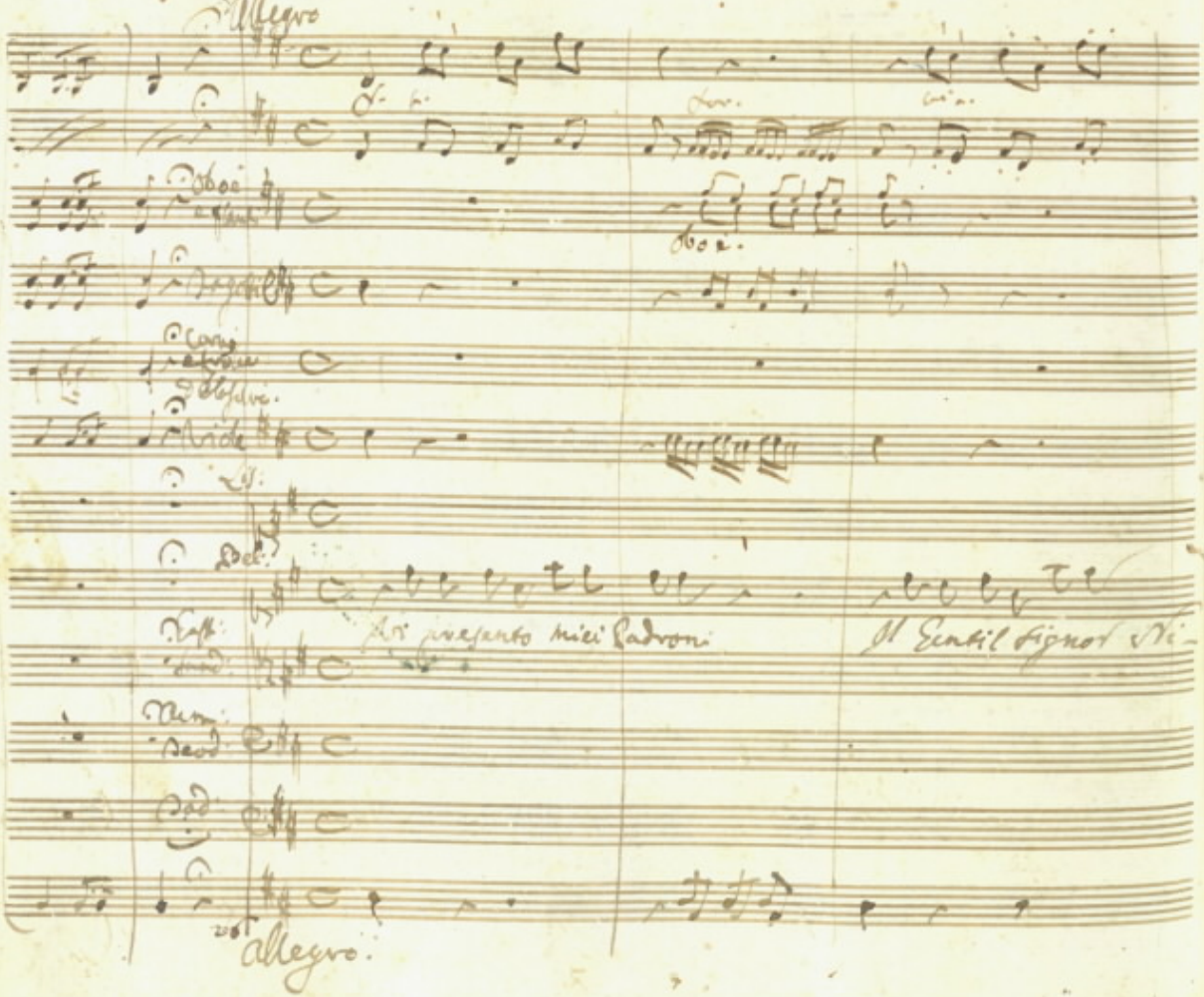
Il perfido omai il mio cangiamento

con giubilo omai quel

petto di gioja e piacer di gioja e piacer.


sotto voce sempre
sotto voce sempre
sotto voce sempre
sotto voce sempre
questo momento Comincia a veder
Co — minci da questo momento
suo cangiamento da questo momento Comincio a veder
Co minci
vigine omai di quel cangiamento da questo momento Comincio a veder
Con giubilo omai quel suo cangiamento da questo momento
Con giubilo omai quel suo cangiamento
sotto voce sempre


fin.
minciá veder cominciá veder cominciá veder cominciá veder.
questo momento cominciò a veder cominciò a veder cominciò a veder.
Co- minciò cominciò a veder cominciò a veder cominciò a veder.
minciò a veder cominciò a veder cominciò a veder cominciò a veder.
questo momento cominciò a veder cominciò a veder cominciò a veder.
fin.


Allegro
Oboe
Corni
Violini
Viola
Basso
Flauti
Fagotti
Oboi
Per presentare miei Padroni
Il Gentil Signor Ni-
Allegro.

simil

simil

simil

simil

simil

Flauti, e Oboe.

cefero riverirveli inginocchi

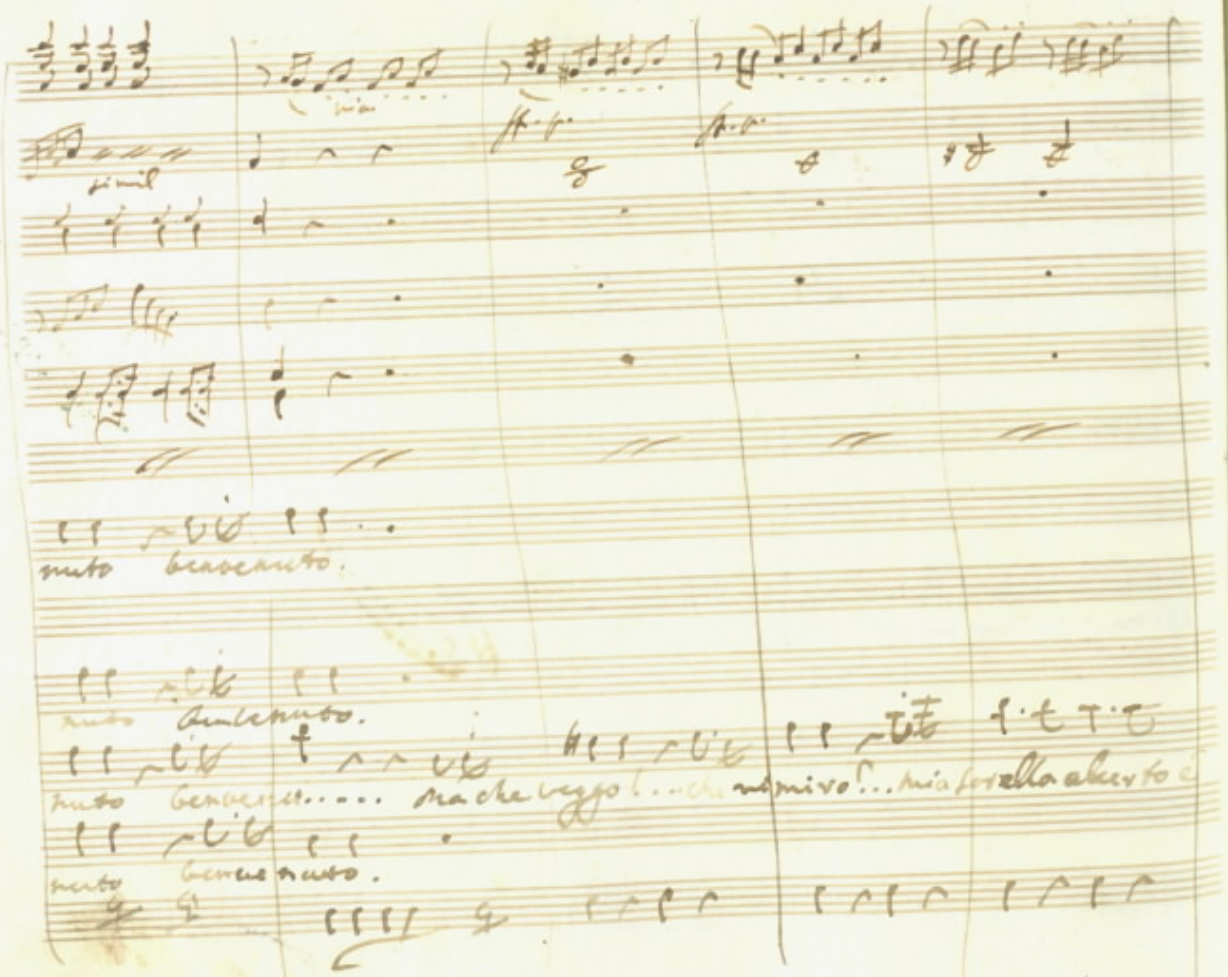
Miei Signori vi saluto

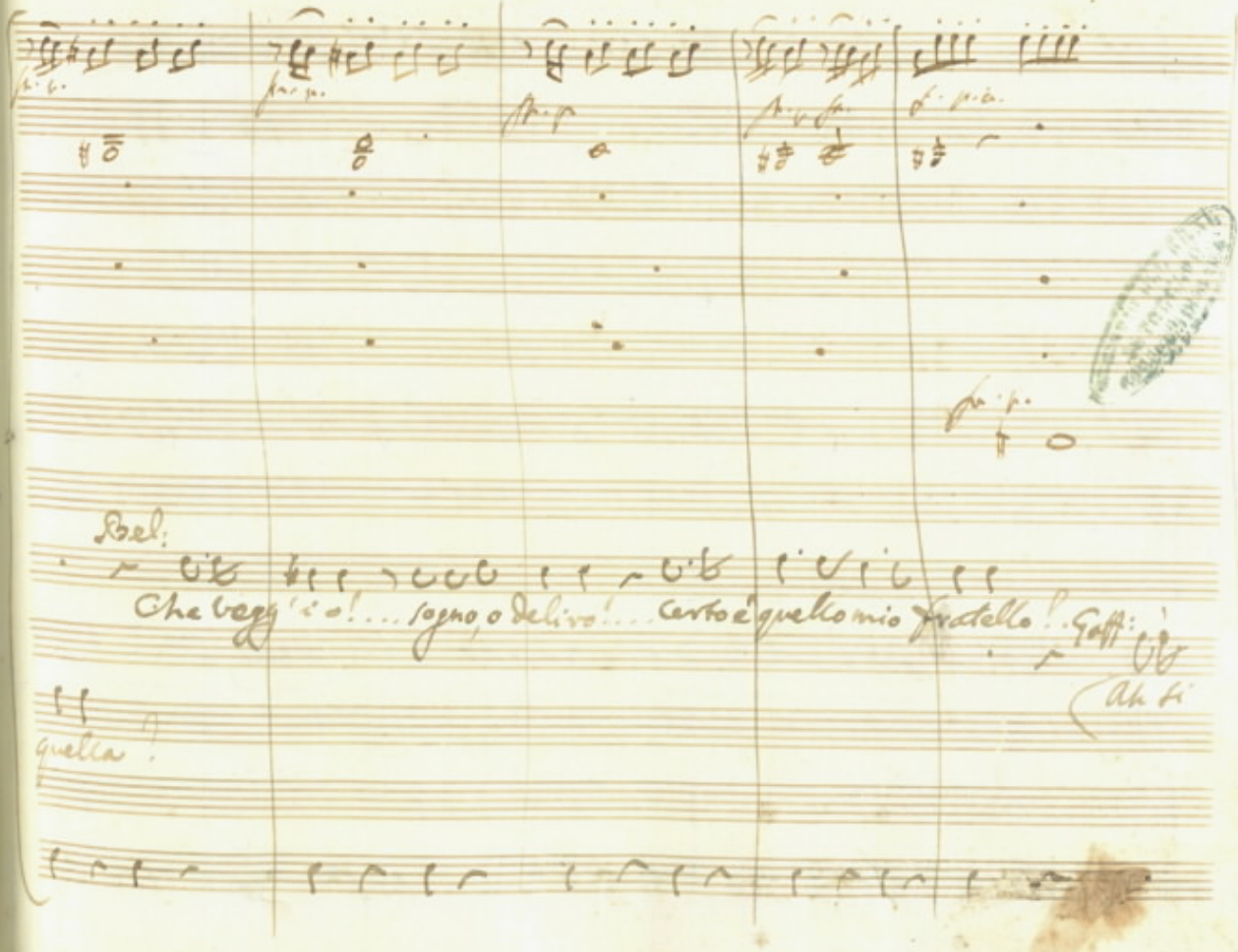
bene

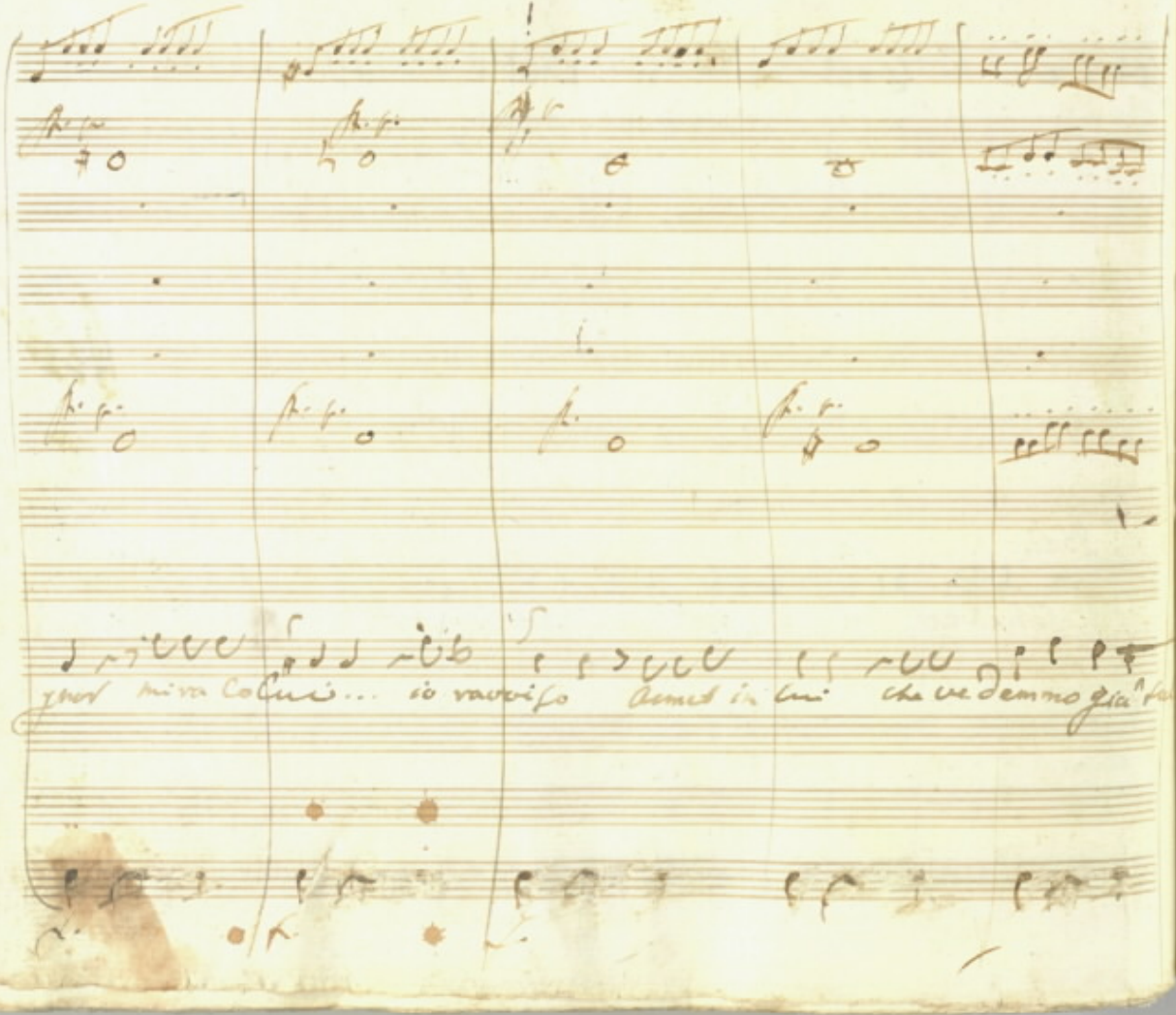
bene

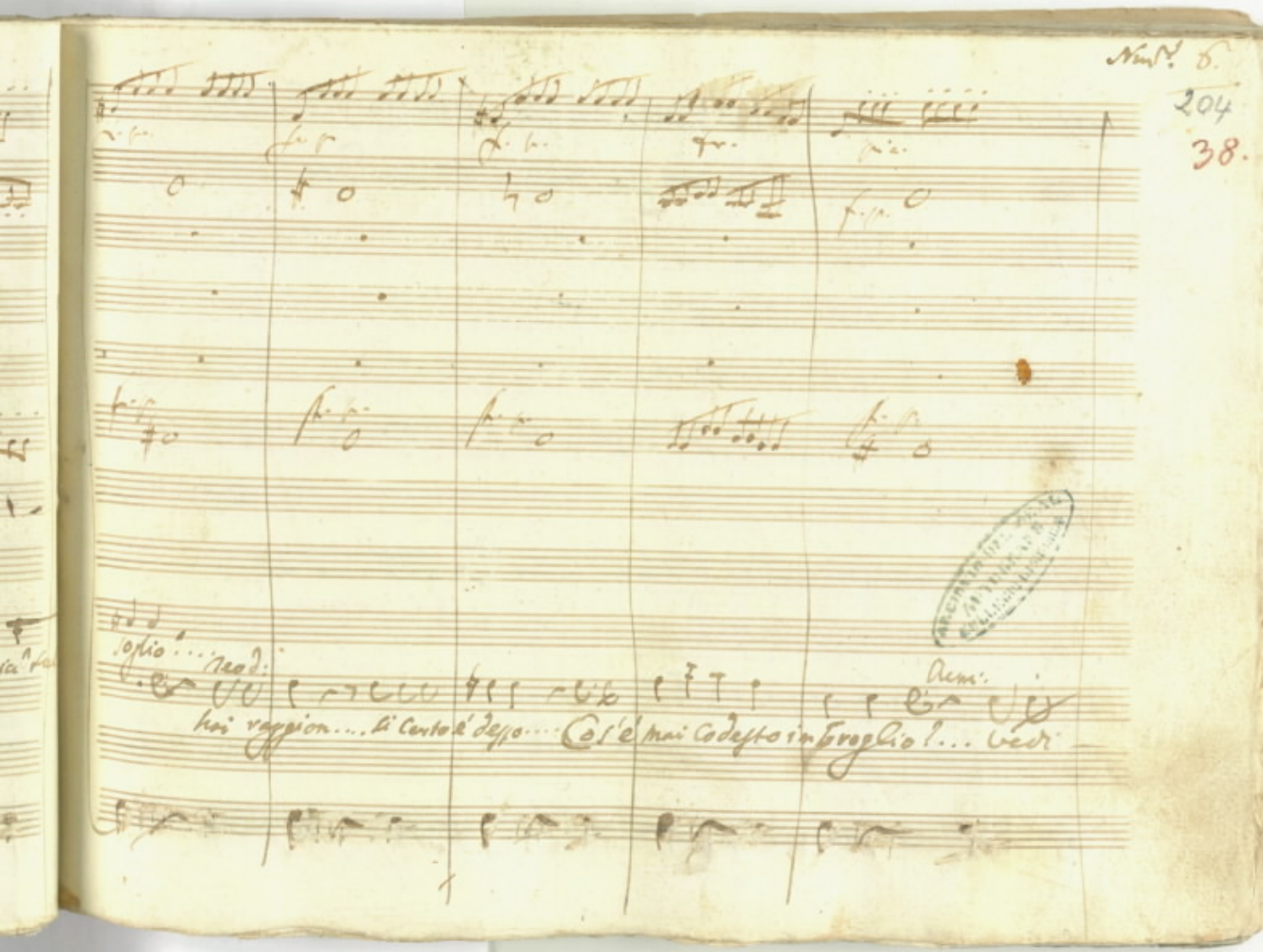
bene

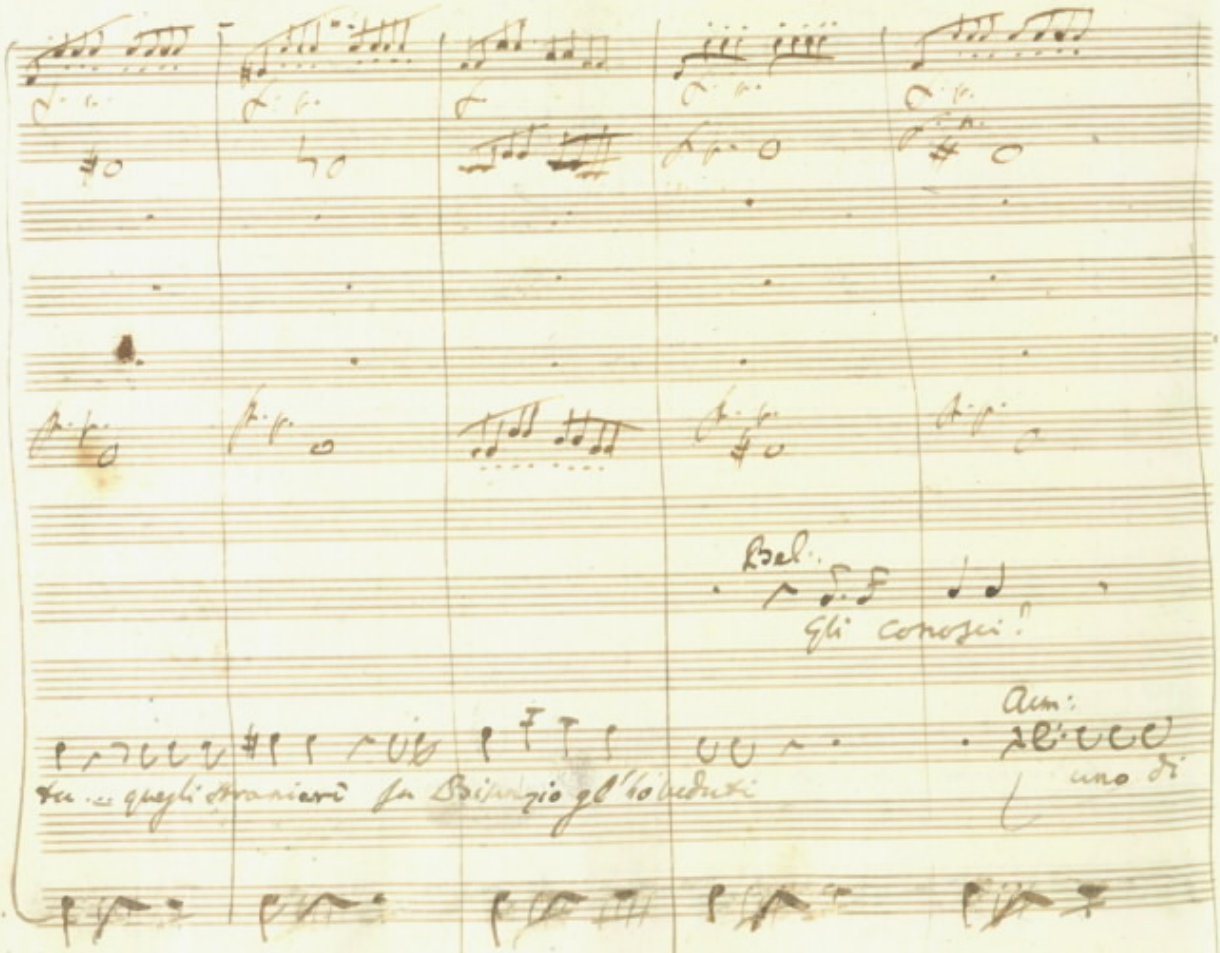
bene


muto
muto
muto
muto
ma che veggo!
mia sorella


Bel:
Che veggo! ... sogno, o delirio! ... certo è quello mio fratello!
Goff:
Ah fi
quella!


ghor mira Colui ... io ravviso Amor in lui che ve demmo già

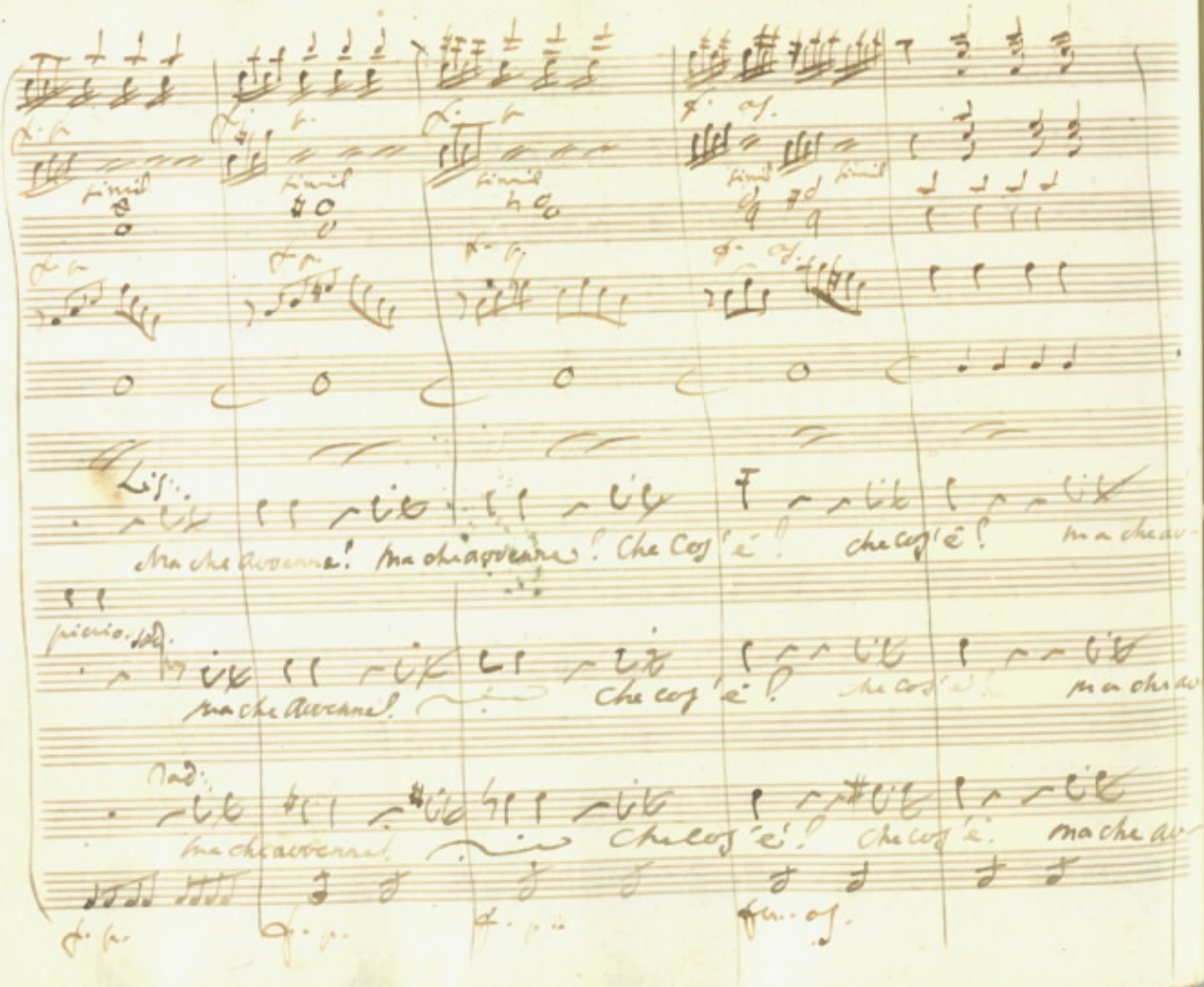

Num.
hai ragion.... di Cento e Dezo.... Cos'è mai Codesto imbroglio!... Veri

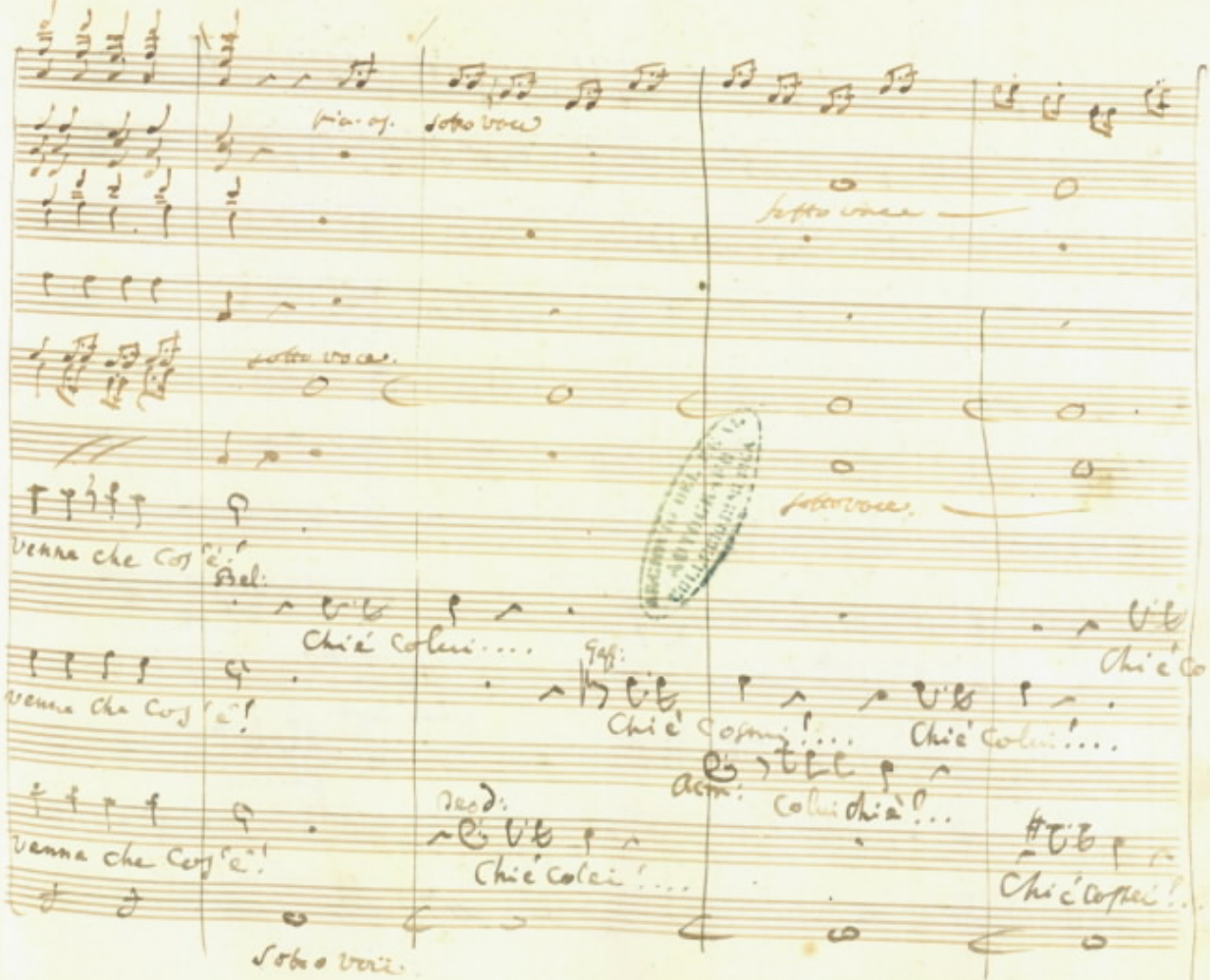

Bass.
gli conosci.
Ten.
quegli stranieri
Bassi
gli obbedirti
Alt.
uno di

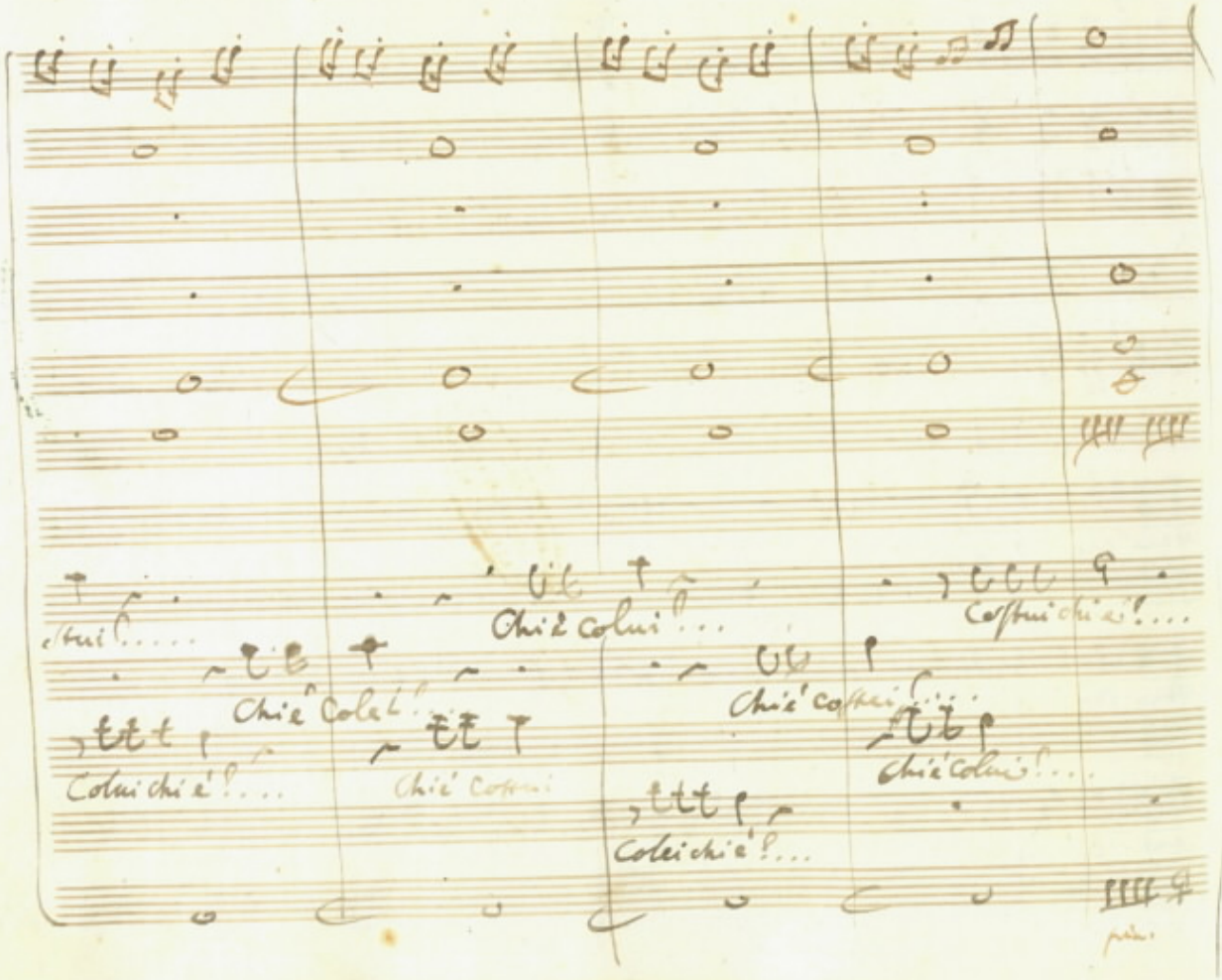
f. p.

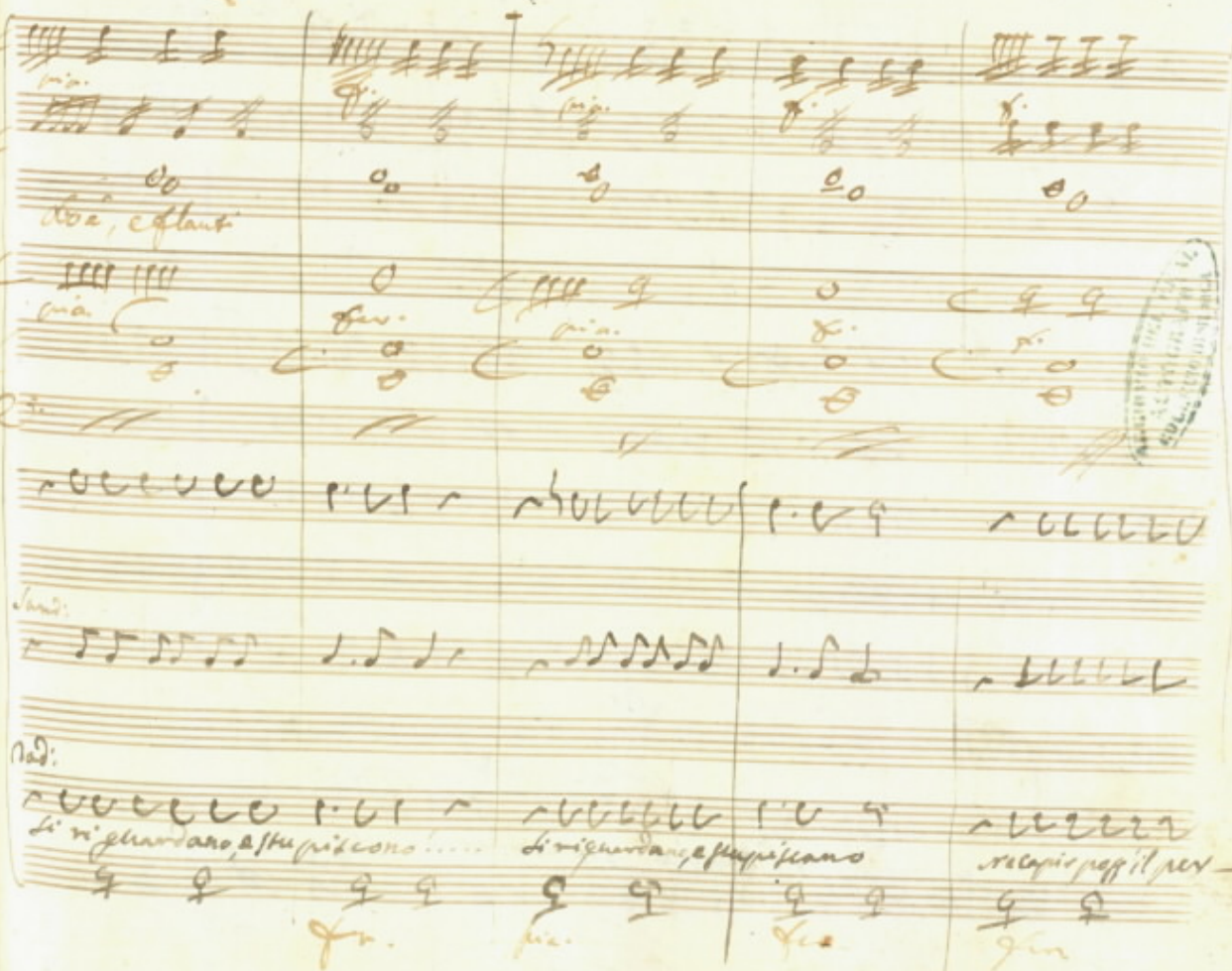
f. p.

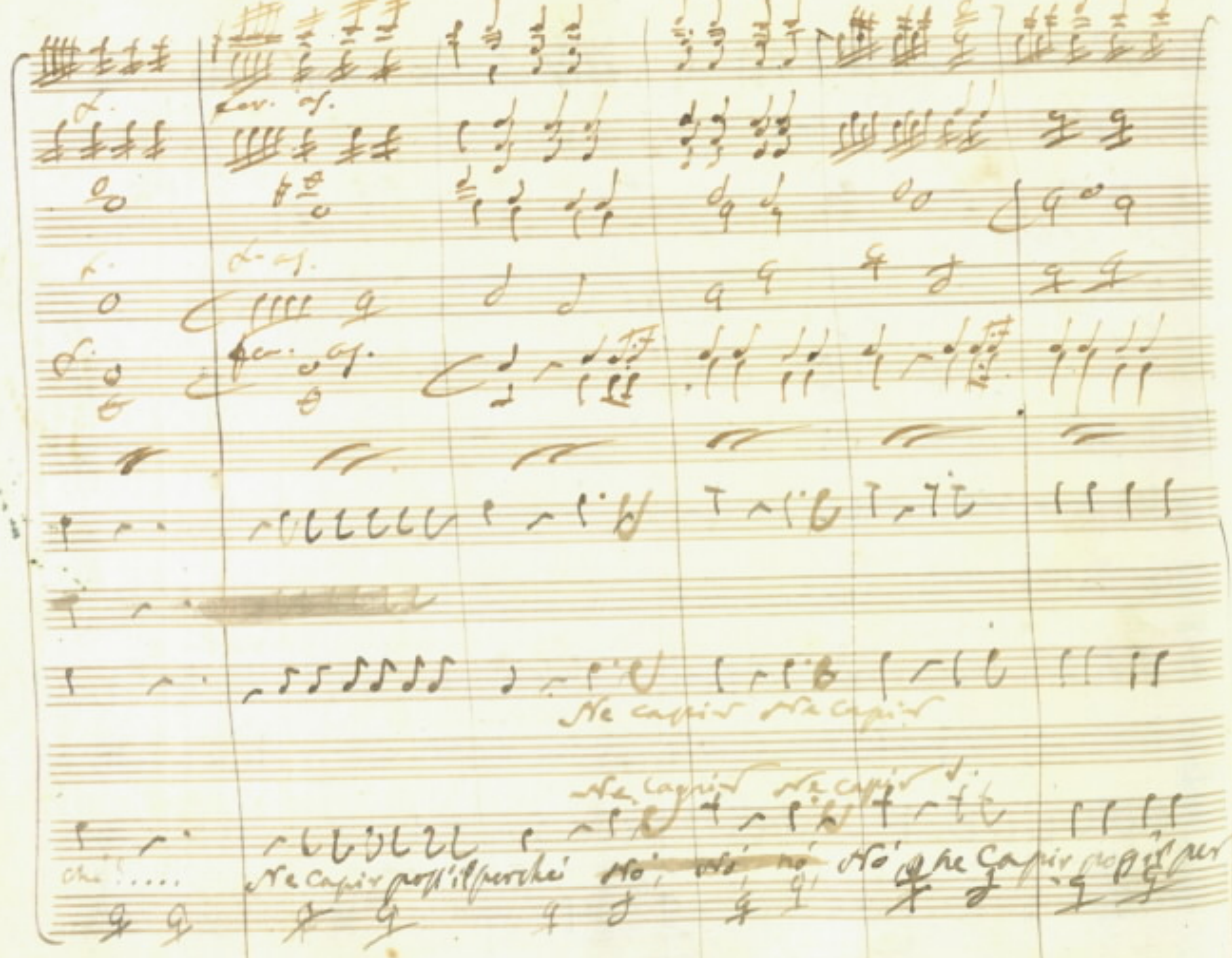
f. p.

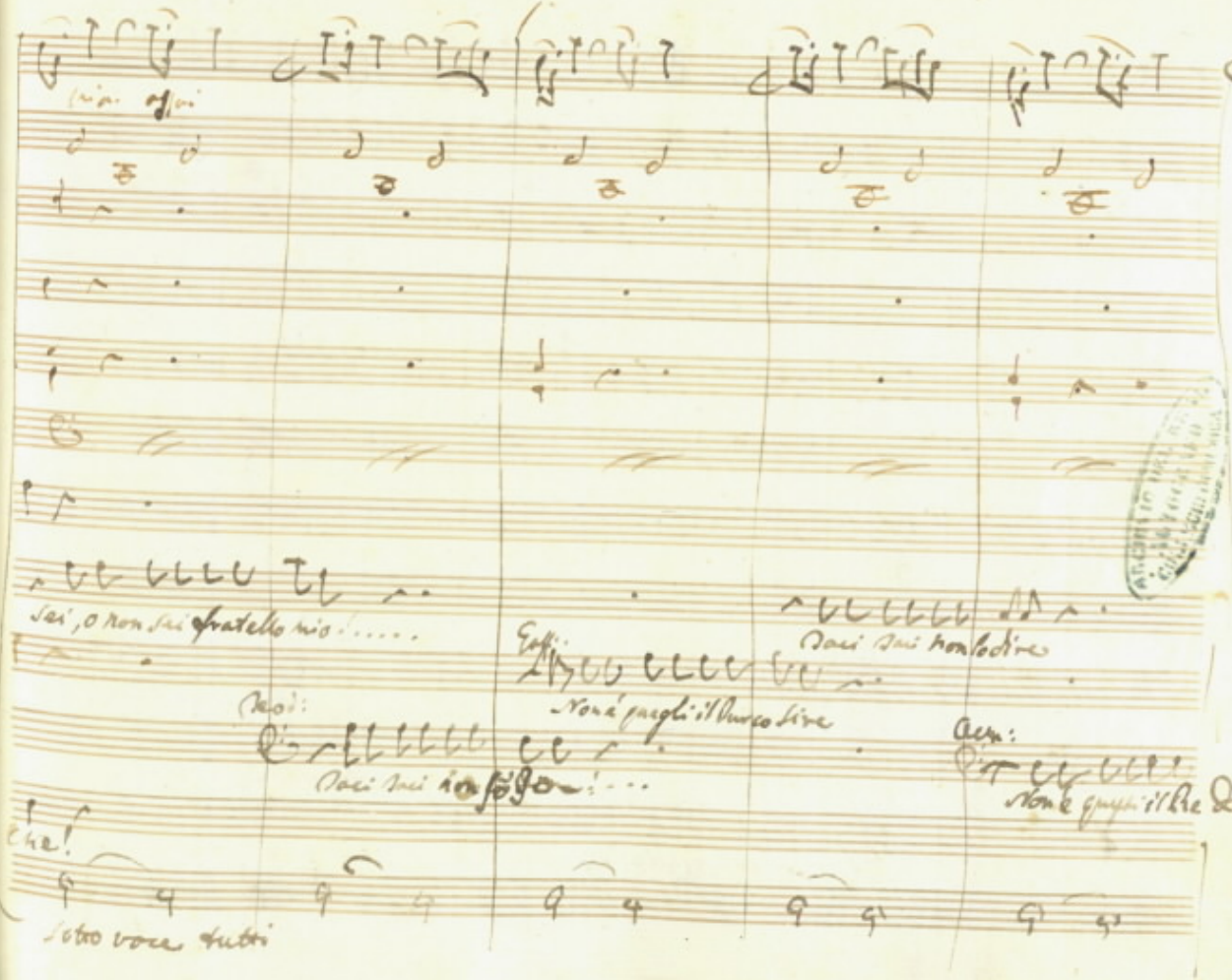

Lis.
ma che avvenne! ma chi aspettare! che cos'è! che cos'è! ma che av
pizzic.
ma che avvenne! che cos'è! che cos'è! ma che av
Ped.
ma che avvenne! che cos'è! che cos'è. ma che av
fin. of.

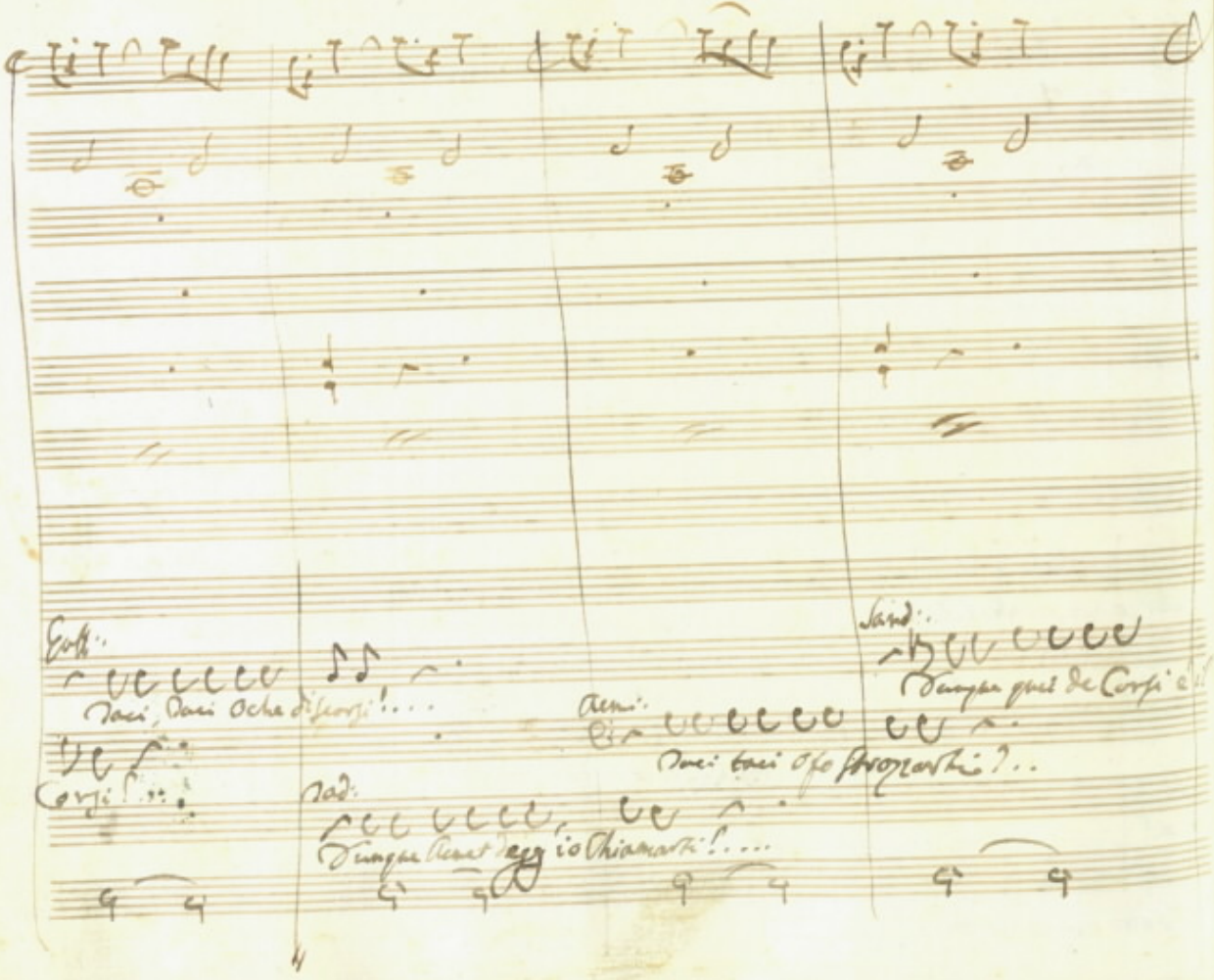

Sotto voce.
Sotto voce.
Sotto voce.
Sotto voce.
Venna che Cos'è!
Bel:
Chi é colei....
Venna che Cos'è!
Gig:
Chi é Cosmi!....
Chi é colui!....
Venna che Cos'è!
Acm:
Colui chi è?...
Chi é Co-
Tenor:
Chi é colei!....
Chi é cosei!...
Sotto voce.


Chi è colui!...
Costui chi è!...
Chi è Colei!...
Colui chi è!...
Chi è Costei
Chi è costui!...
Chi è Colui!...
Colei chi è!...


Voz, e flauti
Soli:
Tutti:
di riguardare, e stupiscono
di riguardare, e stupiscano
nel capir poco il per


Ne capirò
Ne capirò
Ne capirò
Ne capirò
Ne capirò perch'il perchè


Lisa. Oh!
sei, o non sei fratello mio!.....
Oh!
Oh! sei il mio sposo!...
Che!
Sotto voce tutti
Egli:
non è quegli il Re loro
Dei! Dei! non lo dite
Oh!
non è quegli il Re de -


Esth.
Sard.
Asst.
Sard.

Dani Dani, e bada a te....

Ma cessor che diamin

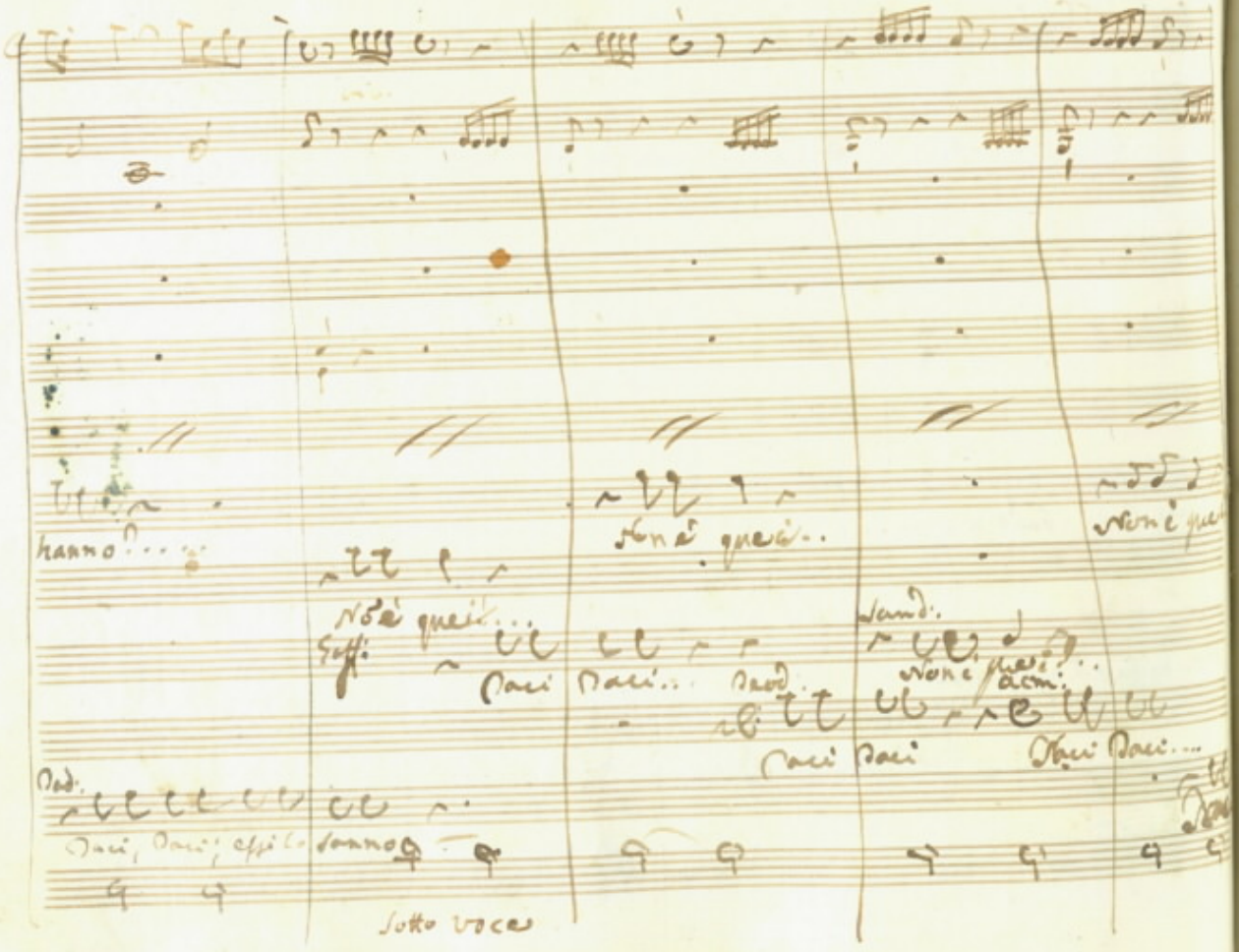
Ah!....

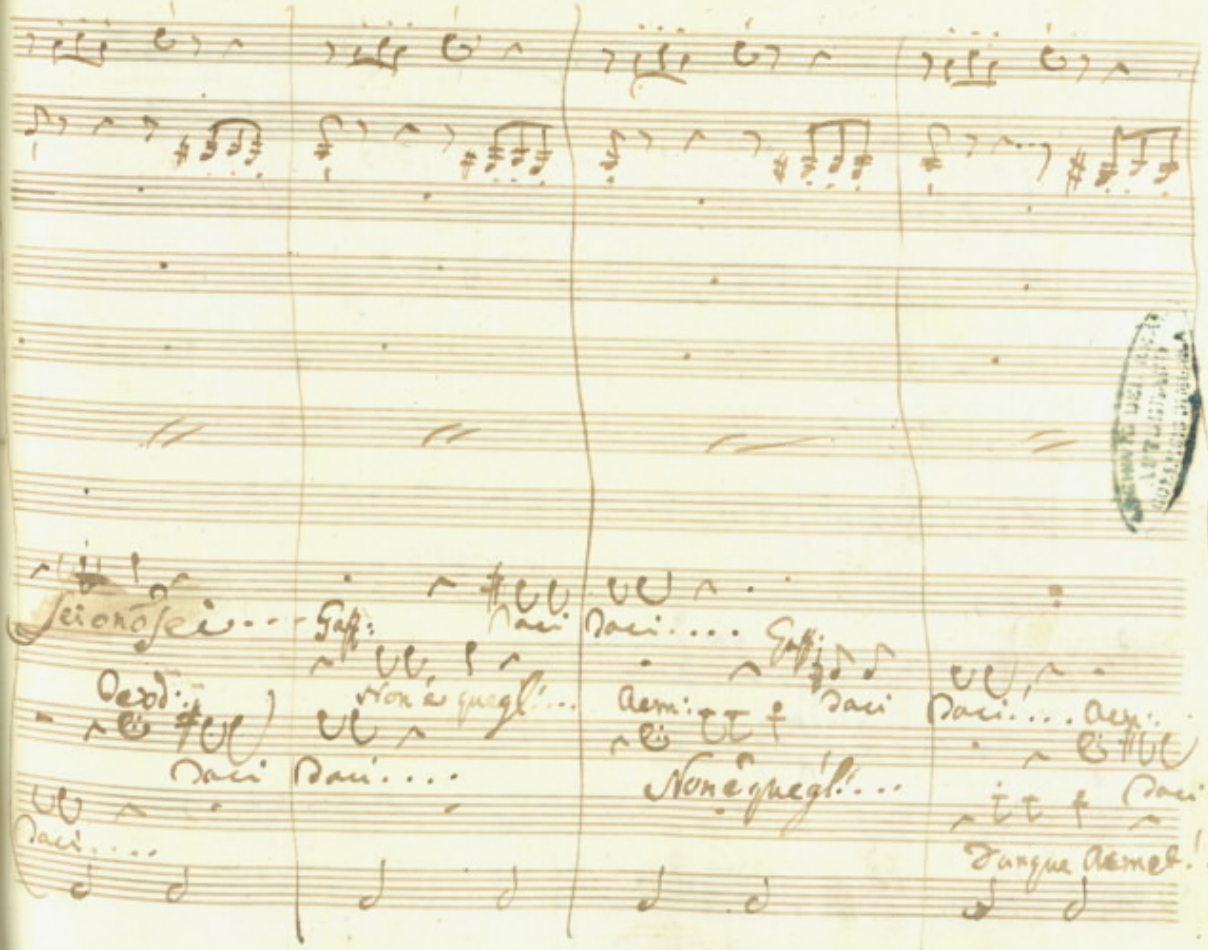
Sand:

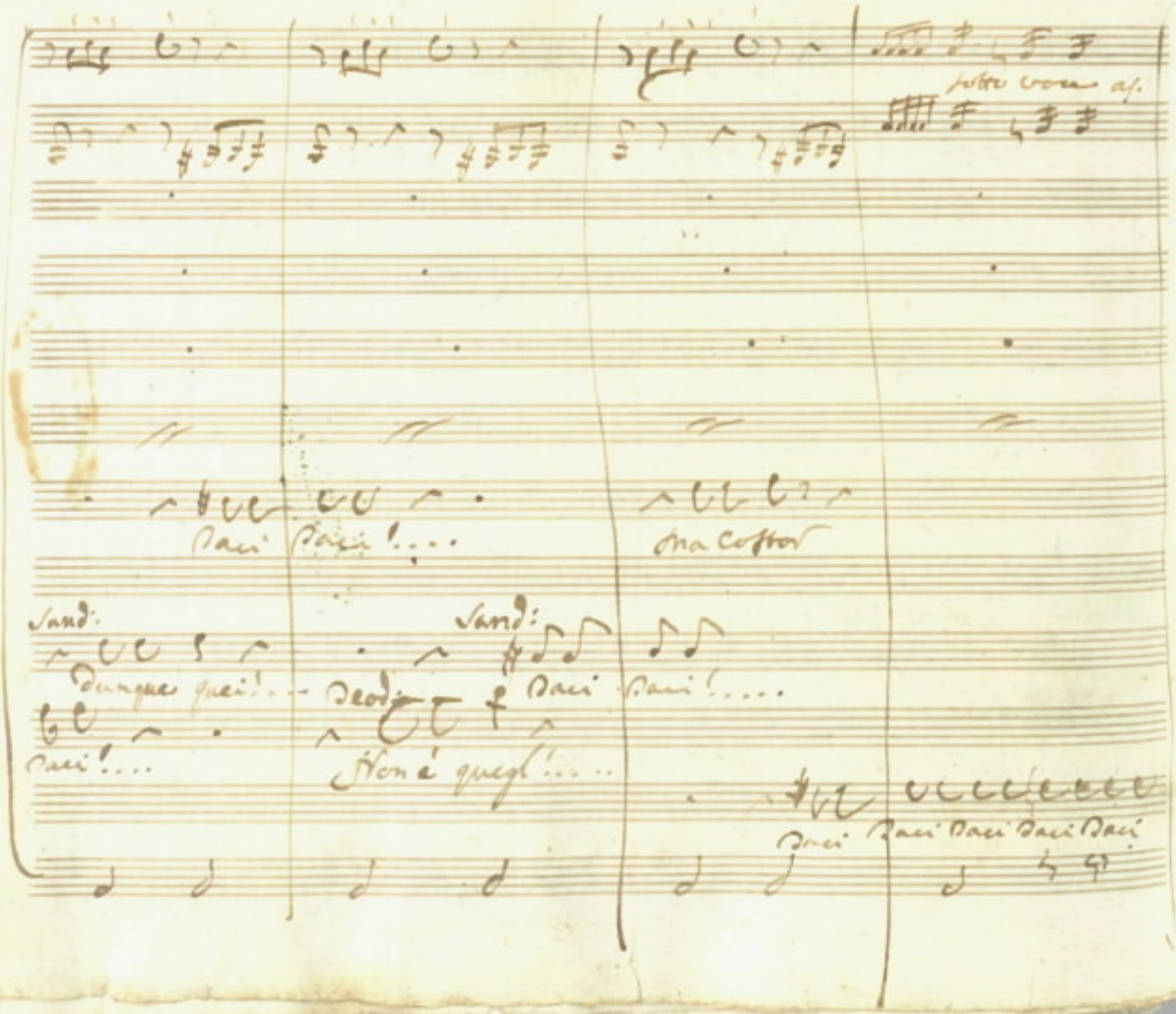
Dani, Dani oh! è un arcano

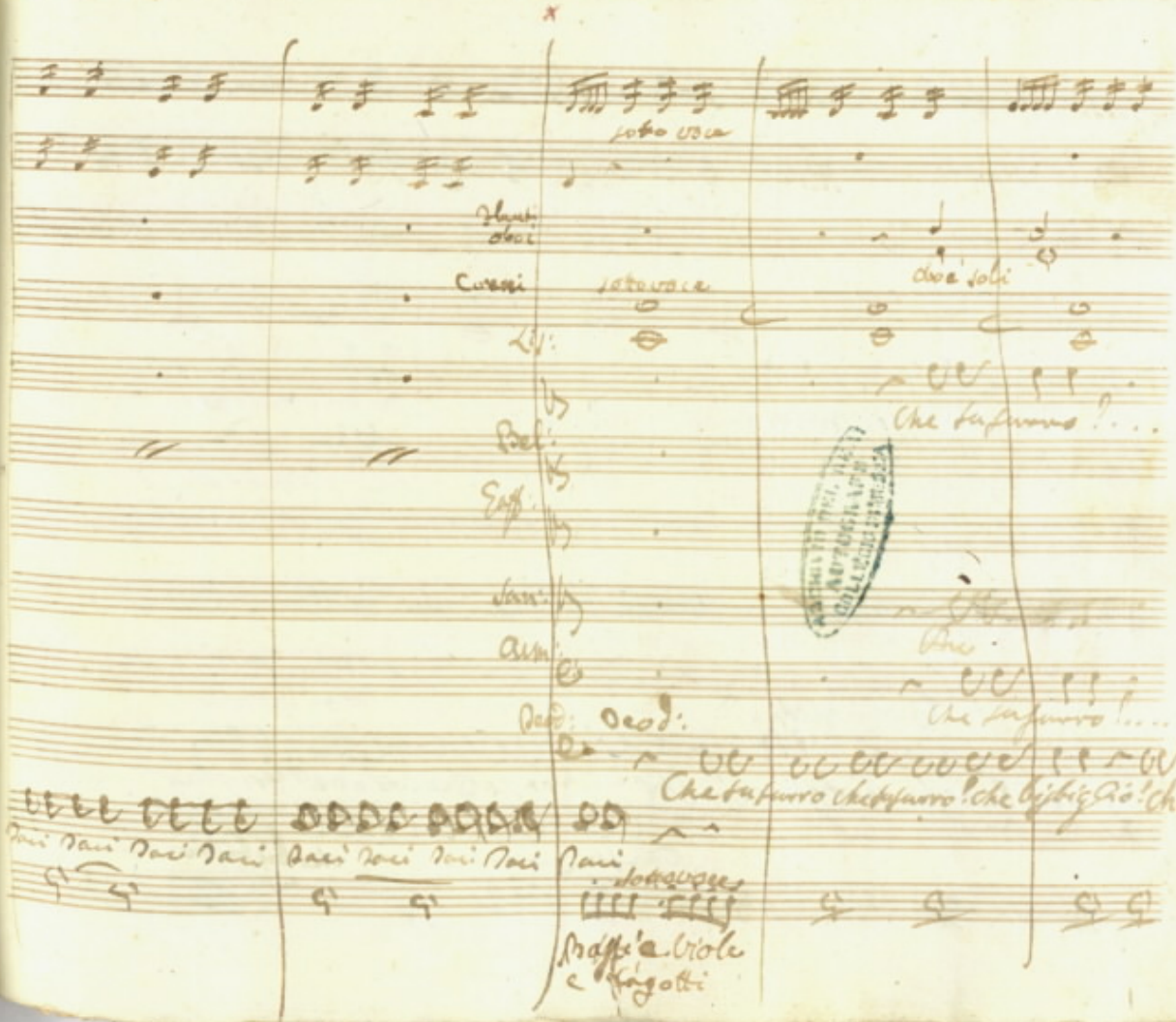
Sacd:

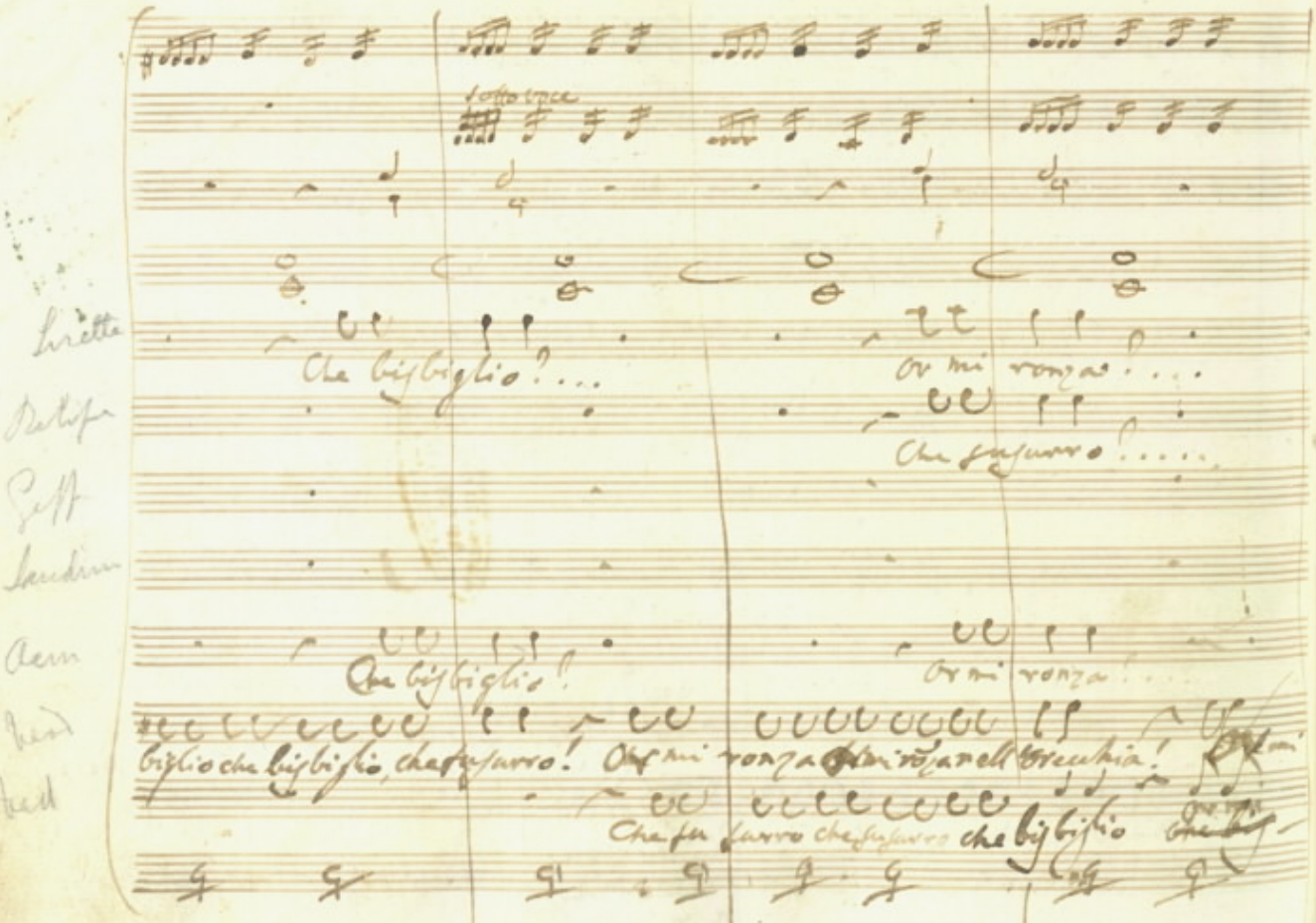
Non è quegli il gran Sultano?....

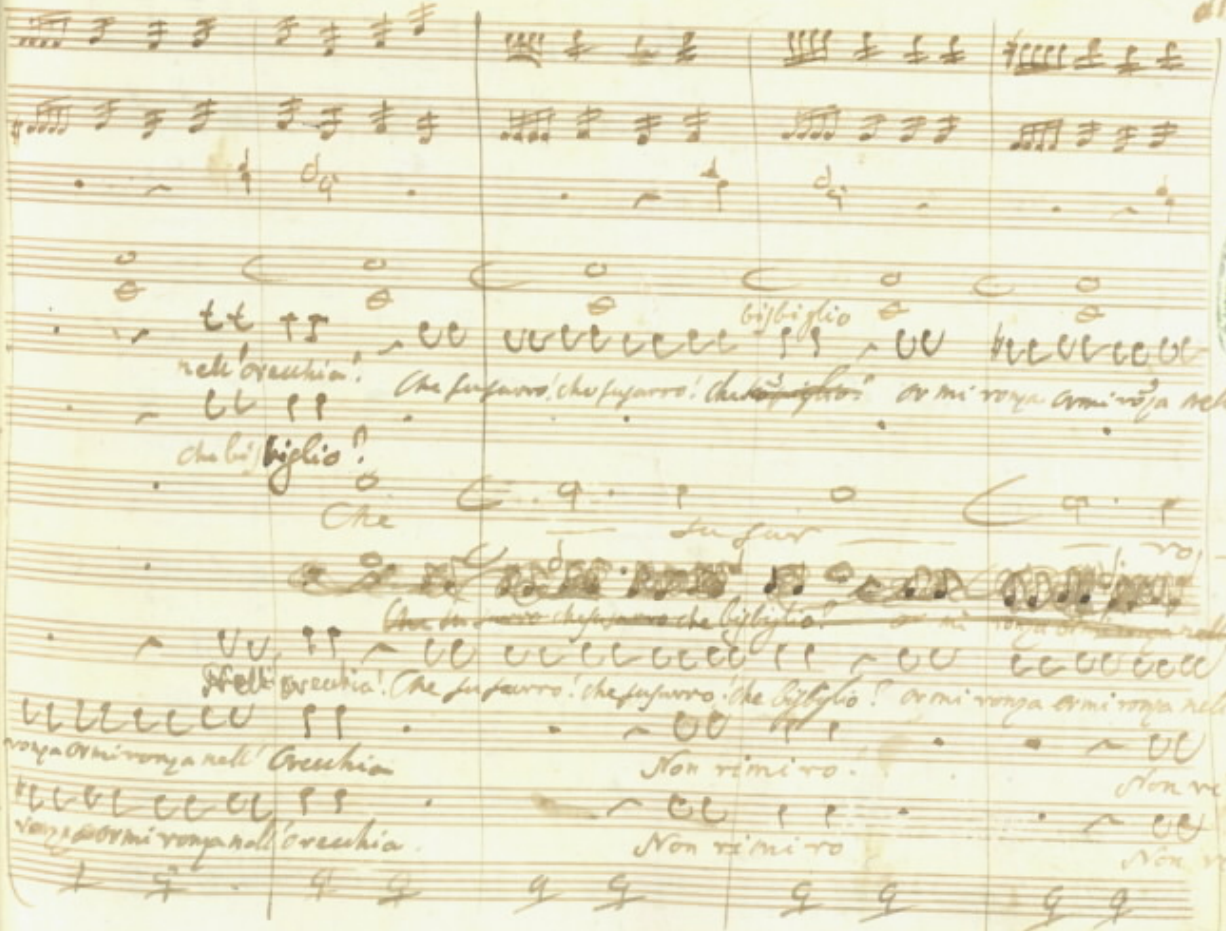

hanno...
Non è quel...
Non è quel...
Non è quel...
Non è quel?...
Non è quel...
Non è quel...
Non è quel...
Non è quel

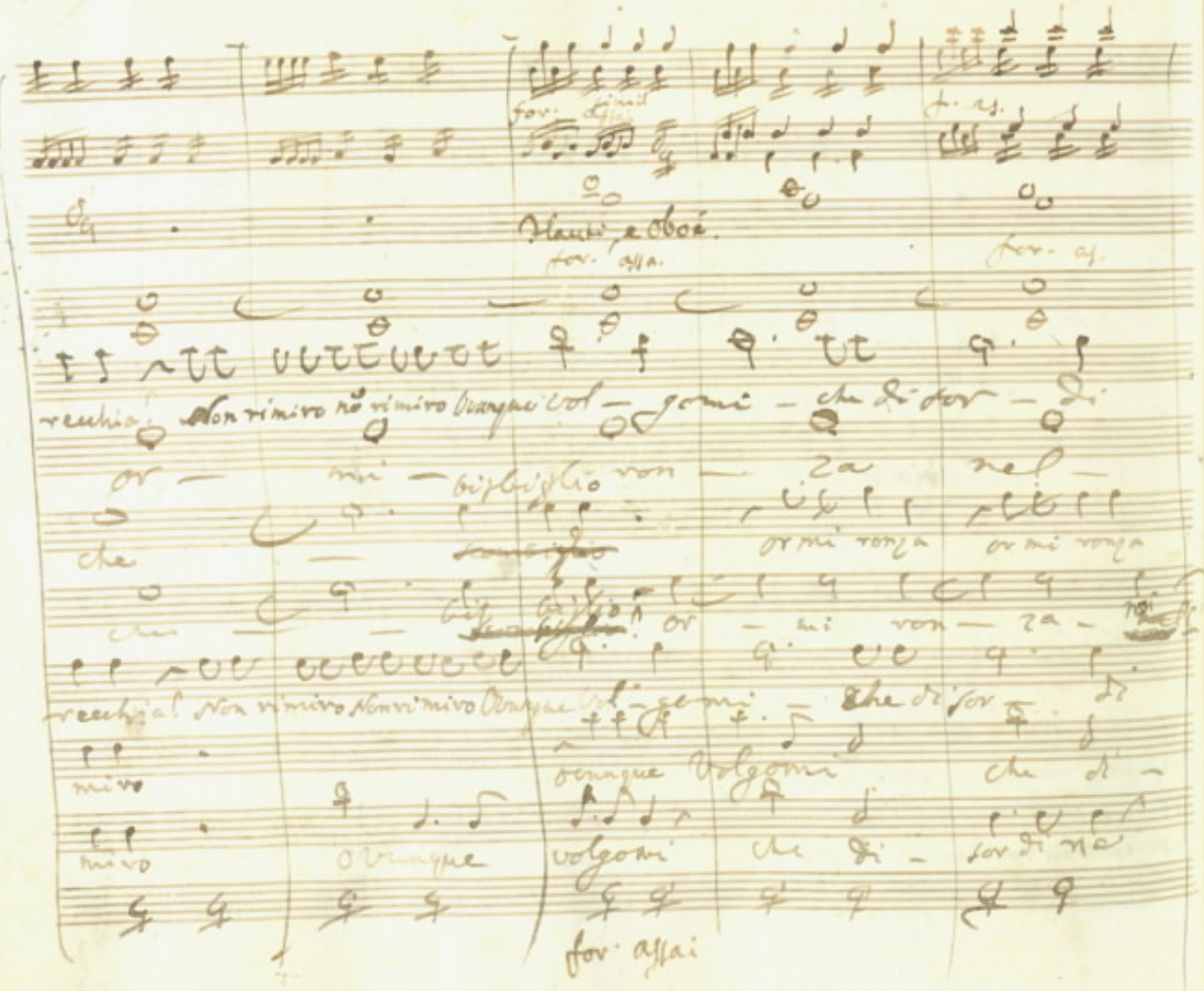

Se io non sei... Sap:
Non è quegl'...
Non è quegl'...
Dunque Asmed!


Soli
Pari Pari!...
ma costor
Sand:
Dunque quei!...
Pari!....
Sand:
Pari!....
Non è quegli!....
Pari Pari Pari Pari Pari


Clarni
Cornni
Fag.
Vcni
Vle
Bassi
Che tafforro!...
Che tafforro!....
Che tafforro che tafforro! che bibbiRò! che bi
Bassi
Bassi
Bass


sotto voce
Che bisbiglio?...
Or mi ronza!...
Che susurro!.....
Che bisbiglio!
Or mi ronza!...
bisbiglio che bisbiglio, che susurro! Or mi ronza
Che susurro che susurro che bisbiglio


bijbiglio
nell'orecchia!
Che fu furro! che fu furro! che bijbiglio! or mi rompa or mi rompa nell'
che bijbiglio!
Che
fu furro
che fu furro che fu furro che bijbiglio!
nell'orecchia! Che fu furro! che fu furro! che bijbiglio! or mi rompa or mi rompa nell'
rompa or mi rompa nell'orecchia
Non ri mi ro.
Non ri mi ro
Non ri
Non ri


for. dimil
for. assa.
for. assai
Flauti, e oboè.
for. assai
recchia
Non rimiro nè rimiro Dovunque vol — gomi — che di for — di
or — mi — bisbiglio non — za nel —
che
or mi vonza
or mi vonza
che
or — mi — von — za —
recchia! Non rimiro Non rimiro Dovunque vol — gomi — che di for —
mivo
mivo
Dovunque
volgomi
che di —
for di na
for assai

via. ogni

Oboé soli

Sottovoce assai

Non ti miro!

re, e scompiglio!

fo — vecchia! Che fuggirvo che fuggirvo che figlio! Or mi — vonga or mi vonga nell'o —

Non ti miro!

ormi vongan all'orecchia

vonga anch'all'orecchia! Che fuggirvo! che fuggirvo che figlio! Or mi vonga or mi vonga nell'o —

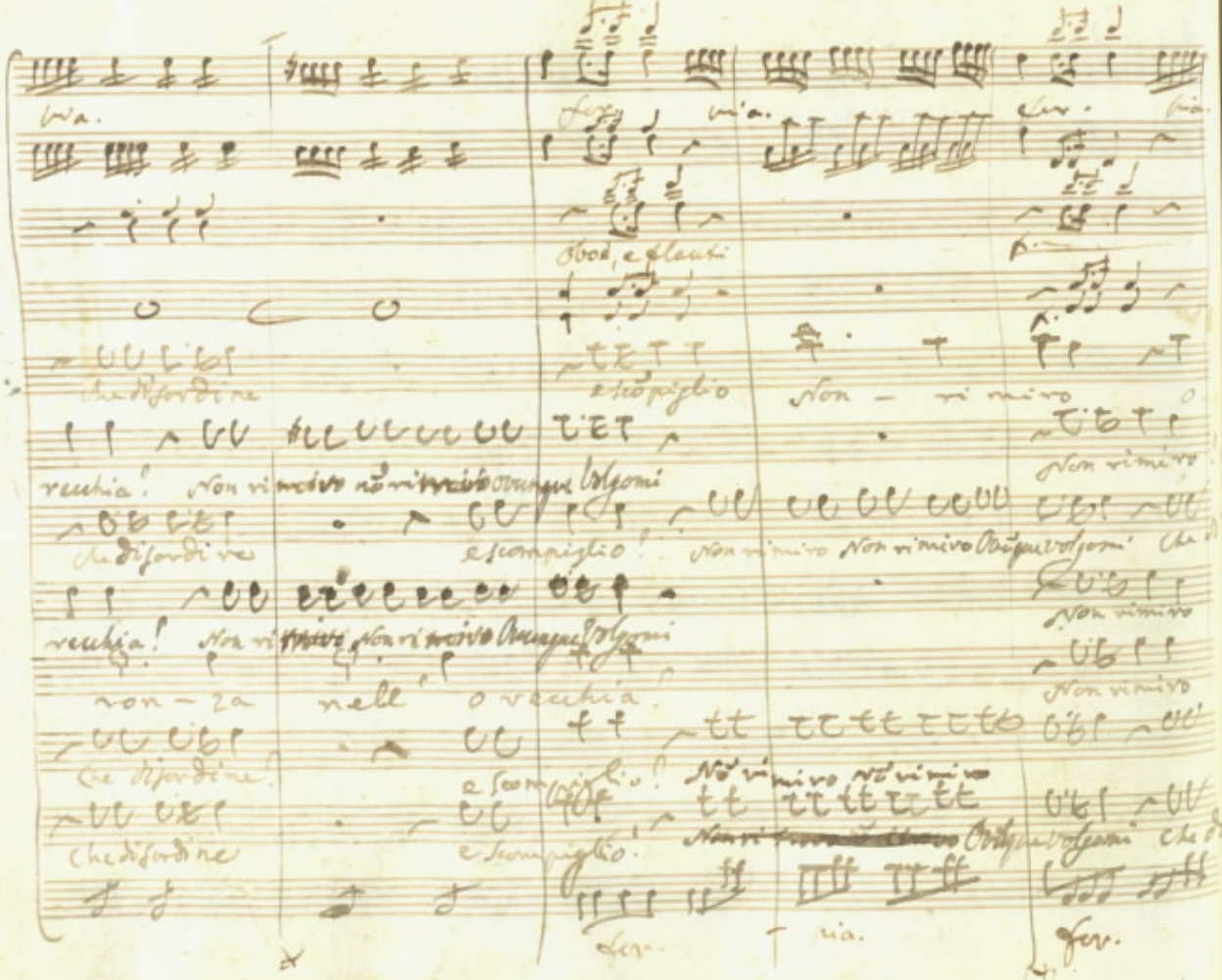
e scompiglio! Che fuggir — ro che — scompi — glio or mi —

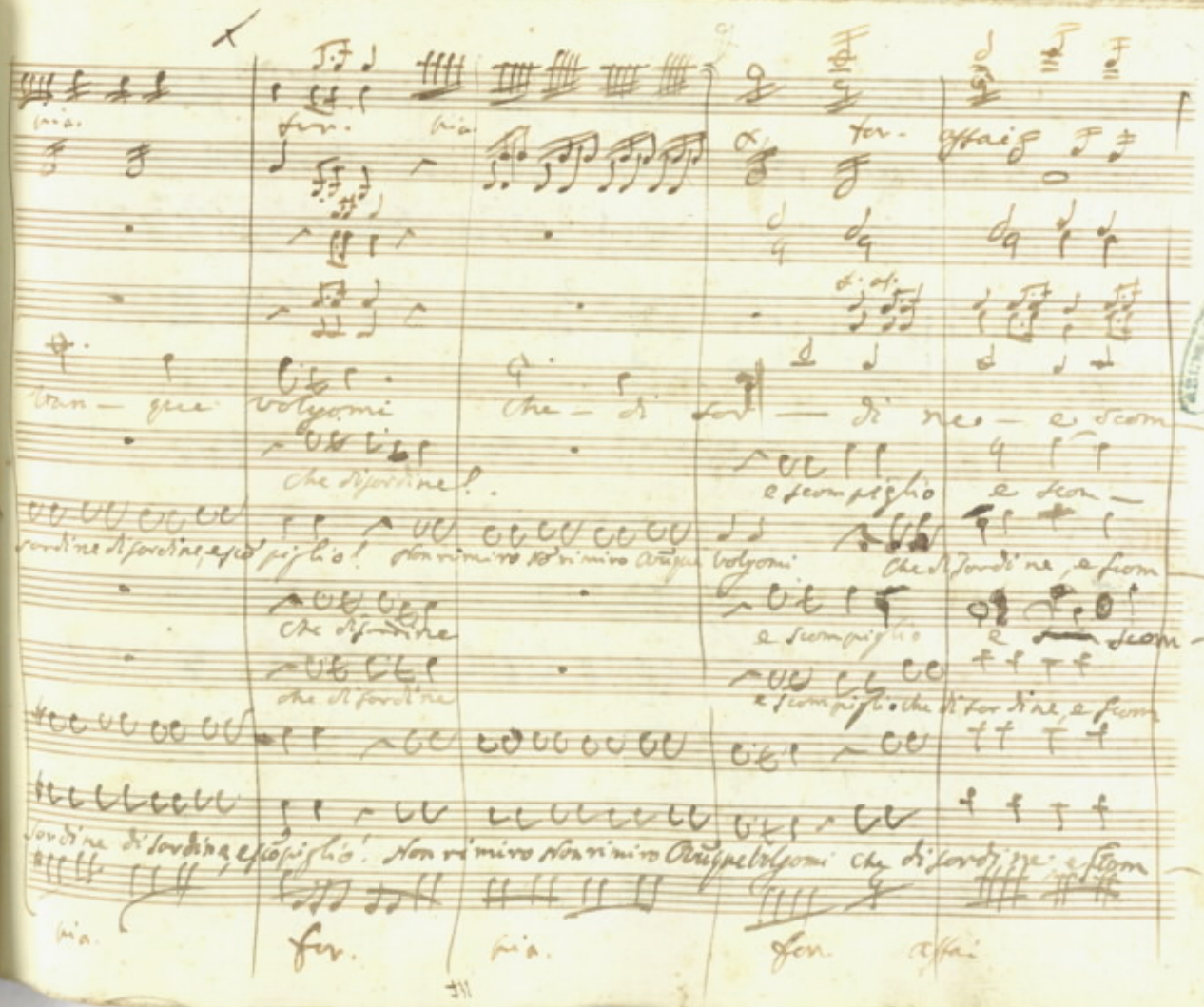
Non ti miro!

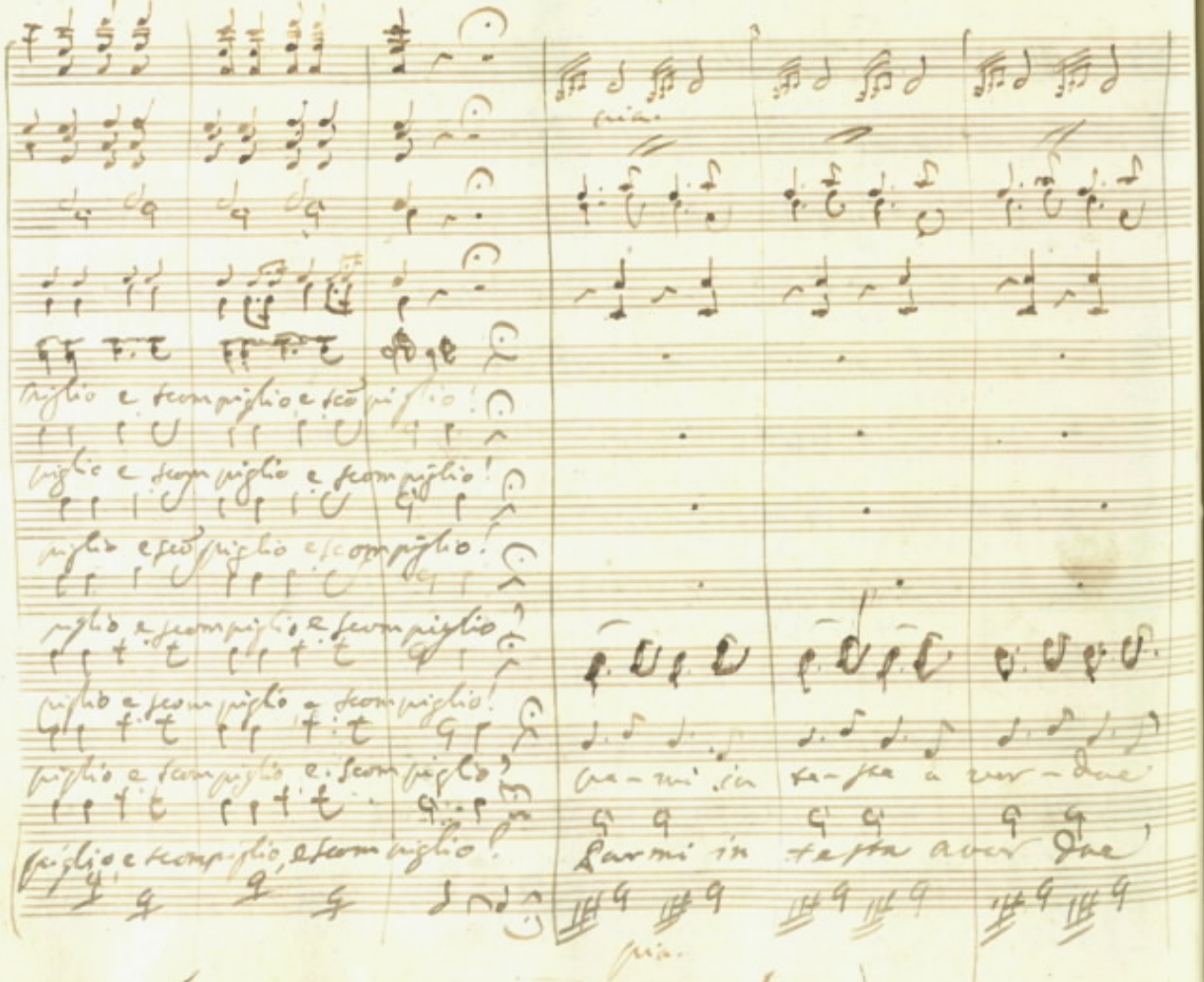
Non ti miro!

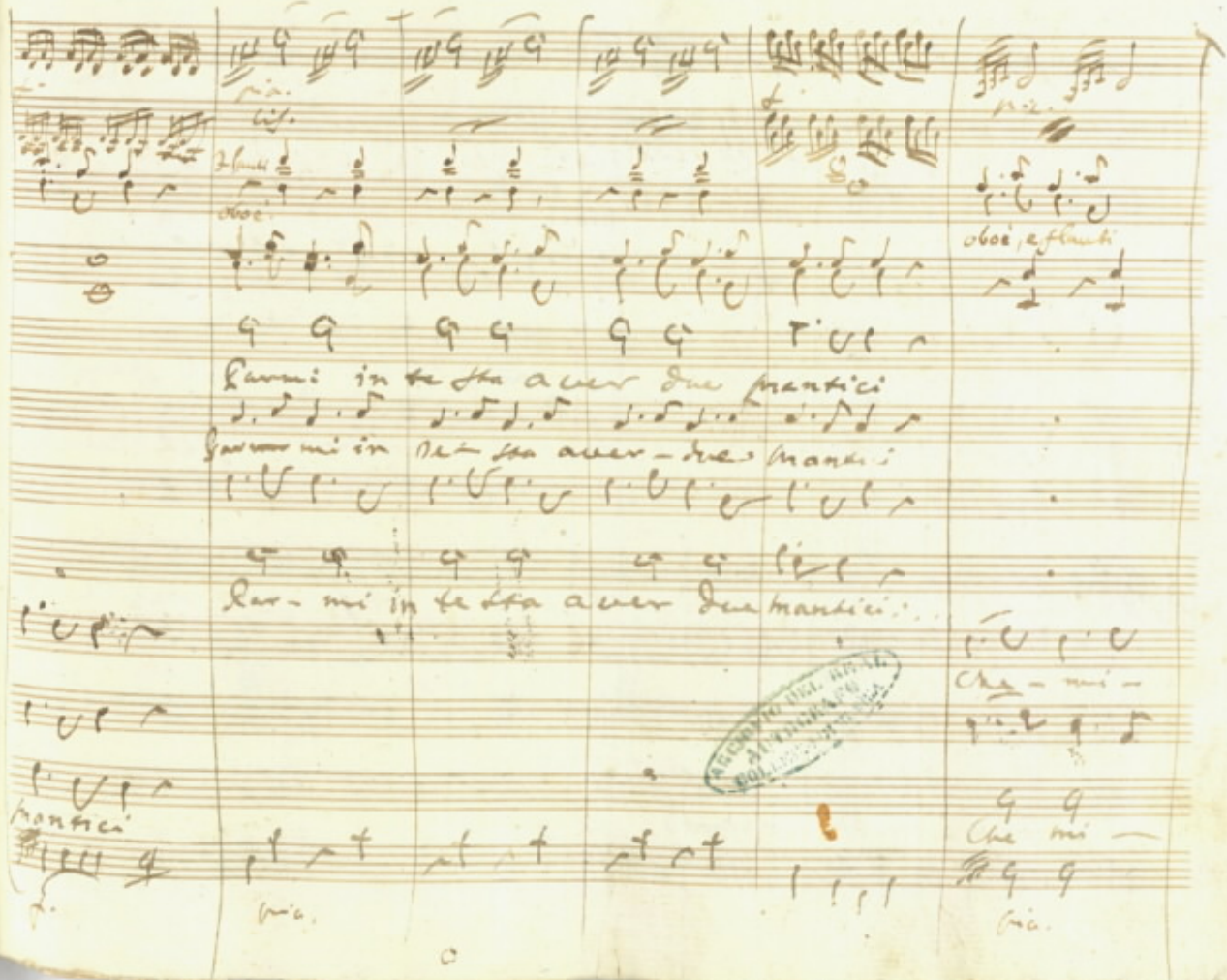
e scompiglio!

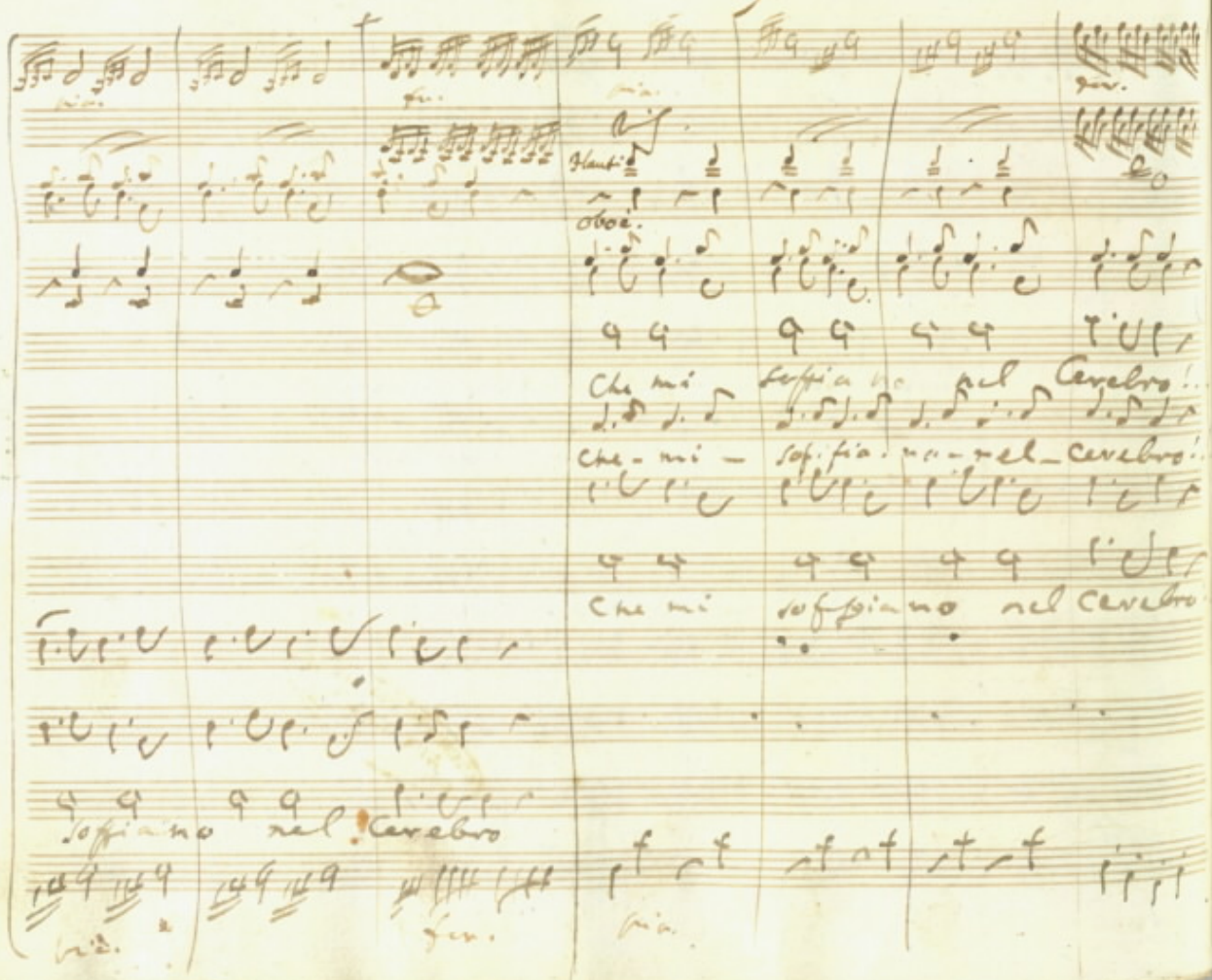
Sottovoce assai

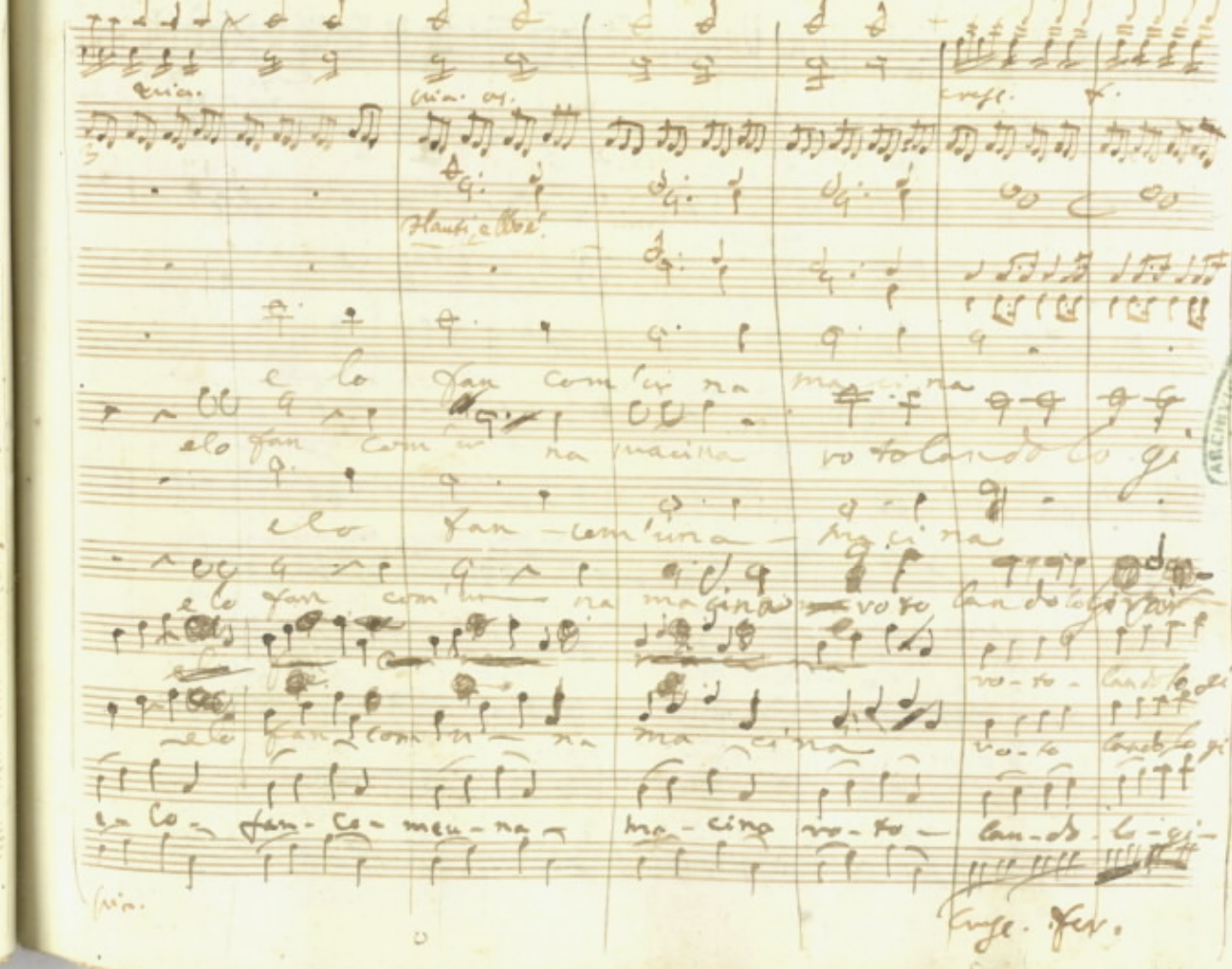

via.
Oboi, e Flauti
che disordine
e scompiglio
Non — mi miro
Non mi miro
vecchia!
Non mi miro
Non mi miro
Non mi miro
Non mi miro
non — za
nell' o vecchia
e scompiglio.
Non mi miro
Non mi miro
Non mi miro
Non mi miro

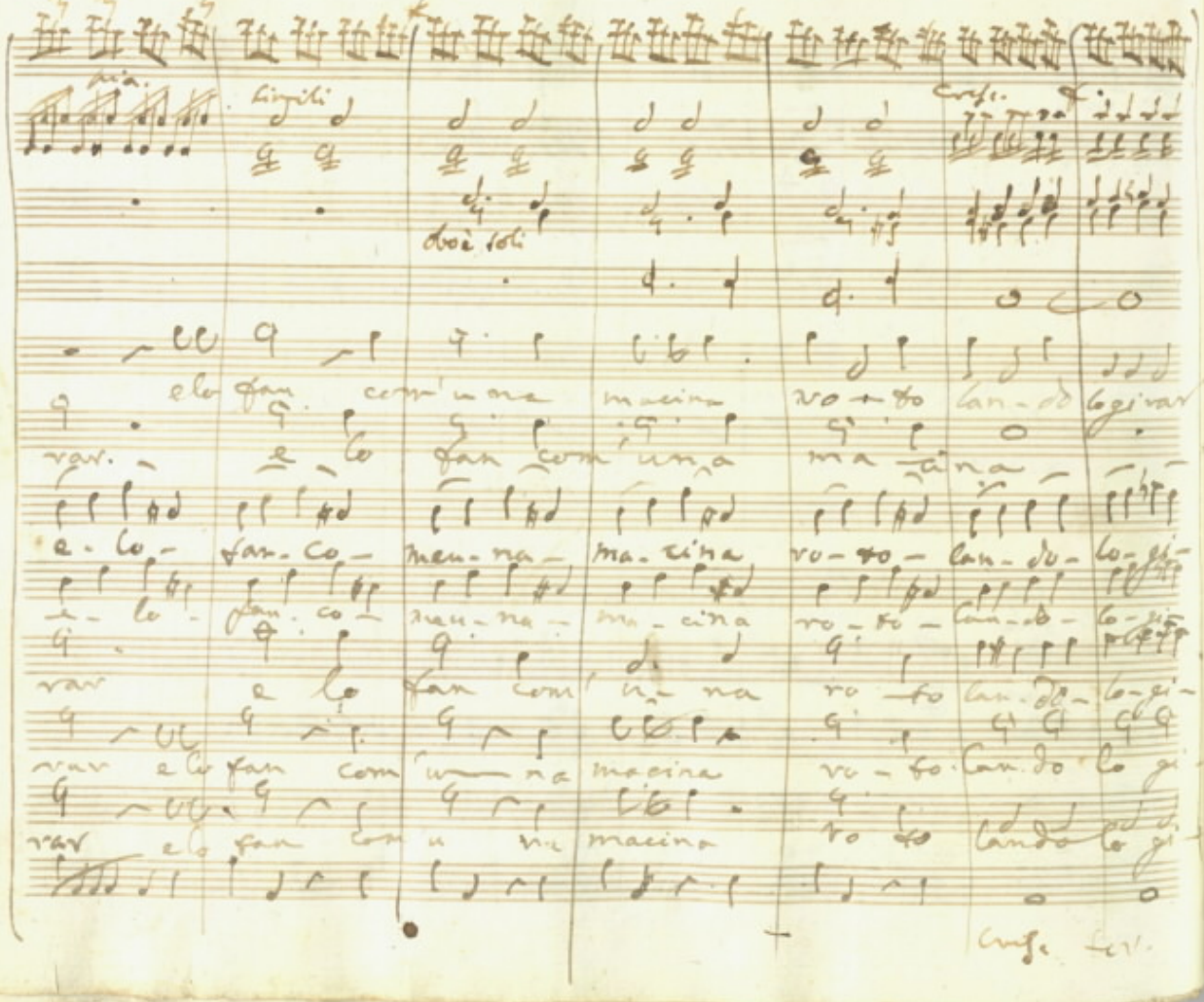

Tran — quil
volgomi
Che — di
for — di ne — e scom
che di sordine!
e scompiglio
e scom —
sordine di sordine, e scompiglio! Non rimiro Non rimiro Oh Dei volgomi
Che di sordine, e scom
Che di sordine
e scompiglio
e scom —
che di sordine
e scompiglio. che di sordine, e scom
sordine di sordine e scompiglio! Non rimiro Non rimiro Oh Dei volgomi che di sordine, e scom —
fra.
for.
fra.
for
assai

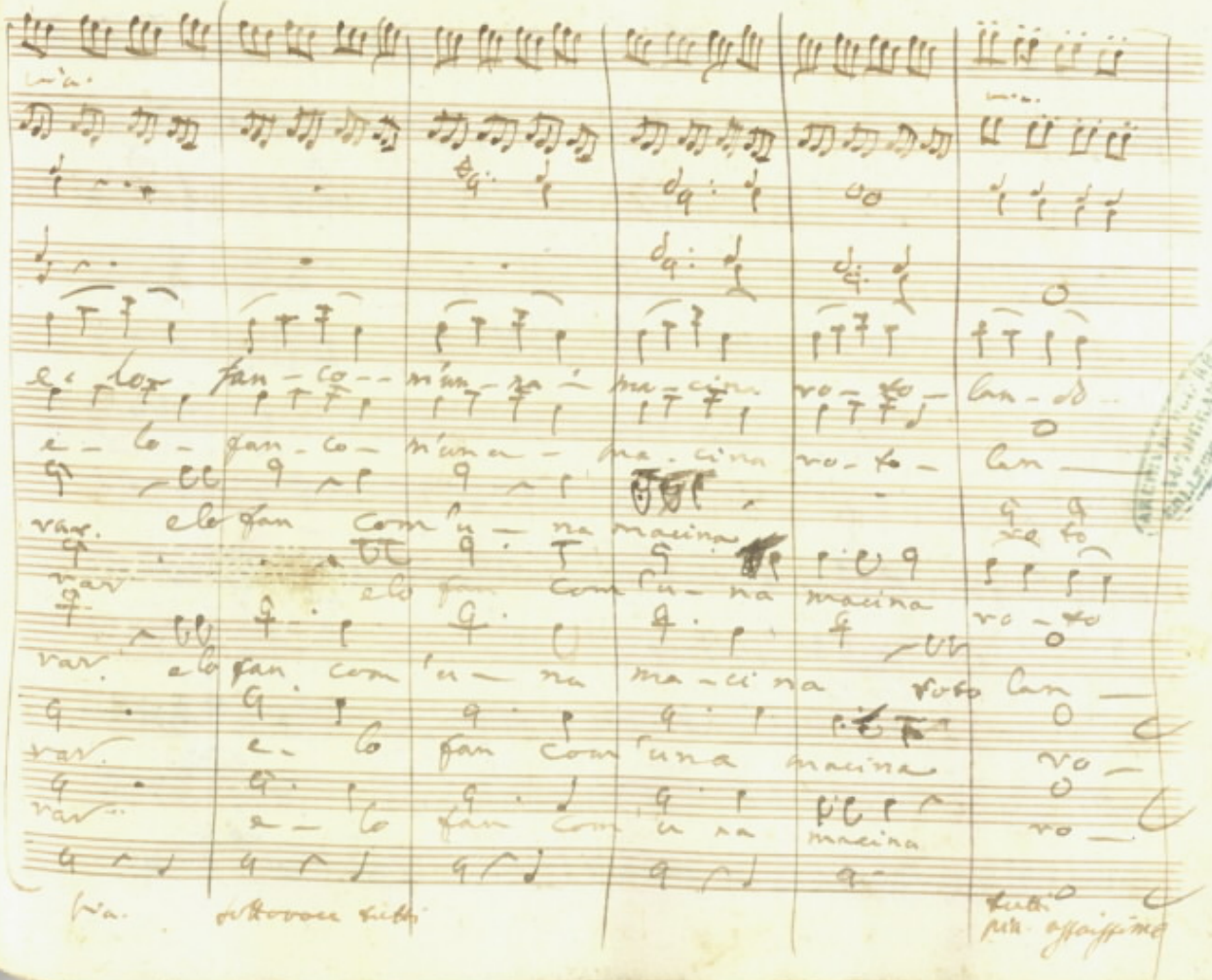

Scompiglio e scompiglio, e scompiglio!
Scompiglio e scompiglio e scompiglio!
Scompiglio e scompiglio e scompiglio!
Scompiglio e scompiglio e scompiglio!
Scompiglio e scompiglio e scompiglio!
Scompiglio e scompiglio e scompiglio!
Scompiglio e scompiglio e scompiglio!
Scompiglio e scompiglio, e scompiglio!
Parmi in festa aver due
Parmi in festa aver due

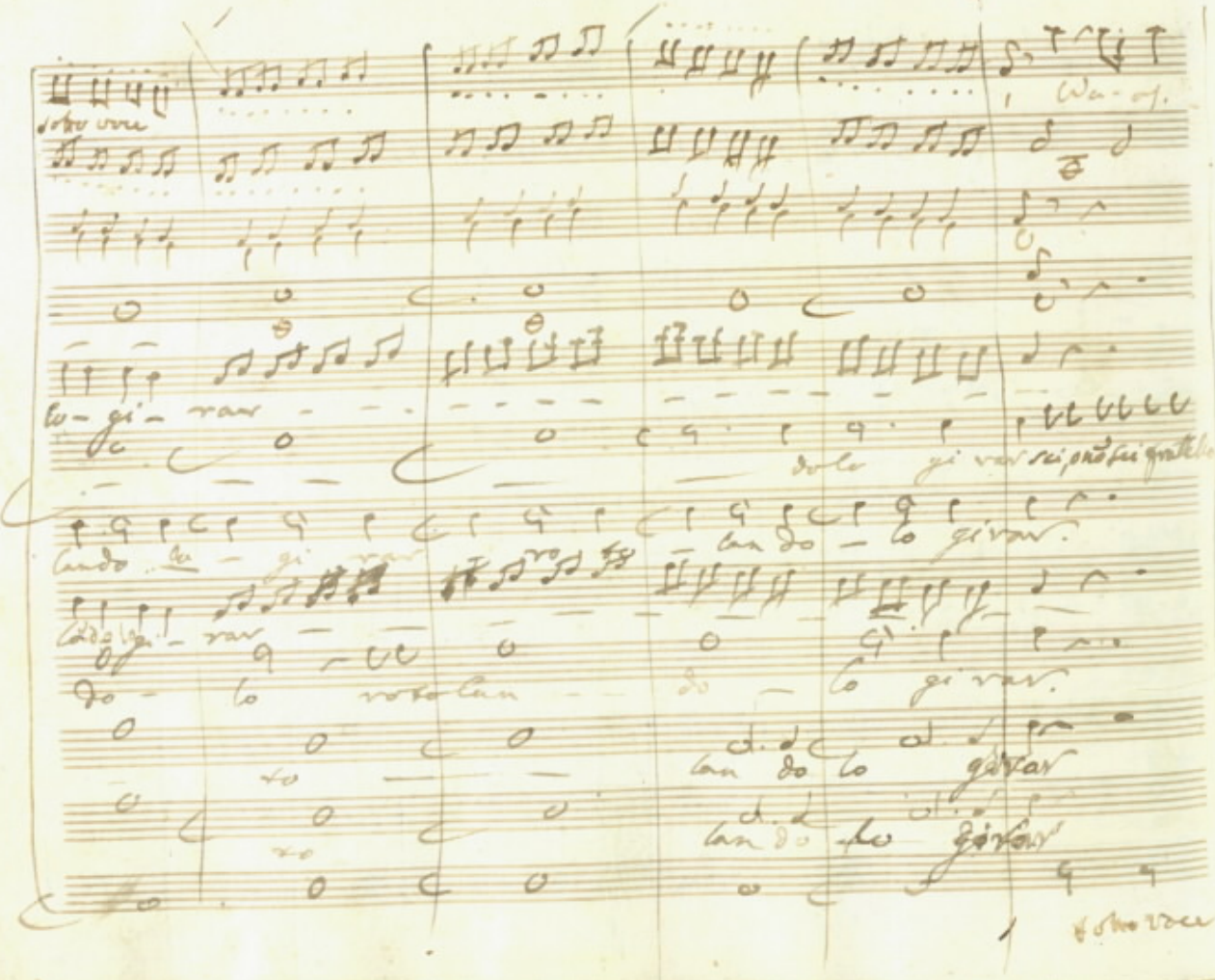

Vla.
2 flauti
oboe
oboi, e flauti
Parmi in testa aver due mantici
Parmi in testa aver due mantici
Par- mi in testa aver due mantici.
Che mi —
Che mi —
mantici
Vla.
Vla.


Flauti
Oboi
Che mi soffia no nel Cervello
Che mi soffia no nel Cervello
Che mi soffia no nel Cervello
soffia no nel Cervello


Flauti e Oboi
e lo fan com'una
e lo fan com'una
e lo fan com'una


Cinfi.
doi soli
e lo fan com'una macina vo-to can-do logirar
var. e lo fan com'una ma-ci-na
e. lo- fan. co- meu-na- ma-ci'na vo-to- can-do- lo-gi-
e- lo- fan. co- meu-na- ma-cina vo-to- can-do- lo-gi-
var e lo fan com'u na vo-to can-do- lo-gi-
var e lo fan com u na macina vo-to can-do lo gi-
var e lo fan com u na macina vo-to can-do lo gi-
Cinfi. Cav.


e' lor fan co- m'una - ma - cina vo - to - Can -
e - lo - fan - co - m'una - ma - cina vo - to - Can -
var. elo fan Com'u - na macina
var elo fan com'u - na macina vo - to
var. elo fan com'u - na ma - ci na vo to Can -
var. e - lo fan Com'una macina vo -
var. e - lo fan com'u na macina vo -
Ma


sotto voce
Wa-of.
lo-gi-rar
dolo gi rar si può fa qualche
can do lo gi rar.
Can do lo ro lo can
do lo gi rar.
can do lo gi rar
can do lo gi rar
sotto voce

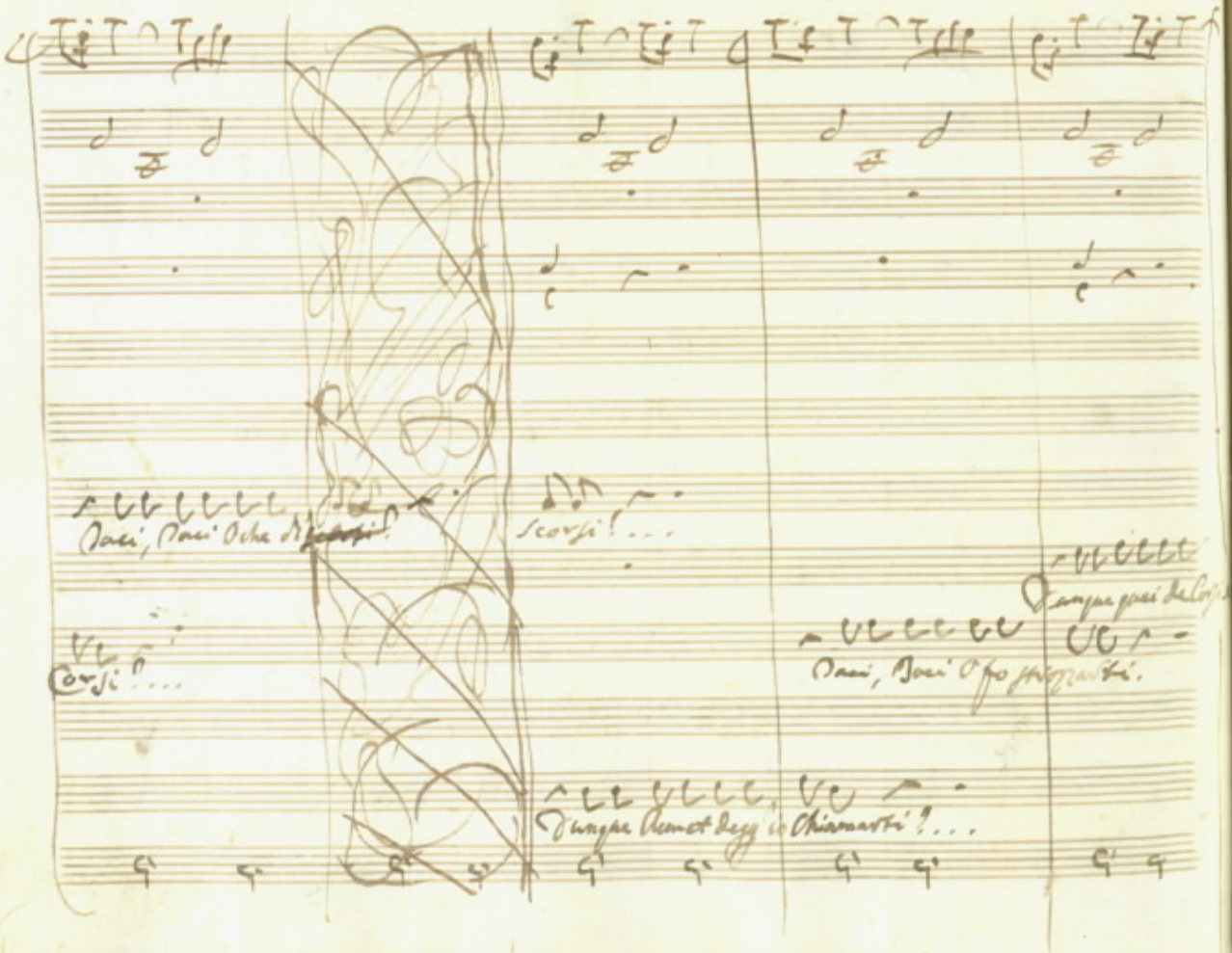
mio!....

Non è questi il Turco fiva:....

Dani, Dani nò lo dirve.

Dani, Dani io dirò

Non è questi il Turco


Dani, Dani Oche
Scorsi!...
Corsi!...
Dani, Dani Oso
Giungea Remo et Degg. io Chiamarti?...

Oscar, Oscar, abbandonata.

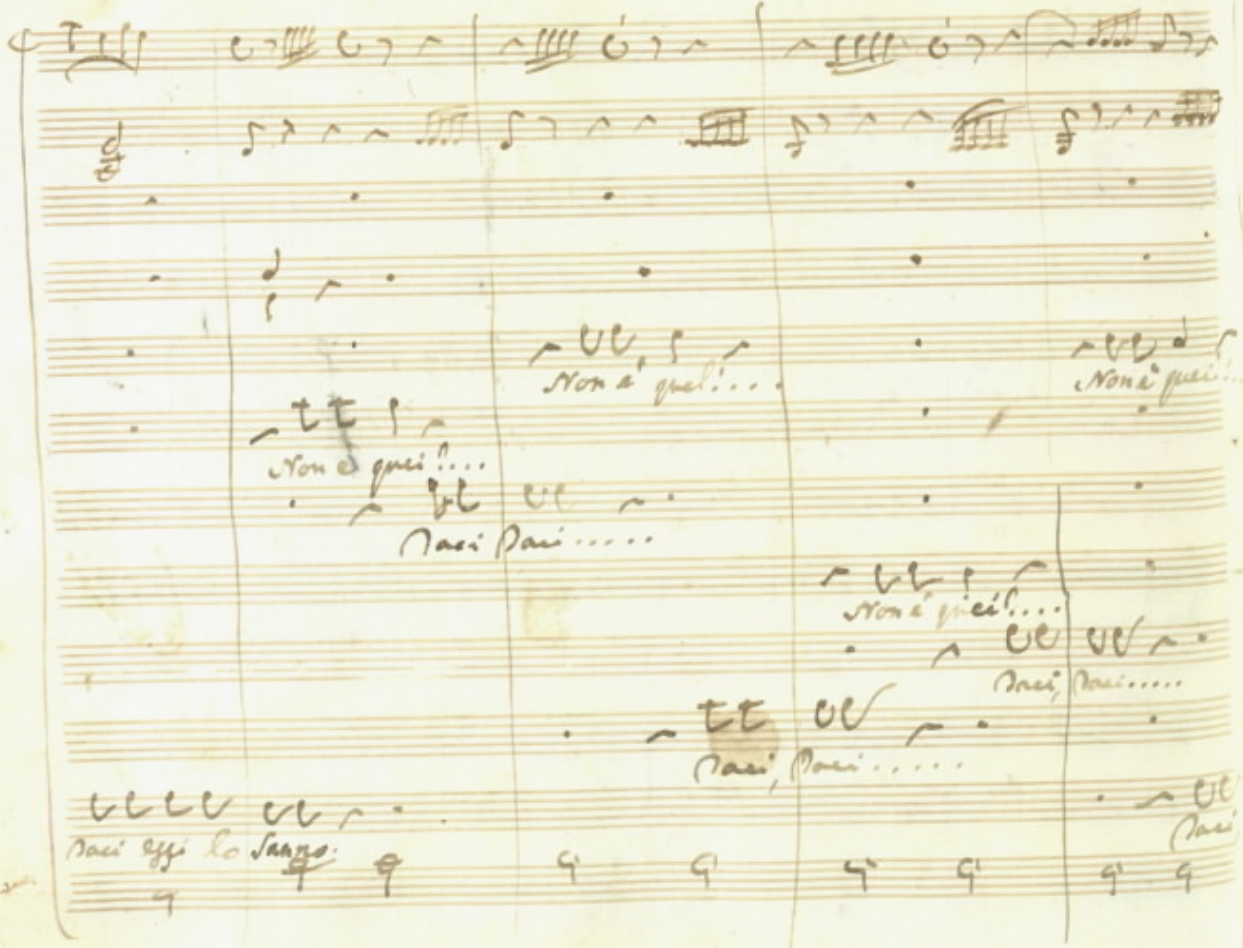
Ma Copron che dicamm'anno....

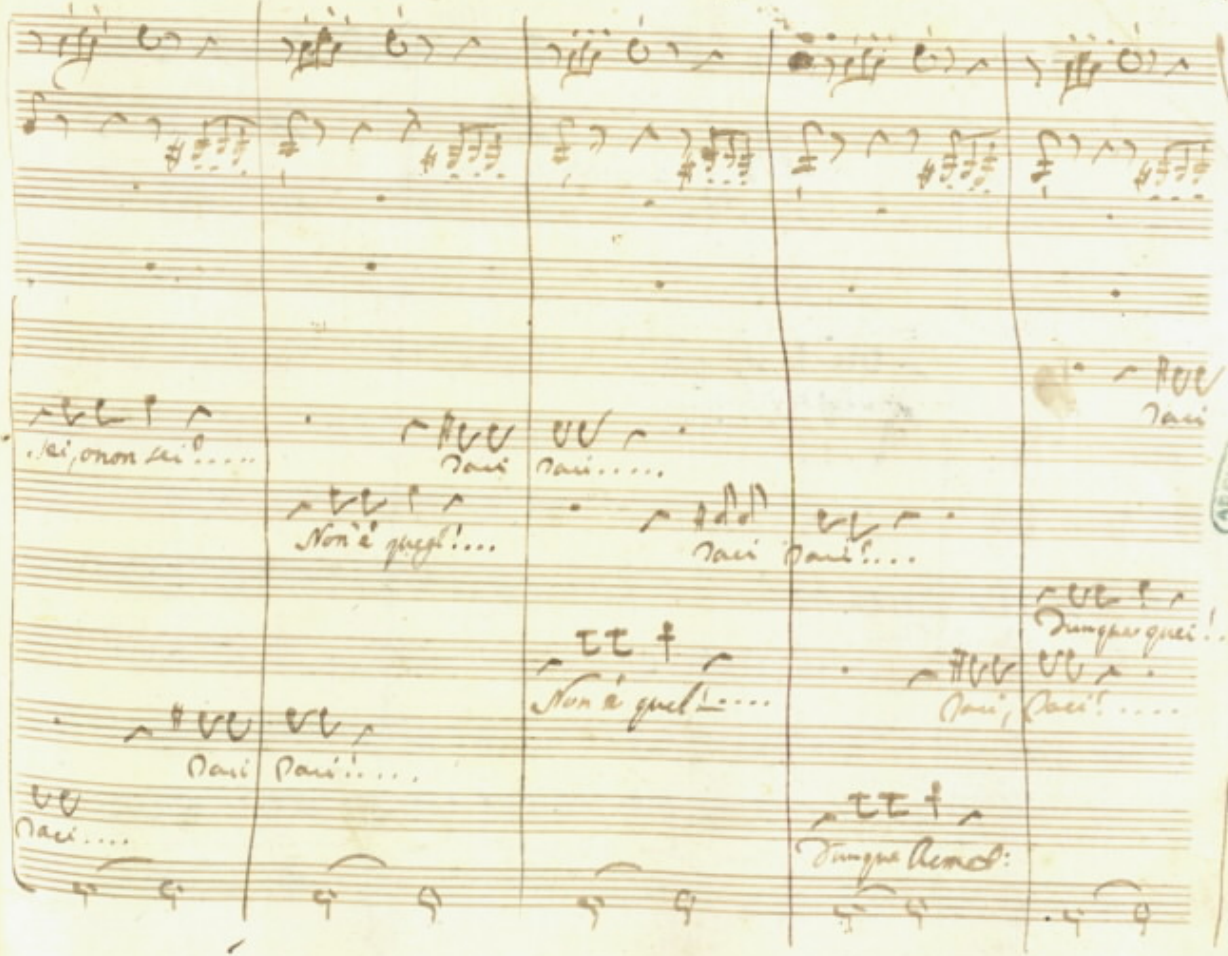
Ha!...

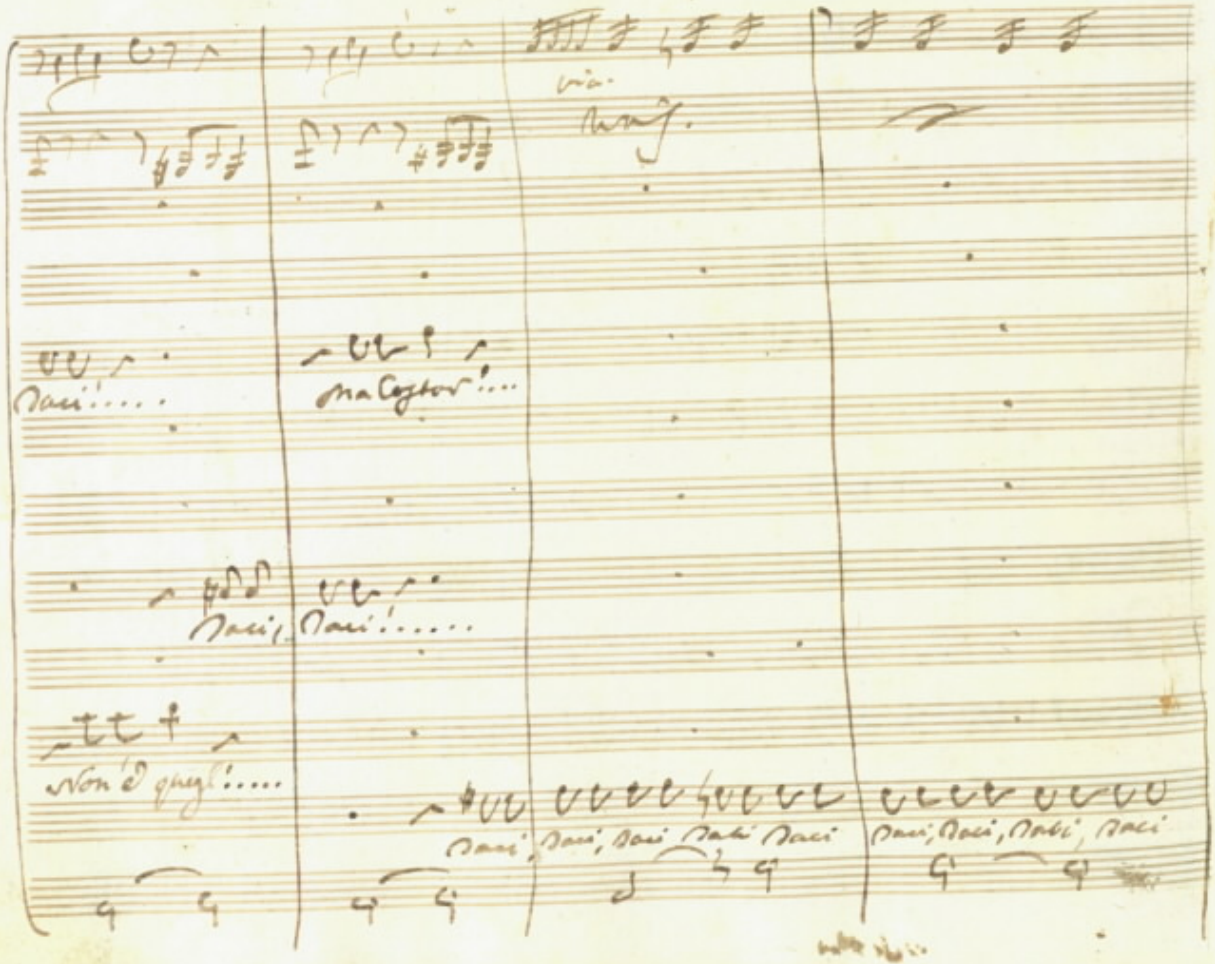
Oscar, Oscar egli ci'ancora.

Non è quegli il già fallace....

Oscar,


Non è quei!...
Non è quei!...
Non è quei!...
Non è quei!...
Pari Pari.....
Pari, Pari.....
Pari, Pari.....
Pari
Pari oggi lo Sangro.


Sei, o non sei!....
Non è quegli!....
Non è quel!....
Dunque Remo!
Dunque quei!....
Dove, dove!....
Dove!....
Dove!....
Dove!....
Dove!....
Dove!....
Dove!....


via.
Dacci.....
ma Cogtor!....
Dacci,
Dacci!.....
Non è quegl'.....
Dacci,
Dacci, Dacci, Dacci Dacci
Dacci, Dacci, Dacci, Dacci

Segue l'istesso accompagnamento dell'antecedente pieno.

Segue l'istesso accompagnamento dell'antecedente pieno.

Segue l'istesso accompagnamento dell'antecedente pieno.

Che sussurro! Che big-

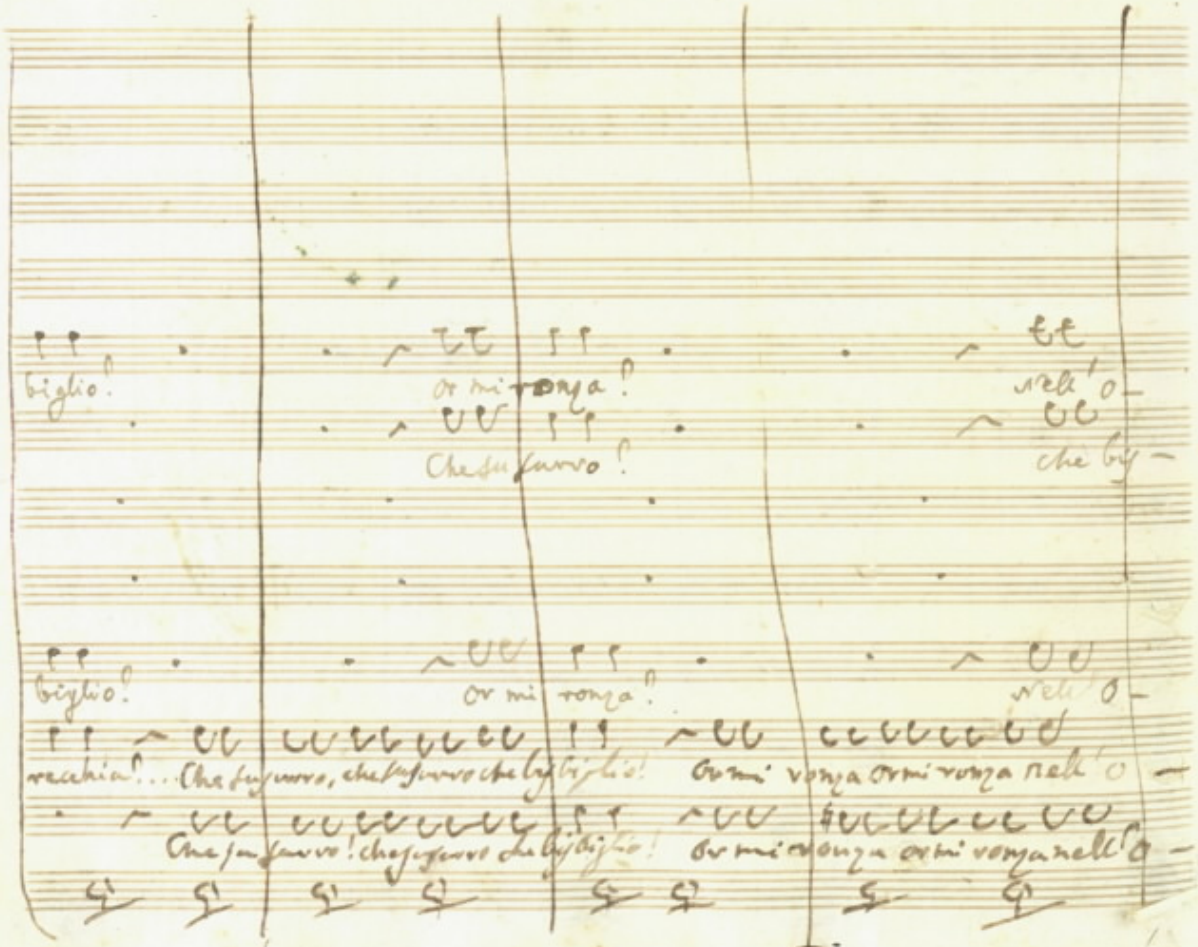
Che sussurro! Che big-

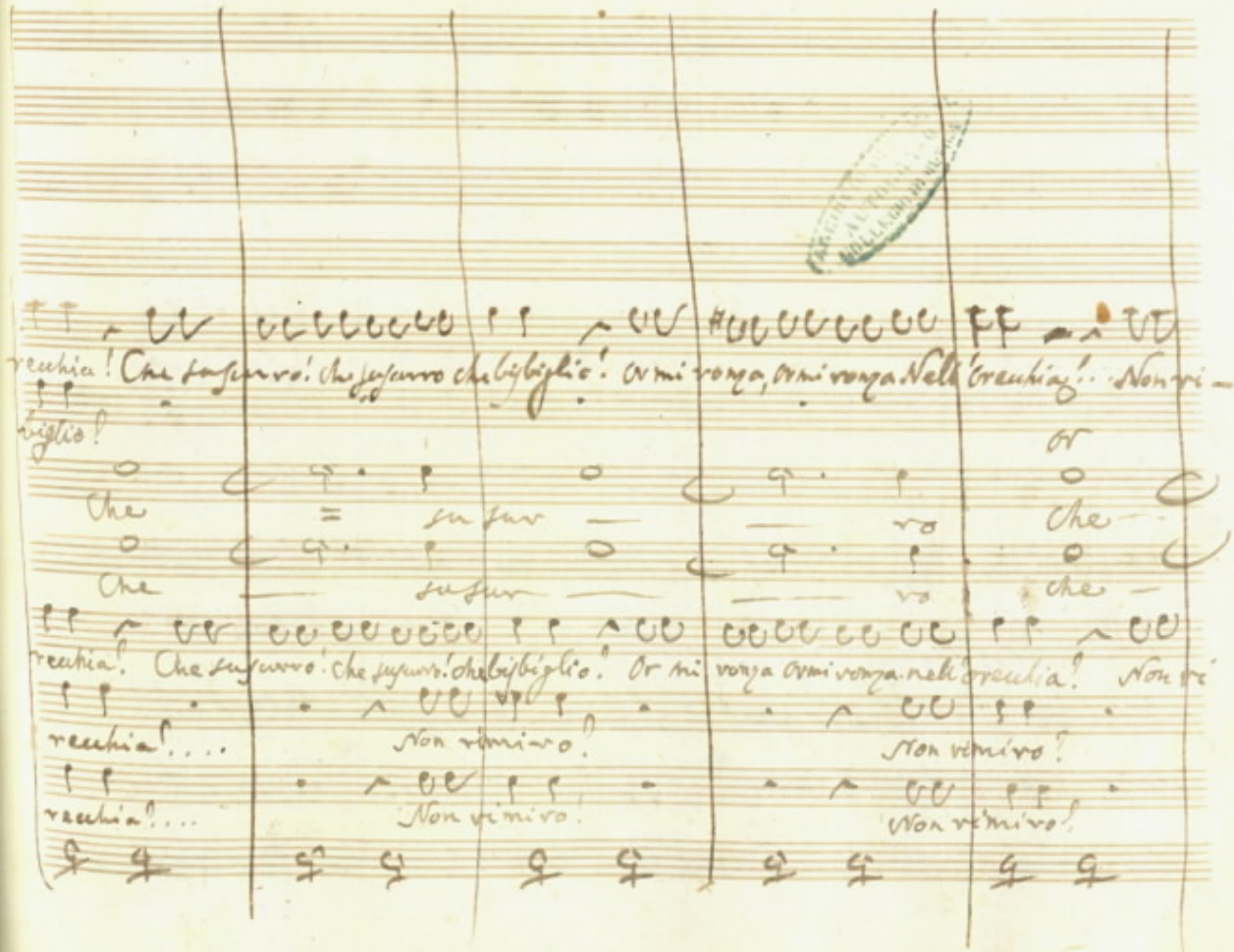
Che sussurro, che sussurro che bisbiglio. Ormai vorrà ormai vorrà dire -

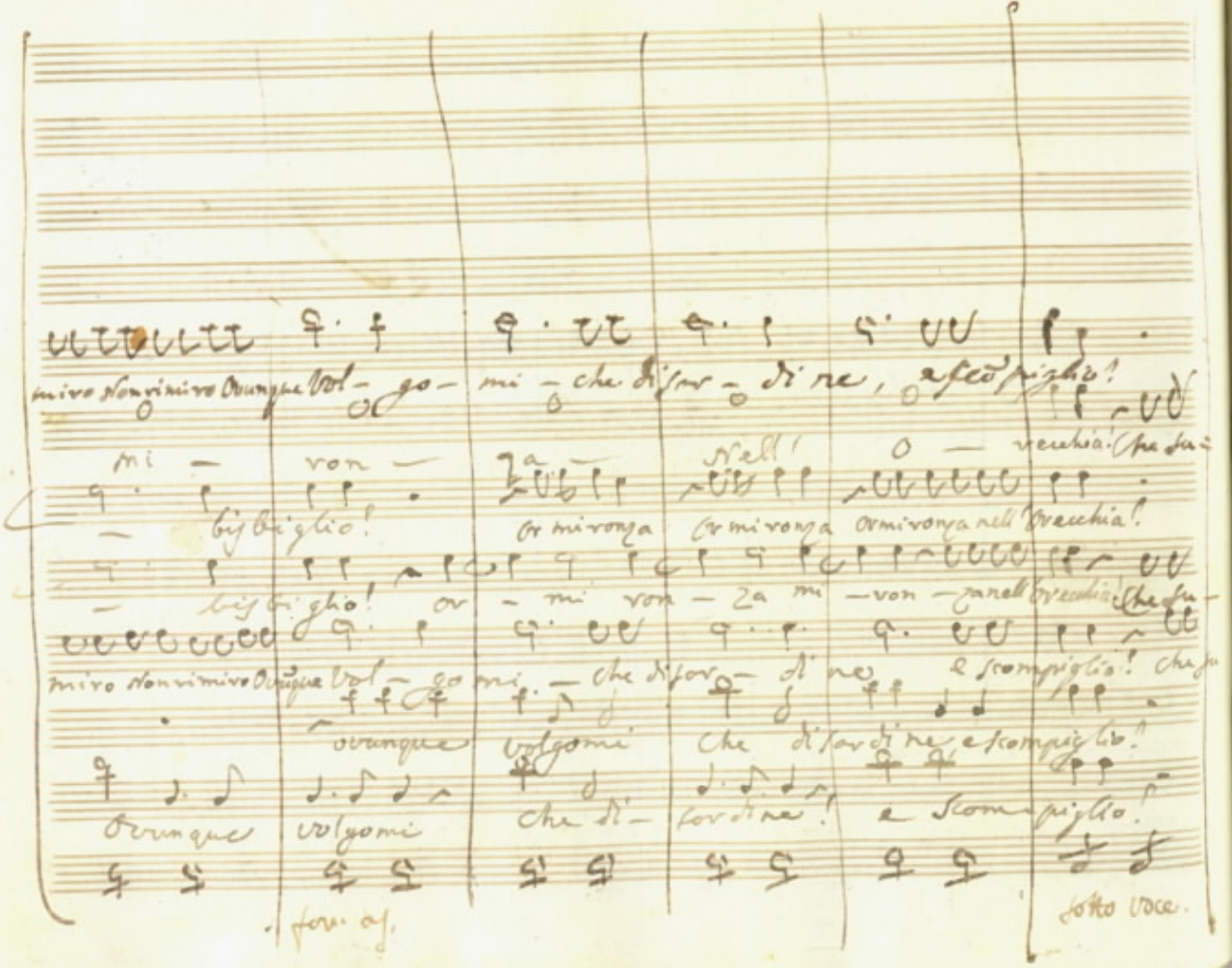
Dare, dare, dare, dare

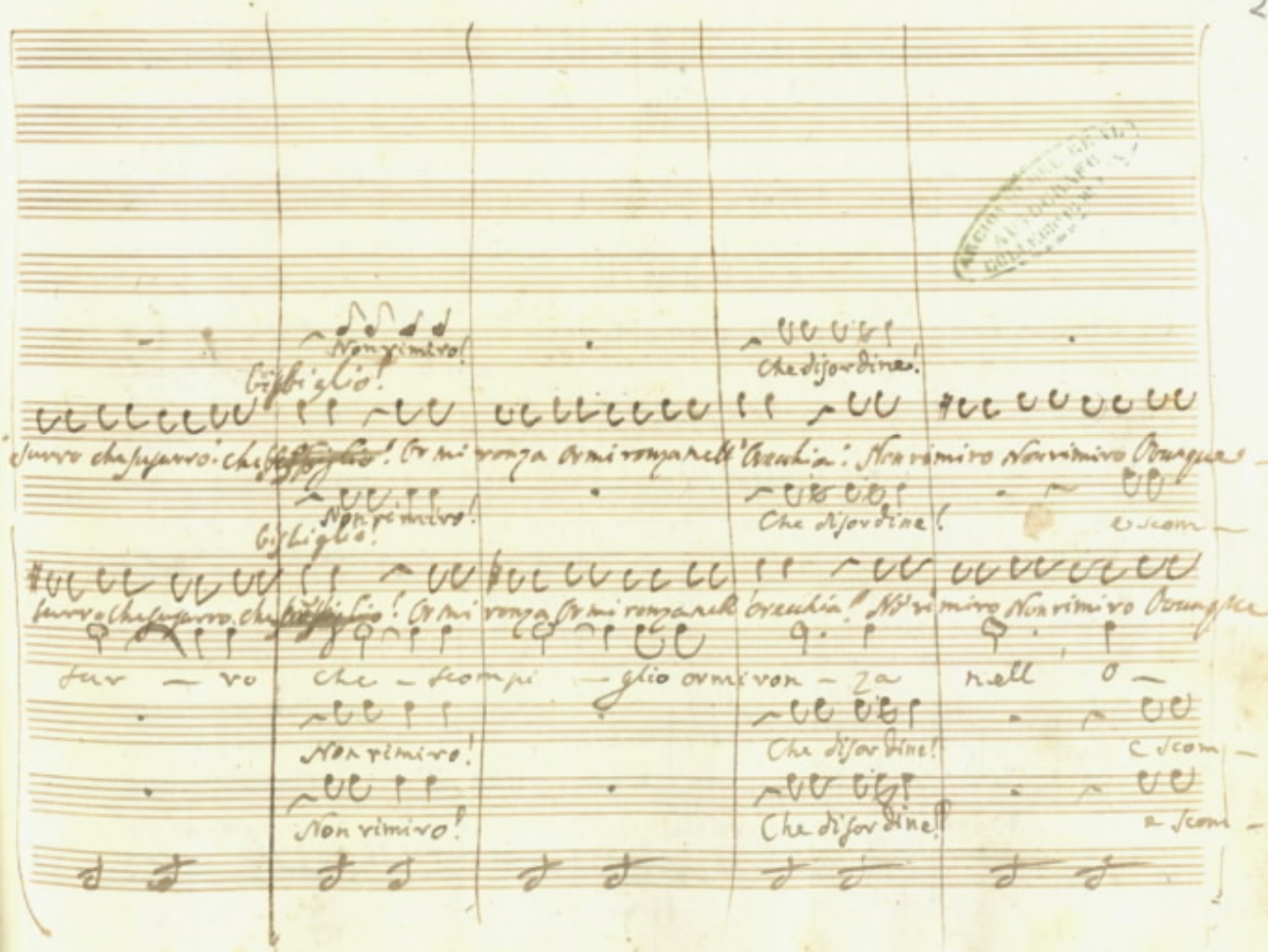
Dare...

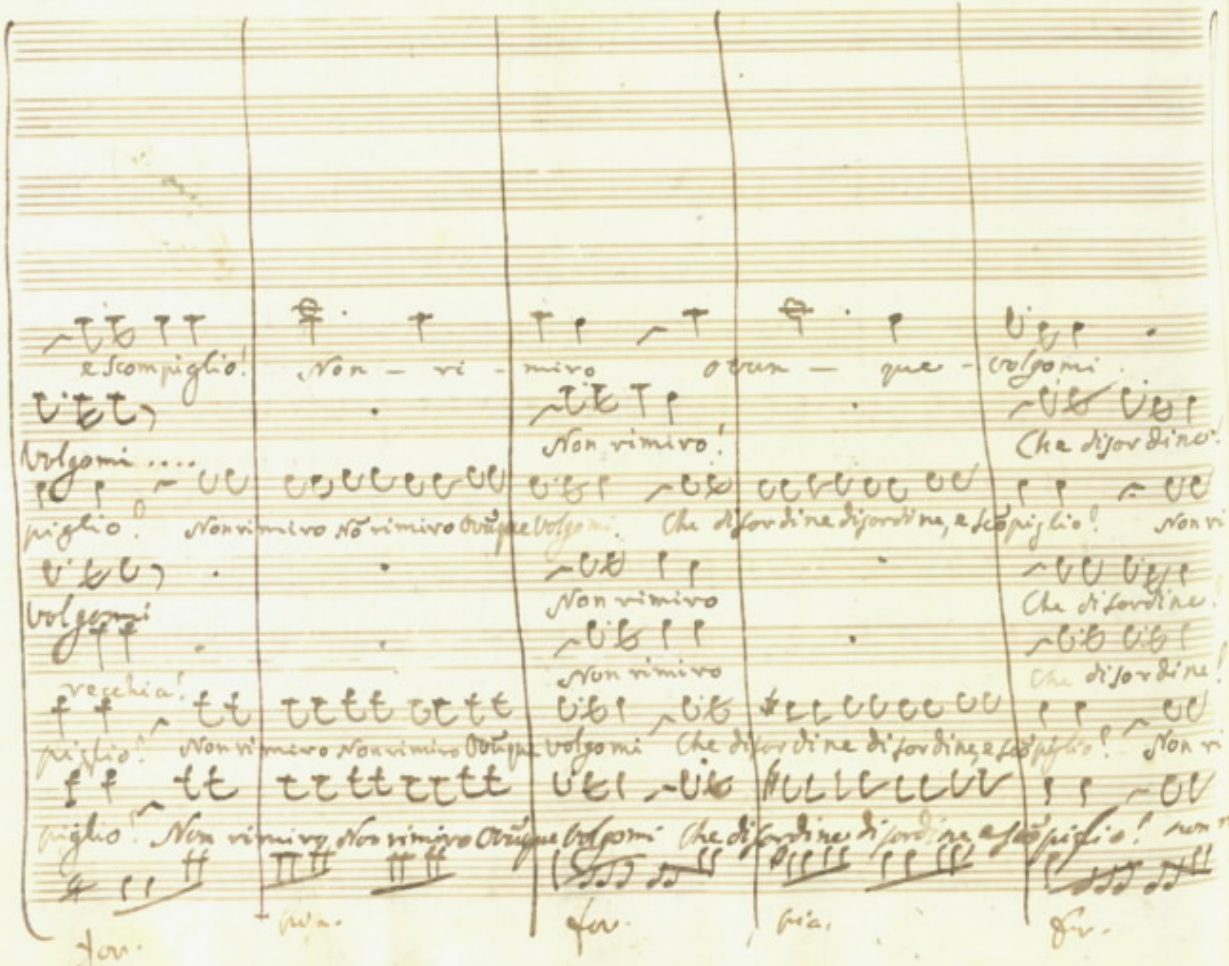
Sotto voce

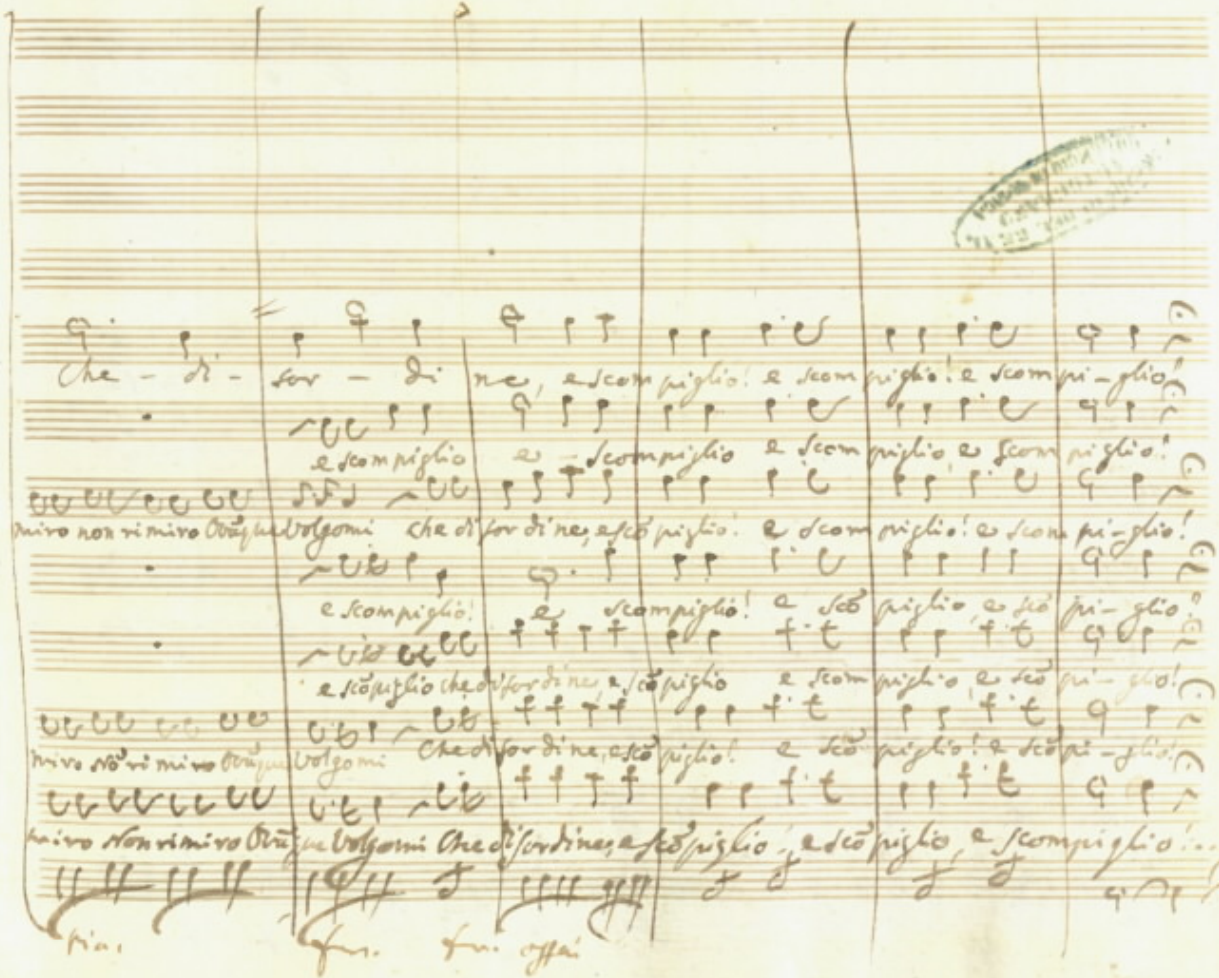

biglio!
Or mi vonza!
vell'o
Che fu fauvo!
che bij
biglio!
Or mi vonza!
vell'o
vecchia!... Che fu fauvo, che fu fauvo che bij biglio!
Or mi vonza Or mi vonza nell'o
Che fu fauvo! che fu fauvo che bij biglio!
Or mi vonza Or mi vonza nell'o

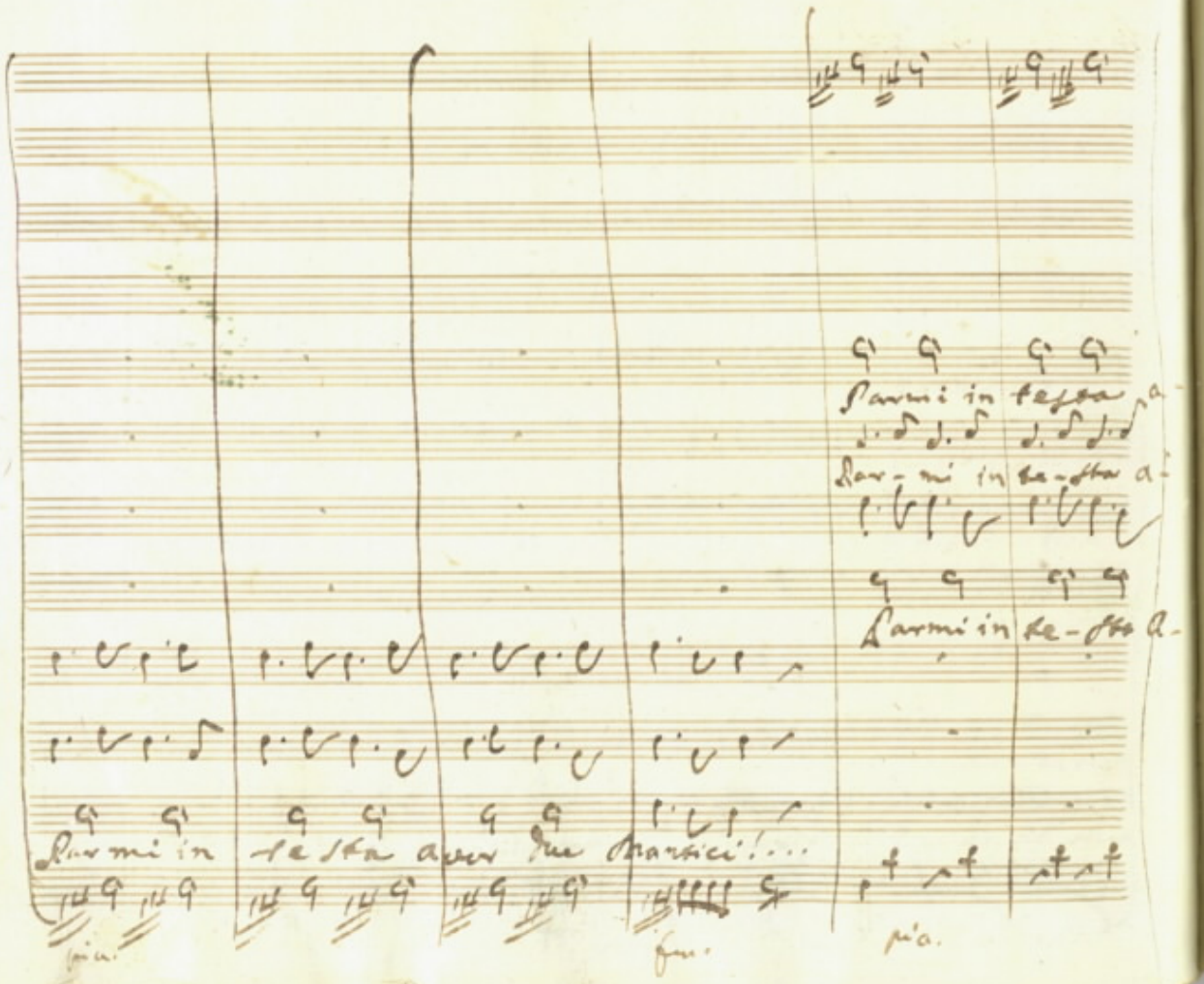

recchia! Che sussurro! che sussurro che bisbiglio! or mi rovina, or mi rovina nell'orecchia! Non ri-
biglio!
Che sussurro
Che sussurro
recchia! Che sussurro! che sussurro! che bisbiglio! Or mi rovina or mi rovina nell'orecchia! Non ri
recchia!... Non rimiro!
recchia!... Non rimiro!
Non rimiro!
Non rimiro!

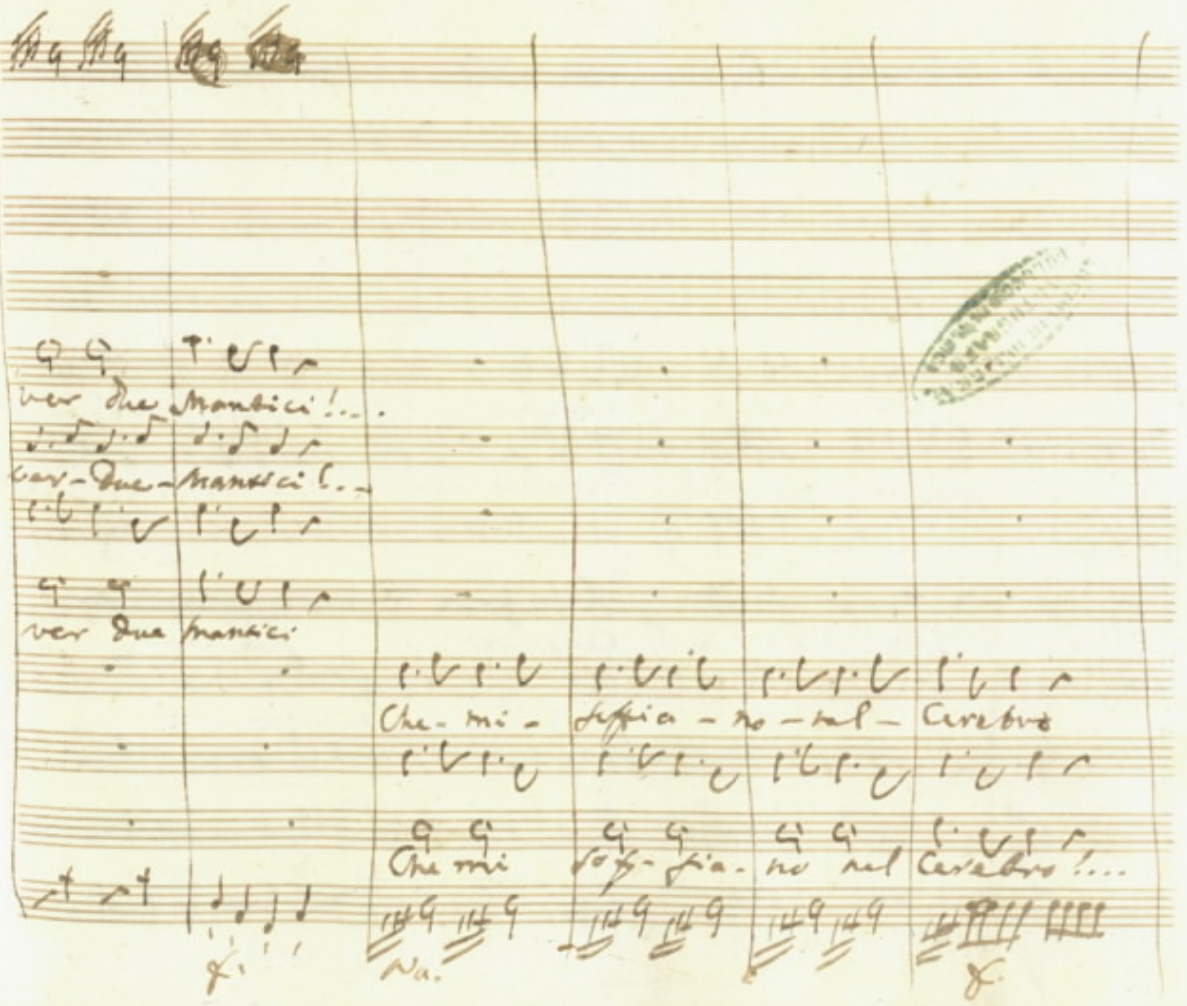

miro Non rimiro Ovunque Vol- go- mi — che di sfor- di ne, e scom pi glio!
mi — von —
— bi gli o!
Or mi vonga
Sell'
O — vecchia! Che fa-
Or mi vonga Or mi vonga nell' Orecchia!
— bi gli o! or — mi von — za mi — von — zarell' Orecchia! Che fa-
miro Non rimiro Ovunque Vol- go mi — che di sfor- di ne
e scompiglio! che fa
Ovunque
Volgomi
che di sfor di ne e scompiglio!
Ovunque Volgomi
Che di-
for di ne!
e Scom- pi glio!
forz. sf.
sotto voce.

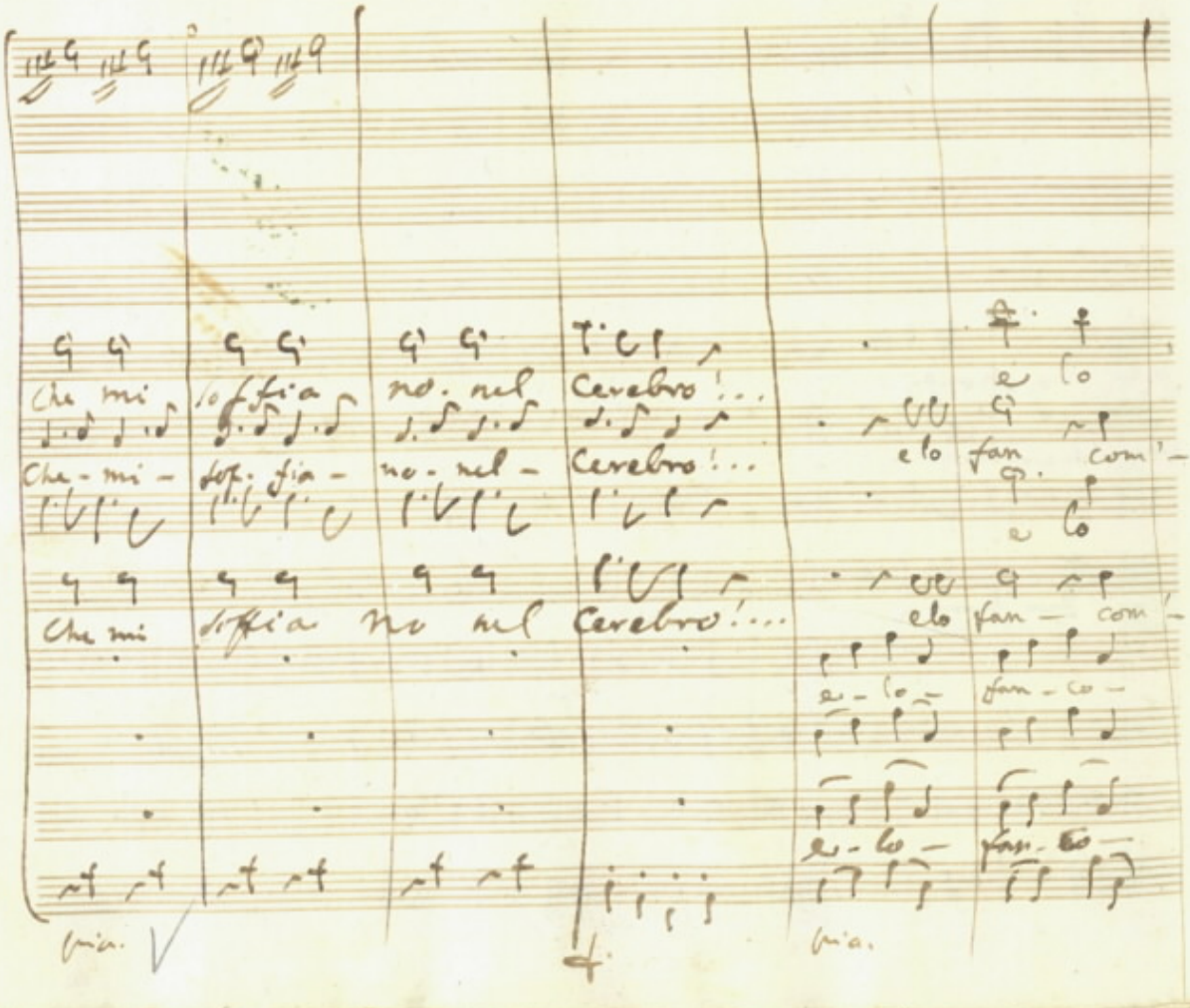

Non rimiro!
Che disordine!
furor che parro. che figlio! Or mi rompa ormi rompa nell'orecchia! Non rimiro Non rimiro Rompa
Non rimiro!
Che disordine!
furor che parro. che figlio! Or mi rompa ormi rompa nell'orecchia! Non rimiro Non rimiro Rompa
fur — ro che — scompi — glio ormi von — za nell o —
Non rimiro!
Che disordine!
Non rimiro!
Che disordine!

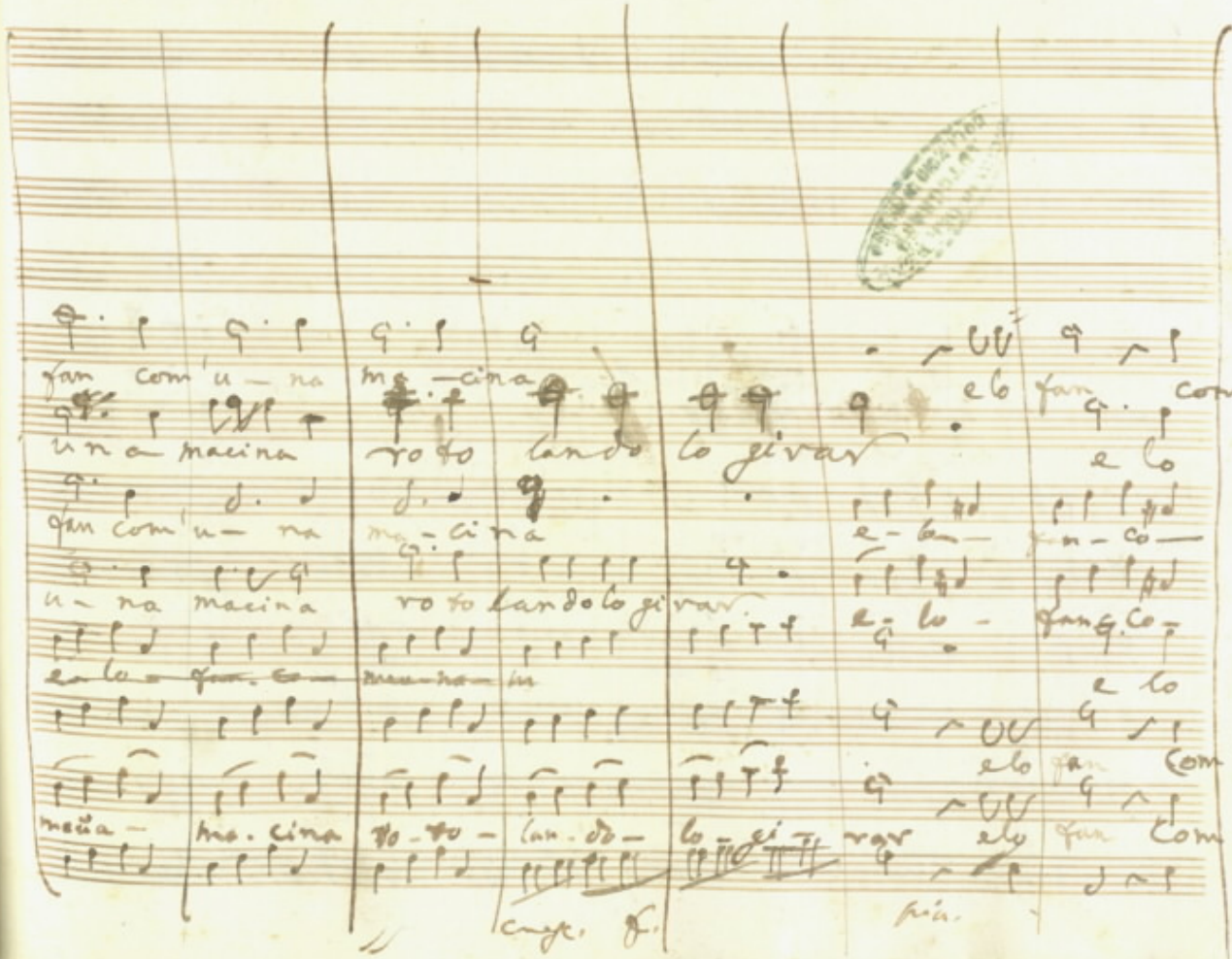

e Scompiglio!
Non — vi — mivo
o trun — que —
volgomi
Che disordine!
Non rimivo!
volgomi ....
piglio!
Non rimivo Non rimivo Orsù que volgomi
Che disordine disordine, e Scompiglio!
Non vi
Non rimivo
Che disordine!
Che disordine!
vecchia!
piglio!
Non rimivo Non rimivo Orsù que volgomi
Che disordine disordine e Scompiglio!
Non vi
piglio!
Non rimivo Non rimivo Orsù que volgomi
Che disordine disordine e Scompiglio!
non
Jon.
Jon.
Jon.

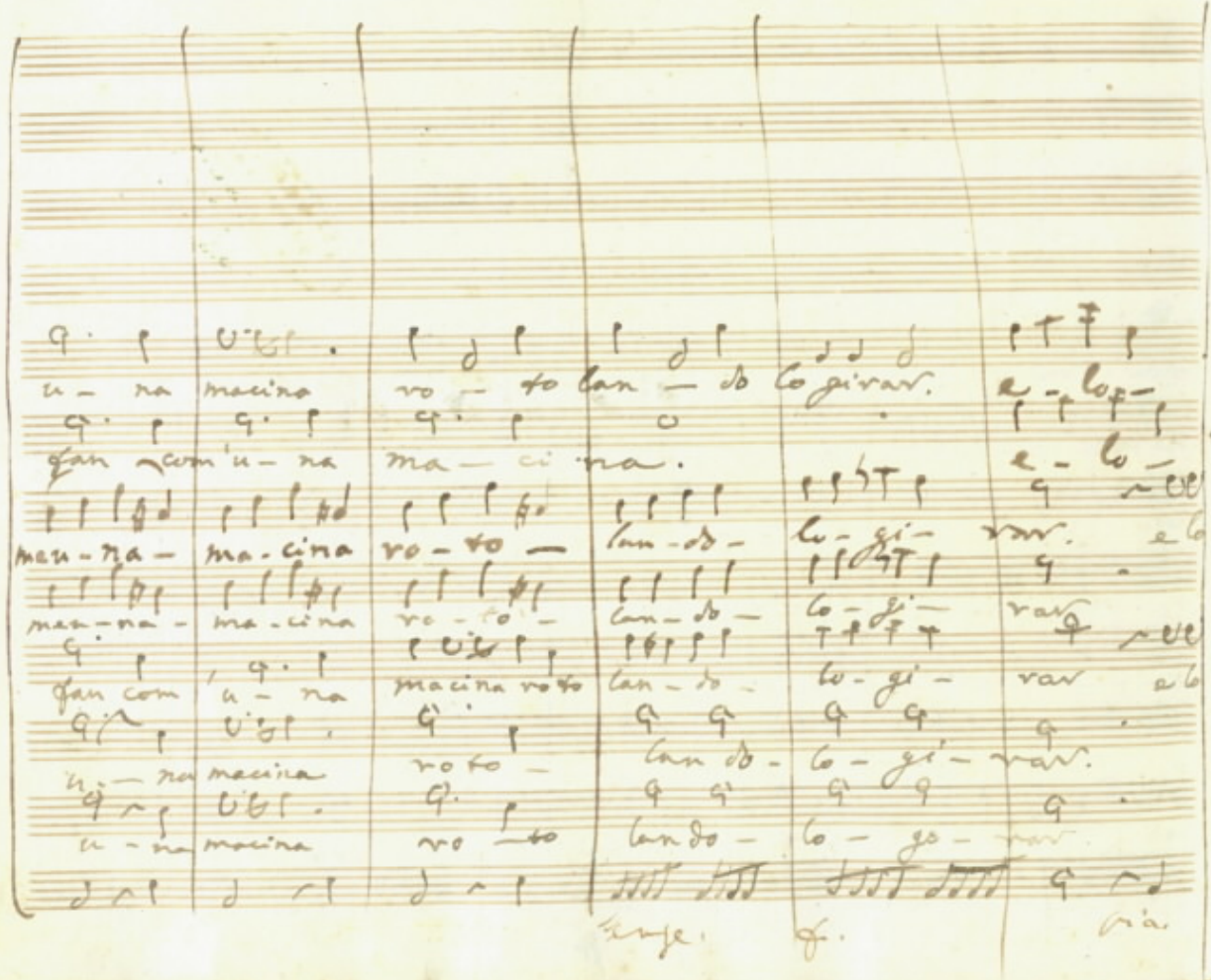

Che - di - sor - di ne, e scompiglio! e scompiglio! e scompi - glio!
e scompiglio e scompiglio e scompiglio e scompiglio!
miro non rimiro Ohimè volgomi che disordine, e scompiglio! e scompiglio! e scompi - glio!
e scompiglio! e scompiglio! e scompiglio e scompi - glio!
e scompiglio che disordine e scompiglio e scompiglio e scompi - glio!
miro non rimiro Ohimè volgomi che disordine, e scompiglio! e scompiglio! e scompi - glio!
miro non rimiro Ohimè volgomi che disordine, e scompiglio! e scompiglio e scompiglio!...
fin.
fin. offai

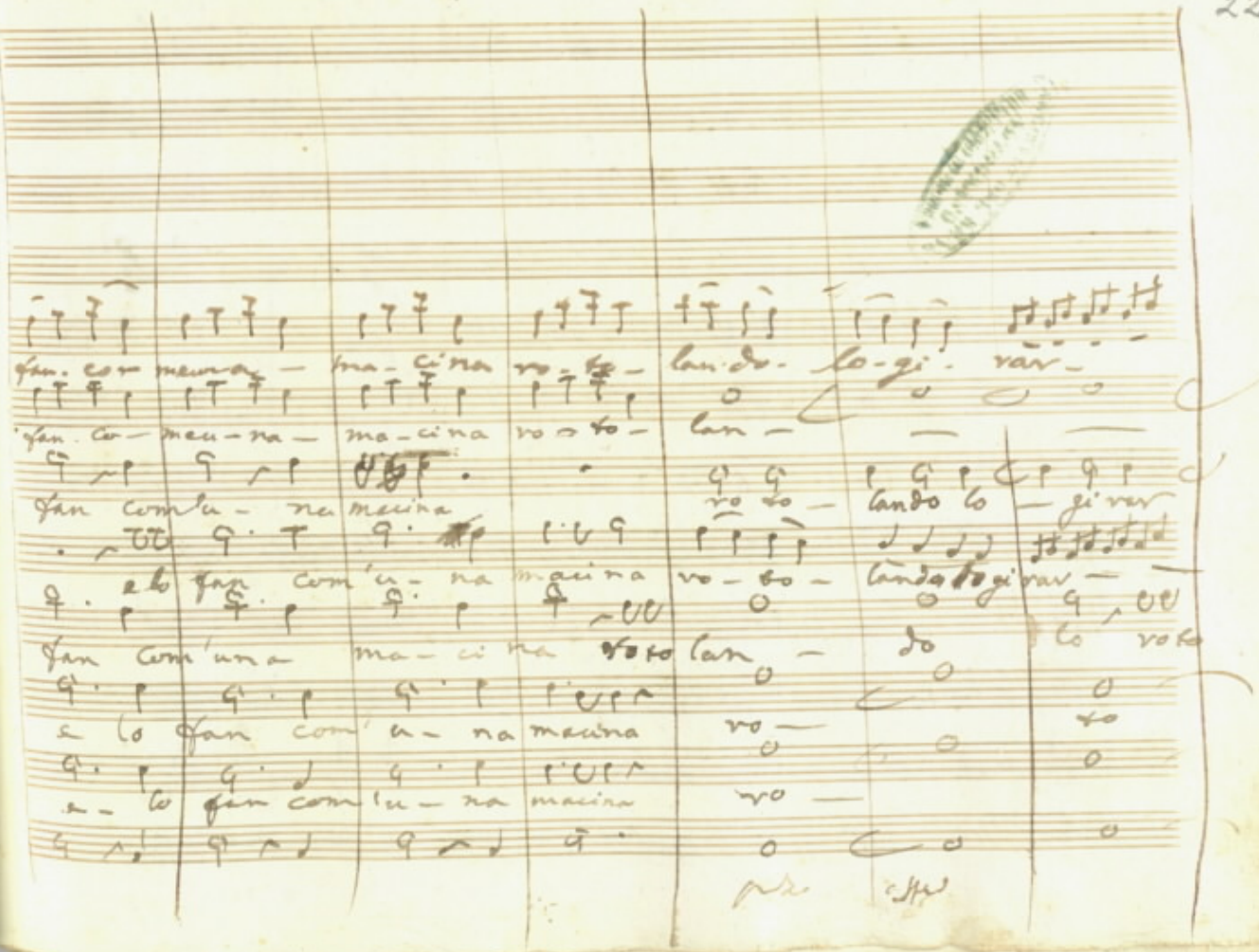

Parmi in festa aver due Francici!...
fin.
fin.
più.

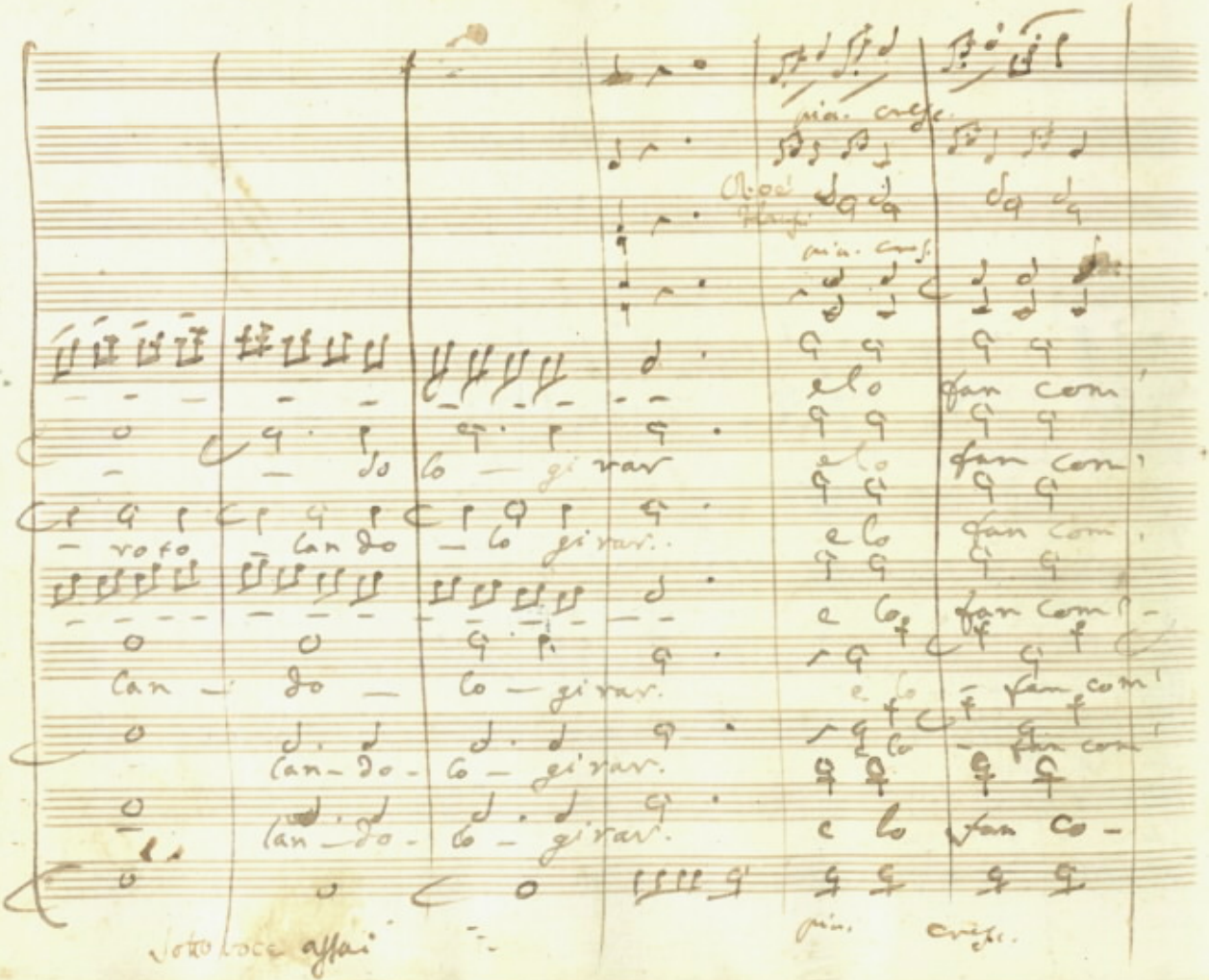

ver due mantici!...
ver-due-mantici!...
ver due mantici
Che mi - soffia - no - nel - Cervello
Che mi soffi - a - no nel Cervello!...
Na.
f.


Che mi
Che mi
Che mi
Cerebro!...
Cerebro!...
Cerebro!...
e lo
fan com'-
e lo
fan com'-
e-lo- fan-co-
e-lo- fan-co-
via.
via.


fan com'u — na ma — cina
una macina
fan com'u — na ma — cina
u — na macina
macina — ma. cina
ro to lando lo girar
ro to lando lo girar
to — to — lan. do — lo — gi — rar
e lo fan com'
e lo
e — lo — fan — co —
e lo — fan. co —
e lo
e lo fan com'
e lo fan com'


u - na macina vo - to can - do co giran.
can con u - na ma - ci - na.
mau - na - ma - cina vo - to —
ma - na - ma - cina vo - to -
can con u - na macina vo to
u - na macina vo - to
u - na macina vo - to
can - do -
can - do -
can - do -
can do -
can do -
co - gi -
co - gi -
co - gi -
co - gi - ran.
co - go - ran.
e - lo -
e - lo -
e lo
e lo
e lo
cia.


fan. co- meu-na- ma-cina vo-to- lan-do- lo-gi- rar-
fan. co- meu-na- ma-cina vo-to- lan-
fan com'u- na macina vo-to- lando lo- gi rar
fan com'u- na macina vo- to- lando lo gi rar
fan com'una ma- ci na vo to lan- do lo vo to
s- lo fan com'u- na macina vo-
s- lo fan com'u- na macina vo-


Angel
Sotto voce assai

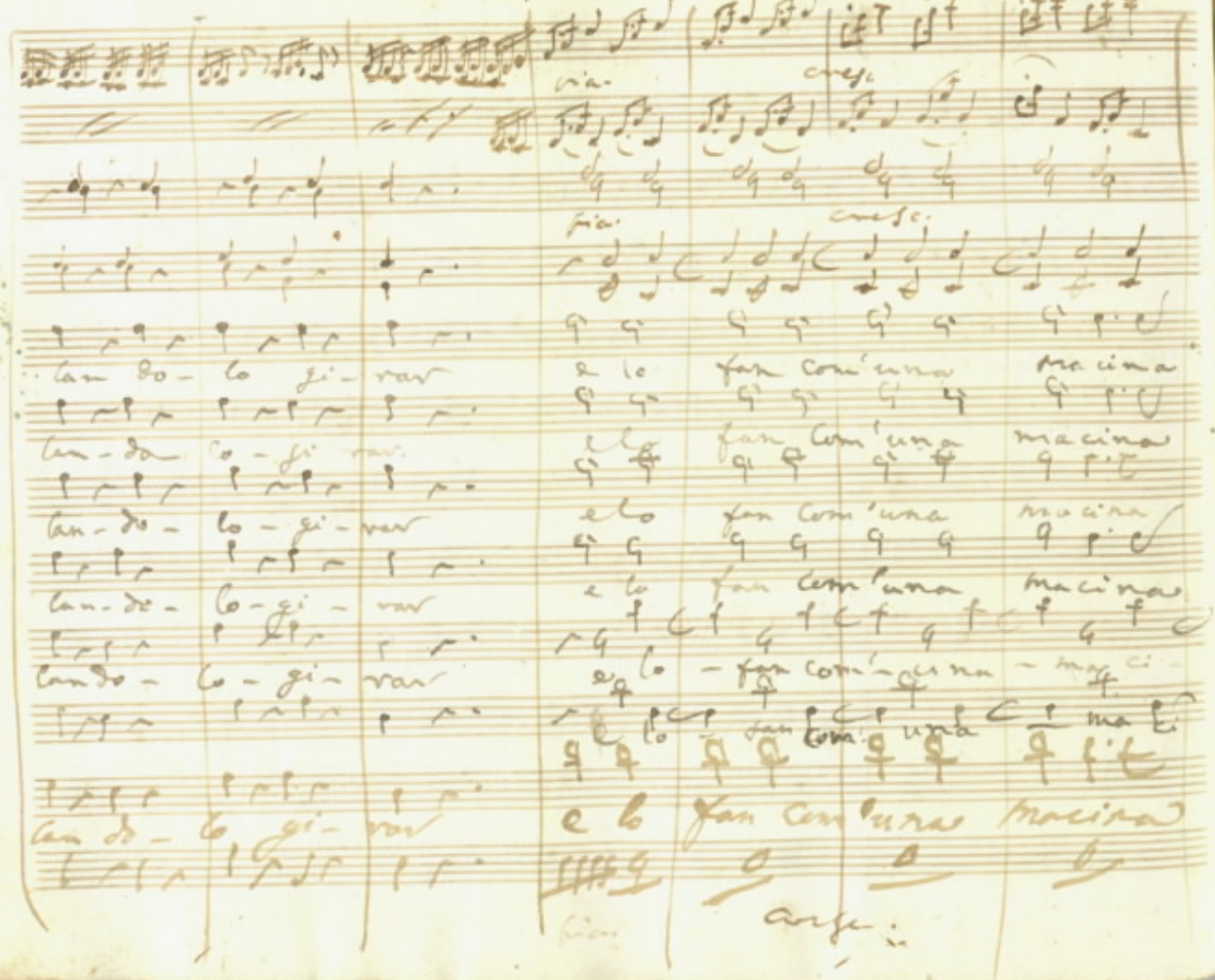
una ma cina ro to lan do - lo gi rar. ro to

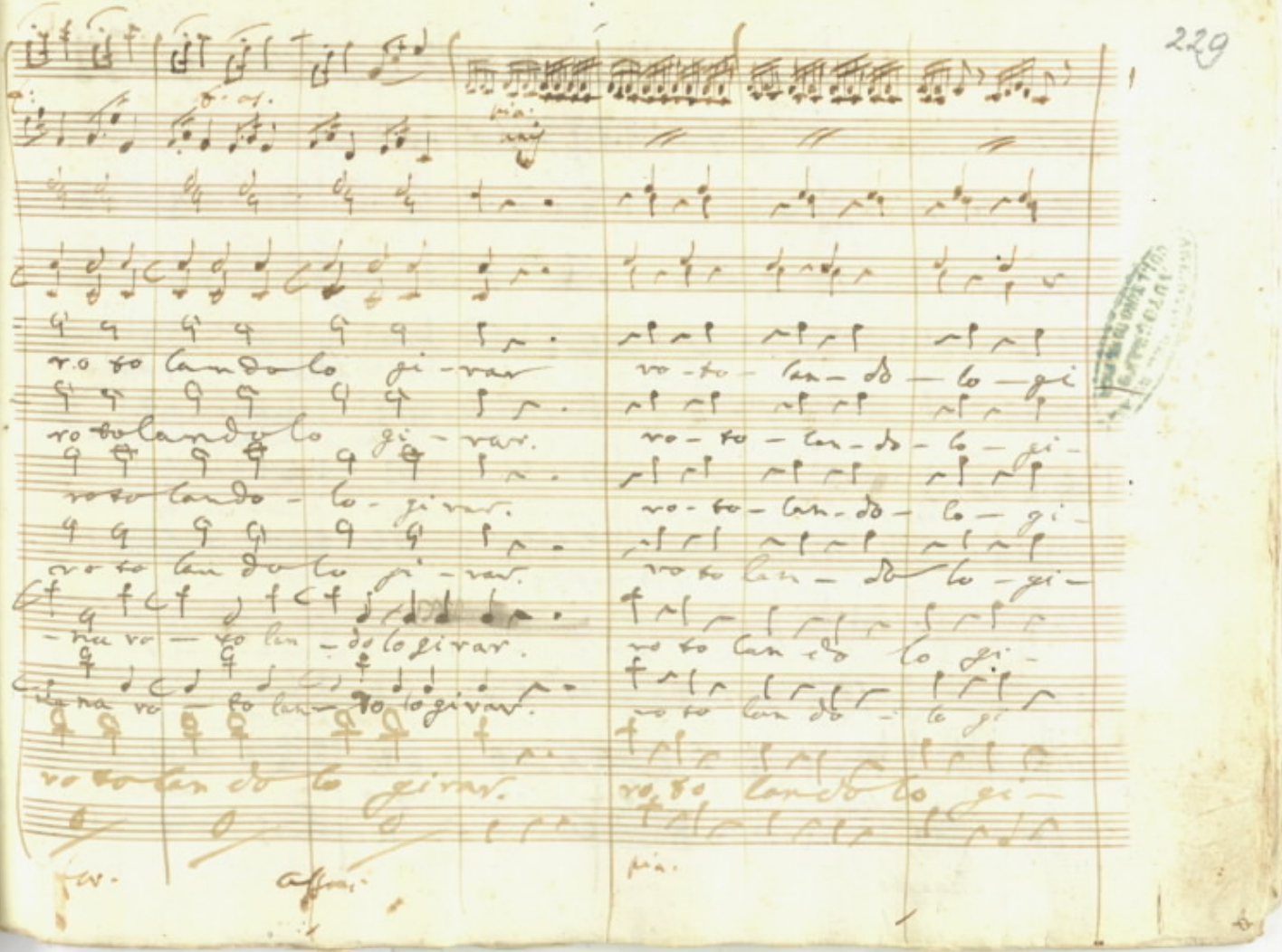
una ma cina ro - to lan - do lo - gi rar. ro to

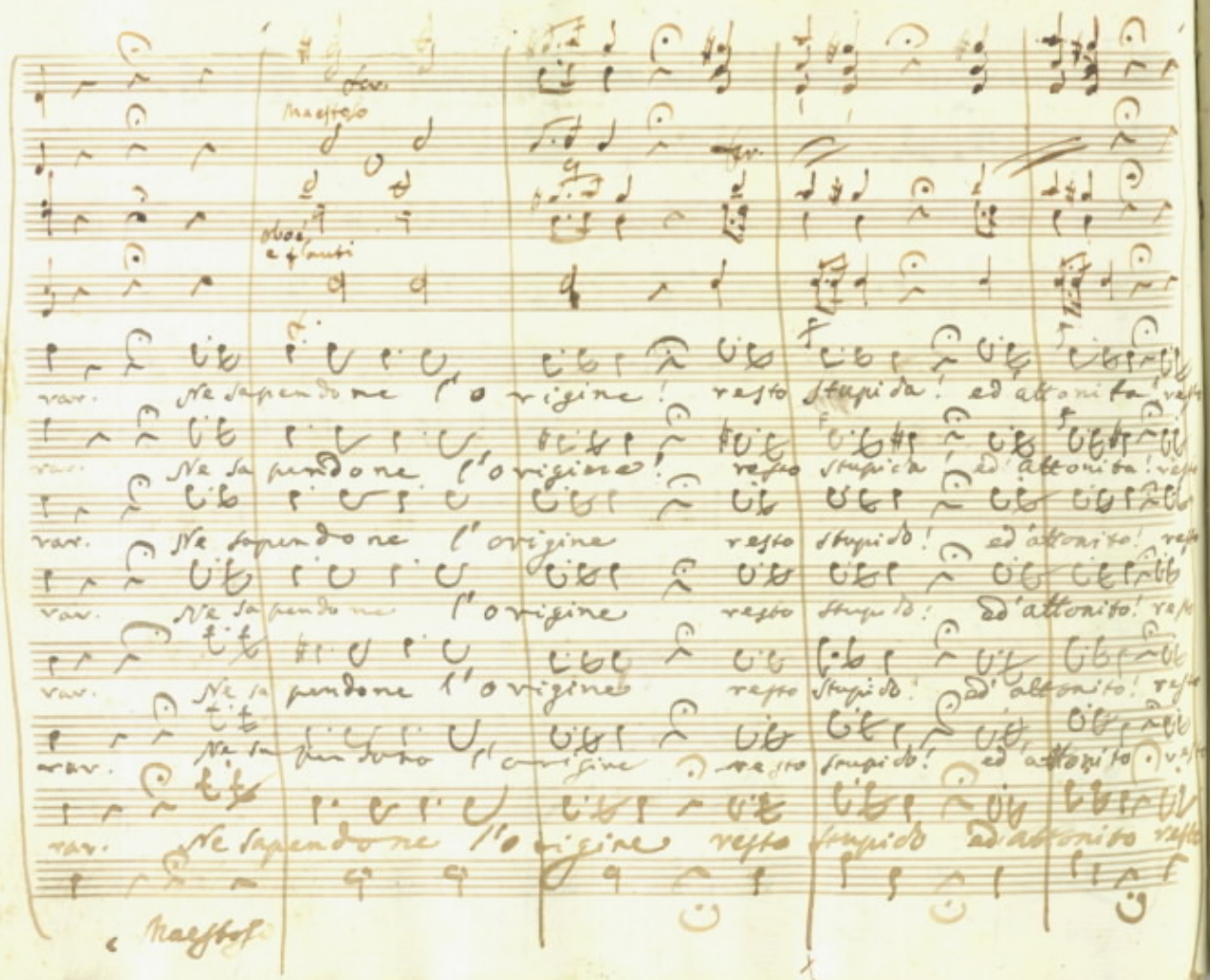
una ma ci - na ro - to lan - do lo gi rar

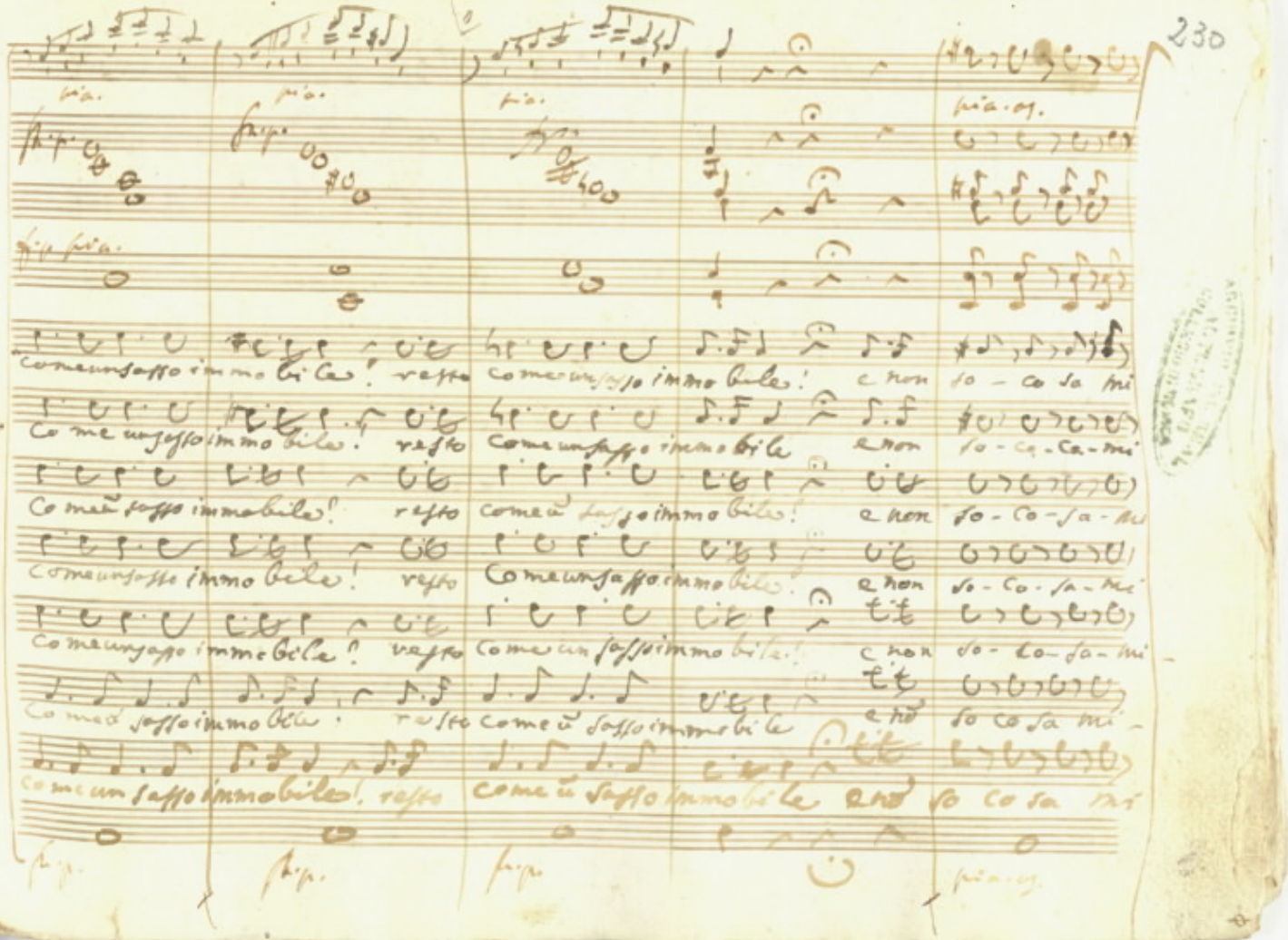
una ma ci - na ro - to lan - do lo gi rar

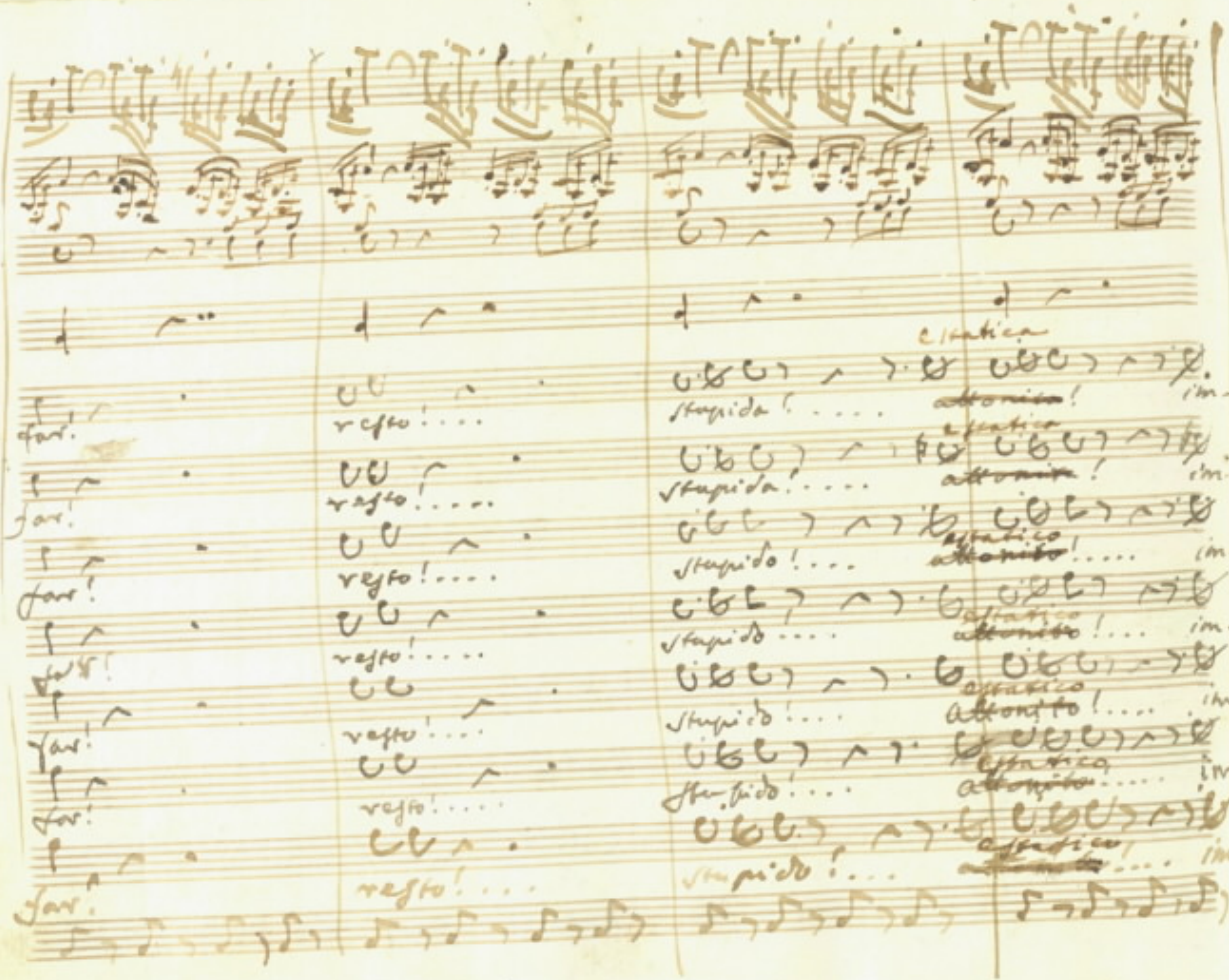
una ma cina ro to - lan do lo gi rar ro to

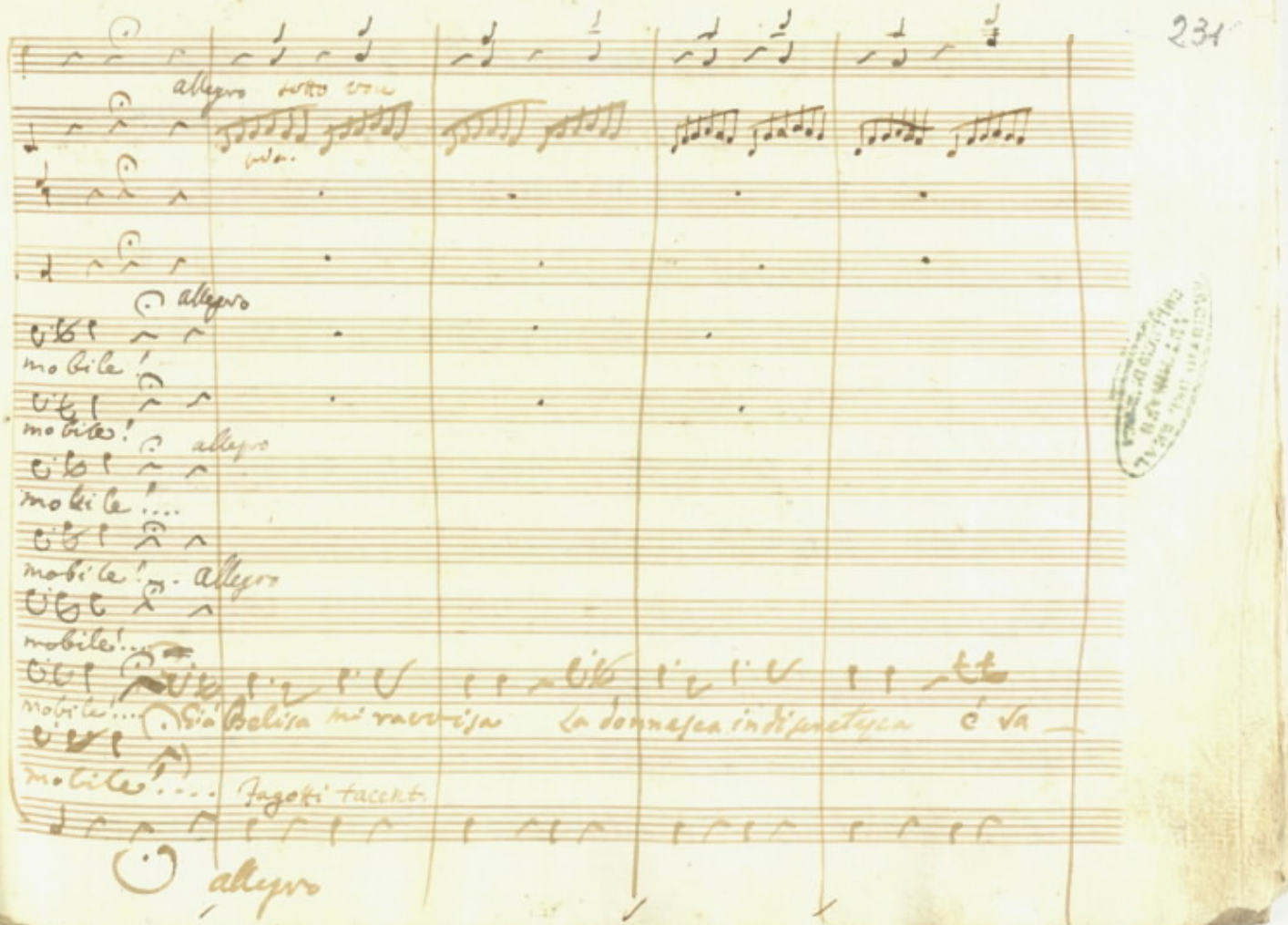

cresc.
cresc.
cresc.

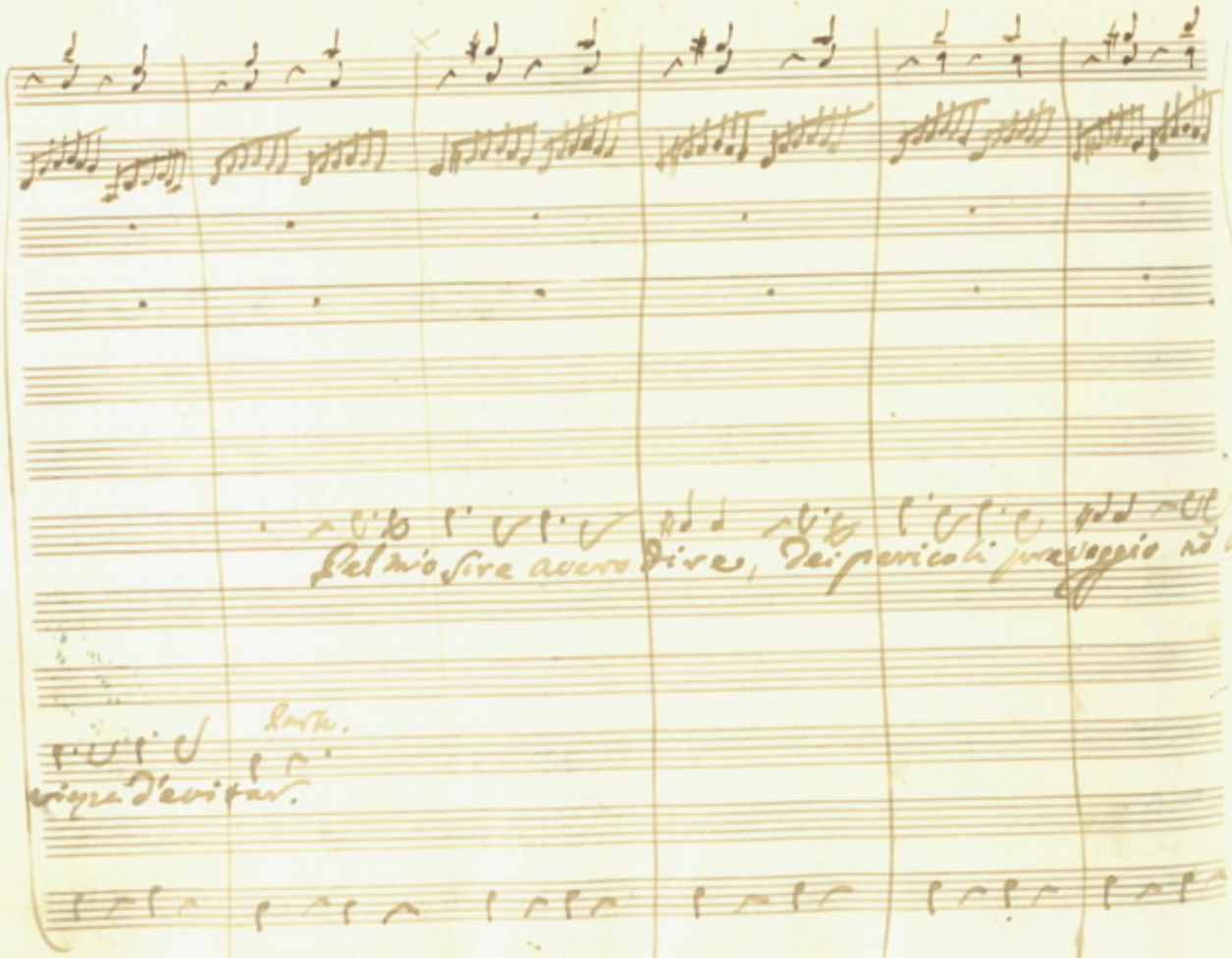

ro to lando lo gi - rar
ro - to - lan - do - lo - gi -
ro to lando lo gi - rar.
ro - to - lan - do - lo - gi -
ro to lando - lo - gi rar.
ro - to - lan - do - lo - gi -
ro to lan do lo gi - rar.
ro to lan - do lo - gi -
- na ro - to lan - do lo gi rar.
ro to lan do lo gi -
- na ro - to lan - do lo gi rar.
ro to lan do - lo gi
ro to lando lo gi rar.
ro to lando lo gi -


Maestoso
oboe e flauti
var. Ne sapendone l'origine! resto stupida! ed attonita! resto
var. Ne sapendone l'origine! resto stupida! ed attonita! resto
var. Ne sapendone l'origine resto stupido! ed attonito! resto
var. Ne sapendone l'origine resto stupido! ed attonito! resto
var. Ne sapendone l'origine! resto stupido! ed attonito! resto
var. Ne sapendone l'origine resto stupido! ed attonito! resto
var. Ne sapendone l'origine resto stupido ed attonito resto
Maestoso


Come un sasso immobile! resta
Come un sasso immobile! resta
Come un sasso immobile! resta
Come un sasso immobile! resta
Come un sasso immobile! resta
Come un sasso immobile! resta
Come un sasso immobile! resta
Come un sasso immobile! resta
e non so - co - sa mi
e non so - co - sa mi
e non so - co - sa mi
e non so - co - sa mi
e non so - co - sa mi
e non so - co - sa mi
e non so co sa mi
e non so co sa mi

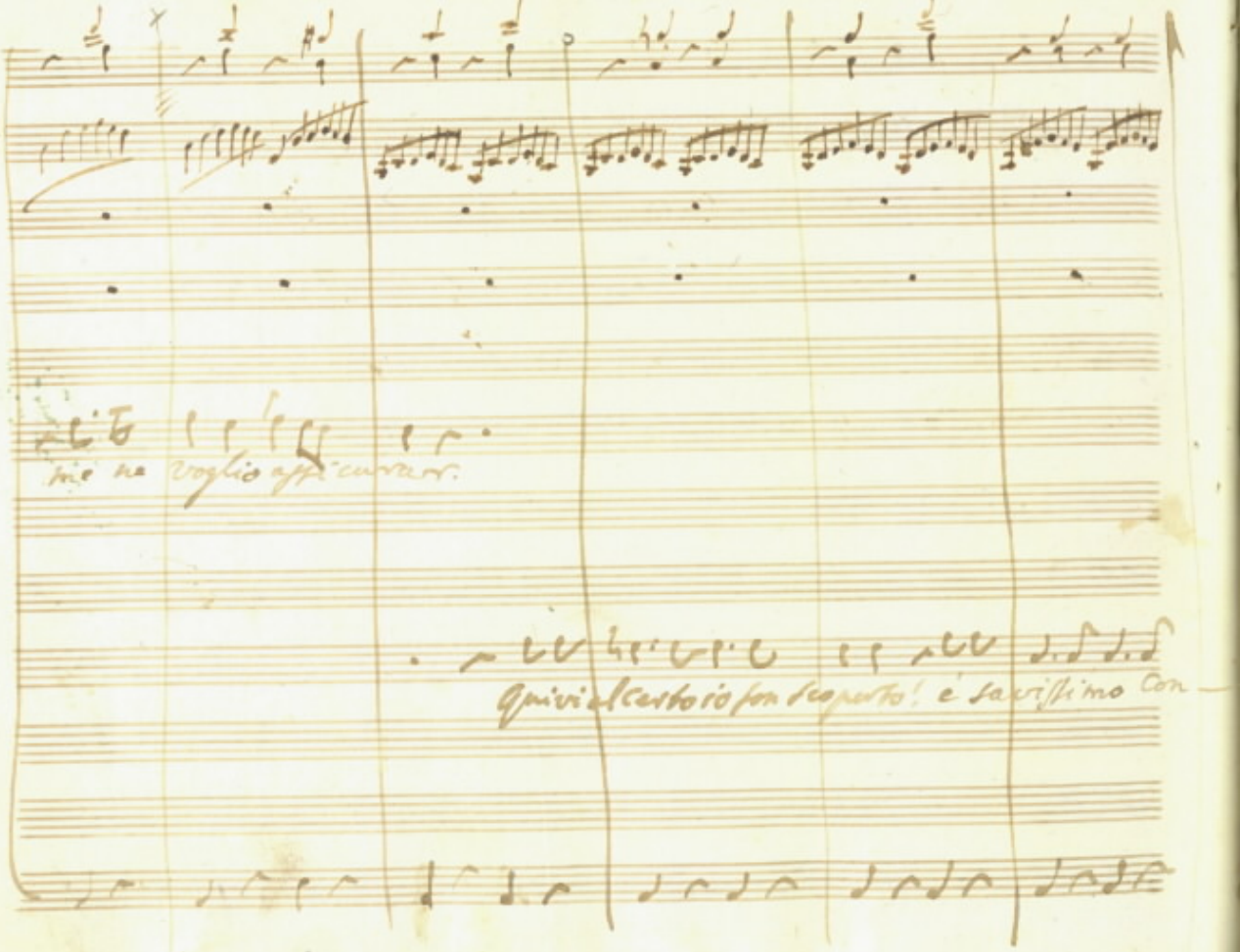

Stupida! .... attonita! im-
Stupida! .... attonita! im-
Stupido! .... attonito! .... im-
Stupido .... attonito! .... im-
Stupido! .... attonito! .... im-
Stupido! .... attonito .... im-
Stupido! .... attonito! .... im-
Stupido! .... attonito! .... im-
rapto! ....
rapto! ....
rapto! ....
rapto! ....
rapto! ....
rapto! ....
rapto! ....
rapto! ....


allegro tutto forte
vln.
allegro
mobile!
mobile!
allegro
mobile!....
mobile!.... allegro
mobile!....
mobile!....
Sia Belisa mi raccomando la donnaccia indiavolata c'va
mobile!....
fagotti tacent.
allegro


del mio sire avero dire, dei pericoli ne
Parte.
segna d'evitar.

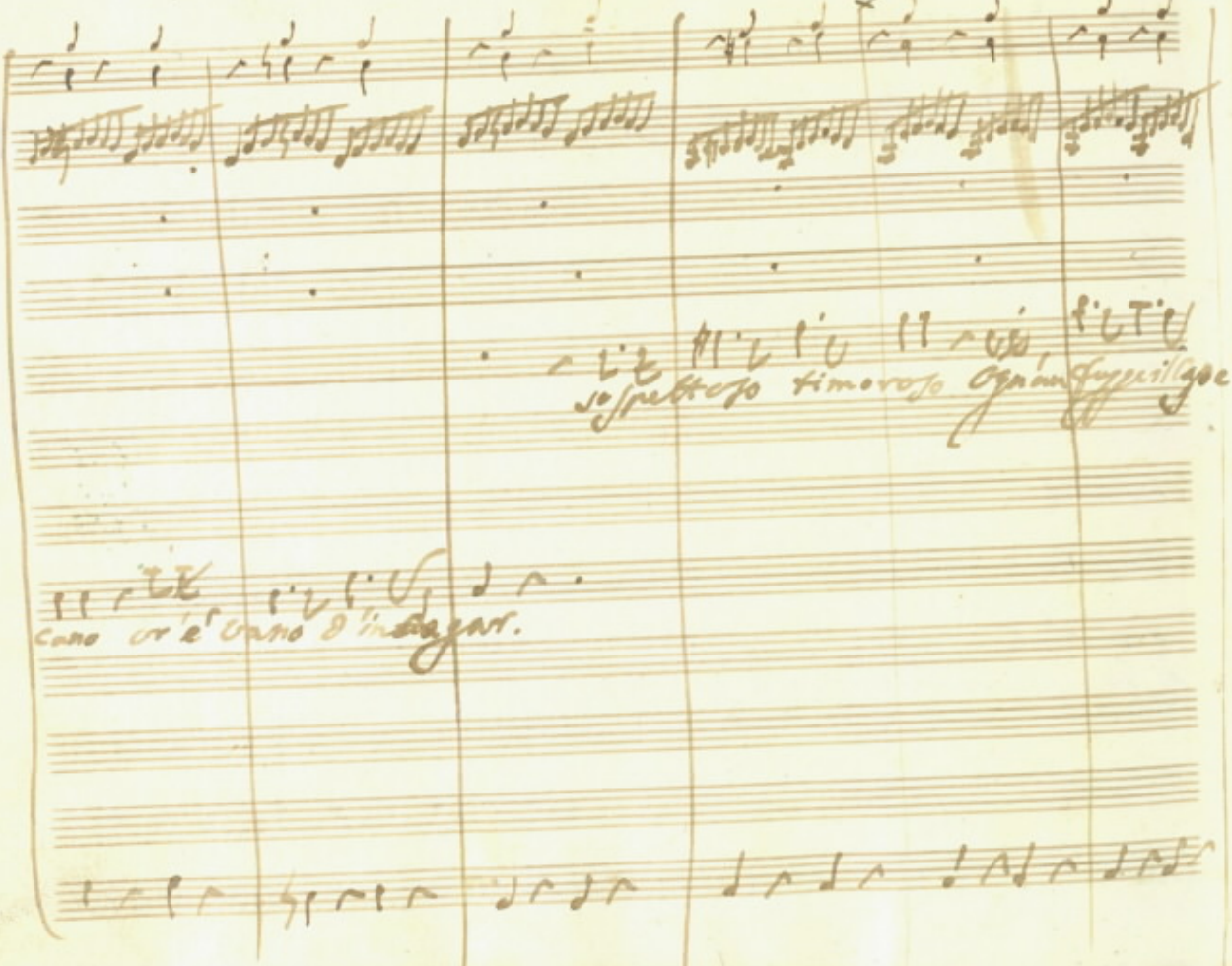
Parte. S'egli è quello mio fratello qui v'è sotto qualche imbroglio

Voglio allontanarmi.


Ma ne voglio assicurare.
Qui vi è certo ciò fra scoperto! è sacrilegio Con

Io già vidi strutti in fidi di Li Sette a spar-

figlio il periglio di schivar.


Io sfrattogo timoroso ogn'un fuggirlo
Cano or è Cano d'indagar.

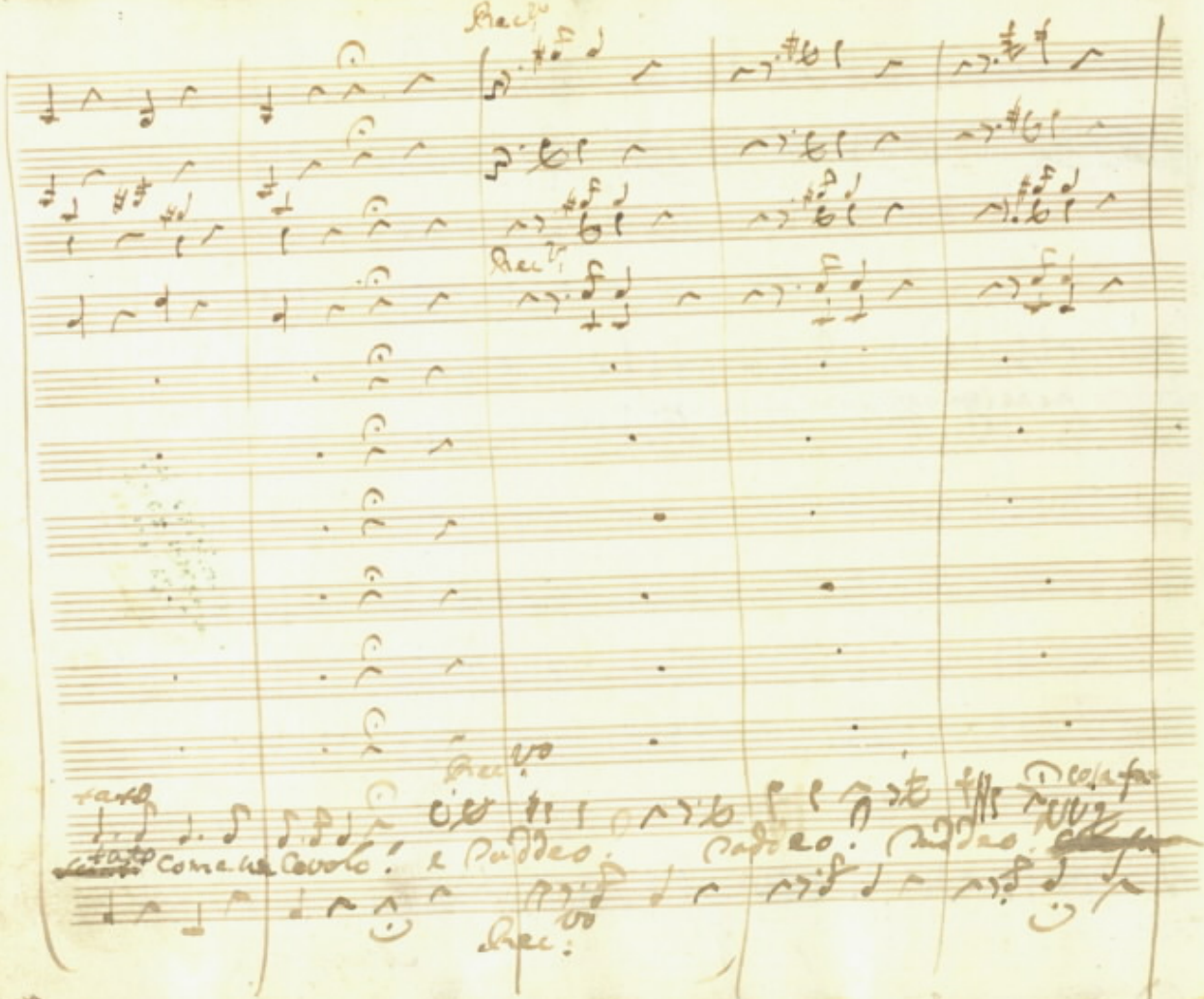
Maestoso

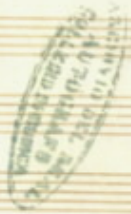
brutto mene voglio assicurar mene voglio assicurar.

Duetto sono andata via Piacevole

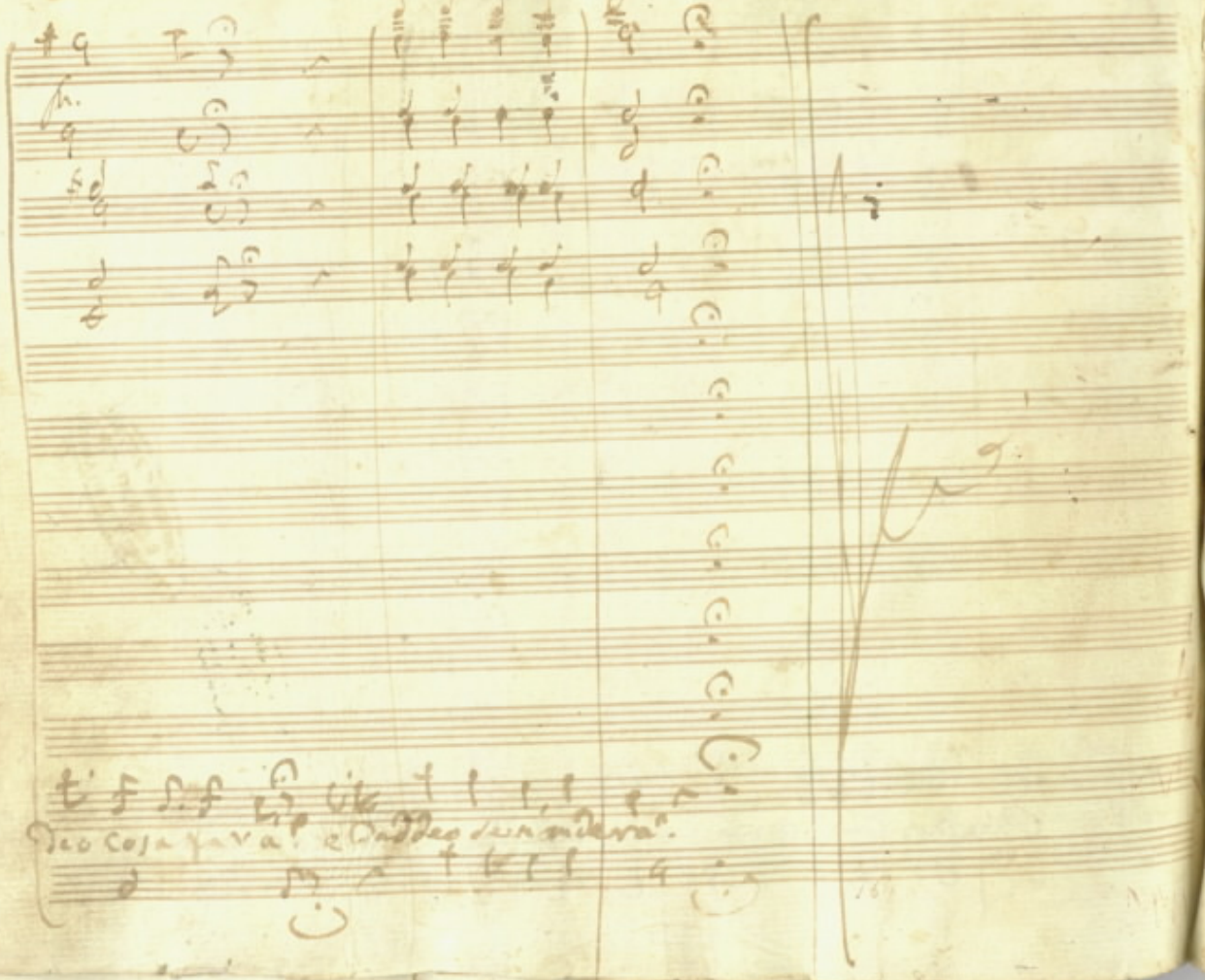
Pagoda.

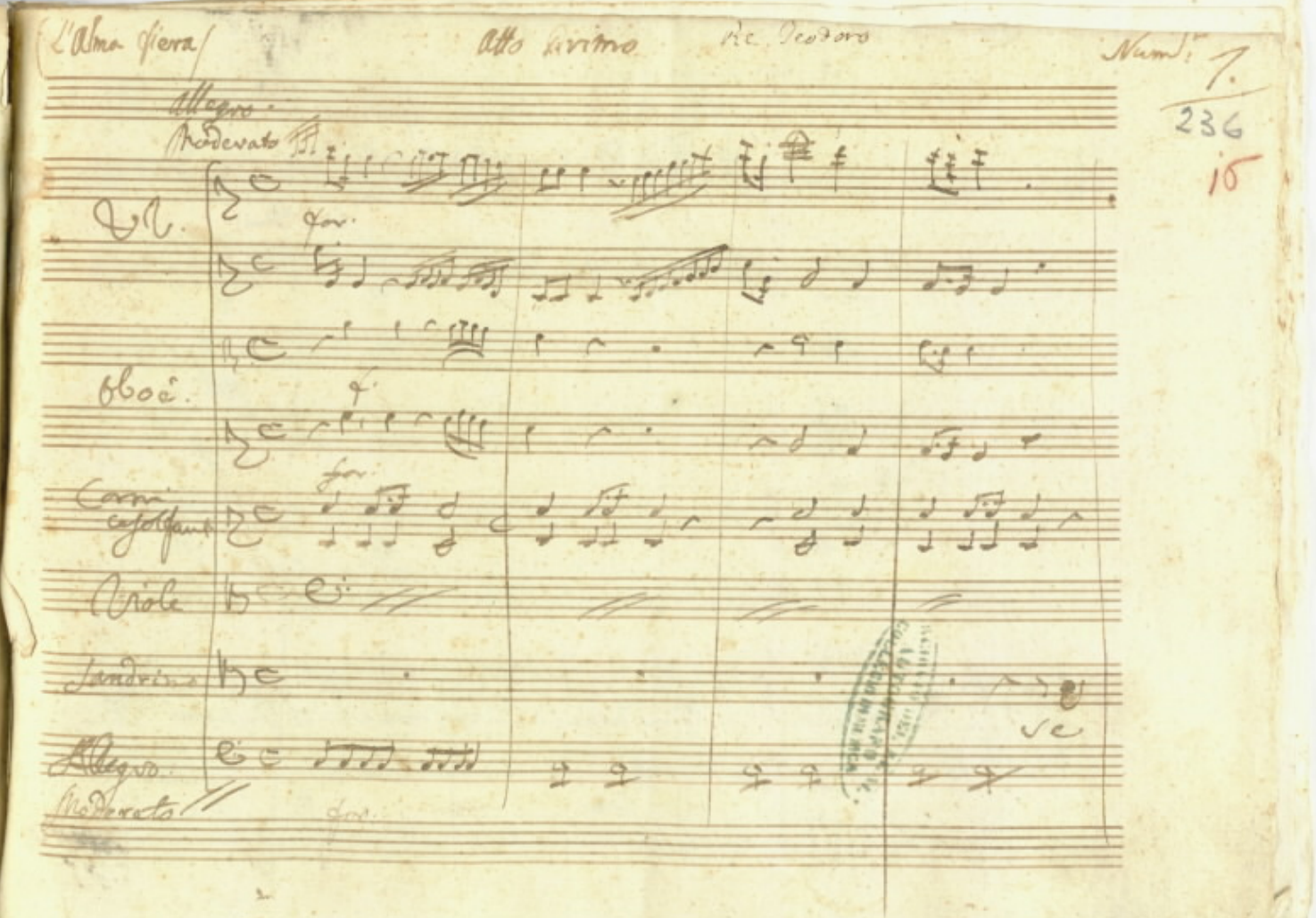
Maestoso.

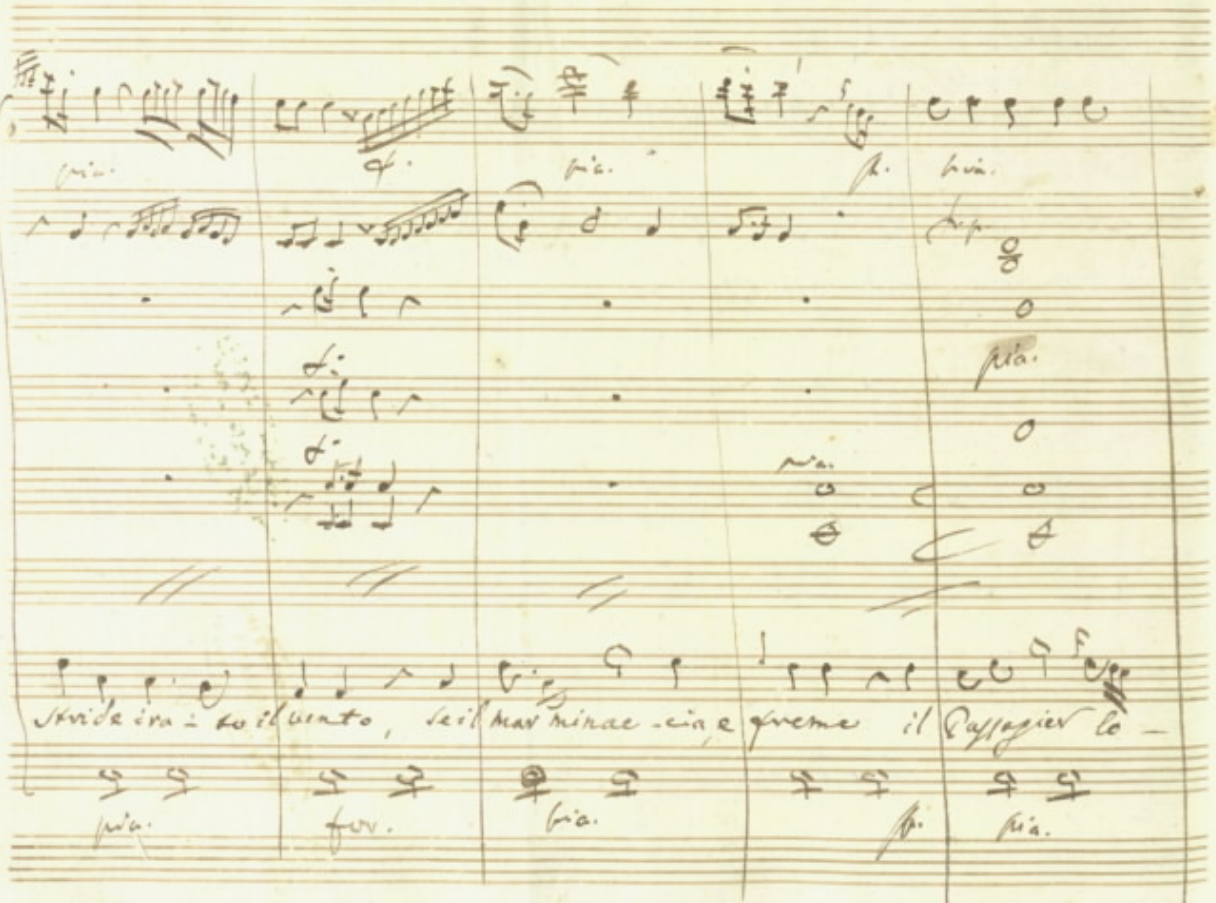

Recit.
Recit.
Recit.

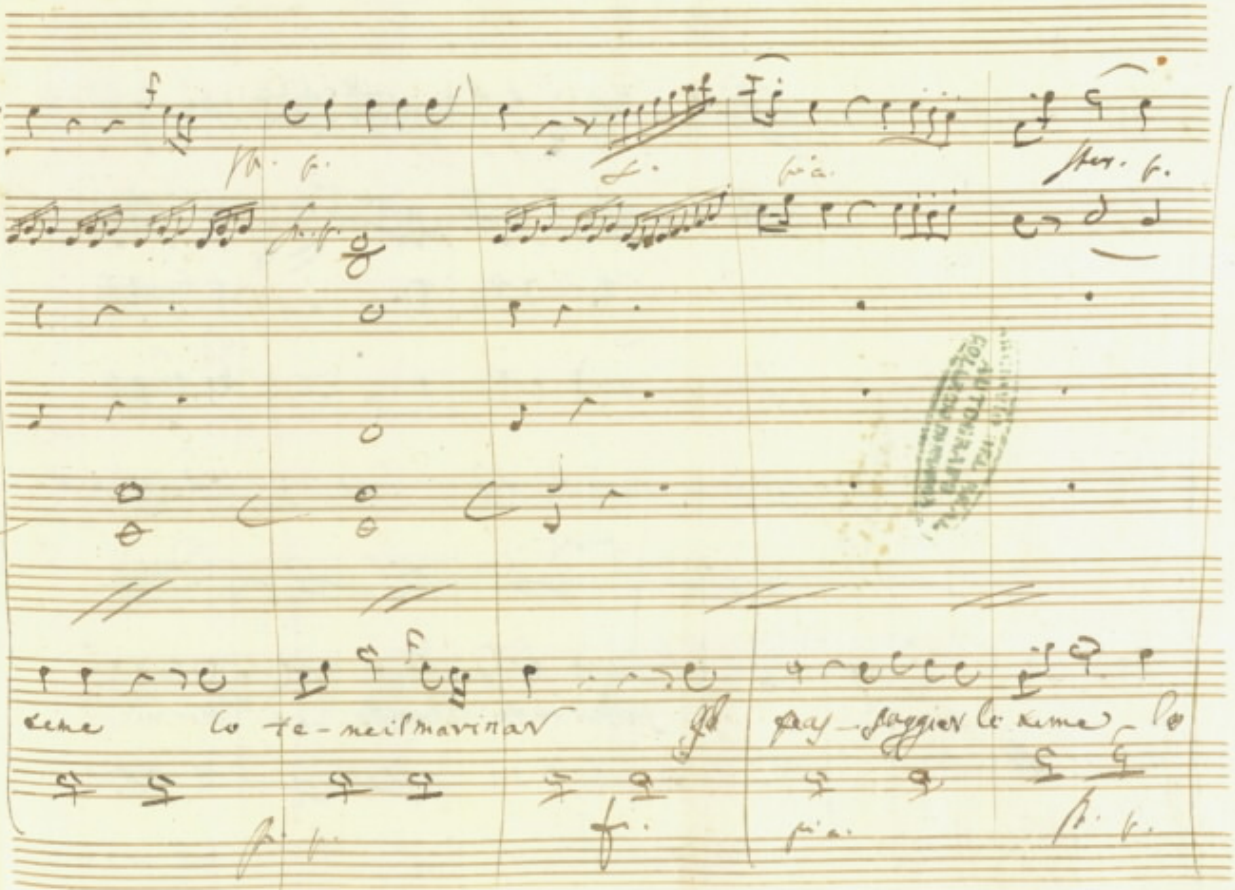


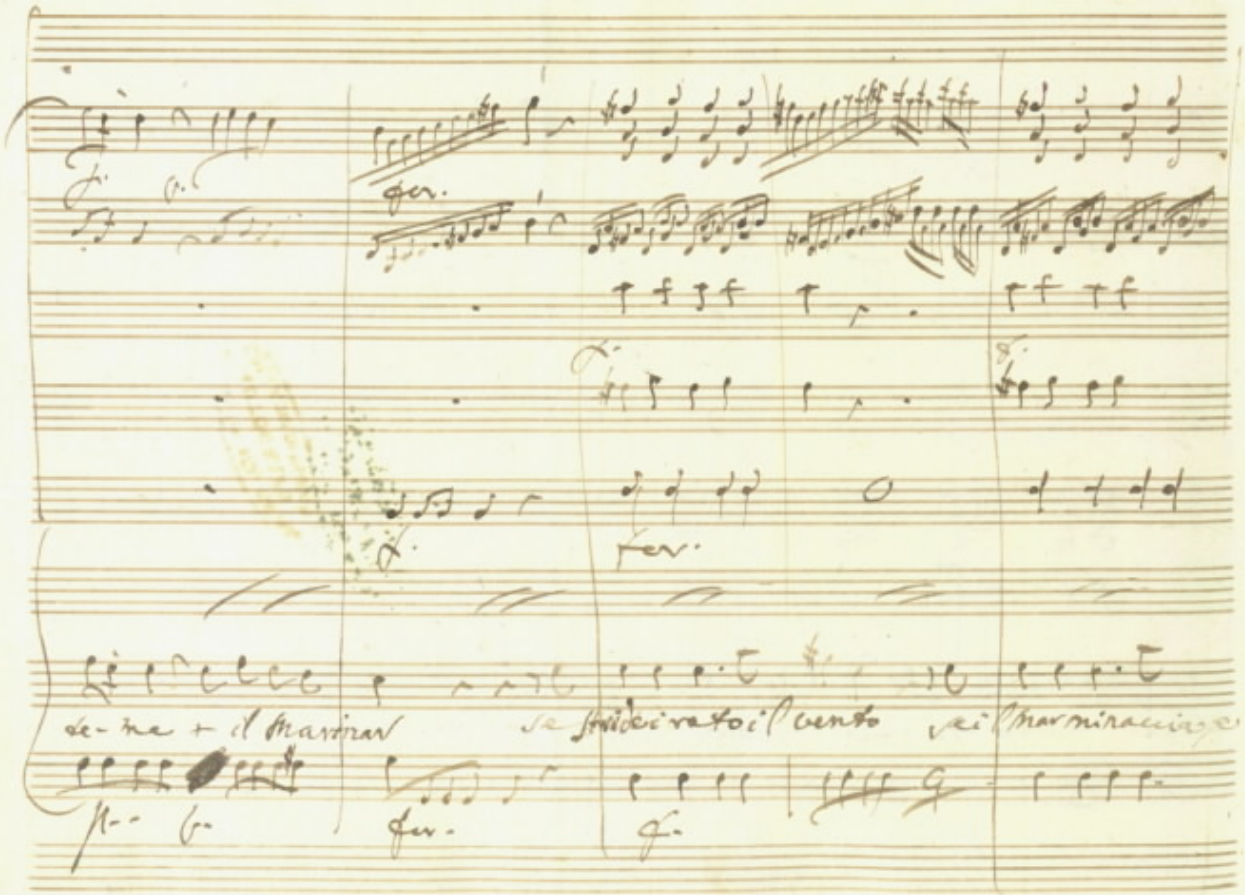
Piantato come un cavolo! un cavolo Baldeo! Baldeo come un cavolo! e Bad-

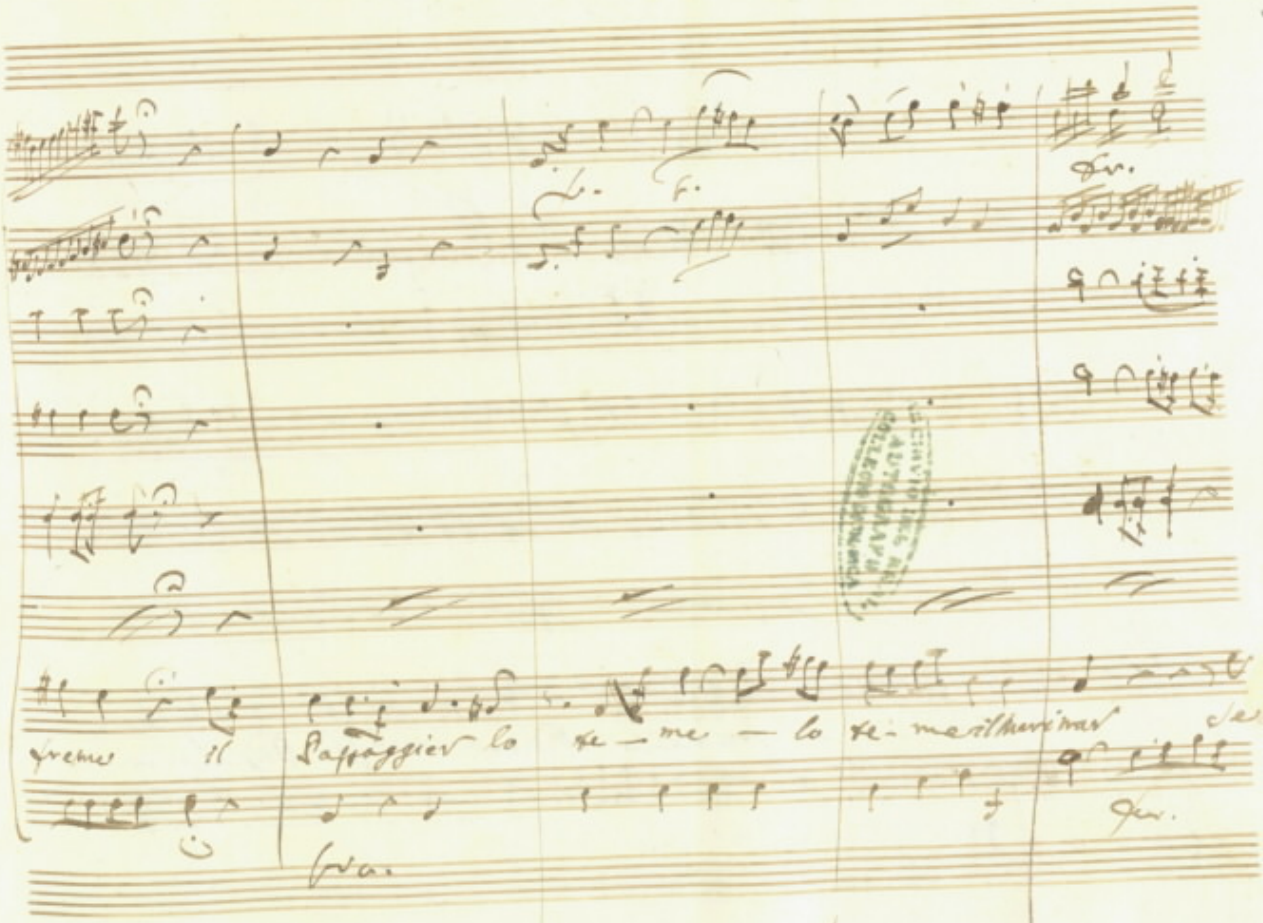



L'Alma fiera
Atto Primo
Re. Teodoro
Num.o 7.
236
15
Allegro.
Moderato
Oboè.
Corni
Viole
Allegro.
Moderato

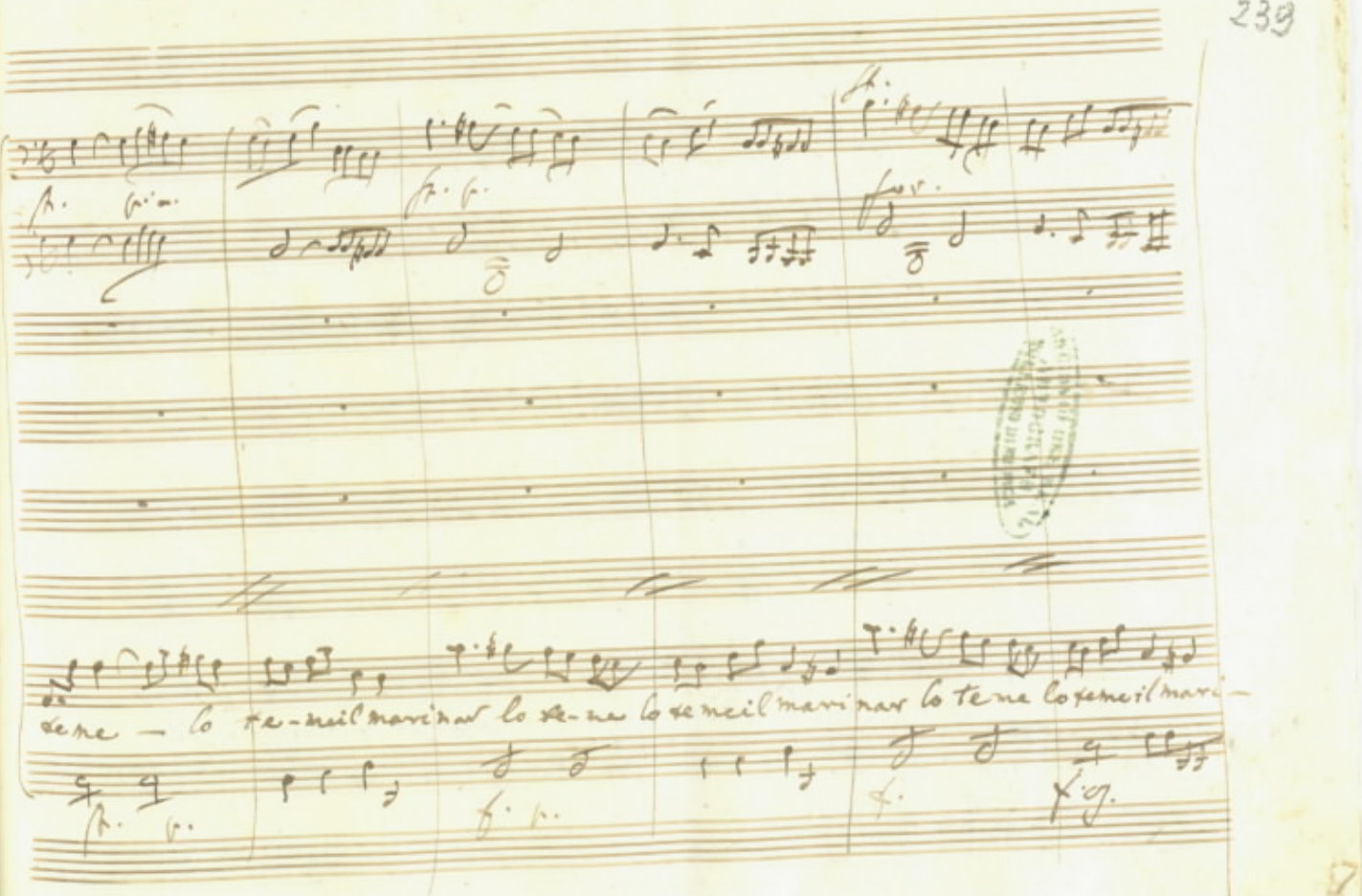

Stride ira - to il vento, e il mar minac - cia e geme il Passagier lo -

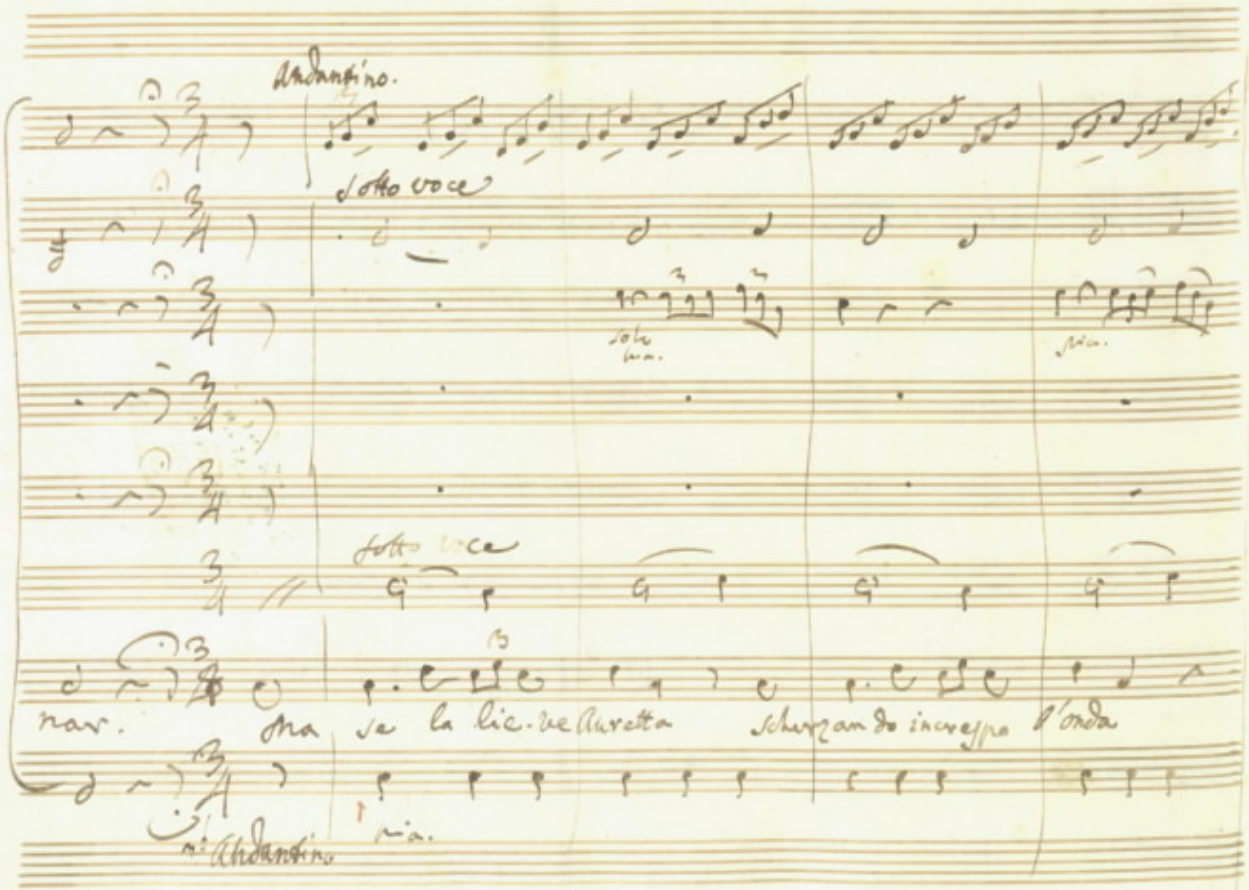

Vln. I.
Vln. II.
Vla.
Vc.
Cb.
Fl.
Ob.
Cl.
Bsn.
Hn.
Tpt.
Timp.
Perc.
Pno.
Hpsd.
Str.
Tutti
Solo
Soli
Ten.
Pizz.
Arco
Sul G
Sul D
Sul A
Sul C
Con Sord.
Senza Sord.
Mute
Open
Stopped
Harmon
Cup
Straight
Flutter
Trill
Tr
Mordent
Turn
Grace
Acciaccatura
Appoggiatura
Glissando
Gliss.
Arpeggio
Arp.
Tremolo
Trem.
Fermata
Rit.
Ritard
Accel.
Accelerando
A Tempo
Cresc.
Dim.
Decresc.
Diminuendo
Sempre
Subito
Poco
Molto
Più
Meno
Espressivo
Dolce
Cantabile
Legato
Staccato
Marcato
Tenuto
Accent
Sforzando
Fp
Ped.
Una Corda
Tre Corde
Sostenuto
Soft Pedal
Loud Pedal
Key Signature
Time Signature
Bar Line
Double Bar
Repeat
Coda
Segno
D.C.
D.S.
Fine
Ossia
Cue
Solo
Tutti
Div.
Unis.
Col Legno
Sul Ponticello
Sul Tasto
Harmonics
Natural
Sharp
Flat
Double Sharp
Double Flat
Key
Time
Clef
Treble
Bass
Alto
Tenor
Soprano
Mezzo
Baritone
Contralto
Quartet
Quintet
Sextet
Septet
Octet
Nonet
Duet
Trio
Chorus
Choir
Voice
Vocal
Instrumental
Orchestra
Band
Ensemble
Concerto
Symphony
Overture
Prelude
Fugue
Sonata
Suite
Variation
Theme
Movement
Allegro
Andante
Adagio
Largo
Presto
Vivace
Moderato
Grave
Lento
Scherzo
Minuet
Waltz
Rondo
March
Dance
Song
Aria
Recitative
Opera
Ballet
Libretto
Text
Lyrics
Poem
Verse
Chorus
Refrain
Stanza
Rhyme
Meter
Rhythm
Melody
Harmony
Counterpoint
Fugue
Canon
Imitation
Inversion
Retrograde
Augmentation
Diminution
Stretto
Pedal Point
Ostinato
Basso Continuo
Figured Bass
Thorough Bass
Realization
Score
Parts
Conductor
Director
Composer
Arranger
Orchestrator
Publisher
Copyright
Edition
Manuscript
Autograph
Facsimile
Reproduction
Engraving
Printing
Plate
Page
System
Staff
Measure
Bar
Beat
Tempo
Dynamics
Articulation
Ornament
Embellishment
Cadenza
Coda
Segno
Da Capo
Dal Segno
Fine
Ossia
Cue
Solo
Tutti
Div.
Unis.
Col Legno
Sul Ponticello
Sul Tasto
Harmonics
Natural
Sharp
Flat
Double Sharp
Double Flat
Key
Time
Clef
Treble
Bass
Alto
Tenor
Soprano
Mezzo
Baritone
Contralto
Quartet
Quintet
Sextet
Septet
Octet
Nonet
Duet
Trio
Chorus
Choir
Voice
Vocal
Instrumental
Orchestra
Band
Ensemble
Concerto
Symphony
Overture
Prelude
Fugue
Sonata
Suite
Variation
Theme
Movement
Allegro
Andante
Adagio
Largo
Presto
Vivace
Moderato
Grave
Lento
Scherzo
Minuet
Waltz
Rondo
March
Dance
Song
Aria
Recitative
Opera
Ballet
Libretto
Text
Lyrics
Poem
Verse
Chorus
Refrain
Stanza
Rhyme
Meter
Rhythm
Melody
Harmony
Counterpoint
Fugue
Canon
Imitation
Inversion
Retrograde
Augmentation
Diminution
Stretto
Pedal Point
Ostinato
Basso Continuo
Figured Bass
Thorough Bass
Realization
Score
Parts
Conductor
Director
Composer
Arranger
Orchestrator
Publisher
Copyright
Edition
Manuscript
Autograph
Facsimile
Reproduction
Engraving
Printing
Plate
Page
System
Staff
Measure
Bar
Beat
Tempo
Dynamics
Articulation
Ornament
Embellishment
Cadenza

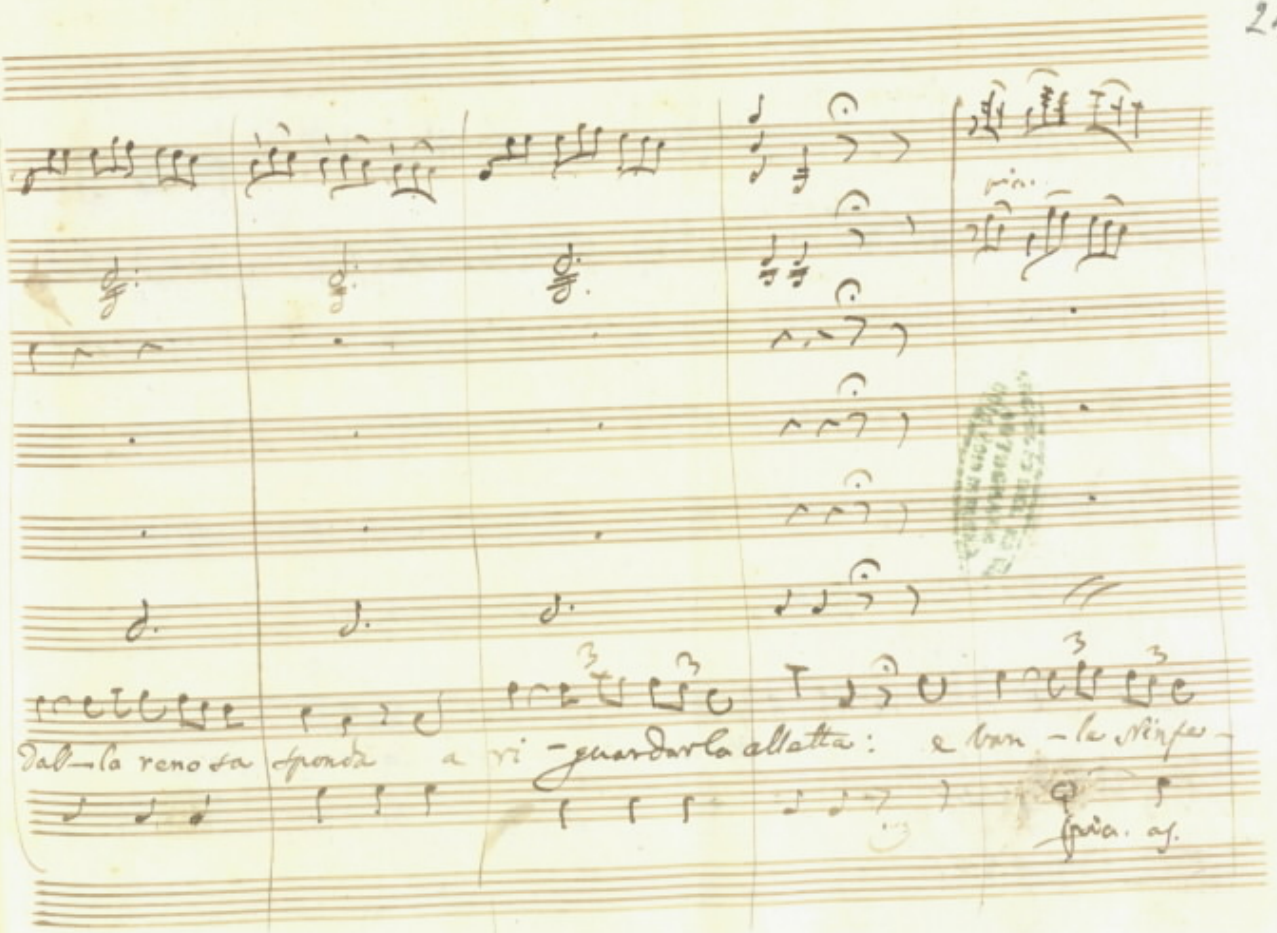

fer.
fer.
fer.
fer.
fer.
se me + il Marinar
se spiderà toi l'vento
vei Marinaccia

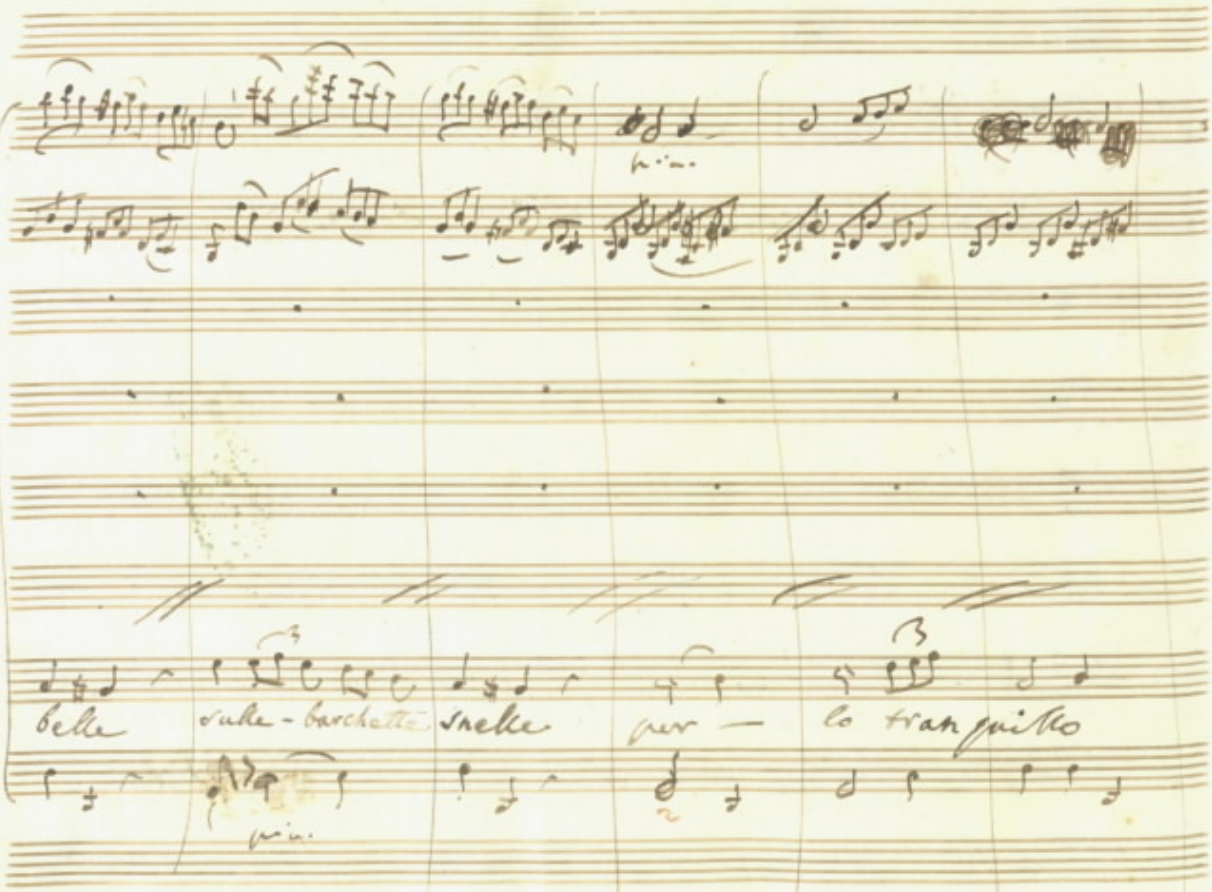

f.
fremo il
Lasciaggier lo
te — me — lo te- meritheremus
fz.

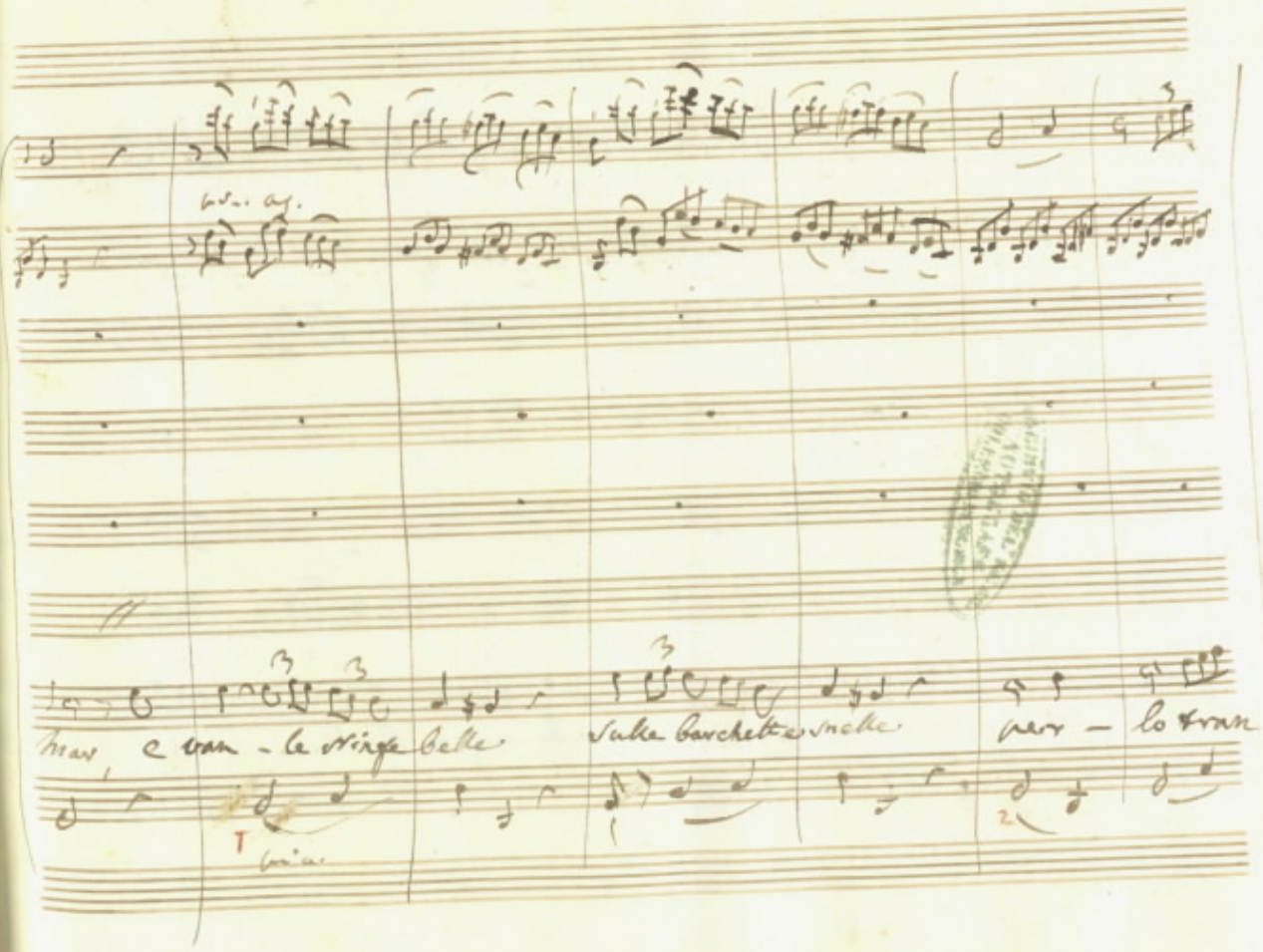
Strida – il vento se frema – il mar gli Passeggieri lo

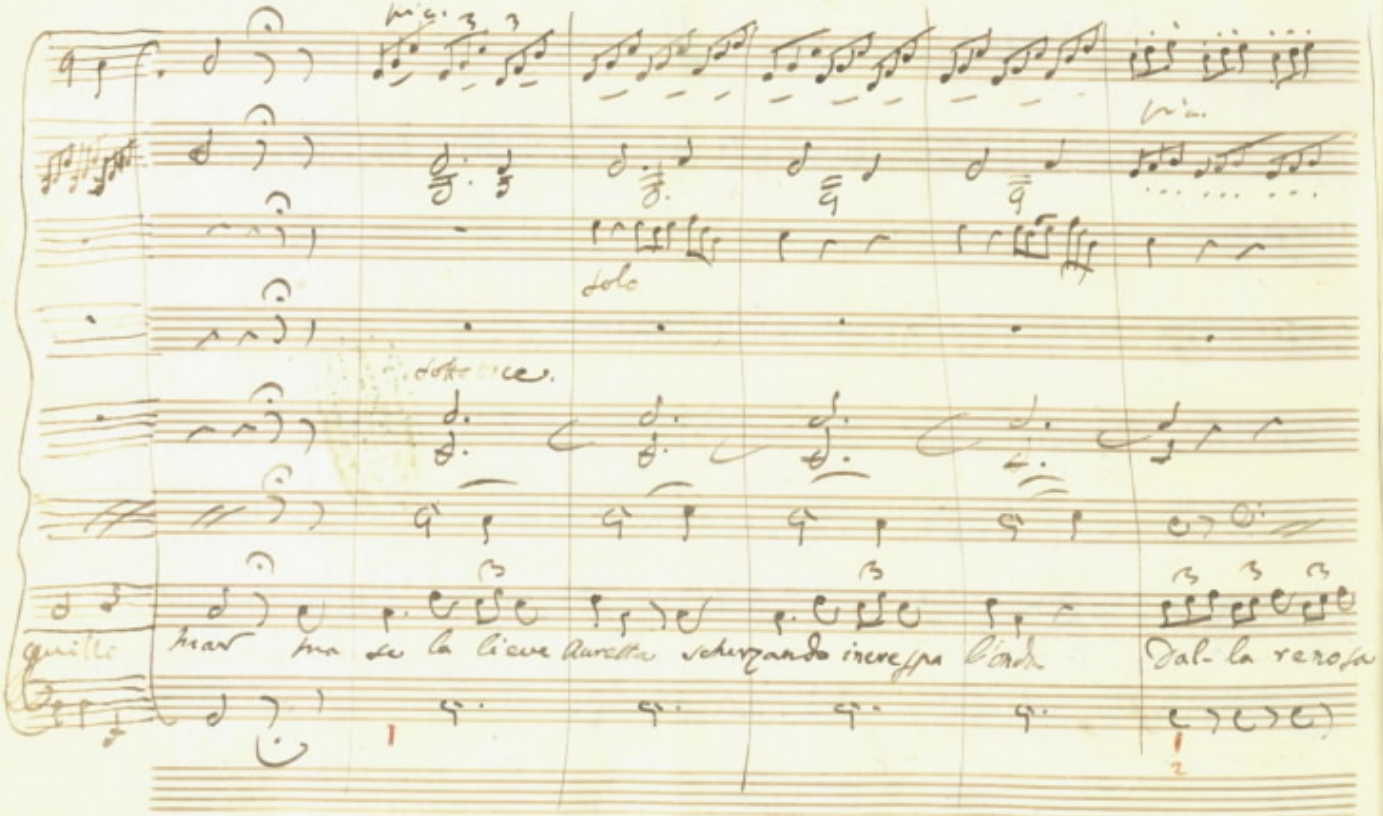

f. v.
f. v.
f. v.

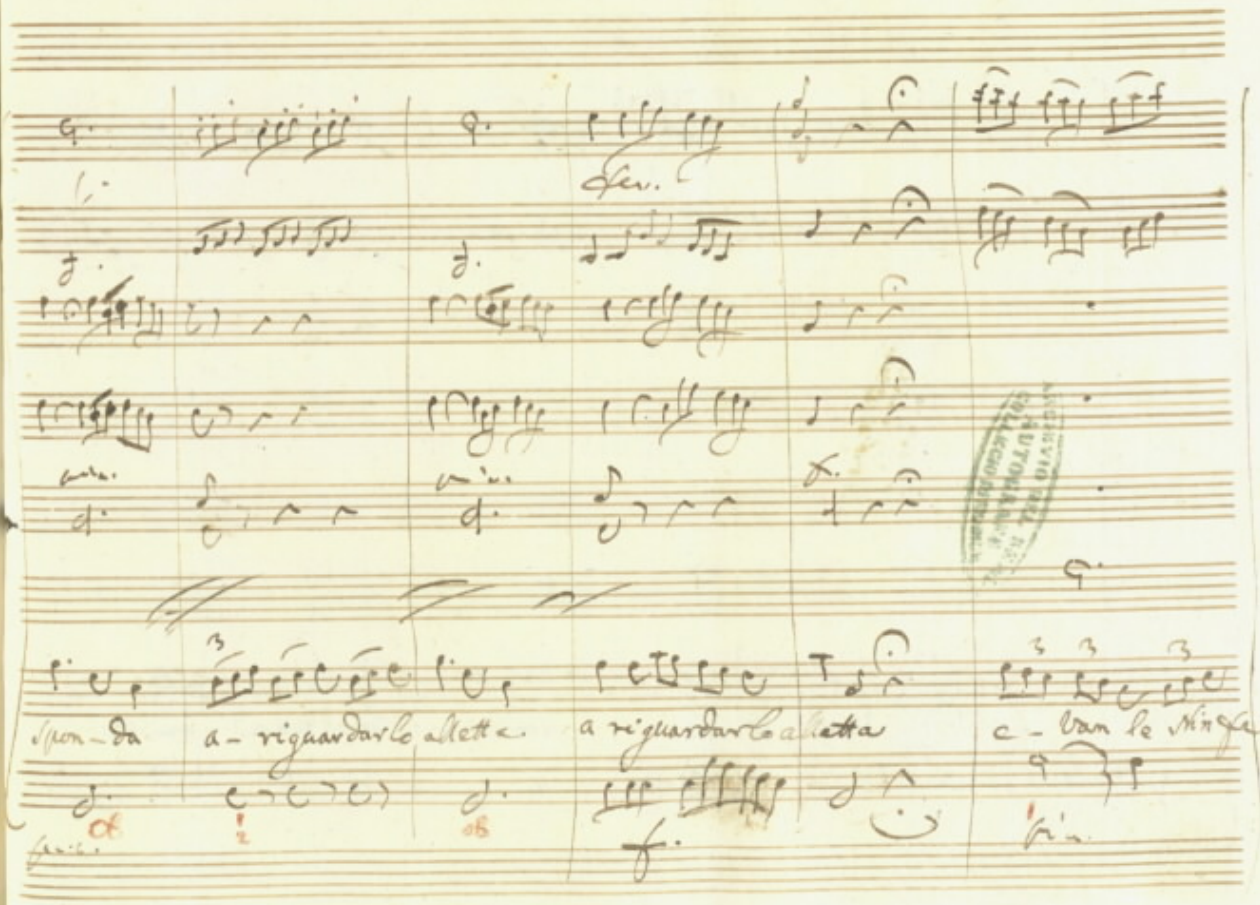

Andantino.
sotto voce
sotto voce
nav.
ma se la lie. ne aura etta
scherzando increspa l'onda
Andantino
ria.

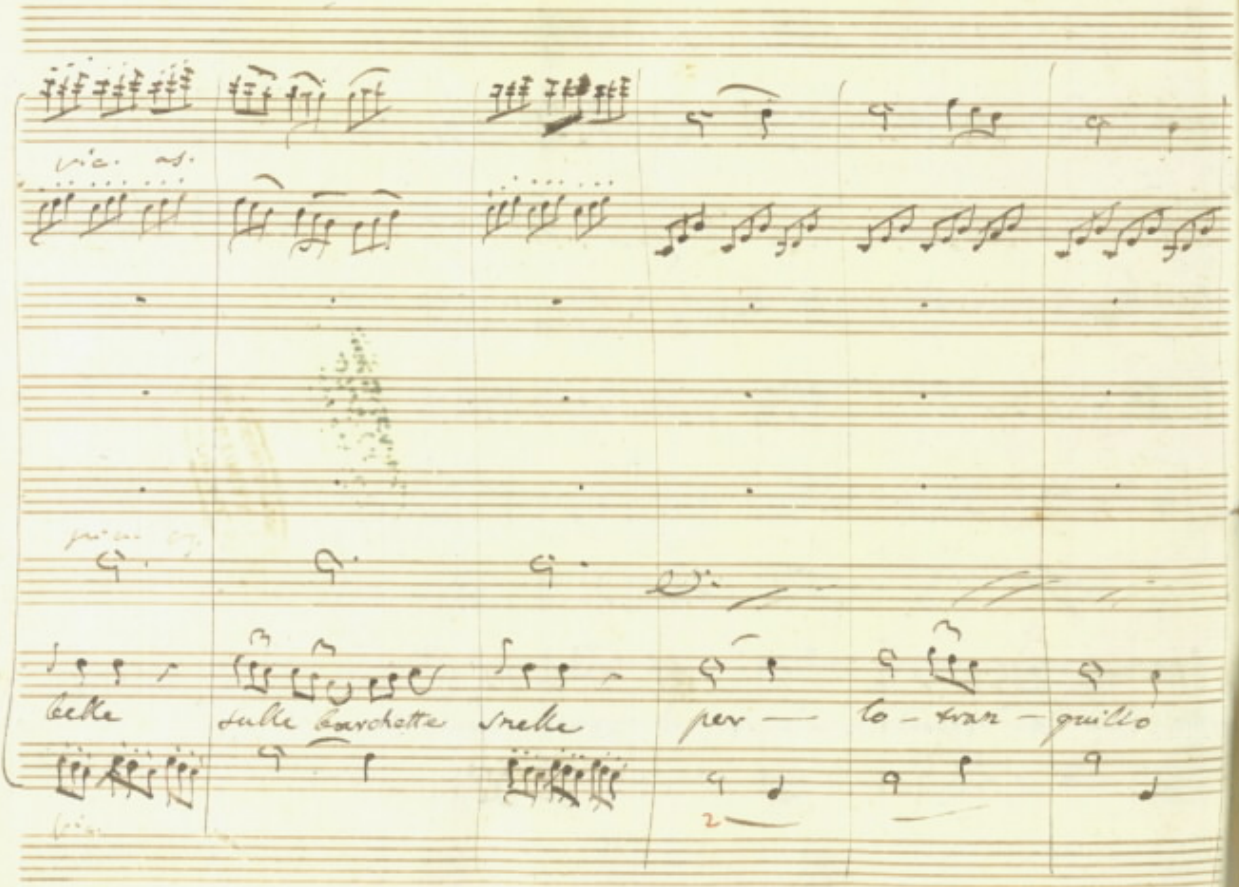

Dal-la ver-de spon-da a ri-guardarla allatta: e ben-la Ninfa-
più. af.


belle
viole - barchette
sveltes
per —
lo transquillo


Mar e van - le stringe bella
sulle barchette snelle
per - lo tran


solo
quille
Dal- la rerosa

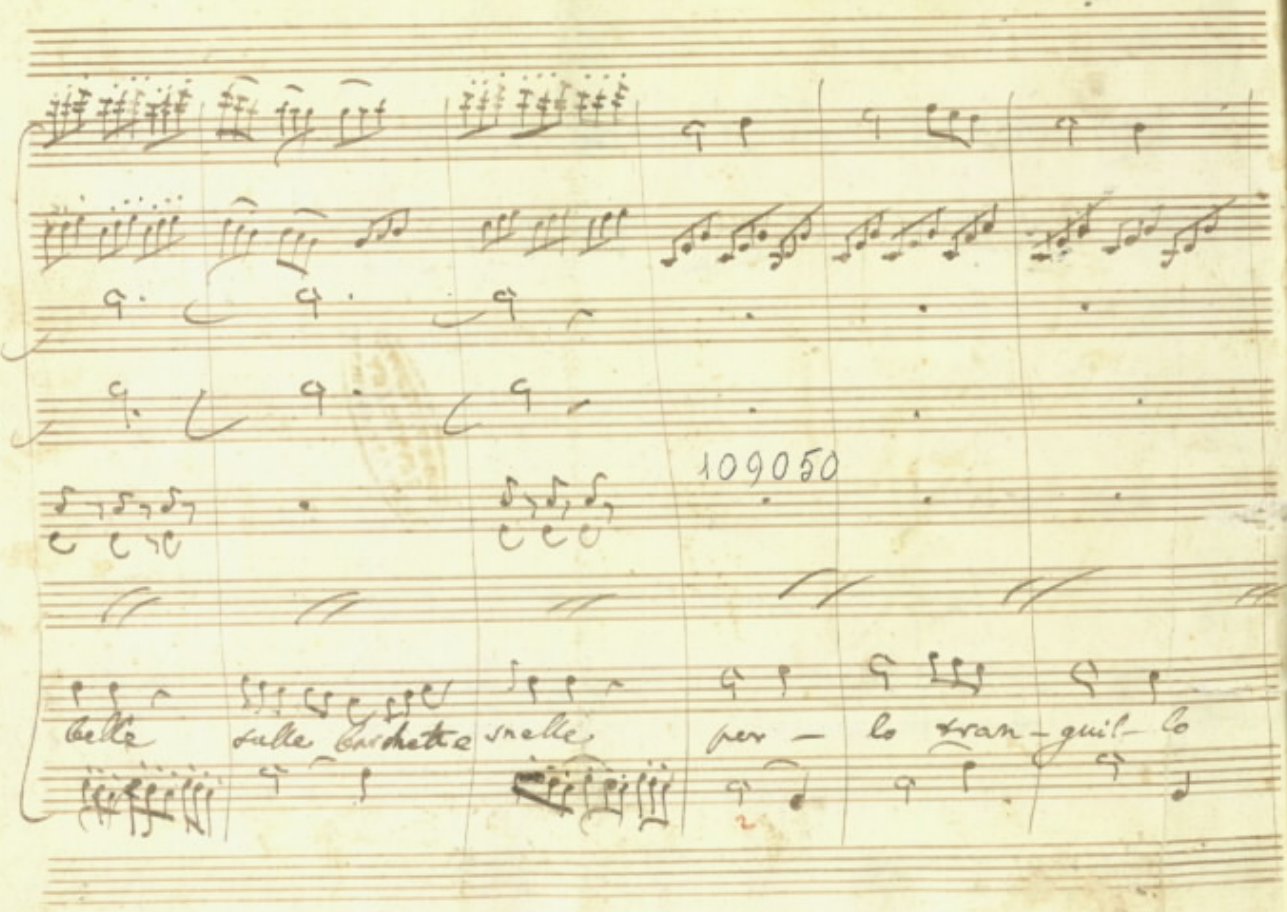

fon-da
a- riguardarlo allett-a
a riguardarlo allett-a
c- van le Ninfe


belle
sulle barchette
snelle
per —
to — trar — quillo

cin. of.

mà.

mar Dalla vene-ta sponda a rigaurdarlo alletta e-con le Ninfe


109050
Belle sulle Barchette snelle per – lo tran – quil – lo